ΑΡΙΘ. 932 (1920). ΣΑΒΒΑΤΟΝ, (3) 22 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892. ΕΤΟΣ ΙΗ' (ΜΣΤ').

Ἐκδίδεται ἅπαξ τῆς ἑβδομάδος.

Τιμὴ ἐτησίας συνδρομῆς.
Ἐν Αὐστρίᾳ . . . . φλωρίνια 16
Ἐν πάσαις ταῖς λοιπαῖς χώραις . . φράγκα 40

Αἱ συνδρομαὶ πρέπει νὰ λήγωσι τῇ 30 Ἰουνίου ἢ 31 Δεκεμβρίου (ἔτ. ν.)

Εἰδοποιήσεις, ἀγγελίαι καὶ διατριβαὶ δημοσιεύονται ἐν τῇ τετάρτῃ σελίδι ἀντὶ 30 σελ. κατὰ στίχον.

ΝΕΑ ΗΜΕΡΑ

Οἱ ἐπιστέλλοντες πρὸς τὴν ἐφημερίδα παρακαλοῦνται νὰ διευθύνωσι τὰς ἐπιστολάς των À la Rédaction du Journal Grec ΝΕΑ ΗΜΕΡΑ, ν' ἀπαλλάττωσι δὲ τὴν σύνταξιν τῆς ἀποτίσεως τοῦ ταχυδρομικοῦ τέλους.

Αἰτήσεις περὶ ἀποστολῆς τοῦ φύλλου δὲν λαμβάνονται ὑπ' ὄψιν ἐὰν μὴ συνοδεύωνται ὑπὸ τοῦ ἀντιτίμου τῆς συνδρομῆς ἐν χρηματοδέματι, διὰ ταχυδρομικῆς ἐπιταγῆς ἢ διὰ συναλλάγματος.

ΤΑ ΚΥΡΙΩΤΕΡΑ.

Ἑβδομαδιαία ἐπιθεώρησις. — Συζητήσεις περὶ τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς τῆς Αὐστροουγγαρίας. — Αἱ νεώταται φάσεις τῆς τουρκικῆς πολιτικῆς (συνέχεια καὶ τέλος). — Τὰ ἐν Ἑλλάδι. — Τελευταῖαι εἰδήσεις καὶ τηλεγραφήματα.

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΣ.

Ἐν Τεργέστῃ, 8/20 Ὀκτωβρίου.

Μόλις ἐκόπασε, τοὐλάχιστον προσκαίρως, ἡ πρὸς τὴν Βουλγαρίαν ἔρις ἕνεκεν τῶν ἑλληνικῶν σχολείων καὶ ἤδη ἐξ Ἀθηνῶν ἀγγέλλεται ἡ διάρρηξις τῶν διπλωματικῶν σχέσεων πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν ἕνεκεν τῆς κληρονομίας τοῦ Εὐαγγέλη καὶ τοῦ Κωνσταντίνου Ζάππα. Ἐπειδὴ μέχρι τοῦδε, κατὰ τὸ σύνηθες, μόνη ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις, προκαταλαβοῦσα τὴν εὐρωπαϊκὴν κοινὴν γνώμην, ἔσπευσε νὰ ἐκθέσῃ τὰ πράγματα ὡς συνέφερεν αὐτῇ, ἀγνοοῦμεν τίνες ἀκριβῶς εἶναι οἱ λόγοι, οἱ ἐξωθήσαντες τὴν ἑλληνικὴν κυβέρνησιν εἰς τὸ ἄκρον διάβημα τῆς διαρρήξεως τῶν σχέσεων. Κατὰ τὴν ῥωμουνικὴν ἀφήγησιν ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἀπηύθυνε τῇ 13 Σεπτεμβρίου εἰς τὸν ἐν Βουκουρεστίῳ πρέσβυν Κ. Παπαρρηγόπουλον διακοίνωσιν, δι' ἧς ἐπρότεινε τὴν ἐπίλυσιν τῆς διαφορᾶς διὰ συμβιβασμοῦ ἢ διαιτησίας. Ἡ διακοίνωσις, φέρουσα τύπον τελεσιγράφου, ἐπεδόθη εἰς τὸν πρωθυπουργὸν Καταρζῆν, διευθύνοντα προσωρινῶς τὸ ὑπουργεῖον τῶν ἐξωτερικῶν, ἕνεκεν ὅμως τῆς ἀπουσίας τοῦ ὑπουργοῦ τῶν ἐξωτερικῶν Λαχοβάρη καὶ ἄλλων ὑπουργῶν ὑπουργικὸν συμβούλιον συνεκροτήθη μόλις κατὰ τὰς τελευταίας ἡμέρας τοῦ Σεπτεμβρίου, τῇ δευτέρᾳ δ' Ὀκτωβρίου ἐπεδόθη ἡ ἀπάντησις τῆς ῥωμουνικῆς κυβερνήσεως λέγουσα ὅτι δὲν ἠδύνατο νὰ ἐξαιρέσῃ τὴν ὑπόθεσιν τῆς ἁρμοδιότητος τῶν δικαστηρίων, ἀφοῦ μάλιστα τὴν διαθήκην τοῦ Ζάππα εἶχον ἤδη προσβάλει ἐνώπιον αὐτῶν νόμιμοι κληρονόμοι, καὶ ὅτι θὰ ἀφίετο ἀκώλυτος ὁ δρόμος τῆς δικαιοσύνης. Ἐνώπιον τῆς τελειωτικῆς ταύτης ἀρνήσεως ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἐδήλωσεν ὅτι θεωρεῖ περατωθεῖσαν τὴν ἐν Βουκουρεστίῳ ἀποστολὴν τοῦ Κ. Παπαρρηγοπούλου, διέταξε δὲ καὶ τοὺς ἐν Ῥωμουνίᾳ Ἕλληνας προξένους νὰ καταλίπωσι τὸ ῥωμουνικὸν ἔδαφος. Τὴν προστασίαν τῶν ἐν Ῥωμουνίᾳ Ἑλλήνων ὑπηκόων ἀνέλαβεν ἡ Ῥωσσία, τὴν δὲ τῶν ἐν Ἑλλάδι Ῥωμούνων ἡ Ἰταλία. Περιμένομεν ἀνυπομόνως τὴν δημοσίευσιν τῶν ἐπισήμων ἐγγράφων, ἅτινα θὰ σπεύσῃ βεβαίως νὰ ὑποβάλῃ ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις εἰς τὴν προσεχῶς συγκαλουμένην Βουλήν, ὅπως κρίνωμεν ἐν γνώσει, ἐὰν πράγματι αἱ διεξαχθεῖσαι μέχρι τοῦδε διαπραγματεύσεις δὲν κατέλειπον ἄλλην διέξοδον, ἢ τὴν ῥῆξιν, καὶ ἐὰν ἡ λύσις αὕτη θὰ διασώσῃ τὰ ἀπειλούμενα ἐθνικὰ συμφέροντα. Ὅτι αἱ δημευτικαὶ διαθέσεις, ἃς ἐκδηλοῖ ἀσυστόλως ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις ἐπὶ περιουσιῶν, αἵτινες ἐκτήθησαν δι' ἑλληνικοῦ ἱδρῶτος καὶ ἐφ' ὧν οὐδὲν ἔχει πραγματικὸν δικαίωμα, ἀναιροῦσι τοὺς στοιχειωδεστάτους κανόνας τῆς δικαιοσύνης, περὶ τούτου οὐδὲ ἡ ἐλαχίστη ἐπιτρέπεται ἀμφιβολία εἰς κριτὴν καλῆς πίστεως. Ἀλλὰ τὸ ὄνειδος, ὅπερ προστρίβει τοιαύτη διαγωγὴ εἰς κράτος ἔχον ἀξιώσεις πολιτισμοῦ, δὲν ἀρκεῖ δυστυχῶς, ἐν ἐλλείψει εὐρωπαϊκοῦ δικαστηρίου κρίνοντος τοιαύτας διαφοράς, ὅπως ματαιώσῃ τὴν ἁρπακτικὴν ἐπιβουλήν. Τὸ ζήτημα εἶναι, ἐὰν ἡ ῥῆξις συντελεῖ εἰς διάσωσιν τῆς ἑλληνικῆς περιουσίας, εἰς ἣν ἐποφθαλμιᾷ ἀκόρεστος ξενικὴ πλεονεξία, ἐκ τῆς ἀπόψεως δὲ ταύτης ὁμολογοῦμεν ὅτι τρέφομέν τινας ἀμφιβολίας. Ἴσως ἡ ἁρπαγὴ θὰ ἐκωλύετο λυσιτελέστερον, ἐὰν ἐγκαίρως ἐπήρχετο συμβιβασμός τις τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως πρὸς τοὺς προσβαλόντας τὴν διαθήκην συγγενεῖς τοῦ Ζάππα καὶ οἱ φυσικοὶ καὶ οἱ νόμιμοι κληρονόμοι παρίσταντο μεθ' ἡνωμένου μετώπου ἐνώπιον τῶν ῥωμουνικῶν δικαστηρίων, ἀφαιροῦντες τὴν δημευτικὴν αὐθαιρεσίαν πᾶν πρόσχημα καὶ περιάγοντες τοὺς ὑπουργοὺς τοῦ βασιλέως Καρόλου εἰς τὴν ἀνάγκην ν' ἀθετήσωσι καταφώρως τὰ ἀπαράγραπτα τῆς ἰδιοκτησίας δικαιώματα. Ἀλλὰ καὶ ὡς μέτρον τιμωρίας καὶ ἐκδικήσεως ἡ ῥῆξις τῶν διπλωματικῶν σχέσεων, εἰς ἥν, φυσικῷ τῷ λόγῳ, δὲν πρόκειται νὰ ἐπακολουθήσωσιν ἕτερα μέτρα ἐκβιασμοῦ, φαίνεται ἡμῖν ἐκ τῶν ὅπλων ἐκείνων, ὧν ἡ λαβὴ εἶναι τῆς αἰχμῆς κοπτεροτέρα. Ἡ Ῥωμουνία οὔτε πολυαρίθμους ὑπηκόους, οὔτε πλοῖα, οὔτε συμφέροντα ἔχει ἐν Ἑλλάδι, τοὐναντίον δὲ ζῶσιν ἐν Ῥωμουνίᾳ μυριάδες Ἑλλήνων καὶ αἱ ἑλληνικαὶ περιουσίαι ἀνέρχονται εἰς δεκάδας ἑκατομμυρίων καὶ ἡ ἑλληνικὴ σημαία ἐπικρατεῖ ἀδιαφιλονεικήτως εἰς πάντας τοὺς λιμένας τοῦ Δουνάβεως. Μεταξὺ δύο κρατῶν, ἅτινα εἰς τοιαύτην διατελοῦσι πρὸς ἄλληλα σχέσιν, ποῖον εἶναι φυσικὸν νὰ ὑποστῇ τὴν μείζονα ζημίαν ἐκ τῆς διπλωματικῆς ῥήξεως; Τοὺς ἐνδοιασμοὺς τούτους διατυποῦμεν μετ' ἐπιφυλάξεως, εὐχόμενοι ν' ἀποδειχθῶσιν ἀνυπόστατοι ἐκ τῶν πραγμάτων καὶ νὰ ἐννοήσῃ, ἔστω καὶ κατὰ τὴν ὑστάτην ὥραν, ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις ὅτι ἡ ἠθικὴ μομφή, ἡ προσγιγνομένη αὐτῇ διὰ τῆς ἁρπαγῆς ξένων χρημάτων, εἶναι ἀσυγκρίτῳ τῷ λόγῳ μείζων τῆς ὑλικῆς ὠφελείας, ἣν θὰ πορισθῇ, ἐὰν προσθέσῃ καὶ τὸ Βροσθένιον εἰς τὰς ἑκατοντάδας τῶν ἑκατομμυρίων, ἃς κατεβρόχθισε διὰ τῆς δημεύσεως τῶν μοναστηριακῶν κτημάτων.

Ἓν πολλοστημόριον τῆς ἐθνικῆς φιλοτιμίας, ἥτις δείκνυται τοσοῦτον εὔθικτος πρὸς τὸ παρὰ τὸν Ἴστρον κράτος, χριστιανικὸν ὁπωσδήποτε καὶ ἐν τῷ παρελθόντι ὁμοιοπαθές, θὰ ἤρκει, ὅπως συναισθανθῶσιν οἱ ἐν Ἀθήναις τὸ ἀσυγγνώστως ἀναξιοπρεπὲς τῆς διαγωγῆς των πρὸς τὸν Τοῦρκον βιαστὴν τῆς Κρήτης. Μετὰ τὴν τελευταίαν αἱματηρὰν σύγκρουσιν, ὁ ἐπίσκοπος Λάμπης καὶ Σφακίων, ἀναλαβὼν τὴν μεσολάβησιν παρακλήσει τοῦ Γ. Διοικητοῦ, κατώρθωσε νὰ πραΰνῃ τὴν μῆνιν τῶν ὀρεινῶν διὰ μερικῶν τινων παραχωρήσεων καὶ ἰδίᾳ διὰ τῆς ὑποσχέσεως ὅτι οὐδεὶς τῶν συμμετασχόντων τῶν τελευταίων εἰρηνικῶν συναθροίσεων θὰ κατεδιώκετο. Ἀλλ' ὁ πασσᾶς, παρασπονδήσας, συνέλαβεν ἑπτὰ οἰκοκυραίους τοῦ Κάμπου καὶ τὸν ἐξ Ἀποκορώνων φοιτητὴν Πανηγυράκην, ἐπὶ μόνῳ τῷ λόγῳ ὅτι συμμετέσχον προσφάτου τινὸς ἀδελφοποιήσεως, καὶ καταδικάσας αὐτοὺς ἄνευ δίκης εἰς ἐξορίαν, τοὺς ἐπεβίβασεν εἰς πολεμικόν τι σκάφος, ὅπως τοὺς πέμψῃ εἰς Βεγγάζην τῆς Ἀφρικῆς. Ἀλλ' ἐπὶ τῷ ἀκούσματι τῆς παρασπονδίας χίλιοι καὶ ἐπέκεινα Κρῆτες συνῆλθον ἔνοπλοι εἰς Κάμπους καὶ ἀπῄτησαν τὴν παράδοσιν τῶν συλληφθέντων. Ὁ ἔπαρχος ἀπῆλθε μετὰ στρατευμάτων εἰς τὸν τόπον τῆς συναθροίσεως· ἰδὼν δὲ ὅτι οἱ Κρῆτες εἶχον ἀπόφασιν νὰ πυροβολήσωσιν, ἐπελήφθη διαπραγματεύσεων, ὑπεσχέθη δ' εἰς τὴν προσελθοῦσαν ἐπιτροπὴν ὅτι οἱ συλληφθέντες θ' ἀπελύοντο, ἐὰν διελύετο ἡ συνάθροισις. Τὸν ὅρον τοῦτον δὲν ἐδέχθησαν οἱ ἀρειμάνιοι μαχηταί, ἀπαιτήσαντες νὰ προηγηθῇ ἡ ἀπελευθέρωσις τῶν ἀδίκως ἐξορισθέντων. Ἐν τούτοις ὁ ἐρεθισμὸς ἐπεκτείνεται καὶ εἰς τὰς ἀνατολικὰς ἐπαρχίας, ἐγένοντο δὲ πολλαχοῦ αἱματηραὶ συγκρούσεις, καθ' ἃς ἐφονεύθησαν 14 Τοῦρκοι στρατιῶται, ἐπληγώθησαν δὲ 20. Ἐκ τῶν ξένων προξένων ὁ τῆς Ἰταλίας καὶ ὁ τῆς Ἀγγλίας καταδικάζουσιν αὐστηρότατα τὴν διαγωγὴν τοῦ πασσᾶ, προκαλέσαντος τὴν νέαν ἐξέγερσιν διὰ τῆς ἀδικαιολογήτου ἐπιθέσεως κατ' εἰρηνικῆς συναθροίσεως, ματαιώσαντος δὲ καὶ τὴν ἔκτοτε συνδιαλλαγὴν διὰ τῆς ἀδίκου συλλήψεως καὶ ἐξορίας ἀνθρώπων μηδὲν διαπραξάντων ἔγκλημα. Μόνος ὁ πρόξενος τῆς Ἑλλάδος ἐξακολουθεῖ ὑπερμαχῶν per fas et nefas πάσης ἐνεργείας τοῦ πασσᾶ καὶ ἐκπέμπων πρὸς πάντα τὰ σημεῖα τῆς νήσου τὰς ὑπὲρ τῆς «δημοσίας τάξεως» ἐγγράφους ἐπικλήσεις του, ὧν ἔχομεν ἐνώπιον ἡμῶν νέα ὑποδείγματα. Ἐὰν ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις δὲν σπεύσῃ ν' ἀποδοκιμάσῃ τὸν πράκτορά της καὶ ν' ἀνακαλέσῃ αὐτὸν τηλεγραφικῶς εἰς Ἀθήνας, θ' ἀναλάβῃ τὴν εὐθύνην ἐνεργειῶν, αἵτινες ἀναβιβάζουσιν ἐρύθημα ἐντροπῆς εἰς τὸ μέτωπον παντὸς γνησίου Ἕλληνος. Ὅτε ἐξεδόθη τὸ Φιρμάνιον, προσεποιήθημεν ὅτι ἐθυμώσαμεν καὶ ὁ Κ. Τρικούπης ἐδήλωσεν ὑπερηφάνως πρὸς τὸν πρέσβυν τῆς Ἀγγλίας ὅτι ἡ Πύλη κατεχράσθη τὴν ἀγαθὴν τῆς Ἑλλάδος πίστιν καὶ ὅτι ἐν τῷ μέλλοντι ἡ Ἑλλὰς εἰς οὐδεμίαν θὰ ὑπεβάλλετο πλέον θυσίαν, ὅπως διευκολύνῃ τὸ ἔργον τῆς Πύλης ἐν Κρήτῃ. Σήμερον ἄρχει καὶ πάλιν ὁ Κ. Τρικούπης, ἀλλὰ τὴν εὐγενῆ ἐκείνην ὀργὴν ἀπέσβεσαν ὑλικώτεραι μέριμναι. Ἀναγνωρίζομεν πλέον ὡς νόμιμον καθεστὸς καὶ τὸ Φιρμάνιον καὶ πρὸς τοὺς Κρῆτας, τοὺς ζητοῦντας εἰρηνικῶς ν' ἀποδοθῶσιν αὐτοῖς προνόμια κτηθέντα διὰ πέντε αἱματηρῶν ἐπαναστάσεων καὶ δημευθέντα διὰ καταφώρου ἀθετήσεως τῶν συνθηκῶν, προσφερόμεθα ὡς πρὸς ἐχθροὺς τῆς Ἑλλάδος καὶ στασιαστὰς καθ' ἑλληνικῆς ἐξουσίας. Ὁ ἀντιπρόσωπος τοῦ βασιλέως τῶν Ἑλλήνων, οὐχὶ τῆς Ἑλλάδος, εἶναι ὁ δραστηριώτατος συνεργάτης τοῦ Τούρκου πασσᾶ καὶ ἐν τῷ ἑλληνικῷ προξενείῳ παρασκευάζεται καὶ συμπληροῦται τὸ ἔργον τῶν Τουρκαλβανῶν χωροφυλάκων πρὸς διατήρησιν τῆς «δημοσίας τάξεως». Τὸ Φιρμάνιον παρίσταται σήμερον ὡς τὸ ἄκρον ἄωτον τῆς νομιμότητος, οὐδεμία δ' ἀμφιβολία ὅτι, ἐὰν αὔριον ἀντικαταστήσῃ καὶ τὸ Φιρμάνιον Φετφᾶς τις τοῦ Σεϊχουλισλάμη, ἐφαρμόζων ἐπὶ τῶν Κρητῶν ὡς μόνον δίκαιον τὰς κατ' ἀλλοθρήσκων διατάξεις τοῦ Κορανίου, θ' ἀπαιτήσωμεν παρὰ τῶν νησιωτῶν νὰ ὑποταχθῶσιν ἀγογγύστως καὶ εἰς τὸν Φετφᾶν. «Ἡ θέσις ἡμῶν (γράφει Κρὴς ἐκ τῶν προκρίτων) εἶναι ἀλγεινοτάτη, διότι κυκλούμεθα ὑπὸ τῶν κατασκόπων τοῦ Τούρκου πασσᾶ καὶ τοῦ Ἕλληνος προξένου.» Δὲν ἀπαιτοῦνται σχόλια, ὅπως ἐννοήσῃ τις τὸ φοβερὸν τῆς ἐξομοιώσεως ταύτης. Καὶ ὅλα ταῦτα διατί; Τίνα αὐθόρμητον παραχώρησιν προσδοκῶμεν παρὰ τῆς Πύλης ἐν Κρήτῃ; Τίνα συγκατάβασιν εὕρομεν παρ' αὐτῇ πρὸς ἐθνικὰ συμφέροντα ἀλλαχοῦ; Ἐξυπηρετοῦντες τυφλῶς πᾶσαν παρεκτροπὴν τῆς τουρκικῆς κατακτήσεως, τοὺς μὲν κινδύνους τοῦ παρόντος δὲν μειοῦμεν, παρασκευάζομεν δὲ μέλλοντας κινδύνους ἀσυγκρίτῳ τῷ λόγῳ μείζονας. Ἀπογοητεύοντες τοὺς Κρῆτας, ὑποτρέφοντες διὰ παροχῶν ἢ διὰ καταδιώξεων τὰς ἀνὰ μέσον αὐτῶν διαιρέσεις, παρατείνομεν μὲν τὴν ἐνεστῶσαν δουλείαν, παρασκευάζομεν δ' ἀσφαλέστερον τὴν νέαν ὑποδούλωσιν. Ἡ τουρκικὴ ἐξουσία ἐπὶ τῆς νήσου εἶναι τοσοῦτον ἐπτοημένη, ὥστε ἤρκεσε μία ἔνοπλος συνάθροισις, ὅπως βιάσῃ αὐτὴν εἰς συνθηκολογίαν. Τί δὲν θὰ ἠδύνατο νὰ κατορθώσῃ οἱαδήποτε ἄλλη κυβέρνησις ἔχουσα πρόχειρον τοιοῦτον ὑλικόν, μυριάδας ἀπαραμίλλων μαχητῶν διηνεκῶς ἑτοίμων πρὸς ἀγῶνα ὑπὲρ ἀπελευθερώσεως; Ἀλλ' εἰς τὰς χεῖρας τῶν ἀβελτέρων φατριασῶν τῶν Ἀθηνῶν μένει ἀργή, ἢ φθείρεται ἀδόξως καὶ ἡ μεγίστη τοῦ ἑλληνισμοῦ δύναμις. Οἱ κομματάρχαι θὰ ἐξακολουθήσωσιν ἐνθυμούμενοι τὴν Κρήτην μόνον ἐν παραμοναῖς ἐκλογῶν, ἐπὶ τόπου δ' οἱ Γεννάδαι θὰ διαδέχωνται τοὺς Γεννάδας, ἕως οὗ, κατὰ τὴν πρώτην ἀνατολικὴν ἀνεμοζάλην, ἀποβιβασθῇ ὁ Ἄγγλος ἁρμοστής.

ΣΥΖΗΤΗΣΕΙΣ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΤΗΣ ΑΥΣΤΡΟΟΥΓΓΑΡΙΑΣ.

Καὶ ἐν τῷ ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ τμήματι τῆς οὐγγρικῆς ἐπιτροπῆς συνεζητήθη, ὡς ἦτον ἑπόμενον, ἡ ἐξωτερικὴ πολιτικὴ τῆς μοναρχίας. Ὁ Κροάτης Γιουρκοβίτς, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸ φρόνημα τῶν πλείστων ὁμοεθνῶν του, ἀπεφάνθη ὑπὲρ τῆς τριπλῆς συμμαχίας, ἥτις, ὡς ἀπέδειξεν ἡ πεῖρα, ἐτήρησεν ἐπὶ τριακαίδεκα ἔτη τὴν εἰρήνην, δύναται δὲ νὰ τηρήσῃ αὐτὴν ἐπὶ πολὺν ἔτι χρόνον. Ἀντεπεξῆλθε κατὰ τῶν ζητούντων τὴν συμμαχίαν πρὸς τὴν Ῥωσσίαν ἐκ φυλετικῆς συμπαθείας, ἐπῄνεσε δὲ τὴν πολιτικὴν τοῦ Καλνόκη ὡς ἐπιζητοῦσαν τὴν ἐλευθέραν ἀνάπτυξιν τῶν βαλκανικῶν κρατῶν καὶ λαῶν, ἐπὶ τῇ βάσει τῆς βερολινείου συνθήκης. «Ὅ,τι ἀνήκει εἰς τὰ βαλκανικὰ γένη (εἶπε) θ' ἀποκτηθῇ ὑπ' αὐτῶν διὰ τῆς φυσικῆς καὶ ἀκωλύτου τῶν πραγμάτων ἀνελίξεως. Ἡμεῖς ὀφείλομεν νὰ ὑποβοηθήσωμεν συμπαθῶς τὴν ἀνέλιξιν ταύτην, ν' ἀποκρούσωμεν δὲ πᾶσαν δύναμιν, ἥτις θ' ἀπεπειρᾶτο νὰ ἐκμεταλλευθῇ τὰς ἐθνικὰς ὁρμάς, ὅπως ἐγκατασταθῇ ἐπὶ τῆς χερσονήσου τοῦ Αἵμου. Ἐκ τῆς ἀπόψεως ταύτης κρίνων εὔχομαι νὰ διευκρινισθῇ ὅ,τι τάχιον ὁριστικῶς ἡ σχέσις τῆς Βοσνίας καὶ Ἑρζεγοβίνας πρὸς τὴν μοναρχίαν.» Ὁ ἡγέτης τῆς ἐν τῇ οὐγγρικῇ Βουλῇ ἀντιπολιτεύσεως κόμης Ἀππόνυης ἐπῄνεσεν ἐν γένει τὴν ἐξωτερικὴν πολιτικὴν τοῦ Καλνόκη, ηὐχήθη ὅμως νὰ χρησιμοποιηθῇ ἐντονώτερον ἡ τριπλῆ συμμαχία. Ὁ Καλνόκης, λαβὼν τὸν λόγον, ὅπως παράσχῃ τὰς ζητηθείσας παρ' αὐτοῦ ἐξηγήσεις, εἶπεν· «Ἡ τριπλῆ συμμαχία εἶναι καθαρῶς ἀμυντικὴ καὶ σκοπεῖ τὴν ἐξασφάλισιν τῶν συμμάχων κρατῶν. Κατ' ἀρχὰς ἐγεννήθησαν ἀμφιβολίαι ἐὰν εἶναι νῦν δυναταὶ ἀκραιφνῶς εἰρηνικαὶ συμμαχίαι. Ἀλλ' αἱ ἀμφιβολίαι αὗται διεσκεδάσθησαν, οἱ λαοὶ δ' ἐκτήσαντο τὴν πεποίθησιν ὅτι, παρὰ τὴν ἀβεβαιότητα τῶν πολιτικῶν πραγμάτων, τὰ συμφέροντα αὐτῶν προάγονται ἀδιαταράκτως ὑπὸ τὴν σκέπην τοῦ συνδέσμου. Πέποιθα ὅτι καὶ ἐν τῷ μέλλοντι θ' ἀναδειχθῇ ἡ χρησιμότης τῆς τριπλῆς συμμαχίας. Φυσικῷ τῷ λόγῳ, συμμαχία, διαρκοῦσα ἐπὶ δεκάδας ἐτῶν, δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ προΐδῃ ἐκ τοῦ προτέρου πᾶσαν ἐνδεχομένην περίπτωσιν· ἀλλ' οἱ σύμμαχοι διατελοῦσι διηνεκῶς εἰς φιλικὴν συνεννόησιν καὶ μένουσι πιστοὶ εἰς τὸ πνεῦμα τοῦ συνδέσμου, τοῦτο δ' ἀποτελεῖ οὐσιώδη ἐγγύησιν ἐν πάσῃ ἐνδεχομένῃ περιπετείᾳ καὶ ἐπιτρέπει ν' ἀτενίζωμεν πρὸς τὸ μέλλον ἐν πλήρει ἐμπιστοσύνῃ. Ὅ,τι ἀφορᾷ τὴν Ἀγγλίαν, δὲν δύναμαι, φυσικῷ τῷ λόγῳ, νὰ παράσχω ῥητὰς δηλώσεις περὶ ξένης κυβερνήσεως· κρίνων ὅμως ἐκ τῆς ἐπιδοκιμασίας τῆς μέχρι τοῦδε ἐξωτερικῆς πολιτικῆς ὑπὸ τοῦ ἀγγλικοῦ λαοῦ, νομίζω δεδικαιολογημένην τὴν προσδοκίαν ὅτι ὁ λόρδος Ῥόζβερης, ὅστις ἤδη ἅπαξ διετράνωσε τὴν ἐν τῇ ἐξωτερικῇ πολιτικῇ κυβερνητικὴν ἀλληλουχίαν, θὰ ἐμμείνῃ καὶ νῦν εἰς τὰς μεγάλας αὐτῆς γραμμάς. Ὑπὲρ τῆς παγιώσεως τῶν σερβικῶν πραγμάτων εὐχόμεθα καὶ ἡμεῖς. Οὐδ' ἡ ἐλαχίστη ὑπάρχει ἀφορμὴ νὰ φοβηθῶμεν ὅτι ἡ ἐνεστῶσα σερβικὴ κυβέρνησις θὰ διαταράξῃ τὰς μέχρι τοῦδε γειτονικὰς σχέσεις. Πιθανωτέρα εἶναι, τοὐναντίον, ἡ βελτίωσις αὐτῶν. Ἡ περὶ Ῥωμουνίας ἐρώτησις τοῦ Ἀππόνυη εἶναι ἀκανθώδης. Ἀναμφιβόλως ὅ τε βασιλεὺς Κάρολος καὶ ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις ἐπιθυμοῦσι νὰ πολιτευθῶσι πρὸς ἡμᾶς εὐπρεπέστατα· ἀλλὰ δὲν εἶναι πάντοτε εὔκολος ἡ ἀντίταξις κατ' ἐθνικῶν ὁρμῶν. Ὁσάκις ἐγγὺς τῶν ἡμετέρων συνόρων συμβαίνουσιν ἐπεισόδια δυσάρεστα, δέον πάντοτε νὰ σταθμῶμεν ψυχρῶς, ἐὰν δὲν εἶναι φρονιμώτερον ν' ἀφήσωμεν αὐτὰ νὰ παρέλθωσιν ἀπαρατήρητα, ἢ νὰ μεγαλύνωμεν τὴν σημασίαν αὐτῶν θορυβοῦντες. Ὁσάκις συνέβη τι σοβαρώτερον, ἀπηυθύναμεν παραστάσεις, αἵτινες δὲν ἀπέβησαν ἀλυσιτελεῖς. Δυστυχῶς αὐστριακοὶ ὑπήκοοι εἶναι οἱ παρασκευάζοντες ἡμῖν ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ δυσαρεσκείας καὶ ἐκεῖθεν τῶν συνόρων. Ὅ,τι ἀφορᾷ τὸ πρόσφατον διπλωματικὸν διάβημα τῆς Ῥωσσίας ἐν Κωνσταντινουπόλει, παρατηρῶ ὅτι δὲν πρόκειται περὶ διακοινώσεως ἐπισήμου, ἀλλὰ περὶ ἐγγράφου πρὸς τὸν Ῥῶσσον ἐπιτετραμμένον, ὅπερ οὗτος ἀνεκοίνωσε τῇ Ὑψηλῇ Πύλῃ. Αἱ ἀνακοινώσεις αὗται φέρουσιν, οὕτως εἰπεῖν, ἐμπιστευτικὸν τύπον καὶ δὲν διαβιβάζονται ἐπισήμως εἰς τὰς λοιπὰς κυβερνήσεις. Τούτου ἕνεκεν καὶ ἡμεῖς δὲν ἐλάβομεν ἐπισήμως γνῶσιν τοῦ προσφάτου ῥωσσικοῦ διαβήματος, οὐδ' ἐδόθη ἡμῖν ἀφορμὴ ν' ἀποφανθῶμεν γνώμην. Αὐτὴ ἡ Πύλη, καὶ τοῦτο εἶναι τὸ οὐσιῶδες, δὲν ἀπήντησεν ἔτι. Εἰς ἰδιαιτέρας δηλώσεις ἐκρίναμεν περιττὸν νὰ προβῶμεν, διότι ἡ Πύλη οὐδὲ τὴν ἐλαχίστην δύναται νὰ τρέφῃ ἀμφιβολίαν περὶ τῶν ἡμετέρων διαθέσεων ἐν τῷ βουλγαρικῷ ζητήματι. Τήν τε Πύλην καὶ τὴν Βουλγαρίαν συνεβουλεύσαμεν ἑκάστοτε, ἐν τῷ καλῶς ἐννοουμένῳ αὐτῶν συμφέροντι, νὰ περιθάλπωσιν ἀμοιβαίως ὅ,τι κρείττονας σχέσεις. Εἰς τοὺς Βουλγάρους συνεστήσαμεν ἰδίᾳ σεβασμὸν πρὸς τὰ δικαιώματα τοῦ κυριάρχου. Ὡς ἐκ τῶν εὐμενῶν αἰσθημάτων τοῦ Σουλτάνου πρὸς τὴν ἡγεμονίαν οὐδαμῶς ἀμφιβάλλομεν ὅτι θὰ διαρκέσῃ ἡ ἐνεστῶσα εὐάρεστος σχέσις. Ἀλλ' ἡ ἀνάμιξις ἡμῶν εἰς διπλωματικὰ ἐπεισόδια οἷον τὸ μνησθὲν δέον νὰ κρίνηται ἐκ διττῆς ἀπόψεως. Μία διακοίνωσις συντάσσεται εὐκόλως· ἀλλὰ πολλάκις οὕτω μεγαλύνεται ὑπόθεσις, ἥτις ἄλλως θὰ παρήρχετο ἄνευ δεινοτέρων συνεπειῶν. Τί θὰ πράξωσιν ἐν Κωνσταντινουπόλει ἄλλαι δυνάμεις ἀγνοῶ· νομίζω ὅμως ὅτι οὐδαμοῦ ἐκδηλοῦται διάθεσις ἀναμίξεως εἰς τὴν διπλωματικὴν ταύτην ἀλληλογραφίαν Ῥωσσίας καὶ Πύλης.»

Κατὰ τὴν γενικὴν συνεδρίασιν τῆς αὐστριακῆς ἐπιτροπῆς ἐπικριτῆς τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς παρέστη καὶ πάλιν ὁ Νεοτσέχος Ἄϊμ. Κατ' αὐτόν, ἡ φυσικὴ ἐχθρὰ τῆς Αὐστρίας εἶναι ἡ Πρωσσία, κατὰ δεύτερον δὲ λόγον ἡ Ἰταλία. Ὥστε ἡ τριπλῆ συμμαχία τίθησι τὴν Αὐστρίαν ἐν μέσῳ δύο μυλοπετρῶν καὶ βιάζει αὐτὴν νὰ συμπράττῃ μετὰ κρατῶν μεγαλυνθέντων διὰ τῆς ἰδέας τῶν ἐθνικοτήτων. Τοὐναντίον, ἐν ταῖς σημεριναῖς περιστάσεσι τῆς Εὐρώπης. φυσικὸς μὲν σύμμαχος τῆς Αὐστρίας εἶναι ὡς ἐκ τῆς κοινότητος τῶν ἐχθρῶν ἡ Γαλλία, ἱστορικὸς δὲ σύμμαχος ἡ Ῥωσσία. «Πόλεμος πρὸς τὴν Ῥωσσίαν (εἶπεν ὁ Ἄϊμ) θ' ἀπέβαινε τῇ Αὐστρίᾳ πρόξενος μεγάλων συμφορῶν. Ἀλλὰ ποῖον θὰ ἦτον τὸ γέρας τῆς νίκης τῶν Αὐστριακῶν κατὰ τῶν Ῥώσσων δὲν δύνανται νὰ ὁρίσωσιν οὐδ' οἱ ὀξυνούστατοι διπλωμάται. Καὶ ἐμμένοντες εἰς τὴν γερμανικὴν συμμαχίαν, ἂς μιμηθῶμεν, τοὐλάχιστον, τὸ παράδειγμα αὐτῆς τῆς Γερμανίας, ἥτις οὐδέποτε ἔπαυσεν ἐπιζητοῦσα τὴν ῥωσσικὴν φιλίαν. Ἡ συμμαχία τῶν τριῶν αὐτοκρατόρων δὲν εἶναι ὀνειροπόλημα, καθάπερ ἀπέδειξαν αἱ συνεντεύξεις τοῦ Βερολίνου, τοῦ Σκερνιέβιτς, τοῦ Κρέμσιερ, θ' ἀπετέλει δ' ἀντίρροπον κατὰ τῆς πρωσσικῆς ἐπικρατήσεως καὶ ἀποζημίωσιν ἐπὶ τῇ συμμαχίᾳ τῆς Ἰταλίας. Ἡ Ῥωσσία οὐδὲν ἀφῄρεσεν ἡμᾶς καὶ μεταξὺ αὐτῆς καὶ τῆς Αὐστρίας δὲν ὑφίσταται ἀδιάλλακτος ἀντίθεσις συμφερόντων. Λέγουσιν ὅτι ἡ τριπλῆ συμμαχία προστατεύει τὰ βαλκανικὰ συμφέροντα τῆς Αὐστρίας. Ἀλλ' ἡ ἐμὴ μερὶς φρονεῖ ὅτι ἡ Αὐστρία ἐμπορικὰ κυρίως ἔχει συμφέροντα ἐπὶ τῆς χερσονήσου τοῦ Αἵμου. Πρὸς κατακτήσεις δὲν ὑπάρχει χῶρος, διότι δὲν θὰ ἠδύνατο νὰ τηρήσῃ αὐτὰς καὶ γενομένας καὶ διότι στερεῖται θρησκευτικῶς τε καὶ φυλετικῶς τῶν γνωρισμάτων ἀνατολικῆς δυνάμεως. Παραδόξως τὸ ἐν Σερβίᾳ ἐπὶ Μιλάνου γενόμενον πείραμα οὐδαμῶς ἐχρησίμευσε καὶ νῦν ὑποπίπτομεν ἐν Βουλγαρίᾳ εἰς τὸ αὐτὸ σφάλμα, ἐφαρμόζοντες πολιτικὴν συνδεομένην πρὸς ἓν πρόσωπον. Ἐν συνόλῳ ποία εἶναι ἡ σχέσις ἡμῶν πρὸς τὰς βαλκανικὰς χώρας; Ἡ ἐν Σερβίᾳ ἡμετέρα ἐπιρροὴ ἀπώλετο, ἡ Ῥωμουνία ἐμπορικῶς μὲν διάκειται πολεμίως, πολιτικῶς δὲ ταλαντεύεται, μόνη δ' ἡ ἐπίσημος Βουλγαρία διάκειται εὐμενέστερον, ἀλλ' ἐπὶ πόσον χρόνον εἶναι ἄδηλον, διότι διὰ τῆς ἀγχόνης δὲν ἐπιβάλλεται ἡ ἀγάπη καὶ σπανίως θρόνοι ἐστερεώθησαν δι' αἵματος. Ἐπιδοκιμάζω τὸ λόγιον τῆς ἀνατολικῆς ἡμῶν πολιτικῆς «ὁ Αἶμος εἰς τοὺς λαοὺς τοῦ Αἵμου!» Ἀλλὰ τὴν πολιτικὴν ταύτην ἔπρεπε νὰ ἐφαρμόσωμεν πολλῷ πρότερον, μὴ καταλαμβάνοντες τὴν Βοσνίαν καὶ Ἑρζεγοβίναν. Ἡ κατοχὴ τῶν δύο ἐκείνων ἐπαρχιῶν εἶναι ἀκριβῶς ἡ συνηγοροῦσα ὑπὲρ τῆς πρὸς τὴν Ῥωσσίαν φιλίας. Ἡ Ῥωσσία δὲν ἐπιζητεῖ κατακτήσεις. Θέλει μόνον ἐλευθέραν διὰ τοῦ Αἵμου ὁδὸν πρὸς τὴν Μεσόγειον. Διὰ τῆς κατοχῆς τῆς Βοσνίας καὶ Ἑρζεγοβίνας Αὐστρία καὶ Ῥωσσία ἐγένοντο ἀντίζηλοι, ἀλλ' ἡ ἅμιλλά των δὲν πρέπει νὰ διεξαχθῇ διὰ τῶν ὅπλων, διότι ἐκ τῆς ἔριδός των θὰ ὠφελεῖτο τρίτη δύναμις. Αὐστρία καὶ Ῥωσσία τὰ συμφέροντά των θὰ ἐξησφάλιζον καὶ ἄνευ κατακτήσεων διὰ τῆς εἰλικρινοῦς ἐξουδετερώσεως τῆς χερσονήσου τοῦ Αἵμου καὶ τῆς περιθάλψεως ἀγαθῶν ἐμπορικῶν σχέσεων. Καὶ ἐὰν μὲν εὑρεθῇ modus vivendi μεταξὺ Αὐστρίας καὶ Ῥωσσίας, ἡ τριπλῆ συμμαχία εἶναι περιττή, ἐὰν δὲ δὲν εὑρεθῇ, καὶ ἡ συμμαχία ἐκείνη οὐδεμίαν παρέχει ἡμῖν προστασίαν. Οἱ θέλοντες τὴν πρὸς τὴν Ῥωσσίαν προσέγγισιν ἀδίκως κατακρίνονται ὡς μισελεύθεροι. Τοὐναντίον, ἡ τριπλῆ συμμαχία κωλύει τὴν φιλελευθέραν ἀνάπτυξιν τῆς ἠπείρου καὶ ὑπομιμνήσκει ὀλίγον τὴν Ἱερὰν συμμαχίαν. Ἡμεῖς οἱ Τσέχοι ὡς ἐκ τῆς ἡμετέρας ἱστορίας εἴμεθα θιασῶται τῆς ἐλευθερίας καὶ διὰ τοῦτο θέλομεν νὰ περισταλῇ ἡ γερμανικὴ ἐπικράτησις καὶ ν' ἀνορθωθῇ ἡ εὐρωπαϊκὴ ἰσορροπία.»

Κατὰ τῶν τολμηρῶν τούτων ἰδεῶν, ὧν ἡ ἐφαρμογὴ θ' ἀνέτρεπεν ἄρδην τὴν ἐξωτερικὴν τῆς μοναρχίας πολιτικήν, ἀντεπεξῆλθον ἀλληλοδιαδόχως ὁ ἀντιπρόσωπος τῶν φεουδάρχων τῆς Βοεμίας κόμης Βουκόη, ὁ Κροάτης Σπίνσιτς, ὁ ἡγέτης τῶν Πολωνῶν Ἰαβόρσκης, ὁ Παλαιὸς Τσέχος Μέζνικ, ὁ Σλοβηνὸς Γρέγορσιτς, ὁ ἐκ Τεργέστης Ἰταλὸς Λουτσάττος, ὁ ἡγέτης τῶν Γερμανῶν Πλένερ, εἶτα δ' ἐγερθεὶς ὁ κόμης Καλνόκης, ἀφοῦ εὐχαρίστησε πάσας τὰς μερίδας ἐπὶ τῇ ὑποστηρίξει, ἣν παρέσχον εἰς τὴν πολιτικὴν τῆς κυβερνήσεως, προσέθηκεν· «Ἡ ἀπομόνωσις τοῦ Ἄϊμ δὲν ἀποδεικνύει ἀτομικὴν πρὸς αὐτὸν δυσμένειαν· ἀποδεικνύει ἁπλῶς ὅτι οὐδεὶς ἐνταῦθα συμμερίζεται τὰς γνώμας του. Ἠδύνατο νὰ ἐκφράσῃ ἄνευ ἐμπαθείας δισταγμοὺς περὶ τῆς χρησιμότητος τῆς τριπλῆς συμμαχίας, ἠδύνατο νὰ ἰσχυρισθῇ ὅτι ἡ προσέγγισις πρὸς τὴν Ῥωσσίαν θὰ ἐξυπηρέτει λυσιτελέστερον τὰ συμφέροντα τῆς εἰρήνης, τότε δὲ καὶ ἐγὼ θ' ἀπήντων αὐτῷ ὅτι οὐδεὶς ἐνταῦθα θέλει τὸν κατὰ Ῥωσσίας πόλεμον, ὅτι οὐδεὶς ὑπάρχει ὁ μὴ ἐπιθυμῶν ἀγαθάς, κρείττονας, ἀρίστας σχέσεις πρὸς τὴν Ῥωσσίαν. Τὰς διαμαρτυρήσεις προεκάλεσε τὸ προκλητικὸν ὕφος τῆς ἀγορεύσεως, ἡ διατύπωσις ἄκρων πολιτικῶν καὶ ἐθνικῶν ἰδεῶν. Οὐδαμῶς εἶναι, ἐν παραδείγματι, ἀποδεδειγμένον ὅτι ἡ Γαλλία εἶναι ὁ φυσικὸς σύμμαχος τῆς Αὐστρίας. Τὸν αὐστρογερμανικὸν σύνδεσμον ἐγέννησεν ἡ μέριμνα περὶ τῆς ἰδίας ἀσφαλείας, ὅτε, μετὰ τὸ βερολίνειον Συνέδριον, ἤρξαντο αἱ σφοδραὶ ἐπιθέσεις τοῦ ῥωσσικοῦ τύπου καὶ αἱ μετασταθμεύσεις τῶν ῥωσσικῶν στρατευμάτων. Συμμαχία ἀμυντική, ἧς ἐδημοσιεύθη καὶ αὐτὸ τὸ κείμενον, κατ' οὐδενὸς στρέφεται. Ἐφ' ὅσον δὲν προσβαλλόμεθα, αἱ διατάξεις τῆς συνθήκης μένουσιν ἀργαί. Ἡμεῖς δὲν θὰ προσβάλωμεν τὴν Ῥωσσίαν. Ἡ τριπλῆ συμμαχία δὲν ὑφίστατο ἐξ ἀρχῆς ὡς ἔχει σήμερον, διεμορφώθη δὲ κατὰ μικρόν. Δὲν ἔχει χαρακτῆρα ἀποκλειστικὸν καὶ κατ' οὐδενὸς στρέφεται, οὐδὲ κωλύει τὴν προσχώρησιν ἄλλων κρατῶν. Δὲν εἶναι δὲ ἀληθὲς ὅτι ἐπιβάλλει ἡμῖν βάρη, διότι ἡ ἀπομόνωσις, ἢ ἄλλος τις συνδυασμὸς θὰ συνεπήγετο βάρη πολλῷ μείζονα. Ἐὰν θέλωμεν νὰ τηρήσωμεν ἐν Εὐρώπῃ τὴν προσήκουσαν εἰς μεγάλην δύναμιν θέσιν, νὰ φρουρῶμεν τὰ ἡμέτερα σύνορα, νὰ ἤμεθα ἐπιζήτητοι σύμμαχοι, πρέπει νὰ ἔχωμεν στρατὸν ἀξιόμαχον. Ἀλλὰ καὶ ἐν ταῖς ἐξοπλίσεσι δὲν σπεύδομεν, ἀναβάλλομεν δ' εἰς αὔριον ὅ,τι ἐπιδέχεται ἀναβολήν, ἀφορῶντες εἰς τὴν θέσιν τῶν οἰκονομικῶν. Ὅτι μεταξὺ τῶν πολεμικῶν παρασκευῶν καὶ τῶν εἰρηνικῶν προθέσεων οὐδεμία ὑφίσταται ἀντίφασις ἀπέδειξα πέρυσιν. Ὁ Ἄϊμ θέλει ν' ἀλλάξωμεν τὴν ἀνατολικὴν ἡμῶν πολιτικήν. Ἀλλὰ τοιαῦται μεταβολαὶ δὲν ἐπιτελοῦνται ἐν ῥιπῇ ὀφθαλμοῦ, ἐὰν δ' αὔριον ἤρχετο ἄλλος ὑπουργός, ἔσω καὶ φρονῶν τὰ τοῦ Ἄϊμ, δὲν θὰ ἠδύνατο ν' ἀνατρέψῃ τὰς ὑφισταμένας σχέσεις, χωρὶς νὰ προκαλέσῃ καταστροφήν. Ἡ ἀνατολικὴ ἡμῶν πολιτικὴ προάγει τὴν ἀνεκτικότητα μέχρι τῶν ἐσχάτων ὁρίων. Οὐδὲν ζητοῦμεν ὑπὲρ ἡμῶν, δὲν ἀναμιγνυόμεθα εἰς ἐσωτερικὰ ζητήματα καὶ ἀφίνομεν ἀκώλυτον τὴν ἀνέλιξιν τῶν πραγμάτων. Ἓν καὶ μόνον ποθοῦμεν, νὰ τηρήσωσιν ἐρρωμένως τὰ ἀνατολικὰ κράτη τὴν ἀνεξαρτησίαν των ἐντὸς τῶν ὁρίων τῆς βερολινείου συνθήκης καὶ νὰ μὴ περιέλθῃ οὐδὲν ἐξ αὐτῶν ὑπὸ τὴν ἐξάρτησιν ἑτέρας μεγάλης δυνάμεως. Νομίζω ὅτι κατὰ τοσοῦτον εἰρηνικῆς καὶ εὐμενοῦς πολιτικῆς οὐδὲν ἐμπορεῖ τις ν' ἀντιτάξῃ. Ὀπισθοδρομοῦντες, θὰ παρεδίδομεν τὴν βαλκανικὴν χερσόνησον εἰς τὸν βουλόμενον, νομίζω δ' ὅτι τοιαύτην πολιτικὴν δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ συστήσῃ ἀνὴρ κηδόμενος τῶν συμφερόντων καὶ τῆς ἐπιρροῆς τῆς μοναρχίας. Ἐν πάσαις ταῖς βαλκανικαῖς χώραις, παρὰ πάντα καθ' ἡμῶν ἐξερεθισμόν, ἀναγνωρίζεται δεόντως ἡ χρηστότης, ἡ εἰρηνικότης, ἡ εὐμένεια τῆς ἀνατολικῆς ἡμῶν πολιτικῆς, πέποιθα δ' ὅτι, ἀναπτυσσομένων ἔτι μᾶλλον τῶν βαλκανικῶν κρατῶν, θὰ συναφθῶσι φιλικαὶ καὶ γειτονικαὶ σχέσεις, ἐξασφαλίζουσαι τὰ πολιτικὰ καὶ ὑλικὰ ἡμῶν συμφέροντα. Ἐν τῇ πολιτικῇ ταύτῃ ἄσμενος παρετήρησα ὅτι ὑπάρχει συμφωνία μεταξὺ τῶν ἀντιπροσώπων τῶν διαφόρων χωρῶν καὶ τῆς κυβερνήσεως.»

Μετὰ τὰς ἐξηγήσεις ταύτας, ὁ γερουσιαστὴς Δούμπας, εἰσηγητὴς ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ, ἐξέφρασε διὰ θερμῶν λέξεων τὴν ἐμπιστοσύνην τῆς ἐπιτροπῆς. «Ἔστω βέβαιος ὁ ὑπουργὸς (εἶπεν) ὅτι ἡ ἐχέφρων καὶ σκόπιμος αὐτοῦ πολιτική, ἀποφεύγουσα πᾶσαν ἐπίδειξιν, ἐπερειδομένη ἐπὶ ἀσφαλῶν συμμαχιῶν, περιθάλπουσα ἀγαθὰς σχέσεις πρὸς πάσας τὰς δυνάμεις, τηροῦσα τὰ ἀγαθὰ τῆς εἰρήνης, τυγχάνει τῆς ἐπιδοκιμασίας, οὐ μόνον τῆς ἐπιτροπῆς, ἀλλὰ τοῦ λαοῦ σύμπαντος, ἐὰν δέ ποτε ἐνσκήψῃ κίνδυνος, πάντες ἄνευ διακρίσεως φυλῆς καὶ θρησκείας θ' ἀποσκορακίσωμεν τὰς κατ' οἶκον ἔριδας καὶ θὰ ἑνωθῶμεν περὶ τὴν σημαίαν τοῦ μονάρχου, ὅπως ἀποκρούσωμεν πᾶσαν τῆς εἰρήνης διατάραξιν, ὁθενδήποτε προερχομένην.»

Ἡ ἔκθεσις τοῦ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑποθέσεων τμήματος τῆς οὐγγρικῆς ἐπιτροπῆς, συνταχθεῖσα ὑπὸ τοῦ εἰσηγητοῦ Φάλκ, ἀρχισυντάκτου τοῦ «Πεσταίου Λόϋδ», λέγει· «Τὸ τμῆμα, οὐ μόνον ἐκ τῆς προσφωνήσεως τῆς Α. Μ. καὶ ἐκ τῶν δηλώσεων τοῦ ὑπουργοῦ τῶν ἐξωτερικῶν, ἀλλὰ καὶ ἐκ πασιγνώστων γεγονότων ἐσχημάτισε τὴν πεποίθησιν ὅτι ἡ καθόλου εὐρωπαϊκὴ θέσις δὲν ἠλλοιώθη ἐπαισθητῶς ἀπὸ τῆς τελευταίας τῶν ἐπιτροπῶν Συνόδου καὶ ὅτι ἑπομένως οὐδεμία ὑπῆρχεν ἀφορμὴ πρὸς εὑρεῖαν συζήτησιν. Καὶ σήμερον οὐδὲν εὑρίσκεται ἐπὶ τοῦ τάπητος ζήτημα, ἀπειλοῦν δι' ἀμέσου κινδύνου τὴν εὐρωπαϊκὴν εἰρήνην. Τοὐναντίον, κατὰ τὰς βεβαιώσεις τοῦ ὑπουργοῦ, ἡ μοναρχία διατελεῖ πρὸς πάντα τὰ ξένα κράτη ἀνεξαιρέτως εἰς σχέσεις ὅλως εὐαρέστους καὶ καθησυχαστικάς. Δὲν ἐξέλιπον μὲν ὁλοσχερῶς οἱ φόβοι, οὓς ἐξέφρασεν ἡ περυσινὴ ἔκθεσις τοῦ τμήματος, ὑφίστανται δ' ἔτι «τὰ ἀντίθετα ῥεύματα», περὶ ὧν ὡμίλησε τότε ὁ ὑπουργὸς ὡς περὶ τῆς πηγῆς τῶν φόβων. Αἱ πολεμικαὶ παρασκευαί, οὐ μόνον δὲν ἔπαυσαν, ἀλλὰ καὶ παρατείνονται συστηματικῶς πρὸς ἀνατολάς τε καὶ πρὸς δυσμάς, βιάζουσαι καὶ τὰς μεσευρωπαϊκὰς δυνάμεις νὰ μὴ καθυστερῶσιν. Ἀναντίρρητον εἶναι ὅμως, ἀφ' ἑτέρου, ὅτι οἱ φόβοι μὴ τυχὸν αἱ παρασκευαὶ αὗται ἐπιφέρωσιν ἐν ἐγγυτέρῳ μέλλοντι διατάραξιν τῆς εἰρήνης ἐμειώθησαν σπουδαίως καὶ ὅτι ἐπέρχεται κατὰ μικρὸν κατευνασμὸς ἐπιτρέπων εἰς τοὺς λαοὺς νὰ ἐπασχολῶνται εἰς τὰ ἐσωτερικὰ αὐτῶν πράγματα καὶ ν' ἀναπληρῶσι, τοὐλάχιστον ἐν μέρει, διὰ τῆς ἀναπτύξεως τῆς ὑλικῆς εὐημερίας τὰς ἐκ τῶν πολεμικῶν παρασκευῶν ζημίας. Οὐδεμία ἀμφιβολία ὅτι ἡ σχετικὴ αὕτη βελτίωσις ὀφείλε-

ται κατὰ πρῶτον λόγον εἰς τὴν τριπλῆν συμμαχίαν, ὡς σκοπὸν ἔχουσαν τὴν τήρησιν τῆς εἰρήνης. Οὕτως ἡρμήνευσε τὴν συμμαχίαν ἀνέκαθεν ἡ οὐγγρικὴ ἐπιτροπὴ καὶ ἐν τοιούτῳ πνεύματι ἐπεδοκίμασε καὶ ὑπεστήριξε τὴν ἐπ' αὐτῆς θεμελιουμένην ἐξωτερικὴν πολιτικήν, θὰ καθησυχάσῃ δὲ καὶ νῦν μανθάνουσα παρὰ τοῦ ὑπουργοῦ ὅτι ἡ ἑρμηνεία αὕτη ἦν ἡ ὀρθή, ὅτι ὄπισθεν τῆς συμμαχίας οὐδὲν κρύπτεται, ὅτι συνωμολογήθη πρὸς ἀκραιφνῶς ἀμυντικὸν σκοπὸν καὶ πρὸς ἐξασφάλισιν τῶν συμμάχων καὶ ὅτι ἀποβαίνει ἀφορμὴ κατευνασμοῦ, οὐ μόνον ἐν τῷ παρόντι, ἀλλὰ καὶ ἐν τῷ μέλλοντι. Ναὶ μέν, εἶναι ἀδύνατον ἐν συνθήκῃ συνομολογουμένῃ ἐπὶ μακρότερον ἀριθμὸν ἐτῶν νὰ ληφθῶσιν ἐκ τοῦ προτέρου ὑπ' ὄψιν πᾶσαι αἱ ἐνδεχόμεναι περιπέτειαι· ἀλλ' ἐπειδὴ οἱ σύμμαχοι διατελοῦσιν εἰς διηνεκῆ ἐπικοινωνίαν καὶ μένουσι πιστοὶ εἰς τὸ πνεῦμα τῆς συνθήκης καὶ ἐξῳκειώθησαν πρὸς αὐτό, ὑπάρχει ἐγγύησις ὅτι ἐν οἱαδήποτε περιστάσει ἡ συμμαχία θ' ἀνταποκριθῇ εἰς τὴν ἀρχικὴν αὐτῆς ἀφορμὴν καὶ εἰς τὸν τελικὸν σκοπόν. Ἐλπίζομεν δ' ὅτι καὶ ἡ Ἀγγλία, ἥτις δὲν εἶναι μὲν μία τῶν συμμάχων ἔδειξεν ὅμως πάντοτε ζωηρὰν συμπάθειαν πρὸς τὴν συμμαχίαν, δὲν θὰ παρεκκλίνῃ, παρὰ τὴν ἐπελθοῦσαν ὑπουργικὴν μεταβολήν, ἐκ τῆς μέχρι τοῦδε ἐξωτερικῆς πολιτικῆς. Πρὸς ἡμᾶς ἰδιαιτέραν σημασίαν κέκτηνται αἱ σχέσεις τῆς μοναρχίας πρὸς τὰ ἀνατολικὰ κράτη, ἄσμενοι δ' ἐπιμαρτυροῦμεν ὅτι τὸ ὑπουργεῖον τῶν ἐξωτερικῶν ἔμεινε πιστὸν εἰς τὰς πολλάκις ὑπὸ τῆς οὐγγρικῆς ἐπιτροπῆς ἐπιδοκιμασθείσας ἀρχάς, καθ' ἃς ἡ Αὐςροουγγαρία δὲν ἐπιζητεῖ ἐν Ἀνατολῇ ἐπέκτασιν ὁρίων ἢ προνομιοῦχον θέσιν, ἀλλ' ἐμφορεῖται μόνον ὑπὸ τῆς ἐπιθυμίας, ὅπως ἕκαστον τῶν αὐτόσε γενῶν ἀναπτυχθῇ, ἐπιῤῥωσθῇ καὶ ἀκμάσῃ ἀνεξαρτήτως, ἐν τῷ πνεύματι καὶ ὑπὸ τὴν σκέπην τῶν συνθηκῶν. Ἡ πολιτικὴ αὕτη συνᾴδει τοσοῦτον πρὸς τὰ συμφέροντα ἑκάστου τῶν ἀνατολικῶν κρατῶν, ὥστε καὶ ἡμεῖς εὑρίσκομεν εὔλογον τὴν ἐλπίδα τοῦ ὑπουργοῦ, ὅτι ἡ ἐν Σερβίᾳ κυβερνητικὴ μεταβολὴ δὲν θὰ ἐπιδράσῃ ἐπιβλαβῶς ἐπὶ τῶν ἀμοιβαίων σχέσεων, εὐχόμεθα δὲ μετ' αὐτοῦ, ὅπως τὰ πράγματα τῆς γείτονος χώρας παγιωθῶσιν ὅ,τι τάχιον, ἐν τῷ ἰδίῳ αὐτῆς συμφέροντι. Ὅ,τι ἀφορᾷ τὴν Ῥωμουνίαν, τὸ τμῆμα καθῆκόν του ἔκρινε νὰ ἐφελκύσῃ τὴν προσοχὴν τοῦ ὑπουργοῦ ἐπὶ τῶν κατὰ τῆς ἐσωτερικῆς ἡσυχίας τοῦ ἡμετέρου κράτους κινημάτων, ὧν ἐγένετο θέατρον τὸ ῥωμουνικὸν ἔδαφος καὶ ἅτινα, καίπερ μὴ ἀποτελοῦντα σπουδαῖον κίνδυνον, ἀπᾴδουσι καταφώρως πρὸς τὴν θεμελιώδη ἐκείνην ἀρχὴν τοῦ διεθνοῦς δικαίου, καθ' ἣν καὶ ἄνευ ἰδιαιτέρας συνθήκης ἐπιβάλλεται εἰς πᾶσαν κυβέρνησιν τὸ καθῆκον νὰ μὴ ἀνέχηται ἐπὶ τοῦ ἐδάφους της κινήματα στρεφόμενα κατὰ τῆς ἡσυχίας τῶν γειτόνων. Εἴμεθα πρόθυμοι νὰ παράσχωμεν πίστιν εἰς τὴν βεβαίωσιν τοῦ ὑπουργοῦ ὅτι ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις πολιτεύεται εὐθύτατα, ἄσμενοι δ' ἠκούσαμεν ὅτι ἀπηύθυνεν εἰς Βουκουρέστιον ἐπανειλημμένως καὶ οὐχὶ ἀλυσιτελῶς παραστάσεις κατὰ τῶν καταγγελθεισῶν παρεκτροπῶν. Δὲν ἐκρίναμεν οὐχ ἧττον περιττὸν νὰ συστήσωμεν καὶ αὖθις τὴν ὑπόθεσιν εἰς τὸν ὑπουργὸν καὶ νὰ ἐκφράσωμεν τὴν πεποίθησιν ὅτι καὶ ἐν τῷ μέλλοντι θὰ παρακολουθῇ μετ' ἀγρύπνου προσοχῆς τὰ συμβαίνοντα καὶ θὰ πράξῃ ὅ,τι ἐξαρτᾶται ἐξ αὐτοῦ, ὅπως θέσῃ τέρμα εἰς κινήματα ὀχληρά. Εἰς τὰ βουλγαρικὰ πράγματα μεταβολὴ ἐπῆλθε μόνον, καθ' ὅσον ἡ ἐγκάρδιος ὑποδοχὴ τοῦ Σταμπούλωφ ἐν Κωνσταντινουπόλει καὶ ἄλλα γεγονότα ἐμαρτύρησαν ἐπίτασιν τῶν πρὸς τὴν Βουλγαρίαν συμπαθειῶν τῆς Πύλης. Ἐπειδὴ δ' ἀλλοθεν ἡ εὐμένεια αὕτη προεκάλεσεν ἀποδοκιμασίαν, μετ' ἐνδομύχου εὐαρεσκείας ἀντελήφθημεν τῆς βεβαιώσεως τοῦ ὑπουργοῦ, ὅτι συνεβούλευσε πάντοτε τήν τε Πύλην καὶ τὴν Βουλγαρίαν νὰ περιθάλπωσιν ἐν τῷ καλῶς ἐννοουμένῳ ἀμοιβαίῳ συμφέροντι ὅ,τι κρείσσονας σχέσεις. Οἱ Βούλγαροι σέβονται εὐσυνειδήτως τοὺς πρὸς τὸ κυρίαρχον κράτος δεσμούς, ἐπειδὴ δὲ καὶ ὁ Σουλτάνος ἐπιδεικνύει εὐμενεῖς πρὸς τὴν ἡγεμονίαν διαθέσεις, οὐδεμία ἀμφιβολία ὅτι θὰ διαρκέσῃ ἡ ἐνεστῶσα φιλία. Ἐκ τῶν ῥηθέντων ἐξάγεται ὅτι ἡ πολιτικὴ τοῦ ἡμετέρου ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργείου ἔμεινεν ὡς πρὸς τὰ οὐσιώδη ἀναλλοίωτος, ὅτι δ' ἐπεδείχθη κατὰ τὴν ἐφαρμογὴν ἡ αὐτὴ περίσκεψις, ἀλλὰ καὶ ἡ αὐτὴ ὑπὲρ τῆς ἀξιοπρεπείας καὶ τῶν συμφερόντων τῆς μοναρχίας μέριμνα, ἥτις ἔτυχε τοσάκις τῆς εἰλικρινεστάτης ἐπιδοκιμασίας τῆς οὐγγρικῆς ἐπιτροπῆς. Προτείνομεν λοιπόν, ὅπως καὶ ἐφέτος, ψηφιζομένου τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργείου, ἐκφρασθῇ ἡ ἔγκρισις τῆς ἐφαρμοσθείσης πολιτικῆς καὶ ἡ πρὸς τὸν ἡγέτην αὐτῆς ἐμπιστοσύνη».

ΑΙ ΝΕΩΤΑΤΑΙ ΦΑΣΕΙΣ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ.

(Συνέχεια ἐκ τοῦ προηγουμένου φύλλου καὶ τέλος).

Ἡ μετὰ μικρὸν ἐκραγεῖσα κρίσις, ἡ βιαία ἀπαγωγὴ καὶ ἡ παραίτησις τοῦ Ἀλεξάνδρου, μετὰ ἓν δ' ἔτος ἡ ἐκλογὴ τοῦ Κοβούργου ἐγένοντο τῇ Πύλῃ ἀφορμὴ νέων δυσχερειῶν. Ἡ Ῥωσσία προσεπάθει ἀπαύστως ν' ἀπομακρύνῃ τὸν Κοβοῦργον δι' ἐνασκήσεως τῶν κυριαρχικῶν δικαιωμάτων τῆς Πύλης καὶ ὁ Νελίδωφ πολλάκις διετύπωσε προτάσεις ἐν τοιούτῳ πνεύματι. Ἡ Πύλη ἀπέῤῥιψε μὲν αὐτάς, ἦτον ὅμως ἠναγκασμένη νὰ φείδηται τῆς Ῥωσσίας ἕνεκεν τῆς πολεμικῆς ἀποζημιώσεως. Τὰ καθυστερούμενα ἐξ αὐτῆς ἀνήρχοντο ἐν ἔτει 1877 εἰς 400 χιλιάδας λιρῶν, ἑκάστη δὲ ἐτησία δόσις εἶχεν ὁρισθῇ εἰς 350 χιλιάδας λίρας, τὴν ὀφειλὴν δὲ ταύτην ἐχρησιμοποίει ὁ Ῥῶσσος πρεσβευτὴς ὡς ἰσχυρὸν μέσον πιέσεως. Τὴν ἀξίωσιν τοῦ ἀνακτοβουλίου τῆς Πετρουπόλεως, ὅπως καταληφθῇ στρατιωτικῶς ἡ Ἀν. Ῥωμυλία, ἀπέκρουσεν ὁ Σουλτάνος λόγῳ ὅτι ἡ ἐπαρχία ἐκείνη διετέλει ὑπὸ τὴν προστασίαν πασῶν τῶν συμβαλομένων δυνάμεων. Ὅτε ὅμως ἐπροτάθη νὰ συνοδεύσῃ τὸν ὡς ἀνθηγεμόνα πεμπόμενον εἰς Βουλγαρίαν στρατηγὸν Ἔρνρωτ Τοῦρκος ἐπίτροπος, ἡ ἀποποίησις ἀπέβη δυσχερεστέρα, ὁ δ' Ἀβδοὺλ-Χαμὶτ ὑπεκφυγὴν εὗρε μόνον, ἐπικαλεσθεὶς τὴν μεσολάβησιν τῆς γερμανικῆς κυβερνήσεως πρὸς ἐπίτευξιν τῆς συναινέσεως τῶν λοιπῶν ἀνακτοβουλίων. Ὁ Βίσμαρκ εἶχε μεμφθῇ τὴν διαγωγὴν τῶν Βουλγάρων καὶ τὴν εἰς τὸν θρόνον ἀθέτησιν τοῦ Κοβούργου ὡς ἀθέτησιν τῶν συνθηκῶν. Τὸ ὀρλεανοκοβουργικὸν ἐγχείρημα τῆς Σόφιας ἐθεώρει ὡς κούφην ἀπόπειραν διαταράξεως τῆς εὐρωπαϊκῆς εἰρήνης. Ἀπήντησε λοιπὸν εἰς τὴν αἴτησιν τῆς Πύλης ὅτι ἐπεδοκίμαζε τὴν ἀποστολὴν τοῦ Ἔρνρωτ καὶ ἦτον πρόθυμος νὰ ὑποστηρίξῃ αὐτὴν καὶ παρὰ τοῖς λοιποῖς ἀνακτοβουλίοις, ἀλλὰ μόνον ἐὰν Τουρκία καὶ Ῥωσσία διετύπουν ἐπισήμως τὴν πρότασιν. Ἀλλ' ἡ Ῥωσσία, προσκληθεῖσα ν' ἀναδεχθῇ παῤῥησίᾳ τὴν εὐθύνην, ἐδίστασε, καθ' ὅσον μάλιστα ἐν τούτῳ τῷ μεταξὺ εἶχεν ἐπέλθει στενοτέρα ἕνωσις τῆς βουλγαρικῆς κυβερνήσεως πρὸς τοὺς ἡγέτας τοῦ ἐθνικοῦ κόμματος ἀποτροπιαζομένους τὴν ῥωσσικὴν ἐπέμβασιν. Ἔκτοτε τὸ ἀνακτοβούλιον τῆς Πετρουπόλεως ἠρκέσθη ἐφελκύον περιοδικῶς τὴν προσοχὴν τῆς Πύλης ἐπὶ τοῦ ἐκθέσμου τῶν βουλγαρικῶν πραγμάτων καὶ προκαλοῦν διπλωματικὰ διαβήματα. Πράγματι μηνὶ Ὀκτωβρίῳ τοῦ 1888 ὁ Βεζίρης ἐδήλωσεν ἐγγράφως πρὸς τὸν Σταμπούλωφ ὅτι τὸ βουλγαρικὸν ζήτημα ἔχρῃζεν ὁριστικῆς διακανονίσεως καὶ ὅτι ἡ ἐν Σόφιᾳ παρουσία τοῦ πρίγκηπος Φερδινάνδου ἀπῇδε πρὸς τὴν βερολίνειον συνθήκην. Ἀλλ' ἡ διακοίνωσις αὕτη ἀφέθη ἄνευ ἀπαντήσεως, τοῦτο δ' οὐδαμῶς παρώργισε τὸν Κιαμὴλ-πασσᾶν. Ὅτε βραδύτερον ὁ Νελίδωφ ἐπρότεινε νὰ προσκαλέσῃ ἡ Πύλη ἀπ' εὐθείας τὸν πρίγκηπα Φερδινάνδον ν' ἀπέλθῃ, ὁ Σουλτάνος ἠρνήθη, ἐπὶ λόγῳ ὅτι ἐν Βουλγαρίᾳ μόνον ἔνοπλος ἐπέμβασις ἦτον δυνατή, αὕτη δὲ προϋπέθετε τὴν συναίνεσιν πασῶν τῶν συμβαλομένων δυνάμεων.

Ἐνδοτικώτερος ἐδείχθη ὁ Σουλτάνος πρὸς τὰς ῥωσσικὰς εὐχὰς ἐν τῷ αἰγυπτιακῷ ζητήματι. Ἡ ἀπὸ Μαΐου 1887 ἀγγλοτουρκικὴ σύμβασις ἔχρῃζεν ἔτι κυρώσεως. Οἱ κυριώτεροι αὐτῆς ὅροι, ὡς ἀνεκοινώθησαν ὑπὸ τοῦ Σαλισβουρῆ εἰς τὴν Βουλὴν τῶν Λόρδων τῇ 10 Ἰουνίου 1888, ἦσαν ἡ ἐξουδετέρωσις τῆς σουεζικῆς διώρυγος, τὸ ἀπαραβίαστον τοῦ αἰγυπτιακοῦ ἐδάφους καὶ ἡ ἀνάκλησις τῶν ἀγγλικῶν στρατευμάτων μετὰ τρία ἔτη. Ἀλλ' ἥ τε Ἀγγλία καὶ ὁ Σουλτάνος ἐπεφύλαττον ἑαυτοῖς τὸ δικαίωμα νὰ καταλάβωσιν αὖθις τὴν Αἴγυπτον, ἐὰν ἠπειλεῖτο ἔξωθεν ὑπὸ ἐπιδρομέων, ἐὰν ἐνέσκηπτον ταραχαί, ἢ ἐὰν ἡ αἰγυπτιακὴ κυβέρνησις δὲν ἠδύνατο νὰ ἐπιτελέσῃ τὰς διεθνεῖς ὑποχρεώσεις της. Ἡ Ῥωσσία, διορῶσα ἐν τοῖς ὅροις τούτοις ἀφορμὴν πρὸς διαιώνισιν τῆς ἀγγλικῆς ἐπεμβάσεως, ἔπεισεν, ἀπὸ κοινοῦ μετὰ τῆς Γαλλίας, τὸν Σουλτάνον, ὅπως μὴ ὑπογράψῃ τὴν σύμβασιν, ὁ δὲ Σουλτάνος ἐδείχθη τόσῳ μᾶλλον πρόθυμος, ὅσῳ ἡ διάταξις, καθ' ἣν ἐπεδικάζοντο εἰς τὴν Ἀγγλίαν οἷα εἰς τὸν νόμιμον κυριάρχην δικαιώματα, ἀπήρεσκεν αὐτῷ καὶ κατ' οὐσίαν.

Οὐδαμῶς ἐμνήσθημεν μέχρι τοῦδε τῶν σχέσεων Τουρκίας καὶ Αὐστροουγγαρίας, οὐχὶ διότι αἱ σχέσεις αὗται ἔχουσι καθ' ἑαυτὰς ἐλάσσονα σημασίαν, ἀλλὰ διότι ἐν πᾶσι τοῖς σπουδαίοις ζητήμασιν, ἅτινα ἀνεφύησαν ἀπὸ τοῦ βερολινείου Συνεδρίου, τὸ βιενναῖον ἀνακτοβούλιον παρέστησε πρόσωπον ἧττον ἐπιφανές, ἢ αἱ κυβερνήσεις τῆς Ῥωσσίας καὶ τῶν δυτικῶν δυνάμεων. Τοὺς λόγους, ἐξ ὧν προήρχετο ἡ ἐν Ἀνατολῇ φυλακτικότης τῆς Γερμανίας, ἐξηγήσαμεν ἤδη διὰ μακρῶν. Ἀλλὰ καὶ ἀφ' ὅτου ἡ αὐτοκρατορικὴ κυβέρνησις ἀπεδέχθη εὐμενῶς τὴν ὑπὸ τοῦ Ἀβδοὺλ-Χαμὶτ ἐπιζητηθεῖσαν προσέγγισιν, οἱ ἐν Βερολίνῳ δὲν παρεξέκλινον τοῦ ἀρχαίου συστήματος καὶ ἐξηκολούθησαν καταλείποντες εἰς τὰς ἀμέσως ἐνδιαφερομένας δυνάμεις τὴν πρωτοβουλίαν καὶ τὴν πρωτοκαθεδρείαν ἐν παντὶ ζητήματι μὴ θίγοντι τὴν καθόλου εἰρήνην. Ἡ πολιτικὴ αὕτη ἐφηρμόσθη ἰδίᾳ πρὸς τὴν Αὐστροουγγαρίαν, σύμμαχον τῆς Γερμανίας, ἀπὸ τοῦ 1879. Πολλάκις ὁ Βίσμαρκ παρέστησε τῇ Αὐστροουγγαρίᾳ τὴν ἀποστολήν, ἣν ἐπέβαλλεν αὐτῇ ἡ ἐδαφικὴ της θέσις κατά τε τὸν Αἷμον καὶ τὴν Μεσόγειον καὶ ἥτις ἰδιαιτέρας περιθάλψεως ἔχρῃζεν ἕνεκεν τῶν συναπαρτιζόντων τὴν μοναρχίαν παντοίων γενῶν. Καὶ ὅτε ὑφίστατο ἡ συμμαχία τῶν τριῶν αὐτοκρατόρων, ἡ γερμανικὴ κυβέρνησις παρεῖχε πάντοτε παρὰ τὸν Βόσπορον τὴν πρόθυμον αὐτῆς ὑποστήριξιν εἰς τὰς ἄλλας δύο αὐτοκρατορίας, ὁσάκις συνεφώνουν ἐπί τινος ζητήματος, ἀφ' ὅτου δ' ἡ Ῥωσσία ἀπεχώρησε τῆς συμμαχίας, ἐξηκολούθησε λειαίνουσα τὴν ὁδὸν εἰς τὴν ἀνατολικὴν τοῦ βιενναίου συμμάχου πορείαν, μεσάζουσα ἀνὰ μέσον αὐτοῦ καὶ τῆς Πύλης καὶ προσπαθοῦσα νὰ πραΰνῃ τὴν διάστασιν, ἣν ἐγέννησεν ἡ κατοχὴ τῆς Βοσνίας. Ὅτε, κατὰ τὰς πρώτας ἐμπιστευτικὰς συνεννοήσεις, αἵτινες προηγήθησαν τοῦ βερολινείου Συνεδρίου, ὁ Ἀνδράσσης ἀνεκοίνωσεν εἰς τὸν Κόρτην τὰς περὶ Βοσνίας καὶ Ἐρζεγοβίνας προθέσεις τοῦ βιενναίου ἀνακτοβουλίου, ὁ Ἰταλὸς πληρεξούσιος ἀνεφώνησε δυσθύμως· «Ἀλλὰ τοιαύτη κατοχὴ θὰ ἦτον μετημφιεσμένη προσάρτησις!» «Καὶ μάλιστα ἀτελέστατα μετημφιεσμένη», ὑπέλαβε μετὰ παγεροῦ μειδιάματος ὁ Οὔγγρος διπλωμάτης. Ἡ δυσθυμία τῶν Ἰταλῶν ἐξεδηλώθη, ἅμα ὡς ἐγνώσθη ἡ εἴδησις καὶ ἐν τῇ Βουλῇ καὶ ἐν τῷ τύπῳ. Οἱ ἐν Βερολίνῳ πληρεξούσιοι διετάχθησαν νὰ ζητήσωσιν ὡς ἀποζημίωσιν τὴν Τριπολίτιδα ἢ ἓν μέρος τῆς Ἀλβανίας· ἀλλ' αἱ νύξεις των δὲν εὗρον εὐμενῆ δεξίωσιν καὶ ἡ Ἰταλία ἠρκέσθη βραδύτερον εἰς τὴν ἐπὶ ἰδίῳ κινδύνῳ ἐγκατάστασιν κατὰ τὰς ἀκτὰς τῆς Ἐρυθρᾶς. Ἀφοῦ ἡ μέχρι τοῦ σανδζακίου Νοβιπαζὰρ προέλασις τῶν Αὐστριακῶν παρώργισε τὴν Ἰταλίαν καὶ ἴσως καὶ ἄλλας δυνάμεις, εὔκολον εἶναι νὰ μαντεύσῃ τις ὁποῖα αἰσθήματα ἐνέπνευσαν εἰς τὸν πρώην κύριον τῶν χωρῶν ἐκείνων. Ἡ ὀργὴ τοῦ Ἀβδοὺλ-Χαμὶτ ἦτον τόσῳ μᾶλλον σφοδρά, ὅσῳ ἡ κατὰ τῶν Ἀψβούργων δυσπιστία ἀποτελεῖ ἀρχαίαν παράδοσιν τοῦ οἴκου του, συμερίζονται δ' αὐτὴν καὶ οἱ πλεῖστοι τῶν Ὀθωμανῶν πολιτικῶν. Ὡς πρὸς τὸ ζήτημα τοῦτο μεταξὺ Σεραΐου καὶ Πύλης ἐπικρατεῖ πλήρης συμφωνία. Ἡ γνώμη ὅτι ἡ κατοχὴ τῆς Βοσνίας θὰ ἐξωθήσῃ τὴν Αὐστροουγγαρίαν εἰς νέας ἐπὶ τῆς χερσονήσου τοῦ Αἵμου κατακτήσεις καὶ θὰ βιάσῃ αὐτὴν νὰ ζητήσῃ διέξοδον πρὸς τὸ Αἰγαῖον, εἶναι τοσοῦτον ἐῤῥιζωμένη, ὥστε ὁ πειρώμενος ν' ἀναιρέσῃ αὐτὴν προκαλεῖ σκωπτικὰ μειδιάματα. Εἰς τὴν αὐστριακὴν ἀφιλοκέρδειαν οὐδεμία παρέχεται παρὰ τὸ Χρυσοῦν Κέρας πίστις, αἱ δὲ πρὸς τὴν βιενναίαν αὐλὴν φιλικαὶ ἐκχύσεις τοῦ Σουλτάνου ἔχουσι πάντοτέ τι τὸ βεβιασμένον. Ἐνῷ δ' ἐν Εὐρώπῃ ἡ ὁριστικὴ προσάρτησις τῆς Βοσνίας καὶ Ἐρζεγοβίνας θεωρεῖται μόνον ὡς ζήτημα χρόνου, ὁ Σουλτάνος δὲν ἀπέβαλεν ἔτι τὴν ἐλπίδα τῆς ἀνακτήσεως ἐπαρχιῶν, ὧν ἔστερξε μόνον τὴν πρόσκαιρον παραχώρησιν, πᾶν δὲ μέτρον ἑδραιοῦν τὴν αὐστριακὴν ἐξουσίαν ἐκλαμβάνεται ὑπ' αὐτοῦ ὡς νέον κτύπημα. Δυσθυμίαν ἐγέννησεν ἰδίως ὁ περὶ στρατολογίας βοσνιακὸς νόμος τοῦ 1881, καταφανὴς δ' αὐτῆς ἔκφρασις ὑπῆρξεν ἡ πείσμων ἀντίστασις, ἣν ἀντέταξεν ἡ Πύλη εἰς τὰς αὐστριακὰς εὐχὰς ἐν τῷ σιδηροδρομικῷ ζητήματι. Ὁριστικῶς ἐπέδρασαν ἰδίως αἱ γνῶμαι τῶν Τούρκων στρατιωτικῶν, οἵτινες, ἐκ πεπαλαιωμένων ὁρμώμενοι ἰδεῶν, ἐφρόνουν ὅτι πᾶς σιδηρόδρομος διευκολύνει τὴν ξενικὴν εἰσβολήν, οὐχὶ τὴν ἄμυναν καὶ ὅτι ἀσφαλέστερον ἦτον νὰ μὴ ἑνωθῇ ἡ γραμμὴ Θεσσαλονίκης Μιτροβίτσας πρὸς τὰς σερβικὰς καὶ αὐστριακὰς γραμμάς. Καίτοι δὲν ἀπέβη δυσχερὲς τῇ αὐστριακῇ κυβερνήσει ν' ἀναιρέσῃ τὰ ἐπιχειρήματα τῶν Τούρκων στρατιωτικῶν ἐπιδεικνύουσα τὴν σιδηροδρομικὴν πεῖραν κατὰ τοὺς τελευταίους πολέμους, ἡ Πύλη ἐξηκολούθησε προβάλλουσα διηνεκῶς ἐν τῇ τετραπλῇ Συνδιασκέψει τῆς Βιέννης ἐσκωριασμένα ἐπιχειρήματα. Καὶ αἱ παραστάσεις τοῦ ἐν Κωνσταντινουπόλει Αὐστριακοῦ πρεσβευτοῦ προσέκρουον κατ' ἀνενδότου non possumus. Εἰς τὰς πολιτικὰς καὶ στρατηγικὰς δυσχερείας προσετέθησαν καὶ οἰκονομικαί, ὅτε ἡ χρεωκοπία τοῦ Βοντοῦ διεκύβευσε τὴν στρῶσιν τῶν σερβικῶν γραμμῶν. Τέλος ἡ ἀναβλητικὴ τακτικὴ τῆς Πύλης, ἥτις προδήλως δὲν ἤθελεν ἄμεσον σιδηροδρομικὴν συγκοινωνίαν πρὸς τὴν Κωνσταντινούπολιν, παρώργισε σοβαρῶς τοὺς ἐν Βιέννῃ, ἐπῆλθε δὲ κατὰ τὰ ἔτη 1880—1884 ὀφθαλμοφανὴς ψυχρότης ἀνὰ μέσον τῶν δύο κυβερνήσεων, καίτοι οἱ δύο μονάρχαι διήμειβον φιλοφρονήματα. Συμμορφωθεὶς πρὸς νύξιν ἐκ Βερολίνου, ὁ Ἀλῆ-Νιζαμῆ-πασσᾶς, κατερχόμενος ἐκεῖθεν κατὰ τὸ φθινόπωρον τοῦ 1881 ἔμεινεν ἐν Βιέννῃ καὶ ἐπεσκέφθη τοὺς Αὐστριακοὺς ὑπουργοὺς καὶ στρατηλάτας. Τὸ προσεχὲς ἔτος ὁ Σουλτάνος ἔπεμψε διὰ τοῦ Φουὰτ-πασσᾶ εἰς τὸν αὐτοκράτορα τῆς Αὐστρίας τὸ παράσημον Ἰμτιάζ, ὅπερ ἀπεδόθη δι' ἀνωτάτου αὐστριακοῦ παρασήμου. Ἀλλ' ἡ ἀποστροφὴ τοῦ κόμματος τῶν Παλαιῶν Τούρκων καὶ αὐτοῦ τοῦ Σουλτάνου κατ' ἀμέσου σιδηροδρομικῆς συγκοινωνίας δὲν ἐμειώθη, μόλις δὲ κατὰ μικρὸν κατενοήθη ὅτι οἰκονομικῶς συνέφερε τῇ Πύλῃ νὰ περατωθῇ ἡ γραμμή, διότι τότε ἡ Ἑταιρία θὰ κατέβαλλε τὸ ὡρισμένον χιλιομετρικὸν τέλος. Ἡ σκέψις αὕτη κατίσχυσε τῶν θρησκευτικῶν καὶ στρατηγικῶν ἐνδοιασμῶν. Τῇ 19 Μαΐου 1888 παρεδόθη εἰς κυκλοφορίαν ἡ γραμμὴ Νύσσης Θεσσαλονίκης καὶ τῇ 12 Αὐγούστου ἡ γραμμὴ Σόφιας Φιλιππουπόλεως. Κατὰ τῶν ἐγκαινίων τῆς τελευταίας ταύτης ἡ Πύλη ἀντέταξε τοσαύτας ὑπεκφυγάς, ὥστε ἡ Ἑταιρία ἠναγκάσθη τέλος νὰ πέμψῃ τὰς ἁμαξοστοιχίας πέρα τῶν συνόρων ἄνευ κοινῆς τινος ἑορτῆς ἢ προσυμφωνίας. Αἱ τουρκικαὶ ἀρχαὶ δὲν ἀντέστησαν καὶ οὕτως ἐκανονίσθη ἑνιαίως ἡ ἀπὸ Κωνσταντινουπόλεως εἰς Βελιγράδιον συγκοινωνία. Ἀλλὰ καίτοι ἐξέλιπεν ἓν τῶν προσκομμάτων τῆς ἀποκαταστάσεως φιλικῶν σχέσεων ἀνὰ μέσον Τουρκίας καὶ Αὐστρίας, τὸ βοσνιακὸν ζήτημα ἔμεινεν ἀναλλοίωτον, ἐφ' ὅσον δ' ὁ Σουλτάνος δὲν παραιτηθῇ ὁριστικῶς τῶν ἐπαρχιῶν ἐκείνων καὶ ἡ σπεῖρα τῶν φανατικῶν δὲν παύσῃ συντηροῦσα ἐν τῷ κρυπτῷ σχέσεις πρὸς τοὺς Μωαμεθανοὺς τῆς Βοσνίας, αἱ ἀφορμαὶ τῆς διαστάσεως ὑπολανθάνουσιν. Ἡ καταστολὴ ἀμέτρων νοτιοσλαβικῶν ἀξιώσεων, ἡ ἀπόκρουσις τῶν ῥωσσικῶν σχεδίων συνηγοροῦσιν ὑπὲρ τῆς αὐστροτουρκικῆς συμπράξεως· ἀλλ' ἡ συμμαχία τῶν δύο κρατῶν προϋποτίθησι τὴν ὁριστικὴν ἐγκατάλειψιν τῆς Βοσνίας καὶ Ἐρζεγοβίνας. Ὁ Σουλτάνος διηυκόλυνεν ἀληθῶς τὴν καταστολὴν τῆς τελευταίας ἐρζεγοβινιακῆς ἀνταρσίας τάξας στρατεύματα εἰς τὰ σύνορα· δὲν παρῆλθεν ὅμως ἀπαρατήρητον ἐν Βιέννῃ ὅτι ὁ ἐν Κετίγνῃ Τοῦρκος πρέσβυς δὲν ἀπεδοκίμαζε τὴν διαγωγὴν τῆς μαυροβουνιακῆς κυβερνήσεως μεθ' ὅσης σφοδρότητος θὰ ἔπραττε τοῦτο, ἐὰν ἡ στάσις ἀπήρεσκεν εἰς τὸν Σουλτάνον.

Πρὸς τὸ παρὸν ἡ αὐστριακὴ κυβέρνησις τὴν φιλικὴν συνεννόησιν πρὸς τὰ παρὰ τὸν Ἴστρον σλαβικὰ κράτη θὰ προὐτίμα τῆς ἀβεβαίας πρὸς τὴν Τουρκίαν συμμαχίας, εἰς ἣν ἡ Πύλη θὰ προσεπάθει πάντοτε νὰ δώσῃ ἐπιθετικὸν χαρακτῆρα. Ὡς εἴπομεν ἀνωτέρω, ὁ Σουλτάνος ἐν τῇ ἐπιζητήσει συμμαχικῶν ἐρεισμάτων δὲν ὁρμᾶται ἐξ εἰρηνικῶν ῥοπῶν, ἀλλ' ἐκ τῆς ἐλπίδος ὅτι δι' αὐτῶν θ' ἀνακτήσῃ θᾶττον ἢ βράδιον τὰ ἀπολεσθέντα. Ἀλλ' ἡ Αὐστρία οὐδένα ἔχει λόγον νὰ ἐνθαῤῥύνῃ τοιαῦτα σχέδια, ἢ νὰ ὑποβοηθήσῃ τὴν ἐκτέλεσίν των. Ἡ ἀνατολικὴ πολιτική της εἶναι, τό γε νῦν, εἰρηνική. Οἱ ἐν Βιέννῃ ἀπεύχονται νέας ἐπὶ τῆς χερσονήσου περιπλοκάς, ἧττον δὲ ψυχρῶς, θ' ἀποδεχθῶσι συμμαχικὰς τῆς Πύλης διαθέσεις μόνον, ἐὰν ὁ Σουλτάνος στέρξῃ τὰ τετελεσμένα γεγονότα ὡς ἀναλλοίωτα καὶ τὴν προσοχήν του στρέψῃ πρὸς τὴν ἐσωτερικὴν παγίωσιν τοῦ κράτους του. Ἐπὶ τοῦ σταδίου τούτου πλεῖστα ὑπολείπονται ἀνεκτέλεστα, ἡ πλήρωσις δ' εὐλόγων μεταῤῥυθμιστικῶν ἀξιώσεων ἀποτελεῖ τὴν ἀληθῆ λύσιν τοῦ μεγάλου ζητήματος, ὅπερ ἀδίκως ἐπικαλεῖται ἀνατολικόν, διότι πράγματι ἀπαρτίζεται ἐκ πληθύος μικροτέρων ζητημάτων. Τὴν ἀλήθειαν ταύτην διέγνωσαν ἀπὸ πολλοῦ πάντες οἱ εἰλικρινεῖς φίλοι τῆς Ἀνατολῆς. Συζήτησις ἐπιτρέπεται μόνον ὡς πρὸς τὰ μέσα, ἐπαγόμεθα δὲ καὶ ἡμεῖς βραχείας τινὰς νύξεις. Ἡ γεωργία, ἡ κυρία πηγὴ τοῦ ἐθνικοῦ πλούτου, ἀποβαίνει ἀκερδὴς ἕνεκεν τῆς καταθλιπτικῆς καὶ αὐθαιρέτου φορολογίας καὶ τῶν ἀτελῶν μέσων τῆς συγκοινωνίας. Τὸ μέγιστον μέρος τοῦ ὀθωμανικοῦ κράτους μένει λοιπὸν ἀκαλλιέργητον, καὶ ὅπου δὲ καλλιεργεῖται, πᾶσαν πρόοδον κωλύει τὸ σύστημα τῆς ἐκμισθώσεως τῶν φόρων. Ἐλευθέρα ἀκίνητος κτῆσις, κατὰ τὴν ἀληθῆ τῆς λέξεως ἔννοιαν, δὲν ὑπάρχει. Αἱ ἀπαλλοτριώσεις, αἱ κληρονομίαι, αἱ ὑποθηκεύσεις διέπονται ὑπὸ νόμων πεπαλαιωμένων, ἐν μέρει ὑπὸ θρησκευτικῶν παραγγελμάτων. Πανταχοῦ εἶναι ἐπαισθητὴ ἡ ἔλλειψις ὁδῶν, διωρύγων, σιδηροδρόμων. Αἱ σιδηροδρομικαί, μεταλλουργικαὶ καὶ ἄλλαι βιομηχανικαὶ παραχωρήσεις, ἀντὶ νὰ δίδωνται εἰς σπουδαίας καὶ ἀξιοπίστους Ἑταιρίας κεφαλαιούχων, ἀγοράζονται διὰ μπαξισίων καὶ συντηροῦνται διὰ παρανόμων τελῶν, τὸ ἀνεπαρκὲς δὲ τῶν τουρκικῶν δικαστηρίων παρέχει διηνεκῶς εἰς τὰς ἀρχὰς ἀφορμὴν νὰ ἀποσπῶσι φιλοδωρήματα παρὰ τῶν ἐνδιαφερόνων, παρεμβάλλοντες αὐτοῖς παντοειδεῖς ἐνοχλήσεις, Πρό τινων ἐτῶν ῥέκτης Λεβαντῖνος ἵδρυσε παρὰ τὸν Γαλατᾶν δημόσιον λουτρόν, ὅπερ, ἐπειδὴ ἦτον τὸ πρῶτον τοιούτου εἴδους ἐν Κωνσταντινουπόλει, κατὰ μικρὸν ἀνεπτύχθη καὶ ἐμεγαλύνθη. Ἀλλ' αἱ ἀρχαὶ ὑπελόγισαν ἐκ τῆς συῤῥοῆς ὅτι ἡ ἐπιχείρησις ἀπέφερε γενναῖον κέρδος, ἐπέβαλον δὲ τέλος τοσοῦτον βαρύ, ὥστε τὸ λουτρὸν παρήκμασε καὶ ἐπὶ τέλους ἐκλείσθη. Παρόμοιαι περιπτώσεις παρουσιάζονται καθ' ἑκάστην. Ἐὰν διὰ τῶν ἀναγκαίων μεταῤῥυθμίσεων ἀνυψοῦτο ἡ εὐημερία τῆς χώρας, εἰς τὸ ταμεῖον θὰ εἰσέῤῥεον χρήματα, ἅτινα θὰ ἐπέτρεπον τὴν ἀναδιοργάνωσιν τοῦ στρατοῦ καὶ τοῦ στόλου. Σήμερον, ἐπειδὴ μέγα μέρος τῶν εἰσπράξεων εἶναι ὑπέγγυον εἰς τὴν διεθνῆ ἐπιτροπὴν τῶν ξένων ὁμολογιούχων, εἰς τὴν Πύλην ἀπομένουσιν ὑπὲρ τῶν συνήθων δαπανῶν τῆς διοικήσεως μόναι αἱ ἑξῆς πρόσοδοι· ὁ ἔγγειος φόρος, φόροι τινὲς ἐπιτηδεύματος, ὁ κεφαλικὸς φόρος ἐπὶ τῶν χριστιανῶν, ἡ δεκάτη ἐπὶ τῶν καρπῶν τῆς γῆς (ἀνερχομένη πράγματι εἰς 12 ½ τοῖς ἑκατὸν) τὸ τέλος τῆς σημάνσεως ἐπὶ τῶν ἐμπορευμάτων καὶ τὰ τελωνεῖα, ἐπιβαρύνοντα, τὴν μὲν ἐξαγωγὴν κατὰ ἓν τοῖς ἑκατόν, τὴν δὲ εἰσαγωγὴν κατὰ ὀκτώ. Ἀλλὰ καὶ διὰ τῶν εἰσπράξεων τούτων θὰ ἐπετυγχάνετο ἰσοζύγιον, ἐὰν ἐπεκράτει μείζων τάξις καὶ φειδώ. Ἐπειδὴ ἀπὸ δεκαετίας δὲν ἐδημοσιεύθη προϋπολογισμός, δυσχερὴς ἀποβαίνει πᾶσα κρίσις περὶ τῆς θέσεως τῶν οἰκονομικῶν. Λέγεται ὅτι τὰ ἔσοδα ἀνέρχονται εἰς 17 ἑκατομμύρια λιρῶν καὶ ὅτι ἐξ αὐτῶν δαπανῶνται, κατὰ μέσον ὅρον, ἐτησίως περὶ τὰ ἐννέα ἑκατομμύρια ὑπὲρ τοῦ στρατοῦ καὶ τοῦ στόλου. Ὅτι τόσον ποσὸν δὲν διατίθεται πράγματι ὑπὲρ τοῦ σκοποῦ, ὑπὲρ οὗ προωρίσθη, κεῖται ἐκτὸς ἀμφιβολίας, ἐάν τις λάβῃ ὑπ' ὄψιν τὴν κατάστασιν τοῦ στρατοῦ καὶ τὴν εἰκοσάμηνον καθυστέρησιν τοῦ σιτηρεσίου τῶν στρατιωτῶν. Ἐὰν ἠσκεῖτο ὁ δέων ἔλεγχος, κυρίως ἐπὶ τῶν προμηθειῶν, αἱ δαπάναι θὰ ἠλαττοῦντο τεραστίως. Τοὐναντίον, ἡ βασιλικὴ χορηγία ἐξ 1 ½ ἑκατομμυρίου λιρῶν δὲν εἶναι ὑπέρογκος, ἐάν τις λάβῃ ὑπ' ὄψιν τὰς ἀνάγκας ἀνατολικῆς αὐλῆς καὶ τὰ σμήνη τῶν ὑπαλλήλων, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν παρασίτων. Αἱ χορηγίαι ὑπὲρ τῶν πριγκήπων καὶ οἱ μισθοὶ τῶν ἀνακτορικῶν ὑπαλλήλων ἀποῤῥοφῶσι 384,000 λίρας, τὸ δὲ χαρέμιον 70000. Ἐν γένει ἡ αὐλὴ τοῦ Ἀβδοὺλ-Χαμὶτ εἶναι ἀξιοπρεπῶς, ἀλλ' οὐχὶ σπατάλως ὠργανωμένη. Τὴν ἐπίδειξιν τῆς μεγαλοπρεπείας, εἰς ἣν ἐνησμένιζον ὁ πατὴρ καὶ ὁ θεῖός του, δὲν ἐπιτρέπει οὐδ' ὁ σχετικῶς στενὸς χῶρος τοῦ Γιλδὶζ-Κιόσκ. Ἀφαιρουμένων τῶν δύο κονδυλίων, ὧν ἐμνήσθημεν, ἀπομένουσιν εἰς τὸν Σουλτάνον λίραι περὶ τὸ ἓν ἑκατομμύριον ὑπὲρ πομπικῶν δαπανῶν, συντάξεων, φιλοδωρημάτων κλ. Εἶναι πιθανόν, καίτοι ὁ Σουλτάνος εἶναι πρὸς τοὺς ἄλλους ἐλευθέριος, ὅτι τὸ ποσὸν τοῦτο ἐξήρκει, ἐφ' ὅσον ὑπουργὸς ἐπὶ τῆς χορηγίας ἦτον ὁ Ἀγὸπ-πασσᾶς. Ὁ θάνατος τοῦ ἀνδρὸς τούτου, πεσόντος πέρυσιν ἐκ τοῦ ἵππου, ὑπῆρξε διὰ τὸν Σουλτάνον ἀνεπανόρθωτος ἀπώλεια Ὁ Ἀγόπ, Ἀρμένιος χριστιανός, ἦτον εἷς τῶν ἀκεραιοτάτων καὶ ἱκανωτάτων λειτουργῶν τοῦ κράτους. Ἀπὸ τοῦ 1880 διεχειρίζετο τὴν αὐτοκρατορικὴν χορηγίαν, ἀφοῦ ἐχρημάτισε προηγουμένως ὑπάλληλος τῆς Ὀθ. Τραπέζης. Ἀλλ' ἐν ἔτει 1881 ἐγένετο καὶ ὑπουργὸς τῶν οἰκονομικῶν, ἐν τῇ διπλῇ δ' αὐτοῦ ἰδιότητι κατέβαλε συντόνους προσπαθείας, ὅπως ἀποκαταστήσῃ τάξιν ἐν τῇ διαχειρίσει τῶν χρημάτων τοῦ τε μονάρχου καὶ τοῦ κράτους. Καὶ ἐν μὲν τοῖς ἀνακτόροις κατώρθωσε νὰ ἐπιτελέσῃ μεγάλας οἰκονομίας, νὰ περιστείλῃ τὴν ἀνωφελῆ σπατάλην καὶ νὰ ἐλαττώσῃ τὸν ἀριθμὸν τῶν παρασίτων. Ἀλλ' ἧττον ἐπιτυχεῖς ἀπέβησαν αἱ προσπάθειαί του πρὸς βελτίωσιν τῶν δημοσίων οἰκονομικῶν, περιαγαγοῦσαι αὐτὸν πολλάκις εἰς σύγκρουσιν πρὸς τοὺς λοιποὺς ὑπουργούς. Ἡ ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ ἐπιτροπή, ἣν κατήρτισεν ἐν ἔτει 1887 καὶ ἥτις εἰργάσθη ἐπὶ μῆνας ὑπὸ τὴν προεδρείαν του, συνέλεξε χρήσιμον ὕλην καὶ ὑπέβαλεν Ἔκθεσιν εἰς τὸν Σουλτάνον. Ἀλλ' οἱ συνάδελφοι τοῦ Ἀγὸπ ἐξ εὐνοήτων λόγων ἀντέστησαν κατὰ πάσης περικοπῆς τῶν δαπανῶν τῶν ὑπουργείων των καὶ διέβαλον αὐτὸν πρὸς τὸν Σουλτάνον, ὅστις ὑπερήσπισε μὲν τὸν πιστὸν ὑπηρέτην, ἀφῆκεν ὅμως τὰ πράγματα ὡς εἶχον. Μόνον ἐν τοῖς τελωνείοις ἐπῆλθεν ἐπ' ἐσχάτων σχετική τις βελτίωσις, διότι κατηργήθησαν μὲν ἐσωτερικά τινα τέλη, συνωμολογήθησαν δὲ πρὸς τὴν Γερμανίαν καὶ ἄλλα κράτη συνθῆκαι, δι' ὧν ἐξωβελίσθησαν πολλαὶ δυσχέρειαι περὶ τὴν εἴσπραξιν τῶν τελῶν τῆς εἰσαγωγῆς.

Ἡ δεκατετραετὴς περίοδος τῆς βασιλείας τοῦ Ἀβδοὺλ Χαμίτ, ἣν ἀνεθεωρήσαμεν ἐν τῇ πραγματείᾳ ταύτῃ, ἐπιτρέπει ἡμῖν νὰ κρίνωμεν ἐν γνώσει καὶ περὶ τοῦ κυβερνητικοῦ του συστήματος καὶ περὶ τῆς ἐξωτερικῆς του πολιτικῆς. Ἡ τελευταία διετία παρῆλθεν ἡσύχως. Ἀπὸ τῶν ἐν ἔτει 1889 κρητικῶν ταραχῶν οὐδαμοῦ τοῦ εὐρέος ὀθωμανικοῦ κράτους διεταράχθη ἐπιφόβως ἡ δημοσία τάξις. Αἱ παρεκτροπαὶ πατριῶν τινων Κούρδων, ἡ ἄρνησις τῶν φόρων ὑπὸ δυσηνίων Βεδουίνων καὶ αἱ ἀραβικαὶ στάσεις τῆς Ὑεμένης εἶναι συνήθη περιοδικὰ φαινόμενα. Καὶ ἡ ἀντικατάστασις τοῦ Μεγάλου Βεζίρη Κιαμὴλ διὰ τοῦ Δζεμὰλ δὲν ἐνεκαίνισε μεταβολὴν συστήματος. Καθ' ὅλας τὰς ἐκ τοῦ Βοσπόρου εἰδήσεις ὁ Ἀβδοὺλ-Χαμὶτ ἐξακολουθεῖ συνενῶν πάντα τὰ νήματα τῆς ἐσωτερικῆς καὶ ἐξωτερικῆς πολιτικῆς ἐν ταῖς χερσί του. Οἱ ὑπουργοὶ εἶναι ἁπλῶς εὐπειθεῖς ὑπηρέται του, ἐπὶ δὲ τῶν βουλευμάτων του δὲν δύναται νὰ ἐπιδράσῃ οὔτε νέος καὶ θερμουργὸς Βεζίρης οἷος ὁ Δζεβάτ. Καὶ ἐν τῇ ἐξωτερικῇ πολιτικῇ οὐδεμία διορᾶται ἐπαισθητὴ μετακίνησις. Οἱ συνδυασμοὶ τῶν δυνάμεων μένουσιν ὡς εἶχον. Ἡ τριπλῆ συμμαχία ἀνενεώθη, ἡ δὲ γαλλοῤῥωσσικὴ συνεννόησις, παρὰ τὰς ἐκδηλώσεις τοῦ Κρόνστατ καὶ τοῦ Σερβούργου, δὲν διετυπώθη διπλωματικῶς ἐντονώτερον. Αἱ φωναὶ τῶν ἀγγλικῶν φύλλων, ἅτινα πέρυσι κατήγγειλαν ἕνεκεν ὑποτιθεμένης ἀθετήσεως τῶν περὶ Ἑλλησπόντου συνθηκῶν μυστικὴν συνεννόησιν τῆς Τουρκίας πρὸς τὴν Ῥωσσίαν καὶ τὴν Γαλλίαν, δὲν ἐπηλήθευσαν. Ὁ Νελίδωφ κατώρθωσεν ἀληθῶς νὰ συνομολογήσῃ πρὸς τὴν Πύλην σύμβασιν, δι' ἧς ἐπετράπη εἰς τὰ ῥωσσικὰ καταδρομικὰ σκάφη τοῦ ἐκ συνεισφορῶν στόλου ὁ ἀκώλυτος διὰ τῶν πορθμῶν διάπλους· ἀλλ' ἡ Πύλη ἐξήγησε δι' Ἐγκυκλίου πρὸς τὰς δυνάμεις ὅτι οὐδαμῶς παρεβιάσθη ἡ παρισιανὴ συνθήκη, διηυκολύνθησαν δ' ἁπλῶς αἱ πρότερον ἐν χρήσει διατυπώσεις. Ἡ Ἀγγλία καὶ ἡ τριπλῆ συμμαχία ἠρκέσθησαν εἰς τὰς ἐξηγήσεις ταύτας, καθὸ μὴ θέλουσαι ν' ἀνακινήσωσι τὸ ζήτημα τῶν πορθμῶν, ὁ δὲ Σουλτάνος, ἵνα ἐξαλείψῃ τὴν ἐν Λονδίνῳ δυσάρεστον ἐντύπωσιν, ἐπεδαψίλευσε φιλοφρονήματα εἰς τὸν Οὐάϊτ. Τὴν ὅλην του ἐξωτερικὴν πολιτικὴν χαρακτηρίζει τὸ ἐπεισόδιον ἐκεῖνο. Μόλις στέρξας παραχώρησίν τινα πρὸς τὴν Ῥωσσίαν, μόλις σφίγξας ἐμπιστευτικῶς τὴν χεῖρα τῆς Γαλλίας, σπεύδει νὰ παράσχῃ διαβεβαιώσεις φιλίας τῇ Ἀγγλίᾳ. Τὸν εἴδομεν ἀλληλοδιαδόχως στρεφόμενον, ὁτὲ μὲν πρὸς τὴν Ἀγγλίαν, ὁτὲ δὲ πρὸς τὴν Γαλλίαν, ἐπιζητοῦντα τὴν φιλίαν τῆς Ῥωσσίας, εἶτα δὲ ῥιπτόμενον εἰς τὰς ἀγκάλας τῆς Ἀγγλίας, ἕως οὗ τέλος ἐπείσθη ὅτι ἡ μᾶλλον συμφέρουσα αὐτῷ ἦτον ἡ φιλία δυνάμεως μὴ ἐνδιαφερομένης ἀμέσως εἰς τὰ ἀνατολικὰ πράγματα. Ἐν τοιαύτης πεποιθήσεως ἐπεζητήθη ἡ εὔνοια τῆς Γερμανίας. Ἀλλ' ἐν πάσαις ταῖς προσπαθείαις ταύταις ἐνέκειτο ταλάντευσίς τις, μὴ ἐπιτρέπουσα τὴν συνομολόγησιν ἑδραίων σχέσεων. Ἀφορμὴ τοῦ σφάλματος τούτου ἦτον, ἐν μέρει μὲν ἡ πρὸς τὸν μυστικισμὸν ῥοπὴ τοῦ πνεύματος τοῦ Σουλτάνου, ὀνειρευομένου τὴν ἀνίδρυσιν Κραταιοῦ Καλιφάτου καὶ τὴν ὑπὸ τὸ σκῆπτρόν του ἕνωσιν πάντων τῶν πιστῶν τοῦ Ἰσλάμ, ἐν μέρει δὲ ἡ φυσικὴ ἀνησυχία καὶ ἀεικινησία τοῦ χαρακτῆρός τος. Ὀργᾷ πρὸς δρᾶσιν, θέλει ν' ἀνακτήσῃ ὅ,τι ἀπώλεσεν, ἀλλὰ δὲν ἐμπορεῖ νὰ περιμένῃ τὴν εὔθετον ὥραν, ἐπειδὴ δὲ δὲν ἐξαρκοῦσιν αἱ ἴδιαι δυνάμεις, ἐπιζητεῖ τὴν ἀρωγὴν ἄλλων. Ὑπείκων εἰς ἀντιφατικὰ αἰσθήματα, ὁτὲ μὲν ἀντέστη πεισμόνως κατὰ πασῶν τῶν δυνάμεων ὡς ἐν Δουλσίνῳ, ὁτὲ δ' ἐδίστασεν ἀτόλμως πρὸ διαβήματος συστηθέντος αὐτῷ ὑπὸ πασῶν τῶν δυνάμεων ὡς ἐν Αἰγύπτῳ. Μικρὸν ἀφοῦ ἐκ θρησκευτικοῦ ζήλου ἐφάνη ἕτοιμος νὰ ξυφουλκήσῃ χάριν τῆς Τύνιδος, ἐπεδείξατο ἀπροσδόκητον ἐνδοτικότητα πρὸς τὴν Ἑλλάδα. Αἱ ταλαντεύσεις αὗται ἐπέδρασαν, ὡς ἦτον ἑπόμενον, ἐπὶ τῶν σχέσεων τῆς Πύλης πρὸς τὰ ἀνακτοβούλια, ἐὰν ὅμως ἐζημίωσαν καὶ κατ' οἶκον τὸ γόητρον τοῦ Σουλτάνου εἶναι ἀμφίβολον, διότι ἐν γένει οἱ Ἀνατολῖται μικρὸν ἐνδιαφέρονται ὑπὲρ τῶν δημοσίων.

Κατὰ τἄλλα ὁ Ἀβδοὺλ-Χαμὶτ εἶναι, καθάπερ ἐπιβάλλει ἡμῖν ἡ δικαιοσύνη νὰ δηλώσωμεν, ἡγεμὼν ἀγαθός, φιλοδίκαιος, γενναιόφρων, ὅσον ὀλίγοι ἐν Ἀνατολῇ, ἀνὴρ ἀντιλαμβανόμενος μετ' ἠθικῆς σοβαρότητος τῆς ἀποστολῆς του καὶ εἰλικρινῶς προσπαθῶν νὰ προαγάγῃ τὴν εὐημερίαν τῶν ὑπηκόων του. Εἶναι πρᾶος, ἐλευθέριος, εὐεργετικός, ἀτομικῶς δ' ὀλιγαρκέστατος. Ἐὰν ἐπείθετο νὰ ἐξέλθῃ τῆς ἐν Γιλδὶζ-Κιόσκ οἰκειοθελοῦς ἀπομονώσεως καὶ νὰ σπουδάσῃ ἐκ τοῦ σύνεγγυς τὴν θέσιν τοῦ κράτους του, θὰ εὕρισκεν ἐν ἑαυτῷ τὴν δύναμιν νὰ ἐπιτελέσῃ τὰς ἀναγκαίας μεταῤῥυθμίσεις, ἃς συνιςῶσιν αὐτῷ οἱ φίλοι του. Ἔστιν ὅτε ἐφάνη μὴ ἐκτιμῶν κατ' ἀξίαν τὰς γερμανικὰς συμβουλάς· ἀλλ' ὁμολογουμένως περιέθαλψε πάντοτε πιστῶς ἀγαθὰς πρὸς τὴν αὐτοκρατορίαν σχέσεις. Καὶ ἡ αὐτοκρατορικὴ κυβέρνησις ἐμμένει ἀπὸ δεκαετίας πιστὴ εἰς τὴν σύμπνοιαν, καίτοι ὁ Βίσμαρκ ἐδήλωσεν ἐπανειλημμένως ὅτι ἡ γερμανικὴ πολιτικὴ δὲν δύναται ν' ἀναμιχθῇ εἰς τὴν ἐπίλυσιν ἀνατολικῶν προβλημάτων ἄλλως, ἢ μεσάζουσα διαλλακτικῶς. Εἰκάζομεν ὅτι ἡ ἐπὶ τοῦ γερμανικοῦ θρόνου καὶ ἐν τῷ ἀξιώματι τοῦ ἀρχικαγκελαρίου μεταβολὴ δὲν συνεπήνεγκε μεταβολὴν τῆς πολιτικῆς ταύτης, ἧς θεμελιώδης ἀρχὴ εἶναι ὅτι αἱ ἀνατολικαὶ ἀνωμαλίαι δὲν θίγουσιν ἀμέσως γερμανικὰ συμφέροντα. Εἰς ἀντιθέτους ἀξιώσεις θ' ἀντετάσσετο καὶ σήμερον τὸ πολύκροτον λόγιον περὶ «τῶν ὀστῶν τοῦ Πομερανοῦ Ἐπιλέκτου». Καὶ ἡ ὑπόνοια μὴ ἡ Γερμανία χρησιμοποιήσῃ τὴν παγκόσμιον θέσιν της πρὸς βλάβην τῆς ἐπιῤῥοῆς ἑτέρων δυνάμεων ἐν Ἀνατολῇ ἐξηλείφθη πρὸ πολλοῦ. Ἡ ἀλλοδαπὴ ἐπείσθη ὅτι ἡ γερμανικὴ ἐπιῤῥοή, καθ' ὃν τρόπον ἀσκεῖται πράγματι, ἐπιζητεῖ πάντοτε τὴν ἐξομάλισιν τῶν ἀνὰ μέσον τῆς Πύλης καὶ ἑτέρων κυβερνήσεων ἐρίδων, καὶ αὐτὸς δ' ὁ ῥωσσικὸς καὶ γαλλικὸς τύπος ἐπείσθη ὅτι εἰς τὴν ἐπίδρασιν τῆς Γερμανίας ὀφείλεται πρωτίστως ἡ τήρησις τῆς ἐπὶ τῆς βαλκανικῆς χερσονήσου εἰρήνης. Ἐλπίζομεν ὅτι καὶ ὁ Ἀβδοὺλ-Χαμὶτ θ' ἀναγνωρίσῃ διαυγέστερον τὸν ἐξόχως εἰρηνικὸν χαρακτῆρα τῆς γερμανικῆς πολιτικῆς. Οὐδεμία κυβέρνησις παρέσχεν εἰς τὰ μεταῤῥυθμιστικὰ τῶν Τούρκων σχέδια εἰλικρινεστέραν, ἀφιλοκερδεστέραν ἀρωγήν. Ἡ ἀγγλικὴ καὶ ἡ γαλλικὴ ἐπιῤῥοὴ ἠσκοῦντο πρὸς συνομολόγησιν δανείων, δι' ὧν ἡ Τουρκία παρεδίδετο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον εἰς τὴν διάκρισιν ξένων ὁμολογιούχων, πράγματι δ' οἱ τότε πλούσιοι φίλοι τῆς Τουρκίας ἐφαίνοντο ἐφαρμόζοντες σύστημα οἰκονομικῆς καταστροφῆς, οὗ ἡ Ῥωσσία παρίστατο χαιρέκακος θεατής. Ἀλλ' ἡ Γερμανία δὲν ἐδάνεισε μὲν τῇ Πύλῃ χρήματα, ἐδάνεισεν ὅμως αὐτῇ ἱκανοὺς ὑπαλλήλους καὶ ἐμπείρους ἀξιωματικούς. Ὁσάκις ἄλλαι δυνάμεις ζητοῦσι μεταῤῥυθμίσεις, ὁσάκις ἡ Ῥωσσία συνηγορεῖ ὑπὲρ τῶν ὀρθοδόξων χριστιανῶν καὶ ἡ Ἀγγλία ὑπὲρ τῶν Ἀρμενίων, ὁσάκις ἡ Γαλλία ἀντιποιεῖται τῆς ἐπὶ τῶν καθολικῶν προστασίας, αἱ φιλάνθρωποι αὗται προσπάθειαι συγκαλύπτουσιν ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ ἰδιωφελῆ πολιτικὰ σχέδια, δὲν ἐπιζητεῖται δ' εἰλικρινῶς ἡ ἐπίῤῥωσις τοῦ τουρκικοῦ ὀργανισμοῦ. Ἀλλ' ἡ Γερμανία εἰς τοῦτο πρωτίστως ἀφορᾷ καὶ αἱ οἰκονομικαὶ μεταῤῥυθμίσεις, ὧν ὑπερμαχεῖ, δὲν ἐπισπεύδουσιν, ἀλλ' ἀνακόπτουσι τὴν ἀποσύνθεσιν τοῦ ὀθωμανικοῦ κράτους. Ἡ ἀφιλοκέρδεια τῶν γερμανικῶν συμβουλῶν πρόκειται τοσοῦτον κατάφωρος, ὥστε καὶ οἱ μὴ συμπαθοῦντες πρὸς τὴν Γερμανίαν Τοῦρκοι πολιτικοὶ δὲν δύνανται ν' ἀμφισβητήσωσιν αὐτήν, εἰς τὸ γεγονὸς δὲ τοῦτο ὀφείλεται ἀκριβῶς ἡ ἐπιῤῥοὴ τῆς Γερμανίας παρὰ τὸν Βόσπορον. Ἡ διάρκεια αὐτῆς εἶναι τόσῳ μᾶλλον πιθανή, ὅσῳ δὲν συνδέεται πρὸς τὴν ἐπιζήτησιν ὑλικῶν συμφερόντων. Οἱ ὁμοεθνεῖς ἡμῶν ἐν

Ἀνατολῇ ἐπιτελοῦσι τὸ καθῆκόν των, μὴ ἀναμιγνυόμενοι εἰς τὰς ῥᾳδιουργίας τῶν ἰθαγενῶν, τὸ δὲ δικαίωμα τῆς ἐπανόδου εἰς τὴν πάτριον ὑπηρεσίαν, ὅπερ ἐπεφύλαξαν ἑαυτοῖς, ἐξασφαλίζει τὴν ἀνεξαρτησίαν των.

Προῤῥήσεων καὶ περὶ τοῦ προσεχοῦς ἔτι μέλλοντος ἀπέχομεν, ἐνθυμούμενοι τὸ ἑξῆς ἀνέκδοτον. Κατὰ τὴν ὀγδόην δεκαετηρίδα, ὁ Ἀνδράσσης συνδιελέγετο πρὸς τὸν στρατιωτικὸν ἀκόλουθον τῆς ἐν Κωνσταντινουπόλει αὐστριακῆς πρεσβείας, ὅστις ἐν προσφάτῳ ἐκθέσει, εἰκονίσας τὴν τουρκικὴν κακοδιοίκησιν ἐν πᾶσι τοῖς κλάδοις, εἶχεν ἀπολήξει εἰς τὸ τολμηρὸν συμπέρασμα ὅτι τὸ ἐν Εὐρώπῃ ὀθωμανικὸν κράτος ἦτον ἀδύνατον νὰ διαρκέσῃ περισσότερον τῶν 20—25 ἐτῶν. Ὁ ὑπουργὸς τῶν ἐξωτερικῶν, ἀφοῦ ἐπήνεσε τὰς περὶ τῶν στρατιωτικῶν πληροφορίας τοῦ φιλοπόνου ἀξιωματικοῦ προσέθηκε πονηρῶς μειδιῶν· «Καὶ αἱ πολιτικαὶ ὑμῶν παρεκβάσεις καὶ ἰδίᾳ ἡ ἐν τέλει τῆς τελευταίας ἐκθέσεως πρόγνωσις ἐκίνησαν ζωηρῶς τὸ ἐνδιαφέρον μου, τοῦτο δὲ τόσῳ μᾶλλον, ὅσῳ ἐπ' ἐσχάτων ἐδόθη μοι ἀφορμὴ ν' ἀναδιφήσω παλαιοτέρας ἐκθέσεις τῆς ἐν Κωνσταντινουπόλει πρεσβείας, εὗρον δ' ὅτι εἷς τῶν ὑμετέρων προκατόχων ἐξήνεγκε τὴν αὐτὴν πρόῤῥησιν καὶ σχεδὸν διὰ τῶν αὐτῶν λέξεων. Ἡ ἔκθεσίς του συνετάχθη, ἐὰν δὲν ἀπατῶμαι, ... ἐν ἔτει 1773.»

ΤΑ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ.

Ἐν Ἀθήναις, 3/15 Ὀκτωβρίου.

Ἐὰν πρόκειται νὰ πέσῃ τὸ ὑπουργεῖον, ἂς τὸ πάρῃ ἀπόφασιν ἡ ἀντιπολίτευσις, δὲν θὰ πέσῃ διὰ τῶν φοιτητῶν. Δισχίλιοι ἐξ αὐτῶν κατέβαλον ἤδη τὰ νενομισμένα τέλη καὶ ἐνεγράφησαν, ἕτεροι δὲ πεντακόσιοι ἐζήτησαν προθεσμίαν πρὸς πληρωμήν. Οἱ «Καιροὶ» εἶναι ἀπαραμύθητοι ἐπὶ τῇ ἀνανδρίᾳ ταύτῃ τῆς νεολαίας. Οἱ ἐγγραφέντες ὀνειδίζονται «ὡς παρασχόντες χείριστον παράδειγμα, στέρξαντες νόμον φωτοσβεστικόν, ἀντισυνταγματικὸν καὶ ὀλέθριον, ἐγκαταλιπόντες δὲ ἀναξίως ἀνεπίμοχθον ἀγῶνα», ὁ δὲ φιλόπατρις δημοσιογράφος, ἀπηλπισμένος, ἀναφωνεῖ· «Τί πλέον δυνάμεθα νὰ περιμένωμεν ἀγωνιζόμενοι ὑπὲρ τῆς πολιτείας καὶ τῆς πατρίδος, ἀφοῦ βοῶμεν ἐν τῇ ἐρήμῳ, δὲν εὑρίσκομεν δὲ ὑλικὸν πρὸς οἰκοδομὴν οἱανδήποτε;» Ὡς βλέπετε, κατὰ τὴν καινὴν συνταγματικὴν θεωρίαν, οἱ νόμοι δὲν ἔχουσι κῦρος ἀπόλυτον, ἀλλ' ἐξαρτῶνται ἐκ τῆς προαιρέσεως ἐκείνων, ἐφ' ὧν πρόκειται νὰ ἐφαρμοσθῶσιν. Ὁσάκις νόμος τις μᾶς ἀρέσκει ἢ μᾶς συμφέρει, ὑποτασσόμεθα, ὁσάκις ὅμως δὲν μᾶς ἀρέσκει ἢ δὲν μᾶς συμφέρει, στασιάζομεν. Καὶ ἡ κατάλυσις αὕτη παντὸς ἐννόμου καθεστῶτος, ἡ ἀποσύνθεσις τῶν στοιχειωδεστάτων κοινωνικῶν δεσμῶν ἀποκαλεῖται ἐπὶ τὸ εὐφημότερον οἰκοδομή! Εὐτυχῶς πρὸς ἀνακούφισιν τῶν καταπεπονημένων καρδιῶν τῶν πατριωτῶν ἀπομένουσιν ἔτι 200—300 φοιτηταὶ ἀπεργοῦντες καὶ θορυβοῦντες καὶ πρὸς αὐτοὺς στρέφονται τώρα ὅλαι αἱ συμπάθειαι καὶ ὅλαι αἱ ἐλπίδες τῆς ἀντιπολιτεύσεως. Ῥητῶς παρέχεται αὐτοῖς ἡ βεβαίωσις ὅτι, ἐὰν διὰ τῶν ὀχλαγωγιῶν των ἀνατρέψωσι τὸ ὑπουργεῖον, ἡ μέλλουσα κυβέρνησις θὰ σπεύσῃ νὰ καταργήσῃ τὸν περὶ ἐκπαιδευτικῶν τελῶν νόμον, θὰ καταλογίσῃ δὲ εἰς τοὺς μὴ ἐγγραφέντας τὸ ἔτος τῆς ἀργίας καὶ τῆς ἐν τοῖς καφενείοις διημερεύσεως ὡς ἔτος καρποφόρου σπουδῆς. Ποῖαι δ' οἰμωγαὶ ὑπὲρ τῶν φιλομαθῶν καὶ φιλοτίμων νέων, οἵτινες ἐπρόκειτο ν' ἀναδειχθῶσι φωστῆρες καὶ σωτῆρες τοῦ ἑλληνισμοῦ, ἀλλ' ὧν τὸ στάδιον διακόπτει νῦν ἡ ἔλλειψις ἑνὸς χαρτίνου ἑκατονταδράχμου! Δὲν ἀρνοῦμαι ὅτι ὑπάρχουσιν ἴσως εἴκοσι τριάκοντα ἐνδεεῖς νέοι, οἵτινες, συμπληροῦντες τὰς σπουδάς των, θ' ἀπέβαινον χρήσιμοι εἰς τὴν πατρίδα. Ἀλλὰ θὰ ἦτον δίκαιον, θὰ ἦτον λογικόν, ἐὰν χάριν αὐτῶν τὸ Πανεπιστήμιον ἐξηκολούθει παράγον κατ' ἔτος ἄνευ οὐδενὸς περιορισμοῦ λεγεῶνας ἡμιμαθῶν διδακτόρων; Δὲν εἶναι δὲ πολὺ εὐκολώτερον νὰ ἱδρυθῶσιν ὑποτροφίαι ὑπὲρ τῶν ἀπόρων ἐκείνων φοιτητῶν, ὅσοι ἤθελον διακούσει τὰ γυμνασιακὰ μαθήματα ἀριστεύοντες κατὰ πάσας τὰς τάξεις, ν' ἀφίενται δὲ τὰ τέλη ὡς βραβεῖον εἰς ὅσους ἤθελον μαρτυρήσει ἐν προφορικῷ ἢ ἐγγράφῳ διαγωνισμῷ ἐξαιρετικήν τινα ἀξίαν; Μόνοι οἱ τοιοῦτοι, ἀποτρεπόμενοι τῆς ἐπιστημονικῆς παιδεύσεως, ζημιοῦσι πράγματι τὸ κράτος. Οἱ λοιποί, οἱ συνήθεις φοιτηταί, οἱ προσπαθοῦντες νὰ ὑπεξαιρέσωσι καθ' οἱονδήποτε τρόπον ἓν δίπλωμα ὡς μέσον πρὸς πορισμὸν βίου, εἶναι ὑπάρξεις ἐπικίνδυνοι, ὧν ὁ ἀριθμὸς συμφέρει νὰ ἐλαττωθῇ, οὐχὶ εἰς τὸ ἥμισυ, ἀλλ' εἰς τὸ δέκατον καί, εἰ δυνατόν, εἰς τὸ ἑκατοστόν. Ἀνάγνωτε τὴν ὑπὸ τὸν τίτλον «Πανεπιστήμιον» ἰδιαιτέραν ἐφημερίδα, ἣν ἐκδίδουσι δι' ἀδρᾶς δαπάνης οἱ ἡγέται τῶν ταραξιῶν, οἱ κλαυθμηρίζοντες ὅτι δὲν ἔχουσι τὰς ἑκατὸν δραχμὰς τῆς ἐγγραφῆς, καὶ θὰ καταληφθῆτε ὑπὸ τρόμου ἀναλογιζόμενοι τίς ἡ γενεά, ἡ μέλλουσα νὰ διαδεχθῇ τὴν ἡμετέραν, ὅπως συμπληρώσῃ τὸ κακόν, οὗ ἐγίναμεν ἡμεῖς παραίτιοι εἰς τὴν πατρίδα. Ὁποία ἀγνοία γλώσσης! Ὁποία στείρωσις ἰδεῶν! Ὁποία πενιχρότης αἰσθημάτων! Ὁποία σύγχυσις ἠθικῶν ἀρχῶν! Καὶ οἱ ἀρθρογράφοι εἶναι πιθανῶς οἱ σχετικῶς κάλλιον κατηρτισμένοι. Φαντάσθητε τί εἶναι οἱ λοιποί. Καὶ ἐὰν ἑκατὸν μόνον ἐκ τῶν βιαστῶν τούτων τῆς παιδείας καὶ τῆς ἐπιστήμης στραφῶσι πρὸς βιοποριστικώτερα ἔργα καὶ ἀποφασίσωσι νὰ κερδαίνωσιν ὡς γεωργοὶ ἢ ὡς ἐργάται σιδηροδρόμου ὅ,τι δὲν θὰ ἐκέρδαινον βέβαια ὡς δικηγόροι ἢ ὡς ἰατροί, ἀδιστάκτως ἀποφαίνομαι ὅτι ὁ Κ. Τρικούπης διὰ τῆς εἰσαγωγῆς τῶν ἐκπαιδευτικῶν τελῶν ἐγένετο ἄξιος ἀνδριάντος. Τὸ μέτρον καθ' ἑαυτὸ δὲν ἀρκεῖ, πολλοῦ γε καὶ δεῖ, πρὸς σωτηρίαν, ἀλλὰ δεικνύει τὴν ὁδόν, ἐφ' ἧς, πρέπει νὰ ζητηθῇ ἡ σωτηρία, ἐὰν θέλωμεν, ὄχι νὰ μεγαλυνθῇ, ἀλλὰ νὰ ὑπάρξῃ ἁπλῶς ἡ Ἑλλάς. Τὰ σκάφη, τὰ βλέποντα ἐνώπιόν των τὸν σκόπελον, ἐφ' οὗ πρόκειται νὰ συντριβῶσι, στρέφονται ὁλοταχῶς πρὸς τὰ ὀπίσω, πρὸς τὰ ὀπίσω δὲ πρέπει νὰ στραφῇ μετὰ σπουδῆς καὶ ἡ ἑλληνικὴ πολιτεία, ἀφοῦ ἔφθασεν εἰς τὸ χεῖλος τῆς ἀναρχίας. Ὡς αἴσιον σύμπτωμα ἀνανήψεως θεωρῶ τὸ σύστημα, ὅπερ ἐφαρμόζεται ἤδη εἰς τὰ οἰκονομικά. Τὰ ἔτη τοῦ ὑποθετικοῦ πλούτου καὶ τῆς προώρου τρυφῆς παρῆλθον καὶ νῦν ἀρκούμεθα λιτῶς εἰς τὸ κρέας τῶν ἰσχνῶν δαμάλεων. Ὁ προϋπολογισμὸς τοῦ 1893 θὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν Βουλήν, ἥτις θὰ συνέλθῃ εὐθὺς μετὰ τὰς ἑορτὰς τῶν ἀργυρῶν γάμων, ἠλαττωμένος διὰ νέων οἰκονομιῶν εἰς 92 ἑκατομμύρια! Ἐὰν ὁ Κ. Λόου, ὅστις περιμένεται μετ' ὀλίγας ἑβδομάδας, μᾶς εὕρῃ καὶ πάλιν σπατάλους, τῇ ἀληθείᾳ θὰ ἦναι σπαρτιατικώτατος. Ἀλλὰ πόσος θόρυβος περὶ τὸ ἀγγλικὸν τοῦτο ὄνομα! Τὸ νόστιμον δὲ εἶναι ὅτι αἱ αὐταὶ ἀντιπολιτευόμεναι ἐφημερίδες, αἵτινες ἐκτραγῳδοῦσι τὴν κατάβασιν τοῦ Κ. Λόου ὡς ἀφόρητον προσβολὴν τῆς ἐθνικῆς φιλοτιμίας, ὡς πρῶτον βῆμα πρὸς τὴν ὑποδούλωσιν τῆς Ἑλλάδος εἰς τὴν Ἀγγλίαν, συγχρόνως, ἐκ φόβου μὴ παραστήσῃ τὰ ἑλληνικὰ οἰκονομικὰ ὡς καλῶς ἔχοντα, εἰκονίζουσιν αὐτὸν ὡς ἀσήμαντον ὑπαλληλίσκον, οὗ ἡ ἐτυμηγορία οὐδὲν θὰ φέρῃ κῦρος. Εἴθε νὰ μὴ ἠπείλει τὴν ἑλληνικὴν ἀνεξαρτησίαν ἄλλος κίνδυνος, ἢ ὁ ἐκ τοῦ Κ. Λόου! Ἐν ἔτει 1856 Γαλλία καὶ Ἀγγλία κατήρτισαν ἀληθῆ διεθνῆ ἐπιτροπὴν καὶ ἔπεμψαν εἰς Ἀθήνας ἐπισήμους τῶν οἰκονομικῶν ἐλεγκτάς. Ἀλλ' ἡ ἐθνικὴ ἡμῶν ἀνεξαρτησία οὐδὲν ἔπαθε, τὸ διάβημα δι' ἐκεῖνο τῶν δύο προστατίδων δυνάμεων συνετέλεσεν, ὅπως ἐπέλθῃ ἡ κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη τῆς βασιλείας τοῦ Ὄθωνος αἰσιωτάτη οἰκονομικὴ ἀνάῤῥωσις, ἣν διέκοψεν ἡ Λαοσωτήριος τοῦ 1862.

Ἐν Ἀθήναις, 3/15 Ὀκτωβρίου. — Διάφοροι εἰδήσεις. — Ἐξακολουθοῦσιν αἱ παρασκευαὶ πρὸς πανηγυρισμὸν τῶν ἀργυρῶν γάμων τοῦ βασιλικοῦ ζεύγους. Ἐν Πειραιεῖ κατηρτίσθη ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ δημάρχου ἐπιτροπή, ὅπως ὀργανώσῃ ἰδίαν ἑορτήν, εἰς ἣν θὰ προσκληθῶσι καὶ αἱ ΑΑ. ΜΜ. Ὁ λιμὴν καὶ ἡ παραλία θὰ φωταγωγηθῶσι λαμπρῶς. Ἄλλως τε, ὁ Πειραιεὺς θὰ πορισθῇ καὶ ὑλικὸν ὄφελος ἐκ τῶν ἑορτῶν διὰ τῆς προσελεύσεως τῶν ξένων στόλων. Ὁ κραταιὸς ἀγγλικὸς στόλος ἐκ 15 σκαφῶν ὑπὸ τὸν ναύαρχον Τρυὼν καὶ τὸν ὑποναύαρχον Μάρκχαμ κατέπλευσεν ἤδη εἰς Ναύπλιον. Ἐκ Τουλῶνος ἀπέπλευσεν ὁ γαλλικὸς στόλος. Ἡ ῥωσσικὴ μοῖρα θὰ ἔλθῃ συνοδεύουσα τὸν Τσεζάρεβιτς, περιμένεται δὲ καὶ ἓν δανικὸν σκάφος. Ἴσως ἔλθῃ καὶ ἰταλικὴ μοῖρα. — Ἡ Σφακτηρία ἀποπλέει σήμερον εἰς Βρεντήσιον, ὅπως παραλάβῃ τὸν Δανὸν διάδοχον, ὅστις τὴν κάθαρσιν θὰ τελέσῃ ἐν Κερκύρᾳ, ἢ παραπλέων βραδέως τὴν Πελοπόννησον. — Ὁ διάδοχος, ὁ βασιλόπαις Γεώργιος καὶ ὁ ὑπουργὸς τῶν ναυτικῶν, ἀπελθόντες εἰς τὸν ναύσταθμον, ἀφοῦ ἐπεσκέφθησαν τὴν τορπιλλικὴν σχολήν, παρευρέθησαν ἐν τοῖς συνεργείοις εἰς τὴν χύσιν τοῦ ἑτέρου τῶν κυλίνδρων τῆς Μπουμπουλίνας. — Ὁ ἐν Βυτίνῃ γεωργικὸς σταθμός, ὅστις ἱδρύθη ὑπὸ τοῦ Κ. Δεληγιάννη, μετακαλέσαντος εἰδήμονα Γερμανόν, ἤρξατο ἀποφέρων ἀγαθοὺς καρπούς, καίτοι λειτουργεῖ ἀπὸ τεσσάρων μόλις μηνῶν. Τὸ τμῆμα τῆς λεπτουργικῆς παρήγαγεν ἄριστα ἔργα, ἁμιλλώμενα πρὸς τὰ ἐκ Γερμανίας κομψοτεχνήματα, ὧν χάριν ἐξάγεται κατ' ἔτος οὐκ ὀλίγος χρυσὸς ἐκ τοῦ τόπου, ἀφοῦ δ' οἱ μαθηταὶ τελειοποιηθῶσιν καὶ ἱδρύσωσιν ἴδια ἐργοστάσια, θὰ ἔχωμεν κομψὰ ἔπιπλα καὶ σκεύη οἰκιακῆς χρήσεως, ἐντόπια πλέον καὶ οὐχὶ ξένα. Καὶ τὸ δασικὸν τμῆμα ἀπήνεγκεν ἱκανὰς εἰς τὸ δημόσιον ὠφελείας. Ἐνῷ ἄλλοτε τὸ δημόσιον δὲν εἰσέπραττεν ἐκ τοῦ φόρου τῆς ὑλοτομίας ἐπὶ τῶν πέριξ τῆς σχολῆς δασῶν οὔτε 500 δραχμάς, ἐφέτος εἰσέπραξε 30000. — Λαμπρῶς ἐτελέσθησαν τὰ Ἐγκαίνια τῶν ἐν Δελφοῖς ἀνασκαφῶν. Ὁ διευθυντὴς τῆς Γαλλικῆς Σχολῆς Ὁμὸλ ἐξεφώνησε λόγον, ἐν ᾧ ἐξῆρε τὴν σημασίαν τοῦ ἔργου καὶ τὰς προσδοκίας τῶν φιλαρχαίων, ἐξέφρασε δὲ χαρὰν ὅτι εἰς αὐτὸν ἔλαχεν ὁ κλῆρος ν' ἀγάγῃ αὖθις εἰς τὸ φῶς τὰ τόσων αἰώνων τεθαμμένα ὑπὸ γῆν κειμήλια τοῦ ἐν Δελφοῖς Ἀπόλλωνος. Ὁ γραμματεὺς τῆς γαλλικῆς πρεσβείας ἀνέπτυξε τὴν εὐγενῆ πρόθεσιν, ἐξ ἧς ὁρμηθεῖσα ἡ Γαλλία ἀνέλαβεν ἔργον πολυδάπανον. Ἐκ μέρους τῶν κατοίκων ἀντεφώνησεν ὁ ἰατρὸς Φράγκος, ἐκφράσας τὴν πεποίθησιν ὅτι τὸ πόρισμα τῶν ἀνασκαφῶν θὰ τιμήσῃ Ἑλλάδα ἅμα καὶ Γαλλίαν καὶ ἑνώσας εἰς μίαν ζητωκραυγὴν τὰς δύο χώρας. — Αἱ κατὰ Σεπτέμβριον εἰσπράξεις τοῦ τελωνείου Πειραιῶς ἀνῆλθον εἰς δρ. 1,229,870 ἀπέναντι δρ. 1,02,545 κατὰ τὸν ἀντίστοιχον μῆνα πέρυσιν. — Αἱ εἰσπράξεις ἐκ τῶν μονοπωλίων κατ' Αὔγουστον ὑπερέβησαν τὰς περυσινὰς κατὰ δρ. 27,168. Ἐν συνόλῳ ἀπὸ τῆς πρώτης τοῦ ἔτους μέχρι τέλους Αὐγούστου εἰσεπράχθησαν δρ. 5,188,008, ἡ δ' αὔξησις, ἐν συγκρίσει πρὸς τὰς περυσινὰς εἰσπράξεις, ἀνῆλθεν εἰς δρ. 337,791. — Αἱ ἐκ τῶν καπνοκοπτηρίων εἰσπράξεις κατὰ Σεπτέμβριον ἀνῆλθον εἰς ἥμισυ περίπου ἑκατομμύριον δραχμῶν, τουτέστιν εἰς ποσὸν σχεδὸν διπλάσιον τοῦ περυσινοῦ. — Κατὰ τὴν «Ἀκρόπολιν», αἱ οἰκονομίαι ἐν τῷ προϋπολογισμῷ τοῦ 1893 θ' ἀνέλθωσιν εἰς ἐννέα περίπου ἑκατομμύρια, ἐξ ὧν 4 ἑκατομμύρια ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν ἐσωτερικῶν, 2 ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν στρατιωτικῶν, $1^1/_2$ ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν ναυτικῶν καὶ τὰ λοιπὰ ἐν τοῖς λοιποῖς ὑπουργείοις, μόνου τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ἐπὶ τῆς δικαιοσύνης ὑπουργείου ἀφεθέντος ἀθίκτου. — Ὁ Κ. Στέφανος Ψύχας ὑπέβαλε προτάσεις περὶ στρώσεως τῶν ὁδῶν τῶν Ἀθηνῶν διὰ μίγματος στρεωτάτου, οὗ ἐγγυᾶται τὴν διατήρησιν ἐπὶ δεκαετίαν. — Τὸ ὑπουργεῖον τῶν ἐξωτερικῶν διέψευσεν ἐπισήμως ἐνταῦθα, διέταξε δὲ καὶ τὴν ἐν Λονδίνῳ ἑλληνικὴν πρεσβείαν νὰ διαψεύσῃ τὰ γραφέντα ἐν τῇ «Σημαίᾳ» κατὰ τοῦ διευθύνοντος τὸ ἐν Φιλιππουπόλει ἑλληνικὸν προξενεῖον «ὡς προϊὸν στυγερᾶς συκοφαντίας». — Κατὰ τὴν «Παλιγγενεσίαν», ὁ Κ. Σγούτας, ἀπελθὼν εἰς Παρισίους, προτίθεται ν' ἀποσβέσῃ τὸ πρὸς τὸν ἀγγλικὸν τραπεζιτικὸν οἶκον Ῥαφαὴλ δάνειον τῆς Ἑταιρίας τῶν πελοποννησιακῶν σιδηροδρόμων, ἀνερχόμενον εἰς ἀγγλικὰς λίρας 275,000, ἀπαιτοῦν δὲ κατ' ἔτος εἰς τόκους φράγκα χρυσᾶ 524,000. Τὰ πρὸς ἀπόσβεσιν χρήματα θὰ δώσωσι Γάλλοι κεφαλαιοῦχοι, λαμβάνοντες εἰς ἀντάλλαγμα 65,000 μετοχὰς τῶν σιδηροδρόμων, ὑπολογιζομένης ἑκάστης μετοχῆς εἰς δρ. 137. — Ἀπεβίωσεν ἐν πρεσβυτικῇ ἡλικίᾳ ὁ ποιητὴς καὶ μουσικοδιδάσκαλος Ἀλέξανδρος Κατακουζηνός, ἔγγονος τοῦ διδασκάλου τοῦ γένους Κούμα. Ὁ μακαρίτης, ἀφοῦ διηύθυνε τὸν χορὸν τῆς ἐν Βιέννῃ ἑλληνικῆς Ἐκκλησίας, διωρίσθη διευθυντὴς τοῦ χοροῦ τοῦ ἀνακτορικοῦ ναοῦ, ἐχρημάτισε δὲ καὶ ἔφορος τοῦ Ὠδείου ἐπὶ εἰκοσαετίαν. Τὰ ποιήματά του πρὸς χρῆσιν τῶν παίδων τῶν σχολείων, μελοποιηθέντα ὑπ' αὐτοῦ, ἐγένοντο δημοτικώτατα. — Μίαν ἡμέραν πρὸ τοῦ Κανταкουζηνοῦ ἐτελεύτησεν ἐν ἐγκαταλείψει καὶ ἐνδείᾳ ἡ ἔξοχος κλειδοκυμβολίστρια Αἰκατερίνη Φρίμ, θυγάτηρ Βαυαροῦ μουσουργοῦ, γεννηθεῖσα ἐν Ἀθήναις καὶ διαπρέψασα ἐν ταῖς μεγίσταις πρωτευούσαις τῆς Εὐρώπης, ἔνθα ἐξετιμήθη ὑπὸ μουσουργῶν οἷοι ὁ Ῥουβινστάϊν καὶ ὁ Λίστ. — Διέτριψεν ἐπ' ἀδείᾳ ἐνταῦθα ὁ ἐν Κωνσταντινουπόλει πρεσβευτὴς Μαυροκορδάτος, διαλεχθεὶς ἐπανειλημμένως πρὸς τὸν βασιλέα καὶ κληθεὶς εἰς γεῦμα ἐν τοῖς ἀνακτόροις. — Κατὰ τὴν πρώτην συνεδρίασιν τοῦ Συλλόγου «Παρνασσοῦ» ὁ πρόεδρος αὐτοῦ Ν. Γ. Πολίτης, μνησθεὶς τῶν θανόντων ἑταίρων, κατανυκτικῶς παρέστησε τὴν ἀπώλειαν, ἣν ὑπέστη ἰδίως ἡ κοινωνία τῶν γραμμάτων διὰ τοῦ θανάτου τοῦ Ἀναστασίου Σ. Βυζαντίου, ὅστις, ὡς εἶπεν, οὐ μόνον ὑπῆρξεν ἔξοχος ἀριστοτέχνης τοῦ λόγου, ἀλλὰ καὶ κατώρθωσε νὰ ἐπιθέσῃ σφραγῖδα ἀνεξαλείπτου διαρκείας εἰς δημοσιογραφικὰ ἔργα, συνήθως ἐφήμερα. Προτάσει τοῦ προέδρου, ὁ Σύλλογος ἀπεφάσισε νὰ τελέσῃ πολιτικὸν μνημόσυνον ὑπὲρ τοῦ τεθνεῶτος ἐν τῇ μεγάλῃ αἰθούσῃ του, ἀνέθεσε δὲ τὴν ἐκφώνησιν ἐπιμνημοσύνου λόγου εἰς ἕνα τῶν πιστοτέρων τοῦ Βυζαντίου φίλων, τὸν διευθυντὴν τῆς «Ἐφημερίδος» Κ. Ῥούκην.

Διῆλθε διὰ Τεργέστης ἐπανερχόμενος εἰς Ἑλλάδα ὁ ὑπουργὸς τῆς ἐκπαιδεύσεως Κ. Κοσσονάκος. Ἡ πάθησις τῶν ὤτων ἰάθη σχεδὸν ἐντελῶς, καὶ ἡ ἀπομένουσα δ' ἔτι ἀνεπαίσθητος δυσηκοΐα θὰ ἐξαλειφθῇ μετὰ μικρόν, κατὰ τὰς βεβαιώσεις τῶν ἰατρῶν Οὐρβάνσιτς καὶ Σακελλαρίδου, ὧν ὁ Κ. Κοσσονάκος ἐξαίρει καὶ τὴν ἐπιστημονικὴν ἀξίαν καὶ τὴν ἀκάματον ἐπιμέλειαν. Εὐγνωμόνως ὁμιλεῖ καὶ περὶ τῆς πρὸς αὐτὸν φιλοφροσύνης τῆς βιενναίας ἑλληνικῆς κοινωνίας, καίτοι δὲν ἦτον δυνατόν, ἡ τοιαύτης νὰ τύχῃ δεξιώσεως ὁ εὐθὺς Λάκων, οὗ ἡ χρηστότης τῆς καρδίας κατοπτρίζεται ἐν τῇ γλυκύτητι τῶν ὀφθαλμῶν καὶ ὅστις τὴν συμπάθειαν ἐπιβάλλει διὰ μόνης τῆς ἐμφανίσεως. Κατόρθωμα τοῦ Κ. Κοσσονάκου εἶναι ὅτι, ἀναμιχθεὶς ἐπὶ τοσαῦτα ἔτη καὶ μετὰ τόσης σφοδρότητος εἰς τὴν κομματικὴν πολιτικήν, οὐδένα ἔχει ἐν Ἑλλάδι ἐχθρόν, θὰ χαρῶσι δέ, δὲν ἀμφιβάλλομεν, ἐξ ἴσου πάντες ἐν Ἀθήναις ἐπαναβλέποντες τὸν χρήσιμον ἄνδρα, ἀπαλλαγέντα πολυμήνων βασάνων καὶ ἕτοιμον νὰ ἐπιτελέσῃ ἐπ' ἀγαθῷ τὰ ἐμπεπιστευμένα αὐτῷ ὑψηλὰ καθήκοντα.

ΑΥΣΤΡΟΟΥΓΓΑΡΙΑ.

Ὁ «Πεσταῖος Λόϋδ», κρίνων τὰς περὶ Βοσνίας καὶ Ἑρζεγοβίνας ἐξηγήσεις τοῦ ὑπουργοῦ Κάλλαη ἐν τῇ αὐστριακῇ ἐπιτροπῇ, ἐξαίρει τὰς ἐπιτελεσθείσας προόδους. «Εὐλόγως (γράφει) ἐκαυχήθη ὁ ὑπουργὸς ὅτι αἱ κατειλημμέναι ἐπαρχίαι θεωροῦνται ἐν αὐτῇ τῇ Ἀνατολῇ ὡς πρότυπον ὀργανώσεως βαλκανικῆς χώρας. Χωρία ὅλα τῶν Μαύρων Ὀρέων μεταναστεύουσιν εἰς Βοσνίαν καὶ Ἑρζεγοβίναν, ἔνθα εὑρίσκουσι μετὰ τῆς ἐλευθερίας μείζονα εὐημερίαν, ἀσφαλεστέραν ὑπεράσπισιν τῶν δικαιωμάτων των, λυσιτελεστέραν προστασίαν τῶν συμφερόντων των. Ἀξιοσημείωτον εἶναι ἰδίως ὅτι τὸ μωαμεθανικὸν στοιχεῖον, ὅπερ, μετὰ τὴν κατάλυσιν τῆς τουρκοκρατίας, ἐφυγαδεύθη ὅλως ἐκ Ῥωμουνίας καὶ Σερβίας, μετηνάστευσε δὲ κατὰ μέγα μέρος καὶ ἐκ Βουλγαρίας, μένει ἐν ταῖς κατειλημμέναις ἐπαρχίαις καὶ συμμετέχει μετὰ ζήλου τοῦ δημοσίου βίου ἔν τε ταῖς πόλεσι καὶ τοῖς χωρίοις. Τοῦτο ἀρκεῖ ν' ἀποδείξῃ τὸ ἀκριβοδίκαιον καὶ ἀνεξίθρησκον πνεῦμα τῆς διαχειρίσεως.»

Ὁ «Ν. Ἑλ. Τύπος» γράφει περὶ τῆς ἑλληνοῤῥωμουνικῆς ῥήξεως· «Τὸ δριμύτερον ὕφος τοῦ ἐν Πετρουπόλει ὑπουργείου τῶν ἐξωτερικῶν, ἀφ' ὅτου τὴν διεύθυνσιν αὐτοῦ ἀνέλαβεν ὁ Σίσκιν, ἀπομιμεῖται καὶ ὁ Κ. Τρικούπης, μετὰ μείζονος ζέσεως, ἢ δεξιότητος. Ἡ φιλοπραγμοσύνη του ὀφείλεται πιθανῶς εἰς ῥωσσικὰς εἰσηγήσεις. Πρὸ μικροῦ ἠνώχλησε τὰς δυνάμεις διὰ διακοινώσεως ἕνεκεν τῶν ἐν Ἀν. Ῥωμυλίᾳ ἑλληνικῶν σχολείων. Νῦν ἐρίζει πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν. Τὸ ζήτημα καθ' ἑαυτὸ δὲν εἶναι λίαν σοβαρόν. Ἐνδέχεται ὅμως νὰ παραστῇ καὶ τρίτος ἀπαιτητὴς τῆς κληρονομίας τοῦ Ζάππα, ἡ Τουρκία, διότι ὁ κληροδότης ἦτον Τοῦρκος ὑπήκοος. Ὁ Τρικούπης χρειάζεται ἐπειγόντως χρήματα, διότι τὰ ἑλληνικὰ οἰκονομικὰ ἔχουσιν ἐλεεινῶς· ἀλλ' ἐὰν θὰ λάβῃ τι ἐκ τῆς κληρονομίας τοῦ Ζάππα εἶναι πλέον ἢ ἀμφίβολον.»

Ἐν ἑτέρῳ φύλλῳ γράφει ὁ «Ν. Ἑλ. Τύπος»· «Ποῦ βαίνει ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις εἶναι δυσδιάκριτον. Κατὰ τηλεγράφημα ἐξ Ἀθηνῶν, θὰ ἐκθέσῃ μὲν τὰ πράγματα εἰς τὰς δυνάμεις καὶ θὰ ὑποβάλῃ τὴν πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν διπλωματικὴν ἀλληλογραφίαν, δὲν θὰ ἐπικαλεσθῇ ὅμως τὴν μεσολάβησίν των. Τί θὰ συμβῇ λοιπόν, ἀφοῦ διεκόπησαν αἱ διπλωματικαὶ σχέσεις; Ἐλπίζει ὁ Κ. Τρικούπης ὅτι κέκτηται ἄλλα μέσα πιέσεως, ὅπως βιάσῃ τὴν Ῥωμουνίαν εἰς ἐνδοτικότητα; Ἀλλά, κατὰ τὰ φαινόμενα, ἡ Ῥωμουνία δύναται νὰ πιέσῃ τὴν Ἑλλάδα λυσιτελέστερον, ἢ ἡ Ἑλλὰς τὴν Ῥωμουνίαν. Ἢ μὴ τυχὸν ὑπολογίζει ὁ Κ. Τρικούπης ἐπὶ τὴν ὑποστήριξιν τοῦ μεγάλου καὶ μυστηριώδους ὑποβολέως, ὅστις βοηθεῖ ἐν Ἀνατολῇ πάντα ὑποκινητὴν ἐρίδων; Εἶναι ἀδύνατον νὰ ὑπελόγισε καλῶς ὁ Κ. Τρικούπης τὰς ὑστάτας συνεπείας τῆς διαγωγῆς του. Ὅτι αἱ δυνάμεις θὰ ἐπιδοκιμάσωσι τὸ διπλωματικόν του τόλμημα δὲν ἐλπίζει βέβαια οὔτε ὁ ἴδιος, ἐὰν δ' οἱ Ῥωμοῦνοι δὲν στέρξωσιν αὐθορμήτως συνεννόησιν, θὰ ἐπέλθῃ ἡ ἀποτελμάτωσις τοῦ ζητήματος, ἐξ ἧς ὁ Κ. Τρικούπης δὲν θὰ ἐξέλθῃ ἄνευ ζημίας τῆς διπλωματικῆς του φήμης.»

Ἡ ἀφήγησις τῆς ἔριδος, ἥτις ἐδημοσιεύθη ἐν ἐφημερίσι τῆς Βιέννης καὶ τῆς Πέστης, εἶναι ἐν τοῖς πλείστοις ἀνακριβής. Σὺν ἄλλοις ἐγένετο σύγχυσις τῆς ἀμφισβητουμένης κληρονομίας τοῦ Ζάππα καὶ τῆς μικρᾶς σχετικῶς κληρονομίας τοῦ ἐν Γιουργέβῳ θανόντος Σιλέλη, ὅστις ὠνόμασε κατὰ τύπον κληρονόμον τὸν Ἕλληνα διάδοχον. Μετὰ μείζονος ἀκριβείας ἅμα καὶ δικαιοσύνης ἀφηγήθη τὴν ἀφορμὴν τῆς ἔριδος ἡ γαλλικὴ «Ἐφ. τῶν Συζητήσεων». «Ἡ διαθήκη τοῦ Εὐαγγέλη Ζάππα (γράφει) κηρυχθεῖσα ἔγκυρος ὑπὸ τοῦ ἑλληνικοῦ προξενικοῦ δικαστηρίου τοῦ Βουκουρεστίου, συνῳδὰ πρὸς τὴν τότε νομοθεσίαν, ἐξετελέσθη ἄνευ δυσκολίας, μηδαμῶς ἀντιστάσης τῆς ῥωμουνικῆς κυβερνήσεως, ἥτις, τοὐναντίον, ἀνεγνώρισε τὸ κῦρος διὰ σειρᾶς ὅλης πράξεων. Συνήνεσε ῥητῶς, ὅπως ἡ κληρονομία κανονισθῇ ὑπὸ τῶν ἑλληνικῶν προξενικῶν ἀρχῶν, ἐδέχθη τὸ πρὸς τὴν ῥωμουνικὴν Ἀκαδημίαν κληροδότημα, ἐλάμβανε δὲ τακτικῶς τὸ ὡρισμένον ποσὸν ἐκ τῶν χειρῶν τοῦ ἀντιπροσώπου τῆς Ἑλλάδος. Ἀφ' ἑτέρου, ἡ ἐπιτροπὴ τῶν Ὀλυμπίων ἔλαβεν ἀδιαταράκτως τὸ εἰς κινητὰς ἀξίας κληροδότημα, δι' οὗ ἀνήγειρε τὸ μέγαρον τῆς Ἐκθέσεως. Οὐδὲν ἐφαίνετο λοιπὸν τὸ κωλῦον, ὅπως τὸ ἑλληνικὸν κράτος καὶ δι' αὐτοῦ ἡ ἐπιτροπὴ τῶν Ὀλυμπίων λάβῃ, κατὰ τὸν θάνατον τοῦ Κωνσταντίνου Ζάππα, καὶ τὴν ἐπικαρπίαν τῶν κτημάτων, ὧν εἶχεν ἤδη τὴν ψιλὴν κυριότητα. Ἀλλ' ὅτε ἀπέθανεν ὁ Κωνσταντῖνος, τὸ ῥωμουνικὸν δημόσιον ἐζήτησε νὰ ἐπιδικασθῇ αὐτῷ ἡ κληρονομία τοῦ Εὐαγγέλη ὡς χηρεύσασα. Ἐπεκαλεῖτο τὸν νέον ῥωμουνικὸν νόμον, τὸν ἀπαγορεύοντα ἢ περιορίζοντα αὐστηρότατα τὴν ἀπόκτησιν ἀκινήτων ὑπὸ ξένων. Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις διεμαρτυρήθη πάραυτα. Ἰσχυρίζεται, μετὰ πάντων τῶν φαινομένων τοῦ ὀρθοῦ λόγου, ὅτι ὁ νόμος, ὅστις πρέπει νὰ ἐφαρμοσθῇ ἐπὶ τῆς κληρονομίας τοῦ Εὐαγγέλη Ζάππα, εἶναι ὁ ἰσχύων κατὰ τὴν ἡμέραν τοῦ θανάτου του, ὅτι οἱ ἔκτοτε ψηφισθέντες νόμοι δὲν δύνανται νὰ θίξωσι κεκτημένα δικαιώματα, ὅτι ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις ἀνεγνώρισε τὸ κῦρος τῆς διαθήκης καὶ ὅτι ἑπομένως πρέπει νὰ λάβῃ ἄνευ ἀναβολῆς κατοχὴν τῶν ἐν ἔτει 1865 κληροδοτηθέντων κτημάτων. Οἱ ἐν Βουκουρεστίῳ ἀπήντησαν ὅτι θ' ἀποφανθῶσι τὰ δικαστήρια. Μάτην τὸ ἀθηναϊκὸν ἀνακτοβούλιον παρέστησεν ὅτι ἡ διαθήκη ἐκανονίσθη ὁριστικῶς ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων δικαστηρίων ἐν ἔτει 1865 καὶ ὅτι δὲν ἐπετρέπετο ἐπάνοδος εἰς τὸ δεδικασμένον! Οἱ ἐν Βουκουρεστίῳ ἀντέταξαν νέαν ἄρνησιν. Ἐν τούτοις ἐν Ῥωμουνίᾳ ἐξεδηλοῦτο ἐρεθισμός τις καὶ ὁ ὑπουργὸς Λαχοβάρης προσεκαλεῖτο ἐν τῇ Γερουσίᾳ ν' ἀποκρούσῃ τὰ ἑλληνικὰ αἰτήματα. Ἐλθόντες εἰς τὴν ἐξουσίαν, οἱ ΚΚ. Τρικούπης καὶ Δραγούμης ἐπελήφθησαν τῆς ὑποθέσεως, ἀλλὰ δὲν ὑπῆρξαν εὐτυχέστεροι τῶν προκατόχων. Ἀφοῦ ἐξήντλησαν τὰ μέσα τῆς συνδιαλλαγῆς καὶ ἐπρότειναν ἀνωφελῶς διαιτησίαν ἐνόμισαν ὅτι ἄλλο δὲν ὑπελείπετο αὐτοῖς, ἢ νὰ διαμαρτυρηθῶσι κατὰ τῆς δημευτικῆς ἀποπείρας τῆς ῥωμουνικῆς κυβερνήσεως, ἀνακαλοῦντες τοὺς διπλωματικοὺς καὶ προξενικοὺς αὐτῶν πράκτορας. Καθ' ὅσον δυνάμεθα νὰ κρίνωμεν, ἡ ἀγανάκτησίς των κατὰ τῆς διαγωγῆς τῆς ῥωμουνικῆς κυβερνήσεως εἶναι πληρέστατα δεδικαιολογημένη».

ΓΕΡΜΑΝΙΑ.

Ἐκ τῆς ἐν Βόννῃ ἐκδιδομένης «Ἐφημερίδος τοῦ Λαοῦ» (Σεπτεμβ. 23, ἀριθ. 39) ἀρυόμεθα τὰ ἑπόμενα σχετικὰ πρὸς τὴν τελευταίαν τῶν Παλαιοκαθολικῶν Σύνοδον. «Τὸ ἐν Λουκέρνῃ τῆς Ἑλβετίας συγκροτηθὲν δεύτερον διεθνὲς Συνέδριον τῶν παλαιῶν Καθολικῶν ἐτέλεσε τῇ 11 Σεπτεμβρίου δημοτελεστάτην ἱεροτελεστίαν ἐν τῷ ἐπ' ὀνόματι τοῦ Χριστοῦ Ναῷ. Ἐν τῇ ἱεροτελεστίᾳ παρευρέθησαν ἐκ τῶν μελλόντων νὰ μετάσχωσι τῶν συνεδριάσεων πολλὰ διακεκριμένα πρόσωπα· οἷον ὁ Πατρῶν Ἀρχιεπίσκοπος Νικηφόρος Καλογερᾶς, ὁ Ἐπίσκοπος τῶν ἐν Ἑλβετίᾳ Παλαιῶν Καθολικῶν Herzog, ὁ Ῥῶσσος Πρωτοπρεσβύτερος Γιάνιεφ καὶ ἄλλοι πολλοί. Μετὰ τὸ τέλος τῆς λειτουργίας ὁ σεβ. Herzog προσηγόρευσε τὸν Ἀρχιεπ. Πατρῶν Νικηφόρον, ἄνδρα σεβάσμιον καὶ εἰς ἄκρον πεπαιδευμένον, διὰ συγκινητικωτάτης προσλαλιᾶς καὶ μετ' αὐτὴν παρεκάλεσεν αὐτὸν νὰ εὐλογήσῃ ἐν γλώσσῃ ἑλληνικῇ τὸ ἐκκλησιαζόμενον πλῆθος. Τοῦ σεβ. Herzog ἡ προσλαλιὰ ἔχει ὡς ἀκολούθως. «Ἐν Χριστῷ τῷ Κυρίῳ συνηγμένοι. Τιμὴν καὶ χαρὰν αἰσθάνομαι μεγάλην, ὅτι ἤδη ἐν τῇ ἱερᾷ ταύτῃ λειτουργίᾳ (Κυριακῇ 11 Σεπτεμβρίου ὥρᾳ 9η π.) δύναμαι νὰ προσαγορεύσω τινὰς τῶν ἐν ὑψηλοῖς ἐκκλησιαστικοῖς ἀξιώμασι διαπρεπόντων ἱεραρχῶν, οἵτινες ἀπ' ἀνατολῶν καὶ δυσμῶν ἔσπευσαν ἐνταῦθα, ἵνα συμμετάσχωσι τῆς ἡμετέρας Συνόδου. Ἀλλὰ μεθ' ὅλως ἐξαιρέτου χαρᾶς καὶ σεβασμοῦ προσαγορεύω τὸν σεβ. πρώην Πατρῶν κ. Νικηφόρον τὸν Καλογεράν. Ὁ Ἀρχιεπίσκοπος ἔρχεται ἀπὸ τῆς χώρας, ἔνθα ὁ Ἀπόστολος Παῦλος ἐπανειλημμένως ἐν διαφόροις τόποις ἐκήρυξε τὸ Εὐαγγέλιον. Διαλέγεται τὴν γλῶσσαν, ἧς ἐποιήσαντο χρῆσιν οἱ πρῶτοι τοῦ Κυρίου διάκονοι κατὰ τὴν διάδοσιν τοῦ σωτηρίου κηρύγματος τοῦ Εὐαγγελίου, καὶ ἐν ᾗ ὑπάρχουσι γεγραμμέναι τῆς Καινῆς Διαθήκης αἱ ἱεραὶ βίβλοι. Κατὰ τὰς λειτουργίας αὐτοῦ ποιεῖται χρῆσιν τῶν τύπων καὶ τῶν εὐχῶν, αἵπερ ἤδη ἐν τοῖς χρόνοις τοῦ ἱεροῦ Χρυσοστόμου καὶ ἄλλων μεγάλων Ἑλλήνων τῆς ἐκκλησίας πατέρων ἦσαν ἐν χρήσει. Τὸ δὲ πάντων τούτων μέγιστον, τυγχάνει ὢν ἱεράρχης τῆς ἐκκλησίας ἐκείνης, ἥτις ἀείποτε ἐνέμεινεν αὐστηρῶς τῇ ἀρχῇ τοῦ Ἀποστόλου Παύλου, ὅτι οὐδενὶ ἔξεστιν ἕτερον εὐαγγέλιον εὐαγγελίζεσθαι παρὰ τὸ ἐν ἀρχῇ εὐαγγελισθέν. Διὰ τοῦτο οὐδὲν ἄλλο δόγμα ἀποδέχεται ἡ ἐκκλησία αὕτη, ἢ ἐκεῖνα μόνον, ἅπερ ἀνεγνωρίσθησαν ὑπὸ τῆς ἀρχαίας ἀδιαιρέτου Οἰκουμενικῆς ἐκκλησίας. Ἡ τῆς Ἑλλάδος ἐκκλησία ἐστὶν ἄρα ἀναμφισβητήτως ἀποστολικὴ καὶ ἐν τῇ ἀληθεῖ τῆς λέξεως ἐκδοχῇ Καθολική. Ὑψηλῆς καὶ εὐγνώμονος χαρᾶς πληροῖ ἡμᾶς ὅτι εἷς ἀρχιεπίσκοπος τῆς ἐκκλησίας ταύτης προσέρχεται ἡμῖν, ἵνα μαρτυρήσῃ, ὅτι ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ἱεροῦ θεμελίου ἑδραζόμεθα. Ὁμολογοῦμεν δὲ προσέτι ὅτι πρὸς τὴν ἐθνικὴν ὀρθόδοξον τῆς Ἑλλάδος ἐκκλησίαν ὅλως ἰδιάζουσαν κλίσιν αἰσθανόμεθα. Αὕτη κατὰ τοὺς μακροὺς αἰῶνας, καθ' οὓς ἐστέναζεν ἡ Ἑλλὰς ὑπὸ τὸν τουρκικὸν ζυγόν, διέσωσε τὸ ἔνδοξον ἑλληνικὸν ἔθνος ἀπὸ τῆς διαιρέσεως καὶ τῆς διαλύσεως. Εἰς τὴν ἐθνικὴν αὐτοῦ ἐκκλησίαν κυρίως ὀφείλει τὸ ἑλληνικὸν ἔθνος τὴν δύναμιν, δι' ἧς συνέτριψε τὸν τουρκικὸν ζυγὸν καὶ ἀναβιώσαν ἀνέστη εἰς ζωὴν νέαν. Νῦν ἀκμάζουσι πάλιν ἐν τῇ θαυμασίᾳ γῇ αἱ τέχναι καὶ ἐπιστῆμαι, ἡ ἐμπορία καὶ βιομηχανία. Ὡσαύτως δὲ καὶ ἡ θεολογικὴ ἐπιστήμη ἀφυπνισθεῖσα ἀνέλαβε ζωὴν νέαν. Εἷς δὲ τῶν ἐξόχων τῆς θεολογικῆς ἐν Ἑλλάδι ἐπιστήμης πρωτοστατῶν ἐστιν ὁ σεβασμιώτατος ἀρχιεπίσκοπος κύριος Νικηφόρος. Μετ' εὐγνώμονος σεβασμοῦ προσφωνῶ αὐτῷ τὸ ὡς εὖ παρέστης καὶ παρακαλῶ αὐτὸν νὰ προσαγορεύσῃ τὴν κοινότητα ταύτην καὶ σύμπασαν τὴν ἐκκλησίαν ἡμῶν εὐλογῶν καὶ εὐχόμενος ὑπὲρ αὐτῆς ἐν τῇ γλώσσῃ τοῦ Ἀποστόλου τὴν εὐχήν· Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς καὶ ἡ κοινωνία τοῦ Ἁγίου Πνεύματος εἴη καὶ διαμένοι μετὰ πάντων ὑμῶν εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.»

Ἡ ἡμιεπίσημος «Βόρειος Γερμανικὴ Ἐφημερὶς» γράφει περὶ τῆς ἐκδόσεως τῶν ἑλληνικῶν ἐπιγραφῶν, ἧς ἐγένετο μνεία ἐν τῷ ἡγουμένῳ φύλλῳ· «Ἡ Ἀκαδημία τῶν Ἐπιστημῶν ἐξέδωκε κατ' αὐτὰς τὸν πρῶτον τόμον νέου ἐπιγραφικοῦ ἔργου, τοῦ Corpus Inscriptionum Graecarum Graeciae septentrinalis, κριτικῇ ἐπιστασίᾳ τοῦ καθηγητοῦ Διττεμβέργερ ἐν Χάλλῃ. Ὅπως ἡ συλλογὴ τοῦ Βοικχίου, τὸ νέον τοῦτο ἔργον θὰ ἀποτελεσθῇ ἐκ τεσσάρων τόμων· ὁ ἄρτι ἐκδοθεὶς πρῶτος τόμος περιέχει τὰς ἐπιγραφὰς Μεγαρίδος, Ὠρωπίας καὶ Βοιωτίας· ὁ δεύτερος τόμος θὰ περιλαμβάνῃ τὰς δελφικὰς ἐπιγραφάς, ὁ τρίτος τὰς τῆς λοιπῆς στερεᾶς Ἑλλάδος, Θεσσαλίας καὶ Ἠπείρου, καὶ ὁ τέταρτος τὰ τῆς Μακεδονίας, Θράκης καὶ Ἰλλυρίας. Τὸ κείμενον τῶν ἐπιγραφῶν τῆς βορείου Ἑλλάδος εἶναι ἀντιγεγραμμένον ἀπὸ τοῦ 1885 καὶ ἐξηκριβωμένον ὑπὸ τοῦ Κ. Λόλιγκ».

ΓΑΛΛΙΑ.

Περὶ τῆς τιρασίου στρατιωτικῆς ἀναπτύξεως τῆς Γαλλίας πολλὰς καὶ περιέργους περιέχει πληροφορίας ἡ ἄρτι τυπωθεῖσα ἔκθεσις τοῦ βουλευτοῦ Κοσερύ, εἰσηγητοῦ τῆς ἐπιτροπῆς πρὸς ἐξέλεγξιν τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ἐπὶ τῶν στρατιωτικῶν ὑπουργείου. Ἐκ τῆς ἐκθέσεως ταύτης μεταγράφομεν τὰ ἑξῆς· Ἀπὸ τοῦ 1871 μέχρι τοῦ 1892 ἐδαπάνησεν ἡ Γαλλία 18 χιλιεκατομμύρια φράγκων, ἐξ ὧν τρία χιλιεκατομμύρια εἰς τὴν ἀνανέωσιν τοῦ πολεμικοῦ ὑλικοῦ, δώδεκα ὡς ἔγγιστα εἰς τὴν συντήρησιν καὶ παρασκευὴν τοῦ στρατοῦ, καὶ τὰ λοιπὰ εἰς κατασκευὴν φρουρίων. Μετὰ τὸν γαλλογερμανικὸν πόλεμον, ἀποῤῥιφθέντων ὡς ακαταλλήλων τῶν ὅπλων Σασσεπῶ, ἐδέησε νὰ ἀνακαινισθῇ ὁλοσχερῶς ὁ ὁπλισμὸς τοῦ στρατοῦ. Τῷ 1874 ἐνεκαινίσθη τὸ ὅπλον Γρά, κατὰ δὲ τὸ 1886 τὸ ὅπλον τοῦτο ἐδέησε νὰ ἀναπληρωθῇ δι' ἑτέρου, τοῦ Λεβέλ. Ἐντὸς πέντε ἐτῶν κατεσκευάσθησαν πάντα τὰ ὅπλα τοῦ νέου συστήματος, ὅσων ἔχρῃζον τὸ πεζικὸν καὶ τὸ ἱππικόν. Σήμερον δὲ κατασκευάζονται τὰ προωρισμένα εἰς ὁπλισμὸν τῶν ἄλλων σωμάτων καὶ εἰς πλήρωσιν τῶν ἀποθηκῶν. Τὸ ὑλικὸν τοῦ πυροβολικοῦ ἀνεκαινίσθη ἐξ ὁλοκλήρου διὰ τῆς αὐξήσεως τῶν πεδινῶν πυροβολαρχιῶν ἀπὸ 232 εἰς 484. Καὶ τὸ σύστημα τῶν ὀχυρώσεων προσέλαβεν ἀλλοίαν ὅλως ὄψιν, κατεδαφισθέντων τῶν μικρῶν καὶ ἀσθενῶν φρουρίων, καὶ ἀνεγερθέντων μεγάλων ὀχυρῶν στρατοπέδων ἐν Λίλλῃ, Μωβέρζ, Βεσανσῶν, Βελφόρ, Τοὺλ, Βερδοὺν καὶ ἀλλαχοῦ. Τὰ τακτικὰ στρατιωτικὰ ἀναλώματα, τὰ ἀπὸ τοῦ 1871 μέχρι σήμερον συμποσωθέντα εἰς δώδεκα χιλιεκατομμύρια, ἤδη δὲ ἀνερχόμενα εἰς 580 ὡς ἔγγιστα ἑκατομμύρια ἐτησίως, ἐπέτρεψαν ὥστε ἡ στρατιωτικὴ τῆς Γαλλίας δύναμις νὰ προβῇ εἰς ὑπέρογκον αὔξησιν. Ἐπὶ τοῦ 1869, τὸ ἐν ἐνεργείᾳ γαλλικὸν στράτευμα συνεποσοῦτο εἰς 24,000 ἀξιωματικῶν, 385,000 στρατιωτῶν καὶ 89,000 ἵππων. Τῷ 1892 συμποσοῦται εἰς 28,382 ἀξιωματικούς, 484,000 στρατιωτῶν καὶ 140,000 ἵππων. Τῷ 1869, ὑπῆρχον 372 τάγματα πεζικοῦ, 238 ἶλαι ἱππικοῦ καὶ 232 πυροβολαρχίαι· σήμερον, ὑπάρχουσιν 727 τάγματα πεζικοῦ, 448 ἶλαι ἱππικοῦ καὶ 580 πυροβολαρχίαι. Τῷ 1870, ὁ γαλλικὸς στρατός, ἐν ὥρᾳ πολέμου, δὲν ἠδύνατο νὰ προσλάβῃ ἢ μόνους τοὺς ἐπ' ἀδείᾳ ἢ διαθεσιμότητι ἀπόντας ἄνδρας· σήμερον, ἡ ἀριθμητικὴ τοῦ γαλλικοῦ στρατοῦ δύναμις, ἐν ὥρᾳ ἐπιστρατεύσεως, ἐμπορεῖ νὰ διπλασιασθῇ τῇ προσκλήσει τῶν ἐφέδρων· εἰς τὸ στράτευμα δὲ τῆς πρώτης γραμμῆς προσθετέον νῦν καὶ τὸ τῆς δευτέρας γραμμῆς, τὸ συνιστάμενον ἐξ ἐθνοφρουρῶν. Ὥστε σύμπαν τὸ γαλλικὸν στράτευμα συναπαρτίζεται σήμερον ἐκ 1650 ταγμάτων πεζικοῦ, 6000 ἰλῶν ἱππικοῦ καὶ 750 πυροβολαρχιῶν, ἐν συνόλῳ ἐκ δύο καὶ περιπλέον ἑκατομμυρίων ὁπλιτῶν, μὴ συνυπολογιζομένων τῶν 850,000 ἐθνοφρουρῶν. Ηὐξήθη δὲ οὐ μόνον ἡ ἀριθμητικὴ δύναμις ἀλλὰ καὶ ἡ μισθοδοσία τοῦ στρατοῦ, διότι ὁ μὲν στρατιώτης, ὁ τῷ 1869 λαμβάνων ἡμερήσιον μισθὸν 48 ἑκατοστῶν, λαμβάνει νῦν 60 ἑκατοστά, ὁ δὲ ἀξιωματικὸς φράγκα τρισχίλια κατ' ἔτος, ἀντὶ τῶν 2700 ἐπὶ τοῦ 1869. Πλὴν τῆς Ῥωσσίας, τῆς δαπανώσης κατ' ἔτος 800 ἑκατομμύρια ὑπὲρ τοῦ στρατοῦ, οὐδὲν ἄλλο κράτος καταναλίσκει χάριν τοῦ στρατοῦ τόσα χρήματα ὅσα ἡ Γαλλία. Ἡ Γερμανία δαπανᾷ 600 ἑκατομμύρια, ἡ Ἀγγλία 420, ἡ Αὐστροουγγαρία 320, ἡ Ἰταλία 250, ἡ Ἱσπανία 145 κλ. Τοιούτῳ τρόπῳ, ἡ πρὸς πόλεμον παρασκευή, ἤ, ὅπως εὐφημότερον καλεῖται, ἡ ἄμυνα τῆς εἰρήνης, ἀναγκάζει τὰ εὐρωπαϊκὰ κράτη νὰ δαπανῶσι κατ' ἔτος τρία καὶ περιπλέον χιλιεκατομμύρια πρὸς ἔνοπλον συντήρησιν εἴκοσι καὶ πέντε ἑκατομμυρίων ἀνδρῶν.

Ὁ «Καιρὸς» τῶν Παρισίων γράφει ἐν τῷ ἡμερησίῳ δελτίῳ του περὶ τῶν κρητικῶν πραγμάτων· «Ἐκ πάντων τῶν ξένων κατακτητῶν, ὅσοι ἐδέσποσαν ἀλληλοδιαδόχως τῆς Κρήτης, Ῥωμαίων, Ἀράβων, Ἑνετῶν, ἢ Τούρκων, οὐδεὶς ἐμπορεῖ νὰ καυχηθῇ ὅτι κατέκτησεν αὐτὴν ἠθικῶς ὁλόκληρον. Αἱ μάχιμοι πατριαὶ τῶν Σφακιανῶν, ὠχυρωμέναι ὄπισθεν ἀποκρήμνων βράχων καὶ παρὰ τὰς φάραγγας τῶν Λευκῶν Ὀρέων, ἐτηρήθησαν πάντοτε ἀμίαντοι ἀπὸ πάσης ἐπαφῆς πρὸς τοὺς ξένους. Ἀποτελοῦσι τὸ γνησιώτατον, ἀλλὰ συνάμα καὶ τὸ ταραχωδέστατον στοιχεῖον τοῦ πληθυσμοῦ, σπανίως δὲ παρέρχεται ἔτος, καθ' ὃ νὰ μὴ δίδωσιν ἀφορμὴν εἰς λόγους. Καὶ ἐπ' ἐσχάτων ὁ τηλέγραφος ἀνήγγειλεν ἡμῖν συμπλοκὴν ἀνὰ μέσον Σφακιανῶν καὶ τουρκικῶν στρατευμάτων. Ὁ Γ. Διοικητής, προβλέπων ἀταξίας, ἀπέστειλεν, ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν ἑνὸς μοιράρχου, ἀπόσπασμα στρατιωτικόν, ὅπως περιτρέξῃ διαμέρισμα, ἐν ᾧ ἤδη ὑπέβραζεν ἡ ἀνταρσία. Ἀλλ' εἰς Κομητάδαις τοὺς Τούρκους ὑπεδέχθησαν πυροβολισμοί. Ὁδηγούμενοι ὑπὸ ἑνὸς ἀρχαίου ἀστυνόμου, ὅστις δὲν συνεπλάκη τότε τὸ πρῶτον πρὸς τοὺς Τούρκους, οἱ Σφακιανοὶ ἐβίασαν τὰ στρατεύματα εἰς ὑποχώρησιν. Ἑκατέρωθεν ἐτραυματίσθησάν τινες, ἐν οἷς καὶ ὁ δήμαρχος Νίμβρου σπεύσας μετά τινων παλληκαρίων εἰς βοήθειαν τῶν ὁμοθρήσκων του. Τῇ ἐπαύριον αἱ τουρκικαὶ προφυλακαὶ ἐν τῷ διαμερίσματι τῶν Ἀποκορώνων, περιφήμῳ εἰς τὰ ἐπαναστατικὰ χρονικά, ὑπέστησαν ἐπὶ πολλὰς ὥρας τὸ πῦρ τῶν Σφακιανῶν. Ὁ Γ. Διοικητὴς ἔπεμψε μὲν ἐπικουρίας εἰς τοὺς ἀποκεκλεισμένους, προσεκάλεσεν ὅμως καὶ τοὺς ὀρεινοὺς νὰ ὑποβάλωσιν αὐτῷ τὰ παράπονά των. Τοῦτο ἐγένετο ἤδη διὰ τοῦ ἐπισκόπου Σκακίων Ξηρουδάκη. Καὶ τὰ μὲν παράπονα δὲν ἐγένοντο ἔτι γνωστὰ ἐν ταῖς λεπτομερείαις. Συνοψίζονται ὅμως, ὡς εἰκάζομεν, εἰς τὴν οὐχὶ ἄλογον λύπην τοῦ ὅλου κρητικοῦ πληθυσμοῦ ἐπὶ τῇ ἀπωλείᾳ τοῦ φιλελευθέρου πολιτεύματος, ὑφ' ὃ ἀπέλαυσεν ἐτῶν τινων ἡσυχίας καὶ εὐημερίας. Ὁ κόσμος σύμπας γινώσκει καὶ εὐκόλως ἐννοεῖ ὅτι τὸ περὶ ἀμνηστείας διάταγμα, ὅπερ ἐξέδωκεν ἡ Πύλη τῇ 1 Δεκεμβρίου 1889, δὲν ἐπήρκεσεν εἰς τὰς ἀξιώσεις τῶν 230 χιλιάδων χριστιανῶν, οἵτινες ἀποτελοῦσι τὸ πλεῖστον τοῦ πληθυσμοῦ τῆς νήσου καὶ ὧν τὰ προνόμια περιεστάλησαν ἐπαισθητότατα. Ἐάν τις λάβῃ ὑπ' ὄψιν ὅτι τὴν ἐλπίδα τῆς ἀνορθώσεως τοῦ πρώην καθεστῶτος ὑποτρέφουσιν οἱ ἐν Ἑλλάδι πρόσφυγες, ὧν πολλοὶ κατέχουσιν ὑψηλὰ ἀξιώματα, δὲν θ' ἀπορήσῃ ἐπὶ τῇ περιοδικῇ ἐκρήξει ἀνταρσιῶν. Τροποποιήσαν, κατ' ἀθέτησιν τῆς βερολινείου συνθήκης, τὸν Ὀργ. Νόμον τοῦ 1878, δι' οὗ παρεχωρήθη τῇ Κρήτῃ πραγματικὴ αὐτονομία καὶ ἀκριβοδίκαιον ἀντιπροσωπευτικὸν σύστημα, τὸ Διβάνιον ὑπήκουσεν, οὕτως εἰπεῖν, εἰς τὴν βίαν τῶν περιστάσεων. Ἄλλως τε, τὸ μέτρον προεκάλεσεν ἡ ξενικὴ ῥᾳδιουργία, ἡ δὲ τοσοῦτον κατακριθεῖσα ἀδρανὴς πολιτεία τοῦ Κ. Τρικούπη ἐν ἔτει 1890 ἀρκεῖ ν' ἀποδείξῃ ὅτι καὶ ὁ πολιτικὸς ἐκεῖνος ἀνὴρ διέβλεπε τὸν κίνδυνον τῆς ἐξυπηρετήσεως τῶν σχεδίων ξένου ἅρπαγος. Τὰς σκέψεις ταύτας πρέπει τις βεβαίως νὰ φέρῃ κατὰ νοῦν. Οὐχ ἧττον ἡ εἰς τοὺς Κρῆτας ἀπόδοσις τῶν δικαιωμάτων, ἅτινα ἐπεδικάσθησαν αὐτοῖς διὰ συνθηκῶν καὶ ἅτινα ἀπέσυρεν ὁ Ἰραδὲς τοῦ 1889, ἐὰν ποτε ἐπέλθῃ, θὰ χαιρετισθῇ ὡς πρᾶξις ἐξαίρετος καὶ πολιτικωτάτη. Τὸ μέτρον τοῦτο θὰ διευκολυνθῇ, ἐὰν ἡ Πύλη, ἀδιαφιλονείκητος κυρία τῆς νήσου, πεισθῇ ὅτι οἱ Κρῆτες δὲν ἀξιοῦσι ν' ἀποσπάσωσι τὰς παραχωρήσεις διὰ τῆς βίας καὶ ὅτι, ἀπαλλαγέντες πάσης ξενικῆς ἐπιδράσεως, ἀφέθησαν εἰς ἑαυτούς».

Ἡ γαλλικὴ «Ἐφ. τῶν Συζητήσεων» χαιρετίζει ἐν κυρίῳ ἄρθρῳ τὴν ἔναρξιν τῶν ἐν Δελφοῖς ἀνασκαφῶν καὶ ἐλπίζει ὅτι τὸ αἴσιον αὐτῶν πέρας θὰ περιποιήσῃ τιμὴν εἰς τὴν Γαλλίαν. «Αἱ ἀνασκαφαὶ τῆς Ὀλυμπίας (λέγει) ἐπέχυσαν ἐπὶ τῆς Γερμανικῆς Σχολῆς τῶν Ἀθηνῶν λάμψιν ἀπαράμιλλον, ἀμαυρώσασαι πως τὰ ἄριστα ἔργα τῆς Γαλλικῆς Σχολῆς. Ἡ τιμὴ τῶν ἡμετέρων ἀρχαιολόγων ἀπῄτει ἱκανοποίησιν, ἣν ἐλπίζομεν ὅτι θὰ πορίσωσιν αὐτοῖς πλήρη καὶ δαψιλῆ αἱ ἀνασκαφαὶ τῶν Δελφῶν. Οὐδεὶς δύναται βεβαίως νὰ βεβαιώσῃ ὅτι τὸ ἱερὸν τοῦ Ἀπόλλωνος, τοσάκις δῃωθὲν ὑπὸ βαρβάρων, ἀφοῦ ἐσυλήθη ὑπὸ τῶν Ῥωμαίων ἐρασιτεχνῶν, περιέχει ἔτι θησαυροὺς καλλιτεχνικοὺς ἐφαμίλλους τῶν ἐν Ὀλυμπίᾳ· ἀλλὰ τὸ ἀρχαιολογικὸν θέρος ἔσται βεβαίως ἄφθονον. Καὶ αἱ δαπάναι, εἰς ἃς θὰ ὑποβληθῇ ἡ γαλλικὴ κυβέρνησις, δὲν θ' ἀποβῶσι μάταιαι. Ἡ ἡμετέρα δημοκρατία θ' ἀποδείξῃ ἐν Ἀνατολῇ ὅτι ἠξεύρει, ὡς οἱ μονάρχαι, νὰ εὑρίσκῃ πόρους καὶ ὑπὲρ αἰσθηματικῶν συμφερόντων.»

ΑΓΓΛΙΑ.

Ὁ «Ἑωθ. Ταχυδρόμος» τοῦ Λονδίνου, σχολιάζων τὰς περὶ Ἀγγλίας δηλώσεις τοῦ Καλνόκη, γράφει· «Ἡ ἐλαχίστη παρεκτροπὴ ἐκ τῆς πολιτικῆς τοῦ Σαλισβουρῆ πρὸς τὴν τριπλῆν συμμαχίαν καὶ ἰδίᾳ πρὸς τὴν Αὐστρίαν ὡς φύλακα τῶν βαλκανικῶν κρατῶν, θὰ συνεπήγετο βαρυτάτην εὐθύνην. Ἡ διὰ λόγων καταδίκη τῶν ῥωσσικῶν ὑπερβάσεων καὶ τῆς τουρκικῆς κακοδιοικήσεως ἀτελῶς θ' ἀνεπλήρου τὴν πρακτικὴν καὶ εἰρηνικὴν σύμπραξιν Ἀγγλίας καὶ Αὐστρίας ἐν τοῖς ζητήμασιν, ἅτινα συνδέονται πρὸς τὸν Αἷμον καὶ τὸν Βόσπορον. Ὁ Καλνόκης ἀπέδειξεν ὅτι οἱ σκοποὶ τῆς τριπλῆς συμμαχίας δὲν ἀντιστρατεύονται πρὸς τὰ ἄμεσα τῆς Ἀγγλίας συμφέροντα. Τὴν γνώμην ταύτην ἀσπάζεται ἀναντιῤῥήτως καὶ ὁ Ῥόζβερης. Ἀλλὰ περί τινων ἐκ τῶν συναδέλφων του ὑπάρχουσιν ἀμφιβολίαι. Δήλωσίς τις περὶ τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς τῆς Ἀγγλίας θὰ ἦτον τὸ ἄριστον μέσον πρὸς τήρησιν τῆς εὐρωπαϊκῆς εἰρήνης».

Καὶ ἡ «Σημαία» γράφει· «Ἀπαντῶν εἰς τὸν κόμητα Ἀππόνυην, τὸν εὐφραδῆ ἡγέτην τῆς οὐγγρικῆς ἀντιπολιτεύσεως, ὁ κόμης Καλνόκης ὡμίλησε περὶ τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς τῆς Ἀγγλίας, καίπερ δὲ προτάξας ὅτι ἐξέφραζεν ἀτομικὴν μᾶλλον ἢ ὑπουργικὴν γνώμην, ἐδήλωσεν ὅτι οὐδεμίαν παρετήρησε μεταβολὴν ἐν τῇ πολιτικῇ τῆς Ἀγγλίας ἀπὸ τῆς πτώσεως τοῦ ὑπουργείου Σαλισβουρῆ, ἄγεται δ' ἐκ τῆς ἄλλοτε πείρας νὰ πιστεύσῃ ὅτι θὰ τηρηθῇ ἡ ἀλληλουχία. Οὐδαμῶς ἀμφιβάλλομεν ὅτι ἡ γνώμη αὕτη εἶναι κατ' οὐσίαν ὀρθή. Ὁ κλάδος, ἐν ᾧ ἡ πολιτικὴ τοῦ ὑπουργείου Σαλισβουρῆ δὲν προσεβάλλετο ὑπὸ τῶν ἀνεγνωρισμένων ἡγετῶν τῆς ἀντιπολιτεύσεως, ἦν τὸ ὑπουργεῖον τῶν ἐξωτερικῶν. Πράγματι ἡ ἐξωτερικὴ ἡμῶν πολιτικὴ οὐδὲν εἶχε τὸ σκοτεινὸν ἢ τὸ διφορούμενον. Καὶ κατενοεῖτο καὶ ἐπεδοκιμάζετο ὑπὸ τοῦ ἀγγλικοῦ λαοῦ, θὰ ἦτον δὲ παράδοξον ἐὰν ἄλλως εἶχε τὸ πρᾶγμα, διότι μόνος αὐτῆς σκοπὸς ἦτον ἡ τήρησις τῆς εἰρήνης διὰ τῆς τηρήσεως τῶν συνθηκῶν καὶ τοῦ καθεστῶτος. Ὡσεὶ θέλων νὰ καταστήσῃ τὸ ἔργον τοῦ λόρδου Ῥόζβερη εὐχερέστερον καὶ νὰ δικαιολογήσῃ αὐτὸν ἀπέναντι τῶν ἐξημμένων τοῦ κόμματος, ὁ κόμης Καλνόκης ἐβεβαίωσε καὶ πάλιν ὅτι ἡ τριπλῆ συμμαχία ἄλλον δὲν ἔχει σκοπόν, ἢ τὴν τήρησιν τῆς εἰρήνης. Οὐδὲν τῶν μελῶν της, ὡς ἐδηλώσαμεν ἡμεῖς αὐτοὶ πολλάκις, τρέφει ἐπιθετικήν τινα βουλήν. Τὴν ἀλήθειαν τῆς δηλώσεως ταύτης ἐπεμαρτύρησεν ὁ χρόνος. Πλεῖσται παρουσιάσθησαν εὐκαιρίαι πρὸς ὑποκίνησιν πολέμου· ἀλλ' ἑκάστοτε τὰ μέλη τῆς τριπλῆς συμμαχίας ἐνέτειναν πᾶν νεῦρον, ὅπως ἀποσοβήσωσι τὸν ἀπειλοῦντα τὴν εὐρωπαϊκὴν ἡσυχίαν κίνδυνον. Θὰ ἦτον παράδοξον, ἐὰν ἀγγλικὸν ὑπουργεῖον δὲν ἀπένεμε τὴν ἐπιδοκιμασίαν αὐτοῦ καὶ τὴν συμπάθειαν εἰς τοιαύτην πολιτικὴν καὶ εἰς τοιοῦτον σύνδεσμον. Καὶ ὅσα εἶπεν ὁ Καλνόκης περὶ τῆς προσφάτου ῥωσσικῆς διακοινώσεως πρὸς τὴν Πύλην μαρτυροῦσι τὴν εὐπρέπειαν καὶ διαλλακτικότητα τῆς αὐστροουγγρικῆς κυβερνήσεως. Τινὲς τῶν βουλευτῶν θὰ ἐπεθύμουν νὰ ἔβλεπον τὸ αὐστριακὸν Στέμμα διατρανοῦν ἐπιδεικτικώτερον τὰς συμπαθείας του, οὐ μόνον πρὸς τὴν Βουλγαρίαν, ἀλλὰ καὶ πρὸς τὸν ἡγεμόνα της καὶ πρὸς τὴν κυβέρνησίν της. Ἀλλ' ὡς ἀληθὴς πολιτικός, ὁ Καλνόκης ἀπεκρίθη ὅτι τὰ αἰσθήματα τοῦ βιενναίου ἀνακτοβουλίου εἶναι γνωστά, ἐκτιμῶνται δ' ἐν Κωνσταντινουπόλει καὶ ἐν Σόφιᾳ, ὡς ἐν πάσῃ ἄλλῃ εὐρωπαϊκῇ πρωτευούσῃ. Καὶ παρὰ τὸ Χρυσοῦν Κέρας καὶ κατὰ τὸν Αἷμον ἡ αὐστροουγγρικὴ κυβέρνησις παρέσχε συμβουλὰς μακροθυμίας. Τοὺς μὲν Βουλγάρους συνεβούλευσε νὰ μὴ λησμονῶσι τὰ καθήκοντά των πρὸς τὸν κυρίαρχην, τὸν δὲ Σουλτάνον νὰ ἐπιδεικνύῃ πατρικῶς εὐμενῆ διάθεσιν πρὸς πιστοὺς καὶ εὐημεροῦντας ὑπηκόους. Περὶ τῆς ἀναγνωρίσεως τοῦ πρίγκηπος Φερδινάνδου οὐδὲν ἐῤῥέθη καὶ τὸ ζήτημα τοῦτο θὰ μείνῃ ἐπί τινα χρόνον εἰς τὸ ἐνεστὸς ἔκρυθμον στάδιον. Ἀλλὰ πρὸς πάντα πρακτικὸν σκοπὸν ὁ πρίγκηψ ἀνεγνωρίσθη ἤδη καὶ ὑπὸ τῆς Πύλης καὶ ὑπὸ πασῶν τῶν μεγάλων δυνάμεων, πλὴν τῆς Ῥωσσίας καὶ τῆς δημοκρατικῆς συμμάχου του. Καὶ ὁ μὲν Καλνόκης καλῶς ἔπραξεν, ὁμιλήσας ἐν συναισθήσει τῆς ἐπιβαρυνούσης αὐτὸν εὐθύνης καὶ τῶν κινδύνων, οὓς θὰ συνεπήγετο ὀργίλη τις δήλωσις· ἀλλ' ἡ κοινὴ γνώμη δὲν δύναται νὰ παρίδῃ τὴν πίεσιν, ἣν ἀσκεῖ αὖθις ἡ Ῥωσσία ἐπὶ τῆς Πύλης, ὅπως ἐπιτύχῃ προνόμια ἀσυμβίβαστα πρὸς τὰς συνθήκας καὶ πρὸς τὰ δικαιώματα ἑτέρων δυνάμεων. Οὐ πρὸ πολλοῦ ὁ Νελίδωφ ἐζήτησε νὰ ἐπιτύχῃ ὑπὲρ τῶν σκαφῶν τοῦ ἐκ συνεισφορῶν στόλου ἰδιαίτερα δικαιώματα κατὰ τὸν διάπλουν διὰ τοῦ Ἑλλησπόντου, νῦν δὲ γίνεται ἀπόπειρα, ὅπως εὐρυνθῶσιν αἱ τότε ἀποσπασθεῖσαι διευκολύνσεις. Ὁ Ῥῶσσος πρεσβευτὴς ἀνήγγειλεν ὅτι προσεχῶς θὰ ζητήσῃ ἀκρόασιν παρὰ τοῦ Σουλτάνου, οὐδεμία δ' ἀμφιβολία ὅτι θὰ θίξῃ κατ' αὐτὴν διάφορα θέματα. Ἡ Βουλγαρία, οἱ πορθμοί, ἡ πολεμικὴ ἀποζημίωσις θὰ παραστῶσιν ὡς ζητήματα ἀλληλένδετα, ἡ δὲ Ῥωσσία θὰ προσπαθήσῃ νὰ ἐπιτύχῃ παραχωρήσεις, ἀναμιγνύουσα τὰς παραινέσεις πρὸς τὰς ἀπειλάς. Ἐλπίζομεν ὅτι ὁ Ἀβδοὺλ-Χαμὶτ θὰ φανῇ ἀνένδοτος πρὸς τὰ σκολιὰ ταῦτα τεχνάσματα. Ἐὰν ἀντιτάξῃ ἀξιοπρεπὲς καὶ εὐσταθὲς ἦθος, ἂς μὴ φοβεῖται ὅτι θὰ ἐπιλείψῃ αὐτὸν ἡ συμπάθεια καὶ ὑποστήριξις τῆς Γερμανίας, τῆς Αὐστρίας, τῆς Ἰταλίας καὶ τῆς Ἀγγλίας. Τοῦ λόρδου Ῥόζβερη τὸ ἔργον εἶναι πολλῷ εὐχερέστερον, ἢ τὸ τοῦ Σαλισβουρῆ κατὰ τὰ πρῶτα ἔτη τῆς ὑπουργείας του. Ἐφ' ὅσον ἦρχεν ὁ Βίσμαρκ, ἡ Ῥωσσία ἠδύνατο πάντοτε νὰ ὑπολογίζῃ, τοὐλάχιστον ἐπὶ τὴν εὐμενῆ οὐδετερότητα τῆς Γερμανίας, παρὰ τὰς συνεννοήσεις τῆς δυνάμεως ἐκείνης πρὸς τοὺς συμμάχους. Ἠγνόει λοιπὸν πολλάκις καὶ ὁ Σουλτάνος τίνα ὑποστήριξιν θὰ εὕρισκεν, ἐὰν ἀνθίστατο κατὰ παρανόμων αἰτημάτων τοῦ Ῥώσσου πρεσβευτοῦ. Ἀλλ' ἀφ' ὅτου ἀπεχώρησεν ὁ Βίσμαρκ, πᾶσα ἀμφιβολία ἐξέλιπεν. Αὐτοκράτωρ Γουλλιέλμος καὶ Καπρίβης πολιτεύονται εἰλικρινέστατα πρὸς τοὺς φίλους τῆς Γερμανίας, ἡ δ' Ἀγγλία οὐδένα ἔχει λόγον νὰ καταστέλλῃ τὰς ἰδίας ἑαυτῆς εὐχὰς περὶ Τουρκίας, Βουλγαρίας καὶ ἐν γένει περὶ Ἀνατολῆς, ἀφοῦ γινώσκει ὅτι τὰς εὐχάς της συμμερίζεται ἡ τριπλῆ συμμαχία καὶ

ὅτι οὐδὲν τῶν μελῶν αὐτῆς θὰ διστάσῃ νὰ καταστήσῃ αὐτὰς γνωστάς, ἠρέμως καὶ ἄνευ προκλήσεως.»

Ὁ ἐπὶ τῶν οἰκονομικῶν ἀνταποκριτὴς τοῦ «Ν. Ἑλ. Τύπου» ἐπιστέλλει ἐκ Λονδίνου· «Μετὰ διετῆ ἀπραξίαν ἐκινήθησαν πάλιν μεσῖται καὶ χρηματισταί. Εὐτυχῶς τὰ συμπτώματα τῆς ἀναῤῥώσεως ἐκδηλοῦνται ἐπὶ ἐκείνων ἀκριβῶς τῶν χρεωγράφων, ἐν οἷς ἐξεδηλώθη ἡ νόσος. Ἡ ἐν Ἀργεντίνῃ καταστροφή, συμπαρασύρασα τὸν οἶκον τοῦ Βέριγκ, ὑπῆρξεν ἡ ἀφορμὴ τῆς κρίσεως, τὰ ἀργεντινὰ δὲ χρεώγραφα ὠφελοῦνται πρῶτα ἐκ τῆς βελτιώσεως. Αἱ ἐκ Βουένος-Ἄϋρες εἰδήσεις εἶναι αἴσιαι, διότι ὁ χρυσὸς ὑποτιμᾶται καθ' ἑκάστην, ἡ δὲ κερδοσκοπία, ἥτις ἀπὸ τοῦ Νοεμβρίου τοῦ 1890 ἀπέφευγε πᾶν τὸ ἀργεντινὸν ὡς λέπραν, στρέφεται αὖθις πρὸς τὰ χρεώγραφα τῆς χώρας ἐκείνης. Προθύμους ἀγοραστὰς εἰς ὑψηλοτέρας ἑσημέραι τιμὰς εὑρίσκουσιν, οὐ μόνον αἱ ὁμολογίαι τοῦ κράτους, ἀλλὰ καὶ αἱ ἐπιβόητοι τσέδουλαι, ὧν οὐδὲ τὸ ὄνομα ἐπετρέπετό τις πρὸ μικροῦ ν' ἀναφέρῃ. Ἐν μόναις ταῖς ἀξίαις τῆς Ἀργεντίνης ἐπῆλθεν, ἐν διαστήματι ἑνὸς μηνός, βελτίωσις ἑπτὰ καὶ ἐπέκεινα ἑκατομμυρίων λιρῶν. Ἀλλὰ καὶ τὰ λοιπὰ νοτιαμερικανικὰ χρεώγραφα ηὐξήθησαν παραλλήλως, τὰ βραζιλιανὰ κατὰ 4,700,000 λίρας, τὰ χιλινὰ κατὰ 500,000, τὰ περουβιανὰ κατὰ 750,000,000. Ἐν συνόλῳ ἀπὸ τοῦ Σεπτεμβρίου ἡ ὑπερτίμησις τῶν νοτιαμερικανικῶν ἀξιῶν ὑπερέβη τὰ 13½ ἑκατομμύρια λιρῶν. Φυσικῷ τῷ λόγῳ, οἱ ἐνδιαφερόμενοι ἐδράξαντο τῆς εὐκαιρίας καὶ πρώτη ἡ κυβέρνησις τοῦ Χιλῆ προσῆλθεν εἰς τὸ χρηματιστήριον ζητοῦσα νέον δάνειον. Τὸ ποσόν, περὶ οὗ πρόκειται, εἶναι μικρόν, 1,800,000 λίραι. Ὁ τόκος ὡρίσθη εἰς πέντε τοῖς ἑκατὸν καὶ ἡ τιμὴ τῆς ἐκδόσεως εἰς τὰ 95. Ὁ ἀναλαβὼν τὴν ἔκδοσιν τραπεζιτικὸς οἶκος εἶναι ἐκ τῶν ἀρίστων καὶ τὸ δημόσιον θὰ ἐκπορθήσῃ, οὐδεμία ἀμφιβολία, τὰς θύρας, ὅπως ἀσφαλίσῃ ἑαυτῷ συμμετοχήν. Ἤδη πρὸ τῆς ἐκδόσεως ἐπῆλθεν ὑπερτίμησις 3 λιρῶν. Ἐὰν ἡ αὐστροουγγρικὴ μοναρχία ἔκειτο ἐν τῇ νοτίᾳ Ἀμερικῇ, εὐκόλως θὰ εὕρισκεν ἐνταῦθα δάνειον οἱουδήποτε ποσοῦ, ἐπὶ ἀρίστοις ὅροις. Ἀλλ' ἡ Ἀγγλία, οἱονεὶ θεωροῦσα ἑαυτὴν οὐχὶ εὐρωπαϊκὴν δύναμιν, στρέφεται χρηματικῶς μᾶλλον πρὸς τὴν Ἀμερικήν, τὴν Ἀφρικήν, τὴν Αὐστραλίαν, ἢ πρὸς τὴν μικρὰν ἡμῶν ἤπειρον. Εἰς μόνους τοὺς σιδηροδρόμους τῶν Ἡν. Πολιτειῶν ἀπωλέσθησαν ἑκατοντάδες ἑκατομμυρίων λιρῶν. Καὶ ὅμως γίνονται νέαι ἀπαύστως πράξεις, ἅμα ὡς ἀναζωογονηθῇ ὀλίγον ἡ ἀγορά, . .»

Ἐν ἰρλανδικαῖς ἐφημερίσιν ἐδημοσιεύθη ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἀνατολικὴ Ἰρλανδία» Ὑπόμνημα τοῦ Κυπρίου διδάκτορος τῶν νομικῶν Θεοφάνους Θεοδότου, ἀναιροῦν τὴν τελευταίαν ἔκθεσιν τοῦ πρώην ἁρμοστοῦ Βούλουερ καὶ ἀποδεικνῦον τὴν ἐλεεινὴν κατάστασιν, εἰς ἣν κατῆλθεν ἡ Κύπρος ὑπὸ τὴν ἀγγλικὴν διαχείρισιν. Ἐπειδὴ ὁ Βούλουερ ἰσχυρίσθη ὅτι ὑπὸ τοὺς Ἄγγλους δὲν ηὐξήσαν, ἀλλά, τοὐναντίον, ἠλαττώθησαν οἱ φόροι, ὁ Κ. Θεοδότου δημοσιεύει μακρὸν κατάλογον αὐξηθέντων, ἢ νεωστὶ ἐπιβληθέντων φόρων, ὡς πρόσθετον φορολογίαν θεωρῶν εὐλόγως καὶ τὴν ἄσπλαγχνον εἴσπραξιν τῶν ἐπὶ Τούρκων καθυστερουμένων φόρων. Ἀναμφισβήτητος εἶναι καὶ ἡ πρὸς τὰς ἀληθεῖς τῆς νήσου ἀνάγκας ὀλιγωρία, ἣν στηλιτεύει τὸ Ὑπόμνημα καὶ ἣν πολλάκις ἐστηλίτευσαν καὶ ἀμερόληπτοι Ἄγγλοι. Νομίζομεν ὅμως ὅτι ὁ φιλόπατρις καὶ εὐπαίδευτος Κύπριος ὑπερβαίνει τὸ μέτρον προλέγων ἐν τέλει ἐξέγερσιν τοῦ κυπριακοῦ λαοῦ κατὰ τῆς ἀγγλικῆς τυραννίας. Τὰ εἰρηνικὰ μέσα, χάριτι θείᾳ, δὲν ἐξηντλήθησαν, σύντονος δ' ἐνέργεια ἐν τῷ ἀγγλικῷ τύπῳ, ὑποκινήσεις ἐπερωτήσεων καὶ συζητήσεων ἐν τῇ ἀγγλικῇ Βουλῇ, συνεχεῖς διαμαρτυρήσεις τοῦ Νομοθετικοῦ Σώματος εἶναι ἀδύνατον νὰ μὴ προκαλέσωσι θᾶττον ἢ βράδιον κίνημα κοινῆς γνώμης, ὅπερ θὰ ἐπιβληθῇ καὶ εἰς τὴν κυβέρνησιν. Πρὸς τὸ παρὸν ὅλαι αἱ προσπάθειαι πρέπει νὰ στραφῶσιν εἰς τὴν καθ' ἕνα ἢ κατ' ἄλλον τρόπον ἀπαλλαγὴν ἐκ τοῦ φόρου τῆς ὑποτελείας, τοῦ ἐκμυζῶντος πᾶσαν ἰκμάδα τῆς πολυπαθοῦς ἑλληνικῆς νήσου, ἡ οἰκονομολογικὴ δὲ τοῦ Γλάδστωνος ἐμπειρία ἐπέλυσε προβλήματα ἀσυγκρίτῳ τῷ λόγῳ δυσχερέστερα τούτου.

Ὁ «Οἰκονομολόγος», ἀφορμὴν λαμβάνων ἐκ τῆς προσφάτου ἐν Βιέννῃ συνεντεύξεως τῶν δύο αὐτοκρατόρων, ἐξηγεῖ τὰ πλεονεκτήματα τῆς τριπλῆς συμμαχίας. «Πρὶν ἢ καταρτισθῇ ἡ συμμαχία αὕτη (γράφει) ὑπῆρχε πάντοτε φόβος μὴ Γερμανία συνδυασθῇ πρὸς τὴν Ῥωσσίαν κατὰ τῆς Αὐστρίας, μὴ ἡ Ἰταλία ἑνωθῇ πρὸς τὴν Γαλλίαν κατὰ τῶν ἀρχαίων ἐχθρῶν, Γερμανῶν καὶ Αὐστριακῶν, μὴ ἡ Ῥωσσία δεκασθῇ διὰ παραχωρήσεων ἐπὶ τῆς χερσονήσου τοῦ Αἵμου, ἢ μὴ ἡ Αὐστρία δελεασθῇ διὰ τῆς ἐπιδικάσεως τῶν ἀρίστων τουρκικῶν ἐπαρχιῶν. Νῦν οἱ φόβοι οὗτοι σχεδὸν ἐξέλιπον, ἐσχηματίσθη δὲ ἡ πεποίθησις ὅτι, ὅταν ἐκραγῇ πόλεμος, θὰ πολεμήσωσιν, Αὐστρία, Γερμανία, Ἰταλία ἐξ ἑνός, Γαλλία καὶ Ῥωσσία ἐξ ἑτέρου. Ἠξεύρομεν λοιπὸν ποῦ εὑρισκόμεθα, καίτοι δὲ δὲν ἐμειώθη ὁ τελικὸς κίνδυνος, γινώσκομεν, τοὐλάχιστον, τίς ὁ συνδυασμὸς τῶν ἐμπολέμων. Ἀλλὰ συγχρόνως ἡ τριπλῆ συμμαχία, μεγαλύνασα τὰς διαστάσεις τοῦ μέλλοντος πολέμου, ἠλάττωσε τὴν πιθανότητα ἀπερισκέπτου ἐκρήξεως τῶν ἐχθροπραξιῶν. Ἓν κράτος ἠδύνατο νὰ ἐπιχειρήσῃ πόλεμον κατ' ἄλλου, ὅτε ἤλπιζεν ὅτι, καὶ ἐν περιπτώσει ἥττης, θὰ παρενέβαινεν ἡ Εὐρώπη καὶ θὰ ἐκώλυε τὴν ἐντελῆ ἐκμηδένισιν τοῦ ἡττηθέντος· ἀλλ' ἀφοῦ πρόκειται νὰ κατέλθωσιν εἰς τὴν παλαίστραν πᾶσαι αἱ μεγάλαι δυνάμεις τῆς ἠπείρου, εἶναι βέβαιον ὅτι ὁ πόλεμος θὰ διεξαχθῇ μέχρι τῶν ἐσχάτων αὐτοῦ συνεπειῶν, «ἕως οὗ ἐξέλθῃ ἀντὶ αἵματος ὕδωρ», κατὰ τὸ λόγιον τοῦ Βίσμαρκ. Εἰς τοιοῦτον πόλεμον οὐδεμία δύναμις θ' ἀποδυθῇ ἄνευ τῆς δεούσης σκέψεως. Ἕτερον πλεονέκτημα εἶναι ὅτι συμμαχίαι κρατῶν δὲν δείκνυνται ἐν ζητήμασι φιλοτιμίας τόσον εὔθικτοι ὅσον κράτη μεμονωμένα. Καίτοι θεωρητικῶς Αὐστρία καὶ Ἰταλία εἶναι ἴσως ὑπόχρεοι νὰ βοηθήσωσιν ἐν πάσῃ περιπτώσει τὴν Γερμανίαν κατὰ τῆς Γαλλίας, πρακτικῶς ἡ συμμαχία των δεσμεύει τὸν Γερμανὸν αὐτοκράτορα καὶ δὲν ἐπιτρέπει αὐτῷ νὰ ἐπιχειρήσῃ πόλεμον ἕνεκεν φαντασιώδους προσβολῆς. Καὶ ἡ Ῥωσσία δὲν θὰ συνήνει εἰς πόλεμον, ἐὰν μὴ ἔκρινε τὴν ἀφορμὴν ἀνάλογον πρὸς τὸ κινδύνευμα. Ταῦτα εἶναι τὰ πλεονεκτήματα τῆς τριπλῆς συμμαχίας. Ἀλλ' ὑπάρχουσι καὶ μειονεκτήματα. Καὶ πρῶτον μὲν ἡ τριπλῆ συμμαχία ηὔξησε τὸ βάρος τῶν ἐξοπλίσεων, ὑφ' ὃ στενάζει ἡ Εὐρώπη. Κατὰ τὴν στιγμὴν ἀκριβῶς ταύτην Γερμανία καὶ Αὐστρία ζητοῦσι σπουδαίας αὐξήσεις στρατοῦ, ἡ δὲ Ἰταλία ἀγωνιᾷ ὑπὸ στρατιωτικὸν προϋπολογισμόν, οὗ τὸ ἄχθος δὲν θὰ δυνηθῇ ἴσως νὰ ὑποστῇ διαρκῶς. Ἐν τῇ ἁμίλλῃ τῶν ἐξοπλισμῶν ἄλλο δὲν ὑπάρχει ὅριον, ἢ ἡ ἐξάντλησις τῶν φορολογουμένων. Θὰ ἔλθῃ ἴσως ἡμέρα, καθ' ἣν ἡ εἰρήνη θὰ καταστῇ καταστρεπτικὴ ὅσον ὁ πόλεμος, τότε δὲ οἱ λαοὶ θὰ σκεφθῶσιν, ἐὰν δὲν συμφέρει ν' ἀπαλλαγῶσι τῆς διηνεκοῦς πιέσεως μαχόμενοι. Ἡ ἡμέρα αὕτη ἀπέχει πιθανῶς πολύ, διότι ἡ ἀντοχὴ τῶν λαῶν εἶναι μείζων, ἢ ὅσον πιστεύεται ἐν γένει· ἀλλὰ θᾶττον ἢ βράδιον θὰ ἔλθῃ. Ὥστε ἐν συνόλῳ ἡ τριπλῆ συμμαχία ἐπόρισε μὲν τῇ Εὐρώπῃ πρόσκαιρον αἴσθημα ἀσφαλείας, κατ' οὐσίαν ὅμως οὐδὲν ἔπραξεν, ὅπως βελτιώσῃ τὴν θέσιν τῆς Εὐρώπης».

Ὁ Ἄγγλος καθηγητὴς καὶ ἑλληνιστὴς Οὐάλκερ ἐποίησεν εἰς τὸν πρὸ μικροῦ τελευτήσαντα ποιητὴν Τέννυσων τὴν ἑπομένην ἀξιόλογον ᾠδὴν μαρτυροῦσαν μεθ' ὁπόσης εὐχερείας καὶ τέχνης ἐπιτηδεύουσιν οἱ Ἄγγλοι φιλόλογοι τὴν ἀρχαίαν ἑλληνικήν, ἣν ἡμεῖς οἱ Ἕλληνες ἀτελῶς μελετῶμεν καὶ ἀτελέστατα ἐπιστάμεθα.

στρ. Γοῶσιν ἦτοι σε Μοῖσαι,
δάκρυ χέοντι δ' ἄνδρες παρὰ τάφον τεὸν ἰόντες, ὃς
ἀνδρῶν ἄειδες βίον ἐλευθέριον ἤθη τε παρθένια καὶ
πατρίαν χθόνα τεάν,
κλεινάν τε πολέμου βοὰν φιλοκάλους τ' εὐκλεῶς
μαχατὰς ἐκελάδησας, ἐνὶ δ' ἱππέων
ἄωτον, τραπέζας
κτίσταν γε πρᾶτον ἅμα κυκλίου καὶ πρόεδρον·
ἀντ. ἄμωμον ὅσπερ τελέσσαις
πολυπόνοις ἐν ἄθλοις παρὰ βροτοῖσι φανερὸν βίον
ὀρφναῖα λίμνας κατὰ ῥόον δι' ὕδατ' ἦλθεν· κόραι
δὲ κόμισαν
ἀγλααὶ χρυσοφόροι
θείοισι μέλεσιν χερῶν ἅμ' ἐπαφαῖς μαλθακᾶν·
ἰάθη δὲ βαρὺ τραῦμ' ἕδος ἐς ἄφθιτον
μολόντος ἄνακτος·
πομπαῖσιν ἔνθ' ἐπεδέκοντό νιν καὶ θαλίαις
ἐπῳδ. ἥρωες· οὐ μὰν τάδε πρέπει πάλιν
ἄλλον ὑμνεῖν· τέλεα πρὸς σέθεν γὰρ λέλεκται,
ἐπιγόνοις χάρμα θνατοῖς ἀέναόν τε κτέρας·
ἀλλ', ὦ μάκαρ, χαῖρέ μοι καὶ φθίμενος· ἦ γὰρ
βλέπεις ὃν ἐγόας ἔταν, ἦ σε λάθα
ἔχει, κράτιστον ἐσλῶν.

ΔΑΝΙΑ.

Ἐν ᾧ ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις συγκροτεῖ συμβούλια ἐπὶ συμβουλίοις πρὸς ἐξεύρεσιν τοῦ καταλληλοτέρου τρόπου, καθ' ὃν πρέπει νὰ ναυπηγηθῇ τὸ ἀναλώμασι τῆς ἐπὶ τοῦ στόλου ἐπιτροπῆς μελετώμενον καταδρομικόν, ἡ Δανία ἔχει ἤδη λελυμένον τὸ πρόβλημα τοῦτο. Τὸ νέον δανικὸν καταδρομικὸν «Γαΐσερ» εἶναι ἀληθὲς πρότυπον, καθ' ὃ πρέπει νὰ ναυπηγῶνται τὰ νέα καταδρομικά· διότι, καίτοι ἔχον μεγάλας διαστάσεις, φέρει οὐδὲν ἧττον τοὺς λεγομένους «σωληνοειδεῖς λέβητας τοῦ Θόρνυκφορτ», οἵτινες ὑπῆρχον ἐν χρήσει ἐν τοῖς μικροῖς τορπιλλοβόλοις σκάφεσιν. Ἐκ τῶν πολλῶν καὶ ποικίλων πλεονεκτημάτων τοῦ νέου τούτου καταδρομικοῦ εἶναι ἡ μεγάλη αὐτοῦ ταχύτης, διότι διανύει ὑπὲρ τὰ εἴκοσι μίλια καθ' ὥραν.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ.

Ἡ ἡμιεπίσημος δήλωσις τῆς ῥωμουνικῆς κυβερνήσεως περὶ τῶν ἀφορμῶν τῆς πρὸς τὴν Ἑλλάδα διπλωματικῆς ῥήξεως ἔχει ὡς ἑξῆς· «Ἐπειδὴ ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις ἠρνήθη ν' ἀποδεχθῇ τὸ αἴτημα τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, ὅπως ἡ ὑπόθεσις τῆς κληρονομίας Ζάππα κανονισθῇ διὰ συμβιβασμοῦ ἢ διαιτησίας, ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἀνήγγειλεν ὅτι θεωρεῖ περατωθεῖσαν τὴν ἀποστολὴν τοῦ ἐν Βουκουρεστίῳ πρέσβεως Κ. Παπαῤῥηγοπούλου, διέταξε δὲ τὸ προσωπικὸν τῆς πρεσβείας καὶ τοὺς Ἕλληνας προξένους νὰ καταλίπωσι τὸ ῥωμουνικὸν ἔδαφος. Ἀλλ' ἡ ὁλοσχερὴς αὕτη ῥῆξις τῶν ἀνὰ μέσον τῶν δύο χωρῶν σχέσεων παρίσταται ἀδικαιολόγητος. Ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις ὤφειλε νὰ καταλίπῃ τὴν ἐπίλυσιν τῶν πρὸς τὴν κληρονομίαν συνδεομένων ζητημάτων εἰς τὰ ῥωμουνικὰ δικαστήρια, ἅτινα μόνα εἶναι ἁρμόδια ν' ἀποφαίνωνται περὶ μεταφορᾶς κινημάτων. Τὸ καθῆκον τοῦτο ἐπεβάλλετο αὐτῇ ἐν τῇ προκειμένῃ περιπτώσει τόσῳ μᾶλλον, ὅσῳ ἐνώπιον τῶν ῥωμουνικῶν δικαστηρίων πρόκεινται ἐκκρεμεῖς αἰτήσεις πολυαρίθμων νομίμων κληρονόμων τοῦ Ζάππα περὶ ἀκυρώσεως τῆς διαθήκης του. Ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις δὲν ἐδικαιοῦτο ν' ἀποδεχθῇ, ἐν ὀνόματι τῶν ἀπαιτητῶν τούτων, συμβιβασμόν, ἢ διαιτησίαν. Θὰ ἐξακολουθήσῃ λοιπὸν ἡ δίκη τὸν φυσικὸν δρόμον της». Ἡ δήλωσις αὕτη διεβιβάσθη τηλεγραφικῶς εἰς πᾶσαν τὴν Εὐρώπην, ἐπειδὴ δὲ ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις, κατὰ τὸ σύνηθες, ἔκρινεν ὅλως περιττὸν νὰ ἐκθέσῃ πῶς ἀντιλαμβάνεται αὐτὴ τοῦ ζητήματος καὶ τίνες οἱ λόγοι, ἐξ ὧν προέβη εἰς τὴν διάῤῥηξιν τῶν σχέσεων, ἡ εὐρωπαϊκὴ γνώμη ἐπὶ τῆς νέας ἔριδος ἐσχηματίσθη ἐπὶ τῇ βάσει μονομερῶν πληροφοριῶν. Τύπος, τηλεγραφικὰ πρακτορεῖα εἶναι διὰ τὴν ἑλληνικὴν διπλωματίαν πράγματα ἄγνωστα. Οἱ ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν ἐξωτερικῶν τῶν Ἀθηνῶν συντάσσουσι μὲν σοφὰς διακοινώσεις, προτιμῶσιν ὅμως μετριοφρόνως νὰ θάπτωσιν αὐτὰς ἐν τῇ σκοτίᾳ τῶν ἀνακτοβουλίων, ἀφίνουσι δὲ τὴν κοινὴν γνώμην νὰ κρίνῃ ἐπὶ παντὸς ἑλληνικοῦ ζητήματος κατὰ τὰς εἰσηγήσεις τῶν ἀντιθέτων. Τὴν ἡμέραν, καθ' ἣν διέῤῥηξε τὰς πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν σχέσεις, ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ὤφειλε νὰ διαβιβάσῃ πανταχοῦ τηλεγραφικῶς βραχεῖαν καὶ εὐκρινῆ ἐξήγησιν τῶν ἀφορμῶν, αἵτινες ἐβίασαν αὐτὴν νὰ προβῇ εἰς τὸ ἄκρον ἐκεῖνο μέτρον. Ἀλλὰ ποῦ καιρὸς πρὸς τοιαύτας μικρολογίας;

ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ.

Κατὰ τὸν ἐν Σόφιᾳ ἀνταποκριτὴν τῆς ἀγγλικῆς «Σημαίας», ἡ σημασία τοῦ ζητήματος τῶν ἑλληνικῶν σχολείων ἐμεγαλύνθη ἀμέτρως ἐν Ἀθήναις· διότι, κατὰ τοὺς ἐπισήμους πίνακας, εἰς μὲν τὰ ἑλληνικὰ σχολεῖα τῆς Ἀν. Ῥωμυλίας ἐφοίτων πέρυσιν ἐν ὅλῳ 3043 ἄῤῥενα καὶ 873 θήλεα, εἰς δὲ τὰ τῆς κυρίως Βουλγαρίας 473 ἄῤῥενα καὶ 292 θήλεα. Νομίζομεν ὅτι οἱ ἀριθμοὶ οὗτοι δὲν εἶναι ἀκριβεῖς καὶ ὅτι οἱ ἑλληνόπαιδες, οἱ φοιτῶντες εἰς τὰ ἑλληνικὰ σχολεῖα τῆς Βουλγαρίας καὶ Ἀν. Ῥωμυλίας ὑπερβαίνουσι πράγματι τοὺς ὀκτακισχιλίους. Ἀλλὰ καὶ μόνον εἰς 4681 ἐὰν ἀνέρχωνται, ὡς ἰσχυρίζεται ἡ στατιστικὴ τῆς Σόφιας, ἡ Ἑλλὰς οὐδένα ἔχει λόγον, ὅπως παραδώσῃ εἰς βέβαιον ἐκβουλγαρισμὸν δέκα, τοὐλάχιστον, μυριάδας Ἑλλήνων, ἀφοῦ αὐτὴ ἡ Εὐρώπη ἐθέσπισεν ὅτι πρέπει νὰ τηρήσωσι τὸν ἑλληνικὸν αὐτῶν ἐθνισμόν.

ΕΛΛΑΣ.

Ἐν Ἀθήναις, 6/18 Ὀκτωβρίου. — Ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς ἀπηύθυνεν εἰς τὸν δήμαρχον τὸ ἑξῆς ὑψηλοφροσύνην ἐλέγχον γράμμα· «Κύριε δήμαρχε! Ἡ εἴδησις ὅτι τὸ δημοτικὸν συμβούλιον τῆς πρωτευούσης ἐψήφισε χρηματικόν τι ποσὸν πρὸς ἑορτασμὸν τῆς εἰκοστῆς πέμπτης ἀμφιετηρίδος τῶν γάμων Μου μὲ συνεκίνησε βαθύτατα. Ἐπιθυμῶ, κ. δήμαρχε, νὰ γίνητε ὁ πρὸς τὸ δημοτικὸν συμβούλιον διερμηνεὺς τῶν θερμῶν καὶ εἰλικρινῶν εὐχαριστιῶν Μου. Ἂν καὶ ἡ Θεία Πρόνοια κατὰ τὴν εἰκοσιπενταετῆ ταύτην περίοδον ἐπεδαψίλευσεν εἰς Ἡμᾶς οὐκ ὀλίγα ἀγαθά, δὲν ηὐδόκησεν ὅμως ν' ἀφήσῃ αὐτὴν πάντη ἀνέφελον. Ὑπέστημεν τραῦμα βαρύ, τοῦ ὁποίου πολὺ ἀφίσταται ἔτι ἡ ἐπούλωσις καὶ τοῦ ὁποίου ἡ ἀνάμνησις θὰ ἐγίνετο πρόξενος μεγίστης λύπης ἐν τῷ μέσῳ τῆς διὰ τῶν ἑορτῶν ἐκδηλουμένης χαρᾶς. Ὅθεν τῆς περιστάσεως μὴ οὔσης καταλλήλου πρὸς δημοτελεῖς πανηγύρεις, ἀπεφάσισα ὅπως οἱ ἀργυροῖ γάμοι Μου ἑορτασθῶσι ἡσύχως ἐν τῷ στενῷ κύκλῳ τῆς βασιλικῆς οἰκογενείας. Παρακαλῶ ὑμᾶς καὶ πάλιν, κ. δήμαρχε νὰ διαβιβάσητε πρὸς τὸ δημοτικὸν συμβούλιον τῆς πρωτευούσης τὰς θερμὰς Μου εὐχαριστίας, ἐν ταὐτῷ δὲ καὶ τὴν ἐπιθυμίαν Μου, ὅπως τὸ διὰ τὰς ἑορτὰς ταύτας ψηφισθὲν ποσὸν διατεθῇ ὑπὲρ κοινωφελῶν καὶ φιλανθρωπικῶν σκοπῶν. Ἐν Τατοΐῳ, 2 Ὀκτωβρίου 1892. Ὅλως ὑμέτερος Γεώργιος». — Ἡ διάῤῥηξις τῶν πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν διπλωματικῶν σχέσεων οὐδένα ἐνταῦθα ἐξέπληξε, διότι ἦτον πρὸ πολλοῦ γνωστὸν ὅτι ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἐμελέτα τὸ διάβημα τοῦτο ὡς τὴν μόνην διέξοδον, ἣν κατέλειπε τῇ Ἑλλάδι ἡ συστηματικὴ δυστροπία καὶ ἐχθρότης τῶν ῥωμουνικῶν ἀρχῶν ἐν τῷ ζητήματι τῆς κληρονομίας Ζάππα. Πᾶσαι αἱ ἐφημερίδες ἄνευ κομματικῆς διακρίσεως ἐπεδοκίμασαν τὴν ἀπόφασιν. — Ἐν τῇ Νέᾳ Ἀγορᾷ ἐξεῤῥάγη μεγάλη πυρκαϊὰ ἀποτεφρώσασα οὐκ ὀλίγα καταστήματα καὶ ἐπενεγκοῦσα ζημίας 300 καὶ ἐπέκεινα χιλιάδων δραχμῶν. — Ἐν Μεσολογγίῳ συνελέγησαν δραχμαὶ περὶ τὰς 5 χιλιάδας, ὅπως ἀνεγερθῇ μικρὸν μνημεῖον ἐπὶ τῆς νησῖδος τῆς Κλεισόβας, ἔνθα ἐδοξάσθη ὁ Τζαβέλλας, ἀποκρούσας μετὰ δρακὸς ἡρώων τὰς ἐφόδους χιλιάδων Τούρκων καὶ Αἰγυπτίων. — Ὁ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ μεγαλόδωρος ὁμογενὴς Γ. Ἀβέρωφ προσήνεγκεν εἰς τὴν Φιλαρμονικὴν 2500 δρ. διὰ τὰ δύο πρῶτα βραβεῖα κατὰ τὸν προσεχῆ μουσικὸν διαγωνισμόν.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ.

Ἐπὶ πολὺ ἐταλαντεύθη ὁ Σουλτάνος, ἐὰν ἔπρεπε ν' ἀπαντήσῃ εἰς τὴν ῥωσσικὴν διακοίνωσιν περὶ Σταμπούλωφ. Πολλὰ σχέδια συνετάχθησαν, ἀλλ' ἄλλα μὲν ἀπεῤῥίπτοντο ὡς λίαν ἐριστικά, ἄλλα δὲ ὡς λίαν ψοφοδεῆ. Ἐπὶ τέλους συνετάχθη βραχεῖα ἀπάντησις λέγουσα ἁπλῶς ὅτι, κατὰ τὴν διατριβὴν τοῦ Σταμπούλωφ ἐν Κωνσταντινουπόλει, οὐδὲν ἐγένετο τὸ φέρον καὶ πόῤῥωθεν χαρακτῆρα πολιτικὸν καὶ ὅτι ἡ Πύλη σέβεται τὰς συνθήκας καὶ ποθεῖ τὴν τήρησιν φιλικῶν πρὸς τὴν Ῥωσσίαν σχέσεων, συνῳδὰ πρὸς ἃς παρέσχεν ἐπ' ἐσχάτων ἐν Πετρουπόλει διαβεβαιώσεις. Ἀλλ' ἡ ῥωσσικὴ διπλωματία κρίνει προδήλως κατάλληλον τὴν ψυχολογικὴν στιγμήν, ὅπως ἐπιτύχῃ παρὰ τῆς Πύλης νέας παραχωρήσεις, διότι ὁ Νελίδωφ προανήγγειλε νέα αἰτήματα συνδεόμενα πρὸς τὸν διὰ τῶν πορθμῶν διάπλουν. Ὡς φόβητρον ἐπισείεται ἡ πολεμικὴ ἀποζημίωσις, ἐῤῥέθη δὲ καὶ πάλιν ὅτι ἡ Ῥωσσία θὰ κηρύξῃ ἄκυρον τὴν μηδέποτε τηρηθεῖσαν ὑπὸ τῆς Πύλης σύμβασιν, δι' ἧς ὡρίσθη ἡ κατὰ δόσεις καταβολή, καὶ θὰ ζητήσῃ διὰ μιᾶς τὰ ὀφειλόμενα, θὰ καταλάβῃ δ' ὡς ἐνέχυρον τουρκικὴν γῆν.

Κατὰ σημερινὸν τηλεγράφημα ἐξ Ἀθηνῶν, ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἀπηύθυνεν εἰς τὰς δυνάμεις διακοίνωσιν, δι' ἧς ἐπικαλεῖται τὴν παρέμβασιν αὐτῶν ἐν τῇ πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν ἔριδι. Δυστυχῶς ἡ Εὐρώπη, διαιρεθεῖσα εἰς δύο στρατόπεδα, ἐγένετο ἀνίκανος πρὸς λυσιτελῆ ἐπίδρασιν καὶ εἰς τὰ ζητήματα ἔτι ἐκεῖνα, ἐν οἷς δὲν πρόκειται περὶ μεγάλων πολιτικῶν συμφερόντων, ἀλλὰ περὶ θεμελιωδῶν ἀρχῶν δημοσίου καὶ ἰδιωτικοῦ δικαίου. Ἡ ἰταλικὴ κυβέρνησις προέβη ἤδη, κατὰ τὴν ἀποδοχὴν τῆς προστασίας τῶν ἐν Ἑλλάδι Ῥωμούνων ὑπηκόων, εἰς φιλοῤῥωμουνικὴν ἐκδήλωσιν. Ὁ ὑπουργὸς τῶν ἐξωτερικῶν Βρὶν ἐτηλεγράφησε πρὸς τὸν Κουρτοπάσσην εἰς Βουκουρέστιον· «Εὐτυχεῖς λογιζόμεθα ἑαυτοὺς ἀνταποκρινόμενοι εἰς τὴν ἔνδειξιν ταύτην τῆς ἐμπιστοσύνης καὶ μαρτυροῦντες ἐν τῇ περιστάσει ταύτῃ τὴν ζωηρὰν ἡμῶν φιλίαν πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν». Οἱ σοβαροὶ ἐθνολόγοι ἐχλεύασαν πολλάκις τὴν ἀξίωσιν τῶν Ῥωμούνων ὅτι κατάγονται κατ' εὐθεῖαν γραμμὴν παρὰ τοῦ Τραϊανοῦ· ἀλλὰ πολιτικῶς ἡ ἀμφισβητήσιμος αὕτη καταγωγὴ ἀπέβη αὐτοῖς ὠφελιμωτάτη. Εἶναι γνωστὸν πόσον συνετέλεσεν εἰς τὴν πρὸς τὴν Μολδοβλαχίαν εὐμένειαν τοῦ φύσει πρὸς ὀνειροπολήματα ἐπιῤῥεποῦς Ναπολέοντος Γ' ἡ ἰδέα τῆς ἀλληλεγγύης τῶν λατινικῶν γενῶν, ἀπό τινος δὲ καὶ ἡ Ἰταλία θωπεύει κατὰ πάντα τρόπον τοὺς παρὰ τὸν Ἴστρον ὑποθετικοὺς ὁμαίμονας. Δυστυχῶς καὶ ἐν Ἀγγλίᾳ ἡ κοινὴ γνώμη δείκνυται μέχρι τοῦδε ἐφεκτικὴ πρὸς τὰ καταπατηθέντα ἑλληνικὰ δίκαια. Ὁ βιενναῖος ἀνταποκριτὴς τοῦ «Χρόνου» ἔσπευσε πάλιν νὰ τηλεγραφήσῃ εἰς Λονδῖνον τὰ συνήθη παραληρήματα, ὅτι ἡ Ἑλλὰς ὑπήκουσεν εἰς ῥωσσικὰς εἰσηγήσεις, ὅτι ὁ Τρικούπης ἠσπάσθη τὰς μεθόδους τοῦ Σίσκιν, ὅτι ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ζητεῖ ἀντιπερισπασμὸν ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ, ὅπως ἀποστρέψῃ τὴν προσοχὴν ἀπὸ τῆς ἐλεεινῆς καταστάσεως τῶν πραγμάτων κατ' οἶκον, ἀλλ' ὅτι ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις δὲν θὰ ἐνδώσῃ εἰς ἐκφοβισμόν. «Ἡ Ἑλλὰς (ἔγραφεν ὁ ἀνταποκριτὴς) ἠδύνατο νὰ μετέλθῃ ὑπεροπτικὸν ἦθος πρὸς τὴν Βουλγαρίαν, διότι ἦτον γνωστὸν ὅτι ὁ Σταμπούλωφ ἐπιθυμεῖ ν' ἀποφύγῃ πᾶσαν ἔριδα πρὸς γείτονα κράτη, τόσον δ' εὐκόλως ἐπετεύχθη ἱκανοποίησις ἐν Σόφιᾳ, ἕνεκεν τῆς δυσχεροῦς θέσεως τῆς ἡγεμονίας. Ἀλλὰ πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν τὰ πράγματα ἔχουσιν ἄλλως». Ἐκ τῶν πληροφοριῶν τούτων ἀποπλανηθεὶς ὁ «Χρόνος» ἐδημοσίευσε κύριον ἄρθρον λέγον· «Ἡ δρᾶσις τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, διαῤῥηξάσης τὰς πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν διπλωματικὰς σχέσεις, θὰ γεννήσῃ πολλὰ σχόλια ἐν Εὐρώπῃ. Καθ' ἑαυτὴν ἡ ῥῆξις δὲν ἔχει βέβαια μεγάλην σημασίαν. Ἑλλὰς καὶ Ῥωμουνία δὲν εἶναι κἂν δευτέρας τάξεως δυνάμεις, χωρίζονται δ' ἀπ' ἀλλήλων διὰ μεγάλης ἀποστάσεως. Κατώρθωσαν μὲν νὰ προαγάγωσι μικρὰν ἔριδα εἰς τὸ ἄκρον, ὀλίγα ὅμως ἔχουσι σημεῖα ἐπαφῆς. Ἡ ἱστορία τῆς ἔριδος εἶναι περίεργος. Οἱ εἰς Ῥωμουνίαν ἐγκατασταθέντες Ζάππαι ἐκτήσαντο μεγάλην περιουσίαν, ἣν θανόντες ἐκληροδότησαν ὑπὲρ ἐθνικῶν ἐν Ἑλλάδι σκοπῶν. Τότε ἡ Ῥωμουνία ἀπετέλει τυπικῶς τμῆμα τοῦ ὀθωμανικοῦ κράτους, οὐδ' ὑπῆρχε τουρκικὸς νόμος κωλύων τοιαύτην τῆς περιουσίας διάθεσιν. Ἀλλὰ βραδύτερον ἡ Ῥωμουνία, γενομένη ἀνεξάρτητος, συνέταξε νόμον, δι' οὗ ἀπηγορεύθη ἀπολύτως ἡ μεταβίβασις ἀκινήτων εἰς ξένους κληροδότας. Δυνάμει τοῦ νόμου τούτου, θανόντος ἐπ' ἐσχάτων τοῦ τελευταίου ἐπικαρπωτοῦ, ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις δὲν ἐπέτρεψε νὰ μεταβιβασθῶσι τὰ κτήματα τοῦ Ζάππα εἰς τὰ ἀθηναϊκὰ ἱδρύματα, ὑπὲρ ὧν εἶχον διατεθῇ. Οὐδὲν ἄπορον ὅτι ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις διεμαρτυρήθη ἐῤῥωμένως κατὰ τῆς ἐκ τῶν ὑστέρων ἀθετήσεως διαθήκης, ἥτις, ὅτε ἐγένετο, ἦτον νομιμωτάτη. Ἡ διαμαρτύρησις, μετὰ δριμεῖαν διπλωματικὴν λογομαχίαν, καθ' ἣν ἡ ῥωμουνικὴ κυβέρνησις ἀπέῤῥιψε καὶ πρότασιν περὶ ὑποβολῆς τοῦ ζητήματος εἰς διαιτησίαν, ἀπέληξεν εἰς τὴν ἀνάκλησιν τοῦ Ἕλληνος πρέσβεως ἐκ Βουκουρεστίου καὶ τοῦ Ῥωμούνου πρέσβεως ἐξ Ἀθηνῶν. Εἶναι λυπηρότατον ὅτι δὲν κατωρθώθη νὰ ἐξευρεθῇ φιλικὴ διευθέτησις ἔριδος, περιστρεφομένης εἰς θέμα τοσοῦτον πενιχρὸν καὶ τυπικόν. Καίτοι Ῥωμουνία καὶ Ἑλλὰς ἀφίστανται ἀλλήλων, ἔχουσι κοινά τινα συμφέροντα συνδεόμενα πρὸς τὴν βαλκανικὴν χερσόνησον καὶ τὴν κληρονομίαν τοῦ «ἀσθενοῦς». Ῥωμουνία, Βουλγαρία, Σερβία, Ἑλλάς, θὰ ἦσαν χῶραι ἰσχυραὶ καὶ ἀσφαλεῖς, ἐὰν παρηγκώνιζον μικρὰς ἀντιζηλίας· ἀλλ' ἐφ' ὅσον ἐπιτίθενται κατ' ἀλλήλων ἕνεκεν τῆς ἐλαχίστης ἀφορμῆς, θὰ ἦναι ὄργανα κραταιοτέρων καὶ δεξιωτέρων κυβερνήσεων. Ἔκπληξίν τινα ἐγέννησεν ἐν Βιέννῃ, ὡς λέγει ὁ ἡμέτερος ἀνταποκριτής, τὸ ὅτι ἡ Ἑλλάς, ἧς αἱ ἐσωτερικαὶ δυσχέρειαι, οἰκονομικαί τε καὶ ἄλλαι, εἶναι πασίγνωστοι, αὐτὴν τὴν στιγμὴν ἐξελέξατο, ὅπως προσλάβῃ ἐχθρικὸν ἦθος πρὸς ἕτερον βαλκανικὸν κράτος. Τοῦτο εἶναι τόσῳ μᾶλλον παράδοξον, ὅσῳ ὁ Κ. Τρικούπης, μικρὸν πρὶν ἢ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν ἀρχήν, ἐπιστεύθη ὅτι, διὰ τῶν ἐπισκέψεών του εἰς Ῥωμουνίαν (!) Βουλγαρίαν καὶ Σερβίαν, εἰργάσθη ὑπὲρ τῆς ἰδεώδους βαλκανικῆς ὁμοσπονδίας. Ὁπωσδήποτε, καίτοι οὐδὲν δικαιολογεῖ τὴν ὑπόθεσιν ὅτι ἡ ἑλληνικὴ ἐνέργεια ὀφείλεται εἰς ῥωσσικὰς εἰσηγήσεις, ἐνδέχεται νὰ ἐξυπηρετήσῃ τοὺς τελικοὺς σκοποὺς τῆς ῥωσσικῆς πολιτικῆς. Εἶναι δυστύχημα ὅτι οἱ Ἕλληνες παρίστανται συνεχῶς ὡς διαταρακτικὸν στοιχεῖον ἐν τῇ ἀνατολικῇ Εὐρώπῃ. Ἀφ' ἑτέρου, εἶναι λυπηρὸν ὅτι ἡ Ῥωμουνία, ἥτις τοσαύτην ἐπεδείξατο ἐγκράτειαν ἀπὸ τῆς ἀποκτήσεως τῆς ἀνεξαρτησίας, δὲν ἔστερξε τὴν διευθέτησιν τῆς ἔριδος διὰ διαιτησίας. Οἱονδήποτε ἂν ᾖ τὸ αὐστηρὸν δίκαιον, ἡ ἐκ τῶν ὑστέρων ἐφαρμογὴ νόμων περιοριζόντων τὴν ἐλευθέραν διάθεσιν τῆς ὑπὸ ξένων κτηθείσης περιουσίας φαίνεται μέτρον τραχύ, δὲν θὰ ἐφηρμόζετο δὲ τοιοῦτο μέτρον ὑπὸ μεγάλης δυνάμεως, οὐδ' ἐὰν τὸ τυπικὸν δίκαιον ἦτον ἀναμφισβήτητον. Νομίζομεν ὅτι ἐσχεδιάζετο μεταβολή τις τοῦ νόμου· ἀλλ' ἴσως ἡ ἐπιθετικὴ τῆς Ἑλλάδος ἐνέργεια καταστήσῃ ἀδύνατον τὴν ἐπίδειξιν δικαιοσύνης καὶ ἐπιεικείας πρὸς τοὺς ἐνδιαφερομένους εἰς περιουσίας κληροδοτηθείσας ὑπὸ ἐγκατασταθέντων ἐν Ῥωμουνίᾳ ξένων. Οὐχ ἧττον τὸ εὔθικτον τῶν Ἑλλήνων ἐπιδέχεταί τινα δικαιολογίαν. Τὸ ἑλληνικὸν βασίλειον μέγα ἐπορίσθη ὄφελος ἐκ τῆς ἐλευθεριότητος πλουσίων ἐμπόρων, οἵτινες, ἀποκτήσαντες πλοῦτον ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ, οὐκ ὀλίγοι ἐν Ἀγγλίᾳ, διέθεσαν αὐτὸν ζῶντες ἢ διὰ διαθήκης ὑπὲρ πανεπιστημίων, σχολείων, μουσείων, ἢ ἄλλων ἱδρυμάτων ἐν τῇ γῇ τῆς γεννήσεώς των. Θὰ ἦτον διὰ τὴν Ἑλλάδα σοβαρώτατον, ἐὰν αἱ ξέναι κυβερνήσεις διέκοπτον τὸν χρυσοφόρον ῥοῦν τῶν πατριωτικῶν δωρεῶν. Καὶ μεγάλη μὲν δύναμις οὐδέποτε θ' ἀποπειραθῇ παραπλήσιόν τι, ἐνδέχεται ὅμως νὰ περιέλθωσιν εἰς πειρασμὸν μικρότεραι καὶ ἧττον εὔποροι κυβερνήσεις. Ἄλλως τε, οἱ Ἕλληνες δὲν ἐλησμόνησαν τὴν ἱστορίαν τῶν ἐν Ῥωμουνίᾳ μοναστηριακῶν κτημάτων καὶ ὁ Τρικούπης, διαμαρτυρόμενος ἐπιδεικτικῶς κατὰ τῆς διαγωγῆς τῆς ῥωμουνικῆς κυβερνήσεως, θὰ ὑποστηριχθῇ ὑπὸ τοῦ δημοτικοῦ φρονήματος. Ἐὰν ἡ πορεία, ἣν ἐτράπη, καίπερ ἐπιδοκιμαζομένη ὑπὸ τῆς ἐν Ῥωσσίᾳ κοινῆς γνώμης καὶ τοῦ ἀθηναϊκοῦ ὄχλου, συνάδει πρὸς τὰ διαρκῆ καὶ εὐρύτερα συμφέροντα τῆς χώρας, ἐπιδέχεται συζήτησιν· ἀλλ' οἱ Ἕλληνες πολιτικοὶ σπανίως ἀποβλέπουσιν εἰς τὰ ἀπώτερα. Ἐὰν ὁ Τρικούπης φρονεῖ ὅτι θὰ μειώσῃ τὰς κατ' οἶκον κυκλούσας αὐτὸν δυσχερείας ἐγείρων θόρυβον ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ, δὲν θὰ θυσιάσῃ τὴν ἄμεσον ταύτην ὠφέλειαν χάριν ὑπολογισμῶν περὶ ἀπωτέρων δημοσίων συμφερόντων. Ἐν τούτοις ἡ ῥῆξις τῶν ἀνὰ μέσον Ἑλλάδος καὶ Ῥωμουνίας διπλωματικῶν σχέσεων δὲν θὰ ταράξῃ τὸν λοιπὸν κόσμον, θ' ἀποβῇ δὲ πρακτικῶς ἀνεπαίσθητος καὶ εἰς αὐτοὺς τοὺς Ἕλληνας καὶ Ῥωμούνους.» Εἰς τὴν «Σημαίαν» ἐπιστέλλουσιν ἐκ Βιέννης· «Ἡ ῥῆξις τῶν διπλωματικῶν σχέσεων καθίσταται καταληπτὴ μόνον, ἐάν τις ἀναλογισθῇ τὴν ἐσωτερικὴν τῆς Ἑλλάδος θέσιν, ἥτις βιάζει τὸ ὑπουργεῖον ν' ἀποστρέφῃ τὴν προσοχὴν τοῦ δημοσίου ἀπὸ τῶν κατ' οἶκον δυσχερειῶν δι' ἐπεισοδίων ἐν Βουλγαρίᾳ, Κρήτῃ, ἢ Ῥωμουνίᾳ.» Μετὰ τὴν προεισαγωγικὴν ταύτην παρατήρησιν, ἧς πρὸς διάψευσιν ἀρκεῖ μόνη ἡ διαγωγὴ τοῦ ἀντιπροσώπου τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ἐν Κρήτῃ, ὁ ἀνταποκριτὴς τοῦ ἀγγλικοῦ φύλλου διηγεῖται διὰ μακρῶν καὶ ἐπὶ τὸ ὑπερβολικώτερον τὰ κατὰ τὴν διαθήκην τοῦ Εὐαγγέλη καὶ τοῦ Κωνσταντίνου Ζάππα. «Ἀμφότεροι (λέγει) ἦσαν Ἕλληνες ἐξ Ἀλβανίας, οἵτινες, ἐλθόντες εἰς Ῥωμουνίαν νέοι καὶ ἄποροι, συνέλεξαν μετὰ τοῦ διακρίνοντος τὴν φυλὴν των ἐμπορικοῦ δαιμονίου σχετικῶς μεγάλην περιουσίαν, ὁ μὲν Εὐαγγέλης περὶ τὰ 25—30 ἑκατομμύρια φράγκων, ὁ δὲ Κωνσταντῖνος περὶ τὰ ὀκτώ. Ἦσαν λόγῳ αἰσθήματος Ἕλληνες ἀκραιφνεῖς, καίπερ διελθόντες τὸν βίον ἐν Ῥωμουνίᾳ, διὰ δὲ τῶν ἱδρυμάτων των τὰ ὀνόματά των ἐγένοντο ἀνὰ τὸ ἑλληνικὸν συνώνυμα φιλοπατρίας.» «Ἡ κυβέρνησις τοῦ Κ. Τρικούπη (λέγει ἐν τέλει ὁ ἀνταποκριτής) ἐλπίζει νῦν νὰ ἐπιτύχῃ προσφεύγουσα εἰς τὸ ἄκρον διπλωματικὸν μέσον ὅ,τι δὲν θὰ ἐπετύγχανε προσφεύγουσα εἰς τὰ ῥωμουνικὰ δικαστήρια. Ἰσχυρίζεται ὅτι, ὅτε συνετάχθη ἡ διαθήκη τοῦ Εὐαγγέλη, οὐδὲν ἐκώλυε τὴν κληρονομίαν ἀκινήτων ὑπὸ ξένων· ἀλλὰ τὸ ζήτημα εἶναι καθαρῶς νομικὸν καὶ θὰ παραπεμφθῇ πιθανῶς ἐπὶ τέλους εἰς διαιτησίαν.» Τὰς διαθέσεις τῶν ἐν Βιέννῃ προδίδει ἴσως ἄρθρον τοῦ «Πεσταίου Λόϋδ» λέγον· «Μόνη ἡ ἐπιθυμία τοῦ παραγκωνισμοῦ τοῦ ἀθανάτου ποιητοῦ τῆς Βατραχομυομαχίας παρεκίνησε πιθανῶς τὸν Κ. Τρικούπην, τὸν μόνον δυνατὸν πρωθυπουργὸν τῆς Ἑλλάδος, ἀφ' ὅτου ἐῤῥίφθη εἰς τὰ κρύα τοῦ λουτροῦ ὁ Δεληγιάννης, νὰ προκαλέσῃ τὴν ἑλληνοῤῥωμουνικὴν ῥῆξιν. Μηδὲν κακὸν ὑποπτεύουσα, ἐκοιμήθη ἡ Εὐρώπη ἥσυχος τὴν Κυριακὴν καὶ ἐξυπνήσασα τὴν Δευτέραν ἔμαθε μετ' ἐκπλήξεως ὅτι ἤδη πρὸ τριῶν μηνῶν ἡ κυβέρνησις τοῦ βασιλέως Γεωργίου ἔπεμψε τελεσίγραφον εἰς Βουκουρέστιον καὶ ὅτι ἐπηκολούθησεν ἡ ῥῆξις τῶν διπλωματικῶν σχέσεων. Ὅσοι δὲν ἐφαντάζοντο τοσοῦτον τραγικὴν τὴν ἔκβασιν τῆς περὶ τῆς κληρονομίας τοῦ Ζάππα ἔριδος, τότε μόνον ἀνεμέτρησαν τὸ μέγεθος τοῦ κινδύνου. Ἀλλ' ἡμεῖς, καίπερ θέλοντες ἐπ' ἴσης ν' ἀντιληφθῶμεν ἐπὶ τὸ τραγικώτερον τοῦ πράγματος, ἐν τῇ ῥήξει διορῶμεν μόνον θεατρικὸν τόλμημα, ἢ ἀπερισκεψίαν, ἥτις οὐδεμίαν θὰ ἐπιφέρῃ δεινοτέραν συνέπειαν. Ἡ Ῥωσσία διέῤῥηξε τὰς διπλωματικὰς σχέσεις πρὸς τὴν Βουλγαρίαν καὶ ἡ Ἰταλία πρὸς τὴν Ἀμερικήν, χωρὶς νὰ ἐπέλθῃ μείζων τις συμφορά. Καὶ ὅμως ἐπρόκειτο περὶ συμφερόντων πολλῷ μειζόνων, ἢ περὶ μιᾶς κληρονομίας. Ἐάν τις ἀναλογισθῇ πόσον ἐπικαίρως θὰ περιήρχοντο τὰ ἑκατομμύρια τοῦ Ζάππα εἰς χεῖρας τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως κατὰ τὰς παραμονὰς τῆς καταβολῆς τοκομεριδίου, ἐννοεῖ τὸν ζῆλον τῶν ἐν Ἀθήναις. Ἀλλ' ἀκριβῶς ἡ ἀφορμὴ τοῦ κακοῦ παρέχει καὶ τὸ φάρμακον, διότι κράτος, περιελθὸν εἰς τόσην ἀνέχειαν, ὥστε νὰ προσφεύγῃ ἕνεκεν συνήθους χρηματικοῦ ζητήματος εἰς τόσον δραστικὰ μέσα, δὲν διανοεῖται βέβαια νὰ ἐπιχειρήσῃ πόλεμον, ὅστις, καὶ αἰσίως λήγων, θ' ἀπῄτει χρήματα εἰκοσαπλάσια τῶν τῆς κληρονομίας τοῦ Ζάππα. Ἀκριβῶς λοιπὸν διότι ἡ Ἑλλὰς κατέφυγεν εἰς τελεσίγραφον, οὐδεὶς ὑπάρχει φόβος μὴ ἀποτολμήσῃ πόλεμον, δυνάμεθα δὲ καὶ ἡμεῖς νὰ παρέλθωμεν τὴν ἔριδα ἀπαρατήρητον. Ἐλάβομεν πεῖραν τῶν φιλικῶν καὶ γειτονικῶν αἰσθημάτων τῶν Ῥωμούνων καὶ εἶναι ἡμῖν ὅλως ἀδιάφορον, ἐὰν βιοῦσι καλῶς ἢ κακῶς πρὸς τὴν Ἑλλάδα, ἡ δ' Ἑλλὰς ἀπέχει τοσοῦτον τῆς ζώνης τῶν ἡμετέρων συμφερόντων, ὥστε οὐδαμῶς ἐνδιαφερόμεθα περὶ τῶν σχέσεων αὐτῆς πρὸς ἄλλα κράτη. Ἀκαδημαϊκῶς κρίνοντες λυπούμεθα ὅτι ἀνὰ μέσον δύο ἀνατολικῶν κρατῶν ἀναφύονται τοιαῦται ἔριδες, εὐχόμεθα δέ, συμφώνως πρὸς τὸ καθόλου πνεῦμα τῆς ἀνατολικῆς ἡμῶν πολιτικῆς, νὰ ἐπέλθῃ ταχεῖα συνδιαλλαγή. Περὶ τοῦ τρόπου τῆς διευθετήσεως δὲν ἐναπόκειται ἡμῖν ν' ἀποφανθῶμεν γνώμην. Ἡ ῥωμουνικὴ ἀφήγησις λέγει ὅτι ἡ Ἑλλὰς ἐπρότεινε συμβιβασμὸν ἢ διαιτησίαν, ἀλλ' ὅτι ἡ πρότασις δὲν ἐγένετο δεκτή, διότι ἡ ὑπόθεσις ὑπόκειται εἰς τὴν ἁρμοδιότητα τῶν ῥωμουνικῶν δικαστηρίων. Δὲν θὰ ἦτον ὅμως ἆρά γε δυνατὸν νὰ ὑποβληθῇ εἰς διαιτησίαν, ἐὰν οὐχὶ ἡ οὐσία τῆς ἔριδος, αὐτὸ τὸ προεισαγωγικὸν ζήτημα, ἐὰν ἡ ἁρμοδιότης τῶν ῥωμουνικῶν δικαστηρίων εἶναι ἀναμφισβήτητος; Καὶ ἐὰν μὲν ὁ διαιτητὴς ἀποφανθῇ καταφατικῶς, ἂς ἐξενέγκωσι τὴν ἐτυμηγορίαν τὰ δικαστήρια, ἐν ἐναντίᾳ δὲ περιπτώσει οὐδὲν θὰ πάθῃ ἡ φιλοτιμία τῆς Ῥωμουνίας, ἐὰν ὑποβληθῇ εἰς διαιτησίαν καὶ ἡ οὐσία τῆς διαφορᾶς. Τὴν νύξιν ταύτην ποιούμεθα, ἁπλῶς ὅπως ἀποδείξωμεν ὅτι φιλικὴ διευθέτησις δὲν εἶναι ἀδύνατος. Ὁ συμβιβασμὸς συμφέρει εἰς ἀμφότερα τὰ κράτη. Ἐξαιρουμένου τοῦ μακεδονικοῦ ζητήματος, ἐν ᾧ τὸ ἐνδιαφέρον τῆς Ῥωμουνίας εἶναι μόνον πλατωνικόν, οὐδὲν ὑπάρχει σημεῖον ἐπαφῆς τῶν πολιτικῶν καὶ ἐθνικῶν συμφερόντων τῶν δύο λαῶν. Δὲν ὑπάρχει λοιπὸν λόγος, ὅπως παραταθῇ ἡ διπλωματικὴ ῥῆξις, ταχέως δ' ἀμφότερα τὰ κράτη θὰ βαρυνθῶσι καὶ θὰ δράξωσι τὴν πρώτην εὐκαιρίαν, ὅπως προσεγγίσωσιν αὖθις πρὸς ἄλληλα.» Ὁ «Ἑσπερινὸς Ταχυδρόμος» τῶν Μεδιολάνων ἐν ἄρθρῳ ἐπιγραφομένῳ «Ἡ Ἑλλὰς δεικνύει τοὺς ὀδόντας» ἀπολήγει εἰς τὸ ἑξῆς σοφὸν συμπέρασμα· «Τὸ ἀγέρωχον ἦθος τῆς Ἑλλάδος, ὁτὲ μὲν πρὸς τὴν Βουλγαρίαν, ὁτὲ δὲ πρὸς τὴν Ῥωμουνίαν, γεννᾷ τινα ἀνησυχίαν. Δὲν θὰ ὕψου τόσον τὴν φωνήν, ἐὰν μὴ ὑπεστηρίζετο ὑπὸ μεγάλης τινὸς δυνάμεως.» Ἡ «Καρτερία» ἀποφαίνεται ὅτι ἡ ἔρις οὐδαμῶς ταράσσει κυβερνήσεις καὶ κοινοβούλια, ἐφημερίδας καὶ χρηματιστήρια, ἐλπίζει δ' ὅτι Ἑλλὰς καὶ Ῥωμουνία θὰ διευθετήσωσι ταχέως τὴν ἔριδα των φιλικῶς. Ὁ «Γαλινιάνειος Ἀγγελιαφόρος» τῶν Παρισίων λέγει ὅτι «ἡ Ἑλλὰς ἔχει ὑπὲρ ἑαυτῆς καὶ τὸν νόμον καὶ τὸ δίκαιον».

Μίαν τῶν τελευταίων συνεδριάσεων τῆς αὐστριακῆς ἐπιτροπῆς ἐν Πέστῃ ἐπησχόλησεν ἡ περὶ Βοσνίας καὶ Ἑρζεγοβίνας συζήτησις. Εἷς καὶ μόνος ῥήτωρ, ὁ Μάζαρυκ, ἔψεξεν ἐκ σλαβικῆς ἀπόψεως τὴν διαχείρισιν τῶν κατειλημμένων ἐπαρχιῶν, ἀλλὰ καὶ οὗτος ἠναγκάσθη νὰ ὁμολογήσῃ τὰς γενομένας προόδους, τὴν διάδοσιν τῆς ἐκπαιδεύσεως, τὴν ἀνάπτυξιν τῶν μέσων τῆς συγκοινωνίας, τὴν παγίωσιν τῆς ἀσφαλείας καὶ τάξεως. Ὁ ὑπουργὸς Κάλλαης ἀκόπως ἀπέκρουσε τὰς ἐκστομισθείσας κατακρίσεις. «Ἐάν τις ἀναλογισθῇ (εἶπεν) ὅτι ἀπήλθομεν εἰς Βοσνίαν καὶ Ἑρζεγοβίναν πρὸ 14 ἐτῶν καὶ ὅτι ἡ ἔτει 1881—1882 στάσις κατέστρεψεν ὅ,τι ἐγένετο κατὰ τὰ δύο πρῶτα ἔτη τῆς κατοχῆς, θὰ ὁμολογήσῃ ὅτι, ἐν διαστήματι μιᾶς κυρίως δεκαετίας, ἐπετεύχθη οὐ μικρὰ πρόοδος. Δὲν πρέπει νὰ λησμονῶμεν ὅτι πρόκειται περὶ χωρῶν, αἵτινες διετέλουν ἐπὶ αἰῶνας εἰς οἰκτρὰν κατάστασιν καὶ ὑπῆρξαν ἐπὶ ἔτη θέατρον ἐμφυλίου πολέμου βιάσαντος μυριάδας εἰς μετανάστευσιν». Διὰ μακρῶν ἐπραγματεύθη ὁ Κάλλαης τὸ ἀγροτικὸν ζήτημα, παραδεχθεὶς μὲν τὴν χρησιμότητα τῆς ἐπιλύσεως αὐτοῦ, ἀλλὰ κατὰ τρόπον μὴ βλάπτοντα τὰ κεκτημένα δικαιώματα καὶ συμφέροντα καὶ μὴ δυσαρεστοῦντα ἰδίᾳ τοὺς μωαμεθανοὺς βέηδες καὶ ἀγάδες, στοιχεῖον πολιτικὸν καὶ συντηρητικόν, ἐνδιαφερόμενον ὑπὲρ τῆς χώρας καὶ τοῦ λαοῦ, πρὸς ὃν συνδέεται διὰ τῶν δεσμῶν τῆς φυλῆς καὶ τῆς γλώσσης. «Κρίνων ἐκ τοῦ παραδείγματος τῶν λοιπῶν βαλκανικῶν χωρῶν (προσέθηκε) νομίζω ὅτι δὲν εἶναι μειονέκτημα, ἐὰν ἐν μιᾷ τοὐλάχιστον ἐξ αὐτῶν ὑπάρχει ἰσχυρὰ κλάσις γαιοκτημόνων, συνδεομένη πρὸς τὴν ἱστορίαν τοῦ λαοῦ καὶ πρόθυμος νὰ συντελέσῃ καὶ ἐν τῷ μέλλοντι εἰς τὴν διεύθυνσιν τῆς τύχης αὐτοῦ». Ἀφοῦ ἐξέθηκε τοὺς λόγους, ὧν ἕνεκεν προυτίμησεν ἐν Βοσνίᾳ καὶ Ἑρζεγοβίνᾳ τὸ σύστημα τῶν στενῶν σιδηροδρόμων, ὁ ὑπουργὸς ἀνῄρεσε τὸν ἰσχυρισμὸν τοῦ Μάζαρυκ, ὅτι δῆθεν ὑπάρχει ἀντίθεσις μεταξὺ τῆς ἀρχετύπου καταστάσεως τοῦ τόπου καὶ τοῦ παρεισάκτου πολιτισμοῦ. «Ἡ ἀντίθεσις αὕτη (εἶπεν) εἶναι πράγματι ἀντίθεσις μεταξὺ Ἀνατολῆς καὶ Δύσεως. Ἡ Βοσνία καὶ ἡ Ἑρζεγοβίνα ἀποτελοῦσι τὸν χῶρον, ἐν ᾧ συναντᾶται τὸ πνεῦμα τῆς Ἀνατολῆς καὶ τῆς Δύσεως, ἐκπροσωπούμενον καὶ ὑπὸ τῶν δύο Ἐκκλησιῶν. Ἐν τοιούτῳ χώρῳ, οἱ εὐρωπαϊκοὶ θεσμοὶ πρέπει νὰ εἰσάγωνται κατὰ μικρὸν συναρμολογούμενοι μετὰ περισκέψεως πρὸς τὰς ὑφισταμένας περιστάσεις. Τὸ χαρακτηριστικὸν τῆς Ἀνατολῆς ἀπὸ τῶν παλαιοτάτων χρόνων μέχρι τῆς σήμερον ἀποτελεῖ ὁ ἀτομικισμός, προαγόμενος μέχρι τῶν ἐσχάτων ὁρίων, ἕπεται δ' ἐκ τούτου ἡ ἀνικανότης πρὸς μεῖζόν τι καὶ ἰσχυρὸν καὶ ἑνιαῖον πολιτικὸν ἵδρυμα. Τὸ πνεῦμα τῆς Δύσεως, τοὐναντίον, τὸ πνεῦμα τῆς ἀρχαίας Ῥώμης, προτάσσει τὸ κράτος μεθ' ὅλης αὐτοῦ τῆς δυνάμεως, μὴ ἀποβλέπον εἰς διαφορὰς ἐθνοτήτων καὶ φρονημάτων. Τὸ πνεῦμα τοῦτο ἠθέλησα νὰ εἰσαγάγω εἰς Βοσνίαν καὶ Ἑρζεγοβίναν, μὴ ἀφίνων ν' ἀναπτυχθῶσι μικραὶ ἀποσυνθετικαὶ ῥοπαί. Ποῦ ἄγει ὁ ἀτομικισμὸς ἐν τῇ πολιτικῇ δύνασθε νὰ διδαχθῆτε στρέφοντες τὸ βλέμμα πέρα τῶν νοτιανατολικῶν ὁρίων τῆς Βοσνίας καὶ Ἑρζεγοβίνας, ἐφ' ὅσον δὲ προΐσταμαι τῆς βοσνιακῆς διαχειρίσεως, θὰ πράξω ὅ,τι δυνατὸν ὅπως ἀναπτύξω παρὰ τοῖς Βοσνίοις τὸ αἴσθημα τῆς ἐξαρτήσεως ἐκ μεγάλου καὶ ἰσχυροῦ κράτους». Αἱ βαρυσήμαντοι αὗται δηλώσεις εἶναι ἄξιαι συντόνου προσοχῆς, οὐ μόνον ὡς ἐκ τοῦ ἐπισήμου ἀξιώματος τοῦ ἐξενεγκόντος αὐτὰς ὑπουργοῦ, ἀλλὰ καὶ ὡς ἐκ τοῦ ἀτομικοῦ αὐτοῦ κύρους. Οὐδέποτε ἐῤῥέθη εὐκρινέστερον ὅτι ἡ Ἀνατολή, ἔνθα μάχονται κατ' ἀλλήλων λυσσαλέως ἄτομα, φατρίαι, μικραὶ ἐθνότητες, εἶναι ἀνίκανος ν' ἀνιδρύσῃ γενναῖόν τι καὶ βιώσιμον καὶ ὅτι ἡ ἀναδημιουργία δύναται νὰ ἐπέλθῃ μόνον διὰ τοῦ πνεύματος τῆς Δύσεως, διὰ τῶν παραδόσεων τῆς Ῥώμης, διὰ τῆς ὑποταγῆς εἰς ἰσχυρὸν ἑνιαῖον κράτος.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ.

Πετρούπολις, 9/21 Ὀκτωβρίου. — Αἱ πλεῖσται τῶν ἐφημερίδων συντάσσονται πρὸς τὴν Ἑλλάδα κατὰ τῆς Ῥωμουνίας.

Βερολῖνον, 9/21 Ὀκτωβρίου. — Ἐνταῦθα κατακρίνεται ἡ διαγωγὴ τῆς Ἑλλάδος. Τὰ γερμανικὰ φύλλα ὑπομιμνήσκουσι τὴν δίκην Σαρόγλου, ἐν ᾗ ἡ Ἑλλὰς ἐσφετερίσθη περιουσίαν ἀνήκουσαν εἰς τὴν Βουλγαρίαν.

Λονδῖνον, 9/21 Ὀκτωβρίου. — Ὁ «Κόσμος» λέγει ὅτι ἡ Ἑλλὰς ἀπέδειξεν ὅτι ῥωσσίζει, ἐξυπηρετοῦσα μύωπα δυναστικὴν πολιτικήν.

Ἀθῆναι, 9/21 Ὀκτωβρίου. — Χθὲς ἐπέμφθη διὰ τοῦ ταχυδρομείου ἡ διακοίνωσις, δι' ἧς ἐφελκύεται ἡ προσοχὴ τῶν δυνάμεων ἐπὶ τῆς ὑποθέσεως Ζάππα.

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΣ.

Ἐν Τεργέστῃ, 9/21 Ὀκτωβρίου 1892.

Ζαχάρεις. — Αἱ τιμαὶ ὑψώθησαν ἐντὸς τοῦ ὀκταημέρου βαθμηδὸν μέχρι φλ. 1.25 τὰ 100 χιλ. μὲ ζωηρὰς πράξεις ἐπὶ τῶν ἑτοίμων καὶ τῶν παραδοτέων ἐντὸς τοῦ μηνός, ὡς ἐπίσης διὰ παραδόσεις τμηματικὰς μέχρι Μαρτίου καὶ Αὐγούστου. Αἱ πωλήσεις ἀνῆλθον εἰς 60 χιλιάδες κ. περίπου, ἤθελον δὲ ἀποῤῥοφηθῇ μεγαλήτερα ποσὰ ἂν τὰ ἐργοστάσια τοῦ ἐσωτερικοῦ ἔθετον εἰς πώλησιν ποσὰ ἀνάλογα τῆς ζητήσεως. Τὴν ἐπαισθητὴν ἀντιτίμησιν ἐπέφερον αἱ ὑψώσεις Παρισίων, Ἀμβούργου καὶ Πράγας, διότι τὰς περὶ νέας συγκομιδῆς δυσμενεῖς εἰδήσεις καὶ φόβους ἐνίσχυσαν αἱ καθ' ὅλην τὴν μέσην Εὐρώπην ῥαγδαῖαι βροχαὶ καὶ ἡ εὐθὺς ἔπειτα ἀπότομος μετάβασις εἰς δριμὺ ψῦχος, ὥστε ἡ ἄλλως τε ἐλλιπὴς ἐσοδεία δύναται νὰ ἔπαθε ἢ νὰ πάθῃ ἔτι περισσότερον. Αἱ ἕτοιμοι κεντρόφυγες ἐπληρώθησαν μέχρι φ. 20.25, τὰ κεφαλοθλάσματα μέχρι φ. 21. Αἱ σκληραὶ μέχρι 20.75 καὶ τὰ ἐν κιβωτίοις τετράγωνα μέχρι φ. 22. Ἀφίχθησαν ἐκ τοῦ ἐσωτερικοῦ 11500 κ. Ἐξήχθησαν 11,000 κ. μένει δὲ ἀπόθεμα πρὸς ἐξαγωγὴν ἐν ὅλῳ 14700 κ. ἐντελῶς ἀνεπαρκὲς διὰ τὰς ἀνάγκας τῆς ἐξαγωγῆς. Ἐπὶ παραδόσει ἐπληρώθησαν αἱ κεντρόφυγες μέχρι φ. 19.50 ἀπὸ Νοεμβρίου μέχρι Μαρτίου καὶ πρὸς φ. 19.75 μέχρις Αὐγούστου. Σκληραὶ καὶ κεφαλοθλάσματα ἀπὸ Νοεμβρίου μέχρι Μαρτίου πρὸς φ. 20.25—20.50 καὶ μέχρις Αὐγούστου πρὸς φ. 20.75. Ἡ ἀγορὰ κλείει λίαν σταθερά.

Καφέδες. — Εἰς τὰς μεγάλας εὐρωπαϊκὰς ἀγορὰς ἐπῆλθον συνεχεῖς διακυμάνσεις ὑψώσεων καὶ ἐκπεσμῶν, ἀλλ' ἡ Βρασιλία διετήρησε τὴν πρόσθεν σταθερότητα. Ἐνταῦθα ἀφίχθησαν 14328 σάκκοι Ῥίου καὶ 16431 σάκκοι Σάντος. Ἐπωλήθησαν καὶ ἐξήχθησαν 2800 σάκ. Ῥίου πρὸς φ. 90—92 οἱ παρακατεινοί. φ. 94—96 οἱ μεσαῖοι καὶ φ. 98—102 οἱ πρῶτοι καὶ ἐκλεκτοί. Σάντος ἐπωλήθησαν καὶ κατηναλώθησαν 4000 σάκκοι πρὸς φ. 92—108 κατὰ ποιότητα.

Πιπέρια. — Ἐξηκολούθησεν ἡ ὕψωσις καὶ ἐπωλήθησαν 500 σάκκοι πρὸς φ. 43—45 τὰ Σιγγαπόρης, φ. 32—34 τὰ Πένναγγ καὶ φ. 36—38 τὰ Βαταβίας.

Ὀρύζια. — Ἄνευ οὐσιώδους μεταβολῆς ἐπὶ τῶν τιμῶν μὲ πράξεις περιωρισμένας. Ἰταλίας κοινὰ πρὸς φ. 19—19.50 καὶ πρῶτα πρὸς φ. 20—20.50. Καρολῖναι πρὸς φ. 21.50—24. Ἰαπωνίας κοινὰ πρὸς φ. 15.75—16.15 καὶ εἰργασμένα πρὸς φ. 17.75—18.25. Ὀλλανδίας λευκὰ πρὸς φ. 14—14.50 καὶ κίτρινα πρὸς φ. 13.25—13.75. Ἰνδιῶν κοινὰ πρὸς φ. 11—12.50. Ἀρακὰν πρὸς φ. 13.25—14.25 καὶ ὅμοια εἰργασμένα πρὸς φ. 14.75.

Οἰνοπνεύματα. — Ἐν τῇ πρόσθεν ἀτονίᾳ. Τὰ τῶν 90° πρὸς φ. 15.75 καὶ τῶν 95° πρὸς φ. 16.75 τὸ ἑκατόλιτρον.

Φασιόλια. — Τακτικὴ ἐξαγωγὴ διὰ τοὺς ἀνατολικοὺς λιμένας τῶν λευκῶν Οὐγγαρίας πρὸς φ. 7.60—7.80 κατὰ ποιότητα.

Βαμβάκια. — Ἐκ νέου εἰς βελτίωσιν. Ἐπωλήθησαν 100 δέματα Ἀδάνων πρὸς φ. 14.

Βαλανίδια. — Γενναῖαι ἀφίξεις, πρωτίστως ἐξ Ἑλλάδος, αἱ δὲ πωλήσεις μᾶλλον ὀλίγαι καὶ λίαν κοπιώδεις. Ἀφίχθησαν 2200 κ. Ἑλλάδος καὶ Κόλπου καὶ ἐπωλήθησαν Καρβασαρᾶ καὶ Γυθείου 400 κ. πρὸς φ. 13.40—14.25. Κόλπου νέα 400 κ. πρὸς φ. 11.70 καὶ παλαιὰ 160 κ. πρὸς φ. 8.93 μὲ ὑψηλὰς πάντοτε ὑφαιρέσεις.

Σταφίδες. — Ἐν γένει εἰς ὑποτίμησιν καὶ μὲ πράξεις ὅλως ἀσημάντους. Ἀφίχθησαν Κορινθιακαὶ 400 κ., ἐπωλήθησαν δὲ 200 κ. πρὸς φ. 17.50—18. Ἀπόθεμα διαθέσιμον 1700 κ. Σουλτανῖναι εἰς ἔτι μείζονα ἀτονίαν ἀφίχθησαν 1200 κ., ἐπωλήθησαν δὲ ἐκ διαλειμμάτων μόλις 250 κ. πρὸς φ. 15.50—29. Ἤδη ἡ εἰσαγωγὴ ἀνέρχεται εἰς 18,300 κ., ἐνῷ πέρυσι μέχρι τέλους τῆς ἐποχῆς εἰσήχθησαν 16,000 κ. Ἐλεμέδες ἐπωλήθησαν 250 κ. πρὸς φλ. 13—14 Κῶ καὶ Τσεσμέ. Κρήτης Ξανθαὶ ἐπωλήθησαν 100 κ. πρὸς φ. 9.50—10 καὶ Σάμου 100 κ. πρὸς φ. 9.50. Μαῦραι Τσεσμὲ ἐπωλήθησαν 100 κ. πρὸς φλ. 9—9.50.

Σῦκα. — Ἀφίχθησαν ἐκ Καλαμῶν 7000 κ., ἐξ ὧν ἐπωλήθησαν 1000 πρὸς φ. 10 τὰ πρὸς χρῆσιν ἐργοστασίων καὶ φ. 11—12 τὰ φαγώσιμα. Χορβάδες ἐπωλήθησαν 300 κ. πρὸς φ. 7.

Λεπτοκάρυα. — Τὰ εἰς φλοιὸν ἐζητήθησαν ἕνεκα ὀλίγων ἀφίξεων καὶ ἐπληρώθησαν πρὸς φ. 17.50. Ἄνευ φλοιοῦ ἐγένοντο πράξεις εἰς τὰ φ. 40 μὲ πλήρη σχεδὸν ἐξάντλησιν τοῦ ἀποθέματος. Ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος ἀφικνοῦνται ἱκανὰ ποσά, ἅτινα πιθανῶς νὰ φέρωσιν μικράν τινα ὑποτίμησιν. Προσεφέρθησαν τὰ ἄνευ φλοιοῦ ἐπὶ παραδόσει κατὰ Νοέμβριον πρὸς φ. 37.

Βαμβακόλαδα. — Ἐπωλήθησαν 1200 κ. Ἀμερικῆς πρὸς φλ. 25—27 ἐκδηλοῦται δὲ τάσις πρὸς μείζονα ἀντιτίμησιν ἕνεκα τῶν ἐν Ἀμερικῇ ὑψωμῶν καὶ τῆς ἐπαισθητῆς μειώσεως τοῦ ἀποθέματος.

Σιτάρια. — Ἐν προϊούσῃ ὑποτιμήσει ἄνευ πράξεων ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν, καίτοι προσφέρονται πάντοτε εἰς τιμὰς εὐτελεῖς ἤτοι πρὸς φ. 7.25—7.35 τὰ ἁπαλὰ Δουνάβεως καλῆς ποιότητος.

Βρώμη. — Συνεχεῖς ἀφίξεις ἐξ Ἀλβανίας τηροῦσι τὴν ἀγορὰν ἀσθενεστέραν. Ἐπωλήθησαν 500 κ. Ἀλβανίας πρὸς φ. 4.60 καὶ 300 κ. Βοσνίας πρὸς φ. 5.90—6.

Λινόσποροι. — Οἱ ἐν Ἀγγλίᾳ καὶ εἰς τὰς παραγωγικὰς ἀγορὰς ὑψωμοὶ οὐδόλως ἐπηρέασαν τὰς ἐδῶ τιμάς, ἀσθενῶς τηρουμένας μὲ πωλήσεις Ἀλβανίας πρὸς φ. 9.50—10.50 καὶ Ἀνατολῆς πρὸς φ. 10.75—11.50.

Γόμμαι. — Ἀφίχθησαν 378 φάρδα Ἀραβικῆς καὶ Φάκμης, ἐπωλήθησαν δὲ μόνον 45 φ. Ἄδεν πρὸς φ. 35—41 καὶ 32 φ. Φάκμης ἐκλεκτῆς ποιότητος πρὸς φ. 38. Ἀπόθεμα ἐν ὅλῳ 2485 φάρδα.

Ἐκδότης, συνθέτης καὶ συντάκτης· ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Σ. ΒΥΖΑΝΤΙΟΣ.
Ὑπεύθυνος συντάκτης· ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΑΠΤΙΣΤΗΣ ΣΤΑΙΤΣ.
Τύποις τοῦ Αὐστριακοῦ Λόϋδ.

ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ ΚΑΙ ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ.

ΤΕΡΓΕΣΤΗ 1892.	Λονδίνου αἱ 10 λ. σ. ἐν ὄψει.	Γαλλίας τὰ 100 φρ. ἐν ὄψει.	Εἰκοσάφραγκα.
15 Ὀκτωβρ.	119.40 — 119.85	47.40 — 47.60	9.51 — 9.52
17 »	119.40 — 119.85	47.35 — 47.60	9.51 — 9.52
18 »	119.40 — 119.85	47.40 — 47.60	9.51 — 9.52
19 »	119.50 — 119.85	47.35 — 47.60	9.51 — 9.53
20 »	119.45 — 119.85	47.40 — 47.60	9.51 — 9.53
21 »	119.40 — 119.90	47.40 — 47.60	9.51 — 9.52

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 533. — ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΤΡΙΤΗ 20/1 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΥΤΗ

Ετησία	Φρ. 30
Εξάμηνος	» 15
Τρίμηνος	» 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Α'. σελ.	ὁ στίχος	10 στιγμῶν	φρ.	4—
» » Β'.	» ὁ	» 10	»	» 2—
» » Γ'.	» ὁ	» 10	»	» 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρ/ον, 19 Ὀκτωβρίου

ΦΙΛΟΠΑΤΡΙΣ ΕΡΓΑΣΙΑ

Monsieur le Redactor,

Pour éclaircir l'affaire Zappa permettez moi de vous poser quelques questions:

[illegible]ghéli Zappa, sujet Héllène [illegible]is, peu importe, avait-il [illegible] de disposer de sa fortune [illegible]ise en Roumanie comme bon [illegible] semblait?

2. En admettant que l'héritier institué par lui n'avait pas qualité d'acquérir à qui revenait la fortune?

— N'est-ce pas aux parents du defunt conformément aux dispositions du Code Civil?

3. Ces parents ayant intenté un procès en annulation du testament, à quel titre le gouvernement Roumain s'est-il cru autorisé d'intervenir dans le procès intenté contre le gouvernement héllénique et demander sa mise en possession?

4. En admettant que la succession s'est ouverte après la promulgation de l'article 7 de la Constitution et que les héritiers Zappa ne pouvaient pas acquérir des immeubles, n'ont-ils pas droit à l'équivalent de ces biens? Croyez-vous que l'article 7 a decreté la confiscation contrairement à l'article 19 de la Constitution, et qu'il a abrogé les dispositions du Code Civil relatives aux successions?

5. Croyez-vous que le principe *qu'un État ne peut posséder la moindre parcelle de terrain dans un autre État sans porter atteinte à la souverainété de ce dernier,* est applicable dans le cas présent, c. à d. que la propriété de droit civil est identique à la propriété de droit public international qui entraine souverainété?

— A quel titre alors la Roumanie possède-t-elle une chapelle à Paris et d'autres édifices ailleurs? Il me semble qu'il n'y a presque pas d'Etat en Europe qui ne possède une propriété sur le territoire d'un autre Etat sans atteindre pourtant à la souverainété du dernier.

6. Le gouvernement grec s'est-il refusé de reconnaître la juridiction des tribunaux Roumains pour la solution du procès intenté contre lui par les héritiers Zappa?

7. Pour ce qui concerne le différent entre l'Etat Grec et l'Etat Roumain, croyez-vous que la proposition d'un arbitrage constitue une offense contre l'autorité judiciaire du pays?

8. Ne croyez-vous pas qu'un Etat dans ses rapports avec un autre Etat represènte la totalité des pouvoirs publics, et que par conséquent il n'est pas rationel qu'un litige resultant de ces rapports soit jugé par le pouvoir judiciaire de l'un de ces Etats?

9. Enfin pour en finir, êtes-vous bien convaincu que l'insulte, l'injure, le sarcasme, le mepris et la haine peuvent servir les véritables intérêts aussi bien de la Grèce que de la Roumanie, et ne craignez-vous pas *qu'un tiers* n'en profite?

Comptant sur votre loyauté j'attends votre reponse et je vous prie d'agréer l'éxpression de ma parfaite considération.

Un Impartial.

ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ.

Κύριε Συντάκτα,

Πρὸς διαφώτισιν τῆς ὑποθέσεως Ζάππα, ἐπιτρέψατε νὰ ὑποβάλω ὑμῖν ἐρωτήσεις τινάς:

1. Ὁ Εὐαγγέλης Ζάππας, ὑπήκοος Ἕλλην ἢ Κινέζος ἀδιάφορον, εἶχε δικαίωμα νὰ διαθέσῃ τὴν ἐν Ρωμουνίᾳ κτηθεῖσαν αὐτοῦ περιουσίαν κατὰ βούλησιν;

2. Ἂν παραδεχθῶμεν ὅτι ὁ ὑπ' αὐτοῦ ἐγκατασταθεὶς κληρονόμος δὲν εἶχε τὰς πρὸς κτῆσιν κληρονομίας ἰδιότητας, τίνι ἐπήγετο ἡ κληρονομία;

— Δὲν ἐπήγετο αὕτη εἰς τοὺς συγγενεῖς τοῦ ἀποβιώσαντος συμφώνως ταῖς διατάξεσι τοῦ Πολιτικοῦ Κώδικος;

3. Τῶν συγγενῶν τούτων ἐγειράντων ἀγωγὴν πρὸς ἀκύρωσιν τῆς διαθήκης, ἐν τίνι δικαιώματι ἐπενέβη ἡ ρωμουνικὴ κυβέρνησις ζητοῦσα τὴν διακατοχὴν τῆς περιουσίας;

4. Ἂν παραδεχθῶμεν ὅτι ἡ κληρονομία ἐπήχθη μετὰ τὴν δημοσίευσιν τοῦ 7ου ἄρθρου τοῦ Συντάγματος, ὁπότε οἱ κληρονόμοι Ζάππα δὲν δύνανται νὰ προσκτήσωνται ἀκίνητα, δὲν ἔχουσι ἄρά γε τὸ δικαίωμα ν' ἀπαιτήσωσι τὸ ἰσότιμον τῆς περιουσίας ταύτης; Φρονεῖτε ὅτι τὸ ἄρθρον 7ον καθιέρωσε τὴν δήμευσιν κατὰ ρητὴν παράβασιν τῶν ἄρθρων 19 τοῦ Συντάγματος καὶ κατήργησε τὰς διατάξεις τοῦ Πολιτικοῦ Κώδικος τὰς σχετικὰς πρὸς τὰς κληρονομίας;

5. Φρονεῖτε ὅτι ἡ ἀρχὴ ὅτι κράτος τι δὲν δύναται οὐδὲ τὸ ἐλάχιστον τμῆμα γῆς νὰ κατέχῃ ἐν ἑτέρῳ κράτει χωρὶς νὰ προσβάλῃ τὰ κυριαρχικὰ δικαιώματα τούτου ἐφαρμόζεται ἐν τῇ παρούσῃ περιπτώσει, δηλαδὴ ὅτι ἡ κυριότης τοῦ πολιτικοῦ δικαίου εἶνε ὁμοία τῇ κυριότητι τοῦ δημοσίου διεθνοῦς δικαίου, ἥτις συνεπάγεται τὴν κυριαρχίαν; Ἐν τίνι δικαιώματι λοιπὸν κατέχει ἡ Ρωμουνία παρεκκλήσιον ἐν Παρισίοις καὶ ἕτερα κτίρια ἀλλαχοῦ; Νομίζω ὅτι δὲν ὑπάρχει ἐν Εὐρώπῃ Κράτος μὴ κατέχον ἐν ἑτέρᾳ ἐπικρατείᾳ κτήματα, καὶ ὅμως τὰ κυριαρχικὰ δικαιώματα τούτου οὐδόλως θίγονται.

6. Ἠρνήθη ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ν' ἀναγνωρίσῃ τὴν δικαιοδοσίαν τῶν ρωμουνικῶν δικαστηρίων πρὸς διάλυσιν τῆς διαφορᾶς τῆς ἐγερθείσης διὰ τῆς δίκης τῶν κληρονόμων Ζάππα;

7. Ὅσον ἀφορᾷ εἰς τὴν διαφορὰν τοῦ ἑλληνικοῦ κράτους καὶ τοῦ ρωμουνικοῦ, φρονεῖτε ὅτι ἡ προταθεῖσα διαιτησία ἀποτελεῖ ὕβριν κατὰ τῆς δικαστικῆς ἐξουσίας τῆς χώρας;

8. Δὲν φρονεῖτε ὅτι κράτος τι, ἐν ταῖς σχέσεσιν αὐτοῦ πρὸς ἕτερον κράτος, ἀντιπροσωπεύει τὸ σύνολον τῶν ἐξουσιῶν καὶ ὅτι κατὰ συνέπειαν δὲν εἶνε εὔλογον ὅπως διαφορὰ ἀπορρέουσα ἐκ τῶν σχέσεων τούτων ἐκδικασθῇ ὑπὸ τῆς δικαστικῆς ἐξουσίας τοῦ ἑτέρου τῶν κρατῶν τούτων;

9. Εἶσθε τέλος πεπεισμένος ὅτι αἱ προσβολαί, αἱ ὕβρεις, οἱ σαρκασμοί, ἡ περιφρόνησις καὶ τὸ μῖσος δύνανται νὰ ὑπηρετήσωσι τὰ ἀληθῆ συμφέροντα τόσον τῆς Ἑλλάδος ὅσον καὶ τῆς Ρωμουνίας, καὶ δὲν φοβεῖσθε μὴ τρίτος ὠφεληθῇ ἐκ τούτων;

Ἐπὶ τῆς ὑμετέρας ἀμεροληψίας βασιζόμενος ἀναμένω τὴν ἀπάντησίν σας, παρακαλῶ δ' ὑμᾶς νὰ δεχθῆτε τὴν διαβεβαίωσιν τῆς ἐξαιρέτου μου ὑπολήψεως.

Εἷς Ἀμερόληπτος.

Σ. Π. Τὴν ἀνωτέρω ἐγκύκλιον ἐπιστολὴν ἐπέδωκεν ἡμῖν γαλλιστὶ εὐπαίδευτος καὶ ἐπὶ πλούτῳ καὶ φιλοπατρίᾳ διακρινόμενος ἐν Ρωμουνίᾳ ὁμοεθνής. Ταύτης τυπωθείσης ἀπεστάλη διὰ τοῦ γραφείου τῆς „Πατρίδος" ἀνὰ ἓν ἀντίτυπον πρὸς τὰς συντάξεις τῶν ἐν Βουκουρεστίῳ ρωμουνικῶν ἐφημερίδων. Τὸ κείμενον μετὰ μεταφράσεως τῆς ἐγκυκλίου ταύτης δημοσιεύοντες ἐν ταῖς στήλαις τῆς „Πατρίδος" θερμῶς συγχαίρομεν τὸν διακεκριμένον ὁμοεθνῆ καὶ σεβαστὸν φίλον ἡμῶν εὐχαριστοῦντες αὐτῷ ἐπὶ τῇ εὐμενεῖ πρὸς ἡμᾶς ἐνδείξει.

ΑΡΘΡΟΝ ΤΟΥ „TEMPS„

Παρ' ἐλπίδα

Ἐγράφη ἤδη ὅτι ἡ χερσόνησος τοῦ Αἵμου δὲν θέλει παύσει ποτὲ ἀπασχολοῦσα καὶ ἀνησυχοῦσα τὴν δημοσίαν ἐν Εὐρώπῃ γνώμην πολὺ πλέον παρ' ὅσον τῇ ἀνήκει ἀναλόγως τοῦ ὄγκου αὐτῆς. Πρὸς στιγμὴν ἡ Βουλγαρία κατέλιπε τὴν σκηνήν. Οὔτε ὁ ἡγεμὼν Φερδινάνδος, οὔτε ὁ κ. Σταμπούλωφ, πλὴν τοῦ ζητήματος τῶν ἑλληνικῶν σχολῶν [illegible] ἑβδομάδων ἐφείλκυσαν τὴν προσοχὴν τοῦ κόσμου [illegible]διαζόντως.

Ἀλλ' ἦλθε ἡ σειρὰ ἑτέρων κρατῶν ἵνα παρουσιασθῶσιν εἰς τὴν ἡμερησίαν διάταξιν καὶ τοιαῦτα δὲν ἔλειψαν. Ρωμουνία καὶ Ἑλλὰς ἐφαίνοντο ὅτι ἔχουσιν ἱκανοὺς λόγους ὅπως διάγωσιν ἐν ὁμονοίᾳ, διότι οὔτε ἄμεσος γειτνίασις, οὔτε σύνορα παρέχοντα αἰτίας εἰς τελωνειακὰς ἔριδας οὔτε ἄμεσοι ἐδαφικαὶ διενέξεις, οὔτε ἀναγκαῖαι διεκδικήσεις δύνανται νὰ προέλθωσί ποτε ἀνὰ μέσον αὐτῶν. Τοὐναντίον δὲ πᾶς τις θὰ ἐπίστευεν ὅτι ὡς ἔχουσαι ἀμφότεραι κοινὸν ἀντίπαλον, τὴν Βουλγαρίαν, ἧς γνωσταὶ αἱ ἀξιώσεις καὶ καὶ ἐκκλησιαστικοπολιτικαὶ ἐν τῇ Μακεδονίᾳ ἐπιτυχίαι, ἔνθα συγκρούονται ἅπασαι αἱ βαλκανικαὶ ἐποφθαλμιάσεις, Ἑλλὰς καὶ Ρωμουνία ἤθελον ἐννοήσει τὴν ἀνάγκην ποιᾶς τίνος πρὸς ἀλλήλας συνεννοήσεως καὶ θ' ἀπέφευγον ἀντὶ πάσης θυσίας πᾶν ὅ,τι θὰ ἠδύνατο νὰ καταστήσῃ εὐχερεῖς τὰς συστηματικωτάτας καὶ θρασυπονήρους ἐνεργείας τοῦ ἀνακτοβουλίου Σόφιας.

Ἡ ἀφορμή

Κατὰ πᾶσαν πιθανότητα αἱ συνεταὶ πάντως αὗται σκέψεις διέλαθον τὴν προσοχὴν τῶν νῦν συμβούλων τοῦ βασιλέως Καρόλου, ὡς καὶ τῶν τοῦ βασιλέως Γεωργίου, διότι ἐδράξαντο ἐσπευσμένως τῆς περιστάσεως πρὸς ἔριδα, ὡς οἱ μᾶλλον ἀδέξιοι. Ἡ ἀφορμὴ τυγχάνει μηδαμινή. Πρόκειται περὶ κληρονομικῆς ὑποθέσεως.

Ἕλλην ὑπήκοος διαμένων πρὸ πολλῶν ἐτῶν ἐν Ρωμουνίᾳ, ὁ Εὐαγγέλης Ζάππας, κατέλιπεν ἀκίνητον περιουσίαν κειμένην ἐν τῷ παραδουναβείῳ κράτει, ἣν διὰ διαθήκης του ὑπό τινας ὅρους, διατίθησιν ὑπὲρ τῆς γεννετείρας αὐτοῦ Ἑλλάδος. Ἡ ρωμουνικὴ κυβέρνησις προφασιζομένη τὴν ἰσχύν, ἀφ' ἑνὸς μὲν ἄρθρων τινῶν τοῦ νόμου ὅστις ἀπαγορεύει τοῖς ξένοις νὰ κατέχωσιν ἀκινήτους ἰδιοκτησίας ἐν Ρωμουνίᾳ, ἀφ' ἑτέρου δὲ καὶ τὰς ἐγερθείσας ἀπαιτήσεις συγγενῶν τινων τοῦ Ζάππα, προέβη εἰς τὴν κατοχὴν τοῦ ἀντικειμένου τῆς διαφορᾶς, οὗ ἡ ἀξία ἀνέρχεται εἰς ἀρκετὰ στρογγυλὸν ποσὸν πολλῶν ἑκατομμυρίων.

Ἠναγκάσθη

Inde irae. Τὸ ἀθηναϊκὸν ἀνακτοβούλιον ἀπήτησε τὴν ἄρσιν τῆς κατασχέσεως. Δι' ἐγγράφων δ' ἐπανειλημμένων καὶ διακοινώσεων ἐπεκαλέσθη τὸ προεικοσιεπταετίας **δεδικασμένον**, ἀλλὰ ἐν πρώτοις προσέκρουσεν εἰς ἀτελευτήτους ἀναβολάς, ὧν τὴν καλὴν χρῆσιν γινώσκει ἡ κλασικὴ διπλωματία. Εἶτα εἰς ἔνστασιν ἀπαραδέκτου, διατυπωθεῖσαν ἐν ξηρῷ λεκτικῷ καὶ πως ὑπερηφάνως καὶ τέλος εἰς τὸν ρητὸν ἰσχυρισμὸν ὃν ἐξήνεγκεν ὅπως ὑποβληθῇ ἡ ὑπόθεσις εἰς τὴν δικαιοδοσίαν τῶν ρωμουνικῶν δικαστηρίων.

Τὸ ἀθηναϊκὸν ἀνακτοβούλιον ἐξεπλάγη ἐκ τῆς συμπεριφορᾶς ταύτης. Ἐπεφόρτισε δὲ τὸν ἐν Βουκουρεστίῳ ἀντιπρόσωπον αὐτοῦ κ. Παππαρηγόπουλον ν' ἀπαιτήσῃ ταχεῖαν λύσιν, εἶτα νὰ διαματυρηθῇ ἐναντίον τῶν ἀναβο[illegible] τῶν κ.κ. Λαχωβάρη καὶ Δ. Καταρτζῆ, εἶτα νὰ διαμφισβητήσῃ ἐκ θεμελίων τὴν ἁρμοδιότητα τῆς ρωμουνικῆς δικαιοσύνης εἰς διαφορὰν ἣν θεωρεῖ διεθνῆ, καὶ τέλος εἶτα ἐνώπιον τῆς ἀμετακλήτου ἀρνήσεως τῆς κυβερνήσεως ν' ἀπειλήσῃ διὰ τῆς διακοπῆς τῶν διπλωματικῶν σχέσεων.

Ἄλλως ὑπελόγισαν

Οὔτε ὁ κ. Λαχωβάρης, οὔτε ὁ κ. Δ. Καταρτζῆς ἐφάνησαν θορυβηθέντες ἐκ τῆς ἀπειλητικῆς ταύτης στάσεως. Πιθανὸν ὅτι ἐνόμιζον τὸν κ. Τρικούπην τόσον πολὺ ἀπησχολημένον ἐκ τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως τοῦ ἑλληνικοῦ βασιλείου, ὥστε ἐθεώρησαν αὐτὸν ἀδυνατοῦντα ν' ἀπαιτήσῃ τὴν ἀπόδοσιν τῶν κεκτημένων καὶ ὡς ἔχοντα ἄκοντα μέλλοντα νὰ ὑποκύψῃ εἰς τὸν δωρεὰν προπηλακισμόν. Τίς ὁ λόγος δι' ὃν ἐπεδείξαντο οἱ ἐν Βουκουρεστίῳ τόσον ὀλίγην ὀσφραντικὴν δύναμιν; Μὴ δὲν συμβαίνει συχνάκις τὸ τοιοῦτον, ὁσάκις ὑπουργεῖόν τι διατελεῖ ἐν δυσχερεῖ θέσει ἐκτὸς τοῦ κράτους νὰ ζητῇ ἀντιπερισπαστικόν τι φάρμακον; Ὁ κ. Τρικούπης δὲν εἶν' ἐκεῖνος ὁ πολιτικὸς ὅστις πέρυσιν ἐξῆλθεν εἰς προσηλυτιστικὴν ἀνὰ τὸν Αἷμον περιοδείαν, γενόμενος τέλειον καὶ σταθερὸν ὄργανον, παρὰ τὴν συνήθειάν του, τῶν πανελληνίων ἀξιώσεων;

Αἱ ἀνακλήσεις

Ἐκ τούτου συμπεραίνεται ὅτι τὸ ἐν Βουκουρεστίῳ ἀνακτοβούλιον κακῶς ὑπελόγισε, καθότι ἡ κυβέρνησις τοῦ βασιλέως Γεωργίου δὲν ἐπανέλαβε τὰς ἀπειλὰς καὶ κατὰ τὴν 3/15 τρέχοντος ἀνεκοίνωσεν εἰς τὸν κ. Λαχωβάρην τὴν διακοπὴν τῶν διπλωματικῶν σχέσεων. Ὁ ὑπουργὸς τοῦ βασιλέως Καρόλου ἐδέχθη τὴν διακοπὴν τὴν 5)17 ὀκτωβρίου διὰ τῆς μᾶλλον ὀλυμπιακῆς ψυχρότητος καὶ διέταξε τὸν ἐν Ἀθήναις ἐπιτετραμμένον κ. Δ. Ζαμφιρέσκον ν' ἀκολουθήσῃ τὸ παράδειγμα τοῦ κ. Παπαρρηγοπούλου καὶ διακόψῃ τὰς σχέσεις. Τὰ πράγματα εὕρηνται εἰς τὸ σημεῖον τοῦτο. Ἡ Ρωσσία ἀνέλαβε προσωρινῶς τὴν διπλωματικὴν καὶ προξενικὴν ἀντιπροσωπείαν τῆς Ἑλλάδος ἐν Ρωμουνίᾳ. Ἀλλ' αὐτὸ καθ' ἑαυτὸ τὸ ἐπεισόδιον οὐδαμῶς δέον νὰ ληφθῇ ὑπὸ σοβαρὰν ἔποψιν. Διότι ὑφίσταται εἰσέτι μεγίστη ἀπόστασις μεταξὺ τοιαύτης διακοπῆς καὶ καθαρῶς εἰπεῖν διπλωματικῆς ρήξεως.

Ἐν τῇ διπλωματίᾳ, ὡς καὶ ἐν ἄλλαις περιστάσεσι, γνωστὸν τυγχάνει τὸ ὅπερ ὁ Ὁράτιος ἀπεκάλει redintegratio amoris, αἱ δὲ συνδιαλλαγαὶ εἰσὶν ἐνίοτε λίαν περιπαθεῖς· ἀλλ' ἡ Ρωμουνία καὶ ἡ Ἑλλὰς φαίνονται θέλουσαι νὰ προκαλέσωσι τοὐλάχιστον τὴν ἠθικὴν ἐπέμβασιν τῶν δυνάμεων ἐν τῇ ζοφερᾷ καὶ περιπλόκῳ ταύτῃ ὑποθέσει, ἴσως δ' οὐχὶ ἀσκόπως δέον ν' ἀπευχώμεθα ὅπως μὴ τεθῇ ἐπὶ τοῦ τάπητος ἐν μέρει τε καὶ καθ' ὅλου τὸ ζήτημα τοῦ Αἵμου.

ΝΕΩΤΕΡΟΝ ΤΟΥ „TEMPS"

Οὐχὶ μόνον ἡ Ἑλλάς, ἀλλὰ σύμπασα ἡ Εὐρώπη [illegible], σπεύδει νὰ συμμετάσχῃ σήμερον τῶν ἑορτῶν ἐπὶ τοῖς ἀργυροῖς γάμοις τοῦ βασιλέως Γεωργίου. Μόλις πρό τινων μηνῶν ὁ πατὴρ τοῦ μονάρχου τούτου, βασιλεὺς τῆς Δανίας ἑώρταζεν ἐν Κοπεγχάγῃ τοὺς χρυσοῦς αὐτοῦ γάμους καὶ παρὰ τὰς δυσμενείας τῆς τύχης ἐδέχετο τὰ σέβη καὶ τὴν ἀφοσίωσιν λαοῦ, οὗ τὴν νομιμοφροσύνην δὲν ἐκλόνισαν οὐδ' αἱ ἧτται καίτοι ἔνδοξοι τοῦ 1863, οὐδ' ἡ ἀτελεύτητος συνταγματικὴ ρῆξις, ὡς καὶ πασῶν τῶν δυνάμεων, αἵτινες ἐδιδάχθησαν νὰ σέβωνται τὴν ἀνεξάρτητον ὕπαρξιν βασιλείου, οὗ ἡ ἐν Εὐρώπῃ ἀξία ἐστὶν ἀνάλογος πρὸς τὸ μεγαλεῖον τῆς ἱστορίας του μᾶλλον, παρὰ πρὸς τὴν συγκριτικὴν σμικρότητα τοῦ ἀριθμοῦ τῶν κατοίκων καὶ τῶν στρατιωτικῶν αὐτοῦ δυνάμεων.

Σήμερον οὐχὶ εἰς τὰς ὁμιχλώδεις ἀκτὰς τῆς Σηλανδίας, ἀλλ' ἐν τῇ φωτεινῇ καὶ διαυγεῖ ἀτμοσφαίρᾳ τῆς Ἀττικῆς ἐκτυλίσσεται ἑορτὴ εἰς ἣν ἡ αὐθόρμητος συμμετοχὴ ἔθνους πρὸς ὃ ἡ ἱστορία ἐδείχθη ἀμείλικτος, παρέχει πᾶσαν τὴν προσήκουσαν ἀξίαν. Ἡ Γαλλία ἥτις οὐδέποτε ἐπελάθετο τῶν ὅλως ἰδιαιτέρων δεσμῶν οἵτινες ἑνοῦσιν αὐτὴν πρὸς τὸν ἑλληνισμὸν ἔσπευσε νὰ συνενώσῃ καὶ αὐτὴ τὰς ἑαυτῆς μετὰ τῶν πανταχόθεν φιλοφρόνων ἐκδηλώσεων. Ὁ ἀπὸ ἑξαετίας καὶ πλέον ἀντιπροσωπεύων ἐπαξίως τὴν γαλλικὴν κυβέρνησιν παρὰ τῇ αὐλῇ Ἀθηνῶν κ. κόμης δὲ Μονθολῶν, ἐπεφορτίσθη ὅπως ἐπιδώσῃ τῷ βασιλεῖ Γεωργίῳ αὐτόγραφον ἐπιστολὴν τοῦ προέδρου τῆς Δημοκρατίας, εἷς δὲ στόλος ἐπέμφθη εἰς τὰ πειραϊκὰ ὕδατα, παρὰ τὰς ἐνοχλητικὰς

καθάρσεις, πρὸς ἔξαρσιν τῆς τιμῆς ταύτης.

Οὐδόλως ἐστι παράδοξον τὸ ὅτι οἱ ὑπήκοοι τοῦ βασιλέως Γεωργίου καὶ τὰ ξένα ἀνακτοβούλια συνέρχονται ὁμοῦ νὰ παράσχωσιν ἰδιάζουσαν λαμπηδόνα εἰς τὴν ἐπετηρίδα τῆς δυναστείας. Ἐπὶ εἴκοσι ἐννέα ἔτη καθ' ἃ ὁ μονάρχης οὗτος ἵσταται ἐπὶ τοῦ ἑλληνικοῦ θρόνου ἡ τύχη ἐξακολουθητικῶς ἐδείχθη αὐτῷ εὔνους.

Ἑπτάνησος καὶ Θεσσαλία

Ὁ νεαρὸς τότε πρίγκηψ τῆς Δανίας προέστη εἰς τὴν προσάρτησιν τῶν Ἰονίων νήσων εἰς τὸ βασίλειον ἐπὶ κεφαλῆς τοῦ ὁποίου ἐκλήθη. Πρὸς τούτοις ἔσχε τὴν τιμὴν νὰ προσαρτήσῃ εἰς τὰς χώρας του μετὰ τὴν βερολίνειον συνθήκην τὴν Θεσσαλίαν καὶ μέρος τῆς Ἠπείρου. Ταῦτά εἰσιν ἀναμφισβήτητα γεγονότα καὶ πλεονεκτήματα ἐφ' οἷς ἥρεμος δύναται νὰ στηριχθῇ ἡ συνείδησις.

Βεβαίως ὑπὸ τὴν ἔποψιν τῆς ἱστορικῆς δικαιοσύνης ὑπολείπεται νὰ διασαφηνισθῇ ἐὰν εἰς αὐτὸ τὸ πρόσωπον τοῦ βασιλέως ἡ Ἑλλὰς ὀφείλει τὴν μερικὴν τοὐλάχιστον πραγματοποίησιν τῆς μεγάλης ἰδέας ἥτις ἀπαύστως ἐξακολουθεῖ βαυκαλίζουσα πάντας τοὺς Ἕλληνας ἀπὸ τῶν ταπεινωτέρων παλλικαρίων μέχρι τῶν πρώτων πολιτικῶν ἀνδρῶν.

Εἰν' ἐν τούτοις ἀναμφίβολον ὅτι αὐτὴ ἡ ἀτομικὴ θέσις τοῦ βασιλέως Γεωργίου, συγγενεύοντος μετὰ τῶν βασιλικῶν οἰκογενειῶν Ρωσσίας καὶ Μεγάλης Βρεττανίας, δὲν συνετέλεσεν εἰς ἐπίτευξιν τοῦ ἀποτελέσματος καὶ ὅτι ἀφ' ἑτέρου, ἡ σύνεσις, ἡ νοημοσύνη καὶ ἡ ἰσχυρὰ θέλησις ἐπιδειχθεῖσαι ἐκ μέρους τοῦ μονάρχου τούτου εἰς ἀκροσφαλεστάτας περιστάσεις ἐλύτρωσαν πολλάκις τὴν Ἑλλάδα ἐξ ὀλισθηρῶν διαβημάτων.

Μετὰ τὴν βερολίνειον συνθήκην ἡ Ἑλλὰς εἰς ἣν παρέσχον ὑπερβολικὰς ἐλπίδας, ἠναγκάσθη ν' ἀρκεσθῇ εἰς τὸ μὴ χεῖρον. Δὲν δυνάμεθα νὰ ἐξογκώσωμεν τὴν σπουδαιότητα τοῦ προσώπου ὅπερ παρέστησεν ἐν τῇ περιστάσει ἐκείνῃ ὁ υἱὸς τοῦ βασιλέως τῆς Δανίας. Αἵ τε καταθλιπτικῶν χρησάμεναι μέσων καὶ αἱ ἁπλῶς εἰς καλὰς μὲν ἀλλὰ κενὰς συμβουλὰς περιορισθεῖσαι δυνάμεις συνεῖψαν χρέος πρὸς τὸν βασιλέα Γεώργιον κατ' ἐκείνην τὴν ἐποχήν. Ἔκτοτε ἡ ἐξωτερικὴ πολιτικὴ ἐν Ἑλλάδι δὲν παρουσίασεν ἐξαιρετικόν τι. Ὁ κ. Τρικούπης ἀγωνίζεται ἐντὸς ἀδιεξόδων δυσχερειῶν. Ἐλθὼν εἰς τὴν ἐξουσίαν δυνάμει τεχνηέντως κτηθείσης ὑπολήψεως, δὲν δυνάμεθα ν' ἀποφανθῶμεν ὅτι μέχρις ὥρας τοὐλάχιστον ἐξεπλήρωσε τὰς ἃς ἐστήριξαν ἐπ' αὐτοῦ ἐλπίδας. Ὁσημέραι ἡ δημοσία γνώμη ἐν Ἑλλάδι στρέφει τὸ ὄμμα πρὸς τὴν βασιλείαν. Σήμερον μέγα μέρος τῶν ἀπονεμομένων τἀνῦν πρὸς τὸ βασιλικὸν ζεῦγος τιμῶν, ἀπευθύνονται ὀλιγώτερον πρὸς τὸν μονάρχην, ὅστις ἐπὶ τριακονταετίαν ὅλην, ἠδυνήθη νὰ ἵσταται στερεὸς ἐπὶ τοῦ θρόνου τοῦ Ὄθωνος, παρ' ὅσον εἰς τὸν ἔμπειρον πολιτικὸν τὸν δυνηθέντα νὰ διαγάγῃ εἰρηνικῶς μετὰ τῆς Εὐρώπης χωρὶς νὰ θυσιάσῃ τὴν δημοτικότητά του καὶ ἐπιδείξαντα ἐν τῇ κρίσει καθ' ἣν κατέπεσεν ὁ κ. Δηλιγιάννης, σπανίας ἀρετὰς διορατικότητος καὶ βουλήσεως. Αἱ παροῦσαι ἑορταὶ ἀφορῶσι μὲν ἴσως τὸ παρελθὸν, ἀλλ' ἀποβλέπουσιν οὐχ ἧττον καὶ εἰς τὸ μέλλον.

Σ. Π. Μετὰ πλείστης ὅσης εὐχαριστήσεως παρατηροῦμεν ὅτι μεῖζον ἢ ἄλλοτε δεικνύει ἐνδιαφέρον περὶ τῶν ἡμετέρων ὑποθέσεων ὁ παρισινὸς τύπος.

Ο ΡΩΜΟΥΝΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

Τὸ γελοῖον φονεύει

Ἐν ἀγνοίᾳ ἢ ἐπιγνώσει αἱ ρωμουνικαὶ συνάδελφοι ἐν τῷ ζητήματι τῆς μετὰ τῆς Ἑλλάδος διακοπῆς τῶν σχέσεων ὡς ἐκ συνθήματος μετεβλήθησαν ὅλαι εἰς σατυρικὰς ἐφημερίδας. Καὶ ἡ σάτυρα ἔχει βεβαίως τὴν ἀξίαν αὐτῆς ἀλλὰ δυστυχῶς οἱ μὴ ἔχοντες τὸ τάλαντον τοῦ Ἰουβεναλίου καὶ ἐπιδιώκοντες τὰς δάφνας αὐτοῦ σατυρίζονται ἀντὶ νὰ σατυρίσωσι. Τὰ ρωμουνικὰ φύλλα ἐπιλαθόμενα τοῦ ρητοῦ τὸ «**Γελοῖον φονεύει**» ἀληθῆ προεκήρυξαν μεταξὺ αὐτῶν διαγωνισμὸν, ἐὰν ἐπιτρέπηται ἡ ἔκφρασις, **ἀναλατοσύνης**. Προεξάρχοντος τοῦ παλίμπαιδος «Ρωμούνου» καὶ ἑπομένης τῆς ἐψυμμιθωιμένης «Indépendance Roumaine» καὶ τῆς ἀνθρωποφάγου «La Patrie» οὐ μόνον ἄνευ ἅλατος ἀλλὰ καὶ ἄνευ ἄλλης τινὸς οὐσίας δημοσιεύουσι περὶ Ἑλλάδος καὶ Ἑλλήνων ἄρθρα. Περίεργον φαίνεται ἡμῖν πῶς οἱ ἀναγνῶσται αὐτῶν Ρωμοῦνοι δὲν προσέφυγον ἄχρι τουδε παρὰ τῷ ἀρχιάτρῳ τοῦ ὑγειονομικοῦ τμήματος κ. Φέλιξ, ὅπως καταγγείλωσι τοὺς ἐν ὥρᾳ φοβερᾶς ἐπιδημίας τοιαῦτα εἰς τὴν κατανάλωσιν τοῦ κοινοῦ προσφέροντας προϊόντα. «Comme Specimen» παρατίθεμεν τὰ ἑξῆς χωρία δύο ἐκ τούτων ἰδιαιτέρως σημειούμενα.

«Ὁ Ρωμοῦνος»

«Ἡσυχία καὶ εἰρήνη, τὸ ἐπεισόδιον ἔμεινε ἐπεισόδιον. Οὔτε τὸ Γαλάζιον οὔτε ἡ Βραΐλα ἐκανονιοβολήθησαν ἄχρι τοῦδε. Ὁ ἐκ Δοβρούτσης ἀνταποκριτὴς ἡμῶν, οὐδὲν ἀγγέλλει ἡμῖν περὶ τῆς ἀφίξεως τοῦ ἑλληνικοῦ στόλου, ἑπομένως δυνάμεθα νὰ κοιμώμεθα ἥσυχοι. Λαμπρὰ ἐν τούτοις ἤθελεν εἶσθαι ἡ ἰδέα ἐὰν ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις διέκοπτε τὰς σχέσεις κατὰ τὸ [illegible] ἐποχὴν τῶν καυσώνων ὅτε ὅλως ὁ κόσμος ἀναχωρεῖ ἐκ τῆς πρωτευούσης, καὶ ὅτε αἱ ἡμερήσιαι ἐφημερίδες ὑποχρεοῦνται νὰ προσφέρωσι τι νέον εἰς τοὺς ἀναγνώστας αὐτῶν. **Τί κελεπίρι** διὰ τοὺς δημοσιογράφους δι' ἐποχὴν καθ' ἣν δὲν ἔχουσι τί νὰ γράψωσι. Ἤδη ὅμως ὅτε ἐπὶ τοῦ τάπητος ἐτέθη τὸ ζήτημα Βεδμὰρ, ὅτε διὰ τῆς συγκαλέσεως τῶν βουλῶν τοσαῦτα καθ' ἑκάστην θὰ προκύπτωσιν ἀπρόοπτα, λίαν ἀτυχὴς ἦν ἡ ἰδέα τοῦ κ. Τρικούπη νὰ ξεφυτρώσῃ μὲ τὸ ἐπεισόδιόν του.

»Κατά τινας πληροφορίας τοῦ ἡμετέρου Reporter (ἐξακολουθεῖ λέγων ὁ Ρωμοῦνος) τὸ συμβούλιον τῆς ἐθνικῆς τῆς χώρας ἀμύνης συνελθὸν κατὰ ἱερὸν τρόπον ἐμελέτησε τὸ ζήτημα τοῦ παρὰ τῆς Ἑλλάδος κανονιοβολισμοῦ τοῦ Γαλαζίου καὶ Βραΐλας. Μέχρι τῆς ὥρας ἕνεκεν τῆς ἀπουσίας τοῦ Βασιλέως οὐδεμία ἐλήφθη ἀπόφασις. Ἐλπίζεται ἐν τούτοις ὅτι οἱ Ἕλληνες μέχρι τῆς ἐπιστροφῆς αὐτοῦ θὰ λάβωσι τὴν καλωσύνην νὰ μὴ προβῶσιν εἰς τὴν καθ' ἡμῶν ἐκστρατείαν αὐτῶν. Ἐν πάσῃ περιπτώσει περὶ παντὸς σπουδαίου θέλομεν τηρήσει (ἐπιλέγει ὁ πρεσβύτης «Ρωμοῦνος») ἐνημέρους τοὺς συμπολίτας ἡμῶν».

Ἡ La Patrie

Ὀφφενμπαχιὰς

Ἐὰν ποτὲ εἶδον ἐποποιίαν νὰ λήξῃ εἰς κωμειδύλιον, ἢ ἱστορικὴν περίοδον ἡρωϊκῶς ἀρξαμένην ἀξιοθρήνητον λάβῃ τέλος, τὸ θέαμα τοῦτο ἀναμφιβόλως ἐν τῇ νεωτέρᾳ Ἑλληνικῇ Ἱστορίᾳ δύνανται νὰ εὕρωσι. Κατὰ τὸ πρῶτον τέταρτον τοῦ παρόντος αἰῶνος ἅπας ὁ πεπολιτισμένος κόσμος μετὰ συμπαθείας παρηκολούθει τοὺς ἡρωϊκοὺς ἀγῶνας πεπολιτισμένου ἄλλοτε λαοῦ, ὅστις ἐκ προαιωνίου ὕπνου ἐπανήρχετο ἐν τῇ ζωῇ. Οἱ ὁμηρικοὶ σχεδὸν ἀγῶνες ἀσθενοῦς καὶ δούλης ἐθνικότητος κατ' ἐπαχθοῦς τυράννου, ἡ πολιτικὴ νοημοσύνη ἀνθρώπων οἷοι ὁ Κουντουριώτης, ἡ γενναιότης ἡρώων οἷοι οἱ Κολοκοτρώνης, Κανάρης, Μάρκο-Μπότσαρης, Καραϊσκάκης καὶ Μιαούλης, θερμῶς ὑμνηθέντες παρ' ἑνὸς τῶν μεγάλων ποιητῶν, πάντα ταῦτα οὐ μόνον ἐθαυμάζοντο, ἀλλὰ καὶ παρείχοντο ὡς παραδείγματα εἰς τοὺς λαοὺς τοὺς ἐπιδιώκοντας τὴν ἀνεξαρτησίαν αὐτῶν.

«Ἦν ἀληθῶς μεγίστη, ὡραία καὶ ἀξιοθαύμαστος ἐποχή».

«Δυστυχῶς μικρὰν ἔσχε διάρκειαν μόλις δέκα ἢ δεκαπέντε ἐτῶν. Αὕτη ἤρξατο λήγουσα ἀπὸ τῆς ἐν τῇ σκηνῇ ἐμφανίσεως τοῦ Καποδιστρίου, ὅστις ὑπὸ τὴν ἔμπνευσιν τῆς Ρωσσίας, τοὺς νομίμους καὶ ἐθνικοὺς των ἀγῶνας, μετέτρεψεν εἰς ἀένναον ἐπαιτείαν παραχοποιῶν πολιτικῶν ἐπαιτῶν, αὐθαδῶν ἐν τῇ ἀδυναμίᾳ αὐτῶν καὶ κωμικῶν ἐν τῇ προπετείᾳ των».

Ὁ αἰὼν

«Δὲν παρῆλθεν ἀκόμη αἰὼν, καθ' ὃν χρόνον οἱ υἱοὶ τῶν πατριωτῶν ἐνδόξου καὶ ἀξίας Ἰλιάδος ἐποχῆς, παρίστανται πρὸ ἡμῶν, ὑπὸ τὸ τραγελαφικὸν σχῆμα τῶν προσώπων τῆς «Ὡραίας Ἑλένης» τῆς δοξασθείσης ὑπὸ τοῦ εὐφαντάστου Ὀφφενμπαχ. Τὸ κωμειδύλιον ἤρξατο πρὸ πολλοῦ, εἴδομεν δ' ἄχρι τοῦδε πολλὰς αὐτοῦ πράξεις, καὶ διὰ νὰ λαλήσῃ τις περὶ τῶν νεωτέρων μόνον πραγμάτων, εἴδομεν τὸν ὁρμητικὸν Ἀχιλλέα, ὅστις ἡδέως ὑπνώττων καθ' ὅλην τὴν περίοδον τοῦ ἀνατολικοῦ πολέμου, ἀποτόμως μετὰ τὴν συνθήκην τοῦ Βερολίνου ἀφυπνίσθη ὅπως προκαλέσῃ στρατείαν ἀσπιδοφόρων. Εἴδομεν ἐν ἔτει 1886 τὸν Ἀγαμέμνονα δεικνύον[illegible], εἰς κατάπαυσιν τῶν ὁποίων δὲν ἀπῃτήθη ὀλιγώτερον τῆς ἀπειλῆς τοῦ διὰ θαλάσσης ἀποκλεισμοῦ παρ' ὁλοκλήρων τῶν στόλων τῆς Εὐρώπης. Εἴδομεν καὶ βλέπομεν αὐτὸν ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τῶν προσπαθειῶν τούτων, προσπαθοῦντα ὅπως θέσῃ χεῖρα ἐπὶ τῆς Μακεδονίας. Καὶ τέλος κατὰ τὴν παροῦσαν ὥραν παριστάμεθα εἰς τὴν ἀσυγκρίτως γελοίαν διακοπὴν τῶν μετὰ τῆς Ρωμουνίας διπλωματικῶν σχέσεων.

«Καὶ ὁσάκις αἱ σωβινιστικαὶ αὗται ἀπόπειραι δὲν ἐπιτυγχάνουσι, στόνοι καὶ θρῆνοι καὶ δίκαι πρὸ τοῦ εὐρωπαϊκοῦ Ἀρείου Πάγου καὶ ἐφέσεις πρὸς ἐπίκλησιν τοῦ οἴκτου καὶ τῆς ἐπεμβάσεως τῶν δυνάμεων».

Τελευταίως

Τελευταίως ἐν τῷ ζητήματι τῶν ἑλληνικῶν σχολείων τῆς Βουλγαρίας, τὰ κλαψίματα ταῦτα ἐπέτυχον καθ' ἃ δοκεῖ. Τοιουτοτρόπως τοὐλάχιστον ἰσχυρίζονται οἱ ἀπόγονοι τοῦ Αἴακος. Τοῦτο πιθανὸν ἐνεθάρρυνεν αὐτοὺς ὅπως ἐνώπιον τοῦ αὐτοῦ Ἀρείου Πάγου καλέσωσι τὴν Ρωμουνίαν πρὸς ἐπιτυχίαν τῆς ἐπικυρώσεως τῶν ἑκατομμυρίων τοῦ Ζάππα.

«Ἡ ἀγωγὴ ἐκινήθη. Οἱ Ἕλληνες δικαστικοὶ κλητῆρες (θέλομεν νὰ εἴπωμεν οἱ διπλωμάται) ἐπέδωκαν τὰς κλήσεις εἰς τὰ δικαστικὰ γραφεῖα τοῦ Βερολίνου, Βιέννης, Παρισίων κ.λ.π. Ὁ δικηγόρος ἐξελέγη, ἀντὶ ὅμως πίλου φέρει σκοῦφον τῆς Ἀστραχάνης καὶ ἀντὶ ἐσθῆτος, περισκελίδας κοζάκου.

«Ἐν τούτοις ἐστὶ βέβαιον ὅτι θὰ καταλήξῃ εἰς τὴν ἀναρμοδιότητα, διότι πρόκειται περὶ δίκης διαφευγούσης τὴν ἁρμοδιότητα τῆς Εὐρώπης. Ἐὰν ἐν τούτοις πρόκειται περὶ ἐπαιτείας, ὡς πρὸς τοῦτο ἡ Εὐρώπη ἀρκετὰ ἄχρι τοῦδε ἐδείχθη γενναία».

Ἀλλὰ τοῦτο δὲν θὰ διορθώσῃ ποσῶς τοὺς ἀπογόνους τοῦ Μενελάου. Αὔριον θὰ καλέσωσιν ἐνώπιον τοῦ Ἀρείου Πάγου καὶ τοὺς δυσπειθεῖς ἐκείνους τραπεζίτας οἵτινες δεικνύονται κωφοὶ πρὸς τὰς ἀπέλπιδας ἐπικλήσεις πρὸς τὰ κιβώτια αὐτῶν, καὶ δὲν συγκατανεύουσι, νὰ ἐγγραφῶσιν εἰς τὸ δάνειον τοῦ ὁποίου τοσαύτην ἔχει ἀνάγκην ὁ κ. Τρικούπης. Μεθαύριον δὲ, ἡ Ὀφφενμπαχιὰς κατὰ τὸν αὐτὸν θὰ ἐξακολουθήσῃ τρόπον.

Σ. Π. Ἀντὶ πάσης ἄλλης σοβαρᾶς ἀπαντήσεως, παρακαλοῦμεν τὴν συνάδελφον "La Patrie, νὰ εἴπῃ ἡμῖν, ἐὰν οἱ Ρωμοῦνοι γινώσκουσι τὴν παροιμίαν

«Πότε σκάζει ὁ διάβολος . . . . . .»

ΟΙ ΑΡΓΥΡΟΙ ΓΑΜΟΙ

Τὰ συγχαρητήρια τοῦ Σουλτάνου.

Ὁ ἐν Ἀθήναις πρέσβυς τῆς Τουρκίας Γαβδὰν ἐφέντης, ἐνετάλη παρὰ τοῦ Σουλτάνου νὰ μεταβιβάσῃ εἰς τὴν Α. Μ. τὸν βασιλέα Γεώργιον τὰ συγχαρητήριά του ἐπὶ τῇ εἰκοσιπενταετηρίδι τῶν γάμων του. Ὁ Γαβδὰν ἐφέντης παρουσιάσθη εἰς τὸν βασιλέα ἐν τοῖς ἐν Δεκελείᾳ ἀνακτόροις τὴν ἡμέραν τῆς ἑορτῆς, εὐθὺς δὲ μετὰ τοῦτο τὴν ἐπιοῦσαν ἐκλήθη εἰς γεῦμα.

Ὁ κόμης Μονθολὼν

Ὁ γαλλικὸς στόλος, ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἐπιβαίνει καὶ ὁ κόμης Μονθολὼν, κομιστὴς αὐτογράφου ἐπιστολῆς τοῦ προέδρου τῆς Δημοκρατίας πρὸς τὸν βασιλέα, εἰσῆλθεν εἰς τὸν λιμένα Πειραιῶς, ληξάσης τῆς καθάρσεώς του. Εὐθὺς μετὰ τὸν κατάπλουν ὁ κόμης Μονθολὼν ἀνῆλθεν εἰς Ἀθήνας καὶ κατέλυσεν εἰς τὰ ἐπὶ τούτῳ παρασκευασθέντα δωμάτια τοῦ μεγάλου ξενοδοχείου τῆς Βρεττανίας. Παρὰ τῆς Α. Μ. τοῦ βασιλέως φαίνεται ὅτι ὡρίσθη ἡμέρα πρὸς ἐπίσημον παρουσίασιν αὐτοῦ ἡ παρασκευή. Βασιλικὴ ἅμαξα παρέλαβε τὸν ἔκτακτον ἀπεσταλμένον καὶ μετέφερεν αὐτὸν εἰς τὰ ἀνάκτορα, ἔνθα τῷ ἀπεδόθησαν ἐξαιρετικαὶ ὅλως τιμαι. Ὁ βασιλεὺς ἐδέχθη τὸν κόμητα Μονθολὼν ἐν τῇ αἰθούσῃ τοῦ θρόνου, τὸ ἑσπέρας δὲ ἐπαρεστήθη εἰς αὐτὸν ἐπίσημον γεῦμα.

Πόσον χρόνον θὰ μείνῃ ὁ Τσάρεβιτς ἐν Ἀθήναις

Ὁ διάδοχος τῆς Ρωσσίας μέγας δοὺξ Νικόλαος θὰ παραμείνῃ ἐν Ἀθήναις δέκα καὶ πέντε ἐν ὅλῳ ἡμέρας, μεθ' ὃ θὰ ἀναχωρήσῃ ἐπιστρέφων εἰς Ρωσσίαν. Ἴσως δὲ συνταξειδεύσωσιν ὁμοῦ μετὰ τοῦ διαδόχου καὶ τῆς πριγκιπίσσης Σοφίας, οἱ ὁποῖοι ἀναχωροῦσιν ἐντεῦθεν μετὰ τὰς ἑορτὰς μεταβαίνοντες εἰς Βερολῖνον, ὅπως παραστῶσιν εἰς τοὺς γάμους τῆς ἀδελφῆς τῆς πριγκηπίσσης Βικτωρίας τελεσθησομένους περὶ τὰ τέλη τοῦ ἐπιόντος μηνός.

Τὸ γεῦμα τῆς ρωσσικῆς πρεσβείας

Ἡ ρωσσικὴ πρεσβεια θὰ παραθέσῃ γεῦμα εἰς τὸν διάδοχον τῆς Ρωσσίας εὐθὺς ὡς λήξουσιν αἱ ἐν Δεκελείᾳ ἑορταί. Εἰς τὸ γεῦμα τοῦτο θὰ παρακαθήσῃ καὶ ὁ διάδοχος μετὰ τῆς πριγκηπίσσης Σοφίας καὶ τοῦ βασιλόπαιδος Γεωργίου. Τὸ γεῦμα θὰ ἐπακολουθήσῃ συναναστροφὴ, εἰς ἣν θὰ προσκληθῶσι πολλοὶ ἐκ τῆς ὑψηλῆς κοινωνίας.

Αἱ κυρίαι τῆς τιμῆς δῶρα εἰς τὴν βασίλισσαν

Πᾶσαι αἱ κυρίαι τῆς τιμῆς τῆς βασιλίσσης, ἐκ τῶν ὁποίων τινὲς ἀριθμοῦσιν εἰκοσιπενταετῆ παρ' αὐτῇ ὑπηρεσίαν, ἡτοίμασαν διάφορα δῶρα, ἅτινα θὰ προσφέρωσι τῇ βασιλίσσῃ ἐπὶ τῇ ἑορτῇ τῶν ἀργυρῶν αὐτῆς γάμων. Συγκινητικωτάτη εἶναι ἡ στιγμὴ, καθ' ἣν ἡ Α. Μ. ἐδέχθη τὰ συγχαρητήρια αὐτῶν ἐν τῷ ἰδιαιτέρῳ αὐτῆς θαλάμῳ κατὰ τὴν πρωΐαν τῆς 15ης, ὀκτωβρίου. Ἡ βασίλισσα πληροφορηθεῖσας ὡς ἐμάθομεν, τὴν πρόθεσιν τῶν παρ' Αὐτῇ κυριῶν, ἐξέφρασε τὴν ἐπιθυμίαν νὰ μὴ προβῶσιν εἰς τὴν προσφορὰν δώρων, καθ' ὅσον εἶναι ἀρκοῦσα ἔνδειξις τῆς χαρᾶς αὐτῶν ἡ ἀφοσίωσίς των. Ἀλλ' ἀφ' ἑτέρου καὶ αἱ κυρίαι τῆς τιμῆς παρεκάλεσαν τὴν Μεγαλειότητά της νὰ μὴ ἐπιμένῃ.

Ἡ στρατιωτικὴ λέσχη

Σκέψις ἐγένετο ἐν τοῖς στρατιωτικοῖς κύκλοις ὅπως ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῶν ἀργυρῶν γάμων δοθῇ ἑσπερὶς ἐν τῇ στρατιωτικῇ λέσχῃ τῶν ἀξιωματικῶν ἁπάντων τῶν σωμάτων τοῦ στρατοῦ, οὗς θὰ ἐτίμα καὶ ἡ παρουσία τοῦ διαδόχου καὶ τοῦ Τσάρεβιτς. Ἀλλ' ἡ σκέψις αὕτη ἐναυάγησεν εἰς τὴν ἰδέαν τοῦ ἀνεπισήμου τῶν ἑορτῶν. Ἐν τούτοις θὰ προκληθῇ ἡ ἐπίσκεψις τοῦ ἡμετέρου διαδόχου καὶ τῶν διαδόχων Δανίας καὶ Ρωσσίας, κατὰ τὸ διάστημα τῆς ἐνταῦθα διαμονῆς των, τὸ κατάστημα δὲ τῆς στρατιωτικῆς λέσχης ἔσται κατὰ τὴν ἑσπέραν ταύτην ἐκτάκτως διακεκοσμημένον.

Τὰ συγχαρητήρια τῆς βασιλίσσης τῆς Ἱσπανίας

Ὁ πρέσβυς κ. Ρουάτος

Ἀφίκετο καὶ κατέλυσεν εἰς τὸ ξενοδοχεῖον τῆς Μεγάλης Βρεττανίας ὁ νέος πρεσβευτὴς τῆς Ἱσπανίας μαρκήσιος Ρουάτος μετὰ τῆς συζύγου του. Ὁ νέος πρεσβευτὴς εἶναι συνάμα καὶ κομιστὴς τῶν συγχαρητηρίων τῆς βασιλίσσης τῆς Ἱσπανίας Χρηστίνας· τὰ ὁποῖα θὰ διαβιβάσῃ εἰς τὸν βασιλέα παρουσιαζόμενος ἐντὸς τῆς ἑβδομάδος ταύτης καὶ ἐπιδίδων τῇ Μεγαλειότητί του τὰ διαπιστευτήρια αὐτοῦ. Ἡ ἡμέρα τῆς παρουσιάσεως δὲν ὡρί[illegible]μη. Κατ' αὐτὴν δὲ θὰ παρα[illegible] σπανὸν πρέσβυν βασιλικὴ ἅμαξα ὅπως [illegible] τφέρῃ αὐτὸν εἰς τὰ ἀνάκτορα, ἔνθα θὰ τῷ ἀποδοθῶσιν αἱ ἀνήκουσαι τιμαί.

Οἱ Σάμιοι.

Ἡ Σάμος πρώτη ἐκ τῶν δούλων ἑλληνικῶν ἐπαρχιῶν ἔδωκε τὸ σύνθημα τῆς συμμετοχῆς εἰς τὰς ἑορτὰς τῶν ἀργυρῶν γάμων, καὶ οἱ ἐνταῦθα Σάμιοι ἐπιθυμοῦντες νὰ ὑποδεχθῶσι τοὺς συμπολίτας των καὶ κανονίσωσι τὸν τρόπον τῆς μετ' αὐτῶν συμμετοχῆς εἰς τὰς ἑορτὰς, συνῆλθον πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον.

Ἡ ἐπιτροπὴ τῶν Κυπρίων.

Ἐκτὸς τῶν Σαμίων καὶ τῶν Κρητῶν καὶ οἱ ἐνταῦθα Κύπριοι θὰ συγχαρῶσι τὸν βασιλέα ἐπὶ τῇ εἰκοσιπενταετηρίδι τῶν γάμων του δι' ἐπιτροπῆς των, ἥτις θ' ἀντιπροσωπεύῃ τὴν ἑλληνικωτάτην νῆσον, προσεκλήθησαν δὲ ἐπὶ τούτῳ εἰς συνέλευσιν πρὸς ἐκλογὴν αὐτῆς,

Τὸ πρόγραμμα τῶν τελετῶν ἐν τῷ ναῷ τῆς Μητροπόλεως

Κατηρτίσθη ἐν τοῖς ἀνακτόροις τὸ πρόγραμμα τῶν τελετῶν, αἵτινες θὰ γείνωσιν ἐν Ἀθήναις ἐπ εὐκαιρίᾳ τῶν ἀργυρῶν γάμων. Ἀπεφασίσθη δὲ ἵνα τὴν 10ην π.μ τῆς 15ης Ὀκτωβρίου φαλῇ ἐν τῷ ναῷ τῆς Μητροπόλεως μεγάλη δοξολογία, καθ' ἣν θὰ παραστῶσιν ὁλόκληρος ἡ βασιλικὴ οἰκογένεια οἱ ἐπίσημοι ξένοι, τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον, τὸ διπλωματικὸν σῶμα καὶ πᾶσαι αἱ ἀρχαὶ τῆς πόλεως. Μικρὰ παράταξις στρατοῦ θὰ γείνῃ ἐκ τῶν συνήθων.

Οἱ Κρῆτες καὶ οἱ Ἠπειρῶται.

Ἱκανοὶ ἐκ τῶν ἐν Ἀθήναις Κρητῶν συνελθόντες συνδιεσκέφθησαν ἐπὶ μακρὰν περὶ τοῦ τρόπου καθ' ὃν δέον νὰ συμμετάσχωσιν εἰς τὰς ἑορτὰς τῶν ἀργυρῶν γάμων τοῦ βασιλικοῦ ζεύγους. Ἀπεφάσισαν δὲ νὰ προβῶσί σήμερον εἰς τὸν καταρτισμὸν ἐπιτροπῆς, ἥτις θὰ μεταβῇ ἐν σώματι εἰς τὰ ἀνάκτορα, ὅπως συγχαρῇ τὰς Μεγαλειότητας ἐκ μέρους τῆς ἡρωϊκῆς νήσου.

Τοιαύτην ἐπιτροπὴν θὰ ἀποστείλουν εἰς τὰ ἀνάκτορα καὶ οἱ ἐνταῦθα Ἠπειρῶται, οἱ ὁποῖοι συνέρχονται πρὸς τοῦτο. Τοιουτοτρόπως καὶ τὸ δοῦλον ἔθνος διὰ τῶν ἀντιπροσώπων του θὰ ἐκφράσῃ εἰς τὸν βασιλέα του τὴν χαρὰν αὐτοῦ ἐπὶ τῷ αἰσίῳ γεγονότι. Καὶ τὸ σύνθημα ἔδωκε τὴν φορὰν ταύτην ἐν τῇ ἐκδηλώσει τῶν αἰσθημάτων τοῦ δούλου ἑλληνισμοῦ πρώτῳ ἡ Σάμος.

Ἡ ἄφιξις τοῦ Τσάρεβιτς.

Κατέπλευσεν εἰς Πάτρας ἡ θαλαμηγὸς «Ἐρικλίκ» ἡ φέρουσα τὸν Διάδοχον τῆς Ρωσσίας ἀπέπλευσε δ' ἐκεῖθεν ὀλίγον πρὸ τῆς μεσημβρίας καὶ ἀπεβίβασε τὸν ἡγεμονίδην εἰς Κόρινθον ὅπου ἀνέμενεν αὐτὸν, μεταβὰς ἐκεῖ εἰς δεξίωσίν του, ὁ πρίγκηψ Γεώργιος μετὰ τῶν ταχθέντων αὐτῷ ὑπασπιστῶν κ.κ. Μάνου, συνταγματάρχου καὶ Καρμπούνη, ἰλάρχου. Ἐκ Κορίνθου ὁ Τσάρεβιτς μετὰ τῆς ἀκολουθίας καὶ τῶν ὑποδεξαμένων αὐτὸν ἐπιβὰς ἐκτάκτου ἁμαξοστοιχίας ἔφθασεν ἐνταῦθα τὴν 3 20' ἀκριβῶς.

Ὁ ἐν Ἀθήναις σταθμὸς τοῦ σιδηροδρόμου Λαυρίου ὁ ὁρισθεὶς ὡς τόπος ὑποδοχῆς τοῦ Τσάρεβιτς ἦν σημαιοστόλιστος καὶ ἑορτασίμως διεσκευασμένος, πλῆθος δὲ πολὺ εἶχε κατακλύσει αὐτὸν ἀπὸ τῆς 2 μ. μ.

ὥρας. Περὶ τὴν 3ην μ. μ. ἔφθασαν οἱ βασιλεῖς μετὰ τῶν μελῶν τῆς βασιλικῆς οἰκογενείας καὶ ἀνέμενον τὸν πρίγκηπα ἐπὶ τῆς ἐστρωμένης διὰ τάπητος πλατείας ἐπὶ τῆς ὁποίας θ' ἀπεβιβάζετο ὁ ὑψηλὸς ξένος ἅμα τῇ ἀφίξει του. Μετὰ τὴν βασιλικὴν οἰκογένειαν ἀφίκοντο τὰ μέλη τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου, ὁ Σεβ. μητροπολίτης Γερμανὸς, τὰ μέλη τοῦ διπλωματικοῦ σώματος καὶ πάντες οἱ ἀνώτεροι ὑπάλληλοι τῶν ὑπουργείων.

Τὴν 3.15 τρεῖς ὀυριγμοὶ ἀνήγγειλαν τὴν ἐμφάνισιν τῆς φερούσης τὸν Τσάρεβιτς ἁμαξοστοιχίας, μετὰ πέντε δὲ λεπτὰ τῆς ὥρας ὁ συρμὸς ἔστη καὶ ὁ διάδοχος τῆς Ρωσσίας κατῆλθε τῆς ἁμάξης του γενόμενος δεκτὸς ὑπὸ τῆς βασιλικῆς οἰκογενείας. Ὁ Τσάρεβιτς, ὃν ἐπανειλημμένως ἠσπάσθη ἡ βασίλισσα καὶ ὁ βασιλεὺς, ἠσπάσθη τὴν πριγκήπισσαν Σοφίαν, τὴν βασιλόπαιδα Μαρίαν, τὸν διάδοχον καὶ τὸν βασιλόπαιδα Νικόλαον, ἐχαιρέτισε τοὺς παριστάμενους; μεθ' ὃ οἱ βασιλεῖς μετὰ τοῦ ὑψηλοῦ ξένου ἐπιβάντες ἁμαξῶν ἀπῆλθον εἰς τὰ ἀνάκτορα. Τὴν βασιλικὴν συνοδείαν διερχομένην διὰ τῆς ὁδοῦ Σταδίου ἠκολούθει πλῆθος [illegible] ἐκαιρέτισε δὲ ἀνακρούσασα τὸν ρωσσικὸν ἡ μουσικὴ τῆς πλατείας τοῦ [illegible]ματος. Ἐν τοῖς ἀνακτόροις παρετέθη τέιον μετὰ ἡμισείας δὲ περίπου ὥρας διαμονὴν οἱ βασιλεῖς μετὰ τοῦ Τσάρεβιτς καὶ τῶν βασιλοπαίδων ἀπῆλθον διὰ τοῦ σιδηροδρόμου εἰς Δεκέλειαν.

Ὁ διάδοχος τῆς Ρωσσίας μετεβλήθη ἀρκούντως ἀπὸ τοῦ τελευταίου ἐνταῦθα ταξειδίου του. Εἶναι ὑψηλότερος ἤδη καὶ εὐρωστότερος, φέρει δὲ μικρὸν γένειον. Ἔφερε στολὴν στρατηγοῦ τῶν Οὐσάρων ἐπίσης δὲ ρωσσικὰς στρατιωτικὰς στολὰς ἔφερον ὁ βασιλεὺς καὶ ὁ διάδοχος καὶ τὴν μεγάλην ταινίαν τοῦ παρασήμου τοῦ Ἁγίου Ἀλεξάνδρου Νέφσκη ὁ κ. πρωθυπουργός.

Ἐπὶ τῇ ἀναγγελίᾳ τῆς ἀφίξεως τοῦ Τσάρεβιτς πλῆθος ἄπειρον ἐξεχύθη εἰς τὰς ὁδοὺς διὰ νὰ ἴδῃ τὸν συμπαθῆ ἡγεμονίδην, πανταχοῦ δὲ ὅθεν διήρχετο εὐλαβῶς ἀπεκαλύπτοντο οἱ πολῖται.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Βουλὴ

Ὁριστικῶς ἀπεφασίσθη, ὡς ἠξεύρομεν ἀσφαλῶς, ὅπως ἡ Βουλὴ συγκληθῇ εἰς τὸ τέλος τοῦ τρέχοντος μηνὸς, ὡς καὶ ἄλλοτε ἐγράψαμεν. Ἂν δὲ μέχρι τοῦδε δὲν ἐδημοσιεύθη τὸ διάταγμα τῆς λήξεως τῶν ἐργασιῶν τῆς προγενεστέρας βουλευτικῆς Συνόδου, τοῦτο προῆλθε κατὰ τὰς πληροφορίας ἡμῶν, ἐκ τοῦ ὅτι εἶναι ἀνάγκη νὰ ὑφίσταται ἡ βουλὴ ὅπως τὸ προεδρεῖον αὐτῆς δυνηθῇ νὰ συγχαρῇ τοὺς Βασιλεῖς ἡμῶν ἐπὶ ταῖς ἑορταῖς τῶν ἀργυρῶν γάμων των. Ὥστε κατὰ ταῦτα καὶ τὸ ἓν καὶ τὸ ἄλλο διάταγμα θὰ δημοσιευθοῦν μετὰ τὴν 15 τοῦ ἐνεστῶτος, αἱ δὲ ἐργασίαι τῆς νέας Βουλῆς θ' ἀρχίσουν κατὰ τὰς πρώτας ἡμέρας τοῦ μηνὸς Νοεμβρίου.

Τὸ συνάλλαγμα

Σημαντικὴ ὕψωσις ἐπῆλθε εἰς τὸ συνάλλαγμα, ὑπερτιμηθέντος τοῦ φράγκου μέχρι δρ. 1.47. Ὡς λόγος τῆς ὑψώσεως ταύτης ἐφέρετο ὅτι ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ἠγόρασε μεγάλην ποσότητα συναλλάγματος ἐκ δύο καὶ πλέον ἑκατομμυρίων δραχμῶν, καὶ ἐνταῦθα καὶ ἐν Πάτραις. Ἐννοεῖται ὅτι καὶ ἡ κερδοσκοπία ἔπαιξε τὸ μέρος της.

Ἔστω δὲ εἰς γνῶσιν ὅτι διὰ λογαριασμὸν τῆς κυβερνήσεως δὲν ἠγοράσθη οὔτε ὀβολός.

Δωρεὰ εἰς τὸν ἐθνικὸν στόλον

Διὰ διαθήκης του ὁ ἐκ Χίου Κ. Ἀγκᾶς ἀφῆκεν ἅπασαν τὴν τε κινητὴν καὶ ἀκίνητον αὐτοῦ περιουσίαν εἰς τὸν Ἐθνικὸν στόλον. Ἐπειδὴ δὲ μέχρι τοῦδε ἀπεβη ἀδύνατος ἡ ἐξακρίβωσις ὡρισμένως τῶν θέσεων ἐν αἷς εὑρίσκονται τὰ διάφορα κτήματα τοῦ δωρητοῦ, ἡ ἐπὶ τοῦ Ἐθνικοῦ στόλου ἐπιτροπὴ ἠναγκάσθη δι' ἐγγράφου της νὰ παρακαλέσῃ τὸ Κεντρικὸν λιμεναρχεῖον ὅπως ἐξακριβώσῃ τὴν ἀλήθειαν ἐπὶ τοῦ προκειμένου ζητήματος τῶν κτημάτων διαπυνθανόμενον παρά τινος λεμβούχου συγγενοῦς τοῦ δωρητοῦ καὶ μετερχομένου ἐν Πειραιεῖ τὸν πορθμέα.

Τὸ λιμεναρχεῖον Πειραιῶς δραστηρίως ἐνεργῆσαν κατώρθωσεν ὄντως νὰ ἐξακριβώσῃ τὴν ἀλήθειαν, ὡς δ' ἐγνώσθη ἤδη, ἡ εἰς τὸν Ἐθνικὸν στόλον διωρηθεῖσα περιουσία ἀνέρχεται εἰς 400,000 δραχμῶν, ἐξηκριβώθησαν δὲ χάριν εἰς τὸν λεμβοῦχον καὶ τὰ μέρη ἐν οἷς εὑρίσκονται τὰ κτήματα τοῦ νέου τούτου ἐθνικοῦ εὐεργέτου.

Ὁ διάδοχος τῆς Δανίας ἐν Ἰθάκῃ

Ὁ ἀδελφὸς τοῦ ἡμετέρου βασιλέως διάδοχος τῆς Δανίας ἀπῆλθεν ἐκ Κερκύρας τὴν 8ην ἀκριβῶς πρωινὴν ὥραν. Ἡ θαλαμηγὸς «Σφακτηρία» ἧς ἐπιβαίνει, διηυθύνθη εἰς Ἰθάκην, ὅπου ἡ Α. Β. Υ. θέλει τελέσει τὴν νενομισμένην κάθαρσιν, κατέφθασε δὲ εἰς Ἀθήνας τὴν παρελθοῦσαν τετάρτην.

Ναυάγιον παρὰ τὴν Κεφαλληνίαν

Ἐσχάτως τὸ ἱστιοφόρον «Λοβὲν» ὑπὸ ἑλληνικὴν σημαίαν, κυβερνώμενον παρὰ τοῦ πλοιάρχου Γερασίμου Μπίλλη, παρέπλεε τὸ δεξιὸν στόμιον τοῦ Φισκάρδου τῆς Κεφαλληνίας. Περιεῖχε μέγα φορτίον, τὸ δὲ πλήρωμά του ἐκτὸς τοῦ κυβερνήτου ἀνήρχετο εἰς τρεῖς ναύτας καὶ ἕνα ἐπιβάτην. Αἴφνης θύελλα σφοδρὰ ἐπέπνευσε καὶ τὸ πλοῖον παρασυρθὲν ὑτὸ τοῦ ἀνέμου ἀνετράπη. Ἐκ τοῦ πληρώματος ἐσώθη ὁ κυβερνήτης καὶ δύο ναῦται, πνιγέντων τῶν λοιπῶν.

ΕΠΕΙΣΟΔΙΟΝ „ΟΛΓΑΣ"

Ἐν Σουλινᾷ.

Ἀναγινώσκομεν ἐν τῇ «Indépendance Roumaine» τοῦ σαββάτου:

«Σήμερον τὴν 8ην πρωϊνὴν ὥραν τὸ ἀτμόπλοιον τῆς ἑταιρίας Gagarine «Ὄλγα» προερχόμενον ἐξ Ὀδησσοῦ, εἰσῆλθεν εἰς τὸ στόμιον τοῦ Σουλινᾶ, χωρὶς νὰ λάβῃ οὔτε νὰ ζητήσῃ τὴν ἀπαιτουμένην ἄδειαν. Εἰδοποιηθὲν νὰ ἀνακρούσηται πρύμναν, ἐξηκολούθησε τοῦτο τὸν πλοῦν του παραβιάζον καταφώρως τοὺς ὑγειονομικοὺς νόμους, μόλις δὲ, ἀφοῦ ἡ ἡμετέρα ἀκταιωρὸς ἔρριψε 4 κανονιοβολὰς, (ὧν τὰς δύο πρώτας ἀσφαίρους) ἡ «Ὄλγα» ἀπεφάσισε νὰ ὑποχωρήσῃ.

»Ἡ ἀπόπειρα αὕτη εἶναι αὐτὸ τοῦτο τρέλλα ἐκ μέρος τοῦ κυβερνῶντος τὸ ρωσσικὸν ἀτμόπλοιον, οὐδ' ὑπάρχει παράδειγμα τοιαύτης διαγωγῆς ἐκ μέρους πλοίου ἑτέρας ἐθνικότητος. Δὲν εἶναι δὲ ἡ πρώτη φορὰ καθ' ἣν τὸ τοιοῦτον συμβαίνει. Κατὰ τὸ παρελθὸν θέρος ἀτμόπλοιον τῆς αὐτῆς ἑταιρίας, (ἴσως καὶ τότε ἦν αὐτὴ ἡ «Ὄλγα», δὲν ἐνθυμούμεθα καλῶς) ἠθέλησε νὰ παραβιάσῃ τὸν διάπλουν, ἀλλ' ὁ πλοίαρχος τότε ἐδείχθη λογικώτερος, ἡμεῖς δὲ ἠρκέσθημεν εἰς τὰς ἐξηγήσεις του. Δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ συμβαίνῃ τοῦτο ἐπ' ἀόριστον· ὁ πλοίαρχος οὗτος γινώσκει ἤδη ὅτι εἰς τὸ μέλλον ὀφείλει ἄλλως πως νὰ συμπεριφέρηται καὶ ὅτι ὁ ἐλάχιστος κίνδυνος ὃν διατρέχῃ ἐστὶν ἡ καταβύθισις τοῦ ἀτμοπλοίου του.

»Ὁ διοικητὴς τῆς «Ὄλγας» δὲν ἠδύνατο νὰ προτάξῃ ὡς δικαιολογίαν ἄγνοιαν ἢ τρικυμίαν, ἢ ἔλλειψιν ἀσφαλείας ἐν Σουλινᾷ. Ὁ καιρὸς ἦτον ὡραῖος, τὰ δὲ ὑπὸ κάθαρσιν σκάφη εὑρίσκοντο ἐν Σουλινᾷ, ἐν ἄκρᾳ ἀσφαλείᾳ, καὶ ἡ ἑταιρία Gagarine, ἦν ἤδη ἀπὸ τῶν στομίων τοῦ Δουνάβεως ἐν γνώσει τῶν ὑγειονομικῶν μέτρων. Σήμερον δὲ τοσοῦτον μᾶλλον ὀφείλομεν νὰ ἐπιστήσωμεν τὴν προσοχὴν πρὸς αὐστηροτέραν διατήρησιν τῶν ὑγειονομικῶν προφυλάξεων, ἐναντίον τῶν ρωσσικῶν προελεύσεων, καθ' ὅσον τηλεγράφημα ἀνήγγειλεν ἤδη, ὅτι τὸ λοιμοκαθαρτήριον Σινώπης ἐμολύνθη ἐκ προελεύσεων τῆς Ὀδησσοῦ».

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Zollverein

Ἀναγινώσκομεν ἐν τῇ «Adevĕrul»

«Τίς ὁ ἁπλοϊκὸς ἐκεῖνος, ὁ νομίζων ὅτι ἐμπορική τις μετὰ τῆς Γερμανίας σύμβασις ἔσται ἡμῖν ὠφελείας πρόξενος; Ἀπὸ τοῦδε ἡ ἐκ Γερμανίας εἰσαγωγὴ ἐν τῇ χώρᾳ ἀνέρχεται εἰς τὸ κολοσσαῖον ποσὸν 150 ἑκατομμυρίων ἐτησίως ἐνῷ ἡ ἡμετέρα διὰ τὴν Γερμανίαν ἐξαγωγὴ ἐστὶ 8 ἑκατομμυρίων. Τί συμβήσεται ὑπὸ τὸ συμβατικὸν σύστημα, ὅταν οἱ τελωνειακοὶ δασμοὶ διὰ τὰ γερμανικὰ προϊόντα θέλουσιν ἐλαττωθῇ εἰς τὸ ἐλάχιστον ὅριον;

«Μετὰ τὴν σύμβασιν ταύτην, θὰ ἔλθῃ καὶ ἑτέρα τοιαύτη μετὰ τῆς Αὐστροουγγαρίας. Δεκαετὴς πεῖρα ἀπὸ τοῦ 1876 ἕως τοῦ 1886 παρέσχεν ἡμῖν ἐπαρκῆ ἀπόδειξιν τοῦ τρόπου, καθ' ὃν ἡ Αὐστροουγγαρία, καὶ ἰδίως ἡ οὐγγρικὴ κυβέρνησις σέβεται τὰς συμβάσεις. Δὲν ἀρκεῖ ἡμῖν ἡ λυπηρὰ αὕτη πεῖρα;»

Γεωργικαὶ σχολαὶ

Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἐν τῇ τελευταίᾳ αὐτοῦ συνεδριάσει συνεζήτησε περὶ τοῦ παρὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν κτημάτων ὑποβληθέντος νομοσχεδίου ἀναδιοργανισμοῦ τῶν ἐκ τοῦ ὑπουργείου τούτου ἐξαρτωμένων σχολείων. Τὸ νέον τοῦτο νομοσχέδιον τοῦ κ. Κάρπ, προβλέπει τρία εἴδη γεωργικῶν σχολῶν Ἡ ἐν Χερεστρέῳ γεωργικὴ σχολὴ θέλει ἀναδιοργανισθῇ. Ἡ διάρκεια τῶν μαθημάτων ἔσται 4ετὴς, οἱ δ' ἐξερχόμενοι ταύτης θέλουσι καλεῖσθαι καθηγηταὶ τῆς γεωργίας καὶ θὰ ὑποδεικνύωνται ὡς διευθυνταὶ κτημάτων, ἀφοῦ ἐπὶ ἓν ἔτος ἀσκηθῶσιν εἰς τὰ πρότυπα ἀγροκήπια, τὰ ὁποῖα ἱδρύονται δυνάμει τοῦ νέου νομοσχεδίου εἰς κυβερνητικὰς γαίας. Διὰ τοῦ νέου νομοσχεδίου συνίστᾶται σχολὴ κηπευτικῆς, δενδροκομίας, ἀμπελουργίας καὶ δασονομίας. Ἐν τῷ πανεπιστημίῳ Βουκουρεστίου συνιστᾶται ἕδρα γεωργικῆς καὶ τεχνολογικῆς χημείας. Οἱ δὲ διευθυνταὶ τῶν προτύπων ἀγροκηπίων δύνανται νὰ ὦσι καὶ ξένοι προσλαμβανόμενοι διὰ συμβολαίου.

Χωρικοὶ καὶ γαιοκτήμονες

Τὸ ὑπουγεῖον τῶν κτημάτων ἐξεπόνησε νομοσχέδιον ὑποβληθησόμενον εἰς τὴν προσεχῆ σύνοδον τῶν νομοθετικῶν σωμάτων περὶ συμφωνιῶν μεταξὺ ἰδιοκτητῶν καὶ χωρικῶν.

Ἡ μέλλουσα Βουλὴ

Ἐν τῇ προσεχεῖ συνόδῳ τῶν νομοθετικῶν σωμάτων ὑποβληθήσονται νομοσχέδια, ἀφορῶντα τοὺς δήμους, τοὺς νομοὺς, τὰ δημοτικὰ τέλη, τοὺς ἀγροτικοὺς χωροφύλακας, τὴν ἀστυνομίαν καὶ τοὺς ἀστυφύλακας.

Διευθυντὴς τῶν Ταχυδρομείων

Εἰς τὴν θέσιν τοῦ παραιτηθέντος διευθυντοῦ τῶν Ταχυδρομείων καὶ τηλεγράφων κ. Ἐρνέστου Στούρδζα, διωρίσθη ὁ κ. Δημήτριος Τσεζιάνου, χρηματίσας καὶ ἄλλοτε τοιοῦτος.

Ἐν Γαλαζίῳ

Ἐν τῷ ἀρίστῳ ἐν τῇ παραδουναβείῳ ταύτῃ πόλει παρθεναγωγείῳ τῆς κ. Ἀγλαΐας Δεβίδου, τὸ προχθὲς σάββατον ἐπανηγυρίσθη ἡ δωδεκαετηρὶς τῆς συστάσεως αὐτοῦ. Ἡ τελετὴ εἶχέ τι τὸ οἰκογενειακῶς συγκινητικὸν ἅμα καὶ ἑλληνοπρεπὲς. Ἐν τῇ λαμπρᾷ αἰθούσῃ τοῦ ἐκπαιδευτηρίου ἐν μέσῳ τοῦ πλήθους γονέων καὶ ἄλλων μετὰ τὴν συνήθη ἱεροτελεστίαν, τινὲς τῶν μαθητριῶν ἀπήγγειλαν διάφορα ἀποσπάσματα πεζά τε καὶ ἔμμετρα, ἐτόνισαν δὲ ἐπὶ τοῦ κλειδοκυμβάλου ἕτεραι δύο κόραι μουσικὰ συνθέματα λίαν ἐπιτυχῶς, μεθ' ἃ παρετάθη γεῦμα διαχῦσαν τὴν φαιδρότητα καὶ εὐθυμίαν τοῖς πᾶσι. Ἐν γένει ἡ ἑορτὴ ἦν λίαν ἐπιτυχὴς, ἀποπνέουσα τὴν οἰκογενειακὴν χάριν καὶ ἀφέλειαν ἐν ἁρμονικῷ συνδυασμῷ μετὰ τῆς ἁβρότητος τῆς διευθυνούσης.

ΝΕΩΤΕΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Αἱ ἐξ Ἀθηνῶν εἰδήσεις περὶ τῶν αὐτόθι τελεσθεισῶν ἑορτῶν τῶν ἀργυρῶν γάμων, συνοψίζονται ἐν τοῖς ἑξῆς. Τὴν μεσημβρίαν τῆς 14ης ὀκτωβρίου, ὁ βασιλεὺς ἐδέχθη ἐν τῇ αἰθούσῃ τοῦ θρόνου εἰς ἐπίσημον ἀκρόασιν τὸν κόμητα δὲ Μονθολὼν, τὸ προσωπικὸν τῆς Γαλλικῆς Πρεσβείας, τὸν ναύαρχον Buge καὶ τὸ ἐπιτελεῖον τῆς ναυτικῆς μοίρας. Οἱ βασιλόπαιδες Γεώργιος καὶ Νικόλαος, μετὰ τοῦ στρατιωτικοῦ οἴκου τοῦ βασιλέως παρίσταντο κατὰ τὴν ἀκρόασιν. Ὁ βασιλεὺς ἔφερε στολὴν ναυμαρχου καὶ τὴν μεγάλην ταινίαν τῆς Λεγεῶνος τῆς τιμῆς. Ὁ κόμης δὲ Μονθολὼν παρουσίασε τὸν ναύαρχον Buge καὶ τοὺς ἀξιωματικοὺς τοῦ στόλου. Εἶτα ἐπέδωκε τῷ βασιλεῖ τὴν ἐπιστολὴν τοῦ προέδρου τῆς Γαλλικῆς Δημοκρατίας. Ὁ βασιλεὺς ἐζήτησε συγγνώμην, διότι ἡ βασίλισσα δὲν ἠδυνήθη νὰ παραστῇ κκτὰ τὴν ἀκρόασιν. Πρὸς δὲ τὸν ναύαρχον καὶ τοὺς ἀξιωματικοὺς ἐδείχθη φιλοφρονέστατος. Ὁ κ. Μονθολὼν καὶ ὁ ναύαρχος Buge παρουσιάσθησαν εἰς τὸν πρίγκηπα διάδοχον καὶ εἰς τὴν πριγκίπισσαν.

Νεωτέρας ἡμερομηνίας εἰδήσεις ἀναφέρουσιν ὅτι τὰς ἑορτὰς ηὐνόησεν ὡραιότατος καιρός. Πλῆθος ἄπειρον ἐν εὐθυμίᾳ ἐπλήρου τὰς ὁδούς. Ἡ πόλις διετέλει σημαιοστόλιστος ἐξ ἑλληνικῶν ρωσσικῶν καὶ δανικῶν σημαιῶν. Ἐν τῷ μητροπολιτικῷ ναῷ συνῆλθον ὁ ἐπίσημος κόσμος, τὸ διπλωματικὸν σῶμα, ὁ γάλλος ναύαρχος καὶ οἱ Γάλλοι καὶ ξένοι ἀξιωματικοί. Οἱ Γάλλοι ἀξιωματικοὶ εἰσὶ λίαν εὔθυμοι. Ἡ βασιλικὴ συνοδία εἶναι μεγαλοπρεπής Ὁ βασιλεὺς φέρει στολὴν ναυάρχου, ἡ δὲ βασίλισσα ὡραιοτάτην λευκὴν ἐσθῆτα. Τὸ πλῆθος ἐπανειλημμένως ζητωκραυγάζει. Αἱ ἐφημερίδες ἄνευ διακρίσεως δημοσιεύουσι συμπαθῆ ἄρθρα ὑπὲρ τοῦ βασιλέως ὅστις ἐνίσχυσεν, ἐ. μεγέθυνε καὶ ἐγένετο πρόξενος τῆς ἐ- Ἑλλάδι εὐημερίας.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΥΠΗΡΕΣΙΑ «ΠΑΤΡΙΔΟΣ»

Πετρούπολις, 18/30. — Ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Πετρουπόλεως» δημοσιεύει εἰς ἀπάντησιν τῆς πολεμικῆς τοῦ ξένου τύπου, κατὰ τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως τῆς Ρωσσίας, τὸ ἑπόμενον κοινοποιηθέν.

Τὸ μεταλλικὸν ἀποταμίευμα τοῦ Κεντρικοῦ Ταμείου, ὁμοῦ μετὰ τῆς Τραπέζης τῆς Αὐτοκρατορίας, ἦν τὴν 24 ὀκτωβρίου 604-1/2 ἑκατομ. ρούβλια εἰς χρυσὸν, ἤτοι 2,418 ἑκατομμύρια, ὑπερβαίνοντα ἑπομένως κατὰ πολὺ, τὰ ἐν τῇ Τραπέζῃ τῆς Γαλλίας διαθέσιμα ποσὰ (1,673,250,000) καὶ τῆς Τραπέζης τῆς Ἀγγλίας (26 ἑκατομμύρια λίρας στερλίνας). Τὸ κεντρικὸν ταμεῖον διατίθησι πραγματικὰ κεφάλαια 12 1/2 ἑκατομ. ρούβλια εἰς ἄργυρον καὶ 53 ἑκατομ. ρουβλίων εἰς χρυσόν. Παρατηρητέον ὅτι τὸ κεντρικὸν ταμεῖον διαθέτον σημαντικὰ ποσὰ εἰς μεταλλικὸν καὶ δυνάμενον νὰ πληρώσῃ τὰς ἐσωτερικὰς δαπάνας εἰς χάρτινα ρούβλια περιωρίσθη ἀντὶ νὰ ἐλαττώσῃ τὸ εἰς χρυσὸν ἀποταμίευμα, νὰ θέσῃ αὐτὸ εἰς τὴν διάθεσιν τῆς Τραπέζης, τῆς Αὐτοκρατορίας ὡς ἀντιστάθμισμα τοῦ χαρτίνου ρουβλίου. Τέλος οἱ φόροι εἰσπράττονται κανονικῶς, αἱ δὲ πρόσοδοι αὐξάνουσι συνεπείᾳ τῶν εὐνοϊκῶν ἀποτελεσμάτων ἐμπορικῶν ἐπιχειρήσεων.

Αἱ εἰσπράξεις τῆς Τραπέζης εἰς γραμμάτια τοκοφόρα ἀνῆλθον ἀπὸ τῆς 1—15 ὀκτωβρίου ἀπὸ 57,114 εἰς 69, 345 ἑκατομμύρια.

Βουδαπέστη, 18/30.— Ἐντὸς 24 ὡρῶν ἐγένοντο ἐν Βουδαπέστῃ 12 χολερικὰ κρούσματα καὶ 4 θάνατοι. Ἐν Σέγεδιν 2 κρούσματα καὶ οὐδεὶς θάνατος.

Ἀμβοῦργον, 18/30.—Χθὲς 4 χολερικὰ κρούσματα οὐδεὶς θάνατος. Μετεφέρθησαν 2 νεκροί.

Σεβίλλη, 18/30.—Ὁ ἀπό τινων ἡμερῶν ἀσθενῶν βασιλεὺς, ἀνέλαβεν ἐντελῶς καὶ ἐξῆλθεν εἰς περίπατον ἐφ' ἁμάξης.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

—§—

Οἱ γάμοι τοῦ διαδόχου Φερδινάνδου

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῶν γάμων τοῦ ἡγεμόνος Φερδινάνδου θέλει χαρισθῇ ἡ ποινὴ 300 καταδίκων. Ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς ἐπεφόρτισε τοὺς 4 γενικοὺς εἰσαγγελεῖς τῆς χώρας ὅπως συντάξωσι τὸν σχετικὸν κατάλογον.

— Ἡ «Extrablatt» τῆς Βιέννης ἀγγέλλει ὅτι εἰς τοὺς γάμους τοῦ πρίγκηπος Φερδινάνδου μεταβήσονται οἱ αὐτοκράτορες Φραγκῖσκος Ἰωσὴφ καὶ Γουλιέλμος, ὡς καὶ πάντες οἱ πρίγκηπες ἐκ τοῦ οἴκου Χοχενζόλερν.

Ἡ βασίλισσα Ἐλισσάβετ

Κατὰ τὴν «Adevĕrul» εἰδήσεις ἀφιχθεῖσαι εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν ἐξωτερικῶν, λέγουσιν ὅτι ἡ κατάστασις τῆς βασιλίσσης σοβαρὰς ἐμπνέει μερίμνας. Ἡ Α. Μ. ἡ βασίλισσα ἀπολέσασα πρό τινων ἡμερῶν τὰς αἰσθήσεις αὐτῆς οὐδὲν πλέον γνωρίζει τῶν γνωστῶν αὐτῇ προσώπων.

5 ἑκατομμύρια ψεύδη

Ἡ συνάδελφος «Adéverul» (Ἀλήθεια) ὅπως ἀποδείξῃ θριαμβεύουσα τὴν Γαλλικὴν παροιμίαν «L'habit ne fait pas le moine» δημοσιεύει ὑπὸ τὸν τίτλον **Πᾶνε 5 ἑκατομμύρια φράγκα** τὰ ἑξῆς.

«Τὴν ἑσπέραν τοῦ σαββάτου ἀνεχώρησαν διὰ Βερτσιορόβας ἐκ τῆς πρωτευούσης δύο Ἀθηναῖοι βουλευταὶ καὶ εἷς ἀνώτερος ὑπάλληλος τοῦ ὑπουργείου τῶν οἰκονομικῶν. Κατὰ τὴν ἐνταῦθα τριακονθήμερον αὐτῶν διαμονὴν ἔσχον συμβούλια μετὰ τῶν κεφαλαιούχων Ἑλλήνων. Ὁ ὁδηγὸς αὐτῶν βουλευτὴς κ. Μαυρομιχάλης μεταβαίνει εἰς Μασσαλίαν μὲ ἀποστολὴν παρὰ τῇ ἐκεῖ ἑλληνικῇ παροικίᾳ. «Ἡμην εἰς τὸ αὐτὸ διαμέρισμα τοῦ βαγονίου μεθ' ἑνὸς τῶν βουλευτῶν τούτων καὶ τοῦ ἕλληνος οἰκονομικοῦ ὑπαλλήλου.

Εἶχον μεθ' ἑαυτῶν ἐντὸς σάκκου

5,000.000 φρ.

Εἰς καπνέμπορος ἀρμένιος ὁ κ. Κοραμιὰν μοὶ ἐξήγησεν ὅτι τῆς Ἑλλάδος ἐχούσης κατὰ νοέμβριον πληρωμὴν τοκομεριδίων 5,000,000 φρ., αὕτη προσέφυγεν εἰς εἰσφορὰς, καὶ ὅτι ἐλπίζει καὶ ἀπὸ τὰς εἰς ἄλλα μέρη τοῦ κόσμου ἑλληνικὰς ἀποικίας νὰ συναθροίσῃ ἕτερα 15,000,000 φράγκων. Τὸν βουλευτὴν Μαυρομιχάλην συνοδεύει μέχρι Μασσαλίας ὁ κ. Γρ. Σοῦτσος. Ἰδοὺ ἐπιλέγει ἡ «Adevĕrul» ὅτι ἡ Ἑλλὰς ἀμέλγει ἕτερα 5 ἑκατομ. φρ. ἐκ τοῦ ἱδρῶτος τῶν Ρωμούνων χωρικῶν.

Σ. Π. Ἐν Ἑλλάδι εἰς ὅλα ταῦτα θὰ ἔλεγέ τις "τί τοῦ πληρώνεις πρῶτον„.

Ἑλληνικαὶ εἰδήσεις

Δοξολογία ἐψάλη ἐπὶ τῇ τελετῇ τῶν ἀργυρῶν γάμων. Τοὺς βασιλεῖς καὶ τοὺς ἄλλους ξένους ἐνθουσιωδῶς ἐζητωκραύγασαν. Οἱ ἄνακτες ἦσαν λίαν συγκεκινημένοι. Ἡ βασίλισσα ἔκλαιεν. Τὸ ἑσπέρας λαμπρὰ φωταψία καὶ λαμπαδηφορία. Ἐν Πετρουπόλει ὡσαύτως οἱ Μ. Δοῦκες καὶ Δούκισσαι καὶ οἱ ἀνώτεροι ὑπάλληλοι συνεχάρησαν τὴν Αὐτοκράτειραν ἐπὶ ταῖς ἑορταῖς τῶν γάμων τοῦ ἀδελφοῦ αὐτῆς βασιλέως Γεωργίου.

Οἱ ὅροι τῆς Ρωσσίας

Ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Μόσχας» λαλοῦσα περὶ τῶν ρωσσωτουρκικῶν σχέσεων λέγει, ὅτι ἡ Ρωσσία ὑπὸ τοὺς ἑξῆς ὅρους θὰ ἐδέχετο τὴν φιλίαν τῆς Τουρκίας.

1) Ἡ Τουρκία οὐδὲν νὰ ἐγείρῃ ὀχύρωμα ἐπὶ τοῦ Βοσπόρου.

2) Οὐδὲν νὰ ἐνεργήσῃ δάνειον πρὸ τῆς πληρωμῆς τῶν εἰς τὴν Ρωσσίαν ὀφειλομένων.

3) Νὰ συνάψῃ ἐμπορικὴν σύμβασιν ἱκανοποιοῦσαν τὰς ἀπαιτήσεις τῆς Ρωσσίας καὶ

4) Αὐστηρῶς νὰ τηρήσῃ τοὺς ὅρους τῆς βερολινείου συνθήκης.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 16 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.—	99.1/2
» amortis. »	82.1/2	95.—
» » 4 »	100.—	82.3/4
Conversiunea rurală 6 »	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883	89.1/2	90.—
» » » —1884	—.—	.
» » » —1889	—.—	.
» » » —1890	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95.80	95.90
» » Urbane 5 »	90.1/4	90.1/2
» » » 6 »	100.1/2	101.—
» » » 7 »	102.—	102.1/2
» » » Iaşi 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1660.—	1666.
Dacia-Rumania	406.—	410.
Naţionala	410.—	415.
Societ. de Reasigurare	190.—	195.
» » Constr. şi I. publ	124.—	128.
» » Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.15.—	25. 9.1/2
» ὄψεως	25.25.—	25.27.1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.80	99.85
» ὄψεως	100.35	100 40
Βερολίνου τρίμηνον	122 85	122.87 1/2
» ὄψεως	174.85	123.87 1/2
Βελγίου τρίμηνον	99.60	99.65
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.10.1/4	2.10.1)2
» εἰκοσάφραγκον	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἐλβετίας τρίμηνον	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.11.—	2.12.—
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	100.25	100.30
Λίρα Ὀθωμανική	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας	20.05	20.06
Μάρκαι Γερμανίας	124.—	125.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 16 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλική Ρέντα 4 1/2 o/o	106.10
» » 3 o/o	8.92
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	—.—
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	329.50
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	—.—
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον	501.25
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα	592.18
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.25
» Βελγίου	99 9/16
» Βιέννης	208.—
Διάθεσις Χρηματ. ἀσθενής.	

ΒΙΕΝΝΗ 16 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.525
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	311 25
Ρούβλια χάρτινα	117.50
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.95
» Παρισίων	47.60
Διάθεσις Χρηματ. ἤρεμος.	

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 16 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	102.—
» » 5 o/o.	96 60
» » 4 o/o.	81.90
Ρούβλια χάρτινα	198 50
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	95.60
Συνάλλαγμα Βελγίου	80.70
» Παρισίων	80.65
» Βιέννης	169.10
Διάθεσις Χρηματ. χαλαρά.	

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 16 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	96.3/4
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.33
» Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 16 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o.	96 80
» » 5 o/o.	82.—

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διυλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς.**

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῇ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἕλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικά, Ρουμανικὰ Γαλλικά, Γερμανικὰ, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΤΑΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κυρίου TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoi) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΗΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ-ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.

Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἀροτρον **NORMAL cu doue drasdare.**
Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι
Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.
Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ
ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.

ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΔΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΔΑΙ MASSEY
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Ceausoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β΄. ΑΡΙΘ. 539. ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΤΕΤΑΡΤΗ 21/3 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΥΤΗ

Ετησία .... Φρ. 30
Εξάμηνος .... „ 15
Τρίμηνος .... „ 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ
Εν τῇ Α΄. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
„ „ Β΄. „ ὁ „ 10 „ „ 2—
„ „ Γ΄. „ ὁ „ 10 „ „ 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ
Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moșilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρ/ον. 20 'Οκτωβρίου

ΕΠΙ ΤΩΝ ΕΝΕΣΤΩΤΩΝ

Ἡ διακοπὴ τῶν σχέσεων

Δεκαήμερον ὅλον παρῆλθεν ἀφ' ἧς ἡμέρας, κατόπιν ἐξαντλήσεως πάντων τῶν εἰρηνικῶν μέσων, διεκόπησαν αἱ μετὰ τῆς Ρωμουνίας σχέσεις τῆς ἡμετέρας πατρίδος. Ἡ κακῶς ἐννοουμένη ἐκ κυβερνητικῶν ἢ μᾶλλον εἰπεῖν, κομματικῶν συμφερόντων ἀντίληψις τοῦ ζητήματος, παρὰ τοῖς ἐνταῦθα κύκλοις ἤγαγεν εἰς τὸ μέσον ῥῆξιν ἧς τὰς συνεπείας μεθ' ὅλον αὐτῶν τὸ ἀνώδυνον οὐδεὶς δύναται νὰ προείπῃ. Ὑπάρχουσιν οἱ χαρακτηρίζοντες τὴν ῥῆξιν, ὡς μηδεμίαν κεκτημένην σπουδαιότητα, καὶ οὗτοί εἰσιν οἱ ἀείποτε προκειμένου περὶ μικρῶν κρατῶν ἐθισθέντες ἀφειδῶς νὰ παρέχωσι τὰς μᾶλλον ἀστόργους καὶ ἀδιαφόρους συμβουλάς. Ὑπάρχουσιν ὅμως καὶ οἱ κρίνοντες ὡς σοβαρὸν τὸ ζήτημα τῆς ῥήξεως, οὗτοι δ' ἐσμὲν ἡμεῖς οἱ διαρκῶς ὑπὸ τὴν μάστιγα τῆς ξενηλασίας κύπτοντες ὡσεὶ εὑρισκόμεθα ἐν Τριπόλει [illegible]φρικῇ ἢ ἐν Δαχομέῃ τῆς Γουϊνέας. Ὡς ἐκ τῶν πολλῶν καὶ ποικίλων συμφερόντων ἅτινα προσκολλῶσι τοὺς ὁμογενεῖς ἐν τῇ παρὰ τὸν Ἴστρον χώρᾳ, ἡ θέσις αὐτῶν ἐστιν οὕτω δυσχερής, ὥστε οὐδὲν ἕτερον νομίζουσι συνετόν, ἢ νὰ βύσωσι παντελῶς τὰ ὦτα εἰς τοὺς ὕθλους τῶν ῥωμούνων ἡμῶν συναδέλφων, οἵτινες ἐν τῇ ἀχαλινώτῳ αὐτῶν παραφορᾷ καὶ πρὸς ἐκμετάλλευσιν τῆς εὐπιστίας ἁπλοϊκωτέρων, ἐξήντλησαν, κατὰ τὸ διάστημα τῆς διακοπῆς πᾶν τὸ χαμαίζηλον καὶ γελοῖον ὅπως διαφωτίσωσιν, ὢ τῆς εἰρωνείας !, τὸν ῥωμουνικὸν λαόν.

Ὁ ἑλληνικὸς τύπος

Εὐτυχῶς ὁ ἐν Ἑλλάδι ἡμέτερος τύπος τόσην χαρακτῆρος ὑψηλοφροσύνην ἐπεδείξατο, τοσαύτην πολιτικὴν μετριοπάθειαν διετράνωσεν, ὥστε ἐνῷ ἀνεμένετο ἐν ταῖς ἐνταῦθα ἑλληνικαῖς ἀποικίαις νηφαλιώτεραι νὰ ἐπικρατήσωσι σκέψεις τοὐναντίον ὁ ἐκτραχηλισμὸς ἐξίκετο, διὰ μόνον τὸν ῥωμουνικὸν τύπον εἰς περίβλεπτον σημεῖον. Ἐνῷ ἐν τῇ ἑλληνικῇ πρωτευούσῃ ἡ δημοσιογραφία διεπραγματεύθη τὸ ζήτημα ἐξ ἀληθοῦς πολιτικῆς καὶ δικονομικῆς ἀπόψεως, οἱ συνάδελφοι ῥωμοῦνοι κατέστρωσαν, οἱ μὲν σοβαροί, θεωρίας ἐπὶ θεωρίαις, σοφίσματα ἐπὶ σοφίσμασιν, ἵν' ἀποδείξωσιν ὅτι . . . · οὐδὲν ἔχουσιν ὑγιὲς ὑπὲρ ἑαυτῶν ἐπιχείρημα, οἱ δ' εὐτράπελοι παρ' οἷς ἡμεῖς χυδαιοτάτους μόνον σαρκασμοὺς διεκρίναμεν, ἀπύλωτον ὑβρεολογίαν καὶ ἄφθονον βωμολοχίαν. Ὅπως σχηματίσωσιν ἀκριβῶς ἰδέαν οἱ ῥωμοῦνοι συνάδελφοι, ἂς ἀναγνώσωσιν τὸ παρατιθέμενον ἀπόσπασμα τῆς ἀθηναϊκῆς συναδέλφου.

Τὸ «Ἄστυ»

«Ἡ Ρωμουνία οὐδένα λόγον ἔχει ἵνα ἐπιδεικνύῃ τὴν ἐχθρότητα τὴν ὁποίαν ἐπιδεικνύει πρὸς τὸ ἑλληνικὸν στοιχεῖον, τὸ ὑπὸ τοὺς νόμους αὐτῆς ἐν τάξει καὶ ἡσυχίᾳ διαβιοῦν, τὸ ἐργαζόμενον, τὸ συντελοῦν εἰς τὸν πλουτισμὸν τῆς χώρας, τὸ προσθέτον εἰς τὸν πολιτισμὸν αὐτῆς μέρος στιλπνότητος καὶ λάμψεως ἀξιοτίμητον. Τὰ συμφέροντα Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας οὐδαμοῦ συγκρούονται διότι, ὑποθέτομεν, ὅτι ἡ μακεδονορωμουνικὴ ἰδέα, ἡ ἀναταράσσουσα τὰς κεφαλὰς ὀλίγων θερμοκεφάλων τοῦ Βουκουρεστίου, δὲν ἐκλαμβάνεται ὡς σοβαρὰ ἐν τῷ ῥωμουνικῷ ὑπουργείῳ τῶν ἐξωτερικῶν. Ἠδυνάμεθα νὰ συμβαδίζωμεν ἐκ παραλλήλου ἐπὶ τῆς χερσονήσου τοῦ Αἵμου, χωρὶς προστριβάς, δυσαρεσκείας, ἐχθρότητας, αὐτὴ τὸ μᾶλλον γειτνιάζον πρὸς τὴν Εὐρώπην ἀνατολικὸν κράτος καὶ ἐν τῷ συνόλῳ τὸ μᾶλλον προηγμένον ὡς πρὸς τὸν πολιτισμὸν ἔθνος, ἡμεῖς τὸ πρῶτον τῶν ἐλευθερωθέντων ἀνατολικῶν γενῶν, ὁ νοημονέστερος, ὁ δραστηριώτερος, ὁ ἀφομοιωτικώτερος καὶ κεκτημένος, διὰ τῶν γραμμάτων καὶ τῆς ἐπιρροῆς τοῦ ὀνόματος τὴν μείζονα ἐκπολιτιστικὴν δύναμιν λαὸς τῆς Ἀνατολῆς.

«Δυστυχῶς ἀντὶ τούτου, ἀντὶ τῆς συμπράξεως ταύτης, ἐπ' ἀγαθῷ τῶν ἀνατολικῶν ἐθνῶν, ἡ Ρωμουνία ἀνέκαθεν προσεπάθησε νὰ ἐπιδείξῃ ὅλην τὴν κατὰ τοῦ ἑλληνισμοῦ ἀντιπάθειάν της διὰ καταδιώξεων ἀφορήτων, δι' ὕβρεων, διὰ μέτρων δημευτικῶν, τὰ ὁποῖα ἀπαγορεύει καὶ καταδικάζει ἀνεκκλήτως σήμερον ἡ εὐρωπαϊκὴ συνείδησις, διὰ προσβλητικῶν ἀξιώσεων, ὅπως ἡ κατάθεσις δικαστικῆς ἐγγυήσεως ἐκ μέρους τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, κατέδειξε δ' οὕτω ἐπαρκῶς ὑπὸ ποίων ἐμπνέεται αἰσθημάτων, πῶς ἀντιλαμβάνεται τὴν διεθνῆ δικαιοσύνην καὶ πῶς ἐφαρμόζει τὸν κώδικα τῆς ἀπὸ κράτους εἰς κράτος ὀφειλομένης ἁβρότητος.

«Ἡ ῥῆξις τῶν διπλωματικῶν σχέσεων πρὸς τὴν Ρωμουνίαν ταύτην ἔχει τὴν γενικωτέραν ἔννοιαν, ἡ συγκατάθεσις δὲ τῆς μεγάλης ὁμοδόξου δυνάμεως ὅπως ἀναλάβῃ τὴν προστασίαν τῶν ἐν Ρωμουνίᾳ συμφερόντων ἡμῶν, καταδεικνύει ἐπαρκῶς, ὅτι ὑπὸ τὴν ἔννοιαν ταύτην ἀντιλαμβάνονται τῆς ἐπελθούσης ῥήξεως καὶ ἄλλα κράτη ἐκτὸς τῆς Ἑλλάδος».

Ἡ διαστροφή

Ἀπέναντι τοιαύτης νομιμόφρονος καὶ ἐξ ὡρίμου φρονήματος ἀπορρεούσης διαγωγῆς ὁ ῥωμουνικὸς τύπος ἐξετραχηλίσθη τόσον, ὥστε μεθ' ὅλην τὴν δικανικότητα, ἣν ἐπειράθησαν νὰ ἐπιδείξωσιν ὠλίσθησαν εἰς πλείστας πλάνας αἵτινες ἀπέδειξαν αὐτοὺς παντελῶς μὲν ἀγνοοῦντας τὴν οὐσίαν τοῦ ζητήματος ἐν ἐπιγνώσει δὲ διαστρέφοντας αὐτό. Τοσαύτην δὲ λεπτὴν ἀντίληψιν ἐπεδείξαντο ὅσην δὲν θ' ἀνέμενέ τις παρὰ δημοσιογράφων κοινοῦ νοός. Τὴν αἴτησιν συμβιβασμοῦ ἢ διαιτησίας τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ἐχαρακτήρισαν ὡς αἴτησιν διανομῆς τῆς περιουσίας, ἐνῷ φανερώτατον ὅτι ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις διὰ τοῦ κ. Δραγούμη ἐζήτει τὴν ὑποβολὴν τῆς διαφορᾶς τῶν δύο κυβερνήσεων εἰς ἐπίλυσιν τρίτων· ὅτε δ' εἶδον ἀνατρεπόμενα τὰ σαθρὰ ταῦτα ἐπιχειρήματα προσέφυγον εἰς τὴν ἀντίφασιν διακηρύξαντες, ὅτι δὲν διεκδικοῦσιν αὐτοὶ τὴν περιουσίαν, ἀλλ' ἐργάζονται οἱ ἀγαθοὶ ὑπὲρ τῶν κληρονόμων. Τὴν λογικότητα τῶν ἐπιχειρημάτων τούτων πάντες ὡς ἥρμοζεν, ἐξετίμησαν καὶ τοῦτο ἀρκεῖ ἵνα καταδείξῃ τὸ ἔμπεδον τῆς ἀρνήσεώς των. Ἀλλ' εἶχον δίκαιον, ἀφοῦ ὁ ἐξηγορασμένος γερμανοαυστριακὸς τύπος συνετέλει κορυφῶν τὴν σύγχυσιν τῶν ὁμιχλωδῶν ἰδεῶν των.

Ἐν τούτοις τὸ κακὸν ἤδη τῆς ῥήξεως εἶναι πασίδηλον, τάχιστα δὲ θέλουσιν ἑκατέρωθεν ἐννοήσει ὅτι ἡ φιλικὴ ἀμοιβαιότης ὤφειλε τὰ πάντα νὰ διακανονίσῃ. Διότι ἐκ τῆς ἔριδος δύο πάντοτε τρίτος τις ὠφελεῖται, ὅπερ ἀπευχόμεθα.

Ὁ γαλλικὸς τύπος.

Εὐτυχῶς ἔγκριτοι παρισιναὶ συνάδελφοι ἀμεροληπτότατα διεπραγματεύθησαν τὸ ζήτημα, καθ' ἣν δ' ἡμέραν αἱ ἐνταῦθα συνάδελφοι ἐκήρυττον ὅτι ὁ παρισινὸς τύπος ἔκρινεν ὑπὲρ τῆς Ρωμουνίας, ἡ «Journal des Débats» καὶ ὁ «Temps» ἐδημοσίευον τὰ ἄρθρα ἅτινα εἰς τὰ προγενέστερα ἡμῶν φύλλα μετεγλωττίσαμεν.

Ἡ ἀμεροληψία καὶ ἁβρότης τοῦ γαλλικοῦ ἔθνους διετρανώθη οὐχὶ μόνον ἐν τῷ ζητήματι τούτῳ, ὑπὲρ οὗ οὐδεμίαν ἀνάγκην συνηγορίας εἴχομεν. Τὰ πρωτεύοντα τῶν γαλλικῶν φύλλων ὁλόκληρα κύρια ἄρθρα καθιέρωσαν ὑπὲρ τῆς Ἑλλάδος καὶ τοῦ λαοφιλοῦς αὐτῆς βασιλέως ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῶν ἀργυρῶν αὐτοῦ γάμων, ἐν δὲ τοῖς ἄρθροις τούτοις διαπνέει ἄδολος πρὸς τὸν ἑλληνισμὸν εἰλικρίνεια καὶ ὄντως θερμὴ πατριωτικὴ καρδία ὑπὲρ ἔθνους, τὸ ὁποῖον, ὅσον καὶ ἂν ἡ ἱστορία ἐδείχθη ἀμείλικτος, συνησθάνθη ἀείποτε τὸ ἐκ ταύτης κλέος, διὸ καὶ διὰ λαμπρῶν μαργαριτῶν ἐκόσμησε τὰς ἐθνικὰς αὐτοῦ σελίδας, ἃς ἕτερα δὲν τολμῶσι νὰ ἐπιδείξωσιν ὡς κιβδήλους.

Γ.

ΤΟ „FIGARO"

Ἑορταὶ Ἀθηνῶν.

Ἀπὸ χθὲς ἡ Ἑλλὰς πανηγυρίζει. Ὁ βασιλεὺς Γεώργιος καὶ ἡ βασίλισσα Ὄλγα ἑορτάζουσι τοὺς ἀργυροῦς αὐτῶν γάμους. Καὶ ἡ ἐπέτειος αὕτη, ἥτις ἕνεκεν ἀρτίου πένθους, ἔδει ἐν οἰκογενειακῷ κύκλῳ νὰ ἑορτασθῇ, ἐθνικῆς πανηγύρεως προσέλαβε χαρακτῆρα χάρις εἰς τὸν ἐνθουσιασμὸν τῶν Ἑλλήνων, οἵτινες ἀπὸ διαφόρων μερῶν προσῆλθον ὅπως διαβεβαιώσωσι τοὺς μονάρχας αὐτῶν περὶ τῆς ἀφοσιώσεώς των. Τοῦτο δὲν δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς ἁπλοῦς τύπος, καθόσον ἐκ τῶν τελευταίων ἐκλογῶν, ἀπεδείχθη ὅτι τὸ ἔθνος μετέβαλε γνώμην, ἀκολουθῆσαν τὴν θέλησιν τοῦ βασιλέως αὐτοῦ. Ἡ ἐπίσημος καὶ διπλωματικὴ Εὐρώπη, λαμβάνει οὐχ' ἧττον καὶ αὕτη μέρος εἰς τὰς ἑορτάς. Ἡ Γαλλία ἔχει τὴν πρώτην θέσιν. Ὁ κόμης Μονθολὼν ἐπέδωκε τῷ βασιλεῖ Γεωργίῳ αὐτόγραφον ἐπιστολὴν τοῦ προέδρου τῆς Δημοκρατίας καὶ γαλλικὸς στόλος ναυλοχεῖ ἐν Πειραιεῖ, ὅπως δείξῃ τοῖς Ἕλλησιν ὅτι οὐδὲν τὸ συμβαῖνον παρ' αὐτοῖς ἐστὶν ἡμῖν ἀδιάφορον. Μᾶς εὗρον παραπλεύρως κατὰ τὰς ἡμέρας τοῦ κινδύνου, θὰ εὕρωσι δὲ φυσικώτατον νὰ ἴδωσιν ἡμᾶς πλησίον αὐτῶν κατὰ τὰς ἡμέρας τῶν ἑορτῶν.

Πολλάκις συνέβη ἡμῖν νὰ κατηγορήσωμεν ἀσθενέστερον ἢ σφοδρότερον τὴν πολιτικὴν τῆς Ἑλλάδος, ἥτις λησμονεῖ ἐνίοτε ὅτι δὲν εἶναι πλέον ἡ μικρὰ ἐκείνη δύναμις, τῆς ὁποίας αἱ πράξεις οὐδεμίαν ἔχουσι σημασίαν καὶ τὸ πᾶν ἐπιτρέπεται αὐτῇ. Ἡ 29ετὴς βασιλεία τοῦ Γεωργίου Α΄ σπουδαίως ηὔξησεν οὐ μόνον τὴν σημαντικὴν ἔκτασιν τοῦ βασιλείου, ἀλλὰ καὶ τὴν ἐν ταῖς ὑποθέσεσι τῆς Ἀνατολῆς ἀποστολὴν αὐτῆς. Ἐὰν οἱ Ἕλληνες εὐηρεστοῦντο νὰ μὴ λησμονῶσι τοῦτο, αὐτοὶ μὲν θὰ ἀπέφευγον πολλὰς δυσαρεσκείας, τὴν δὲ δυτικὴν Εὐρώπην θὰ ἀπήλλασσον ἀπὸ πολλὰς ἐνεργείας τῆς ἀνυπομονησίας των.

Ὁ βασιλεὺς Γεώργιος εἶναι φρόνιμος, ἀπέδειξε δὲ τοῦτο εἰς ἀγαθὰς μεθ' ὅλων διατελῶν σχέσεις, προσπαθεῖ δὲ τῶν ὑπηκόων νὰ σωφρονίσῃ ἐκείνους, εἰς οὓς ἐστὶν ἠναγκασμένος νὰ ἐμπιστεύηται τὴν διεύθυνσιν τῶν δημοσίων ὑποθέσεων. Τοῦτο ἐστὶν ἡ ὠφελιμοτέρα εὐχή, ἣν δύνανται κατὰ τὴν ἡμέραν ταύτην τῆς ἑορτῆς, καθ' ἣν ὁ λαὸς φωνεῖ πέριξ τοῦ θρόνου ὡς ἐν τῇ ἀρχαίᾳ Ἑλλάδι καὶ τοῖς κωμειδυλλίοις. Ὑμέναιος, Ὑμέναιος, ν' ἀπευθύνωσιν αὐτῷ.

ΟΙ ΑΡΓΥΡΟΙ ΓΑΜΟΙ

Αἱ δοξολογίαι.

Ἅμα τῇ πρωΐᾳ καθ' ἣν ὥραν θὰ τελῆται ἡ ἐπίσημος δοξολογία ἐν τῷ Μητροπολιτικῷ ναῷ, ὅμοιαι τοιαῦται θὰ ψαλῶσι καθ' ὅλον τὸ κράτος, κατὰ διαταγὴν τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ἥτις ἐξέδοτο τὴν ἑξῆς ἐγκύκλιον πρὸς ὅλους τοὺς ἱεράρχας καὶ τὰς ἐπισκοπικὰς ἐπιτροπάς :

„Συμπληρουμένης μετ' ὀλίγον τῆς εἰκοσιπενταετηρίδος τῶν γάμων, τῶν Α.Α. Μ.Μ τῶν σεπτῶν ἡμῶν Βασιλέων, οἵτινες πανηγυρίζουσι τούτους τῇ 15ῃ τοῦ ἤδη ἀρξαμένου, ἡμέρα Πέμπτῃ, προσκαλεῖσθε τελέσαι τῇ εἰρημένῃ ἡμέρᾳ δοξολογίαν ἐπὶ τῷ αἰσίῳ τούτῳ γεγονότι καὶ θερμὰς τῷ Ὑψίστῳ ἀναπέμψαι δεήσεις ὑπὲρ μακροβιότητος καὶ εὐδαιμονίας τῶν σεπτῶν ἡμῶν Ἀνάκτων, προσκαλοῦντες ἅμα καὶ πάντα τὸν ὑφ' ὑμᾶς κλῆρον ποιῆσαι τὸ αὐτὸ ἐν ἅπασι τοῖς ἱεροῖς ναοῖς".

Μουσικὴ καὶ φιλολογικὴ ἑσπερίς.

Ἐκτὸς τοῦ μουσικοῦ διαγωνίσματος ἡ Φιλαρμονικὴ ἑταιρία θὰ δώσῃ τὴν προσεχῆ Κυριακὴν ἐν τῷ Ζαππείῳ μεγάρῳ ἢ ἐν τῷ καταστήματι τῆς ἑταιρίας μουσικὴν καὶ φιλολογικὴν ἑσπερίδα, πρὸς τιμὴν τοῦ εὐεργέτου αὐτῆς μεγατίμου κ. Ἀβέρωφ.

Τὰ πυροτεχνήματα καὶ ἡ φωταψία τῆς πόλεως.

Ὁ δῆμος χάριν τῶν ἑορτῶν καὶ τοῦ λαοῦ, ὅστις συμμερίζεται τὴν χαρὰν τῶν Βασιλέων του καὶ κατὰ τὰς τρεῖς ἡμέρας, καθ' ἃς θὰ διαρκέσωσιν αἱ ἑορταὶ θὰ καύσῃ διάφορα πυροτεχνήματα εἰς τὴν πλατεῖαν τοῦ Συντάγματος, ἐπὶ τούτῳ ἀπὸ τῆς προχθὲς παρεγγελθέντα, καὶ προετοιμάζει λαμπρὰν φωταψίαν διὰ τῆς τοποθετήσεως νέων φανῶν ἀεριόφωτος, ἑνετικῶν φανῶν καὶ βεγγαλικῶν φώτων. Ἐπίσης αὐθορμήτως θέλουσι φωταγωγηθῇ ὡραιότατα διὰ συμπλεγμάτων καὶ πολυχρώμων φανῶν φωταερίου τὰ ἐν ταῖς πλατείαις τοῦ Συντάγματος καὶ τῆς Ὁμονοίας καταστήματα καὶ πολλαὶ οἰκίαι, ὡς καὶ τὰ ξενοδοχεῖα τῆς Μ. Βρετανίας, τῶν Ξένων, τὸ Μέγα ξενοδοχεῖον τῆς Ἀγγλίας καὶ τὸ πρῴην τῆς Ἀνατολῆς.

Αἱ κυρίαι τῆς τιμῆς.

Συγκινητικωτάτη ἑορτὴ πρὸ τῆς δοξολογίας θὰ τελεσθῇ ἐν τοῖς ἀνακτόροις εἰς τὰ ἰδιαίτερα δωμάτια τῆς βασιλίσσης. Ἅπασαι αἱ κυρίαι τῆς τιμῆς εἰσαγόμεναι παρὰ τῇ σεπτῇ ἡμῶν ἀνάσσῃ θὰ συγχαρῶσιν αὐτὴν ἐπὶ τῷ αἰσίῳ γεγονότι, προσφέρουσαι τὸ δῶρον ὅπερ ἡτοίμασαν διὰ τὴν μεγαλειότητά της, ἀργυρᾶν λύκηθον ἀρχαϊκὴν φέρουσαν παράστασιν παράστασιν τοῦ ὑμεναίου Αἱ κυρίαι τῆς τιμῆς θὰ ἀσπασθῶσι τὴν χεῖρα τῆς βασιλίσσης, ἡ δὲ ἄνασσα θ' ἀποδώσῃ τὸν ἀσπασμὸν ἐπὶ τοῦ μετώπου αὐτῶν.

Τὸ συγχαρητήριον Καρνώ.

Ἐν τῇ „Ἐφημερίδι" ἐδημοσιεύθη τὸ συγχαρητήριον γράμμα τοῦ προέδρου τῆς γαλλικῆς Δημοκρατίας, ὅπερ, μετὰ τὰς εὐχὰς ὑπὲρ τῆς βασιλικῆς οἰκογενείας, προστίθησι «**μὴ δυνάμενοι νὰ χωρίσωμεν τὸ ἔθνος ἀπὸ τοῦ βασιλέως, ἀνανεοῦμεν τὴν ἐγκάρδιον διαβεβαίωσιν τῆς πατροπαραδότου φιλίας, ἥτις συνδέει Γαλλίαν καὶ Ἑλλάδα**».

Γαλλίδος ποιητρίας ποίημα ἐπὶ τοῖς ἀργυροῖς γάμοις.

Ἡ ἐπὶ ἀρκετὸν χρόνον διαμένουσα ἐν Ἀθήναις Γαλλὶς ποιήτρια Κυρία Ida Buttet-Rosset ἔγραφεν ὡραῖον ποίημα ἐπὶ τοῖς ἀργυροῖς γάμοις τῶν ἡμετέρων Βασιλέων ὅπερ ἐδημοσιεύθη ἔν τινι γαλλικῷ περιοδικῷ. Τὸ ποίημα τοῦτο μετὰ πολλοῦ αἰσθήματος γεγραμμένον, δὲν εἶναι τὸ πρῶτον ὅπερ ἐνέπνευσαν εἰς τὴν ποιήτριαν αἱ Χαραὶ τῆς ἡμετέρας Βασιλικῆς Οἰκογενείας.

Ἡ κοινότης Τεργέστης

Ἡ φιλόπατρις ἑλληνικὴ κοινότης τῆς Τεργέστης δὲν παρῆλθεν ἀνεόρταστον τὴν εἰκοσιπενταετηρίδα τῶν γάμων τοῦ βασιλικοῦ ζεύγους τῆς Ἑλλάδος. Εἰς τὴν ἐν τῷ ναῷ τοῦ Ἁγίου Νικολάου τελεσθεῖσαν ἐπίσημον δοξολογίαν παρέστησαν ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος βαρῶνος Ράλλης, οἱ σύνεδροι Μιχ. Γαλάτης καὶ Ἀλέξ. Ἀφεντούλης, ὁ Γ. πρόξενος τῆς Ἑλλάδος Κ. Βιττούρης μετὰ τοῦ γραμματέως τοῦ προξενείου Κ. Μιλήσῃ, οἱ πρόξενοι τῆς Ρωσσίας καὶ τῆς Δανίας Κολέμιν καὶ Ὀλύννωφ καὶ πλῆθος ὁμογενῶν. Μετὰ τὴν δοξολογίαν οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν συγγενῶν αὐλῶν οἱ ἐπίτροποι τῆς κοινότητος καὶ πολυάριθμοι ὁμογενεῖς συνῆλθον εἰς τὸ προξενεῖον ἔνθα ὁ Κ. Βιττούρης παρέθεσεν ἀναψυκτικὰ κρουνηδὸν δ' ἔρρευσεν ὁ καμπανίτης εἰς προπόσεις ὑπὲρ τοῦ βασιλικοῦ ζεύγους, εἰς ὃ πάντες ηὔχοντο ἐκ καρδίας νὰ ἑορτάσῃ ἐν ἀδιαταράκτῳ εὐδαιμονίᾳ καὶ τοὺς χρυσοῦς καὶ τοὺς ἀδαμαντίνους αὐτοῦ γάμους. Ἡ ἐπιτροπὴ τῆς κοινότητος διεβίβασε τηλεγραφικῶς συγχαρητηρίους εὐχὰς εἰς τὰς Α.Α. Μ.Μ.

Ἡ θωρηκτὴ μοῖρα

Διὰ τοῦ λιμεναρχείου Πειραιῶς διεβιβάσθη εἰς τὸν ὑποναύαρχον κ. Σταματέλλον, διοικητὴν τῆς θωρηκτῆς μοίρας, διαταγή, ὅπως πλεύσῃ πρὸς συνάντησιν τοῦ ἀφικνουμένου Δανοῦ ἡγεμονίδου. Ἡ μοῖρα ἀποτελουμένη ἐκ τῶν τριῶν θωρηκτῶν ἀποπλέει ἐκ Κερατσινίου πλέουσα πρὸς τὸ βορειοδυτικὸν ἄκρον τῆς νήσου Αἰγίνης πρὸς συνάντησιν τῆς „Σφακτηρίας", τὴν ὁποίαν θὰ συνοδεύσῃ μέχρι τοῦ στομίου τοῦ λιμένος Πειραιῶς καὶ εἶτα ἀνακρούουσα πρύμναν θὰ ἐπιστρέψῃ εἰς Κερατσίνιον.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΑΞΕΙΔΙΟΥ

ΙΙ ΜΕΡΟΣ

Από Τ. ΣΕΒΕΡΙΝΟΝ εἰς ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗΝ

Οἱ Οὔγγροι

Ὡς εἴδομεν, ἡ Βουδαπέστη, ἡ πρωτεύουσα τοῦ οὐγγρικοῦ βασιλείου εἶναι μία τῶν ὡραιωτέρων τῆς Εὐρώπης πόλεων. Ὀλίγισται μάλιστα πόλεις ἐν Εὐρώπῃ δύνανται νὰ καυχῶνται ὅτι ἔχουσι τοποθεσίαν οἵαν ἡ Βουδαπέστη. Προτοῦ ὅμως νὰ ἐγκαταλείψωμεν τὴν πόλιν ταύτην, εἴπωμεν ὀλίγα τινὰ καὶ περὶ τῆς οὐγγρικῆς φυλῆς.

Οἱ Οὔγγροι εἰσὶ λαὸς φυλῆς ταταρικῆς, εἰσὶν εὔρωστοι καὶ ζωηροὶ μὲ λίαν ἀνεπτυγμένην σωματικὴν παράστασιν, εἰσὶν ὅμως φανατικοὶ εἰς τὸ ἔπακρον, παντὶ σθένει ἐπιθυμοῦντες νὰ μετατρέψωσι πάντας τοὺς λοιποὺς περὶ αὐτοὺς καὶ τοὺς εἰς τὸ βασίλειόν των εὑρισκομένους εἰς Οὔγγρους. Οὐδεμίαν ὁμιλοῦσιν ἄλλην γλῶσσαν καί τοι γινώσκοντες ξένας, πλὴν τῆς οὐγγρικῆς. Ἐάν τις π. χ. ξένος ἐρωτήσῃ καθ' ὁδὸν Οὔγγρον γερμανιστί, οὗτος ἀπαντᾷ σοβαρῶς καὶ ἀγερώχως: Nem tudom, δηλ. δὲν γνωρίζω, δὲν ἠξεύρω. Οὐχ ἧττον ὅμως τοὺς Οὔγγρους πρέπει τις νὰ διαιρέσῃ εἰς τρεῖς κατηγορίας ἢ τάξεις καὶ ἡ μὲν πρώτη τάξις, οἱ εὐγενεῖς τοὐτέστι εἰσὶν καθ' ὅλην τὴν σημασίαν τῆς λέξεως εὐγενεῖς ἡ μεσαία καὶ ἡ τρίτη τάξις εἰσὶ κατὰ τὸ μᾶλλον καὶ ἧττον ἀναλόγως τῆς ἀναπτύξεως αὐτῶν ἄνθρωποι φανατικοὶ καὶ ἰδιότροποι.

Vacz (Waitzen)

Ἀναχωρήσαντες ἐκ Βουδαπέστης περὶ τὰς 2 μ. μ. μὲ τὴν ταχεῖαν ἁμαξοστοιχίαν, καὶ ἀφοῦ διήλθομεν τὸ Rakos Palota καὶ ἄλλα προάστεια ἀφικόμεθα περὶ τὰς 2.35 εἰς τὸ Vacz ἢ Waitzen

Τὸ Waitzen εἶναι πόλις ἀρχαία καὶ ἔχει 13 χιλ κατοίκους, συνωκίσθη δὲ καθὰ λέγεται περὶ τὸ 995, μετὰ τὴν μάχην ἣν συνεκρότησεν εἰς τὸ μέρος τοῦτο ὁ βασιλεὺς Σολομὼν κατὰ τῶν ἐξαδέλφων του, τῶν υἱῶν τοῦ βασιλέως Bela τοῦ Δ΄, Λαδισλάου καὶ Γέϊζα.

Διαρκούσης τῆς μάχης ἐφάνη εἰς τὸν Λαδίσλαον ὀπτασία, ἤτοι ἄγγελος καταβὰς ἐξ οὐρανοῦ περιέβαλε διὰ φωτοβόλου στεφάνου τὴν κεφαλὴν τοῦ Γέϊζα· ὡς ἔμαθεν ἐκ τοῦ ἀδελφοῦ του τὸ ὅραμα ὁ Γέϊζας ὡρκίσθη ὅτι θέλει ἐγείρει ἐκκλησίαν ἐὰν νικήσῃ τὸν Σολομῶντα, ὅπερ καὶ ἐγένετο.

Μετὰ τὴν μάχην οἱ δύο ἀδελφοὶ ὡς καὶ ἡ συνοδεία αὐτῶν εἶδον ἔλαφόν τινα ἥτις ἔφερε ξύλον ἀπαστράπτον ἐν εἴδει κεράτων. Πολεμισταὶ τότε ἔρριψαν βέλη κατὰ τοῦ ζώου ἀλλὰ τοῦτο δι' ἑνὸς πηδήματος ἐρρίφθη εἰς τὰ ὕδατατοῦ Δουνάβεως.

Μετὰ τὴν νίκην ὁ Γέϊζας ᾠκοδόμησεν ἐκκλησίαν καὶ ἀφιέρωσε ταύτην εἰς τιμὴν τῆς Παρθένου. Εἶτα ὀλίγον κατ' ὀλίγον ἐγένετο καὶ πόλις καὶ ὠνομάσθη Waitzen ἐκ τοῦ ὀνόματος τοῦ μόνου ἀνθρώπου, ὅστις κατώκει ἐνταῦθα ὡς ἐρημίτης Watz.

Ἡ πόλις αὕτη ὑπέστη πολλὰς πυρπολήσεις καὶ δηώσεις διαρκούσης τῆς ἐπιδρομῆς τῶν Μογγόλων. Εἶτα περιῆλθεν εἰς τὴν τουρκικὴν κυριαρχίαν, ὅτε ὁ καθεδρικὸς ναὸς αὐτοῦ μετετράπη εἰς τζαμίον. Ὁ καθεδρικὸς οὗτος ναὸς εἶναι κτίριον ὡραῖον καὶ τὸ ἀέτωμα αὐτοῦ ὑποβαστάζεται ὑπὸ ἓξ κιόνων ρυθμοῦ κορινθιακοῦ.

Τὸ 1683 μετὰ τὴν νίκην τοῦ Καρόλου τῆς Λωραίνης ἡ πόλις ἐγένετο ἕδρα ἐπισκοπῆς καὶ ὁ καθεδρικὸς αὐτοῦ ναὸς ἀπεδόθη καὶ πάλιν εἰς τὴν λατρείαν τοῦ Ὑψίστου.

Nagy Maros

Μετά τινα λεπτὰ φθάνομεν εἰς τὸ Nagy Maros ἢ grosse Maros· ἔχει περίπου 4 χιλ. κατοίκους καὶ κεῖται ἐπὶ τῆς ἀριστερᾶς ὄχθης τοῦ Δουνάβεως, περίφημος διὰ τοὺς καλοὺς αὐτῆς οἴνους. Ἡ φυλλοξήρα νῦν κατέστρεψε τὰς ἀμπέλους. Ἐπὶ τῆς ἀντιπέραν ὄχθης τοῦ Δουνάβεως φαίνονται τὰ ἐρείπια τοῦ Visegrad.

Visegrad

Τὸ Βίσεγραδ ἦτο πόλις λαμπρὰ πολλάκις ἐνταῦθα διέτριβον οἱ βασιλεῖς τῆς Οὐγγαρίας, ἐχρημάτισε δ' ὡς πρωτεύουσα αὐτῆς. Περὶ τοῦ πότε ᾠκοδομήθη ἡ πόλις αὕτη δὲν ὑπάρχει τι τὸ σαφές. Οὐχ' ἧττον ὅμως ἕνεκεν τῶν εὑρεθεισῶν πολυπληθῶν ρωμαϊκῶν ἀρχαιοτήτων δυνάμεθα νὰ ἀποφανθῶμεν ὅτι οἱ Ρωμαῖοι ἦσαν οἱ πρῶτοι οἰκισταὶ τῆς πόλεως ταύτης, οἵτινες καὶ ᾠκοδόμησαν φρούριον ἐπὶ ὑψηλῆς τοῦ Δουνάβεως ὄχθης ὅπερ διήκει κατὰ μῆκος τοῦ ποταμοῦ. Κατὰ τὸν ἑνδέκατον αἰῶνα ὑπῆρχεν ἐπὶ τοῦ φρουρίου τούτου μοναστήριον ᾠκοδομηθὲν ὑπὸ τοῦ Ἀνδρὲ Ι. Ἐνταῦθα ὁ Βλαδίσλαος ὁ Ι ἐκλεισε τὸν ραδιοῦργον αὐτοῦ ἐξάδελφον Σολομῶντα εἰς ἓν μέρος τοῦ πύργου ὅστις διατηρεῖται καλῶς καὶ τὴν σήμερον καὶ ὀνομάζεται «Πύργος τοῦ Σαλομῶντος».

Ὁ Mathias Corvin ἐξωράϊσεν τὴν πόλιν· οὐχ' ἧττον ὅμως ἡ ἐνδοξοτέρα ἐποχὴ διὰ τὸ Βίσεγραδ ἦτο ὁ XVI αἰών, ὑπὸ τοὺς βασιλεῖς Κάρολον Ροβέρτον καὶ Λουδοβίκον τὸν Μέγαν, οἵτινες πολὺ συνετέλεσαν εἰς τὴν πρόοδον τῆς παλαιᾶς ταύτης ἀκροπόλεως.

Γεώργιος Β. Γκέκης

ΕΚ ΒΡΑΙΛΑΣ

Ἐπιστέλλουσιν ἡμῖν ἐκ τῆς πόλεως ταύτης ὑπὸ ἡμερομηνίαν 18 τρέχοντος.

Χθὲς ἔκπακτος συρροὴ φίλων συνεωθεῖτο εἰς τὰ καινουργῆ καὶ κομψὰ δώματα τοῦ νεοτεύκτου Ὀδυσσείου, τὸ ὁποῖον μεγαλοπρεπὲς ὑψοῦται εἰς μίαν τῶν γωνιῶν τῆς πλατείας τοῦ Ἀρχαγγέλου ὡς μοναδικὸν κόσμημα τῆς ἡμετέρας πόλεως. Οἱ πολυπληθεῖς φίλοι οἵτινες συνέρρευσαν ἐκεῖ ὅπως παραστῶσιν εἰς τὰ τελούμενα ἐγκαίνια τοῦ νέου οἴκου ὡδηγοῦντο ὑπὸ τοῦ εὐγενοῦ, ἰδιοκτήτου, τοῦ ἀξιολόγου νέου κ. Μ. Δεληβακάλη εἰς τὰ διάφορα διαμερίσματα τῆς οἰκίας, ἔνθα ἀπεθαύμαζέ τις τὴν ἀρχιτεκτονικὴν διαίρεσιν τῶν καθ' ἕκαστα καὶ τὴν μαγευτικὴν θέαν, ἥτις ἠνοίγετο πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν τοῦ θεωμένου ἀπὸ τοῦ ἐξώστου ἰδίᾳ τοῦ ἄνω ὀρόφου. «Ὡς ἡδὺ τὸν Ἴστρον ἀπὸ γῆς ὁρᾶν» ἀνέκραξα ὅτε ὁδηγηθεὶς ὑπὸ τοῦ καλλίστου ἰδιοκτήτου παρέστην πρὸ τοῦ γραφικοῦ τούτου θεάματος, παρῳδῶν τὸ γνωστὸν «ὡς ἡδὺ τὴν θάλατταν ἀπὸ γῆς ὁρᾶν».

Ἀλλ' ὅ,τι ἔξοχον, ὅ,τι καλλιτεχνικόν, ὅ,τι μοναδικὸν ἐνέχει ἡ πρόσοψις τοῦ οἰκοδομήματος, ἐν τῇ ὁποίᾳ ἀπετυπώθη καθ' ὅλα ἡ καλλιτεχνικὴ καὶ ποιητικὴ ἰδέα τοῦ ἰδιοκτήτου. Τέσσαρες κίονες κορινθιακοῦ ρυθμοῦ στηρίζουσι τὸ κεντρικὸν ἀέτωμα τὸ ἐπιστεγάζον τὴν γωνιαίαν πλευράν, ἐπὶ τοῦ ὁποίου μεγαλοπρεπὴς ἵσταται ἡ Ἀθηνᾶ κρατοῦσα τὸ δόρυ καὶ τὴν ἀσπίδα καὶ ἔχουσα ἑκατέρωθεν τὴν οἰνοχοοῦσαν Ἥβην καὶ τὴν στεφανηφόρον Χλωρίδα· ἐν ᾧ τὰς δύο ἑτέρας πλευρὰς τοῦ οἰκοδομήματος ἐπικορυφοῦσι δύο ἕτερα ἀετώματα, ὧν τὸ ἓν κατὰ τὰ εἰθισμένα ἐν τοῖς ἀρχαίοις ναοῖς φέρει γλυπτικὴν παράστασιν σχετικὴν πρὸς τὸ ὄνομα τοῦ οἰκοδομήματος. Ὁ Ὀδυσσεὺς καθήμενος ἐπὶ βράχου ἀτενίζει πρὸς τὸν εὐρὺν πόντον ὑπὸ τοῦ αἰσθήματος τῆς νοσταλγίας κατεχόμενος, ἐν ᾧ ὁ Ἀργειφόντης Ἑρμῆς κρατῶν τὸ κηρύκειον ἀγγέλλει εἰς τὴν ἐρωτόληπτον Καλυψὼ τὴν ἀπόφασιν τῶν θεῶν, νὰ ἐπιτρέψῃ τὴν ἀναχώρησιν εἰς τὸν δεσμώτην Ὀδυσσέα, διπλοῦς περίχρυσος Μαίανδρος κοσμεῖ τὸ ἐπιστύλιον, ἐν ᾧ κομψὰ ἀκρωτήρια συμπληροῦσι τὸν λοιπὸν κόσμον τῶν ἀετωμάτων. Τὸ ὅλον οἰκοδόμημα γνήσιον προϊὸν Ἑλληνικοῦ ρυθμοῦ ἀποδεικνύει τὸν ἔρωτα πρὸς τὴν ἀρχαίαν καλλιτεχνίαν τοῦ ἰδιοκτήτου καὶ τὴν ἀποστροφὴν αὐτοῦ πρὸς τὰ ὀθνεῖα καὶ ξενότροπα.

Μετὰ τὸ πέρας τοῦ νενομισμένου ἁγιασμοῦ ἔρρευσεν ἀφθόνως ὁ καμπανίτης, ὅτε πρῶτος ὑψώσας τὸ κύπελλον ὁ ἰδιοκτήτης ηὐχαρίστησε τοὺς παρεστῶτας δι' ὀλίγων λέξεων, καὶ προέπιεν ὑπὲρ τοῦ ἀρχιτέκτονος ὅστις τοσοῦτον ἐπιτυχῶς ἠδυνήθη νὰ παραστήσῃ ἐν τῇ ὕλῃ τὴν ἰδέαν τοῦ ἀρχαιολάτρου οἰκοδεσπότου. Ὁ Ἀρχιτέκτων ἀνταπήντησε δι' ὀλίγων καὶ συνεχάρη αὐτὸν διότι ὡς γνήσιος ἕλλην, ἠκολούθησε τὸ καλλιτεχνικὸν αἴσθημα τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων οἵτινες διετύπωσαν τοὺς ἀναλλοιώτους τοῦ καλοῦ νόμους καὶ ὑπῆρξαν ἐν τῇ καλλιτεχνίᾳ οἱ πρῶτοι διδάσκαλοι τῆς ἀνθρωπότητος.

Μετὰ τὰς προπόσεις ὡς ἐνθύμιον τῆς ἑορτῆς διενεμήθη ὑπὸ τοῦ ἰδιοκτήτου ἡ φωτογραφία τοῦ καλλιπρεποῦς οἰκήματος, οὗ ἐτελοῦντο τὰ ἐγκαίνια, καὶ πάντες συγχαρέντες καὶ εὐχαριστήσαντες αὐτὸν ἐκ καρδίας ἀπῆλθον εἰς τὰ ἴδια ἐν ἀδιαπτώτῳ εὐθυμίᾳ.

Α. Ἱερ.

Σ. Π. Κατὰ τὴν εἰς Βραΐλαν πρό τινος μετάβασιν ἡμῶν μετὰ πολλῆς τῆς εὐχαριστήσεως ἐπεσκεψάμεθα τὸ καλλίρρυθμον μέγαρον τοῦ ἐπὶ φιλοπατρίᾳ καὶ ἄλλαις ἀρεταῖς διακρινομένου ἐν Βραΐλᾳ ὁμοεθνοῦς κ. Δεληβακάλη. Ἡ «Πατρίς» δημοσιεύουσα τὴν ἀνωτέρω ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἐκ Βραΐλας ἀλληλογραφίαν ἐριτίμου φίλου, συγχαίρει καὶ αὐτὴ ἐπὶ τοῖς ἐγκαινίοις τοῦ Ὀδυσσείου, ὃ ἀπὸ τοῦδε ἑλληνοπρεπῶς θέλει κοσμεῖ τὴν ὡραίαν τοῦ Ἀρχαγγέλου πλατείαν.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Τὸ ἑλληνορρουμανικὸν ζήτημα

Ὁ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργὸς τῆς Γαλλίας κ. Ρωπὼ ἐδέχθη τὴν 12 ὀκτωβρίου εἰς ἀκρόασιν τὸν ἐπιτετραμμένον τῆς Ἑλλάδος κ. Κριεζῆν. Κατὰ πᾶσαν πιθανότητα τὸ ἑλληνορρουμανικὸν ἐπεισόδιον ἦτο τὸ μόνον ἐλατήριον τῆς συνεντεύξεως ταύτης τοῦ γάλλου ὑπουργοῦ καὶ τοῦ ἀντιπροσώπου τῆς Ἑλλάδος

Παρὰ τὰ σύνορα

Ἐν πομπῇ καὶ παρατάξει ἀφίκετο ἐκ Βιτωλίων εἰς Ἐλασσῶνα πρὸ ἡμερῶν μία πεδινὴ πυροβολαρχία. Οὕτως ὁ ἐν τῇ περιφερείᾳ τῆς ἐπαρχείας Ἐλασσῶνος ἑδρεύων τουρκικὸς στρατὸς ἀποτελούμενος ἐξ ἑνὸς συντάγματος πεζικοῦ ἀριθμοῦντος 4 τάγματα (2500 ἄνδρας), μιᾶς ἴλης ἱππικοῦ ἑδρευούσης ἐν Δομενίκῳ καὶ μιᾶς πεδινῆς πυροβολαρχίας ἑδρευούσης ἐν Ἐλασσῶνι ἀρκούντως ἐνισχύθη διὰ τῆς ἐλεύσεως τῆς ἐν λόγῳ πυροβολαρχίας.

Τέσσαρα ὀρφανά.

Ἐν τῷ μητροπολιτικῷ ναῷ συγκινητικωτάτη τελετὴ ἐγένετο. Τέσσαρα ἄπορα κοράσια ἅτινα ἐπροίκισεν ὁ δῆμος διὰ τεσσάρων χιλιάδων δρ. ἐστέφθησαν εὐλογοῦντος τοῦ σεβ. μητροπολίτου Ἀθηνῶν. Τοὺς γαμηλίους στεφάνους ἀντήλλαξεν ὁ δήμαρχος κ. Μελᾶς, ἅμαξαι δὲ δημαρχιακαὶ παρέλαβον τοὺς νυμφίους.

Λαρισσαϊκά.

Κατ' εἰδήσεις ἐκ Λαρίσσης, ἡ στρατιωτικὴ ἐπιτροπὴ ἡ ἐκλεγεῖσα νὰ ἐνεργήσῃ ἀνακρίσεις ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῶν ἐν Λαμίᾳ στασισάντων κατὰ τὸ προπαρελθὸν ἔτος ὑπαξιωματικῶν, ἐργάζεται τακτικώτατα καὶ συλλέγει πᾶσαν σχετικὴν πληροφορίαν ἀναγκαίαν. Τὸ ἀποτέλεσμα θὰ γνωσθῇ ταχέως.

Ἐν Μεσσηνίᾳ.

Κατ' εἰδήσεις ἐκ Καλαμῶν δεινὴ εἶναι ἡ τὸν νομὸν Μεσσηνίας μαστίζουσα ἀχρηματία ὀφειλομένη ἀφ' ἑνὸς εἰς τὸ ἄκαρπον τοῦ ἔτους τούτου, ἀφ' ἑτέρου εἰς τὴν ἀπραξίαν τῆς ἀγορᾶς καὶ ἐν γένει εἰς τὰς οἰκονομικὰς στιγμὰς ἃς διέρχεται ὁ τόπος.

ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΕΝ ΚΑΡΙΑι.

Ὁ ναὸς τῆς Ἑκάτης

Γνωστὸν ὅτι ὁ διευθυντὴς τοῦ ἐκ Κωνσταντινουπόλει Μουσείου μετέβη εἰς Λάγινα τῆς Καρίας, ὅπως διενεργήσῃ ἀνασκαφάς. Περὶ τῶν ἐνεργειῶν αὐτοῦ γράφουσι νῦν ἐκεῖθεν τὰ ἑπόμενα·

Ἀπό τινων ἡμερῶν ὁ διευθυντὴς τοῦ αὐτοκρατ. Μουσείου Χαμδὴ βέης ἀσχολεῖται περὶ τὴν διεύθυνσιν τῶν ἀνασκαφῶν, ἐκτελουμένων ὑπὸ τριακοντάδος ἐργατῶν περὶ τὸν ναὸν τῆς Ἑκάτης. Μέχρι τοῦδε ἀνεκαλύφθησαν περὶ τοὺς 20 πλίνθοι καὶ πλεῖστοι βραχίονες καὶ πόδες ἀγαλμάτων, ἀνηκόντων εἰς τὴν κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος ἀνακαλυφθεῖσαν ζωοφόρον τοῦ ναοῦ τούτου. Ἡ ζωοφόρος αὕτη, εὑρεθεῖσα ἅπασα, ἀποτελεῖται ἐκ 38 μεγάλων λίθων, οἵτινες θ' ἀποσταλῶσιν εἰς Κων/πολιν ἐνεργουμένων νῦν τῶν πρὸς τοῦτο προπαρασκευῶν. Τὰ εὑρήματα ταῦτα ἀποσταλήσονται δι' ἁμαξῶν εἰς Κουλοὺκ ἰσκέλεσι παρὰ τὸ Ἀσσὴμ Καλὲ, ἐκεῖθεν δ' εὐκόλως θὰ καταβιβασθῶσιν μέχρι τῆς παραλίας διὰ τῆς ἐπὶ τούτῳ κατασκευασθείσης ὁδοῦ. Ἐν τῷ περιβόλῳ τοῦ ναοῦ ἐκτελοῦνται ἄλλαι ἀνασκαφαὶ ὑπὸ πολλῶν ἐργατῶν, ἀλλ' οὐδὲν εἰσέτι ἀνεκαλύφθη.

ΠΡΟΟΔΟΙ ΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ

Ἐν Ἑλλάδι

Ἡ Γεωργία, ὡς ὅλοι οἱ ἄλλοι κλάδοι τῆς κοινωνικῆς οἰκονομίας, ἐποιήσαντο κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη μεγάλας προόδους ἐν Ἑλλάδι. Καὶ μόνον περὶ Θεσσαλίας προκειμένου, παρατηρεῖται αὔξησις σπουδαία τῆς παραγωγῆς σιτηρῶν βελτίωσις τῆς καλλιεργείας, ἥτις δὲν θὰ λείψῃ νὰ φθάσῃ εἰς καλλίτερα ἀποτελέσματα.

Ἡ Θεσσαλία εἶναι κατ' ἐξοχὴν γεωργικὴ ἐπαρχία τῆς Ἑλλάδος, χάρις εἰς τὰς ἐκτεταμένας πεδιάδας αὐτῆς τὰς καταλλήλους εἰς τὴν καλλιέργειαν οὐ μόνον τῶν σιτηρῶν ἀλλὰ καὶ πλήθους ἄλλων προϊόντων τῶν μὲν σπουδαιοτέρων τῶν δέ.

Ἅπασαι αἱ δοκιμαὶ, οἵτινες ἐγένοντο ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ ταύτῃ ὑπὸ ἰδιωτῶν καὶ ὑπὸ τοῦ κράτους πρὸς βελτίωσιν τῆς καλλιεργείας καὶ εἰσαγωγὴν ὀντων γεωργικῶν ἀγνώστων μέχρι τοῦδε, ἐστέφθησαν ὑπὸ ἐπιτυχίας.

Ἡ Γεωργικὴ σχολὴ Ἀϊδινίου παρὰ τὸν Ἁλμυρὸν, πλὴν τῆς παιδεύσεως, ἣν παρέχει εἰς νέους προωρισμένους εἰς τὸ γεωργικὸν στάδιον, ἀσχολεῖται εἰς τὴν βελτίωσιν τῆς σημερινῆς καλλιεργείας καὶ εἰς τὴν εἰσαγωγὴν νέων φυτῶν διὰ συνεχῶν δοκιμῶν, γενομένων ἐν ταῖς ἀνηκούσαις εἰς τὴν σχολὴν γαίαις ὑπὸ τὴν ἐπίβλεψιν τῶν καθηγητῶν.

Ἡ ἰδιωτικὴ πρωτοβουλία δὲν κατα βάλλει ὀλιγωτέραν δραστηριότητα. Ἵνα δώσωμεν ἰδέαν τινὰ περὶ τούτου ἀρκεῖ νὰ παραθέσωμεν ἓν μόνον εὐχάριστον παράδειγμα. Ἐν Λαζαρίνῃ ἐκτεταμένῳ κτήματι τοῦ κ. Χ. Ζωγράφου κειμένῳ παρὰ τὰ Τρίκκαλα, τελεῖται κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη ἐπιμελὴς ἐργασία γεωργικῆς μεταρρυθμίσεως. Πρόκειται εἰδικώτερον περὶ δύο μεγάλων γεωργικῶν καὶ βιομηχανικῶν ἐπιχειρήσεων, αἵτινες εἶναι ἤδη ἀρκούντως προχωρημέναι. Ἡ μὲν εἶναι ἡ καλλιέργεια τῆς ὀρύζης, ἥτις ἦτο ἄγνωστος ἐν Ἑλλάδι πρό τινων ἐτῶν, καὶ ἥτις δίδει σήμερον ἱκανοποιητικὰ ἀποτελέσματα. Ἡ δὲ εἶναι ἡ καλλιέργεια τῶν ζαχαροτεύτλων πρὸς ἵδρυσιν μεγάλου ἐργοστασίου ζαχάρεως. Ἡ «Γεωργικὴ Πρόοδος» πραγματευομένη ἐν τῷ τελευταίῳ φύλλῳ αὐτῆς τὸ ζήτημα τοῦτο λέγει ὅτι πρόκειται περὶ μεγίστης ἐπιχειρήσεως, ὅτι εὑρέθη ἡ λύσις μέρους τοῦ προβλήματος καὶ ὅτι ἀσχολοῦνται νῦν περὶ τὴν ὁριστικὴν λύσιν.

Ἀλλ' ἐκτὸς τῶν πραγματοποιουμένων προόδων ἐν Θεσσαλίᾳ, τὰ γινόμενα ἐν ταῖς λοιπαῖς ἐπαρχίαις τῆς Ἑλλάδος δὲν εἶναι ὀλιγώτερον ἐνθαρρυντικὰ διὰ τὸ μέλλον τῆς χώρας. Παραλείποντες τὴν διαρκῆ ἐπέκτασιν τῆς καλλιεργείας τῶν σταφίδων, τῶν σύκων, τῶν ἐλαιῶν καὶ ἄλλων προϊόντων δευτερευούσης σπουδαιότητος, ἐσχάτως ἀκόμη εἴδομεν ἐν ταῖς ἐφημερίσιν ὅτι ἡ καλλιέργεια τοῦ τουμπεκίου ἐν ταῖς πεδιάσι τοῦ Ἄργους ἔδιδε λαμπρὰ ἀποτελέσματα, δυνάμενα νὰ ἀσφαλίσωσιν ἄριστον μέλλον τῇ γεωργίᾳ τῆς ἐπαρχίας ἐκείνης, τοσούτῳ μᾶλλον καθ' ὅσον τὸ προϊὸν τοῦτο δὲν εὐδοκιμεῖ εἰμὴ ἐν Περσίᾳ.

Ὅπως ἐνθαρρύνῃ τὰς προσπαθείας τῆς ἰδιωτικῆς πρωτοβουλίας, ἡ κυβέρνησις ἵδρυσε κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος τὸν γεωργικὸν σταθμὸν Βυτίνης ἐν τῷ κέντρῳ τῆς Πελοποννήσου, προωρισμένον εἰς ἀνάπτυξιν οὐ μόνον τῆς γεωργίας ἀλλὰ καὶ τῆς βιομηχανίας τοῦ ξύλου, ἥτις ἐν βραχεῖ ἐπετέλεσε μεγάλας προόδους κατορθώσασα τὴν κατασκευὴν πλήθους ἀθυρμάτων καὶ ἄλλων εἰδῶν ἐκ ξύλου κατειργασμένου ἅτινα προσεχῶς ἐκτεθήσονται εἰς πώλησιν ἐν ἁπάσαις ταῖς ἀγοραῖς τοῦ τόπου, πρὸς ἀντικατάστασιν ὁμοίων προϊόντων εἰσαγομένων ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς.

(«Σφαῖρα»)

ΗΠΕΙΡΟΣ

Ἐκ μακρᾶς ἀλληλογραφίας ἐξ Ἰωαννίνων, ἀποσταλείσης εἰς ἀγγλογαλλικὸν φύλλον τῆς Κων/πόλεως, ἀποσπῶμεν τὰ ἑπόμενα:

«Τὸ τοὺς χριστιανικοὺς πληθυσμοὺς τῆς ἐπαρχίας ἡμῶν ἀπασχολοῦν ζήτημα τυγχάνει πάντοτε ἡ ἀνατροφὴ τῶν παίδων αὐτῶν. Οἱ πάντες ἀποροῦσι πῶς τὸ διάσημον τῶν Ἰωαννίνων γυμνάσιον δὲν ἤρξατο εἰσέτι τῶν μαθημάτων αὐτοῦ, καίτοι ταῦτα, κατὰ τοὺς κανονισμοὺς, ἔδει ν' ἀρχίσωσιν ἀπὸ μηνὸς ἤδη. Ἀλλὰ τὸ σπουδαιότερον καὶ μᾶλλον ἀξιοσημείωτον εἶναι ἡ ἀπό τινος παρατηρουμένη ἀδιαφορία σχετικῶς πρὸς τὰ μέλη τῆς ἐφορίας, ἅτινα ἀπέχουσι λίαν ἀπὸ τῆς ἐκπληρώσεως τῶν ὑψηλῶν αὐτῶν καθηκόντων. Τίς πταίει ἐπὶ τούτῳ; Οὐχὶ βεβαίως ἡ χώρα, ἥτις γινώσκει νὰ ἐκλέγῃ τὰ μέλη τῆς ἐφορίας αὐτῆς μεταξὺ τῶν δυναμένων νὰ ἐργασθῶσιν ὑπὲρ τῆς προόδου τῆς δημοσίας ἐκπαιδεύσεως διὰ τῆς ἰδίας εὐφυΐας καὶ τῆς ἀτομικῆς αὐτῶν ἐπιμελείας [illegible] τῶν ἀρνηθέντων τὴν συνεργασίαν αὐτῶν διὰ τὸ ἀγαθὸν τῆς κοινότητος. Ἀλλ' αἱ συνέπειαι τῆς ἀρνήσεως ταύτης ἤρξαντο ἤδη καταφαινόμεναι, καθόσον οἱ διάδοχοι [illegible] οὐδεμίαν ἔχουσιν ἰδέαν περὶ τῶν ἰδίων καθηκόντων. Ἐλπίσωμεν ὅτι ἡ φωνὴ ἡμῶν ἔσται οὐχὶ φωνὴ βοῶντος ἐν τῇ ἐρήμῳ».

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Ἡ ρῆξις

Χθεσινὴ τηλεγραφικὴ εἴδησις ἐξ Ἀθηνῶν ἀναφέρει, ὅτι τὸ παρὰ ταῖς δυνάμεσι διάβημα τῆς Ἑλλάδος, συνίσταται εἰς τὴν ἐπίδοσιν διακοινώσεως συνοδευομένης ὑπὸ τοῦ διὰ τῆς ἐνταῦθα Ἑλληνικῆς Πρεσβείας ἐπιδοθέντος εἰς τὸ ρωμουνικὸν ὑπουργεῖον τῶν ἐξωτερικῶν memorandum, τοῦ ἑλληνικοῦ τελεσιγράφου, τῆς ἀπαντήσεως τοῦ κ. Λαχωβάρη, καὶ τῆς διακοινώσεως δι' ἧς ἀνεκοινώθη ἡ διακοπὴ τῶν σχέσεων.

Ὁ πρίγκηψ Φερδινάνδος

Πολλαὶ παρισιναὶ ἐφημερίδες, ἀνήγγειλαν ὅτι ἡ Α. Β. Υ. ὁ πρίγκηψ Φερδινάνδος, ἐπρόκειτο νὰ ταξειδεύσῃ εἰς Γαλλίαν. Ὁ ἡμιεπίσημος ἐνταῦθα τύπος λέγει ὅτι οὐδέποτε ἐγένετο λόγος περὶ τοιούτου ταξειδίου, καὶ ὅτι ἡ Α. Υ. θέλει ἐπανέλθει ἐκ Σιγμάριγγεν εἰς Βουκουρέστιον, κατ' εὐθεῖαν μετὰ τῆς Α· Μ. τοῦ βασιλέως.

— Περὶ τοῦ μεταλλίου ὅπερ πρόκειται νὰ χαραχθῇ εἰς ἀνάμνησιν τῶν γάμων τοῦ πρίγκηπος διαδόχου λέγεται, ὅτι ὁ ἐπὶ τῶν οἰκονομικῶν ὑπουργὸς κ. Μενέλαος Γερμάνης ἐζήτησε πίστωσιν 10000 φράγκ. ἥτις καὶ τῷ παρεχωρήθη.

Ἐν Δοροχοΐῳ

Γνωσταὶ τυγχάνουσιν εἰς τοὺς ἡμετέρους ἀναγνώστας, αἱ πολλαὶ φάσεις τῶν ἐν Δοροχοΐῳ σκηνῶν, αἵτινες κατέληξαν εἰς σύστασιν ἐξεταστικῆς ἐπιτροπῆς, πρὸς ἐξακρίβωσιν τῶν διαπραχθέντων φόνων. Ἡ ἐξ ἀντιπροσώπων τοῦ τύπου καὶ ἐπιτοπίων πολιτῶν συσταθεῖσα ἐπιτροπὴ αὕτη, μεταβᾶσα ἐπὶ τοῦ τόπου τῶν συμβάντων, προσεβλήθη ὑπὸ πολλῶν χωρικῶν καὶ ἐδάρη ἀνηλεῶς. Μεταξὺ τῶν δαρέντων ἐστὶ καὶ ὁ διευθυντὴς τῆς «Adevèrul» κ. Βέλδιμαν.

Ψεύδη τῆς «Ἀληθείας»

Ἡ «Adevĕrul» (Ἀλήθεια) ἐν τῷ χθεσινῷ αὐτῆς φύλλῳ ἐδημοσίευσεν ὅτι ὁ ρέπορτερ αὐτῆς εἶδε τοὺς δύο Ἕλληνας βουλευτὰς φέροντας ἐπάνω των 5,000,000 φράγκα εἰς χρυσόν. Ἡ εὐλογημένη «Ἀλήθεια» ἐν τούτοις ἐλησμόνησε νὰ παραστήσῃ τοὺς δύο τούτους Ἕλληνας ὡς κεκτημένους ἡράκλειον ρώμην, διότι ἄλλως κοινοὶ θνητοὶ δὲν θὰ ἠδύναντο βεβαίως νὰ ἄρωσιν ἐπ' ὤμων βάρος 1250 ὀκκάδων.

Ὑπουργικὸν συμβούλιον

Χθὲς συνεκροτήθη ὑπουργικὸν συμβούλιον. Κατὰ τὰς ἡμετέρας πληροφορίας, τοὺς συμβούλους τοῦ στέμματος μεταξὺ ἑτέρων ἰδιαιτέρως ἀπησχόλησε καὶ ἡ ὑπόθεσις Ζάππα. Πλεῖσθ' ὅσοι ἰσχυρίζονται ὅτι ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς εἰλικρινῶς ἐπιθυμεῖ τὴν ἐπανάληψιν τῶν φιλικῶν μετὰ τῆς Ἑλλάδος σχέσεων. Ἡ «Πατρὶς» εὐχαρίστως ἀναγράφει τὴν φήμην ταύτην.

Ἐν Γιουργέβῳ

Αἱ ἐργασίαι τῆς εἰς κλήρους διανομῆς τοῦ κτήματος Γιουργέβου ἐπερατώθησαν. Τὸ κτῆμα διηρέθη εἰς 1413 μικροὺς κλήρους.

— Οἱ προχθὲς ὡς ἰδιαιτέρως ἔγραψεν ἡμῖν ὁ ἐκεῖθεν ἀνταποκριτής, ἀποδράντες ἐκ τῶν φυλακῶν Γιουργέβου κακοῦργοι συνελήφθησαν. Ὁ εἷς τούτων εἷς τι χωρίον πλησίον τοῦ Βουκουρεστίου, καὶ ὁ ἕτερος ἐν Πετροσάνι ὅπου διέπραξαν ἔγκλημά τι.

Ἡ χολέρα

Κατά τι τηλεγράφημα ἐξ Ὀδησσοῦ, πληροφορούμεθα ὅτι ἐν τῇ πόλει ταύτῃ ἡ θνησιμότης ἠλαττώθη ἀπό τινων ἡμερῶν σημαντικῶς. Ἕτερον δὲ τηλεγράφημα ἐξ Ἰσμαηλίου ἀποστελλόμενον, λέγει ὅτι ἡ ὑγιεινὴ κατάστασις ἐν τῇ πόλει ταύτῃ ἐστὶν ἐξαίρετος. Ἡ χολέρα μόνον εἰς δύο χωρία ὑφίσταται τὰ ὁποῖα εἰσὶ περιεζωσμένα ὑπὸ ἰσχυρᾶς στρατιωτικῆς ζώνης.

Λαχεῖον

Τὸ ἐπὶ ἔτος ὁλόκληρον ἐκποιούμενον λαχεῖον τοῦ ἐν Ἰασίῳ συνδέσμου τῶν Ἑωμουνίδων κυριῶν, ἐκληρώθη προχθὲς Κυριακὴν ἐν τῇ πόλει ἐκείνῃ. Ὁ ἀριθμὸς 118,809 ἐκέρδισε τὸν πρῶτον λαχνὸν ἐκ 30,000 φράγκων. Οἱ ἀριθμοὶ 183,313 καὶ 168,992 ἐκέρδισαν ἕκαστος ἀνὰ 10,000 φράγκα. Οἱ ἀριθμοὶ 178,086, 115,804, 107, 419, κερδίζουσιν ἕκαστος ἀνὰ 5,000 φρ. Οἱ ἀριθμοὶ 93,559, 66,024, 232713 65,598, 152,789, 198,236, 179398 20,239, 59,268, 189,507, κερδίζουσιν ἕκαστος ἀνὰ 1000 φράγκα.

Πυρκαϊά.

Τὴν πρωΐαν τῆς σήμερον περὶ τὴν 4 1)2 ὥραν, πυρκαϊὰ ἐξερράγη ἐν τῇ ὁδῷ Βικτωρίας ἐντὸς τῆς παραπλεύρως τοῦ ξενοδοχείου Μπρὸφτ. οἰκοδομῆς. Τὸ πῦρ ἄγνωστον πόθεν μετεδόθη, προὐξένησεν ὅμως ἱκανὰς ζημίας εἰς τὸ ἐν αὐτῇ ἐργοστάσιον τεχνητῶν ἀνθέων. Τὸ πυροσβεστικὸν σῶμα καταφθάσαν ἐγκαίρως περιώρισε τὴν διαδοσιν τοῦ καταστρεπτικοῦ στοιχείου, ἐργασθὲν μέχρι τελείας ἀποσβέσεως.

Χήρα ἀπατωμένη

Ρωμουνίς τις κυρία χήρα Γερουσιαστοῦ, ἐγκαταστᾶσα πρό τινος χρόνου ἐν Παρισίοις, ἐγένετο θῦμα αἰσχροκερδοῦς τινος, ὅστις κατηνάλωσεν ἐκ τῆς περιουσίας της ὑπὲρ τὰς 140,000 φρ. ἀφοῦ ἐπώλησεν πᾶν ὅ,τι εἶχεν εἰς ἰδιοκτησίας ἡ ὡραία χήρα, ἥτις δὲν ἦν τὸ πρῶτον τοῦ παρισινοῦ τούτου τυχοδιώκτου θῦμα. Ἡ ἀστυνομία τῆς Γαλλικῆς πρωτευούσης ἔκρινε φρόνιμον νὰ συλλάβῃ τὸν ἀπατεῶνα, ὅστις ἀπελογήθη εἰς αὐτὴν εἰπὼν ὅτι οὐδεμία τῶν ἀπατηθεισῶν παρ' αὐτοῦ ἤγειρε κατ' αὐτοῦ ἀγωγήν, ἀλλὰ τοὐναντίον ἅπασαι τῷ ἐχορήγησαν τὴν περιουσίαν των μόνον ἐξ ἔρωτος πρὸς αὐτόν.

Διάφορα

Ἀπὸ τῆς χθὲς ἡ ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ ἀφικνουμένη ταχεῖα σιδηροδρομικὴ συνολκὴ διὰ Πρεδεὰλ, θὰ φθάσῃ εἰς Βουκουρέστιον τὴν 9.15 τῆς ἑσπέρας, ἀντὶ τῆς 10,10.

— Λέγεται ὅτι ἀπὸ τοῦ προσεχοῦς ἔαρος πάντα ἀὰ συντάγματα τοῦ ἱππικοῦ, θέλουσιν ἐφοδιασθῆ δι' ὅπλων ἐπαναληπτικῆς βολῆς συστήματος Μάνλιγχερ.

— Τὴν κυριακὴν εὑρέθη ἐν τῷ κήπῳ Τανόλᾳ νεκρὸς γέρων 60 ὡς ἔγγιστα ἐτῶν. Ἀγνοεῖται ἐὰν ὑπῆρξε θῦμα φόνου ἢ αὐτοκτονίας. Ἡ ἐσαγγελία ἐπελήφθη τῆς ἐξετάσεως τοῦ πράγματος, τὸ δὲ πτῶμα μετηνέχθη εἰς τὸ νοσοκομεῖον.

— Ἡ ἐν τῇ πρωτευούσῃ λειτουργοῦσα ἀπὸ τοῦ 1889 φιλανθρωπικὴ ἑταιρία «Malbişe Neúrim», ἥτις κύριον αὐτῆς σκοπὸν ἔχει ὅπως ἐνδύῃ πτωχοὺς καὶ ὀρφανοὺς παῖδας, ἄνευ διακρίσεως θρησκεύματος, ἐθνικότητος καὶ γένους, ἀπεφάσισεν ὅπως ἐνδύσῃ τελείως 55 πτωχὰ καὶ ἑπομένως προσκαλεῖ πάντας τοὺς ἀναξιοπαθοῦντας νὰ παρουσιάσωσι τὰς ἀναφοράς των ἐπὶ ἁπλοῦ χάρτου εἰς τὸν κ. Ἀδὸλφ Γκάστερ πρόεδρον τῆς ἑταιρίας ἐν τῇ ὁδῷ Κόλτσεα ἀρ. 24 μέχρι τῆς 5/17 νοεμβρίου, παρελθούσης τῆς ὁποίας αἱ αἰτήσεις δὲν θὰ γίνωσι δεκταί.

— Τὸ ἐν Ἀθήναις Ὑπουργεῖον τῆς Δικαιοσύνης ἀπέστειλεν ἡμῖν ἔντυπον φυλλάδιον, πραγματευόμενον περὶ δικαστικῆς ἐκτελέσεως. Τὸ φυλλάδιον τοῦτο ἀποτελεῖ σχέδιον νόμου ὑποβληθησομένου εἰς τὴν ἔγκρισιν τῆς ὁσονούπω συνερχομένης βουλῆς. Τοῦ νομοσχεδίου τούτου προηγεῖται σοβαρὰ τοῦ ὑπὸ συζήτησιν θέματος μελέτη.

—Ἐφημερίς τις τῆς Τρανσυλβανίας ἀγγέλλει ὅτι ὁ μέγας οὔγγρος πολιτικὸς Κοσούθ, μεταβήσεται εἰς Οὐγγαρίαν διὰ τελευταίαν φοράν. Γνωστὸν ὅτι ὁ Κοσούθ ζῇ ἐν Ῥώμῃ ἀπὸ τοῦ 1848, διότι δὲν θέλει ν' ἀναγνωρίσῃ τὸ δυαδικὸν σύστημα τῆς Αὐστρουγγαρικῆς μοναρχίας.

Qui s'aiment se taquinent.

Ἐλεύσεται ἦμαρ κλπ. γράφουσιν οἱ φίλοι «Σύλλογοι». Ἂς λάβωσιν ὀλίγην ἔτι ὑπομονὴν ὅπως μάθωσι τίνα θὰ φέρῃ εἰς φῶς τὸ ἦμαρ ἐκεῖνο ὃ ἐπικαλοῦνται καὶ ὃ διαβεβαιοῦμεν αὐτοὺς ὅτι δὲν εἶναι **μακράν.**

ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΕΞΑΓΩΓΕΙΣ

Δημητριακῶν

Τὸ ὑπουργεῖον τῆς γεωργίας, τῆς βιομηχανίας, τοῦ ἐμπορίου καὶ τῶν κτημάτων λαβὸν ὑπ' ὄψει ὅτι ἐν τῷ λιμένι Σουλινᾶ, γίνονται φορτώσεις ρωμουνικῶν δημητριακῶν προωρισμένων νὰ εἰσαχθῶσιν εἰς Γερμανίαν, ἐκ σλεπίων εἰς ἀτμόπλοια τῆς θαλάσσης, εἴτε ἐντὸς τοῦ λιμένος, εἴτε ἐκ τῆς προκυμαίας, φέρει εἰς γνῶσιν τῶν κκ. ἐξαγωγέων δημητριακῶν τοῦ κάτω Δουνάβεως τὰ ἑξῆς. Συνιστᾷ ὅπως παρουσιάζωσιν εἰς τὸ αὐτοκρατορικὸν γερμανικὸν προξενεῖον τῆς πόλεως ἐγκαίρως, ἤτοι πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς φορτώσεως τῶν σλεπίων, ἐκ διαφόρων λιμένων τὰ ἔγγραφα, τὰ προωρισμένα εἰς ἀπόδειξιν τῆς ταὐτότητος τῶν ρωμουνικῶν δημητριακῶν. Εἶτα τὰ σλέπια θὰ σφραγίζωνται διὰ τῆς προξενικῆς σφραγῖδος, καὶ τοιουτοτρόπως θὰ καταπλέουσιν εἰς Σουλινᾶ, ὅπου τὰ γεννήματα θὰ μεταβιβάζωνται εἰς τὰ ἀτμόπλοια τῆς θαλάσσης ὑπὸ τὴν ἐπίβλεψιν τοῦ προξενείου τῆς Αὐστροουγγαρίας, κατόπιν συνεννοήσεως ἣν ἔσχε τὸ εἰρημένον προξενεῖον μετὰ τοῦ γερμανικοῦ, ἀφοῦ πρῶτον ἐξακριβωθῇ ὅτι αἱ σφραγῖδες εὑρίσκονται ἐν καλῇ καταστάσει. Μετὰ τὸ πέρας τῆς φορτώσεως, τό αὐστροουγγρικὸν προξενεῖον τοῦ Σουλινᾶ, θὰ ἀνακοινοῖ εἰς τὸ γερμανικὸν τοιοῦτον, τὸ ὅτι ἔληξεν ἡ φόρτωσις. Ἡ ἀνακοίνωσις αὕτη, τῇ αἰτήσει τῶν ἐνδιαφερομένων, θέλει γίνεσθαι τηλεγραφικῶς. Μετὰ τὴν λῆψιν τῆς ἀνακοινώσεως ταύτης, τὸ γερμανικὸν προξενεῖον θὰ χορηγῇ τὸ σχετικὸν πιστοποιητικὸν προελεύσεως. Ἐν περιπτώσει καθ' ἣν αἱ ἀνωτέρω ὁδηγίαι δὲν τηρηθῶσιν αὐστηρῶς, τὰ πιστοποιητικὰ προελεύσεως γεννημάτων φορτωνομένων ἐν Σουλινᾷ διὰ Γερμανίαν δὲν θὰ δίδωνται.

ΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΓΡΑΜΜΑΤΑ

Ἑλλόγιμος φίλος ἐπιστέλλει ἡμῖν ἐκ Βουδαπέστης, τῇ 25 ὀκτωβρ. 1892.

«Ἀπὸ δύο περίπου ἐτῶν, χάριν τῶν ἐμπορικῶν σχέσεων καὶ συμφερόντων τῆς Οὐγγαρίας πρὸς τὰ βαλκανικὰ ἔθνη, τῇ πρωτοβουλίᾳ τοῦ μεγαλουργοῦ καὶ ἀοιδίμου ὑπουργοῦ τοῦ ἐμπορίου Γαβριὴλ Baross, εἰσήχθη ἐν τῇ ἐνταῦθα ἐμπορικῇ Ἀκαδημίᾳ ἡ διδασκαλία τῶν ἀνατολικῶν καλουμένων γλωσσῶν τῆς τουρκικῆς, ρωμουνικῆς, σερβικῆς καὶ ἑλληνικῆς, ἧς καθηγητὴς διωρίσθη, βασιλικῷ διατάγματι, ὁ ἐξ Ἀθηνῶν ἑλλόγιμος ὁμογενὴς Ροῦνος, Ρουσόπουλος, πρώην διδάσκαλος εἰς τὰ ἑλληνικὰ τῆς αὐτοκρατείρας καὶ βασιλίσσης Ἐλισάβετ. Κατ' αὐτὰς δὲ ὁ εἷς τὸ Πανελλήνιον προσφιλὴς σοφὸς καὶ σεβαστὸς Οὔγγρος καθηγητὴς τῆς ἑλληνικῆς φιλολογίας ἐν τῷ ἐνταῦθα Πανεπιστημίῳ κ. Ἰω. Τέλφυς ἐξ εἰλικρινοῦς καὶ εὐγενοῦς φιλελληνισμοῦ ὁρμώμενος, κατέθετο εἰς τὸ ἐνταῦθα ὑπουργεῖον τοῦ ἐμπορίου 2 χιλ. φλωρινίων αὐστριακῶν, ὅπως διὰ παντὸς ὁ ἐτήσιος αὐτῶν τόκος, φλωρία 100, προσφέρηται, ὡς διαγώνισμα ὑποστροφίας, εἰς τὸν ἀριστεύοντα Οὔγγρον μαθητὴν τῆς ἑλληνικῆς γλώσσης ἐν τῇ ἐμπορικῇ Ἀκαδημίᾳ. Δὲν ἤρκεσεν, ὅτι ἐπὶ πεντηκονταετίαν περίπου, ὁ γεραρὸς καθηγητὴς κ. Ἰ. Τέλφυς ἀγωνίζεται καὶ ἐργάζται ἀνενδότως ὑπὲρ τῶν ἑλληνικῶν γραμμάτων καὶ συμφερόντων, ἀλλ' ἠθέλησεν, ὁ εὐγενὴς οὗτος οὔγγρος φιλέλλην, ὅπως καὶ διὰ χρηματικῆς προσφορᾶς, διατρανώσῃ τὴν πρὸς τὰ ἑλληνικὰ γράμματα ἀγάπην αὐτοῦ καὶ ἀφοσίωσιν. Στέφανος ἀμάραντος ἐθνικῆς τιμῆς καὶ εὐγνωμοσύνης ὀφείλεται εἰς τὸν ἔξοχον καὶ σοφὸν τοῦτον ἄνδρα.»

«Ν. Ἡμέρα»

ΠΟΙΚΙΛΑ

Τέχνασμα λωποδύτου.

Γαλλικὴ ἐφημερὶς τῆς Σμύρνης ἀφηγεῖται τὸ ἀκόλουθον ἀστεῖον γεγονός.

Ἄτομόν τι, πλησιάσαν γέροντα ὀθωμανὸν ἱστάμενον πρὸ τῆς διόδου Γιουσοὺφ καὶ πωλοῦντα ὄρνιθας, ἐξέλεξε δύο ἐξ αὐτῶν, τὰς εὐτραφεστέρας, ὧν συνεφώνησε τὴν τιμήν, καὶ προσεκάλεσε τὸν γέροντα νὰ ἔλθῃ νὰ πληρωθῇ ἐν τῷ πλησίον κειμένῳ καταστήματι αὐτοῦ, ὅπερ ἦτο τὸ φαρμακεῖον τοῦ κ. Περπινιάνη. Ὁ ἄγνωστος ἀγοραστὴς ἀντὶ πληρωμῆς ἐδήλωσεν ἑλληνιστὶ εἰς τὸν ὑπάλληλον τοῦ φαρμακείου, ὅτι ὁ ἀναμένων ὀθωμανὸς προσεβλήθη αἴφνης ὑπὸ πόνου ἐν τῇ κοιλίᾳ καὶ ἔχει ἀνάγκην φαρμάκου τινὸς μεθ' ὃ ἀνεχώρησεν, εἰπὼν εἰς τὸν ὀθωμανὸν ὅτι ἐντὸς ὀλίγου θὰ πληρωθῇ. Ὁ ὑπάλληλος παρεκάλεσε τὸν πωλητὴν ν' ἀναμείνῃ ὀλίγον, εἰσῆλθεν δὲ εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τοῦ φαρμακείου, ὅπως παρασκευάσῃ τὸ κατάλληλον φάρμακον. Μετ' ὀλίγον δὲ προσκληθεὶς, ὁ ὀθωμανὸς, ἀντὶ χρημάτων εἶδε παρ' ἐλπίδα καὶ μετὰ μεγάλης ἐκπλήξεως τὸν ὑπάλληλον τοῦ φαρμακείου προτείνοντα εἰς αὐτὸν ἰατρικὸν ἐργαλεῖον, ἐκ τοῦ εἴδους ἐκείνου ὅπερ βλέπει τις παριστάμενος εἰς τὴν κωμῳδίαν τοῦ Μολιέρου. «Ὁ κατὰ φαντασίαν ἀσθενής». Εὐνόητος ἡ ἐκ τῆς εὐφυοῦς ταύτης ἀπάτης τοῦ ἀγοραστοῦ προελθοῦσα κωμικοτραγικὴ σκηνή, καθ' ἣν ὁ μὲν φαρμακοποιὸς προσεπάθει νὰ πείσῃ τὸν ὀρνιθοπώλην, ὅτι θὰ ὠφεληθῇ πολὺ ἐκ τοῦ προτεινομένου φαρμάκου, ὁ δὲ ὀθωμανὸς ἐζήτει τὴν ἀξίαν τῶν ὀρνίθων του. Πλὴν δὲν ἐβράδυναν νὰ ἐννοήσωσι τὴν ἀπάτην, ἧς θύματα ὑπῆρξαν ἀμφότεροι καὶ οὕτω ὁ μὲν ὑπάλληλος ἤρξατο παρηγορῶν τὸν ἀτυχῆ ὀρνιθοπώλην, οὗτος δὲ ἐξῆλθε τοῦ φαρμακείου μένεα πνέων κατὰ τοῦ ἀπατεῶνος ἀγοραστοῦ.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΥΠΗΡΕΣΙΑ «ΠΑΤΡΙΔΟΣ»

Βιέννη, 19/31. Κατὰ τὰς ἐπισήμους εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Γεωργίας διαβιβασθείσας εἰδήσεις, ἡ ἐσοδεία τοῦ ἀραβοσίτου ἐστὶν ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον καλή.

Βιέννη, 19/31,— Ἡ ὑπηρεσία τῶν κατ' εὐθεῖαν ἁμαξοστοιχιῶν τοῦ Orient-Express διακοπεῖσα πρὸ μηνὸς ἕνεκα ὑγειονομικῶν λόγων ἐπαναληφθήσεται τὴν ἑσπέραν.

Αὐτόθι, αὐθημερὸν. Ἐγκύκλιος τοῦ ὑπουργείου τῶν ἐξωτερικῶν πρὸς τοὺς διοικητὰς τῶν ἐπαρχιῶν, ἐκτίθησι τὰς ζημίας, ἃς ὑφίσταται τὸ εὐρωπαϊκὸν ἐμπόριον, καὶ ἰδίως τὸ τῆς Αὐστροουγγαρίας ἐκ τῶν ὑπὸ τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ληφθέντων ἕνεκα τῆς χολέρας προφυλακτικῶν μέτρων. Ἀλλὰ τὰ μέτρα τῶν καθάρσεων θέτουσι προσωρινῶς τέρμα εἰς τὴν μετανάστευσιν τῶν Αὐστροούγγρων. Ὁ ὑπουργὸς προσκαλεῖ τοὺς Διοικητὰς νὰ θέσωσιν εἰς ἐνέργειαν πάντα τὰ δυνατὰ μέσα κατὰ τῆς μεταναστεύσεως.

Πετρούπολις, 19/31. — Ἡ ρωσσικὴ γεωγραφικὴ ἑταιρία ὠνόμασε τὸν Βιρχὼβ ἐπίτιμον μέλος αὐτῆς.

Πόζεν, 19/31.—Ἡ ὁμώνυμος τῆς πόλεως ἐφημερὶς ἀναφέρει ὅτι ὁ ἀριθμὸς τῶν χολερικῶν κρουσμάτων αὐξάνει ἐν Λούβλιν. Κατὰ μέσον ὅρον συμβαίνουσι τοιαῦτα 15 καθ' ἑκάστην.

Βουδαπέστη, 19/31.— Ἐντὸς 24 ὡρῶν συνέβησαν 22 χολερικὰ κρούσματα καὶ 10 θάνατοι. Ἐν Φὸρτ τῆς κομητείας Ῥκρὰν μέχρι τοῦδε συνέβησαν 19 κρούσματα, τὸ πλεῖστον θανατηφόρα.

Ἀμβοῦργον, 19/31.— Χθὲς οὐδὲν χολερικὸν κροῦσμα καὶ οὐδεὶς θάνατος.

Βιέννη.—Ἐν τῇ σημερινῇ συνεδριάσει τοῦ ὑγιειονομικοῦ συμβουλίου ἐβεβαιώθη ὅτι ἐγένοντο μέχρι τῆς 28 ὀκτωβρίου 36 χολερικὰ κρούσματα ἐντὸς 51 ἡμερῶν ἐν Γαλικίᾳ· ἓν κροῦσμα ἐν Βοεμίᾳ.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

—§—

Διακοπὴ σχέσεων

Ἀναγινώσκομεν ἐν τῇ «Adevĕrul». Βεβαιοῦται, ὅτι ὁ πρέσβυς τῆς Ρωσσίας καὶ ἐπιτετραμμένος τῆς Ἑλλάδος κ. Φοντὼν, ἐποίησε παραστάσεις εἰς τὸν κ. Λ. Καταρτζῆν, διὰ τὰς σατύρας ἃς ἐδημοσίευσαν αἱ κυβερνητικαὶ ἐφημερίδες κατὰ τῆς Ἑλληνικῆς κυβερνήσεως. Ὁ κ. Φοντὼν πρὸς τούτοις συνέστησεν ἐξ ὀνόματος τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως εἰς τὸν κ. Καταρτζὴν ὅπως ἐξεύρῃ τρόπον συμβιβασμοῦ πρὸς ἐπανάληψιν τῶν διπλωματικῶν μετὰ τῆς Ἑλλάδος σχέσεων.

Ποταμοπλοΐα Δουνάβεως.

Ἡ ἑταιρία τῆς ποταμοπλοΐας τοῦ Δουνάβεως, ἀγγέλλει ὅτι ἕνεκα τῆς αὐξήσεως τῶν ὑδάτων τοῦ ποταμοῦ ἐν τῇ διώρυγι Βόρτσεα θὰ γίνωνται δεκτὰ τοῦ λοιποῦ, ἐπιβάται καὶ ἐμπορεύματα καὶ διὰ τὸ Καλαράσιον.

Ἡ αὐτὴ ἑταιρία ἀγγέλλει, ὅτι τὰ ἐξυπηρετοῦντα τὴν συγκοινωνίαν ἐν τῷ Δουνάβει μεταξὺ Τ. Σεβερίνου καὶ Γαλαζίου ἀτμόπλοια, τὰ προσεγγίζοντα μόνον εἰς Ρουχτσούκιον καὶ Λομπαλάγκαν θέλουσι προσεγγίζει τοῦ λοιποῦ καὶ εἰς Σίστοβον.

Ἱερὰ Σύνοδος.

Ἀφίκετο τὴν πρωΐαν τῆς χθὲς ἐξ Ἰασίου ἡ Α. Π. ὁ Μητροπολίτης Μολδαυίας κ. Ἰωσὴφ, ὅπως μετάσχῃ τῶν ἐργασιῶν τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

Νέος Πρύτανις.

Κατὰ τὴν γενομένην προχθὲς ἐκλογὴν τοῦ Πρυτάνεως τοῦ Πανεπιστημίου ἐξελέγη τοιοῦτος ὁ κ. Μαϊορέσκος διὰ ψήφων 26 ἐπιλαχόντων τῶν κ.κ. Δημητρέσκου καὶ Χασδέου.

Βουλγαρικὸν δάνειον.

Ἡ Βουλγαρικὴ Κυβέρνησις ἀπεφάσισε νὰ πέμψῃ ἐνταῦθα δύο ἀνωτέρους ὑπαλλήλους τοῦ ὑπουργείου τῶν οἰκονομικῶν, ὅπως διαπραγματευθῶσι μετὰ τραπεζιτῶν τοῦ Βουκουρεστίου δάνειον ἐκ 40 ἑκατομμυρίων φράγκων. Πιστεύεται ὅτι τὸ δάνειον θέλει ἐπιτύχει.

«La Mănăstire»

Τοιοῦτον φέρει τίτλον νέον ἔργον τῆς ἐστεμμένης Μούσης Κάρμεν Σίλβας δημοσιευθὲν ἐν τῷ γνωστῷ παρισινῷ περιοδικῷ «Matinées Espagnoles». Ἡ ὑπόθεσις αὐτοῦ ἐστὶν εἰλημμένη ἐκ τοῦ βίου τῶν ρωμούνων χωρικῶν.

ΕΜΠΟΡΙΚΑ

Βραΐλα, 19 ὀκτωβρίου 1892.

Εἶδος	Ἑκατλ.	Λίβρ.	Φρ.	
Σῖτος	4550	55.	7.60	σλέπ.
„	5300	55.1)2	7.37.1)2	„
„	6500	56.1)4	8.	„
„	2100	57.	8.45	„
„	3800	58.	10.10	„
„	2500	53.1)2	9.50	ἀποθ.
„	3450	54.1)2	7.12.1)2	σλέπ.
„	690	52.	6.	„
„	3600	54.1)4	7.15	„
„	2700	55.1)4	7.30	καΐκ
„	3500	58.3)4	10.35	ἀποθ.
„	2200	56.1)2	8.50	„
„	12000	56.1)2	8.95	σλέπ.
Ἀραβ.	4000	60.	6.60	ἀποθ.
„	900	55.1)2	5.70	„
„ π.	3330	59.1)2	6.60	„
„ „	2300	61.1)2	6.90	„
„	12 β.	ο)οκιλ.	8.60	„
Βρώμη	3300	„	9 55	καΐκ

ΓΕΝΝΗΜΑΤΑ ΑΦΙΧΘΕΝΤΑ

Διὰ ποταμοῦ		Διὰ ξηρᾶς	
Σῖτος ἑκτολ.	21500	Σῖτος ἑκτολ.	11800
Ἀραβ. „	4500	Ἀραβ. „	3600
Σίκαλις „	2200	Σίκαλις „	——
Κριθὴ „	2500	Κριθὴ „	3000
Βρώμη „	6900	Βρώμη „	—

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ !!!

ΟΝΟΜΑΣΤΟΝ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

ΑΙ «ΑΘΗΝΑΙ»

Ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Κυρίου:

ΑΝΔΡΕΟΥ Π. ΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΥ

Ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀκαδημίας Ἀριθ. 51,

Μετῴκησεν ἀπέναντι εἰς τὸ πρώην ΕΝΑΣΗΣ

Ἀριθ. 36.

Τὸ ἑστιατόριον τοῦτο μεθ' ὅλας τὰς βελτιώσεις τοῦ πρώην, καὶ μὲ μαγειρικὴν **Ἀνατολικὴν,** μὲ διάφορα ποτὰ καθαρὰ ἐσωτερικὰ καὶ ἐξωτερικά.

«Φαγητὰ ἐκλεκτά, ὑπηρεσία πρόθυμος καὶ μὲ τιμὰς λίαν συγκαταβατικάς.

Παρακαλῶ **μόνον** καὶ **μόνους** τοὺς ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν **ὁμογενεῖς μου,** ὅπως μὲ τιμήσωσι μὲ τὰς ἐπισκέψεις των καὶ πιστεύω ὅτι θὰ μείνωσι λίαν εὐχαριστημένοι.

Μετὰ σεβασμοῦ

Ἀνδρ. Π. Μητρόπουλος.

Ο ΙΑΤΡΟΣ Κ. ΜΕΝΔΩΝΙΔΗΣ

Μετὰ πολυετῆ ἐξάσκησιν τῆς ἐπιστήμης ἐν τοῖς νοσοκομείοις Bracovanu

Ἐγκατεστάθη

ἐν τῇ ὁδῷ «Domniţei Anastasia» Ἀρ. 8. ὄπισθεν τοῦ Ξενοδοχείου τῆς Γαλλίας (France)·

Δέχεται ἐπισκέψεις καθ' ἑκάστην ἀπὸ τῆς 6ης μέχρι τῆς 8ης μ. μ.

Εἰδικὸς ἐπὶ τῶν στηθικῶν νοσημάτων, τῶν ἀφροδισιακῶν καὶ τῶν γυναικείων παθήσεων.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΝ — ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 19 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.—	99.1/2
» amortis. »	82.1/2	95.—
» » 4 o/o	100.—	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883	89.1/2	90.—
» » » —1884	—.—	.
» » » —1889	—.—	.
» » » —1890	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95 80	95.90
» » Urbane 5 »	90.1/4	90.1/2
» » » 6 »	100.1/2	101.—
» » » 7 »	102.—	102.1/2
» » » Iaşĭ 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1660.—	1666.
Dacia-Rumania	406.—	410.
Naţionala	410.—	415.
Societ. de Reasigurare	190.—	195.
» » Constr. şi I. publ	124.—	128.
» » Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.15.—	25..9.1/2
» ὄψεως	25.25.—	25.27.1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.80	99.85
» ὄψεως	100.40	100.45
Βερολίνου τρίμηνον	123 —	123.10
» ὄψεως	124.50	124.60
Βελγίου τρίμηνον	99.65	99.70
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.12.1/4	2.13.1)2
» εἰκοσάφραγκον	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἐλβετίας τρίμηνον	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.11.—	2.12.—
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	100.25	100.30
Λίρα Ὀθωμανική	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας	20.05	20.06
Μάρκαι Γερμανίας	124.—	125.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 19 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	106.10
» » 3 o/o	99.—
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	—.—
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	334.—
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	—.—
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον	501.87
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα	592.50
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.27
» Βελγίου	99.3/4
» Βιέννης	207.75
Διάθεσις Χρηματ. ἀσθενής.	

ΒΙΕΝΝΗ 19 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.53
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	310.35
Ρούβλια χάρτινα	116.—
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.95
» Παρισίων	47.62
Διάθεσις Χρηματ. χαλαρά.	

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 19 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	101.60
» » 5 o/o	96 50
» » 4 o/o	81.80
Ρούβλια χάρτινα	198 40
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	95.70
Συνάλλαγμα Βελγίου	80.70
» Παρισίων	80.65
» Βιέννης	169.10
Διάθεσις Χρηματ. ὑπεστηριγμένη.	

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 19 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	96.7/8
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.33
» Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 19 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o	96 60
» » 5 o/o	81 90

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διϋλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῇ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικά, Ρουμανικά Γαλλικά, Γερμανικά, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κυρίου TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΗΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEĬ No. 9.

Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἄροτρον **NORMAL cu doue drasdare.**

Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι

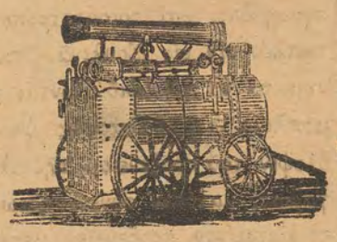
Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.

Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ
ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.



ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΛΑΙ **MASSEY**
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν. Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Ceausoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 540. ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ. ΠΕΜΠΤΗ 22/4 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΥΤΗ

Ετησία..... Φρ 30
Εξάμηνος..... » 15
Τρίμηνος..... » 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Δ'. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
» » » ὁ » 10 » » 2—
» » » ὁ » 10 » » 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρέστιον, 21 Ὀκτωβρίου

ΑΝΑ ΤΗΝ ΡΩΜΟΥΝΙΑΝ

Ἡ περιοδεία

Ἀξιότιμε κ. Διευθυντὰ τῆς «Πατρίδος»,

Ἡ ἰδέα, ὅπως ἡ «Πατρὶς» ἐκ τοῦ σύνεγγυς γνωρίσῃ τοὺς ἀνὰ τὴν Ρωμουνίαν πολυαρίθμους αὐτῆς φίλους καὶ ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ βαθύτερον καὶ λεπτομερέστερον μελετήσῃ τὰ ἑλληνικὰ ἐν Ρωμουνίᾳ συμφέροντα, ἦτο σκέψις πρακτικωτάτη εἰς ἄκρον, καὶ ἐξόχως πατριωτική.

Ἡ μετ' οὐ πολὺ εἰς τὸ τρίτον ἔτος εἰσερχομένη «Πατρὶς» καθῆκον αὐτῆς ἀπαραίτητον ἐνόμισεν, ὅπως ἐκ τοῦ πλησίον προσφέρῃ πρὸς τοὺς ἀνὰ τὴν χώραν ταύτην ἀξιοτίμους ὁμοεθνεῖς τὸν ὀφειλόμενον αὐτῆς φόρον τῆς εὐγνωμοσύνης, ἐπὶ τῇ προθύμῳ ὑποστηρίξει, ἣν πάντες μέχρι τοῦδε ἀμέριστον προσήνεγκον καὶ προσφέρουν καθ' ὅλην τὴν μέχρι τοῦδε πορείαν αὐτῆς.

Ἀλλὰ καὶ τῆς εὐκαιρίας ταύτης λίαν εὐχαρίστως δράττεται ἡ «Πατρὶς» ὅπως ἐν πάσῃ τῇ δυνατῇ λεπτομερείᾳ ἐρευνήσῃ τὰ ἐν Ρωμουνίᾳ ἐθνικὰ συμφέροντα, κατόπιν μάλιστα τῶν τελευταίων γεγονότων τὰ ὁποῖα ἔλαβον χώραν, καὶ ἐν τέλει παρρησίᾳ καὶ ἀνυποκρίτως θέλει ἐκφέρει τὴν γνώμην καὶ τὰς κρίσεις αὐτῆς.

Τὸ ταξεῖδι

Τὴν ἐπὶ τούτῳ δὲ εὐμενῶς ἀνατεθεῖσάν μοι ἀποστολὴν σπεύδων ὅπως ἐκτελέσω, ἀπεχαιρέτισα χθὲς τὸ τῆς Διμποβίτσης Ἄστυ. Ὁ ἕρως δὲ ὃν ἰδιαιτέρως τρέφω πρὸς τὰ ταξείδια καὶ ἡ διὰ τὸν σκοπὸν τῆς ἀποστολῆς μου χαρὰ ἦτο τόσον μεγάλη, ὥστε οὐδὲ αὐτὸ τὸ ἀφόρητον τῆς πρωΐας ψῦχος κατώρθωσεν ὅπως κατά τι μειώσῃ αὐτήν. Ἐν τούτοις δὲν δύναμαι ὅπως ἀποκρύψω καὶ τὴν ἀγανάκτησιν, ἥτις μὲ κατεῖχεν ἀπὸ Βουκουρεστίου μέχρι Βουζαίου, διὰ τὴν ἀσύγγνωστον ἀμέλειαν τῆς Διευθύνσεως τοῦ Σιδηροδρόμου, ἥτις εἰσέτι δὲν ηὐδόκησεν ὅπως ἀντικαταστήσῃ τὰς θερινὰς ἁμάξας διὰ τῶν χειμερινῶν, ἐν τοιαύτῃ μάλιστα τοῦ ἔτους ὥρᾳ. Ὡς φαίνεται ἡ ἐγχώριος δημοσιογραφία τῆς πρωτευούσης περὶ ἄλλα ἤδη ἀποσπῶσα τὴν προσοχὴν αὐτῆς, ἀπαξιοῖ ὅπως ἀφιερώσῃ ὀλίγας γραμμὰς καὶ διὰ τοὺς ἀτυχεῖς ἐπιβάτας τῶν σιδηροδρόμων, οἵτινες εἰσὶν ὑποχρεωμένοι κατὰ μῆνα Νοέμβριον πλέον ὅπως ξεπαγιάζωσιν εἰς τὰς ἁμαξοστοιχίας τοῦ Ἰουλίου.

Βουζαῖον

Ἐπὶ τέλους μετὰ τετράωρον δοκιμασίαν φθάνομεν ἤδη εἰς τὸ Βουζαῖον. Οἱ ἀχθοφόροι μετὰ σιδηροδρομικῆς ταχύτητος ἀνέρχονται τὰς κλίμακας τῆς ἁμαξοστοιχίας, καὶ μὲ ὄμμα Λυγγέως προσβλέπουσι πρὸς τὰς ἀποσκευὰς τῶν μελλόντων νὰ ἐξέλθωσιν ἐκεῖ ἐπιβατῶν. Ἐν τούτοις ἐγὼ μυριάκις ἤθελον προτιμήσει ὅπως ὁ ἀχθοφόρος ἀντὶ τῶν ἀποσκευῶν μου ἀνασύρῃ τοὺς ἀπεψυγμένους πόδας μου, οἵτινες εἶχον καταντήσῃ βαρύτεροι τῶν ἀποσκευῶν!

Μετ' ὀλίγον ἀποχαιρετίσας τοὺς ὑπὸ τοῦ ψύχους ριγοῦντας εἰσέτι συνταξειδιώτας μου καὶ ἐποχούμενος ἔλαβον τὴν πρὸς τὴν πόλιν ταύτην διεύθυνσιν.

Εἶνε ἡ πρώτη φορὰ καθ' ἣν βλέπω τὴν πόλιν, αἱ δὲ πρῶται ἐξ αὐτῆς ἀντυπώσεις μου εἰσὶ καλαὶ ἀλλὰ βεβαίως οὐχὶ καὶ πολὺ διάφοροι ἐκείνων, οὓς δύναταί τις νὰ λάβῃ καὶ ἐκ Πλοεστίου καὶ ἐκ Βραΐλας καὶ ἐν γένει ἐξ οἱασδήποτε ἄλλης ρωμουνικῆς πόλεως. Διότι τοῦτο τὸ χαρακτηριστικὸν διακρίνει τὰς πόλεις τῆς Ρωμουνίας, ὅτι ἔχουσιν πολλὴν ἀναμεταξύ των ὁμοιότητα. Ἐκεῖνος δὲ ὅστις ἔτυχε νὰ ἴδῃ π. χ. τὸ Πλοέστιον δὲν ἔχει νὰ ἴδῃ περισσότερα πράγματα εἰς τὸ Βουζαῖον. Οἰκίαι κομψαί, δρόμοι καλοὶ καὶ κανονικοί, φυτεῖαι ὡραῖαι καὶ ἄφθονοι καὶ ἐν γένει τάξις καὶ σχετικὴ καθαριότης.

Ἀνὰ τὴν πόλιν

Τὸ Βουζαῖον τοῦτο μόνον τὸ ἰδιαίτερον κέκτηται διὰ τὸν πρώτην φορὰν τὴν πόλιν ταύτην ἐπισκεπτόμενον, ὅτι ἐὰν ἦναι Ἕλλην, δὲν θέλει οὗτος χρειασθῇ μεγάλην δυσκολίαν ὅπως συναντήσῃ ἐνταῦθα Ἕλληνας. Τὸ ὄχημά μου δὲν εἶχε εἰσέτι διατρέξει τὸ ἥμισυ τῆς Strada Unirі, καὶ περὶ τὸ κέντρον αὐτῆς οἱ ὀφθαλμοί μου ἀκουσίως πίπτουσιν ἐπὶ τῶν χρυσῶν γραμμάτων, ἅτινα ἔξωθεν πολυτελῶν γραφείων σημειοῦσι τὸ ὄνομα τῶν ἀξιοτίμων ὁμογενῶν κ.κ. **Ἀδελφῶν Χριστοδούλου.**

Ἦτο ἡ πρώτη ἐπίσκεψις τὴν ὁποίαν ἔκαμον. Ἡ πολυτελὴς τῶν γραφείων εἴσοδος, ἡ ἐν αὐτοῖς ἀπαράμιλλος τάξις καὶ πλουσία διακόσμησις, ἡ μοιλίχιος καὶ εὐγενὴς τῶν κ.κ. Ματθαίου καὶ Ἀχιλλέως Χριστοδούλου συμπεριφορά, ἀποτελοῦσι τὴν πρώτην καὶ ἀρίστην ἐντύπωσιν τοῦ ἐν αὐτοῖς εἰσερχομένου. Ἐπὶ πλέον δὲ δι' ἐμὲ ἡ ἐντύπωσις αὕτη κέκτηται καὶ τοῦτο ἀκόμη τὸ πλεονέκτημα, ὅτι οἱ κ.κ. Ἀδελφοὶ Χριστοδούλου εἰσὶ τέκνα τῆς εὐάνδρου Ἠπείρου καὶ ἑπομένως καὶ ἐγὼ ὡς Ἕλλην καὶ Ἠπειρώτης λαμβάνω διπλῆν τὴν εὐχαρίστησιν ἐκ τῆς γνωριμίας τῶν ἀξιολόγων τούτων ὁμογενῶν.

Οἱ κ.κ. Ἀδελφοὶ Χριστοδούλου κέκτηνται εὐρὺν κύκλον ἐργασιῶν καὶ ὡς ἠδυνήθην νὰ ἀντιληφθῶ, ἀσφαλῶς βαδίζουσιν ἐπὶ τὰ ἴχνη τοῦ ποτὲ ἐρημίτου τοῦ Βροσθενίου, ἀλλὰ βεβαίως μὲ πρακτικωτέραν ἐκείνου πεῖραν καὶ μὲ σκέψεις πολὺ πρακτικωτέρας, αἵτινες οὐδέποτε θέλουσι δημιουργήσει ἐπεισόδιον τὸ ὁποῖον ἐδημιούργησεν ἡ ἄδολος ἐκείνου φιλοπατρία.

Ἐν τούτοις σπεύδω ὅπως ἀποχαιρετήσω τοὺς εὐγενεῖς τούτους κυρίως καθ' ὅσον ἡ ἐν τῇ πόλει ταύτῃ διαμονή μου ἔπρεπε νὰ ἦτο μόνον δι' ὀλίγας ὥρας, αἵτινες δὲν ἐξήρκουν δυστυχῶς ὅπως ἐπισκεφθῶ ὅλους τοὺς φίλους τῆς «Πατρίδος» ἐπιφυλασσόμενος πρὸς τοῦτο κατὰ τὴν ἐπιστροφήν μου. Ἀλλ' ἀκριβῶς ἀπέναντι τῶν γραφείων τῶν κ.κ. Χριστοδούλου κεῖνται τὰ μεγαλείτερα καὶ κομψότερα τῆς πόλεως καφφενεῖα, τὰ ὁποῖα ἀνήκουσιν ἐπίσης εἰς Ἕλληνας. Ἡ γνωριμία δὲ τῶν προθυμοτάτων καὶ δραστηριωτάτων συνεταίρων τῶν δύο τούτων καταστημάτων, μοὶ δίδει τὴν εὐκαιρίαν ὅπως γνωρίσω ἐν αὐτοῖς καὶ πολλοὺς ἄλλους Ἕλληνας μεταξὺ τῶν ὁποίων πλείστους ὅσους Ἠπειρώτας, οὓς δυστυχῶς δὲν ἠδυνήθην ὅπως κατ' ἰδίαν ἐπισκεφθῶ πάντας ἐπιφυλασσόμενος καὶ διὰ τοῦτο κατόπιν.

Φαουρέϊ

Ἐν τούτοις ἡ ὥρα προσεγγίζει καὶ σπεύδω ὅπως ἀποχαιρετήσω τοὺς ἐν Βουζαίῳ καλοὺς φίλους, ἵνα μὴ καὶ πάλιν ἀπώλειά τις τοῦ τραίνου μοὶ ἐπαναφέρῃ εἰς τὰς περιπετείας, εἰς τὰς ὁποίας, ὡς ἐνθυμεῖσθε ἴσως, περιέπεσον κατὰ τὸν παρελθόντα αὔγουστον! Κατὰ τὸ ἡμερολόγιον τὸ Φαουρέϊ ἦτο ὁ πρῶτος σταθμὸς εἰς τὸν ὁποῖον μετὰ τὸ Βουζαῖον ἔπρεπε νὰ κατέλθω· ὡς γνωστόν, ἡ μεταξὺ τῶν δύο τούτων σταθμῶν ἀπόστασις εἶναι μικρά, μόλις μιᾶς ὥρας. Καὶ τὴν βραχεῖαν ὁπωσδήποτε ταύτην μονοτονίαν ἀπὸ Βουζαίου μέχρι Φαουρέϊ μὲ διεσκέδασεν ἡ εἰς ἄκρον εὐχάριστος συναναστροφή μετὰ τοῦ ἀξιοτίμου ἐν τῇ gara Rosseti ὁμογενοῦς κ. Γεωργίου Καρακαλᾶ οὗτινος τὸ συζητητικὸν πνεῦμα διὰ πρώτην φορὰν ἔσχον τὴν εὐκαιρίαν ὅπως γνωρίσω.

Ἀκριβῶς μετὰ μιᾶς ὥρας πρωϊνὸν ταξειδάκι ἐφθάσαμεν εἰς τὴν gara Faurei· περιττὸν δ' ὅλως εἶναι ὅπως περιγράψω τὸν εἰς πάντας γνωστὸν τοῦτον σταθμόν. Ὅστις τύχει νὰ ταξειδεύσῃ διὰ πρώτην φορὰν ἀπὸ Γαλαζίου εἰς Βουκουρέστιον, δὲν ἔχει εἰμὴ νὰ προβάλῃ ὀλίγον τὴν κεφαλὴν ἀπὸ τῆς σιδηροδρομικῆς ἁμάξης καὶ ἀπέναντί του ἔχει ὅλην τὴν μικρὰν ἔκτασιν τοῦ ἐμπορικοῦ τούτου σταθμοῦ.

Οἱ Ἕλληνες

Ἐκεῖνο ὅμως τὸ ὁποῖον δύναται νὰ ἐκπλήξῃ τὸν πρώτην φορὰν ἐκεῖσε ἐξερχόμενον, εἶναι τοῦτο ὅτι ἡ περιοχὴ αὕτη κατὰ τὸ πλεῖστον εἶναι μία μικρὰ ἑλληνικὴ ἀποικία. Ἐκ τῶν ἐν αὐτῷ οἰκιῶν καὶ καταστημάτων τὰ πλεῖστα εἰσὶν ἑλληνικά, τὸ δὲ ἐν τῇ gara ταύτῃ διενεργούμενον ἐμπόριον τῆς φορτώσεως γεννημάτων, κατὰ τὸ πλεῖστον εἶναι εἰς χεῖρας Ἑλλήνων. Ὁ κ. Ἐμμανουὴλ Καρακαλᾶς καὶ Γ. Διαμαντῆς εἶναι πρῶτοι, οὓς συναντῶ. Ὁ πρῶτος ἔχει κατάστημα καλῶς κατηρτισμένον ἐκεῖ, ὁ δεύτερος εἶναι ὁ εὐτυχὴς πατὴρ τοῦ περικλύτου Περικλέους Διαμαντῆ, οὗτινος τὴν τεραστίαν τῆς μνήμης αὐτοῦ ἔκτασιν ἐκ τοῦ σύνεγγυς αὐτόθι πάντες γνωρίζετε. Ὁ κ. Γεώργιος Διαμαντῆς εἶναι εἷς ἐκ τῶν καλῶν τοῦ ἐμπορικοῦ τούτου σταθμοῦ φορτωτῶν, ἐγκατεστημένος ἐκεῖ πρὸ πολλῶν ἐτῶν.

Ἡ μετὰ τῶν κυρίων τούτων γνωριμία ὁδηγεῖ ἡμᾶς μετ' ὀλίγον εἰς ἕτερον ἑλληνικὸν καὶ κράτιστον ἐμπορικὸν οἶκον τῶν κ.κ. Δημητρίου Ἐξάρχου καὶ Ἠλιάδου. Ἡ φιλόφρων δὲ τοῦ κ. Ἠλιάδου ὑποδοχὴ ὑπενθυμίζει ἡμῖν τὴν παροιμιώδη τῶν ἐπαρχιῶν τῆς Ἑλλάδος φιλοξενίαν καὶ ἰδίᾳ τῆς Πελοποννήσου, ἐξ ἧς τὸ γένος ἕλκει ὁ κ. Ἠλιάδης.

Ὁ κ. Ἀντ. Ἐξάρχου

Δὲν εἶχε λήξει εἰσέτι ἡ μετὰ τοῦ κ. Ἠλιάδου συζήτησις περὶ τοῦ διπλωματικοῦ ἐπεισοδίου μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας, ὅτε καταφθάνει καὶ ὁ υἱὸς τοῦ κ. Δημ. Ἐξάρχου, Ἀντώνιος.

Ὁμολογῶ ὑμῖν, κ. διευθυντὰ τῆς «Πατρίδος», εἰλικρινῶς, ὅτι οὐδέποτε ὑπῆρξα τόσον εὐτυχὴς διὰ γνωριμίαν ὅσον τὴν φορὰν ταύτην ἐν τῷ προσώπῳ τοῦ κατὰ πάντα ἀξιολόγου τούτου νέου. Τὸ εὐθαλὲς καὶ πράγματι ἑλληνικὸν αὐτοῦ παράστημα καὶ ἡ εὐγενὴς αὐτοῦ συμπεριφορὰ παρήγαγον ἐν ἐμοὶ τὴν ἀρίστην ἐντύπωσιν, ἣν μετ' ὀλίγον ἔμελλον ὅπως συμπληρώσωσιν αἱ εὐρεῖαι τοῦ νέου τούτου γνώσεις καὶ τὰ περικοσμοῦντα αὐτὸν ἀκραιφνῆ πατριωτικὰ αἰσθήματα.

Κατάκαρδα, ἀληθῶς, τὴν στιγμὴν ἐκείνην ἐθλιβόμην ὅτι νέος τοιαύτην κεκτημένος μόρφωσιν καὶ ὑπὸ τοιούτων περιβαλλόμενος αἰσθημάτων ζῇ τόσον μακρὰν τῆς ποθεινῆς ἡμῶν πατρίδος! Πλὴν τὰ χρυσᾶ τοῦ Ἑρμοῦ δεσμὰ δὲν ἠδυνήθησαν ὅπως περιορίσωσι τὴν πρὸς τὴν Ἑλλάδα ἀγάπην καὶ ἀφοσίωσιν τοῦ κ. Ἀντ. Ἐξάρχου. Ὁ ἐπὶ τῆς τραπέζης αὐτοῦ σωρὸς τῶν ἑλληνικῶν ἐφημερίδων καὶ περιοδικῶν, ἡ μεταξὺ ἡμῶν περὶ τῶν πραγμάτων τῆς Ἑλλάδος μακρὰ συζήτησις, τὸ περὶ τῆς πατρίδος ἡμῶν ἐνδιαφέρον αὐτοῦ, προστιθεμένων ἐν αὐτοῖς καὶ τῶν ἄλλων λαμπρῶν περὶ αὐτοῦ συστατικῶν, τὰ ὁποῖα ἐξ ἄλλων Ἑλλήνων ἔμαθον, ταῦτα πάντα παρήγορον ἐν ἐμοὶ παρήγαγον ἰδέαν, ὅτι νέοι ὡς ὁ κ. Ἀντ. Ἐξάρχου, ὁσονδήποτε μακρὰν τῆς πατρίδος καὶ ἂν ζῶσιν, δύνανται πάντοτε νὰ ὦσι χρήσιμοι καὶ ὠφέλιμοι αὐτῇ.

Τὴν μετὰ τοῦ ἀξιολόγου τούτου νέου εὐχάριστον συναναστροφήν μου, ἰδοὺ ἀνακόπτει ὁ συριγμὸς τῆς ἐκ Βουκουρεστίου καταφθανούσης σιδηροδρομικῆς ἁμαξοστοιχίας, ἧς ὤφειλον νὰ ἐπιβῶ ὅπως μεταβῶ εἰς τὴν ἀγαπητήν μου Βραΐλαν. Προτοῦ δὲ ἀποχωρισθῶ τοῦ ἀνωτέρου πάσης περιγραφῆς ἐκ Ναυπακτίας τούτου λεβέντη, ἔσχον τὴν εὐκαιρίαν ὅπως ἐκ τοῦ σύνεγγυς γνωρίσω τὸν κάλλιστον νέον καὶ νεοφώτιστον τῆς «Πατρίδος» φίλον, τὸν ἀξιότιμον κ. Νικόλαον Δημητριάδην. Δυστυχῶς αἱ ὀλίγαι στιγμαί, καθ' ἃς αὐτόθι ὁ σιδηρόδρομος παραμένει, δὲν δίδει τὴν εὐκαιρίαν ὅπως διὰ μακρῶν συζητήσωμεν τὸ ἑλληνο-ρωμουνικὸν ἐπεισόδιον, οὗτινος, συζήτησιν ἤνοιξεν ὁ φιλόπατρις κ. Νικ. Δημητριάδης. Ἀπὸ καρδίας σφίγγων τὰς χεῖρας τῶν μέχρι τῆς σιδηροδρομικῆς ἁμάξης συνοδευσάντων με τούτων φίλων, ἐγκαταλείπω μετ' ὀλίγον ὄπισθεν τῆς ταχέως φευγούσης σιδηροδρομικῆς ἁμαξοστοιχίας τὸ μικρὸν καὶ ἀλησμόνητον Φαουρέϊ!

Αὔριον ἴσως θέλω ἐξαποστείλει τῇ «Πατρίδι» τὰς ἐντυπώσεις μου ἐκ τῆς φίλης Βραΐλας, εἰς ἣν τὴν στιγμὴν ταύτην φθάνω.

Gara Braila, 18 Ὀκτωβρ. 1892.

Ὁ Παρόστριος

ΕΞ ΙΤΑΛΙΑΣ

(Ἰδιαιτέρα ἀλληλογραφία «Πατρίδος».)

Μεσσήνη 21)9 Ὀκτωβρίου 1892.

Φόβοι πολέμου

Ἡ «Ρώμη» ὁ «Αἰὼν» καὶ ἄλλα ἐπίσημα φύλλα τῆς ὑμετέρας χερσονήσου ἐπιφυλάσσονται νὰ ἐκφέρωσιν κρίσιν ἀναφέρουσαι τὸ τελευταῖον γεγονὸς τῆς Ἑλλάδος μετὰ τῆς Ρωμουνίας. Ἰδοὺ πῶς ἐκφράζεται ὅμως ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Σικελίας» ὄργανον τοῦ πεπτωκότος ὑπουργοῦ κ. Κρίσπη·

«Ἡ εὐρωπαϊκὴ διπλωματία ἀρκούντως σήμερον θὰ ἀνησύχησεν, ἐπιβεβαιωθείσης πλέον τῆς διακοπῆς τῶν πολιτικῶν σχέσεων μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας ὁριστικῶς.

»Ὥθ πᾶς τις βλέπει ἐκ τοῦ κάτωθεν τηλεγραφήματος τοῦ πρακτορείου Στεφάνη, ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς Γεώργιος ἀνεκάλεσε τὸν ἴδιον πρέσβυν ἐκ Βουκουρεστίου θέτων τοὺς ὑπηκόους αὐτοῦ ὑπὸ τὴν ρωσσικὴν προστασίαν·

»Ἐκ τῆς τελευταίας ὑποδείξεως γίνεται δῆλον ὁποία τις εἶναι κατὰ τὸ βάθος αὐτῆς ἡ διεγερθεῖσα διένεξις καὶ διὰ τίνας λόγους ἡ Εὐρώπη δικαίῳ τῷ λόγῳ ὀφείλει νὰ ἀνησυχῇ ὡς ἐκ τούτου.

«Τῷ ὄντι, δὲν πρόκειται περὶ μιᾶς ἁπλῆς γκρίνιας τῶν δύο μικρῶν κρατῶν. Ἐπίκειται ζήτημα διεθνὲς ἐκ τῶν μάλα σοβαρῶν, ἐπειδὴ ὄπισθεν τῆς Ἑλλάδος διακρίνεται ἡ Ρωσσία, καὶ ὄπισθεν τῆς Ρωμουνίας ἡ Αὐστροουγγαρία.

»Τὰ ἐπὶ τοῦ Αἵμου κράτη εἶναι ἕτοιμα ὅπως δράξωνται τῶν ὅπλων καὶ κηρύξωσι τὸν πόλεμον. Τούτου ἐλάβομεν πεῖραν κατὰ τὴν ἐποχὴν τοῦ σερβοβουλγαρικοῦ πολέμου, ὅστις ἄφνω ἐξερράγη ὁπότε ἥκιστα περιέμενεν αὐτὸν ἡ Εὐρώπη, καὶ ὅστις μικροῦ δεῖν προὐξένησε τὴν γενικὴν ἀναστάτωσιν.

»Τούτου τεθέντος, εὐκρινὲς ἐστὶν ὅτι μία ἑλληνορωμουνικὴ συμπλοκὴ δὲν θὰ ἄφινεν ἀνεπηρεάστους τὰς ἀντιζήλους δυνάμεις, αἵτινες ἤδη πλέον παρὰ ποτὲ ἐρίζουσι περὶ τῆς ὑπεροχῆς των ἐν τῇ βαλκανικῇ χερσονήσῳ.

»Ἡ Ρωσσία δὲν θὰ συνεχώρει νὰ ὑποστῇ τὴν ἧτταν ἡ Ἑλλάς· ἡ Αὐστροουγγαρία ἐξ ἄλλου δὲν θὰ ἠνείχετο νὰ καταβληθῇ ἡ Ρωμουνία. Ὄπισθεν λοιπὸν τῶν ἑλληνορωμουνικῶν στρατιῶν θὰ παρηκολούθουν διὰ τοῦτο αἱ λεγεῶνες τῶν δύο αὐτοκρατοριῶν, χωρὶς νὰ εἴπωμεν ὅτι ἠδύνατο ἡ μεταξὺ Ρωμουνίας καὶ Ἑλλάδος πάλη νὰ δώσῃ τὸ σύνθημα νέων ἐχθροπραξιῶν τῶν Σέρβων καὶ Βουλγάρων.

»Ἰδοὺ λοιπὸν ἡ θέσις τοῦ πράγματος ἐν αὐτῇ του τῇ σοβαρότητι. Ἡ γενικὴ σύγκρουσις τῶν κρατῶν τῆς Εὐρώπης δυνατὸν νὰ παραχθῇ ἀπὸ ἓν τίποτε. Καὶ ἡ βαλκανικὴ χερσόνησος

ἐστὶν ἡ ἑστία ἀφ' ἧς ἐξακολουθοῦσιν ἐκπεμπόμενοι οἱ σπινθῆρες εἰς τῶν ὁποίων θὰ ἤρκει νὰ βάλῃ τὸ πῦρ εἰς τὰς πυριταποθήκας.»

Ἰδοὺ καὶ τὸ τηλεγράφημα: «Ἀθῆναι 16/4 τρ. Αἱ διπλωματικαὶ σχέσεις τῆς Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας διεκόπησαν ὁριστικῶς. Ὁ ὑπουργὸς τῆς Ἑλλάδος ἐν Βουκουρεστίῳ διεβίβασε τελεσίγραφον εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν ἐξωτερικῶν ἐξηγοῦν τὰς αἰτίας τῆς ἀνακλήσεώς του, εἰδοποιεῖ δὲ ὅτι ἡ προστασία τῶν ἑλληνικῶν συμφερόντων ἀνατίθεται τῇ ρωσσικῇ πρεσβείᾳ.«

Ἐκ τούτων φαίνεται ὅτι ἡ ρωσσοφοβία δὲν ἀφίνει τὰ δημοσιογραφικὰ ὄργανα τὰ ὑποστηρίζοντα εἰσέτι τὴν τριπλῆν συμμαχίαν, ἀγνοοῦντα ἢ προσποιούμενα ὅτι ἀγνοοῦσι τοὺς κλονισμοὺς τοὺς ὁποίους ἐσχάτως ὑπέστη αὕτη, ἐξ ἧς θᾶττον ἢ βράδιον θέλει ἀποχωρισθῇ μία δύναμις καὶ τότε δὴ τότε, ἡ Ἑλλὰς ἔχουσα τρεῖς ἰσχυροτάτους ὑπερασπιστὰς θὰ λύσῃ αὐτὴ τὸ ζήτημα ἀναβαίνουσα ξιφήρης τοὺς Ἑπτὰ Λόφους, καὶ κηρυττομένη ἡ τετάρτη ἀνατολικὴ δύναμις μετὰ ταῦτα εἰρήνη διαρκὴς ἐν Εὐρώπῃ.

Ἰταλία καὶ Ρωμουνία

Τὸ τηλεγράφημα ὅπερ ὁ Brin ἀπηύθυνε τῷ Cortopassi ἐξηγοῦν ὅτι ἡ ἰταλικὴ κυβέρνησις εὐχαρίστως ἀνελάμβανε τὴν ὑπεράσπισιν τῶν πολιτῶν Ρωμούνων τῶν εὑρισκομένων ἐν Ἑλλάδι, αὐτολεξεὶ λέγει τάδε: «λογιζόμεθα εὐτυχεῖς ἀνταποκρινόμενοι εἰς τὴν ἔνδειξιν ταύτην τῆς ἐμπιστοσύνης καὶ ὅτι χορηγεῖται εὐκαιρία ὅπως ἀποδειχθῇ ἡ ζωηρὰ ἡμῶν φιλία πρὸς τὴν Ρωμουνίαν».

Τί νὰ πῇ κανείς! Τί νὰ πῇ κανείς! ἔλεγεν εἰς παρομοίας περιστάσεις ὁ ποτὲ ἐνταῦθα χρηματίσας πρόξενος, ὁ Πελοποννήσιος Βασιλειάδης.

Οἱ ἀπόγονοι τοῦ Ἀρμινίου ἀγαπῶνται παρὰ τῶν Ἰταλῶν ὡς ὁμόφυλοι, καίτοι τὴν ἀνωτέρω φιλικωτάτην πρὸς τοὺς ἡμετέρους ἀνταγωνιστὰς ἔκφρασιν ὑπηγόρευσεν ἡ πρὸς ἡμᾶς μείζων ἀντιπάθεια. Ἐν τούτοις, ἡμεῖς καὶ πρὸς τὴν ἐκλογὴν τῆς προστασίας ἐδείχθημεν ἀνώτεροι ζητήσαντες αὐτὴν ἐκ τῶν δύο μεγάλων δυνάμεων, τῆς Ρωσσίας καὶ Γαλλίας, αἵτινες θὰ ἀρκέσουν μίαν ἡμέραν αὐταὶ καὶ μόναι νὰ καταβάλουν τὴν τριπλῆν συμμαχίαν ἐπ' ἀγαθῷ τῆς ἡμετέρας πατρίδος.

Καταστρεπτικωτάτη λαῖλαψ ἐν Σαρδηνίᾳ

Ἀνυπολόγιστος ἡ ὡς ἐκ τῆς λαίλαπος ἐπελθοῦσα καταστροφὴ ἐν τῇ Σεμπεράτῃ. Ἀπεμονώθη ὁ τόπος οὗτος ὁ κατὰ τὸ ἥμισυ κατεστραμμένος· ὑπολογίζονται ὡς 200 τὰ θύματα.

Καρνὼ καὶ πρέσβεως Ἰταλίας ἀνταλλαγεῖσαι φιλοφρονήσεις

Ταύτην τὴν πρωΐαν ὑπεδέχθη ὁ Καρνὼ τὸν κ. Ρέσμαν, ὅστις τῷ ἐνεχείρισεν ἐπιστολὴν τοῦ βασιλέως Ὑμβέρτου εὐχαριστήριον διὰ τὴν μοῖραν τοῦ στόλου ἣν ἀπέστειλεν εἰς Γενοὺην κατὰ τὴν τελευταίαν κολομβιανὴν πανήγυριν.

Γ. Τ. Β.

Η ΚΡΗΤΗ

Ὁ Μαχμοὺτ πασσᾶς ἐθορυβήθη ἐκ τῶν ἀφηγήσεων τῶν προσφάτων ἐν Κρήτῃ ταραχῶν, αἵτινες ἐδημοσιεύθησαν ἐν τῷ εὐρωπαϊκῷ τύπῳ, ἀπηύθυνε δ' εἰς τὸν Σουλτάνον ἔκθεσιν, ἐν ᾗ διαψεύδει τὰ γραφέντα καὶ βεβαιοῖ ὅτι «πανταχοῦ τῆς νήσου ἐπικρατεῖ πλήρης τάξις» καὶ ὅτι «ὁ λαὸς ἀσχολεῖται εἰς τὰ ἔργα του μετὰ πρωτοφανοῦς ἀπὸ εἴκοσιν ἐτῶν ἡσυχίας». Καὶ ὅμως εὐθὺς κατωτέρω ὁ πασσᾶς ἀναγκάζεται νὰ ὁμολογήσῃ ὅτι ἐγένοντο πράγματι ταραχαὶ καὶ αἱματηραὶ συγκρούσεις, ἃς ἐξηγεῖ ὡς ἑξῆς· «Εἷς ἱερεὺς ὀνόματι Παρθένιος Κελαΐδης, ὅστις, κατὰ τὴν στάσιν τοῦ 1866, ἐχρημάτισε μέλος ἐπαναστατικῆς ἐπιτροπῆς καὶ ἔκτοτε ἔζη, ὁτὲ μὲν ἐν Ἀθήναις, ὁτὲ δὲ ἐν Ρώμῃ, ἦλθεν, ἄγνωστον πως, εἰς Κρήτην καὶ ἀπεπειράθη νὰ ὑποκινήσῃ ταραχάς, ἀποπλανήσας τινὰς ἀλήτας διὰ χρηματικῶν δωρεῶν. Ὁ ἱερεὺς οὗτος καὶ εἷς τῶν πιστῶν του ὀνόματι Χρῆστος Ρεβελάκης, ἀποπεμφθέντες τῆς νήσου, κατέφυγον εἰς Ἑλλάδα. Ἕτερον ὄργανον τοῦ ἱερέως τούτου, ὀνόματι Κριαρᾶς, ἐπὶ σκοπῷ διαταράξεως τῆς δημοσίας, συνέλεξε περὶ ἑαυτὸν ἐν Σφακίοις περὶ τὰ εἴκοσι ἄτομα, ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ ἀνθρώπους ἄνευ πόρου ζωῆς. Οὗτοι ἐπυροβόλησαν κατὰ στρατιωτικοῦ τινος ἀποσπάσματος, ὅπερ ἀντεπυροβόλησεν, ἐν τῇ ἐπακολουθησάσῃ δ' ἀψιμαχίᾳ ἐπληγώθη βαρέως ὁ Κριαρᾶς καί τινες τῶν ὀπαδῶν του ἐφονεύθησαν, διεσκορπίσθη δ' ἡ συμμορία. Τὸ εἰς Σφακία πεμφθὲν στρατιωτικὸν ἀπόσπασμα, ἀφοῦ ἀποκατέστησεν ἐκεῖ τὴν τάξιν, ἐπανῆλθεν ἄνευ ἄλλου ἐπεισοδίου εἰς τὴν πρωτεύουσαν τοῦδιαμερίσματος». Ἡ ἔκθεσις αὕτη ἐγράφη κυρίως πρὸς ἀναίρεσιν τῆς ἀφηγήσεως, ἥτις ἐπέμφθη τηλεγραφικῶς ἐξ Ἀθηνῶν πρὸς τὸν «Ν. Ἑλ. Τύπον» τῆς Βιέννης. Ἀλλὰ τὸ βιενναῖον φύλλον, δημοσιεῦσαν τὴν ἀνασκευήν, προσέθηκε τὸ ἑξῆς βραχύ, ἀλλὰ κεραυνοβόλον σχόλιον· «Αὐτὸς ὁ Μαχμοὺτ-Δζελαλεδὶν-πασσᾶς ὁμολογεῖ ὅτι ἐν Κρήτῃ ἐγένοντο δύο ἀπόπειραι πρὸς διατάραξιν τῆς ἡσυχίας καὶ ὅτι ἐν τῇ μιᾷ περιπτώσει ἡ τάξις ἀποκατέστη διὰ τῆς βίας τῶν ὅπλων. Ἀπαιτεῖται, τῇ ἀληθείᾳ, μεγάλη δόσις θρασύτητος, ὅπως συγχρόνως, ἐνώπιον τῶν ὁμολογουμένων τούτων γεγονότων, ἰσχυρίζεταί τις ὅτι ἐπὶ τῆς νήσου ἐπικρατεῖ πρωτοφανὴς ἀπὸ εἴκοσιν ἐτῶν ἡσυχία!» Ἔτι κάλλιον θὰ ἐξετίμα τὴν θρασύτητα τοῦ πασσᾶ ὁ «Ν. Ἑλ. Τύπος», ἐὰν ἦτον δυνατὸν νὰ γινώσκῃ ὅτι τὸν ἱερέα Παρθένιον Κελαΐδην, περὶ οὗ λέγει ὅτι κατῆλθεν εἰς Κρήτην ἄγνωστον πως, ἐδεξιώθη ἐν Χανίοις εὐμενέστατα κατ' ἀρχὰς καὶ προσεπάθησε νὰ δελεάσῃ διὰ θωπειῶν, ὅτι οἱ δῆθεν ἀλῆται, οὓς ἀναφέρει, ἦσαν δήμαρχοι καὶ πρώην βουλευταί, ὅτι αὐτὸς ὁ Κριαρᾶς ἦτον μέχρις ἐσχάτων βουλευτὴς Σφακίων, ὅτι δὲ τὸ τουρκικὸν ἀπόσπασμα, ὅπερ παριστᾷ «ὡς ἀποκαστῆσαν τὴν τάξιν ἐν Σφακίοις», ἀπεκλείσθη πράγματι ὑπὸ τῶν ὀρεινῶν καὶ μόλις ἐσώθη, ἀφοῦ ὁ ἐπίσκοπος Λάμπης, ἐνδοὺς εἰς θερμὰς παρακλήσεις τοῦ Γ. Διοικητοῦ, ἔπεισε τοὺς συμπολίτας του ν' ἀφήσωσι τὴν δίοδόν του ἀκώλυτον. Ἄλλοτε ὁ Μαχμοὺτ-Δζελαλεδὶν-πασσᾶς, ἵνα καθίσταται πιστευτότερος, ἃς φροντίζῃ νὰ προσυπογράφῃ τὰς ἐκθέσεις του ὁ ἐν Χανίοις ἀντιπρόσωπος τοῦ βασιλέως τῶν Ἑλλήνων!

«Ν. Ἡμέρα»

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ὁ κ. Κοσσονάκος.

Διὰ τηλεγραφήματός του πρὸς τὸν πρωθυπουργὸν ἐκ Κερκύρας ἀνήγγειλε τὴν ἐκεῖσε αἰσίαν ἄφιξίν του ὁ ἐπὶ τῆς παιδείας ὑπουργὸς κ. Κοσσονάκος, τὸν ὁποῖον μετὰ χαρᾶς θὰ ἐπανίδουν αἱ Ἀθῆναι, ἀφοῦ τελέσῃ τὴν νενομισμένην κάθαρσιν.

Ὁ Λόου.

Ἀφίκετο σιδηροδρομικῶς διὰ Πατρῶν ὁ ἄγγλος οἰκονομολόγος Λόου, ἀποστελλόμενος ὡς γνωστὸν ὑπὸ τῆς ἀγγλικῆς κυβερνήσεως, ὅπως ἐξετάσῃ τὴν οἰκονομικὴν κατάστασιν τῆς ἡμετέρας χώρας καὶ ὑποβάλῃ εἰς αὐτὴν ἔκθεσιν λεπτομερῆ. Ὁ Λόου εἶναι ἡλικίας ὑπὲρ τὰ 40 ἔτη.

Καθὰ ἐπιστέλλουν ἐκ Παρισίων εἰς τοὺς „Καιροὺς" τοῦ Λονδίνου, ἀναχωρεῖ ἐκεῖθεν κατευθυνόμενος εἰς Ἀθήνας καὶ γάλλος οἰκονομολόγος μὲ ἀποστολὴν οἷα ἡ τοῦ Λόου. Οἱ „Καιροὶ" συμβουλεύουν καὶ τὰς ἄλλας δυναμεις νὰ πράξουν τὸ αὐτό, ἵνα οὕτω γνωσθῇ ἡ ἀληθὴς τοῦ τόπου ἡμῶν οἰκονομικὴ κατάστασις.

Τὸ συνάλλαγμα.

Τελευταίως τὸ συνάλλαγμα κατῆλθεν εἰς 144, θὰ κατήρχετο δὲ καὶ εἰς κατώτερον σημεῖον, ἂν ὑπῆρχον ἀγοραστὰ ἀνάλογοι τῶν προσφορῶν. Οὕτω ἀπεδείχθη ὅτι ἡ ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν ὑπερβολικὴ ὕψωσις του ἐνταῦθα οὐδένα ἄλλον λόγον εἶχεν ἢ τεχνητὸν φόβον καὶ κερδοσκοπίαν ἁπλῆν.

Ἀνενεώθησαν.

Ὅσων συμβάσεων περὶ δανείων μετὰ ἐγχωρίων Τραπεζῶν ἡ προθεσμία ἔληξεν, ἐγένετο ἡ ἀνανέωσίς των, συνεννοηθέντων τῶν ἐνδιαφερομένων μετὰ τῆς κυβερνήσεως, ἡ δὲ βραδύτης τῆς δημοσιεύσεως δὲν ἔχει καμμίαν σημασίαν. Καμμία ἀνάγκη δὲν ἦτο νὰ δημοσιευθοῦν αἱ συμβάσεις τὴν ὑστεραίαν τῆς ὑπογραφῆς των.

Ἡ παράτασις τῶν ἐγγραφῶν

Ἐν συνεδριάσει αὐτῆς ἡ σύγκλητος τοῦ Πανεπιστημίου, λαβοῦσα ὑπ' ὄψει τὰς αἰτήσεις πολλῶν φοιτητῶν ζητησάντων τὴν ἐγγραφὴν αὐτῶν ἢ ἀνανέωσιν, ἐψήφισεν ὁμοφώνως πρότασιν πρὸς τὸ ἐπὶ τῆς παιδείας ὑπουργεῖον, ὅπως ληφθοῦν ὑπ' ὄψει αἱ αἰτήσεις αὗται, καὶ ἐπιτραπῇ οὕτω ἡ παράτασις τῶν ἐγγραφῶν ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ, δικαιολογουμένη ἴσως νῦν ἐκ τοῦ κατὰ πρώτην φορὰν ἐφαρμοζομένου νόμου περὶ τελῶν ἐκπαιδευτικῶν.

Τὸ ὑπουργεῖον δὲν ἀπήντησε μὴ λαβὸν εἰσέτι ἀπόφασίν τινα. Ἀλλ' εἶναι ἄγνωστον ἂν θὰ ἐγκρίνῃ τὴν ἀπόφασιν τῆς Συγκλήτου.

Αὐτοκράτειρα τῆς Αὐστρίας

Ἡ αὐτοκράτειρα τῆς Αὐστρίας κεντωμένη ἐκ τῶν ἐπιτυχιῶν καὶ προόδων ἐν τῇ νεοελληνικῇ ἀπεφάσισε κατ' αὐτὰς νὰ συνεχίσῃ τὰ μαθήματα· ὅθεν καὶ προσεκάλεσεν εἰς Γκιδαιλαὶ τῆς Οὐγγαρίας τὸν ἐν τῇ ἐμπορικῇ Ἀκαδημίᾳ τῆς Βουδαπέστης καθηγητὴν Ρ. Ρουσόπουλον, ἵνα ἐξακολουθήσῃ τὰς σπουδὰς αὐτῆς ἐν τῇ νεοελληνικῇ φιλολογίᾳ καὶ τῇ ποιήσει. Ἀλλ' ἡ ὑψηλὴ αὕτη ἡγεμονὶς, ἥτις παρὰ τὰ ἀτυχήματα, ἅτινα ὑπέστη ἰδίᾳ διὰ τοῦ θανάτου τοῦ μονογενοῦς αὐτῆς υἱοῦ ἀρχιδουκὸς Ροδόλφου, διετήρησεν ἱκανὴν εὐθυμίαν, ἠθέλησε νὰ δοκιμάσῃ καὶ στενοχωρήσῃ τὸν ἕλληνα, οὐγγριστὶ ἀποταθεῖσα πρὸς αὐτὸν προσελθόντα. Πόσον ὅμως ἐξεπλάγη, ὅτε ὁ κ. Ρουσόπουλος ἀπήντησεν αὐτῇ οὐγγριστὶ μετὰ πάσης τῆς ἀκριβείας περὶ τὴν προσῳδίαν καὶ τὴν γραμματικήν! Τὸ ἐπεισόδιον τοῦτο ἐκέντησεν ἔτι μᾶλλον τὴν ὄρεξιν τῆς γλωσσομαθείας τῆς αὐτοκρατείρας.

Ὁ ἰσθμὸς τῆς Κορίνθου.

Αἱ ἐργασίαι τῆς τομῆς τοῦ Ἰσθμοῦ τῆς Κορίνθου προχωροῦσι δραστηρίως. Κατὰ πᾶσαν πιθανότητα ἡ διῶρυξ παραδοθήσεται εἰς τὴν κοινὴν χρῆσιν πρὸ τῆς παρελεύσεως ἑνὸς ἔτους. Τὰ ἐγκαίνια τῆς διώρυγος γενήσονται τῇ 23 ἀπριλίου, ἐπετείῳ τῆς ὀνομαστικῆς ἑορτῆς τῆς Α. Μ. τοῦ βασιλέως ἡμῶν Γεωργίου. Τὰ ἀτμόπλοια θὰ διαπλεύσωσι τὴν διώρυγα ἐντὸς εἴκοσι λεπτῶν.

Ἡ ἀναδάσωσις.

Τὰ μέλη τοῦ τμήματος τοῦ Συλλόγου „Παρνασσοῦ," τοῦ ἀναλαβόντος νὰ μεριμνήσῃ περὶ ἐξευρέσεως τοῦ καταλληλοτέρου τρόπου διὰ τὴν ἀναδάσωσιν τῆς χώρας, συνῆλθον χθὲς περὶ τὴν ἑσπέραν παρὰ τῷ τμηματάρχῃ τοῦ δασονομικοῦ τμήματος τοῦ ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν, καὶ συνεσκέφθησαν ἐπὶ τοῦ παρασκευασθέντος καταστατικοῦ, δι' οὗ κανονίζονται αἱ ἐργασίαι τοῦ εἰρημένου τμήματος.

Καθ' ἃ μανθάνομεν ἐκ πηγῆς καλῆς, ὁ Βασιλεὺς ἐκδηλοῖ ζωηρότατον ἐνδιαφέρον ὑπὲρ τῆς ἀναδασώσεως τῆς ἐρημωμένης χώρας, δύναται δὲ νὰ θεωρηθῇ ὡς βέβαιον ὅτι εἷς τῶν πρωτίστων προθύμως θὰ ἀναλάβῃ ὑπὸ τὴν προστασίαν του τὰς ὑπὲρ ἀναδασώσεως προσπαθείας, εἶναι δὲ εὐνόητον ὅτι τοιαύτη προστασία θὰ φέρῃ καρποὺς σπουδαίους. Ἀφοῦ ἡ ἀρχὴ γίνῃ ἀπὸ τῶν περιχώρων τῶν Ἀθηνῶν, εὔκολον εἶναι ἔπειτα ὁμοία ἐργασία νὰ ἐπεκταθῇ καὶ εἰς τὰς λοιπὰς πόλεις τοῦ κράτους, ἔνθα ἀναμφιβόλως θὰ ἐκδηλωθῇ ἡ αὐτὴ φιλοτιμία.

ΚΕΦΑΛΛΗΝΙΑ

Ἐπιστέλλουσιν ἐξ Ἀργοστολίου πρὸς τὴν «Ἐφημερίδα» τὰ ἑξῆς.

Θάνατος τοῦ Ε. Βαλσαμάκη Ἡ βιογραφία του.

Λίαν συγκινητικὴ καὶ ἐπιβάλλουσα ἐγένετο ἡ κηδεία τοῦ ἐξ εὐγενοῦς οἰκογενείας καταγομένου ἀειμνήστου Ἐπ. Σ. Βαλσαμάκη θανόντος ἐν τῇ πρωτευούσῃ τοῦ δήμου Ἄνω Λειβαθοῦς κατὰ τὴν 27ην τοῦ παρελθόντος μηνὸς σεπτεμβρ. Χιλιάδες λαοῦ ἐξ ἀμφοτέρων τῶν φύλων ἀποτίνοντος φόρον εὐγνωμοσύνης καὶ ἀκραιφνοῦς πρὸς τὸν μεταστάντα ἀγάπης παρηκολούθησαν τὴν κηδείαν του μέχρι τοῦ τάφου. Θαλερὸν ἔσπεισαν δάκρυα ἐπὶ τῆς σοροῦ τοῦ ἀοιδίμου ἀνδρὸς ὡς ἐλάχιστον τεκμήριον λατρείας πρὸς τὴν ἀγαθοεργὸν αὐτοῦ ψυχήν, τὸν γενναῖον καὶ εὐγενῆ αὐτοῦ χαρακτῆρα καὶ τὸ μειλείχιον τῶν τρόπων του δι' ὧν προσέκτα τὴν μέχρι λατρείας ἀγάπην παντὸς ὅστις ἤθελεν εὐτυχήσει νὰ γνωρίσῃ αὐτὸν ἐν τοῦ πλησίον. Καὶ δικαίως διότι δὲν ἠρνήθη χάριν ἢ εὐεργεσίαν ἐξαρτωμένην ἀπ' αὐτοῦ.

Τῆς κηδείας προηγεῖτο ἡ ἐνταῦθα μουσικὴ τῆς φιλαρμονικῆς ἀνακρούουσα πένθημα ἐμβατήρια ἐπαυξάνοντα τὴν βαθεῖαν θλῖψιν τῶν παρακολουθούντων τὴν κηδείαν. Τὰς κεκανονισμένας τιμὰς εἰς τὸν νεκρὸν ἀπέδωκεν ἀπόσπασμα ἐκ τοῦ ἐνταῦθα ἑδρεύοντος τάγματος, διότι ὁ μακαρίτης Ἐπαμεινώνδας ἔφερε καὶ τὸν ἀργυροῦν σταυρὸν τοῦ Σωτῆρος ἀπονεμηθέντα αὐτῷ ὑπὸ τοῦ βασιλέως ὡς ἀμοιβὴν ἠθικὴν τῶν ἀνεκτιμήτων ὑπηρεσιῶν τοῦ ἀνδρὸς ὅτε κατὰ τὸ 1865 μόνος αὐτὸς ἐκ τῶν Ἑλλήνων διὰ τῆς ὀξυνοίας του καὶ τῆς ἐπιχειρηματικότητος τοῦ πνεύματός του διεῖδεν ὅτι αἱ ἀπέραντοι τῆς εὐφόρου Πελοποννήσου ἀκαλλιέργητοι γαῖαι ἦσαν ἀνεξάντλητος πλούτου πηγὴ διὰ τὸ ἔθνος ἡμῶν, ὅπερ ὁλοψύχως ὁ ἀείμνηστος ἠγάπα.

Δρᾶσις αὐτοῦ ἐν Ἑλλάδι

Ἐγκαταλείψας τὰς εὐρείας αὐτοῦ ἐν Ρωμουνίᾳ ἐμπορικὰς ἐπιχειρήσεις ἐξ ὧν ὄχι ὀλίγα προσεπορίζετο κατῆλθε εἰς τὴν Ἑλλάδα, καὶ συνεταιρισθεὶς μετὰ τοῦ ἀειμνήστου Ἰω. Σούτσου ἀνέλαβε τὴν πολυαχθῆ διεύθυνσιν τῶν παρὰ τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ἐπὶ πολυετίαν παραχωρηθέντων αὐτοῖς ἐκτεταμένων κτημάτων ἐν Ἀλῇ Τσελεπῇ τῆς Πελοποννήσου, ἔνθα ὁ Ἐπαμεινώνδας δὲν ἐβράδυνεν ν' ἀναπτύξῃ συστηματικὴν γεωργίαν δημητριακῶν, κτηνοτροφίαν καὶ φυτείαν ἀμπέλων ἐφάμιλλον τῆς τῶν πεπολιτισμένων ἐθνῶν, δὲν ἐφείσθη δὲ ἀτρύτων κόπων καὶ μόχθων δαπανήσας ἀφειδῶς μεγάλα χρηματικὰ ποσὰ καὶ προμηθευθεὶς πᾶν γεωργικὸν μηχάνημα ἐν Εὐρώπῃ εὑρισκόμενον πρὸς ἐπίτευξιν τοῦ μεγάλου ἔργου ὅπερ εἶχεν ἀναλάβει καὶ ἐκ τοῦ ὁποίου οὐχὶ ὀλίγοι τῆς Πελοποννήσου καὶ Ἑπτανήσου κάτοικοι εὐημερήσαντες εὐλογοῦν σήμερον τὸν ἀκάματον ἐπιχειρηματίαν.

Τὴν ἐποχὴν ἐκείνην κατὰ τὴν περιοδείαν ἣν ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς ἐπεχείρησεν ἀνὰ τὴν Πελοπόννησον, ηὐδόκησε νὰ τιμήσῃ αὐτὸν διὰ τῆς παρουσίας Της, καὶ ἀφοῦ τὰ πάντα ἐπισταμένως καὶ ἐν λεπτομερείᾳ ἐξήτασε συγχαρεὶς θερμῶς αὐτὸν διὰ λίαν κολακευτικῶν λόγων, ἐνεθάρρυνεν αὐτὸν εἰς τὸ ἔργον του εὐχηθεὶς τὴν πλήρη ἐπίτευξιν τοῦ ἐπιπόνου ἔργου τοῦ μέλλοντος νὰ μεταβάλῃ τὰ ἕλη καὶ τὰς ἀκαλλιεργήτους γαίας τῆς Πελοποννήσου εἰς προσοδοφόρους πεδιάδας. Ἀτυχῶς ὅμως μετὰ διετίαν, ὅτε γιγαντιαίοις βήμασι πρὸς τὰ πρόσω ἡ ἐπιχείρησις ἔβαινεν, καὶ ὁ ἀκάματος ἀνὴρ ἤρχισε νὰ δρέπῃ τοὺς καρποὺς τῶν ἱδρώτων καὶ τῶν κόπων του, χαίρων ὅτι ἔμελλε νὰ συντελέσῃ κατά τι εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῶν πόρων τῆς προσφιλοῦς Ἑλλάδος, ὅτε τὰ ὄνειρά του ἤρχισαν ἐν μέρει νὰ πραγματοποιῶνται διὰ τῶν ἀτμαρότρων, θεριστικῶν καὶ ἁλωνιστικῶν μηχανῶν κλπ. πρωτοφανῶν διὰ τὴν Ἑλλάδα, ἅτινα ἐλειτούργουν ἐπιτυχῶς, τότε κακῇ μοίρᾳ ἡ κατ' ἐκείνην τὴν ἐποχὴν ματσίζουσα τὸν τόπον λῃστρικὴ συμμορία τοῦ διαβοῆ του ἀρχιλῃστοῦ Μάγερα ἠχμαλώτησε καὶ ἀπήγαγεν αὐτὸν εἰς τὰ ὄρη.

Ἡ αἰχμαλωσία

Τίς δὲν ἐνθυμεῖται τὴν συγκίνησιν τὴν ὁποίαν τὸ γεγονὸς προὐξένησε καθ' ὅλον ἐν γένει τὸ κράτος; Ἀφοῦ δὲ τὰ πάντα ὑπέστη μετὰ καρτερίας, τὴν σπάθην τοῦ Δαμοκλέους ἐπὶ τῆς κεφαλῆς του καθ' ἑκάστην ἀπαθῶς βλέπων, εὐτυχῶς μετὰ τὴν ἀπότισιν οὐχὶ εὐκαταφρονήτου ποσοῦ ὡς λύτρων ἀπηλευθερώθη. Ἀλλ' ὡς ἐκ τοῦ ἱπποτικοῦ αὐτοῦ χαρακτῆρος καὶ ἕτερον δεῖγμα τῆς αὐταπαρνήσεώς του καὶ ἑτέραν ὑπηρεσίαν τῇ τε κυβερνήσει καὶ κοινωνίᾳ ἠθέλησε νὰ παράσχῃ, ὅπερ καὶ κατώρθωσε. Κατὰ τὸ διάστημα τῆς αἰχμαλωσίας του, ἐξετάζων τὰ πάντα ἐπισταμένως, ἀτραποὺς, ὄρη, σπήλαια, ρύακας, χωρία καὶ τὰ πρόσωπα μεθ' ὧν οἱ λῃσταὶ συνηντῶντο καὶ πᾶν ὅ,τι μετ' ἐκείνων συνεδέτο, ἐγνωστοποίησε ταῦτα εἰς τὰς ἐπιτετραμμένας τὴν καταδίωξιν αὐτῶν ἀρχὰς καὶ ἐπὶ κεφαλῆς αὐτῶν, αὐτὸς τρόπον τινὰ τεθεὶς κατώρθωσεν εἰς βραχὺ χρονικὸν διάστημα νὰ καταστρέψωσιν ἐξ ὁλοκλήρου τὴν ρηθεῖσαν συμμορίαν ἀπαλλάξαντες οὕτω τὴν κοινωνίαν ἐκ τῶν τεράτων ἐκείνων.

Ἀλλ' ὁ ἀνὴρ ἐκεῖνος, ἀφοῦ τὸ καθῆκον του ἐξετέλεσε δὲν ἠδύνατο ἐν περιωρισμένῳ κύκλῳ νὰ μείνῃ· ἐπόθει νὰ δράσῃ νέος ἔτι ὤν, ἔδει μετὰ τὴν ἠθικὴν καὶ ὑλικὴν καταστροφὴν καὶ ἐκ νέου νὰ θέσῃ εἰς ἐνέργειαν τὴν ὀξύνειαν καὶ διορατικότητα τοῦ νοός του. Δι' ὃ τὰ πάντα ἐγκαταλείψας ἀπῆλθεν ἐκ νέου μεταξὺ τῶν ἀπειραρίθμων ἐν Ρωμουνίᾳ ἀγαπώντων αὐτὸν φίλων του, ἔνθα ἐγκαταστὰς δὲν ἐβράδυνε μετ' ἄλλων πολλῶν νὰ συνδεθῇ. Βραδύτερον δὲ καὶ τὴν εὔνοιαν τῆς τοῦ βασιλέως Καρόλου προσεκτήσατο καὶ ὅστις ἰδίαις χερσὶν εὐηρεστήθη νὰ τῷ ἀπονείμῃ τὸ παράσημον τοῦ ρωμουνικοῦ ἀστέρος διὰ τὰς ἐκδουλεύσεις ἃς παρέσχεν τῇ χώρᾳ ἐκείνῃ ἀναπτύξας τὴν γεωργίαν εἰς τὸ παρ' αὐτοῦ πρὸ ἐτῶν ἐνοικιασθὲν ἀπέραντον κτῆμα τοῦ Στέμματος. Τοιοῦτος ὑπῆρξεν ὁ ἀνήρ.

Λόγοι ἐπικήδειοι

Λόγοι ἐπικήδειοι καὶ ἐπιτάφιοι ἐξεφωνήθησαν ἐξυμνήσαντες τὰς ἀρετὰς τοῦ ἀειμνήστου Βαλσαμάκη, ἀλλ' ἡ ἐκφραστικωτέρα καὶ συγκινητικωτέρα ἀπεικόνισις ὑπῆρξεν ἡ κατήφεια ἥτις ἐξεφράζετο ἐπὶ τῶν προσώπων τοῦ ἀπειραρίθμου πλήθους τοῦ ἐν μεγίστῃ θλίψει παρακολουθήσαντος τὴν κηδείαν. Ἔβλεπον ἀπερχόμενον τὰ ὀρφανὰ τὸν προστάτην αὐτῶν, αἱ χῆραι τὸν παρήγορον, αἱ πάσχουσαι οἰκογένειαι τὸν εὐεργέτην, οἱ δὲ τὸν ἄρτον ὑστερούμενοι τὸν πάντοτε ἀποκρυπτόμενον ἐλεήμονα.

Ἡ μεγίστη τῶν ἀρετῶν αὐτοῦ ἦτο παντοῦ καὶ πάντοτε νὰ παρίσταται ἀρωγὸς, ἀλλὰ μετριόφρων, ἄνευ ἐπιδείξεως προσπαθῶν νὰ μένῃ ἄγνωστος. Ἀπέναντι λοιπὸν μιᾶς τοσοῦτον μεγάλης ἀπωλείας, τοσοῦτον προσφιλοῦς, τίς θὰ ἠδύνατο νὰ μείνῃ ἀπαθής; Τίς θὰ ἠδύνατο νὰ κρατήσῃ τὰ δάκρυα; Οὐδεὶς βεβαίως.

Συλλυπούμενοι ὅθεν ἐκ βάθους ψυχῆς τ' ἀπαραγόρητα αὐτοῦ τέκνα, ἀδελφοὺς καὶ λοιποὺς συγγενεῖς εὐχόμεθα αὐτοῖς τὴν ἐξ ὕψους παρηγορίαν.

Ἐπὶ τῆς σοροῦ του πλεῖστοι βαρύτιμοι στέφανοι κατετέθησαν ὑπὸ τῶν τέκνων, συγγενῶν καὶ φίλων αὐτοῦ. Πολλὰ δὲ τηλεγραφήματα ἔκ τε τοῦ ἐσωτερικοῦ καὶ ἐξωτερικοῦ ἐστάλησαν ἐνταῦθα συλλυπούμενα τὰ ἀπορφανισθέντα αὐτοῦ τέκνα.

ΙΩΝ ΠΕΡΔΙΚΑΡΗΣ

Ὁ ἐν Ταγγέρῃ μέγα δυνάμενος Ἕλλην, Ἴων Περδικάρης, περὶ οὗ ἐγένετο ἄλλοτε εὔφημος μνεία, ἐπέστειλεν εἰς ἓν τῶν ἀρίστων ἀγγλικῶν περιοδικῶν, τὴν Asiatica Ojarteriy Review περιέργους πληροφορίας περὶ τῆς καταστάσεως τοῦ Μαρόκου. Αὐτόθεν μεταγράφομεν τὰ ἑξῆς ἀποσπάσματα. «Ἡ πολυθρύλητος ἐν Ἀλγερίᾳ στάσις εἶναι ἁπλοῦν ἐπεισόδιον τῆς συνθήθους καταστάσεως ἐν ᾗ διάγει ἀπὸ χρόνου πολλοῦ ἡ δυσμικωτάτη τῶν μωαμεθανικῶν κυβερνήσεων. Γινώσκουσι βε-

βαίως οἱ ἀναγνῶσται ὅτι ὁ Σουλτάνος τοῦ Μαρόκου εἶναι ἡγεμὼν ἀνεξάρτητος καὶ ἀπηλλαγμένος πάσης ἀπὸ τῶν ἐν Κων/πόλει ἐξαρτήσεως. Ὁ νῦν ἡγεμὼν Μουλάϊ Ἐλ Χασὰν εἶναι ὡς ἔγγιστα ἑξηκοντούτης, ἔχει δὲ εὐπρεπὲς παράστημα καὶ ἐπεράστους τρόπους. Εἶναι ὁ δωδέκατος ἢ κατ' ἄλλους, τρισκαιδέκατος μονάρχης ἐκ τῆς Σερεφιανῆς δυναστείας, ἥτις λέγεται ἕλκουσα τὸ γένος ἐκ τῆς θυγατρὸς τοῦ Μωάμεθ, Φατιμᾶς.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Ὑπουργεῖον Κτημάτων

Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἐπέτρεψεν εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν κτημάτων ὅπως ὑποβάλῃ πρὸς συζήτησιν ἐν τοῖς νομοθετικοῖς σώμασι, νομοσχέδιον, πρὸς παροχὴν πιστώσεως 7 ἑκατομμυρίων φράγκων ἀναγκαιούντων διὰ τὴν σύστασιν προτύπου ἀγροκηπίου, τὴν ἀνέγερσιν μεγάρου, διὰ τὸ αὐτὸ ὑπουργεῖον, καὶ τὴν κατασκευὴν προτύπου ὑπογείου.

Ἐργοστάσιον Κονιάκ

Γαλλική τις ἑταιρία ἐκ Παρισίων, ἀπεφάσισε νὰ συστήσῃ ἐργοστάσιον πρὸς κατασκευὴν Κονιὰκ πλησίον τοῦ Βουκουρεστίου καὶ πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον ἀφικνεῖται προσεχῶς ἐνταῦθα, τὸ κατάλληλον πρόσωπον, ὅπως προβῇ εἰς τὰς τεχνικὰς προκαταρκτικὰς μελέτας.

Ἡ χολέρα

Μέχρι τῆς 19 Ὀκτωβρίου, εὑρίσκοντο ἐν Σουλινᾷ τελοῦντα τὴν νενομισμένην κάθαρσιν 4 ἀτμόπλοια μετὰ 92 ἀνδρῶν τοῦ πληρώματος καὶ 45 ἐπιβατῶν· ἐν Ἰσμαηλίᾳ 3 ἀτμόπλοια μετὰ 30 ἐπιβατῶν πληρωμάτος, καὶ 33 ἐπιβατῶν· ἐν Τ. Σεβερίνῳ 41 σλέπια μετὰ 171 ἀνδρῶν τοῦ πληρώματος· ἐν Οὐγγένι 24 ἄτομα, ἐν Βουρδουζένι 26· ἐν Πρεδεὰλ 201· ἐν Βερτσιορόβᾳ 68, πάντες ὑγιαίνοντες.

—Περὶ χολέρας τοῦ λόγου ὄντος σημειοῦμεν ὅτι τοσαύτην ζημίαν ἐπήνεγκεν αὕτη εἰς τὸ ἐμπόριον ἐν Ἀμβούργῳ, ὥστε ἔμειναν ἄνευ ἐργασίας 15,000 ἄνδρες, 8 δὲ χιλιάδες ἐξ αὐτῶν στεροῦνται τῶν ἀπολύτως ἀναγκαίων, τὰ δὲ δεινοπαθήματα αὐτῶν αὐξάνονται ὑπὸ τῆς κακοκαιρίας, ἥτις ἐπικρατεῖ ἀπό τινων ἡμερῶν ἐκεῖ, τοῦ θερμομέτρου κατελθόντος ὑπὸ τὸ μηδενικόν.

Φυλλοξήρα

Εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν κτημάτων, διεβιβάσθη εἴδησις ὅτι εἰς τὰς ἀμπέλους τοῦ δήμου Ποπέστι ἐν τῷ νομῷ Ρίμνικ-Σαράτ, ἐνεφανίσθη ἡ φυλλοξήρα, ποιουμένη μεγάλην θραῦσιν. Μέτρα ἐλήφθησαν πρὸς καταστροφὴν τῶν βλαβέντων κλημάτων.

Προτομὴ εἰς Ἀδαμάκην

Ὁ ἐν Ἰασίῳ πέρισυ θανὼν Ἀδαμάκης, ὅστις διὰ διαθήκης του κατέλιπεν ἅπασαν τὴν περιουσίαν αὐτοῦ εἰς τὴν ρωμουνικὴν Ἀκαδημίαν, θὰ ἔχῃ προσεχῶς τὴν προτομήν του ἐν τῷ φιλολογικῷ τούτῳ ἱδρύματι.

Ἡ κοσμητεία τῆς Ἀκαδημίας κατ' ἀπόφασιν ληφθεῖσαν ἐν συνεδριάσει τῆς 9 ὀκτωβρίου, ἐπεφόρτισε τὸν γλύπτην κ. Γεώργιον Βασιλέσκου, νὰ κατασκευάσῃ τὴν προτομὴν τοῦ Ἀδαμάκη.

Ἔκλειψις Σελήνης

Τὴν 4ην ὥραν μ. μ. τῆς μεθαύριον Παρασκευῆς, γενήσεται ἔκλειψις Σελήνης, ὁρατὴ ἐν Βουκουρεστίῳ, μόνον ὑπὸ τῶν ἐφωδιασμένων διὰ καλοῦ τηλεσκοπίου. Ἐνῷ διὰ τοὺς λοιποὺς θνητοὺς ἔσται ἀόρατος.

Ἐν Βραΐλᾳ

Ἕνεκεν ἐξετάσεών τινων γενομένων ἐν Βραΐλᾳ, ὁ νομάρχης κ. Θεοδώρου ὑπέβαλε τὴν παραίτησίν του, εἰς τὴν θέσιν δ' αὐτοῦ διωρίσθη ὁ κ. Ράδου Ρωσσέτης.

Γάμοι

Εὐχαρίστως ἀναγγέλλομεν τοὺς ἐν Κωστάντσῃ τὴν δευτέραν τελεσθέντας γάμους τῆς ἀξιολόγου καὶ καλλιμόρφου δεσποσύνης Μαριγοῦς Τσινοπούλου μετὰ τοῦ ἐκ Γιουργέβου διακεκριμένου ἐμπόρου κ. Γεωργίου Ν. Μιχαλέτου. Ἡ στέψις ἐτελέσθη ἐν τῷ ναῷ τῆς Μεταμορφώσεως. Εἰς τοὺς νεονύμφους ἡ «Πατρὶς» εὔχεται ὄλβιον καὶ ἀνέφελον τὸν συζυγικὸν βίον.

Οἱ ξένοι ἐν Ρωμουνίᾳ

Ἡ «Indépendance Roumaine» δημοσιεύει μακροσκελῆ στατιστικήν, ὅπως ἀποδείξῃ, ἐὰν οἱ ἐνταῦθα ἐγκατεστημένοι διάφοροι ξένοι αὐξάνουσιν ὡς πρὸς τὸν πληθυσμὸν ἢ ἐλαττοῦνται, καὶ πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον παρουσιάζει δύο χρονολογίας, τὸ ἔτος 1882 καὶ τὸ 1890. Ἐν τῷ κατὰ ἐθνικότητας πίνακι τῶν δύο τούτων ἐτῶν, αἱ γεννήσεις τῶν ρωμούνων παρουσιάζονται ηὐξημέναι κατὰ τὸ ἔτος 1890 κατὰ 25,000· τῶν Βουλγάρων κατὰ τὸ αὐτὸ ἔτος κατὰ 110· τῶν δὲ λοιπῶν ἄλλων ἐθνικοτήτων, ἐννοεῖται εἰς τὸ αὐτὸ ἔτος, αἱ γεννήσεις παρουσιάζονται κατὰ τὸ ἥμισυ σχεδόν. Αἱ ἑλληνικαὶ ἐν Ρωμουνίᾳ γεννήσεις κατὰ τὸ 1882 ἦσαν 817, ἐνῷ τῷ 1880 περιωρίσθησαν εἰς 488. Τὴν αὐτὴν ἐλάττωσιν ἀκολουθοῦσι καὶ αἱ κατὰ τὴν τελευταίαν χρονολογίαν γεννήσεις τῶν λοιπῶν ξένων ἐθνικοτήτων. Αἱ ἐν ταῖς πόλεσι τῶν νομῶν Ἰλφόβου, Ἰασίου, Γαλαζίου, Βραΐλας, Τούρνου Σεβερίνου καὶ Ρώμαν γεννήσεις τῷ 1892 ἦσαν 32 ἐν Βουκουρεστίου, 20 ἐν Ἰασίῳ, 141 ἐν Γαλαζίῳ, 208 ἐν Βραΐλᾳ, 3 ἐν Τ. Σεβερίνῳ καὶ 9 ἐν Ρώμαν. Ἐνῷ τὸ 1890 ἦσαν 18 ἐν Βουκουρεστίῳ, οὐδεὶς ἐν Ἰασίῳ, 84 ἐν Γαλαζίῳ, 160 ἐν Βραΐλᾳ, εἷς ἐν Τ. Σεβερίνῳ καὶ οὐδεὶς ἐν Ρώμαν.

Ἐπανόρθωσις.

Ἐσφαλμένως χθὲς ἀνεγράψαμεν ὅτι ὁ κ. Φοντὼν ἐπεφορτίσθη ὑπὸ τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως νὰ συστήσῃ εἰς τὸν πρωθυπουργὸν κ. Λ. Καταρτζῆν νὰ ἐξεύρῃ τρόπον συμβιβασμοῦ πρὸς ἐπανάληψιν τῶν ἑλληνορρωμουνικῶν σχέσεων. Ὁ κ. Φοντὼν ἐπεφορτίσθη ὑπὸ τῆς οἰκείας κυβερνήσεως εἰς τὴν σύστασιν ταύτην.

Τὸ βουλγαρικὸν δάνειον

Χθεσινὸν τηλεγράφημα τοῦ Χάβας ἀνήγγειλεν ἡμῖν ὅτι ὁ βούλγαρος ὑπουργὸς τῶν οἰκονομικῶν ὑπέβαλε δικαιολογητικὴν ἔκθεσιν τοῦ δανείου, ὅπερ ἡ βουλγαρικὴ κυβέρνησις θὰ συνωμολογήσῃ μὲ πολλὰ τραπεζιτικὰ καταστήματα ἐν τῷ ἐξωτερικῷ. Τὸ δάνειον ἀνέρχεται εἰς 147,780,000 φράγκα καὶ προώρισται εἰς κατασκευὴν σιδηροδρομικῶν γραμμῶν μελλουσῶν νὰ συνδέσωσι τὰς πόλεις Σούμλαν, Τύρνοβον, Σεβλιέβον, Λόφτσαν, Πλεῦναν, Σόφιαν καὶ Κιουστεντὶλ, ὡς καὶ τοὺς λιμένας Βάρνης καὶ Πύργου. Τὸ δάνειον τοῦτο θὰ χορηγήσῃ ἡ Λάνδερμπαγκ τῆς Βιέννης. Ἡ τιμὴ ὡρίσθη εἰς 88ο)ο, 1ο)ο χρεωλύσιον καὶ 6ο)ο τόκον εἰς 285566 ὁμολογίας ἐκ 530 φράγκων ἑκάστην. Μέρος τοῦ δανείου τούτου χορηγηθήσεται παρὰ τῶν ἐν τῇ ἡμετέρᾳ πόλει τραπεζιτῶν.

ΠΟΙΚΙΛΑ

Ἁλῆται ὑπὸ μοναχικὸν ἔνδυμα.

Ἡ ἀσυνομία Πετρουπόλεως τελευταίως συνέλαβε Πέρσην τινὰ Ἰζχὰκ-Χὰν-Ἰμρὰκ καλούμενον, καὶ τὸν ἅγιον ἐπαγγελλόμενον, ὅστις ὅμως ἐν τῇ ἁγιωσύνῃ του εὐσυνειδήτως ἐξεμεταλεύετο ἐπὶ μήνας ὅλους τὴν εὐπιστίαν πλουσίων ἐμπόρων καὶ χηρῶν, παριστῶν ἑαυτὸν ὡς μοναχὸν τοῦ ὄρους Σινᾶ, σταλέντα ἐκεῖσε παρὰ τοῦ πατριάρχου Ἱεροσολύμων μετ' ἰδιαιτέραν ἀποστολήν. Αἱ τοιούτου εἴδους συλλήψεις εἰσὶ σπάνιαι ἐν Πετρουπόλει, ἀλλὰ συνηθέσταται ἐν ταῖς ἐπαρχίαις, ὅπου οἱ ψευδεῖς ἱερεῖς, διάκονοι καὶ μοναχοὶ, περιέρχονται ἀεννάως.

Οἱ Χατσαγκὸτς ὡς καλοῦσιν αὐτοὶ ἑαυτοὺς, ἀποτελοῦσι συμμορίαν καλῶς ὠργανισμένην. Διαιροῦνται εἰς τρεῖς συμμορίας: Εἰς πονεραρνὸκ ἤτοι γόητας παλαιοὺς, ἐκμεταλλευομένους τὰς πόλεις καὶ κωμοπόλεις· εἰς ἱστικπονεραρνὸκ ἢ γόητας μαθητευομένους, ἀσκοῦντας τὸ ἐπάγγελμα αὐτῶν, εἰς τὰς ὁδοὺς καὶ τὰς κώμας. Καὶ εἰς πονερετὸκ ἤτοι ὁδηγοὺς, ἔργον ἔχοντας νὰ ἐξετάζωσι περὶ τοῦ χαρακτῆρος καὶ τοῦ ζήλου τῶν ἀστυνομικῶν ὀργάνων καὶ συνάπτωσι σχέσεις μετὰ χωρικῶν πλουσίων καὶ εὐπίστων.

Οἱ Χατσαγκὸτς ἀπέρχονται ἐκ τῆς τουρκικῆς Ἀρμενίας καὶ Περσίας, ἅμα τῇ προσεγγίσει τῆς μεγάλης τεσσαρακοστῆς· ἀφοῦ ἀγοράσωσιν ἵππον, Εὐαγγέλιον καὶ ἄμφια ἱερατικὰ, καὶ ἀφήσωσιν ἀξύριστον τὸν πώγωνα, τίθενται εἰς ὁδοιπορίαν, ἐπιδεικνύοντες διάφορα δῆθεν λείψανα, ψελλίζοντες ἀκαταλήπτους προσευχὰς, καὶ ἀπαγγέλλοντες ὅρκους, συχνότατα καταλήγοντας εἰς θερμὸν ἐπίλογον, ἐνῷ ἀγγέλλουσιν ὅτι εἰσὶν ἀπεσταλμένοι μυστικῶς ὑπὸ τοῦ Πατριάρχου Ἱεροσολύμων, ἢ τοῦ ἡγουμένου τοῦ ὄρους Σινᾶ, καὶ ὅτι ἐὰν καταγγείλωσιν αὐτοὺς εἰς τοὺς ἱερεῖς, ἢ εἰς τὴν ἀστονομίαν, ὁ Ὕψιστος ὅστις δὲν ἀγαπᾷ τοὺς συκοφάντας καὶ φλυάρους θὰ τιμωρήσῃ τοὺς ἐνόχους, θὰ κατακρημνίσῃ εἰς τὸν τάρταρον τὸν ναὸν τῆς Ἱερουσαλὴμ, καὶ θὰ ἐκσφενδονίσῃ τοὺς κεραυνούς του ἐπὶ τοῦ ὄρους Σινᾶ. Ὁ ἐπίλογος οὗτος, ὃν καλοῦσι καπὲλ ὡς ἀποτέλεσμα ἐν γένει ἔχει, νὰ προσελκύῃ τὰ θύματα, ἅτινα καταθέτουσιν εἰς τοὺς πόδας τῶν ἀγυρτῶν τούτων τὰ βαλάντιά των.

Οἱ πόνερ-ἀρνὸκ πολλὰ κερδαίνουσι διὰ τοῦ μέσου τούτου, ὑποσχόμενοι εἰς τοὺς φιλοδωροῦντας, ὅτι θὰ ἐρευνήσωσι χάριν αὐτῶν, ἅμα ἐπανακάμψωσιν εἰς τὴν ἁγίαν γῆν, ἐν τῇ Βίβλῳ τῆς ζωῆς καὶ τοῦ θανάτου, ἐν ᾗ εἰσὶ γεγραμμένα τὰ ὀνόματα τῶν ἐκλεκτῶν καὶ τῶν κατηραμένων.

Αἱ πληροφορίαι αὗται ἐδόθησαν εἰς τὴν «Θρησκευτικὴν ἐφημερίδα τῆς Πετρουπόλεως» ὑπό τινος Πέρσου, ὅστις ἐκ τοῦ πλησίον ἐμελέτησε τὸν ὀργανισμὸν τῆς συμμορίας, καὶ ὑποδεικνύει τοὺς διαφόρους τόπους ἐν οἷς ὑπάρχουσι τὰ ἀρχηγεῖα τῶν ἀνατολιτῶν τούτων ἀπαταιωνῶν.

Μονὴ δερβισῶν ἐν Θεσσαλίᾳ

Πλησίον τῶν Φαρσάλων ὑπάρχει μονὴ δερβισῶν Μπεκτασίδων, περὶ αὐτῆς δὲ γράφουσι ἐκ Θεσσαλίας τὰ ἑπόμενα. «Ἡ μονὴ αὕτη τρίωρον τῆς Φαρσάλου ἀπέχουσα, εἰς θέσιν ἀγρίαν καὶ τρομακτικὴν, περιέχει 12 μοναχοὺς, πάντας ἀλβανοὺς, λίαν δὲ φιλοξένους καὶ περιποιητικούς. Ὁ ἡγούμενος ἢ μπαμπᾶς, εὐσεβὴς καὶ θεοφοβούμενος ἄνθρωπος, κέκτηται γνώσεις εὐρείας, οἱ δὲ δερβίσαι εἰσὶν ἄνθρωποι ἐνάρετοι. Ὁ τεκὲς οὗτος τῶν Μπεκτασίδων κατέχει εὐρυτάτας γαίας καθ' ἅπασαν τὴν Θεσσαλίαν, ἡ δὲ ὅλη αὐτοῦ περιουσία ἀνέρχεται κατὰ τὸν μπαμπᾶν εἰς τρία περίπου ἑκατομμύρια δραχμῶν. Ἐκ τοῦ τεκὲ τούτου ἀποζῶσι πλῆθος ἀλβανῶν καὶ χριστιανῶν, ἐργαζομένων εἰς τὰ κτήματά του, οἱ δὲ χριστιανοὶ ἐδημιούργησαν πλησίον τοῦ τεκὲ χωρίον καλούμενον Ἰρινὶ καὶ οἰκούμενον ὑπὸ 30 οἰκογενειῶν. Εἰς τὸ χωρίον τοῦτο ἀνηγέρθη καὶ ναὸς τιμώμενος ἐπ' ὀνόματι τοῦ Ἁγίου Γεωργίου δαπάνῃ τῶν δερβισῶν.

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ

Νέα ἐφεύρεσις

Εἰς τὸ ἐν Γαλλίᾳ ὑπουργεῖον τοῦ ἐμπορίου ἐπεδόθη αἴτησις διπλώματος ἐφευρέσεως μηχανικοῦ ἀριθμητηρίου καταργοῦντος πᾶσαν δυσχέρειαν ἐν τοῖς ἀριθμητικοῖς λογαριασμοῖς.

3,000 τεμάχια ἀποτελοῦσι τὸ μηχάνημα ὅπερ τίθεται εἰς κίνησιν δι' ἁπλουστάτου ἐλατηρίου. Τὰ τεμάχια ταῦτα ἐκτελοῦσιν ἐντὸς ὀλίγων στιγμῶν ἀριθμητικὰς πράξεις ἀπὸ τῶν ἁπλουστέρων μέχρι τῶν συνθετωτέρων ἐξάγοντα τετραγωνικὰς ρίζας. Αἱ γενόμεναι δοκιμαὶ ἀπέδειξαν ὅτι πρὸς πολλαπλασιασμὸν 20 ἀριθμῶν ἀπαιτεῖται τὸ τρίτον ἑνὸς λεπτοῦ Ὁ ἐφευρέτης προϋπελόγισε τὰ πάντα ἐν τῷ παραδόξῳ τούτῳ μηχανήματι μέχρι καὶ αὐτῆς τῆς ὑποστιγμῆς. Ὁσάκις δὲ ἐπιζητηθῇ τὸ ἀδύνατον ἑνὸς λογαριασμοῦ, ἢ καὶ τὸ λελανθασμένον, τὸ μηχάνημα σταματᾷ.

Ὁ Ἔδισσον

Ἡ ἀμερικανικὴ ἑταιρία, ἥτις πρὸ πολλῶν ἐτῶν ὑποστηρίζει χρηματικῶς τὸν Ἔδισσον, βοηθοῦσα αὐτὸν εἰς τὰς ἀνακαλύψεις του, πρὸς βραδυτέραν ἐκμετάλλευσιν ὑπ' αὐτῆς, περιῆλθεν εἰς διάστασιν πρὸς τὸν διάσημον ἠλεκτρολόγον, διότι αἱ ἐφευρετικαὶ δυνάμεις τοῦ Ἔδισσον ἔδυσαν πλέον αἱ δὲ ἔρευναι αὐτοῦ οὐδὲν ἄγουσι πλέον εἰς φῶς. Κατὰ συνέπειαν οἱ ὑποστηρικταί του ἔκλεισαν τὸ περίφημον χημεῖον, ἀπέλυσαν ὁλόκληρον τὸ ἐξ ἠλεκτρολόγων ἐπιτελεῖον ὡς καὶ τοὺς 300 ἐργάτας, οὓς ἀπησχόλουν, πρὸς δὲ καὶ τὰ τεχνικὰ γραφεῖα τοῦ Ἔδισσον χάριν ἐτησίας οἰκονομίας ἑνὸς ἑκατομμυρίου. Ταῦτα πάντα λέγονται ὡς γενόμενα ἤδη, ἡμεῖς δὲ τὰ ἀναδημοσιεύομεν ὑπὸ πᾶσαν ἐπιφύλαξιν.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΥΠΗΡΕΣΙΑ «ΠΑΤΡΙΔΟΣ»

Βουδαπέστη, 20/1.— Ὁ ὑπουργὸς τοῦ ἐμπορίου εἶπεν ἐν τῇ ἐπιτροπῇ τῶν οἰκονομικῶν, ὅτι ἡ κυβέρνησις ἐποίησεν ἐγκαίρως διαβήματα πρὸς παγίωσιν τῶν μετὰ τῆς Σερβίας ἐμπορικῶν σχέσεων. Ἡ συμμετοχὴ τῆς Αὐστροουγγαρίας ἐν τῇ ἐκθέσει τῆς Φιλιππουπόλεως ἥτις ἐστὶν ἔργον στεφθὲν ὑπὸ ἐπιτυχίας, ἐστερέωσε τὴν θέσιν τῆς Οὐγγαρίας ἀπέναντι τῆς Βουλγαρίας ὑπὸ ἐμπορικὴν καὶ βιομηχανικὴν ἔποψιν.

Ὅσον δ' ἀφορᾷ τὴν μετὰ τῆς Ρωμουνίας ἐμπορικὴν σύμβασιν, ὁ ὑπουργὸς εἶπεν ὅτι οὐδεμίαν εἰσέτι δύναται νὰ ποιήσηται δήλωσιν·

Πετρούπολις, 20/1. — Αἱ ἐφημερίδες ἀγγέλουσιν ὅτι τὸ αὐλικὸν ὑπουργεῖον ἀπεφάσισε νὰ ἱδρύσῃ ρωσσικὰ θέατρα ἐν ταῖς ἐπαρχίαις τῆς Βαλτικῆς.

Τὸ ὑπουργεῖον ἀπεφάσισε νὰ ἐξαγοράσῃ τὸν σιδηρόδρομον Μόσχας-Κούρσκ κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ προσεχοῦς ἔτους.

Σόφια, 20/1.— Ἡ διὰ τοὺς ἐκ Σερβίας προερχομένους ταξειδιώτας κάθαρσις ηὐξήθη εἰς ἕνδεκα ἡμέρας, μὴ ληφθέντων ὑπ' ὄψιν τῶν πιστοποιητικῶν σερβικῶν ὑγειονομικῶν ἀρχῶν.

Βούδαπέστη, 20/1,— Ἐντὸς εἰκοσιτεσσάρων ὡρῶν ἐγένοντο 22 χολερικὰ κρούσματα καὶ 6 θάνατοι.

Οὐδενὸς κρούσματος σημειωθέντος ἀπὸ ὀκτὼ ἤδη ἡμερῶν ἐν Σεμλίνῳ ἡ μεταξὺ τῆς πόλεως ταύτης καὶ τοῦ Βελιγραδίου ποταμοπλοΐα ἐπαναληφθήσεται ἀπὸ τῆς σήμερον.

Bruges, 20/1. — Παρετηρήθησαν ἔν τινι μικρᾷ κώμῃ παρὰ τὸ Κλάρκερκε 4 θάνατοι ἐκ χολέρας.

Ἀμβοῦργον, 20/1. — Ἡ καθημερινὴ δημοσίευσις ὑπόπτων κρουσμάτων ἔπαυσε· τοῦ λοιποῦ θὰ δημοσιεύονται κρούσματα πιστοποιούμενα ἐπαρκῶς. Ἡ ὑγειονομικὴ ἐπιτροπὴ ἐδήλωσεν ὅτι τὸ τελευταῖον ἐν τῷ λιμένι κρούσμα ἐγένετο τὴν 13 ὀκτωβρ.

Βερολῖνον, 20/1. — Τὸ ὑγειονομεῖον δὲν δημοσιεύει πλέον δελτίον χολερικὸν, οὐδενὸς κρούσματος ἀγγελθέντος ἐν Γερμανίᾳ.

Βιέννη, 20/1. — Ἡ δημοσίευσις ἡμερησίων χολερικῶν δελτίων ἔπαυσε.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Διακοπὴ σχέσεων

Ἡ ρωσσικὴ αὐτοκρατορικὴ κυβέρνησις θέλει ἐπεμβῆ μεθ' ἑτέρας τινος δυνάμεως φίλης τῇ Ρωμουνίᾳ πρὸς διακανόνισιν τῆς ἑλληνορωμουνικῆς διαφορᾶς.

Κληρονομία Ζάππα.

Ἡ ρωμουνικὴ κυβέρνησις παραιτηθεῖσα τῆς ὑποθέσεως Ζαππα πιθανὸν θεωρεῖται ὅτι θὰ θέσῃ τοὺς κληρονόμους εἰς κατοχὴν τῆς περιουσίας, καὶ τοῦτο ὅπως φανῇ συνεπὴς ἡ ρωμουνικὴ κυβέρνησις πρὸς τὴν λύσιν τῆς κληρονομίας Βέδμαρ.

Ἡ ὑγεία τῆς βασιλίσσης.

Ἡ ὑγεία τῆς Α. Μ. τῆς βασιλίσσης Ἐλισσάβετ βαίνει ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν δεινουμένη· αἱ σημεριναὶ εἰδήσεις λέγουσιν ὅτι περιῆλθεν εἰς κρίσιμον σημεῖον.

«Δόϊνα»

Τοιοῦτον φέρει τίτλον νέον φιλολογικὸν περιοδικὸν ὅπερ ἤρξατο ἐκδιδόμενον ἐν τῇ πρωτευούσῃ ἀπὸ τῆς τελευταίας κυριακῆς· Τὸ περιοδικὸν τοῦτον θέλει ἐκδίδεσθαι ἅπαξ τῆς ἑβδομάδος.

Αἱ καθάρσεις.

Ἀπὸ πενθημέρων ἠλαττώθησαν εἰς τριημέρους αἱ ἐν Βουρδουζενίῳ καθάρσεις διὰ τὰς ἐκ τῆς Βουκοβίνης προελεύσεις.

— Αἱ διὰ τὰς ἐξ Ἰσμαηλίου, Κιλίας καὶ Ρενίου προελεύσεις τῆς Ρωσσίας καθάρσεις ἠλαττώθησαν ἀπὸ 11 ἡμερῶν εἰς 8 μόνον. Αἱ λοιπαὶ ἔμειναν ἑνδεκαήμεροι.

— Χθὲς ἐν τῷ ὑγειονομικῷ συμβουλίῳ πρωτευούσης ὑπεβλήθη εἰς συζήτησιν ἡ αἴτησις τῆς γαλλικῆς κυβερνήσεως ὅπως μὴ τὰ ἐκ Μασσαλίας ἀτμόπλοια ὑποβάλλωνται εἰς πολυημέρους καθάρσεις ἐν Ρωμουνίᾳ, καθότι αἱ γαλλικαὶ ἀρχαὶ συνέστησαν ἐπιτροπὴν ἐντολὴν ἔχουσαν ὅπως ἐπιθεωρῇ τὰ ἐκεῖθεν ἀποπλέοντα σκάφη διὰ τοὺς ἀνατολικοὺς λιμένας. Ἡ αἴτησις αὕτη ἀπερρίφθη παρὰ τοῦ ὑγειονομικοῦ συμβουλίου.

Αἰτία τῆς ἀπορρίψεως ταύτης ἐστὶν ὅτι ἐν Μασσαλίᾳ μεθ' ὅλας τὰς ἀπολυμάνσεις ἡ χολέρα ἐξακολουθεῖ ὑφισταμένη, καὶ δεύτερον διότι ἡ Τουρκία ἀπειλεῖ τὴν Ρωμουνίαν ὅτι ἐν ᾗ πέριπτώσει δὲν θέσει αὕτη καθάρσεις εἰς τὰς ἐκεῖθεν προελεύσεις θὰ λάβῃ αὐστηρὰ κατὰ τῆς Ρωμουνίας ὑγειονομικὰ μέτρα.

Διδασκαλικοὶ διαγωνισμοὶ

Σήμερον ἐγένετο ὁ διαγωνισμὸς διὰ τὰς διδασκαλικὰς θέσεις τῆς πρώτης παιδεύσεως. Διὰ 37 τοιαύτας ἕδρας ἐν τοῖς σχολείοις τῶν ἀρρένων παρουσιάσθησαν 116 διδάσκαλοι, ἐνῷ διὰ 30 θέσεις ἐν τοῖς σχολείοις τῶν θηλέων παρουσιάσθησαν 320 διδασκάλισσαι.

Διὰ τοὺς ἀρτοποιούς

Ἡ «Adevĕrul» παρακαλοῦσα τὸν Δήμαρχον Πρωτευούσης, ὅπως ἐνεργήσῃ τὴν ἐλάττωσιν τῆς τιμῆς τοῦ ἄρτου, καταλήγει εἰς ὕβρεις ἐναντίον τῶν ἑλλήνων ἀρτοποιῶν πρωτευούσης, οἵτινες λέγει προστατευόμενοι παρὰ τοῦ βοηθοῦ τοῦ δημάρχου κ. Σεραφεὶμ, ἐκμεταλλεύονται τοὺς πτωχοὺς κατοίκους τῆς πόλεως. Πέρισυ λέγει ὅτε τὸ κοιλὸν τοῦ σίτου ἐπωλεῖτο 110 φρ., ἡ τιμὴ τῆς ζίμβλας ἦτο 25 λεπτά. Τώρα δὲ, ὅτε τὸ κοιλὸν πωλεῖται ἀπὸ 45—50 φρ. ἡ ζίμπλα ἐξακολουθεῖ πωλουμένη 25—30 λεπτά. Δὲν εἶναι τοῦτο, ἐπιλέγει, θρασεῖα αἰσχροκέρδεια;

Ρέπορτερ.

Τηλεγράφημα

Ἡ Γερμανία τὴν μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας διαφορὰν θεωρεῖ ὡς καθαρῶς δικαστικὴν καὶ οὐχὶ πολιτικήν.

Πᾶν ἑπομένως διάβημα ἐκ μέρους τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ἀπέτυχεν ἐν Βερολίνῳ.

Ἀθῆναι, 20/1.— Ἡ Βουλὴ συνεκλήθη τὴν 11ην νοεμβρίου.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 19 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.--	99.1/2
» amortis. „	82.1/2	95.—
» » 4 „/°	100.—	82.3/4
Conversiunea rurală 6 „°.	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5% —1883	89.1/2	90.—
„ „ » —1884	—.—	.
» „ » —1889	—.—	.
„ „ „ —1890	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5%	95.80	95.90
„ „ Urbane 5 „	90.1/4	90.1/2
» „ „ 6 „	100.1/2	101.—
„ „ „ 7 „	102.—	102.1/2
„ „ „ Iaşĭ 5 o/'	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1660.—	1666.
Dacia-Rumania	406.—	410.
Naţionala	410.—	415.
Societ. de Reasigurare.	190.—	195.
„ „ Constr. şi l. publ	124.—	128.
„ „ Basălt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.12.1/2	25.15.—
„ ὄψεως	25.25.—	25.27.1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.80	99.85
» ὄψεως	100.40	100.45
Βερολίνου τρίμηνον.	123 —	123.10
„ ὄψεως	124.50	124.60
Βελγίου τρίμηνον	99.65	99.70
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
„ ὄψεως	2.12.1/4	2.13.1)2
„ εἰκοσάφραγκον.	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἐλβετίας τρίμηνον.	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.11.—	2.12.—
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	100.25	100.30
Λίρα Ὀθωμανική.	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας.	20.05	20.06
Μάρκαι Γερμανίας	124.—	125.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 19 Ὀκτωβρίου 1892

Τὰ χρηματιστήρια Παρισίων, Βιέννης καὶ Λονδίνου ἀργοῦσιν ἕνεκεν ἑορτῆς.

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	106.10
„ „ 3 o/o	99.—
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	—.—
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	334.—
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	—.—
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον.	501.87
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα.	592.50
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.27
„ Βελγίου.	99.3/4
„ Βιέννης	207.75

Διάθεσις Χρηματ. ἀσθενής.

ΒΙΕΝΝΗ 19 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.53
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	310.35
Ρούβλια χάρτινα	116.—
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.95
„ Παρισίων	47.62

Διάθεσις Χρηματ. χαλαρά.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 20 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	101.80
„ „ 5 o/o.	96 90
„ „ 4 o/o.	82.10
Ρούβλια χάρτινα	199 70
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	95.20
Συνάλλαγμα Βελγίου.	80.55
„ Παρισίων	80.55
„ Βιέννης.	169.10

Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 19 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	96.7/8
Μετοχαὶ *Banqne de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.33
„ Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 20 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o.	96.50
„ „ 5 o/o.	81.70

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διϋλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῆ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικὰ, Ρουμανικὰ Γαλλικὰ, Γερμανικὰ, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κυρίου TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

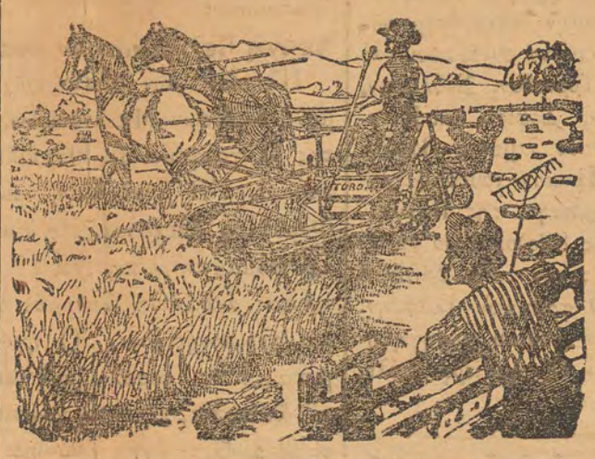
ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΗΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.



Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἄροτρον **NORMAL cu doue drasdare.**

Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι

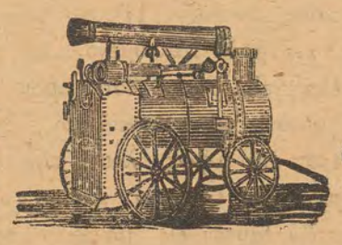
Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.

Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ
ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.



ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΛΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΔΑΙ MASSEY
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Ceaussoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 541. ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 23/5 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΓΓΛΙΑ

Ετησία..... Φρ 30
Εξάμηνος..... » 15
Τρίμηνος..... » 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Α'. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
» » Β'. » ὁ » 10 » » 2—
» » Γ'. » ὁ » 10 » » 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρ/ον. 22 Ὀκτωβρίου

„TIMPUL"

Ἀπειλή.

Ἡ ἡμιεπίσημος ἐφημερὶς «Timpul» ἐν εἴδει ἀπειλῆς δημοσιεύει τὰ ἑξῆς:

«Αἱ ἑλληνικαὶ ἐφημερίδες «Πατρὶς» καὶ «Ἶρις» καταχρώμεναι τῆς εὐρείας φιλοξενίας ἥτις παρέχεται αὐταῖς ἐν τῇ χώρᾳ, ἐξακολουθοῦσιν σφοδρῶς οὐχὶ μόνον νὰ προσβάλλωσι καὶ νὰ ὑβρίζωσι τὴν κυβέρνησιν τοῦ τόπου ἀλλὰ καὶ ὁλόκληρον τὸ ρωμουνικὸν ἔθνος.

»Καλῶς θὰ ἔπραττον οἱ τολμηροὶ συντάκται τῶν μνησθεισῶν ἐφημερίδων νὰ ἡσυχάσωσι, καθ' ὅσον ἐν ἄλλῃ χώρᾳ ἄλλως θὰ ἐλογαριάζοντο μετ' αὐτῶν».

Ἀπάντησις «Πατρίδος»

Κατὰ πολὺ λανθάνεται ἡ ρωμουν. συνάδελφος φρονοῦσα ὅτι διὰ τῶν ἀπειλῶν θὰ ἐκφοβίσῃ ἡμᾶς ὅπως συνθηκολογήσωμεν. Οὐδέποτε παρεξετράπημεν εἰς ὕβρεις κατὰ τῆς κυβερνήσεως ἢ τοῦ ρωμουνικοῦ ἔθνους, τὸ καθῆκον δὲ πάσης παρὰ τὴν Διμποβίτσαν ἑλληνικῆς ἐφημερίδος ἔστιν ἡ ὑπεράσπισις τῶν ἐν Ρωμουνίᾳ ἑλληνικῶν συμφερόντων. Τοῦτο καὶ ἐπράξαμεν οὐδόλως παρεκτραπέντες εἰς ὕβρεις ἀναρμόστους μὲν πρὸς πάντα δημοσιογράφον ἀνωφελεῖς δὲ πρὸς τὸν ἀγῶνα ὃν διεξάγομεν. Τὸ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργεῖον τῆς Ρωμουνίας τυγχάνει εὐτυχῶς συνδρομητὴς τῆς «Πατρίδος», καθ' ἃς δ' ἔχομεν θετικὰς πληροφορίας, πιστῶς καθ' ἑκάστην μεταφράζονται τὰ παρὰ τῆς «Πατρίδος» γραφόμενα. Ἐὰν ὄντως ἠθέλομεν παρεκτραπῆ ὑπάρχει ὁ ζητήσων τὸν λόγον, ἐν πάσῃ περιπτώσει ἡ συνάδελφος «Timpul» δέον νὰ μὴ λησμονῇ τὴν ἱερότητα τοῦ δικαίου τῆς Ἀμύνης.

Προκειμένου περὶ τῆς εὐρείας φιλοξενίας ὁμολογοῦμεν ὅτι καίτοι ἐπὶ 20 ἔτι διατρίβοντες ἐνταῦθα ὑπὸ τῶν ἰθαγενῶν οὐδέποτε ἐδεξάμεθα δωρεὰν ἔστω καὶ ποτήριον ὕδατος ἐκ τῆς Διμποβίτσης, ἀφ' ἑτέρου δ' ἡ «Πατρὶς» ἐτησίως ἀποτίει φράγκα **δέκα χιλιάδας** ὑπὲρ τοῦ δημοσίου θησαυροῦ εἰς προμήθειαν γραμματοσήμων καὶ ἄλλων φόρων.

Ἐν τούτοις τ' ἀνωτέρω τῆς συναδέλφου «Timpul» δικαίως δυνάμεθα νὰ θεωρήσωμεν ὡς ἀποτόμως προσκρούοντα πρὸς τοὺς φιλελευθέρους τῆς χώρας ταύτης θεσμούς. Ἡ Ρωμουνία ἡ διεκδικοῦσα θέσιν Βελγίου τῆς Ἀνατολῆς δὲν θὰ ἠδύνατο βεβαίως νὰ περιορίσῃ τὸν λόγον εἰς τὰς ἐν αὐτῇ ξένας ἐφημερίδας κοσμίως ὑπερασπιζούσας τὰ συμφέροντα τῶν ἐθνῶν εἰς ἃ αὗται ἀνήκουσι.

ΠΟΛΥΤΙΜΟΣ ΧΡΟΝΟΣ

Ὑπέρ ποτε ἤδη

Ἡ μετὰ τῆς Ρωμουνίας διακοπὴ τῶν σχέσεων τῆς ἡμετέρας πατρίδος, ὑπέρ ποτε ἤδη, σπουδαιοτάτην δέον νὰ ἐξασκήσῃ ἐν ἡμῖν ψυχολογικὴν ἐπήρειαν. Οὐδόλως ἐθλιψεν ἡμᾶς ἡ εἴρων καὶ χλευαστικὴ κατὰ τοῦ ἡμετέρου ἔθνους γλῶσσα τοῦ ρωμουνικοῦ τύπου. Τοῦτο ἀνάγεται εἰς τὸ περὶ ἀνατροφῆς ζήτημα, ἐνδιαφέρει δὲ μᾶλλον τοὺς ρωμούνους ἢ ἡμᾶς. Δύο ἐν τούτοις ἄρθρα τῶν γαλλογλώσσων ρωμουνικῶν ἐφημερίδων, καί τοι μετ' ἐμπαθῶν ὑπερβολῶν παρουσιαζόμενα, περιεῖχον ἐν τούτοις καί τινας ἀληθείας, ἃς πάνυ δυσχερῶς θὰ προσεπάθει τις νὰ διαψεύσῃ. Ἔχοντες ὑπ' ὄψει, ὅτι πολλάκις μᾶλλον ὠφέλιμοι ἀποβαίνουσιν αἱ κατηγορίαι τῶν ἡμετέρων ἐχθρῶν, ἢ οἱ ἔπαινοι τῶν φίλων, μετεγλωττίσαμεν χάριν τῶν ἐν Ἀθήναις ἰδιαιτέρως τ' ἄρθρα τῶν ἐφημερίδων ἐκείνων. Οἱ ἐν Ἑλλάδι δημοσιογράφοι θέλουσι μετά τινος ἀπορίας βεβαίως παρατηρήσει τίνι τρόπῳ κρίνουσι τὸν νεώτερον πολιτικὸν ἡμῶν βίον, οἱ παρὰ τὴν Διμποβίτσαν ἀπόγονοι τοῦ Τραϊανοῦ. Αἱ κρίσεις αὗται φρονοῦμεν καὶ ἐλπίζομεν ὅτι ἔσονται ἱκαναί, οὐ μόνον τὴν ἐθνικὴν αὐτῶν φιλοτιμίαν νὰ θίξωσιν ἀλλὰ καὶ νέον πατριωνικώτερον, νὰ ὑπαγορεύσωσιν αὐτοῖς ἐν τῷ μέλλοντι πρόγραμμα. Κατὰ τὰ τελευταῖα 30 ἔτη, οὐδεὶς φιλόπατρις θέλει ἀρνηθῇ, ὅτι ἂν ὄχι τί πλεῖον πολύτιμον ἀληθῶς ἀπωλέσαμεν χρόνον.

Ἀτυχῶς

Ἀτυχῶς τὸν χρόνον, ὃν οἱ περὶ τὸν Παρθενῶνα εἰς ξηρὰ καὶ ἄγονα κατηνάλωσαν θέματα, ἕτεροι ἀντίπαλοι ἡμῶν ἐν τῇ χερσονήσῳ τοῦ Αἵμου λαοί, σπουδαίως κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο ἐξεμεταλλεύθησαν αὐτόν. Κατὰ τὸ 30ετὲς τοῦτο διάστημα, ὁ πολιτικὸς τῆς Ἑλλάδος βίος ὑπῆρξεν λίαν ἀτυχής. Τὸ ἔθνος ἐπιλαθόμενον τοῦ μεγάλου αὐτοῦ προγράμματος, εἰς ἀνάξια λόγου περιεστράφη ἀντικείμενα. Τὴν ἱερὰν σημαίαν τῷ 1821 ἣν δι' ἁγίου ἔβαψαν οἱ γονεῖς ἡμῶν αἵματος, ἀντικατέστησεν ἀλληλοδιαδόχως ἡ τῶν Βούλγαρη, Κουμουνδούρου, Τρικούπη, Δηλιγιάννη καὶ λοιπῶν. Ἡ μὲν πρώτη ἤνου ὑπὸ τὰ δύο αὐτῆς χρώματα, τοὺς πόθους καὶ τὰς ἐλπίδας τῶν ἐντὸς καὶ ἐκτὸς Ἑλλήνων, ἐνῷ ἡ τῶν τελευταίων, συνεκέντρου πέριξ τῆς φατρίας, τὰ συμφέροντα ὁμάδος κόμματος. Ὑπὸ τοιαύτας ψευδεῖς σημαίας ἐτάχθησαν ἀτυχῶς πάντες οἱ ἐλεύθεροι Ἕλληνες, εἰς ἰσάριθμα διαιρεθέντες στρατόπεδα. Ἡ διαίρεσις αὕτη ἐξήντλησεν, ὡς εἰκός, ἐπὶ 30ετίαν πάσας τὰς ζωτικὰς τῆς χώρας δυνάμεις, ἐξησθενημένον δ' ἤδη τὸ ἔθνος, ἀδυνατεῖ νὰ ἐπαρκέσῃ πρὸς πάσας ἐν γένει τὰς ἀπαιτήσεις, ἃς τὸ μέγα αὐτοῦ πρόγραμμα τῷ ἐπιβάλλει. Καθ' ἃ δὲ ἐρρέθη, κατὰ τὸν χρόνον τοῦτον ἀντίπαλοι πληθυσμοὶ ἀνελπίστως, πολὺ ἐκέρδησαν ἔδαφος. Ἐθνοκτόνον πολίτευμα καταστρεπτικῶς κατὰ τὴν διάρκειαν ταύτην λειτουργῆσαν, ὑπῆρξεν ἡ πρώτη καὶ καιρία ἀφορμὴ τῆς ἐπελθούσης καταστροφῆς.

Τὸ πολίτευμα

Κακῇ τῇ μοίρᾳ οὐδεὶς τῶν νεωτέρων Ἑλλήνων ἠδυνήθη νὰ ἐννοήσῃ ὁποίων συμφορῶν ἐγένετο πρόξενον ἐν τῇ πατρίδι αὐτοῦ, τὸ παρὸν τῆς Ἑλλάδος πολίτευμα. Ἐὰν ἠδύνατο νὰ ἀναζήσῃ ἐν Ἑλλάδι τὸ πνεῦμα τοῦ Marat, ὑπὸ ἀκατασχέτου ἤθελε καταληφθῇ ἀναμφιβόλως φρίκης, βλέπον τίνι τρόπῳ αἱ ἀρχαί, ἃς ἐν τῇ Γαλλικῇ Ἐθνοσυνελεύσει ὑπεστήριζεν, ἐπὶ τῶν τυχῶν ἑτέρου κράτους ἐπέδρασαν.

Τὸ ἔθνος ἐκεῖνο, ὃ κατὰ τοσούτων ἀντεπεξῆλθε περιπετειῶν, τὸ ἔθνος ἐκεῖνο, ὃ ὑπερηφάνως τηλικούτους ἀντιμετώπισε κινδύνους, ἀδυνατεῖ ἤδη νὰ σώσῃ ἑαυτὸ ἐκ τοῦ ὀλέθρου, εἰς ὃν ἀκατασχέτως ἄγει τοῦτο, τὸ ἴδιον πολίτευμά του. Μία κόλλα χάρτου τίθεται ὡς ἀνυπέρβλητος φραγμὸς ἐν τῇ ὁδῷ ἔθνους, μεγάλην ἔχοντος νὰ διανύσῃ σταδιοδρομίαν. Οἱ δὲ Ἕλληνες ἵστανται ἁπλοῖ θεαταί, ὡσεὶ ἐπρόκειτο περὶ τρίτου, ἐκ τῶν ἀπογόνων δὲ τῶν ἡρώων τοῦ 21 οὐδεὶς ἔχει τὴν τόλμην νὰ σχίσῃ εἰς τεμάχια, τὸν χάρτην ἐκεῖνον τὸν οὕτωσι κατὰ τῶν ἐθνικῶν συμφερόντων ἀντιστρατευόμενον. Ὁ ἱπποτισμὸς ἀπαγορεύει τοῦτο διότι ἡ φρούρησις τοῦ συντάγματος ἀνετέθη εἰς τὸν **πατριωτισμὸν τῶν Ἑλλήνων.** Καὶ ἐν τούτοις τὸν ἱπποτισμὸν τοῦτον, τὸ ἔθνος ἀποτίει διὰ τῆς θυσίας τῶν πολιτιμοτέρων καὶ ἱερωτέρων αὐτοῦ συμφερόντων. Τῆς καταστάσεως δὲ ταύτης ἐπωφελοῦνται οἱ ἐν τῇ Ἀνατολῇ ἀντίπαλοι ἡμῶν οὐχὶ μόνον ὅπως παραγκωνίσωσιν ἡμᾶς, ἀλλὰ καὶ συγχρόνως ὅπως χλευάσωσιν ἐκείνους, πρὸς οὓς πολλὰ ἔτι ὀφείλουσι.

Τὸ καθῆκον ἡμῶν.

Ἀφοῦ παρὰ πᾶσαν προσπάθειαν, πᾶσαι αἱ ἀλληλοδιάδοχοι κυβερνητικαὶ ἐν Ἀθήναις μεταβολαί, οὐδεμίαν ριζικὴν ἐπὶ τῶν ἐθνικῶν πραγμάτων φέρουσι βελτίωσιν. Ἀφοῦ καὶ αὐτὸς ὁ σπουδαιότερος τῆς χώρας ἡμῶν ἐθνικὸς ἀνὴρ κ. Τρικούπης ἀδύνατον τελείαν νὰ ἄρῃ μέχρι τέλους νίκην, ἀφοῦ οὐδεμία ὑφίσταται ἀμφιβολία ὅτι ἡ δρᾶσις τοῦ πολιτεύματος τούτου, δίκην καταστρεπτικοῦ χειμάρρου, θὰ συμπαρασύρῃ θᾶττον ἢ βράδιον, καὶ τοῦτον καθὼς καὶ πάντα ἕτερον ὑπὲρ τῶν ἐθνικῶν προσπαθήσαντα νὰ ἐργασθῇ συμφερόντων. Ἀφοῦ τέλος ἀπὸ τοῦ Ὀλύμπου μέχρι τοῦ Ταινάρου, οὐδεὶς, μηδ' αὐτοῦ τοῦ ἄνακτος ἐξαιρουμένου, κηρύσσει ἑαυτὸν ἱκανὸν τελεσφόρως καὶ ριζικῶς περὶ τῆς βελτιώσεως τῶν κοινῶν νὰ ἐργασθῇ, ἱερὸν τοῖς ἐκτὸς τῆς ἐλευθέρας χώρας Ἕλλησιν ἐπιβάλλεται καθῆκον, ὅπως ὑπὸ τὴν προστασίαν αὐτῶν τὴν ἐθνικὴν ταύτην ἀναλάβωσιν ὑπόθεσιν. Εὐτυχῶς τὸ πρῶτον βῆμα ἐγένετο ἤδη. Διὰ τῆς πρὸς τὸν κ. Τρικούπην, ἢ μᾶλλον πρὸς τὰς ἀρχὰς τοῦ προγράμματός του, ἀφοσιώσεως αὐτοῦ, ἐν ἀδιαρρήκτῳ συνεδέθησαν μετὰ τοῦ ἄνακτος καὶ τῶν τῆς Ἀττικῆς ψηφοφόρων τῆς 3ης μαΐου ἁρμονία. Πλεῖστα ὅσα ὑπάρχουσι μέσα, δι' ὧν ὁ ἐκτὸς ἑλληνισμὸς, ἐθνικῶς δύναται νὰ ἐπιδράσῃ καὶ περιφανῆ νὰ καταγάγῃ νίκην. Πρὸ τοῦ πατριωτισμοῦ, ὅστις κατ' ἀγαθὴν τύχην, ἰδιαιτέρως χαρακτηρίζει τὸν Ἕλληνα, πᾶσαι αἱ δυσχέρειαι θέλουσιν ἀρθῇ καὶ πάντες εὐγενῶς θέλουσιν ἐργασθῇ, ὅπως τὸ ἔθνος ἐπανεύρῃ τὴν κανονικὴν αὐτοῦ τροχιάν. Ἄπαξ τούτου ἐπιτευχθέντος τάχιστα ἡ Ἑλλὰς θέλει ἀνέλθῃ ἐν ᾗ θέσει ἔταξαν αὐτὴν αἱ ἔνδοξοι σελίδες τῆς ἱστορίας, καὶ ἂν θέλει προπαρασκευάσει ἡ αὐταπάρνησις καὶ ὁ πατριωτισμὸς τῶν ἀπανταχοῦ τέκνων αὐτῆς. Ἐν ἑτέρᾳ πραγματείᾳ, μᾶλλον ἐκπεφρασμένως θέλομεν διαπραγματευθῆ περὶ τοῦ ἀποτελεσματικωτέρου τρόπου τῆς ἐπιδράσεως ἐπὶ τῶν τῆς πατρίδος πραγμάτων, τῶν ἐκτὸς αὐτῆς τέκνων.

Μ.

ΑΝΑ ΤΗΝ ΡΩΜΟΥΝΙΑΝ

Ἡ Βραΐλα

Ἡ ἀπερίγραπτος! Ἡ ἀλησμόνητος Βραΐλα!

Πρέπει νὰ τὴν γνωρίσῃ τις ἐκ τοῦ πλησίον, νὰ διαμείνῃ τις ἐπὶ πολὺ ἐν αὐτῇ, κατόπιν νὰ τὴν χάσῃ καὶ τότε μόλις δύναται νὰ κατανοήσῃ τὸ μέγεθος τῆς ἀπωλείας αὐτοῦ! Δι' ἐκεῖνον μάλιστα ὅστις πρὸ ὀλίγου τὸ πάτριον ἐγκατέλιπεν ἔδαφος ἡ ἀπώλεια θέλει εἶσθαι ἔτι μεγαλειτέρα, διότι χάνει πολύτιμον ἀληθῶς φίλην, ἥτις ἐν τῇ πικραμένῃ ὑπὸ τῆς ξενιτειᾶς καρδίᾳ αὐτοῦ ἐνεστάλαζε τὸ τῆς παρηγορίας βάλσαμον!

Ὁ τῆς πόλεως ταύτης δεσπόζων θεὸς, ὁ ἄνευ κάλλους καὶ καρδίας Κερδῶος, ὁ μυριάδας ὅλας ἐκ τῆς φίλης Ἑλλάδος κατ' ἔτος ἀποπλανῶν ἐν Βραΐλᾳ ἀνυποκρίτως φέρει τὸ ἑλληνικὸν αὐτοῦ προσωπεῖον καὶ μόνον ἴσως ἡ φουστανέλλα λείπει ἀκόμη ἀπ' αὐτοῦ! Ὁ πονηρὸς καὶ φύσει δειλὸς οὗτος τοῦ Ὀλυμπίου δώματος θεράπων, ἀλλαχοῦ ἴσως τρέμει, φοβεῖται καὶ μετ' ἐπιφυλάξεως κατονομάζει τὴν ἐθνικότητα αὐτοῦ, ἐνῷ παρὰ τὸν Δούναβιν ὑπερηφάνως καὶ ἀφόβως ἀποκαλεῖται ἕλλην!

Παρὰ τὰς ὄχθας τοῦ γηραιοῦ Ἴστρου ὁ πτερόεις Κερδῶος μεθ' ὅσης εὐκολίας αἴρει τὸ βάρος τοῦ χρηματοφυλακίου του μετὰ τῆς αὐτῆς δυνάμεως χειρίζεται καὶ τὴν τρίαιναν τοῦ γεωσείστου Ποσειδῶνος, τοῦ ὁποίου τὰ χρέη ἐκτελεῖ ἐκεῖνος ἐνταῦθα.

Ἰδίως μάλιστα παρὰ τὰς δύο ταύτας παραδουναβείους τῆς Ρωμουνίας πόλεις ἡ ἰσχὺς τοῦ ἕλληνος Ἑρμοῦ εἶναι τοιαύτη, ὥστε ὑπὸ τὰς ἐπιχρύσους αὐτοῦ πτέρυγας ἀσφαλοῦς τυγχάνουσιν ἀσύλου αἱ Μοῦσαι, αἱ ὀρειάδες καὶ ναϊάδες νύμφαι, ὅσαι εἶχον τὴν ἀτυχίαν νὰ πτερυγίσωσιν ἐκ τῶν ὀρέων, τῶν θαλασσῶν, τῶν λιμνῶν καὶ ποταμῶν τῆς πατρίδος τοῦ Δευκαλίωνος καὶ τῆς Πύρρας. Καὶ αὐτὸς ἀκόμη ὁ χωλὸς τῆς Ἀφροδίτης σύζυγος ὁσάκις κατέφυγεν ἐνταῦθα προθύμου ἔτυχε παρὰ τοῦ Ἑρμοῦ προστασίας καὶ ὑποστηρίξεως!

Πᾶσα ἑπομένως περιγραφὴ τῆς Βραΐλας ἀποβαίνει ὅλως ματαία καὶ ἀνωφελής, ἀφοῦ μόνον τὸν φθόνον τῶν τῆς Διμποβίτσης ἐνθέρμων πατριωτῶν μέλλει νὰ κινήσῃ καὶ οὐδὲν πλέον τούτου!

Ἄνευ σημαίας

Ἴσως ἡ «Πατρὶς» ἐνδιαφέρεται νὰ γνωρίζῃ ὑπὸ ποίας συνθήκας τὸ πολυάριθμον ἐν Βραΐλᾳ ἑλληνικὸν στοιχεῖον διατελεῖ, ἀφ' ὅτου ἔπαυσε κυματίζουσα ἡ Κυανόλευκος ἐπὶ τοῦ ἱστοῦ τῆς οἰκίας τοῦ ἕλληνος προξένου.

Ἐν τούτοις, ἂς μὴ φανῇ ὑμῖν διόλου παράδοξον ὅτι ἡ Βραΐλα ἐλησμόνησεν ἤδη ὅτι μετὰ τῆς Ρωμουνίας εἴχομεν σχέσεις φιλικὰς τὰς ὁποίας ἤδη ἔχομεν διακόψει. Πιθανὸν ἡ Ἑλλὰς μετὰ τῆς Ρωμουνίας νὰ εἶχε σχέσεις φιλικὰς τὰς ὁποίας ἤδη διέκοψεν, ἀλλ' ἡ Βραΐλα οὔτε εἶχε ποτὲ τοιαύτας, οὔτε διέκοψεν οὔτε θὰ ἐπαναλάβῃ αὐτάς.

Εἰς τοὺς ἐν Βουκουρεστίῳ καὶ ἀλλαχοῦ τῆς Ρωμουνίας Ἕλληνας βεβαίως ἐμποιεῖ βαθεῖαν αἴσθησιν ὅτι οὐδαμοῦ βλέπουσι τὴν οὐρανόχρουν τῆς Ἑλλάδος σημαίαν κυματίζουσαν ἐπὶ τοῦ ρωμουνικοῦ ἐδάφους, ἐν ᾧ διὰ τοὺς Ἕλληνας τῆς Βραΐλας τὸ τοιοῦτον τοῖς εἶνε ὅλως ἀδιάφορον! Ἐκεῖνος δὲ ὅστις ποθεῖ νὰ ἴδῃ ἑλληνικὴν σημαίαν, δὲν ἔχει εἰμὴ νὰ κατέλθῃ εἰς τὸν ποταμὸν, ὅπου θὰ ἴδῃ δεκάδας δεκάδων πολλὰς ἑλληνικῶν σημαιῶν αἵτινες ὑπερηφάνως διασχίζουσι τὰ θολὰ τοῦ Δουνάβεως ὕδατα! Ἂν ἀκόμη θέλει νὰ ἴδῃ καὶ τὴν ὑπεροχὴν τῆς γλώσσης του ἐνταῦθα δὲν ἔχει εἰμὴ νὰ εἰσέλθῃ εἰς τὸ πρῶτον τυχὸν παρὰ τὸν Δούναβιν καφφενεῖον ἢ εἰς οἱονδήποτε ἄλλο κέντρον, καὶ ἔστω ὑπερβέβαιος ὅτι ἐκεῖ οὐδεμίαν λέξιν θέλει ἀκούσει, ἡ ὁποία νὰ μὴ εἶνε ἡ ἑλληνική.

Τὸ μόνον πρᾶγμα τὸ ὁποῖον ἐπὶ τοῦ παρόντος ἐκ Βραΐλας λείπει εἶνε ὁ Ἕλλην πρόξενος, ἀλλὰ χάρις τῷ κ. Δραγούμῃ καὶ Δαχωβάρῃ ἀπεκτήσαμεν πρόξενον, ὁ ὁποῖος ἦτο Ἕλλην τὴν καταγωγὴν, Γάλλος πρόξενος ἐν Βραΐλᾳ καὶ φέρει ὄνομα ρωσσικόν! Ὀνομάζεται δηλ. Μποσκῶφ καὶ ἀντιπροσωπεύει γνησίως τὸν σύνδεσμον Ρωσσίας Γαλλίας καὶ Ἑλλάδος! Ἐπὶ πλέον ὁ τρισυπόστατος τῶν Ἑλλήνων τῆς Βραΐλας προστάτης μετά τινας ἡμέρας πολύτιμον ἐν τῇ ὑπηρεσίᾳ ἀποκτᾷ συνεργάτην τὸν κ. Βερενίκην ἀποσπασθέντα ἐκ τῆς ἐν Κων/πόλει ἑλληνικῆς πρεσβείας.

Καὶ ἤδη οἱ παρὰ τὴν Διμποβίτσαν στρατιῶται τοῦ καλάμου δύνανται νὰ ὑβρίζωσιν, ἐὰν ἔχωσιν ὄρεξιν, ὅσον θέλουσιν, ἀρκεῖ ὅτι αἱ εἰς ἄκρον κατὰ τῶν Ἑλλήνων κολακευτικαὶ ἐκφράσεις αὐτῶν ἐν Βραΐλᾳ δύνανται ν' ἀκούωνται ἐπὶ ἀπεριορίστῳ πιστώσει!

Τὸ Ὀδύσσειον

Ἐξ ἐπιτυχοῦς καὶ κατὰ πάντα ἀξιολόγου περιγραφῆς ἐντεῦθεν χθὲς ἀποσταλείσῃ εἰς τὴν «Πατρίδα» γνωστὸν τυγχάνει ὑμῖν ὅτι ἀπεπερατώθη καὶ ἡοἰκοδομὴ τοῦ **Ὀδυσσείου** Μελάθρου, ὅπερ ἀνήκειτῷ γνωστῷ γλαφυρῷ λογογράφῳ καὶ ὀτρηρῷ τοῦ κερδῴου θεράποντι, τῷ φίλῳ κ. Μιχαὴλ Δεληβακάλῃ.

Οὔτε ἔχω οὔτε τολμῶ νὰ προσθέσω τι εἰς τὸ ἀληθῶς καλλιτέχνημα τοῦτο, διότι εἰς τὸ τέλειον οὐδὲν ἔχει τις νὰ προσθέσῃ, πᾶσα δὲ τούτου περιγραφή, ὅσον ἐπιτυχὴς καὶ ἂν ἦναι αὕτη, θέλει εἶσθαι κατὰ πολὺ ὑποδεεστέρα τῆς τελείας τελειότητος!

Διάφοροι καλλιτέχναι ἄλλοι διὰ τοῦ λόγου αὐτῶν, ἄλλοι διὰ τοῦ κα-

λάμου αὐτῶν καὶ ἕτεροι διὰ τοῦ χρωστῆρος ποικιλοτρόπως ἐφρόντισαν ὅπως ἐκδηλώσωσι τὸ καλλιτεχνικὸν αὐτῶν τάλαντον, ἐν ᾧ ὁ κ. Μιχ. Δεληβακάλης ηὐτύχησεν ἐν τῷ μεγάρῳ αὐτοῦ ὅπως πρακτικώτερον πάντων τῶν ἄλλων ἐφαρμόσῃ τὸ καλαισθητικὸν καὶ καλλιτεχνικὸν αὐτοῦ πνεῦμα.

Μετὰ τῶν ἄλλων πολυαρίθμων αὐτοῦ φίλων συνενοῦντες καὶ ἡμεῖς τὰς εὐχὰς ἡμῶν, ἀπὸ καρδίας καὶ μετ' ἐθνικῆς ὑπερηφανίας εὐχόμεθα εἰς τὸν φίλον Μιχαλάκην νὰ ζήσῃ καὶ νὰ χαρῇ τὸ μοναδικόν του **Ὀδύσσειον**!

Βραΐλα, 20 Ὀκτωβρίου 1892.

Ὁ Παρίστριος

ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡ. ΕΠΕΙΣΟΔΙΟΝ

Ἡ «Ἀνταπόκρισις τῆς Ἀνατολῆς» λαμβάνει ἐκ Βιτωλίων, ὑπὸ ἡμερομηνίαν 6/18 Ὀκτωβρίου ἐπιστολὴν, ἐκθέτουσαν διὰ μεγάλων καὶ φαντασιωδῶν λεπτομερειῶν, ἐπεισόδιόν τι τοῦ ἕλληνος προξένου Βιτωλίων.

Θεόδωρος Μαυραγιάννης

«Ἡ σύλληψις λέγει, τοῦ Θεοδώρου Μαυραγάννη, ἣν ἐνήργησεν ὁ ἕλλην αὐτόθι πρόξενος, ἄνευ τῆς συνδρομῆς τῆς ἐκτελεστικῆς ἐξουσίας, καὶ παρὰ τὴν συγκατάθεσιν τῶν τουρκικῶν ἀρχῶν, παρέσχεν ἀφορμὴν, εἰς ἀνταλλαγὴν διπλωματικῶν διακοινώσεων, μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Τουρκίας. Ἰδοὺ οἱ λόγοι, δι'οὓς ὁ ἕλλην πρόξενος Βιτωλίων, προέβη εἰς τὴν τόσον παράνομον σύλληψιν τοῦ Θεοδώρου Μαυραγάννη. Μετὰ τὴν ἀνακάλυψιν τῆς ἑλληνικῆς ἐν Μακεδονίᾳ κατὰ τὸ 1887 συνωμοσίας, καὶ τὴν φυλάκισιν τοῦ Πηχεῶνος, ἐπόπτου τῶν Ἑλληνικῶν σχολῶν καὶ ἀρχηγοῦ τότε τῆς εἰρημένης συνωμοσίας, ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις διώρισεν ὡς ἐπόπτην ἐν Μακεδονίᾳ, τὸν Θεόδωρον Μαυραγάννην. Μέχρι τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, ὁ Θεόδωρος Μαυραγάνης ἦν τοῦρκος ὑπήκοος, ἅτε γεννηθεὶς ἐκ γονέων τούρκων ὑπηκόων. Ἐπλήρωνε μάλιστα τὸν στρατιωτικὸν φόρον καὶ τὸ ὄνομά του ἀνεγράφετο ἐν τῷ καταλόγῳ τῶν φορολογουμένων ἐν Βιτωλίοις. Μετὰ τὸν διορισμόν του ὡς ἐπόπτου τῶν ἐνΜακεδονίᾳ ἑλληνικῶν σχολῶν, ἡ ἑλληνικὴ πρεσβεία ἐν Κωνσταντινουπόλει, ἐνήργησε παρὰ τῇ Ὑψ. Πύλῃ, ὅπως ὁ Θεόδωρος Μαυραγάνης ἀναγνωρισθῇ ἕλλην ὑπήκοος, τοῦ πατρός του, ὡς λέγουσι, γεννηθέντος ἐν τῇ νήσῳ Σκοπέλῳ ἐν Ἑλλάδι.

Ἡ ἐνέργεια τῆς ἑλληνικῆς πρεσβείας ἦν ὅλως ἔκνομος, διότι ὁ πατὴρ τοῦ Μαυραγάνη ἐγεννήθη ἐν τῷ χωρίῳ Βάεδῳ τῆς ἐπαρχίας Θεσσαλονίκης καὶ ἦν ὑπήκοος Ὀθωμανὸς, καταβάλλων τακτικῶς τοὺς πρὸς τὴν τουρκικὴν κυβέρνησιν φόρους. Τότε μάλιστα δὲν ὠνομάζετο Μαυραγάνης,ἀλλὰ Ζαχαράκης Κ. Μουμτζῆς, καὶ μέχρι τοῦ 1887, ὑπὸ τὸ ὄνομα τοῦτο εἶναι γνωστὸς ἐν Μοναστηρίῳ, ὅτε καὶ ἀντήλλαξε τοῦτο πρὸς τὸ τοῦ Μαυραγάνη, ὄνομα χωρικοῦ τινος τῆς νήσου Σκοπέλου. Ἡ ἀλλαγὴ τοῦ ὀνόματος ἦν ἀναγκαία διὰ τὴν ἑλληνικὴν πρεσβείαν. Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις εἶχε λάβει παρὰ τῶν δημοτικῶν ἀρχῶν τῆς νήσου Σκοπέλου, πιστοποιητικὸν, δηλοῦν ὅτι ὁ Μαυραγάνης ἐγεννήθη ἐν Σκοπέλῳ, ὅτι ἀείποτε ὑπῆρξεν Ἕλλην ὑπήκοος, καὶ ὅτι ἐτέλεσε τὴν στρατιωτικὴν θητείαν κτλ Χάρις εἰς τὸ πλαστὸν τοῦτο ἔγγραφον,ὁ ΖαχαράκηςΚ. Μουμτζῆς, παρουσιάσθη ὡς Μαυραγάνης ἐκ Σκοπέλου, καὶ ἀνεγνωρίσθη Ἕλλην ὑπήκοος. Προσθετέον ὅτι οἱ Ἕλληνες ὑπάλληλοι τῆς τουρκικῆς κυβερνήσεως ἐν τῷ γραφείῳ τῆς ἰθαγενείας ἐν Κωνσταντινουπόλει,διεξεπεραίωσαν τὴν ὑπόθεσιν ταύτην ὥς τιν' ἁπλῆν ἐπιστολὴν ἐν τῷ ταχυδρομείῳ.

Αἱ ἐνέργειαί του

Ἅπαξ διορισθεὶς ἐπόπτης τῶν ἑλληνικῶν σχολῶν ἐν Μακεδονίᾳ, ὁ Μαυραγάνης ἤρξατο ἀλληλογραφίας μετὰ τοῦ ὑπουργείου τῶν ἐξωτερικῶν τῆς Ἑλλάδος, ὁπόθεν ἐξαρτῶνται τὰ ἐν Μακεδονίᾳ σχολεῖα. Κατ' ἀρχὰς, ὁ Θεόδωρος Μαυραγάνης, ἐνησχολεῖτο μόνον εἰς τὴν ἐποπτείαν τῶν ἑλληνικῶν σχολῶν. Ἐσχάτως ἡ ἀθηναϊκὴ κυβέρνησις ἐπεφόρτισε τοὺς προξένους καὶ Ἕλληνας ἀρχιερεῖς τῆς Μακεδονίας, νὰ προπαρασκευάσωσιν ἐπαναστατικόν τι κίνημα ἐν Μακεδονίᾳ. Κομητάτον κληθὲν Μακεδονικὴ Ἀδελφότης συνεστήθη ἐν Ἀθήναις, τῇ ὠθήσει τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, καὶ ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ κ. Δραγούμη, ἀδελφοῦ τοῦ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργοῦ τῆς Ἑλλάδος. Τὸ κομητάτον τοῦτο ἔπεμπε διπλώματα εἰς Μακεδονίαν πρὸς πάντας τοὺς, ἐπιθυμοῦντας νὰμετάσχωσι τοῦ ἐπαναστατικοῦ κινήματος. Οἱ Ἕλληνες ἀρχιερεῖς, οἱ πρόξενοι, καὶ ὁ Μαυραγάνης μεταξὺ ἑτέρων, ἐπεφορτίσθησαν νὰ διανείμωσι τὰ διπλώματα ταῦτα.

Ἡ διάστασις

Ὁ Μαυραγάνης ἠρνήθη νὰ μετάσχῃ τότε τῆς ἐπαναστατικῆς ταύτης προπαγάνδας, καὶ ὑπέβαλε τὴν παραίτησίν του· κατήγγειλε μάλιστα τὴν συνωμοσίαν εἰς τὴν Τουρκικὴν κυβέρνησιν, εἰς ἣν ἐνεχείρησε πολλὰ ἔγγραφα λίαν ἐνοχοποιητικὰ διὰ τοὺς πράκτορας τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως. Ὅταν ἐγνώσθη ἐν Ἀθήναις ὅτι, ὁ Μαυραγάνης ἀνεκοίνωσε τὰ πάντα εἰς τὴν τουρκικὴν κυβέρνησιν, διαταγαὶ ἐστάλησαν εἰς τὸν ἕλληνα πρόξενον Βιτωλίων κ. Μπέτσιον, νὰ συλλάβῃ τὸν Μαυραγάνην καὶ πέμψῃ αὐτὸν εἰς τὴν Θεσσαλονίκην, ὅπου ἑλληνικὸν ἀτμόπλοιον ἀνέμενεν νὰ τὸν παραλάβῃ. Πράγματι μίαν κυριακὴν ὁ γραμματεὺς τοῦ ἑλληνικοῦ προξενείου κ. Σικάτος καὶ ὁ διερμηνεὺς συνοδευόμενοι ὑπὸ καββασίδων τοῦ ἑλληνικοῦ προξενείου Θεσσαλονίκης καὶ τοῦ προξενείου Βιτωλίων συνελάμβανον καθ' ὁδὸν τὸν Μαυραγάνην, καὶ δέσαντες μετήνεγκον εἰς τὸ ἑλληνικὸν προξενεῖον, ἀφοῦ δεινῶς ἐκακοποίησαν αὐτόν. Εἶτα προέβησαν εἰς κατ' οἶκον ἔρευναν, νομίσαντες ὅτι θὰ εὕρισκον τὴν μετὰ τοῦ ἐν Ἀθήναις ὑπουργείου τῶν ἐξωτερικῶν ἀλληλογραφίαν του, ὡς καὶ τὴν μετὰ τῶν λοιπῶν ἑλλήνων ἀρχιερέων, διὰ τὰς ὁποίας ἐφοβοῦντο, μὴ περιέλθωσιν εἰς τὰς χεῖρας τῆς τουρκικῆς κυβερνήσεως. Ἐν τῷ προξενείῳ ὁ Μαυραγάνης, προσεδέθη εἴς τινα δοκὸν καὶ ἐν τοιαύτῃ θέσει ὑπεβλήθη εἰς ἀνάκρισιν. Ὁ ἕλλην πρόξενος κ. Μπέτσιος, μετὰ τοῦ γραμματέως κ. Σικάτου, τὸν ἠρώτησαν, τίνα ἔγγραφα ἐνεχείρησεν εἰς τὴν τουρκικὴν κυβένησιν, καὶ τί διελάμβανον ταῦτα. Ὁ Μαυρογάνης οὐδὲν ἀπεκρίθη. Περὶ τὴν ἑσπέραν ἐπέμφθη εἰς Θεσσαλονίκην, αἱ δὲ ἐπιτόπιοι ἀρχαὶ, οὐδόλως ἀντέστησαν.

Αἱ διαμαρτυρίαι

Ὁ πατὴρ τοῦ Μαυραγάνη διεβιβασε τηλεγραφικῶς εἰς τὸν Μ. βηζύρην καὶ τοὺς ὑπουργοὺς τῶν ἐξωτερικῶν καὶ τῶν ἐσωτερικῶν ἀναφορὰν διαμαρτυρόμενος κατὰ τῆς αὐθαιρέτου συλλήψεως τοῦ υἱοῦ του καὶ ζητῶν τὴν ἀπελευθέρωσίν του. Ὁ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργὸς Σαὶτ πασσᾶς παρεδέχθη ἀμέσως ὅτι ὁ ἕλλην πρόξενος ἐνήργησε παρανόμως καὶ αὐθαιρέτως. Ὁ ἕλλην πρόξενος Βιτωλίων δὲν ἐδικαιοῦτο νὰ συλλάβῃ τὸν Μαυραγάνην καὶ ἂν ἔτι ἦτο ἕλλην ὑπήκοος, διὰ τὸν λόγον, ὅτι οὐδεμία ὑφίσταται μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Τουρκίας σύμβασις περὶ ἐκδόσεως φυγοποίνων. Καὶ ἂν δὲ ὑφίσταται παρομοία σύμβασις, ἔδει νὰ γνωστοποιηθῇ ἡ τουρκικὴ κυβέρνησις. Καὶ μετὰ τὴν συγκατάθεσιν ταύτης μόνη ἡ ἐκτελεστικὴ ἐξουσία ἐδικαιοῦτο νὰ συλλάβῃ τὸν Μαυραγάνην καὶ παραδώσῃ αὐτὸν εἰς τὸ ἑλληνικὸν προξενεῖον.

Ἡ ἀπόλυσις

Ἡ Α. Ε. ὁ Σαὶτ πασσᾶς τηλεγραφικῶς διέταξε πάσας τὰς τουρκικὰς ἀρχὰς καὶ τοὺς στρατιωτικοὺς σταθμοὺς τοὺς κειμένους μεταξὺ Βιτωλίων καὶ Θεσσαλονίκης νὰ ἀπελευθερώσωσι τὸν Μαυραγάνην ἐκ τῶν χειρῶν τῶν Ἑλλήνων καββασίδων καὶ πέμψωσιν αὐτὸν ὑπὸ φρουρὰν εἰς Βιτώλια. Ὄντως δὲ ὁ Μαυραγάνης ἐλυτρώθη παρά τινα σιδηροδρομικὸν σταθμὸν Γράσκου καλούμενον ὑπὸ τῆς ἐνόπλου δυνάμεως καὶ ἐπέμφθη εἰς Βιτώλια, ὅπου ἀπελύθη. Κατὰ τὴν εἰς Βιτώλια ἄφιξίν του, πάντες συνεχάρησαν τὸν Μαυραγάνην, πλῆθος δὲ ἄπειρον μετέβη εἰς τὸ διοικητήριον ὅπως εὐχαριστήσῃ τὰς ἀρχάς.

Ἡ Ἑλλὰς

Κατά τι ἐκ Κωνσταντινουπόλεως τηλεγράφημα, ἡ αὐτόθι ἑλληνικὴ πρεσβεία, διεβιβασεν εἰς τὴν Ὑψ. Πύλην διακοίνωσιν περὶ τῆς ὑποθέσεως ταύτης. Τὸ ἀθηναϊκὸν ἀνακτοβούλιον ζητεῖ, ὅπως ὁ Μαυραγάνης παραδοθῇ εἰς τὰς ἑλληνικὰς ἀρχὰς, ἐπικαλεῖται δὲ τὰ ἰσχύοντα προνόμια. Ἀλλ' ἡ Ἑλλὰς οὐδὲν δικαίωμα προνομίων ἔχει. Ἐν πάσῃ ὅμως περιπτώσει ἡ Τουρκία θὰ ἀρνηθῇ νὰ ἐκδώσῃ πολιτικὸν κατάδικον. Διατί ἡ Ἑλλὰς δὲν παρέδωσεν εἰς τὰς τουρκικὰς ἀρχὰς τοὺς Ἀρμενίους, αἵτινες προὐκάλεσαν τὰς ἐν Κοὺμ-καποῦ ταραχὰς, καὶ διέπραξαν μάλιστα φόνους αὐτόθι; Τί δὲ νὰ εἴπωμεν περὶ τῶν λῃστῶν, οἵτινες καθ' ἑκάστην διαπράττοντες κακουργήματα ἐν Τουρκίᾳ εὑρίσκουσιν ἄσυλον ἐν Ἑλλάδι; Οἱ ἐν Ἀθήναις φαίνονται ἔχοντες βραχεῖαν τὴν μνήμην. Δέον λοιπὸν νὰ τοῖς τὸ ὑπενθυμίσωμεν.

Σ. Π. Περιττὸν θεωροῦμεν ν' ἀνασκευάσωμεν τ' ἀνωτέρω, καθότι γνωστὰ εἰσὶ τὰ ἐλατήρια, ἅτινα ὠθοῦσι τοὺς ἐν Αὐστρίᾳ εἰς τὴν χάλκευσιν τοιούτων ἀνταποκρίσεων.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ
ΜΑΛΛΙΝΑ ΥΦΑΣΜΑΤΑ

Ὁρμώμενοι ἐξ εἰλικρινοῦς ἔρωτος πρὸς κραταιωσιν μεγάλου κλάδου τῆς κοινωνίας οἰκονομίας, τῆς βιομηχατίας, ἀνεπτύξαμεν πολλάκις ἀπὸ τῶν στηλῶν τούτων τὰς ζηλωτὰς προόδους, ἃς ἐποιήσατο τὸ πρὸ ὀλίγων ἐτῶν ἱδρυθὲν μεταξὺ Νέου Φαλήρου καὶ Πειραιῶς ὑφαντήριον τῆς „ἀνωνύμου ὑφαντουργικῆς ἑταιρείας" ἐν ᾧ κατασκευάζονται ὑφάσματα μάλλινα, καθ' ὅλα ἐφάμιλλα πρὸς τὰ εὐρωπαϊκά. Ἐκ φιλοπόλιδος δὲ καθήκοντος συνιστῶμεν ἑκάστοτε πρός τε τοὺς ἡμετέρους συμπολίτας ἰδίως καὶ πρὸς πάντας τοὺς κατοίκους τοῦ κράτους, ὅπως προτιμῶσι τὰ ἐγχώρια μάλλινα ὑφάσματα διὰ τὴν εὐθηνίαν αὐτῶν τὴν στερεότητα καὶ πρὸ πάντων διὰ τὴν κατασκευὴν αὐτῶν ἐκ καθαροῦ μαλλίου ἄνευ βάμβακος, ὡς εἶνε τὰ πλεῖστα τῶν εὐρωπαϊκῶν μαλλίνων ὑφασμάτων.

Τὰ προϊόντα τοῦ ἐργοστασίου τούτου εἰ καὶ ἦσαν ἅμα τῇ ἐνάρξει τῆς λειτουργίας του ποικίλα, ἐκλεκτὰ καὶ στερεότατα ἐν τούτοις δὲν ἐγένοντο ἀμέσως ἀποδεκτὰ ὑπὸ τῆς κοινωνίας, ἀλλ' ὀλίγον κατ' ὀλιγον κατηναλίσκοντο, καὶ ἐζητοῦντο πρ' αὐτῆς, ὡς συνήθως συμβαίνει εἰς τὰ προϊόντα πάσης νέας βιομηχανίας. Ἤδη ὅμως ἀντεστράφησαν οἱ ὅροι καὶ ἐν ᾧ πρότερον προσεφέροντο ταῦτα εἰς τὸ κοινὸν παρακλητικῶς καὶ ὑπεξεκαίετο τὸ ἐθνικὸν συμφέρον πρὸς εἰσαγωγὴν αὐτῶν, νῦν οἱ ἔμποροι Ἀθηνῶν Πειραιῶς καὶ τῶν ἐπαρχιῶν ποιοῦσι μεγάλας παραγγελίας εἰς τὸ ἐργοστάσιον τοῦτο καὶ ὡς εὐχαρίστως πληροφορούμεθα ἡ παρακαταθήκη τῶν χειμερινῶν ὑφασμάτων θὰ ἐξαντληθῇ ἐφέτος ταχύτερον τοῦ παρελθόντος. Τοῦτο δ' εἶνε ἀληθὴς θρίαμβος τῶν διευθυνόντων μετ' ἐξόχου ἱκανότητος τὴν βιομηχανικὴν ταύτην ἐπιχείρησιν διότι ἡ παρατηρουμένη ζήτησις ὑπὸ τοῦ ἐμπορίου μαρτυρεῖ, ὅτι τὰ προϊόντα τοῦ ἐργοστασίου εἰσὶν οὐ μόνον ἐφάμιλλα τῶν εὐρωπαϊκῶν, ἀλλὰ καὶ γνησιώτερα αὐτῶν, ὡς κατασκευαζόμενα ἐκ καθαροῦ μαλλίου.

Τὸ ἐργοστάσιον.

Τὸ ἐργοστάσιον τοῦτο κατεσκεύασε διὰ τὴν ἀρχομένην χειμερινὴν περίοδον περὶ τοὺς 90,000 πήχεις ὑφάσματος ἐξ ὅλων τῶν εἰδῶν, στοιχίζουσι δ' οὗτοι περὶ τὰς 650,000 δρ, αἵτινες θὰ ἐστέλλοντο εἰς τὸ ἐξωτερικόν, ἂν δὲν ὑφίστατο τὸ ὑφαντήριον τοῦτο. Ἐφέτος εἰσήχθη ἐν τῷ ὑφαντηρίῳ ἡ κατασκευὴ φανέλλας λευκῆς, καταλλήλου διὰ φανέλλας τοῦ σώματος πρὸς χρῆσιν τῶν ἐργατικῶν τάξεων διὰ γυναικεῖα φορέματα καὶ διὰ θερινὰς ἐνδυμασίας ἀνδρῶν. Τὸ εἶδος μόνον τοῦτο ἀναπτυσσόμενον δύναται ἐτησίως νὰ ἐλαττώσῃ τὴν ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ εἰσαγωγὴν κατὰ 500,000 δραχ. Διὰ τῆς ἑδραιώσεως τῆς βιομηχανίας ταύτης δὲν ἐπέρχονται μόνον αἱ ὠφέλειαι ἐκ τῆς ἀπασχολήσεως ἑκατοντάδων ἐργατριῶν καὶ ἐργατῶν καὶ ἐκ τῆς ἐλαττώσεως τῆς ἀποστολῆς χρυσοῦ εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἀλλ ἐπέρχεται καὶ μεγίστη οἰκονομία εἰς τὸν λαὸν διὰ τῆς προτιμήσεως τῶν ἐγχωρίων μαλλίνων ὑφασμάτων. Κατ' ἀσφαλεῖς συγκριτικοὺς ὑπολογισμοὺ, ὁ καταναλωτὴς κερδαίνει ἐκ τῶν ἐγχωρίων μαλλίνων ὑφασμάτων τὰ 2/2 τῶν εἰσαγωγικῶν τελῶν καὶ τὸ κέρδος τοῦ ἐμπόρου, ταῦτα δ' ἀνέρχονται κατὰ τοὺς μετριωτέρους ὑπολογισμοὺς εἰς 30 ο/ο ἐπὶ ἔλαττον τῆς τιμῆς τῶν εὐρωπαϊκῶν ὑφασμάτων.

Ἀλλ' ὅ,τι δεικνύει τὴν πρόοδον τοῦ ἐργοστασίου τούτου εἶνε ἡ ἀποστολὴ τῶν προϊόντων αὐτοῦ εἰς τὰς ἀγορὰς τῆς Ἀνατολῆς, ἔνθα νικηφόρως συναγωνιζονται τὰ ἑλληνικὰ ὑφάσματα πρὸς τὰ εὐρωπαϊκὰ καὶ ὁσημέραι αὐξάνει ἡ κατανάλωσις αὐτῶν. Ἀφ' οὗ πλέον τὰ προϊόντα τοῦ ἐργοστασίου αὐτοῦ κατωρθώθη νὰ προτιμῶνται οὐ μόνον ἐν τῷ ἐσωτερικῷ, ἔνθα ἡ ὑποτίμησις τοῦ τραπεζογραμματίου καὶ τὰ μεγάλα εἰσαγωγικὰ τέλη καθιστῶσιν αὐτὰ εὐθηνότερα τῶν εὐρωπαϊκῶν, ἀλλὰ καὶ ἐν τῷ ἐξωτερικῷ, ἔνθα ὁ συναγωνισμὸς εἶνε ἐλεύθερος καὶ ἐπικρατεῖ ἡ καλὴ ποιότης καὶ ἡ εὐθηνία, δυνάμεθα νὰ θεωρήσωμεν τὴν βιομηχανίαν ταύτην ὁριστικῶς ἐπιτυχοῦσαν καὶ ὑπισχνουμένην μεγάλα κέρδη εἰς τοὺς πρὸς ἵδρυσιν αὐτῆς καταβαλόντας τὰ κεφάλαιά των. Τὸ γεγονὸς τοῦτο καταδεικνύει λίαν ἐπιπόλαιον καὶ ἀμελέτητον τὴν ὑπό τινων πολιτευτῶν ὑποστηριζομένην γνώμην ὅτι βιομηχανία ἐν Ἑλλάδι δὲν δύναται νὰ ὑπάρξῃ.

Στατιστική.

Κατὰ τοὺς δημοσιευθέντας ἐπισήμους πίνακας τοῦ εἰσαγωγικοῦ ἐμπορίου κατὰ τὸ πρῶτον ἑξάμηνον τοῦ 1892 ἡ εἰσαγωγὴ τῶν μαλλίνων ὑφασμάτων ἠλαττώθη κατὰ 1,750,000 δραχ. ἀπέναντι τοῦ αὐτοῦ ἑξαμήνου τοῦ 1891. Μέρος τῆς ἐλαττώσεως προῆλθεν ἐκ τῆς ὑψώσεως τοῦ ἐξωτερικοῦ συναλλάγματος τῆς ἀρξαμένης ἀπὸ τοῦ παρελθόντος Φεβρουαρίου καὶ ἐξακολουθούσης, ὡς μὴ ὤφειλε μέχρι σήμερον, ἀλλὰ τὸ πλεῖστον τῆς ἐλαττώσεως περὶ τὸ 1, 200,000 προῆλθεν ἐκ τῆς παραγωγῆς τῶν δύο ἐν Ἑλλάδι λειτουργούντων ἀτμοκινήτων ἐργοστασίων μαλλίνων ὑφασμάτων, ἑπομένως τὸ ποσὸν τοῦτο ἔμεινεν εἰς τὸν τόπον καὶ δὲν ἐξήχθη εἰς τὸ ἐξωτερικόν, ὡς ἐγένετο πρὸ της ἱδρύσεως τῶν δύο ἀτμοκινήτων ὑφαντηρίων μαλλίνων ὑφασμάτων.

Ἐν τέλει ὀφείλομεν νὰ ἐξάρωμεν τὰς ἀδιαλείπτους μερίμνας καὶ τὰς πεφωτισμένας ἐνεργείας τοῦ τε διοικητικοῦ συμβουλίου καὶ τοῦ διευθύνοντος τὸ μέγα τοῦτο ἐργοστάσιον κ. Ν. Σελᾶ διά τε τὴν τελειότητα τῆς ἐργασίας καὶ τὰς γιγαντιαίας προόδους τοῦ ὑφαντηρίου, ὅπερ προώρισται νὰ καταστῇ πρόξενον μεγίστων ὠφελειῶν εἴς δε τοὺς μετόχους τῆς ἑταιρίας καὶ εἰς ἅπαν τὸ κράτος.

„Σφαῖρα."

ΕΚ ΡΩΣΣΙΑΣ

Τὰ Δαρδανέλλια

Βιενναία τις ἐφημερὶς εἶχε δημοσιεύσει τὴν εἴδησιν, ὅτι ἡ Ρωσσία εὕρηται εἰς τὰς παραμονὰς ἐπαναλήψεως τῶν ἐχθρικῶν πρὸς τὴν Τουρκίαν ἐνεργειῶν της, λαμβάνουσα ὡς ἀφορμὴν τὸ ζήτημα τῶν Δαρδανελλίων. Τούτου ἕνεκα θεωροῦμεν εὔκαιρον νὰ ἀναφέρωμεν σχετικά τινα πρὸς τὴν εἴδησιν ταύτην. Γνωστὸν ὅτι ἀπὸ πολλῶν ἐτῶν διατελοῦσιν ἐκκρεμεῖς διαπραγματεύσεις μεταξὺ Ρωσσίας καὶ Τουρκίας πρὸς συνομολόγησιν νέας ἐμπορικῆς συμβάσεως, ἀλλ' ἡ ἐν ἰσχύϊ σύμβασις περιέχει ὅρον ἀναφερόμενον εἰς τὸν διάπλουν ρωσσικῶν πλοίων φερόντων πολεμεφόδια, ὁ δὲ ὅρος οὗτος παρέχει τὸ δικαίωμα τῇ Τουρκίᾳ, ὅπως συλλαμβάνῃ τὰ τοιαῦτα πλοῖα, ἐὰν ἡ ἄφιξίς των δὲν ἤθελεν ἀγγελθῇ ἐγκαίρως, ἢ ἂν ἐκ μέρους τῆς Ρωσσίας παρημελήθη ἡ αἴτησις προηγουμένης ἀδείας πρὸς διάπλουν τῶν στενῶν.

Ἡ Τουρκία ὑπέβαλε πρὸς συνομολόγησιν ἑτέραν σύμβασιν, ἥτις ὅμως δὲν ἔτυχε τῆς ἐγκρίσεως τῆς ρωσσικῆς κυβερνήσεως, ἐξ οὗ αἱ διαπραγματεύσεις ἐναυάγησαν ἢ μᾶλλον ἀνεβλήθησαν.

ΕΠΙΣΗΜΟΣ ΩΡΑ

Ἀπό τινος χρόνου ἐν Βουκουρεστίῳ καὶ λοιπαῖς πόλεσιν τῆς Ρωμουνίας, ἀκριβὴς χρονομετρικὴ ὥρα δὲν ὑφίσταται διὰ τὰ ὡρολόγια τῶν ἰδιωτῶν, ὡς καὶ τὰ τῶν δημοσίων καὶ τῶν ἰδιωτικῶν ἱδρυμάτων ἐκκρεμῆ. Τούτου ἕνεκα συνηθέστατα συμβαίνει ὅπως τὰ ὡρολόγια δύο γειτόνων διαφέρουσι κατὰ πολλὰ λεπτὰ ἀλλήλων. Χαρακτηριστικώτατον δὲ παράδειγμα δυνάμεθα νὰ προσαγάγωμεν, τὸ ὅτι κατὰ τὸν τελευταῖον τῆς 2/14 Ὀκτωμβρίου συμβάντα σεισμὸν, αἱ διάφοροι πόλεις τῆς χώρας, ἀνήγγειλαν εἰς τὸ ἐνταῦθα μετεωροσκοπεῖον, διαφοροτρόπως τὴν στιγμὴν τοῦ γεγονότος. Τὸ τοιοῦτον ἐστὶν εὐεξήγητον, ἔτι μᾶλλον, ἐὰν λάβομεν ὑπ' ὄψιν, ὅτι εἰς τὰ ἐγγύτατα κείμενα ὡρολόγια, ἐν τῇ πόλει ὑπάρχει διαφορά. Πρό τινος χρόνου, εἶχε κανονισθῇ ὅπως ὡς ἐπίσημος ὥρα διὰ τὰ διάφορα δημόσια καταστήματα ληφθῇ, ἡ κατὰ 1/4 ἐνωρίτερα τῆς ἐν τοῖς σιδηροδρόμοις χρησιμοποιουμένης. Κατόπιν ἀπεφασίσθη ἡ ἐξίσωσις. Ἀλλ' ἔκτοτε ἀκριβῶς ἐπῆλθεν ἡ σύγχυσις τῶν ὡρολογίων ἧς τὰς ζημίας ὑπέστησαν ἰδίως τὰ ἰδιωτικὰ ὡρολόγια, κανονιζόμενα ἀναλόγως τῆς ἰδιοτροπίας ἑκάστου ὡρολογοποιοῦ. Τοῦτο λαβὸν ὑπ' ὄψιν τὸ ὑπουργεῖον τῶν δημοσίων ἔργων, θὰ δημοσιεύσῃ διὰ τοῦ «Μηνύτορος», ὅτι τὸ Μετεωροσκοπεῖον ἐπεφορτίσθη νὰ ἀνακοινῇ εἰς πάντας τοὺς ἐνδιαφερομένους τὴν ἐπίσημον ὥραν τῆς χώρας. Τὰ δημόσια καταστήματα, οἱ ἐξ ἐπαγγέλματος ὡρολογοποιοὶ, καὶ οἱ ἰδιῶται ἔχοντες ἤδη μέσα πρὸς εὕρεσιν τῆς ἀκριβοῦς ὥρας, μέχρι καὶ τοῦ δευτερολέπτου, δικαιοῦνται νὰ πιστεύωσιν ὅτι θὰ κανονίζωσι τὰ ὡρολόγιά των κατὰ τὸ ἐπίσημον ὡροσκοπεῖον. Ὁ διευθυντὴς τοῦ Μετεωροσκοπείου κ. Ἠπίτης, διαβεβαίωσεν ὅτι τοῦ λοιποῦ πᾶς ἐνδιαφερόμενος δύναται ἐν οἱαδήποτε ἡμέρᾳ νὰ λαμβάνῃ πληροφορίας παρὰ τοῦ χρονομετρικοῦ τμήματος τοῦ Μετεωροσκοπείου ἀπὸ τῆς 1 μέχρι τῆς 3 μ. μ.

ΜΙΑ ΝΥΞ ΕΝ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΙ

Αἱ σκοτεινότεραι καὶ μελανότεραι σελίδες τοῦ ΙΘ' αἰῶνος διὰ τὴν Ἀνατολήν. Ὑπὸ τοιοῦτον τίτλον ἀγγέλλεται ἡ ἔκδοσις ἔργου πρωτοτύπου ἀποκαλύπτοντος λεπτομερῶς καὶ μετὰ πάσης ἀκριβείας «πάνθ' ὅσα διέπραξαν κατὰ τῶν ἐν Ἀνατολῇ οἰκούντων λαῶν καὶ πρὸ πάντων τοῦ ἡμετέρου ἔθνους ἀπὸ τοῦ 1856 καὶ ἐντεῦθεν οἱ αὐτόκλητοι ἐκπολιτισταὶ καὶ προστάται!» Τὴν ἀρχαίαν Ρώμην, λέγει ὁ συγγραφεὺς Γ. Κ., ἀντικατέστησεν ἐπὶ τῶν ἡμερῶν τούτων ἐν τῇ Ἀνατολῇ ἡ εὐρωπαϊκὴ διπλωματία.

ἡ διαφορὰ συνίσταται εἰς τοῦτο καὶ μόνον, ὅτι ἡ σήμερον εὐρωπαϊκὴ καλουμένη διπλωματία ἐφρόντισεν ὅσον τῇ ἦτο δυνατὸν νὰ λεπτύνῃ τὰς πονηρίας καὶ κακίας αὐτῆς ἀπέναντι τῶν κακιῶν καὶ τῆς πονηρίας τῶν προγόνων αὐτῆς, ἐπέτεχε δὲ κατὰ τοῦτο εἰς τοιοῦτον βαθμὸν, ὥστε, καί τοι κακουργοῦσα ἐπὶ τῶν λαῶν τῆς Ἀνατολῆς, ἔχει τὸ θράσος καὶ τὴν τόλμην νὰ παρίσταται ὡς εὐεργέτις μάλιστα καὶ προστάτις τῶν ὑπ' αὐτῆς ἀδικηθέντων καὶ ἀδικουμένων λαῶν. Ἐκδίδεται κατὰ δεκαπενθημερίαν εἰς φυλλάδια, ἕκαστον τῶν ὁποίων τιμᾶται λεπτὰ 40. Τὸ ὅλον τοῦ ἔργου ἀποτελεῖται ἐκ 320 περίπου σελίδων ὀγδόου σχήματος.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Διακοπὴ σχέσεων

Ἡ «Indépendance Roumaine» ἀπαντῶσα εἰς τὰ φύλλα τῆς ἀντιπολιτεύσεως ἅτινα ἐπικρίνουσι τὴν ἐν τῷ ζητήματι τούτῳ πορείαν τῆς κυβερνήσεως ὑπὸ τὸν τίτλον κακὴ πίστις προστίθησι τὰ ἑξῆς:

«Ἡ κυβέρνησις οὐδὲν ἕτερον εἶχε νὰ πράξῃ κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν διαπραγματεύσεων, ἀπόδειξις δ' ὅτι ἐξετέλεσε τὸ χρέος αὐτῆς, ἐστὶν ὅτι οὐδὲ τὸν συμβιβασμὸν οὐδὲ τὴν προταθεῖσαν διαιτησίαν ἀπεδέξατο. Ἕνεκεν δὲ τούτου ἡ Ἑλλὰς ὀργισθεῖσα προέβη εἰς τὸ γελοῖον καὶ θεατρικὸν πρᾶξικόπημα. Τοιουτοτρόπως ἡ συμπεριφορὰ τοῦ ἡμετέρου ὑπουργοῦ ὑπῆρξε ἀξιοπρεπεστάτη ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὴν τοῦ τῆς Ἑλλάδος».

Ἡ ὑγεία τῆς βασιλίσσης

Ὁ ἡμιεπίσημος «Timpul» διαψεύδει τὰς ὑπό τινων ἐφημερίδων δημοσιευθείσας καὶ ὑφ' ἡμῶν ἀναγραφείσας εἰδήσεις περὶ τῆς ὑγείας τῆς βασιλίσσης Ἐλισάβετ. Τὸ βέβαιον λέγει ἐστὶν, ὅτι ἡ κατάστασις αὐτῆς διατελεῖ στάσιμος καὶ οὐδεμία εἴδησις διεβιβάσθη ἡμῖν, περὶ δεινώσεως τῆς νόσου αὐτῆς. Ἡ Α. Μ. ἐξακολουθεῖ τὴν ἐν Νίουβηδ δίαιταν, τὸ μόνον δὲ λυπηρὸν ἐστὶν ὅτι ἡ ἀνάρρωσίς της βαίνει λίαν βραδέως.

Τὸ θεραπευτήριον Babes

Χθὲς ἀφίκοντο εἰς τὸ βαϊτηριδιολογικὸν θεραπευτήριον Babes 4 χωρικοὶ ἄνδρες καὶ 2 γυναῖκες δηχθέντες ὑπὸ λυσσῶντος λύκου ἐν τῷ δήμῳ Μαγκλαβίτου τοῦ νομοῦ Δόλζιου. Ὁ λύκος ἐφονεύθη, ἡ δὲ κεφαλή του ἐκομίσθη εἰς τὸ θεραπευτήριον πρὸς ἀνάλυσιν.

Τὸ ἐν Ἰασίῳ λαχεῖον

Ἡ «Lupta» ἀνήγγειλε χθὲς ὅτι τὸν ἐκ 30 χιλ. φρ. μέγαν λαχνὸν τοῦ λαχείου, τοῦ ἐν Ἰασίῳ συνδέσμου τῶν κυριῶν, ἐκέρδισαν ἐν Ἰασίῳ ἡ κ. Σπεράντζα Ν. Κλιμέσκου καὶ ὁ ἀδελφὸς αὐτῆς Ἰωάννης Γκούστης ἀρχιτελώνης τῆς εἰρημένης πόλεως. Καθ' ἑτέρας πληροφορίας, ἡ εἴδησις αὕτη ἐστὶν ἐσφαλμένη, ὁ δὲ κερδίζων ἀριθ.(118,809) εὑρίσκεται μεταξὺ τῶν μὴ ἐκποιηθέντων ἀριθ, ὡς καὶ ἕτεροι ἐπίσης, κατώτερα κερδίζοντες ποσά. Κατὰ συνέπειαν θέλει γίνῃ νέα κλήρωσις εἰς ἐποχὴν ὁρισθησομένην ὁσονοῦπω.

Μία διαθήκη

Πρό τινων ἡμερῶν, εἶχεν ἀποθάνει ἐνταῦθα, πλούσιός τις πολίτης καλούμενος Παλαδᾶς Δι' ὁλογράφου αὐτοῦ διαθήκης, καταλείπει τὴν ἐπικαρπίαν ὁλοκλήρου τῆς περιουσίας του, εἰς τὴν σύζυγόν του, μετὰ τὸν θάνατον τῆς ὁποίας, ἡ περιουσία νὰ χρησιμοποιηθῇ εἰς ἀνέγερσιν καὶ συντήρησιν μιᾶς ἐπαγγελματικῆς σχολῆς κορασίων καὶ μιᾶς ἐμπορικῆς εἰς ἣν νὰ προσλαμβάνωνται ὡς μαθηταὶ, ρωμοῦνοι μόνον καὶ χριστιανοί.

Αὐλικὸν πένθος

Ἕνεκεν τοῦ θανάτου τῆς βασιλομήτορος Ὄλγας τῆς Βυρτεμβέργης, ἡ ρωμουνικὴ αὐλὴ θέλει πενθήσει ἐπὶ 3 ἑβδομάδας ἀπὸ τῆς 19 ὀκτωβρίου.

Οἱ ἐν τοῖς χωρίοις Ἑβραῖοι

Τὰ πρόθυρα τῆς πόλεως Ἰασίου παριστῶσι καθ' αὐτὰς λυπηρόν τι θέαμα. Μέγας ἀριθμὸς Ἰσραηλιτῶν γερόντων καὶ νέων συνεσωρεύθησαν παρὰ τὴν πόλιν Ἰάσιον, περιμένοντες παρὰ τῆς νομαρχίας ὅπως ἀποφασίσῃ περὶ τῆς τύχης των. Οἱ ἄνθρωποι οὗτοι ἐξεδιώχθησαν ἐκ τῶν χωρίων, συνῳδὰ τοῖς νέοις νόμοις τῆς ἀγροτικῆς ἀστυνομίας.

Ἐμπορικαὶ σχολαὶ

Κατὰ τὸν νέον νόμον, ὃν ὑπέβαλεν ὁ ἐπὶ τῶν κτημάτων ὑπουργὸς κ. Κὰρπ πρὸς μεταρρύθμισιν τῆς διδασκαλίας ἐν ταῖς ἐμπορικαῖς καὶ τεχνικαῖς σχολαῖς, ἱδρύονται δύο σχολαὶ τῶν τεχνῶν, μία ἐν Ἰασίῳ καὶ ἑτέρα ἐν Βουκουρεστίῳ, ἐν αἷς ἡ διάρκεια τῶν μαθημάτων ἔσται 6ετής.

ΟΛΙΚΗ

Ἔκλειψις Σελήνης.

Αὔριον 23 Ὀκτωβρίου μ. μ

Ἀρχὴ τῆς ἐκλείψεως . . .	3.54
Μέσον » . . .	5.29
Ἄρχεται τῆς ἐκ τῆς σκιᾶς ἐξόδου	5.51
Τέλος	7.5

Ἐν τῇ ἀρχῇ τῆς ἐκλείψεως ἡ Σελήνη μεσουρανεῖ ἐν Ἰαπωνίᾳ καὶ Νέᾳ Καληδονίᾳ, ἀνατέλλει δὲ διὰ παρατηρητὴν εὑρισκόμενον ἐν τῷ μέσῳ τῆς Μαύρης θαλάσσης.

Πρὸς δυσμὰς ἡ σελήνη πολὺ ἢ ὀλίγον μόνον μέχρι τοῦ μεσημβρινοῦ τῶν Παρισίων εὑρίσκεται ὑπεράνω τοῦ ὁρίζοντος, ἑπομένως ἡ ἔκλειψις ἐστὶ κατὰ τόσῳ μείζονα χρόνον ὁρατὴ καθ' ὅσον τόπος τις εὑρίσκεται ἀνατολικώτερον τοῦ μεσημβρινοῦ τούτου.

Διὰ τὴν Ρωμουνίαν, Τουρκίαν καὶ Ἑλλάδα ἡ σελήνη θὰ ἦναι ὑπεράνω τοῦ ὁρίζοντος ἀπὸ τοῦ μέσου περίπου τῆς ἐκλείψεως αὐτῆς, ἑπομένως ἡ ἔκλειψις κατὰ μέγιστον μέρος ἔσεται ὁρατὴ ἐκ τῶν χωρῶν τούτων ἄνευ τηλεσκοπίου.

Σ. Π. Τὰ ἀνωτέρω ἔδωκεν ἡμῖν πρὸς δημοσίευσιν ἕλλην εἰς ἀστρονομικὰς μελέτας ἐν Ρωμουνίᾳ καταγινόμενος.

ΝΕΩΤΕΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Χθὲς μετὰ τὴν ἔκδοσιν τοῦ φύλλου ἐλάβομεν τὸ ἑξῆς τηλεγράφημα ἐκ Βερολίνου: Βεβαιοῦται ἐν τοῖς διπλωματικοῖς κύκλοις, ὅτι τὸ διάβημα τῆς Ἑλλάδος, ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα, ἔσχε παντελῆ ἀποτυχίαν. Ἡ αὐτοκρατορικὴ κυβέρνησις ἐστὶ τῆς γνώμης, ὅτι ἡ ὑποθεσις αὕτη εἶναι καθαρῶς δικαστικὴ καὶ οὐχὶ πολιτική. Ἑπομένως κατ' οὐδένα τρόπον ἀναλαμβάνει νὰ ἑρμηνεύσῃ τοὺς νόμους ξένης χώρας. Ἄλλως τε, προσέθηκε τὰ ἀπότομα, ὅσον καὶ ἀσυνήθη ἔσχατα μέτρα, ὧν ἐποίησε χρῆσιν ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἐν τῇ περιστάσει ταύτῃ καθιστῶσιν ἀπολύτως ἀδύνατον καὶ αὐτὴν τὴν φιλικὴν ἐπέμβασιν, ἥτις δὲν δύναται νὰ ἐνεργηθῇ κατόπιν μιᾶς τόσον ἀδικαιολογήτου διακοπῆς.

Οἱ γάμοι τοῦ Φερδινάνδου

Εἰς τὸ τελευταῖον συμπόσιον, ὅπερ ἐδόθη ἐν Λονδίνῳ ὑπὸ τοῦ λόρδου δημάρχου, παρίστατο καὶ ὁ δοὺξ τοῦ Ἐδιμβούργου, ὃν συνεχάρη ὁ δήμαρχος διὰ τὸν ἐπικείμενον γάμον τῆς πριγκιπίσσης Μαρίας, μετὰ τοῦ πρίγκηπος διαδόχου τῆς Ρωμουνίας. Ἡ Α. Υ. ὁ δοὺξ τοῦ Ἐδιμβούργου ἀπήντησεν εἰς τὸν λόρδον δήμαρχον ὡς ἑξῆς:

«Εὐχαριστῶ ἡμῖν εἰλικρινῶς κ. Δήμαρχε, διὰ τὰς εὐμενεῖς κρίσεις, ἃς ἐξηνέγκετε ἀναφορικῶς τοῦ προσεχοῦς γάμου τῆς πρεσβυτέρας θυγατρός μου, ἥτις εἶναι ἔτι πολὺ νέα πρὸς γάμον, ἀλλ' ὀφείλω νὰ ὁμολογήσω, ὅτι τὸ συναφθησόμενον συνοικέσιον ἀρέσκει ἡμῖν ὑπερβολικά, διότι δι' ἡμᾶς εἶναι μεγάλη ἱκανοποίησις, τὸ ὅτι ἐν Ρωμουνίᾳ πᾶσαι αἱ τάξεις, καὶ πάντα τὰ κόμματα ἐνθουσιωδῶς ὑπεδέχθησαν τὴν εἴδησιν, ὅτι Ἀγγλὶς πριγκήπισσα μετ' οὐ πολὺ, ξενισθήσεται παρ' αὐτοῖς. Νῦν ἀπ' αὐτῆς ἐξήρτηται νὰ δυνηθῇ, νὰ διατηρήσῃ τὴν συμπάθειαν ἣν ὁ λαὸς ἐστὶν ἕτοιμος νὰ τῇ προσφέρῃ.»

Συγχαρητήρια

Ἐγνώσθη ὅτι πλὴν τῆς βασιλίσσης τῆς Ἱσπανίας καὶ τοῦ Σουλτάνου ἐνετάλησαν καὶ οἱ ἐν Ἀθήναις πρεσβευταὶ τῆς Ἰταλίας, Ἀγγλίας καὶ Γερμανίας καὶ συνεχάρησαν τοὺς ἡμετέρους βασιλεῖς ἐπὶ τῇ εἰκοσιπενταετηρίδι τῶν γάμων των. Ὁ τελευταῖος μάλιστα ἐπρόκειτο νὰ προσφέρῃ εἰς τὸν βασιλέα μεγαλοπρεπὲς δῶρον τοῦ αὐτοκράτορος Γουλιέλμου μετ' αὐτογράφου αὐτοῦ ἐπιστολῆς, ἥτις θὰ ἐπιδοθῇ μεθ' ὅλης τῆς δυνατῆς ἐπισημότητος. Καὶ ὁ τῆς Αὐστρίας πρεσβευτὴς θὰ συγχαρῇ ὡσαύτως τὸν βασιλέα ἐκ μέρους τοῦ αὐτοκράτορος Φραγκίσκου Ἰωσήφ.

Ἡ «Ταρὴκ»

Ἡ τουρκικὴ «Ταρὴκ» ἐν ἀρχῇ τοῦ πολιτικοῦ αὐτῆς δελτίου γράφει τὰ ἑξῆς ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῶν ἐπὶ τοῖς ἀργυροῖς γάμοις τοῦ βασιλικοῦ ζεύγους τῆς Ἑλλάδος ἑορτῶν:

«Ὁ ὀθωμανικὸς τύπος ὀφείλει ἕνεκα τῆς ἀρχαίας φιλίας καὶ τῆς γειτονίας νὰ συγχαρῇ τῷ σεβαστῷ βασιλικῷ ζεύγει ἔθνους ὁμόρου τῇ ὀθωμανικῇ αὐτοκρατορίᾳ καὶ ἐν φιλικαῖς μετ' αὐτῆς σχέσεσι διατελοῦντος ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῶν ἑορτῶν τῶν τελουμένων πρὸς τιμὴν γεγονότος σημαντικωτάτου ἐν τῷ βίῳ Αὐτοῦ. Ἐπὶ τούτῳ δὲ καὶ ἡ ἡμετέρα ἐφημερὶς ἀπευθύνει Αὐτῷ τὰ ἔνθερμα αὐτῆς συγχαρητήρια».

ΠΟΙΚΙΛΑ

Τί εἶναι ἓν κλειδοκύμβαλον;

Ὅτε κατὰ πρώτην φορὰν μετέβησαν εἰς Εὐρώπην οἱ Ἰάπωνες τὸ μόνον ὅπερ ἐξέπληξεν αὐτοὺς ἦν τὸ μουσικὸν ἐκεῖνο τέρας ὅπερ εἰς τὰ ἡμέτερα ὦτα τοσαύτην προξενεῖ τέρψιν καὶ τὴν καρδίαν μας ἀπαλύνει. Εἷς τῶν ἰαπώνων ἐκείνων περιγράψας τὸ ὄργανον τοῦτο ἔπεμψε πρὸς δημοσίευσιν ἔν τινι ἐφημερίδι τῆς Ταϊκούν. Ἐν τῇ περιγραφῇ ταύτῃ ἀναφέρεται τὸ ἑπόμενον χαρακτηριστικώτατον ἀπόσπασμα: «Οἱ Εὐρωπαῖοι γνωρίζουσι νὰ συμψάλλωσι μετά τινος ζώου ἔχοντος τέσσαρας πόδας καὶ ἐκβάλλοντος μελωδικοὺς φθόγγους. Ἀνὴρ, συνηθέστερον δὲ γυνὴ κάθηται πρὸ αὐτοῦ. Ὅταν δε πατῇ τὴν οὐρὰν τοῦ τέρατος καὶ κτυπᾷ διὰ τῶν δακτύλων ἐπὶ τῶν λευκῶν ὀδόντων αὐτοῦ τὸ ἀναγκάζει νὰ ψάλῃ. Ὁ ἦχος τῆς φωνῆς αὐτοῦ εἶναι λίαν θελκτικός».

Ἐξαφάνισις ποταμοῦ

Περίεργον γεγονὸς ἐπιστοποιήθη ἐσχάτως ἐν Ρωσσίᾳ. Πρόκειται περὶ τῆς ἐξαφανίσεως τοῦ Βούσκλα ποταμοῦ, ὅστις ἤρδευε πρὸ ὀλίγων ἐτῶν μίαν ἐκ τῶν γονιμωτέρων ἐπαρχιῶν τοῦ κυβερνείου Πολταυίας. Σήμερον ὁ ποταμὸς οὗτος κατεχώσθη ὁλοσχερῶς ὑπὸ πυκνὰ στρώματα ἄμμου, δύο δὲ μικραὶ λίμναι ὑπάρχουσιν εἰς τὰ μέρη ἐκεῖνα ὅπου ἄλλοτε ἦτο περισσότερον ἢ ἀλλαχοῦ βαθύς.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΥΠΗΡΕΣΙΑ «ΠΑΤΡΙΔΟΣ»

Σοφία, 21/2.—Ἡ «Σοβράνια» σήμερον ἐνέκρινεν εἰς πρώτην ἀνάγνωσιν, τὸ συμβόλαιον τοῦ δανείου, ὅπερ παρεπέμφθη εἰς ἐπιτροπήν. Ἡ δευτέρα ἀνάγνωσις γεννήσεται ἐν τῇ συνεδριάσει τῆς μεθαύριον παρασκευῆς.

Βουδαπέστη, 21/2. — Ἐντὸς 24 ὡρῶν ἐσημειώθησαν 21 χολερικὰ κρούσματα καὶ 9 θάνατοι.

Βερολῖνον, 21/2.—Ὁ «Μηνύτωρ» δημοσιεύει διάφορα μέτρα διευκολύνοντα τὴν ναυσιπλοΐαν ἐν τῷ Ἄλβῃ, ληφθέντα δὲ ἕνεκα τῆς ἐξακολουθητικῶς παρατηρουμένης ὑφέσεως τῆς χολέρας ἐν ἐν Ἀμβούργῳ.

Βρυξέλλαι, 21/2.—Ἡ ἐπιτροπὴ τῆς Βουλῆς διὰ τὴν ἀναθεώρησιν τοῦ Συντάγματος, ἀπέρριψε τὴν καθολικὴν ψηφοφορίαν διὰ ψήφων 16 κατὰ 4. Ἡ ἐπιτροπὴ θὰ συζητήσῃ αὔριον τὴν ψηφοφορίαν ἐπὶ τῇ βάσει τῶν κατοίκων καὶ βαθμοῦ τινος ἐκπαιδεύσεως.

Αὐτόθι αὐθημερόν.— Τὸ δικαστήριον τῶν ἐνόρκων ἐν Βραβάντῃ, κατεδίκασε τὸν ἐκδότην τῆς ἐφημερίδος «La Misere» εἰς διετῆ φυλάκισιν δι' ἀναρχικὰ ἄρθρα. Κατὰ τὴν διακοπὴν τῆς συνεδριάσεως, ὁ κατηγορούμενος ἐδραπέτευσεν. Οἱ παρόντες ἀναρχικοὶ ὑπεδέχθησαν τὴν ἀπόφασιν διὰ συριγμῶν καὶ κατὰ τὴν ἔξοδον ἐπετέθησαν κατὰ τῶν ἐνόρκων, οὓς ἐδέησε νὰ προστατεύσῃ ἡ ἀστυνομία.

Μασσαλία, 21/2.— Ἀνταπόκρισις ἐκ Δαχομέης, ἡμερομηνίας 5 8/βρίου, λέγει, ὅτι ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τῶν ἐχθροπραξιῶν οἱ Γερμανοὶ ἐξακολουθητικῶς στέλλουσι ζωοτροφίας καὶ ὅπλα εἰς τὸν Μπεχανζῆν. Ἐβεβαιώθησαν δὲ ἤδη ὅτι 200 λευκοὶ διοικοῦσι τὰ στρατεύματα τῶν Δαχομέων. Μεταξὺ τῶν κυριωτέρων καὶ γνωστῶν ἀρχηγῶν ὑπάρχουσι 3 Βέλγοι καὶ 6 Γερμανοί.

Βουδαπέστη, 21/2.— Ἡ οἰκονομικὴ ἐπιτροπὴ τῆς Βουλῆς, ἐξηκολούθησε τὴν συζήτησιν ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ὑπουργείου τοῦ ἐμπορίου. Ὁ ὑπουργὸς Λούκας ἐδήλωσεν, ὅτι ὑπάρχει τάσις αὐξήσεως τῶν σιδηροδρομικῶν εἰσπράξεων, αἵτινες δὲν ἔπαθον ἐπαισθητῶς καὶ κατὰ τὸ διάστημα τῆς χολέρας. Ὁ ὑπουργὸς ἐξῆρε τὴν σημασίαν τῶν εἰσαχθεισῶν δύο μεγάλων μεταρρυθμίσεων τοῦ κατὰ ζώνας τιμολογίου καὶ τοῦ ἐπιτοπίου, αἵτινες ἀνταπεκρίθησαν εἰς τὰς ἐπ' αὐτῶν στηριχθείσας ἐλπίδας ὑπὸ ἔποψιν οἰκονομικὴν καὶ χρηματιστικήν.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

—§—

Ἀθῆναι. 22/3.—Οἱ κυβερνητικοὶ κύκλοι ἰσχυρίζονται, ὅτι αἱ εὐρωπαϊκαὶ δυνάμεις κατὰ τὴν παροῦσαν ὥραν ἀνταλλάσσουσι γνώμας ἐπὶ τῆς ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα ἑλληνικῆς διακοινώσεως.

Κληρονομικὴ δίκη

Ἐν τῇ κληρονομικῇ δίκῃ, ἣν ἤγειραν οἱ συγγενεῖς τοῦ Βασιλείου Ἀδαμάκη πρὸς ἀκύρωσιν τῆς διαθήκης, δι' ἣν θέλουσιν ἐμφανισθῇ οἱ ἐνάγοντες ἐν τῷ δικαστηρίῳ Ἰασίου τὴν 8 ἰανουαρίου 1892, ἐζήτησαν πλὴν τῶν ἄλλων ἀπαιτητῶν ἐκ τῶν ἐνταῦθα, τὴν ἀκύρωσιν τῆς διαθήκης καὶ ὁ ἐν τῷ ἑλληνικῷ στρατῷ ἀνθυπολοχαγὸς Ἰωάννης Λαδικὸς, σύζυγος τῆς κυρίας Χαρικλείας Λαδικοῦ. Ὁμοίως ἐπενέβησαν αἱ κκ. Ζωὴ Λαδικοῦ καὶ Μαρία Κυριακοῦ, συγγενεῖς τοῦ Ἰω. Ἀδαμάκη, πάντες διαμένοντες ἐν Ἀθήναις. Ὁ δικηγόρος αὐτῶν κ. Πανόπουλος παρουσίασεν αἴτησιν κεκυρωμένην ὑπὸ τῆς ἐν Ἀθήναις ρωμουνικῆς πρεσβείας.

Οἱ στόλοι ἐν Πειραιεῖ

Ὁ ἐπὶ τῶν ναυτικῶν ὑπουργὸς κ. Σκουλούδης προσήνεγκεν ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῶν ἀργυρῶν γάμων τοῦ βασιλικοῦ ζεύγους τῆς Ἑλλάδος, γεῦμα πρὸς τιμὴν τῆς γαλλικῆς μοίρας καὶ τῶν λοιπῶν ξένων πολεμικῶν. Ὁ βασιλόπαις Γεώργιος παρίστατο εἰς τὸ γεῦμα, ἔχων δεξιόθεν τὸν Γάλλον ναύαρχον Buge, καὶ ἀριστερόθεν τὸν πλοίαρχον Servan.

Διάστασις ὑπουργῶν

Ἐν τῷ χθὲς συγκροτηθέντι συμβουλίῳ τῶν ὑπουργῶν ἐπῆλθε ρῆξις μεταξὺ τῶν ὑπουργῶν Κὰρπ καὶ Καταρτζῆ. Οἱ ζουνιμισταὶ ἅμα τῇ ἐνάρξει τῶν Βουλῶν θέλουσι προκαλέσει ὑπουργικὴν κρίσιν.

Ἐπάνοδος βασιλέως

Ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς Κάρολος ἐπανακάμπτει εἰς Ρωμουνίαν τὴν 5 προσεχοῦς νοεμβρίου.

Οἱ φιλελεύθεροι

Τὸ κόμμα τῶν ἐθνικοφιλελευθέρων θέλει συγκροτήσει γενικὴν συνέλευσιν πρὸς συζήτησιν τοῦ προγράμματός του τὴν προσεχῆ κυριακὴν καὶ δευτέραν.

Τοκετὸς ἐν λοιμοκαθαρτηρίῳ

Ἐν τῷ λοιμοκαθαρτηρίῳ Πρεδεάλ γυνή τις ἔτεκεν ἄρρεν.

ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ

Ἀξιότιμε Κύριε,

Λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νὰ γνωστοποιήσωμεν ὑμῖν ὅτι τὸ ὑφ' ἡμῶν ἐνῳκιασθὲν

HOTEL CENTRAL

ἄρχεται λειτουργοῦν ὑπὸ τὴν διεύθυνσίν μας τὴν 26 Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ.

Τὸ ξενοδοχεῖον τοῦτο νεόδμητον καὶ πολυτελῶς ἐπιπλωμένον, κεῖται εἰς θέσιν κεντρικωτάτην καὶ εὐάερον, ἀπέναντι τοῦ ἀνεγειρομένου Μεγάρου τῶν δικαστηρίων, παρὰ τὴν Διμποβίτσαν καὶ ἐπὶ τῶν ὁδῶν Ράχωβας καὶ Καρόλου, κέκτηται δὲ τοποθεσίαν ὑγιεστάτην καὶ ἀπολαύει θέας μαγευτικῆς.

Τοῦ ἑτέρου ἐξ ἡμῶν πολύτιμον ἀποκτήσαντος πεῖραν ἐν τῇ πολυετεῖ διευθύνσει τοῦ ξενοδοχείου Κυριαζῆ, ἔνθα ἐγένετο γνωστὸς διὰ τὴν ἐπιμέλειαν καὶ ἀκρίβειαν, ἃς ἐπεδείξατο, τρέφομεν τὴν χρηστὴν ἐλπίδα ὅτι διδομένης ἀφορμῆς θέλετε τιμήσει τὸ ἡμέτερον ξενοδοχεῖον καὶ ὑπισχνούμεθα τιμιότητα, ὑπηρεσίαν πρόθυμον, καθαριότητα καὶ τιμὰς μετρίας.

Ὅλως πρόθυμοι

Ἡλ. & Νικ. Βολονάση

Βουκουρέστιον, 23 8βρίου 1892.

ΚΟΥΡΕΙΟΝ

Ι. ΜΕΤΑΞΑ

ΕΝ ΒΡΑΙΛΑ

Strada Regala No. 2 şi

No. 9, Strada Sf. Michail, No. 9

Ὁ ὑποφαινόμενος λαμβάνω τὴν τιμὴν νὰ γνωστοποιήσω τὸ σεβαστὸν Κοινὸν τῆς Βραΐλας ὅτι ἐκ τῆς πολυχρονίου πείρας, ἣν ἐκτησάμην ἐπισκεπτόμενος τὰς διαφόρους τῆς Εὐρώπης πόλεις, ἠδυνήθην νὰ συμπληρώσω πάσας ἐν γένει τὰς ἀπαιτουμένας βελτιώσεις τοῦ ὑπ' ἀριθ. 2, κουρείου μου τοῦ παραπλεύρως τοῦ τραπεζιτικοῦ καταστήματος τοῦ κ. Ἠλ. Λαζαρῆ. Τελευταίως δὲ ἤνοιξα καὶ τὸ ὑπ' ἀριθ. 9 κατάστημα παρὰ τῷ νεωστὶ ἀνοιχθέντι Ζαχαροπλαστείῳ τῶν Παρισίων. Ἐπιθυμῶν δὲ ν' ἀνταποκριθῶ κατὰ πάντα πρὸς τὰς ἀπαιτήσεις τῆς πολυαρίθμου πελατείας μου ἐφρόντισα καὶ προσέλαβον τοὺς **ἐμπειροτέρους καλλιτέχνας** οἱ ὁποῖοι δύνανται νὰ ἱκανοποιήσωσι τὰς ὀρέξεις καὶ τῶν μᾶλλον ἀπαιτητικῶν ἐκ τῶν πελατῶν.

Βασιζόμενος δὲ εἰς τὴν ὑποστήριξιν, ἣν μοὶ παρέσχε μέχρι τοῦδε τὸ Σεβαστὸν κοινὸν τῆς Βραΐλας, ἐλπίζω ὅτι θέλει μοὶ παρέχει ταύτην καὶ εἰς τὸ μέλλον.

Ι. Μεταξᾶς.

ΓΑΛΛΟ-ΡΩΜΟΥΝΙΚΟΝ ΛΥΚΕΙΟΝ

Strada Dréptă No. 28

Ἐν Βουκουρεστίῳ

Μαθήματα νεοελληνικῆς γλώσσης ὑπὸ τοῦ κ. Κ. Παρισίδου πρώην διευθυντοῦ τῆς ἐν Ρουστσουκίῳ ἑλληνικῆς Χοολῆς.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 19 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.—	99.1/2
» amortis. ,,	82.1/2	95.—
» » 4 o/o	100.—	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883	89.1/2	90.—
» » » —1884	—.—	.
» » » —1889	—.—	.
» » » —1890	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95.80	95.90
» » Urbane 5 »	90.1/4	90.1/2
» » » 6 »	100.1/2	101.—
» » » 7 »	102.—	102.1/2
» » » Iaşĭ 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1660.—	1666.
Dacia-Rumania	406.—	410.
Naţionala	410.—	415.
Societ. de Reasigurare	190.—	195.
» » Constr. şi l. publ	124.—	128.
» » Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.12.1/2	25..5.—
» ὄψεως	25.25.—	25.27.1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.80	99.85
» ὄψεως	100.40	100.45
Βερολίνου τρίμηνον	123 —	123.10
» ὄψεως	124.50	124.60
Βελγίου τρίμηνον	99.65	99.70
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.12.1/4	2.13.1)2
» εἰκοσάφραγκον	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἐλβετίας τρίμηνον	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.11.—	2.12.—
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	100.25	100.30
Λίρα Ὀθωμανική	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας	20.05	20.06
Μάρκαι Γερμανίας	124.—	125.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 21 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	105.10
» » 3 o/o	99.—
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	99.25
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	338.—
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	—.—
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον	501.87
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα	590.31
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.25
» Βελγίου	99.1/16
» Βιέννης	207.87
Διάθεσις Χρηματ. ἀσθενής.	

ΒΙΕΝΝΗ 21 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.535
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	310.25
Ρούβλια χάρτινα	116.25
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.95
» Παρισίων	47.65
Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.	

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 21 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	101.90
» » 5 o/o	96 80
» » 4 o/o	82.—
Ρούβλια χάρτινα	193 55
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	96.20
Συνάλλαγμα Βελγίου	80.55
» Παρισίων	80.55
» Βιέννης	—.—
Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.	

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 21 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	96.7/8
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.34
» Ἀμστελοδάμου	12.03

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 21 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o	97.—
» » 5 o/o	84 20??

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διυλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῆ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικὰ, Ρουμανικὰ Γαλλικὰ, Γερμανικὰ, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κτρίῳ TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΕΙΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.

Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἄροτρον **NORMAL cu doue drasdare.**

Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι

Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.

Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ
ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.

ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΑΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΑΛΑΙ MASSEY
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Caussoglu Calarași* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 543. ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΚΥΡΙΑΚΗ 25/7 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΥΤΗ

Ετησία..... Φρ 30
Εξάμηνος..... » 15
Τρίμηνος..... » 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Α'. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
» » Β'. » ὁ » 10 » » 2—
» » Γ'. » ὁ » 10 » » 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαι αἰτήσεις ἀπευθυντέοι
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρέστιον, 24 Ὀκτωβρίου

ΔΙΑΚΟΠΗ ΣΧΕΣΕΩΝ

Ὁ ἑλληνικὸς τύπος

Ἐπὶ δύο κατ' ἐπανάληψιν ἡμέρας ταὐτοσήμους αἱ ἡμιεπίσημοι ἐφημερίδες «Timpul» καὶ «Indépendance Roumaine» ἐδημοσίευσαν διακοινώσεις. Πρόκειται περὶ τῶν ἑλληνικῶν ἐφημερίδων, αἵτινες καταχρώμεναι τῆς εὐρείας φιλοξενίας, ἥτις παρέχεται αὐταῖς ἐν Ρωμουνίᾳ ἐπιτίθενται καὶ ὑβρίζουσι τὴν ρωμουνικὴν κυβέρνησιν καὶ τὸ ρωμουνικὸν ἔθνος. Καὶ ἡ μὲν «Timpul» ἐκπεφρασμένως ὁρίζει περί τίνων ἑλληνικῶν ἐφημερίδων πρόκειται, ὀνομάζουσα τὴν «Ἰριδα» καὶ τὴν «Πατρίδα», ἡ δὲ «Indépendance Roumaine» καίτοι μᾶλλον δριμέως ἐκφραζομένη ἀποφεύγει νὰ ὀνομάσῃ αὐτάς. Πρὸς ἀμφοτέρας τὰς μνησθείσας ἐφημερίδας ἐδώκαμεν χθὲς σύντομον ἀπάντησιν. Ἤδη ἐπανερχόμενοι ἐπὶ τοῦ θέματος τούτου θεωροῦμεν καθῆκον ἡμῶν δι' ὀλίγων νὰ ἐξηγήσωμεν πρὸς τοὺς φίλους ὁμοεθνεῖς τὸ πρόγραμμα τῆς «Πατρίδος» καὶ τὴν ἄχρι τοῦδε πορείαν αὐτῆς. Οἱ ἐκ τῶν Ρωμούνων παρακολουθήσαντες ἡμᾶς ἐν τῇ ἐξελίξει τοῦ προγράμματος τούτου δὲν δύνανται ν' ἀρνηθῶσιν ἡμῖν δικαιοσύνην.

Τὸ πρόγραμμα τῆς «Πατρίδος»

Ἡ «Πατρὶς» ἐν τῷ προγράμματι αὐτῆς ἐν πρώτοις ὑπεχρεώθη ἐκθύμως νὰ συνηγορήσῃ ὑπὲρ τῶν ἐν τῇ χώρᾳ ταύτῃ ἑλληνικῶν συμφερόντων Ἄνευ τῆς σπουδαιοτέρας ταύτης παραγράφου τοῦ προγράμματος αὐτῆς, ἡ «Πατρὶς» οὐδένα θὰ εἶχε λόγον ὅπως ἐξακολουθῇ ἐν τῇ ρωμουνικῇ πρωτευούσῃ μελαίνουσα τὸν χάρτην, καὶ καταναλίσκουσα τὰ ρωμουνικὰ γραμματόσημα. Τὴν ὑποχρέωσιν ταύτην φρονεῖ ὅτι ἐν πᾶσι τοῖς ζητήμασιν εὐσυνειδήτως ἄχρι τοῦδε ἐξεπλήρωσεν, οὐδόλως δ' ἐπελάθετο ταύτης καὶ κατὰ τὰς χρισίμους ἡμέρας τῆς διακοπῆς τῶν σχέσεων. Ἡ συνάδελφος «Indépendance Roumaine» κακίζουσα τὰς ἑλληνικὰς ἐφημερίδας ὡς ταχθείσας ὑπὲρ τῆς πατρίδος αὐτῶν κατὰ πολὺ ὑποβιβάζει τὰ εὐγενέστερα τῶν αἰσθημάτων. Οἱ δημοσιογράφοι ἐντελῶς ἀνεξαρτήτως τοῦ μέρους εἰς ὃ ζῶσι, τὸν κάλαμον αὐτῶν ὀφείλουσιν ἄνευ ὅρων ν' ἀφιεροῦσι ὑπὲρ τοῦ ἔθνους εἰς ὃ ἀνήκουσιν. Καὶ μόνη ἡ ἀδιαφορία ἐν παραπλησίαις στιγμαῖς θὰ ἦν ἱκανὴ νὰ στιγματίσῃ αὐτοὺς ὡς λειποτάκτας ἐκ τῶν γραμμῶν τοῦ καθήκοντος. Οἱ Ἕλληνες δημοσιογράφοι τὴν εὐγενῆ ταύτην ἀποστολὴν ἐθνικῶς ἐξεπλήρωσαν ἐν βαρβάροις κράτεσι καὶ ἐν πονηραῖς ἡμέραις, πλεῖστοι δὲ τούτων συμφέροντα καὶ ζωὴν, μετ' αὐταπαρνησίας τιμώσης τὴν ἀνθρωπότητα, προσέφερον πρὸ τοῦ ἱεροῦ βωμοῦ τῆς ἑαυτῶν πατρίδος. Τίνι τρόπῳ θὰ ἐχαρακτήριζεν τοὺς ἐν Βουκουρεστίῳ τοιούτους οὐ μόνον ἡ πατρὶς αὐτῶν ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ οἱ Ρωμοῦνοι ἐὰν χάριν ὑποδεεστέρων λόγων ἤθελον φανῆ ἐπιλήσμονες ἤδη τῶν ἱερωτέρων αὐτῶν καθηκόντων;

Τί ἠδύνατο ν' ἀπαιτήσῃ παρ' αὐτῶν ἡ Ρωμουνία

Τὴν Ρωμουνίαν ἐν ᾗ ζῶμεν σεβόμεθα καὶ τιμῶμεν, οὐδέποτε ὅμως χάριν αὐτῆς θὰ λησμονήσωμεν τὴν πάτριον φωλεάν μας. Οὐδέποτε οὐδεμία δύναμις θ' ἀποσπάσῃ ἐκ τῶν καρδιῶν ἡμῶν τὴν ἀγάπην καὶ ἀφοσίωσιν δι' ὧν ἕκαστος ἡμῶν περιβάλλει τὸ ὄνομα τῆς γλυκείας ἡμῶν πατρίδος. Χάριν οὐδενὸς συμφέροντος θὰ ποδοπατήσωμεν τὰ εὐγενέστερα τῆς ἀνθρωπότητος αἰσθήματα καὶ τέλος πρὸ οὐδενὸς κινδύνου θὰ ἐγκαταλείψωμεν τὸν δίκαιον ἀγῶνα τῆς ἡμετέρας πατρίδος. Ἓν μόνον παρ' ἡμῶν ἠδύνατο νὰ ζητήσῃ ἡ Ρωμουνία καὶ εἰς τοῦτο ὀφείλομεν ἀγογγύστως νὰ ὑποκύψωμεν. Ὡς ξένοι νὰ μὴ ἀναμιχθῶμεν εἰς τὰς πολιτικὰς τῆς χώρας διαιρέσεις καὶ ἐν ταῖς μετὰ τῶν ρωμουνικῶν ἐφημερίδων διαμάχαις νὰ μὴ ὑπερβῶμεν τὰ ὅρια τῆς κοσμίας καὶ μετριόφρονος συζητήσεως. Τοῦτο φρονοῦμεν καὶ ἐξεπληρώσαμεν καίτοι, ὡς ἐκ τῆς καθ' ἡμῶν γλώσσης τοῦ ἰθαγενοῦς τύπου, ἐν ὥρᾳ δικαίας ἀγανακτήσεως θὰ ἐπετρέπετο ἴσως ἡμῖν ὑπερπήδησις τῶν ἐσκαμμένων.

Ὁ ρωμουνικὸς τύπος

Ἤδη ἐξεταστέον, ἐὰν ὁ ρωμουνικὸς τύπος, ὁ τὴν ἄμυναν τῶν ἐνταῦθα ἑλληνικῶν ἐφημερίδων σφοδρῶς ἐλέγχων, δικαιοῦται, οὐχὶ βεβαίως θέσει, ἀλλὰ φύσει κατὰ τοιοῦτον νὰ ἀποφαίνηται τρόπον. Πᾶσαι αἱ τοῦ Βουκουρεστίου συνάδελφοι προεξαρχούσης τῆς «Timpul» καὶ τῆς «Indépendance Roumaine» ἀπὸ τῆς διακοπῆς τῶν μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας σχέσεων μακρὰ ἐδημοσίευσαν ἄρθρα. Δύνανται οἱ Ρωμοῦνοι συνάδελφοι νὰ εἴπωσιν ἡμῖν τίνα τῶν ἄρθρων ἐκείνων ἐχαρακτήριζε μετριότης γλώσσης πρὸς κράτος μεθ' οὗ ἡ χώρα αὐτῶν διέκοψε τὰς τέως φιλίας σχέσεις; Αἱ ἰθαγενεῖς ἐφημερίδες λησμονοῦσαι ὅτι ἐν τῇ πατρίδι αὐτῶν πολλαὶ ζῶσι χιλιάδες Ἑλλήνων καὶ ὅτι διὰ τῶν γραφομένων αὐτῶν ἐθίγετο ἡ ἐθνικὴ τῶν ἀτυχῶν ἐκείνων ξένων φιλοτιμία, διηγωνίζοντο τίς τούτων μᾶλλον σαρκαστικῶς νὰ λαλήσῃ περὶ ἔθνους διὰ τοσούτων μετὰ τῆς Ρωμουνίας συνδεομένου δεσμῶν. Ἐν οἱαδήποσε ἄλλῃ χώρᾳ τῇ μᾶλλον, μετὰ τῆς Ἑλλάδος ἀσχέτῳ, θὰ εὑρίσκετό τις, ἐὰν οὐχὶ νὰ συνηγορήσῃ ὑπὲρ αὐτῆς, τοὐλάχιστον νὰ συμβουλεύσῃ μετριοπάθειαν. Ἐν Ρωμουνίᾳ ἀτυχῶς, ἔνθα ἡ Ἑλλὰς πλείονας τῶν ἑκατὸν χιλιάδας τέκνων αὐτῆς ἀντὶ **πινακίου φακῆς** ἀντήλλαξεν **οὐδεὶς** ἐτόλμησεν ἔστω καὶ δύο μόνον ἀγαθοὺς νὰ εἴπῃ ὑπὲρ τῆς πρώην μητρὸς λόγους.

Ἡ ἄμυνα

Τίς ἠθικὸς νόμος δύναται νὰ καταδικάσῃ τὴν ἐξάσκησιν τοῦ ἱεροῦ τῆς ἀμύνης δικαίου; Ἢ τί ἕτερον ἔπραξαν οἱ ἐν Βουκουρεστίῳ Ἕλληνες δημοσιογράφοι κοσμίως ἀντεπεξελθόντες κατὰ τῶν κατὰ τῆς πατρίδος αὐτῶν γραφομένων.; Ἢ μὴ οὗτοι δὲν δικαιοῦνται νὰ ἐπικαλεσθῶσιν ἐπίσης τοὺς φιλελευθέρους τῆς χώρας νόμους ὑπὸ τὴν αἰγῖδα τῶν ὁποίων βιοῦσιν; Γινώσκομεν ὅτι ἡμῖν τοῖς ξένοις καὶ ὑβριζομένοις δὲν ἐπιτρέπεται τὸ ὑβρίζειν, ἠγνοοῦμεν ἐν τούτοις ὅτι δὲν ἐδικαιούμεθα νὰ συνηγορήσωμεν ὑπὲρ τῶν δικαίων τοῦ ἔθνους οὗ ἀποτελοῦμεν μέρος. Χωρὶς νὰ ἐπικρίνωμεν τὰς ἐνεργείας τῆς ρωμουνικῆς κυβερνήσεως ἢ νὰ καταδικάσωμεν τὰς σκέψεις τοῦ ρωμουνικοῦ ἔθνους ἐν κράτει διακρινομένῳ ἐπὶ φιλελευθέροις θεσμοῖς ἐξεφράσαμεν ὑπὲρ τῆς πατρίδος ἡμῶν γνώμην. Τίς ἑπομένως δύναται νὰ καταδικάσῃ τὴν γνώμην ἡμῶν ταύτην χωρὶς ἀποτόμως νὰ μὴ ἐξυβρίσῃ τὴν ἐλευθερίαν τῆς συνειδήσεως; Ἐπὶ τοῦ προκειμένου θέματος τολμῶμεν νὰ ἐπικαλεσθῶμεν τὴν ἐτυμηγορίαν οὐ μόνον τῶν τρίτων ἀλλὰ καὶ αὐτῶν τῶν φιλοδικαίων καὶ μετριοπαθῶν Ρωμούνων. Ἐσμὲν βέβαιοι ὅτι ἡ λευκὴ αὐτῶν ψῆφος ἔσεται ὑπὲρ ἡμῶν.

Τιμῶμεν τὴν χώραν ἐν ᾗ ζῶμεν καὶ σεβόμεθα τοὺς νόμους αὐτῆς, δὲν δυνάμεθα ὅμως νὰ λησμονήσωμεν ὅτι εἰμεθα, ἐσμὲν καὶ ἐσόμεθα Ἕλληνες. Ὡς τοιοῦτοι ἐπίσης δὲν λησμονοῦμεν ὅτι παιδιόθεν ἐδιδάχθημεν τὸ **Εἷς οἰωνὸς ἄριστος ἀμύνεσθαι ὑπὲρ πάτρης.** Θὰ ἦτο ἀποφρὰς σκέψις τὸ νὰ νομίσῃ τις ὅτι οἱ φιλοπάτριδες Ἕλληνες δὲν ἔχουσι θέσιν σήμερον ἐν τῷ ἐδάφει ὁμοθρήσκου καὶ πεπολιτισμένης χώρας. Τοὐναντίον ἐσμὲν πεπεισμένοι ὅτι οἱ ἀληθεῖς Ρωμοῦνοι ἐκτιμῶσι τὴν ἀρετὴν ἡμῶν ταύτην καὶ ὅτι Ἕλληνες καὶ Ρωμοῦνοι ὑπὸ ἀδελφικωτέρους θὰ ζήσωσιν ἐν προσεχεῖ μέλλοντι ὅρους. Ὅτε οἱ τεχνητοὶ οὗτοι φραγμοὶ θέλουσι καταπέσει, Ἕλληνες καὶ Ρωμοῦνοι μετὰ θλίψεως θὰ ἴδωσι ὅτι μεταξὺ φίλων ἐχθρικὸς δι' ἀμφοτέρους σκηνοῖ λαός, ἀπὸ κοινοῦ δὲ θὰ ἐργασθῶσι κατὰ τοῦ κοινοῦ κινδύνου. Τοιουτοτρόπως δέον νὰ μελετηθῇ τὸ ζήτημα τῆς φιλίας τῶν δύο τούτων χωρῶν παρὰ τοῦ ρωμουνικοῦ τύπου καὶ οὐχὶ ὑπὸ τὴν ἐπήρειαν τῶν σκέψεων τῶν Ζεφλεμάκη καὶ Μαργαρίτη. Ἐὰν τό γε νῦν ἔχον οἱ ἐν Βουκουρεστίῳ συνάδελφοι δὲν δύνανται νὰ ἴδωσιν, ὡς ἡμεῖς, τὰ πράγματα οὐδόλως ἐπιβαρύνει ἡμᾶς ἡ εὐθύνη. Οἱ παρὰ τὸν Παρθενῶνα θ' ἀναμένωσι τὴν ἐπάνοδον ἀγαθοτέρων παρὰ τὴν Διμποβίτσαν σκέψεων. Ἀμυνόμενοι θὰ ἐξακολουθήσωσι καὶ μόνοι ἐργαζόμενοι ἐν τῇ Ἀνατολῇ οὐ μόνον κατὰ τῶν μικρῶν αὐτῶν ἐχθρῶν ἀλλὰ καὶ αὐτῶν ἔτι τῶν ἰσχυρῶν, οἵτινες ποικιλοτρόπως ἐργάζονται ὅπως ὑποσκάψωσι παρὰ τὸν Αἶμον τὸ μέλλον τῆς ἑλληνικῆς φυλῆς. Ἐν ᾗ ἂν ἡμέρᾳ οἱ Ρωμοῦνοι ἐννοήσωσι διὰ τίνος λογαριασμὸν ἐξάγουσι τανῦν ἐκ τοῦ πυρὸς τὰ κάστανα τότε καὶ μόνον θὰ καταστῇ δυνατὴ ἐπάνοδος ἀληθῶς φιλικῶν μεταξὺ τῶν δύο τούτων λαῶν σχέσεων. Εἴθε νὰ μὴ εἴπωσιν οἱ ἄλλοι τότε, La montarde après le diner.

Μ.

ΟΙ ΡΩΜΟΥΝΟΙ ΤΗΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ

Τὸ ἐθνολογικὸν ζήτημα

Ἀναγινώσκομεν ἐν τῇ «Constitutionalul».

Ἡ ἑλληνικὴ ἐφημερὶς «Πατρὶς» πρό τινων ἡμερῶν, ἐδημοσίευσε μακρὰν ὡς λέγει, ἐθνολογικὴν μελέτην περὶ Μακεδονίας, δι' ἧς προσεπάθησε νὰ ἀποδείξῃ, ὅτι ἐκ τῶν 1,500,000 κατοίκων τῆς Μακεδονίας, αἱ 600,000 εἰσὶν καθαροὶ Ἕλληνες, 500,000 Σλάβοι, τὸ δὲ ὑπόλοιπον ἐκ 400,000, ἀποτελοῦσιν οἱ Τοῦρκοι, Ἑβραῖοι, Ἀθίγγανοι καὶ Κουτσοβλάχοι (sic) περὶ ὧν βεβαιοῖ ὅτι εἰσὶ φυλῆς ἑλληνικῆς(;) καὶ οἵτινες πλὴν τῆς ἑλληνικῆς γλώσσης, λαλοῦσι καὶ ἑτέραν τινὰ γλῶσσαν, καλουμένην κουτσοβλαχικὴν (sic) εὑρίσκονται δὲ ἐγκατεσπαρμένοι περὶ τὸν Σκάρδον, ἀποτελοῦντες 12 χωρία, ὄντες δὲ, καὶ αὐτόθι ἀναμεμιγμένοι μεθ' Ἑλλήνων (:), Κατόπιν ὁ γράψας τὴν εἰρημένην ἐθνολογικὴν μελέτην, ὅπως ἀποδείξῃ τὴν ζωτικότητα τοῦ ἑλληνικοῦ στοιχείου, ἀριθμεῖ 51 πόλεις καὶ δήμους τῆς μέσης Μακεδονίας, πᾶσας ἑλληνικὰς pur sang, καὶ διὰ τοῦ ὕφους ἀληθοῦς παλληκαρίου, προκαλεῖ τοὺς Βουλγάρους καὶ Ρωμούνους νὰ δείξωσι τὰς πόλεις καὶ τοὺς δήμους τῆς μέσης Μακεδονίας, ἐν αἷς ὑπάρχουσιν οὗτοι. Ὡς Ρωμοῦνος ἐξ Ἠπείρου, καὶ ὡς διατρίψας ἐπὶ πολλὰ ἔτη ἐν Μοναστηρίῳ (Βιτώλια) καὶ κατὰ συνέπειαν γινώσκων καλῶς τίνες ἐθνικότητες κατοικοῦσι τὴν Μακεδονίαν θεωρῶ καθῆκόν μου ν'ἀποδείξω, ὅτι οἱ Ρωμοῦνοι δὲν εὑρίσκονται ἐγκατεστημένοι μόνον εἰς τὰ πέριξ τοῦ Σκάρδου, ὅπως ἐκεῖνος βεβαιοῖ, ἀλλ' εἰσὶν ἐγκατεσπαρμένοι καθ' ἅπασαν σχεδὸν τὴν Μακεδονίαν, ὅπερ ἄλλως τε κάλλιστα γινώσκουσιν οἱ Ἕλληνες ἀλλὰ δὲν συμφέρει εἰς αὐτοὺς νὰ τὸ διακηρύξωσιν, ἕνεκα τῶν γνωστῶν τοῖς πᾶσιν ἁρπακτικῶν αὐτῶν σκοπῶν.

Ἡ προσωνυμία Κουτσόβλαχοι

Καὶ πρῶτον πάντων οἱ Ρωμοῦνοι τῆς Μακεδονίας, Ἠπείρου, Ἀλβανίας καὶ Θεσσαλίας μετ'ἀγανακτήσεως ἀποκούουσι τὴν περιφρονητικὴν προσωνυμίαν κουτσόβλαχοι, ἣν οἱ Ἕλληνες ἐκ παραφθορᾶς ἐσχημάτισαν ἐκ τῆς τουρκικῆς λέξεως Κιουτσοῦκ Βλὰχ ἤτοι μικρὰ Ρωμουνία, προσωνυμίαν, ἣν ἀπέδωκαν εἰς αὐτὴν οἱ Τοῦρκοι πρὸς ἀντιδιαστολὴν τῆς μεγάλης Ρωμουνίας, ἣν οἱ Τοῦρκοι ἐκάλουν Καρὰ Βλὰχ (Μαύρη Βλαχία). Ἡ λέξις Κουτσόβλαχοι, εἴτε Βλάχοι δὲν εἶναι γνωστή· οἱ Ρωμοῦνοι καλοῦνται ἀναμεταξύ των Armani, τὸ ἔθνος Gintea Armăneasca, καὶ ἡ γλῶσσα Limba Armănesca (Παρατηρητέον ὅτι εἰς πάσας τὰς ἐκ ρ ἀρχομένας λέξεις, οἱ Ρωμοῦ τῆς Μακεδονίας καὶ Ἑλλάδος προθέτουσιν ἐν ἀρχῇ τὸ στοιχεῖον α), ἥτις διακρίνεται μόνον, ὡς πρὸς τὴν προφορὰν τῆς ἐν Ρωμουνίᾳ λαλουμένης γλώσσης.

Ρωμουνικαὶ πόλεις ἐν Μακεδονίᾳ

Θέλομεν δείξει εἰς τοὺς περὶ τὴν «Πατρίδα» τοὺς τόπους ἐν οἷς οἱ ἐν Μακεδονίᾳ Ἀρμάνοι εἰσὶ πρὸ αἰώνων ἐγκατεστημένοι. Ἐνταῦθα ὁ ἀρθρογράφος σημειοῖ ἐν πρώτοις τὰ Σκόπεια, ἐν οἷς λέγει ἐκ τῶν τριάκοντα χιλιάδων κατοίκων δέκα χιλιάδες εἰσὶν ἀρμάνοι, οἱ δὲ λοιποὶ Τοῦρκοι καὶ Σλαῦοι. Ἕλληνες ἐν Σκοπείοις λέγει εἰσὶ μόνον ὁ πρόξενος τῆς Ἑλλάδος καὶ ὁ ἀρχιερεύς, ἐρωτᾷ δὲ τί ζητοῦσιν οὗτοι ἐκεῖσε; Μετὰ τοῦτο παρατίθησι 13—14 ἄλλας πόλεις ἢ χωρία ἐν αἷς εὕρηται μέγας ἀριθμὸς ἀρμάνων καὶ ἔνθα οἱ Ἕλληνες ἢ ἐντελῶς ἐλλείπουσιν ἢ ἀσήμαντον ἀποτελοῦσι μειονότητα.

Σ. Π. Ἐπειδὴ τὸ ἀνωτέρω ἄρθρον ἔχει συνέχειαν, ἐπιφυλασσόμεθα ἐν λεπτομερείᾳ μετὰ τὸ τέλος νὰ ἐξετάσωμεν τὰ παρ' αὐτοῦ γραφόμενα. Ἤδη ἐπειδὴ προτρέπει τοὺς Ρωμούνους νὰ μὴ ἀφῶσι τὴν Kiuciuk-Vlah (Μικρὰν Βλαχίαν) τί θὰ ἔλεγεν ἐὰν οἱ ἐν Ἀθήναις ἀδιαφοροῦντες περὶ τῆς Ἠπείρου, Μακεδονίας, Θράκης καὶ Κρήτης τὴν προσοχὴν αὐτῶν ἔστρεφον εἰς τὴν ἐν Ἰταλίᾳ Grecia magna (μεγάλην Ἑλλάδα);

Ο ΓΟΥΛΙΕΛΜΟΣ ΕΝ ΒΥΤΕΜΒΕΡΓΗ

Ἐκ τηλεγραφικῆς εἰδήσεως μανθάνομεν ὅτι ὁ αὐτοκράτωρ ἀπῆλθεν εἰς ἐπίσκεψιν τῆς οἰκίας τοῦ Λουθήρου, ἐκ Βερολίνου εἰς Βυτεμβέργην ὅπου φθας διέτρεξεν ἐφ' ἁμάξης συρομένης ὑπὸ 4 ἵππων, ὑπὸ τοὺς ἤχους τῶν κωδώνων καὶ τοῦ θορύβου τῶν ἐνθουσιωδῶν ἀνευφημιῶν τοῦ πλήθους. Κατὰ τὴν εἰς τὸ δημαρχεῖον ἄφιξίν του, τὸν αὐτοκράτορα ὑπεδέχθη ὁ δήμαρχος καὶ οἱ ἀντιπρόσωποι τῆς πόλεως. Ὁ δήμαρχος ἀπήγγειλε προσφώνησιν εἰς τὸν αὐτοκράτορα. Τὴν 11 1/2 ἡ συνοδεία ἐτέθη εἰς κίνησιν ἀπὸ τῆς ἐκκλησίας τῆς ἐπαύλεως, διευθυνομένη εἰς τὸν καθεδρικὸν ναὸν, παιανιζούσης τῆς μουσικῆς τὸν ὕμνον τοῦ Λουθήρου. Μετὰ τὴν τελετὴν ἐγένετο ἡ ἱστορικὴ παρέλασις, παριστῶσα σκηνὰς ἐκ τῆς Θρησκευτικῆς Μεταρρυθμίσεως καὶ τῆς ἱστορίας τῆς Βυτεμβέργης. Ἡ παρέλασις ἀπετελεῖτο ἐξ 20 ὁμίλων καὶ διήρκεσεν ἐπὶ μίαν ὥραν. Ἡ διεξαγωγὴ ἐγένετο ἀμέμπτως.

Ἡ αὐτοκράτειρα, αἱ πριγκίπισαι, οἱ νεαροὶ πρίγκιπες ἀνεχώρησαν τὴν 2.45. Ὁ αὐτοκράτωρ ἐπρόκειτο νὰ ἀναχωρήσῃ τὴν 6.30. Ὁ αὐτοκράτωρ ἀπήγγειλε λόγον κατὰ τὸ πρόγευμα, ὅπερ παρετάθη ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ Λουθήρου.

„Πίνω, εἶπεν, ἀπὸ τοῦ κύλικος ὃν περ ἡ Βυτεμβέργη προσήνεγκεν εἰς τὸν μεταρρυθμιστὴν Λούθηρον, κατὰ τὸν γάμον αὐτοῦ τῷ 1525. Ἡ ἰδέα τῆς ἀξιοπρεποῦς ἀνοικοδομήσεως τῆς ἐκκλησίας τῆς ἐπαύλεως ὡς πρώτου μνημείου τῆς Μεταρρυθμίσεως, εὗρεν ἠχὼ ἐν τῇ καρδίᾳ τῶν ἐμῶν προγόνων. Ἀφοῦ ὁ πάππος μου, αὐτοκράτωρ Γουλιέλμος, διέταξεν ὅπως προετοιμασθῶσι τὰ ἀπαιτούμενα μέσα ἵνα ἀχθῇ εἰς αἴσιον πέρας ἡ οἰκοδομὴ αὕτη, ὁ ἀθάνατός μου

πατὴρ, ὁ αὐτοκράτωρ Φρειδερῖκος ἀνέλαβε τὸ ἔργον μεθ' ὅλης τῆς ζέσεως τῆς φλογερᾶς του καρδίας.

„Ὁ Ὕψιστος δὲν ἠθέλησεν ὅπως ὁ πατήρ μου ἴδῃ τὸ ἔργον του περατούμενον, ἀλλ' οἱ ἐπίγονοι εὐγνωμονοῦντες οὐδέποτε θέλουσι λησμονήσει ὅτι τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐστὶ συνδεδεμένον στενῶς πρὸς τὸ μνημεῖον τοῦτο τῆς Μεταρρυθμίσεως.

„Ἡ ἀνεγερθεῖσα Schlosskirche πλὴν τῶν ἀναμνήσεων ἃς ὑπενθυμίζει δέον νὰ θεωρηθῇ δι' ἡμᾶς ὡς εὐαγγελισμὸς, διότι ἀποτελεῖ εὔγλωττον ἔκφρασιν τῆς εὐλογίας τοῦ Ὑψίστου ἐπὶ τὴν Εὐαγγελικὴν Ἐκκλησίαν. Τὴν Ἐκκλησίαν ταύτην, καθῆκον ἡμῶν ἐστὶν, ὅπως μὴ ἐπιτρέψωμεν νὰ καταπέσῃ εἰς ἐρείπια, ἀλλὰ νὰ διαφυλάξωμεν καὶ προστασεύσωμεν αὐτήν. Σήμερον ἐκ νέου ὁμολογήσωμεν τὴν πρὸς τὸν Θεὸν ἡμετέραν πίστιν. Μὴ λησμονήσωμεν ὅτι ἡ ἐξομολόγησις αὕτη ἐνοῖ ἡμᾶς πάντας σήμερον μεθ' ἁπάσης τῆς χριστιανωσύνης. Περιέχει εἰρηνικὸν ἐχέγγυον ὑφιστάμενον καὶ πέραν τοῦ τάφου.

„Εἰς τὰ τὴν πίστιν ἀφορῶντα δὲν ὑφίσταται ἐξαναγκασμός. Αὐτὴ ἡ ἐλευθέρα τῆς καρδίας πεποιθησις μόνη αποφασίζει, τὸ δὲ γεγονὸς ὅτι οὕτως ἔχει ἀκριβῶς, τυγχάνει εἷς τῶν ἀρίστων καρπῶν τῆς Μεταρρυθμίσεως.

„Ἡμεῖς οἱ Εὐαγγελικοὶ οὐδένα πολεμοῦμεν ἐν τοῖς δόγμασιν αὐτοῦ, ἀλλὰ στερρῶς ἐμμένομεν καὶ μέχρι θανάτου τῇ πίστει τοῦ Εὐαγγελίου. Ἐν τούτῳ συνίστανται αἱ δεήσεις καὶ ἡ στερρά μου ἐλπίς: τὸ πνεῦμα, ὅπερ δεσπόζει ἐν τῇ ὁμηγύρει ταύτῃ ἐνισχύει με ἐν τῇ πίστει ταύτῃ."

Ὁ αὐτοκράτωρ ηὐχαρίστησεν εἶτα τοὺς γερμανοὺς πρίγκηπας καὶ τοὺς ξένους μονάρχας οἵτινες ἀντεπροσωπεύοντο ἐν τῇ ἑορτῇ.

Γουλιέλμος ὁ Β' ἐπεράτωσε τὸν λόγον του διὰ τῶν ἑξῆς:

„Ὁ κῦλιξ οὗτος, οὗ ἥψαντο τὰ χείλη τοῦ Λουθήρου ποτὲ, θέλει χρησιμεύσει ὅπως πιῶ εἰς ὑγειαν τῶν ὑψηλῶν μοι ξένων. Ζήτωσαν οἱ Γερμανοὶ διαμαρτυρόμενοι πρίγκηπες καὶ αἱ κυβερνήσεις τῶν ἐλευθέρων γερμανικῶν πόλεων!"

Η ΠΑΝΗΓΥΡΙΣ ΤΗΣ ΚΟΝΙΤΣΗΣ

Οἱ πανηγυρισταί.

Εἰς τὴν Κόνιτσαν, τὴν ὡραιοτάτην ὀρεινὴν πόλιν τῆς Ἠπείρου, τὴν ὁποίαν ποτίζει ὁ ποταμὸς Ἀῶος καὶ στολίζουσι δροσερώτατα καὶ βαθύσκια δάση, τελεῖται κατ' ἔτος τὴν 25ην Σεπτεμβρίου ἐμπορικὴ πανήγυρις ἡ λεγομένη Παζαρόπουλον, καὶ δυναμένη νὰ ὀνομασθῇ ἡ μεγαλειτέρα ἐμπορικὴ πανήγυρις τῆς Ἠπείρου. Ἐκεῖ καταβαίνουν ἀπὸ τὰ ὑψηλὰ βουνά των, ἀπὸ τὸν Πίνδον περίγυρα οἱ Βλάχοι, οἱ Ἀλβανοὶ καὶ οἱ Ἕλληνες κάτοικοι τῆς περιφερείας τῆς Κονίτσης, ἀπὸ δύο καὶ τρεῖς ἡμέρας πρὸ τῆς ἄρξεως τῆς πανηγήρεως καὶ συνάζονται ἀπὸ ὅλας σχεδὸν τὰς πόλεις τῆς Ἠπείρου οἱ ἔμποροι.

Τὰ ἐμπορεύματα

Ἡ πανήγυρις ἄρχεται τὴν 20 καὶ 21 7)βρίου καὶ ἐξακολουθεῖ ἐπὶ ὀκταήμερον περίπου. Οἱ πανηγυρισταὶ, ποικίλοι τὴν γλῶσσαν, τὴν φυσιογνωμίαν καὶ τὸν ἱματισμὸν καταλαμβάνουσι κατὰ χιλιάδας τὸν χῶρον τὸν προορισμένον διὰ τὸ παζάρι καὶ ἀνταλάσσουν ἐκεῖ καὶ πωλοῦσι τὰ κατασκευάσματα τῶν χειρῶν των καὶ τὰ προϊόντα τῆς κτηνοτροφίας των. Οἱ Βλάχοι πληροῦσι τὸν χῶρον τῆς πανηγύρεως μὲ τὰ τραγόσκουτα, τὰ δίμητα, τὰς βελέντζας, τὰς μαχαίρας των καὶ τὴν πεφημισμένη μεζύθραν (οὔρδαν) τοῦ Ντένσκου, οἱ ἀλβανοὶ ἀνταλάσσουν τοὺς βόας καὶ τοὺς ἵππους των, οἱ Ἰωαννῖται πωλοῦσι τὰ τσαρούχιά των καὶ οἱ ἐντόπιοι, οἱ Κονιτσῶται τὲς «ποδιὲς», τὴν καλλίστην καὶ μετ' ἄκρας ἐπιμελείας καὶ τέχνης ἐπεξειργασμένην βιομηχανίαν τῶν ὡραίων γυναικῶν των.

Αἱ δοσοληψίαι

Κατὰ τὸν ἐκεῖσε ἀνταποκριτὴν ἡμῶν, παρατηρεῖται ὅτι ἡ πανήγυρις ἔσχεν ἐφέτος ὑπέρ ποτε ζωηρὰν ὄψιν καὶ ὄχι ὀλίγαι δοσοληψίαι ἐγένοντο, αἵτινες ἐπαργγόρησαν ὁπωσοῦν τοὺς ἀτυχεῖς κατοίκους τῆς Ἠπείρου εἰς τὴν ἐλεεινὴν ταύτην τῆς πενίας ἐποχὴν, ἣν διέρχονται.

ΕΞ ΙΤΑΛΙΑΣ

(Ἰδιαιτέρα ἀλληλογραφία "Πατρίδος„)

Μεσσήνη 18)30 Ὀκτωβρίου 1892

Ὡραία ἀνέτειλε καὶ ὄντως ἐαρινὴ ἡ ἡμέρα αὕτη τοῦ Κυρίου, κατὰ τὴν ὁποίαν ὑπὸ τῆς κοινότητος καὶ τοῦ κ. προξένου ὡρίσθη δοξολογία ἐν τῷ σεπτῷ ἐνταῦθα ναῷ τοῦ ἁγίου Νικολάου διὰ τοὺς ἀργυροῦς γάμους τοῦ λαοπροβλήτου βασιλέως τῶν Ἑλλήνων Γεωργίου.

Πράγματι μετὰ τὴν θείαν δοξολογίαν πολλῶν ὁμογενῶν συρρευσάντων καὶ ἐκκλησιασθέντων, ἐνθουσιώδη «Ζήτω ὁ Γεώργιος!» ἠκούσθησαν ὑπὸ τοὺς θόλους τοῦ ἱεροῦ ναοῦ.

Προηγουμένως δὲν ἔλειψεν ἡ ὀλιγομελὴς κατισταμένη ὁσημέραι κοινότης δι' ἐράνων αὐτῆς νὰ στείλῃ συγχαρητήριον τηλεγράφημαεὶς τὴν πρωτεύουσαν, διὰ τὸν ἄνωθι σκοπὸν, πρὸς τὴν Α. Μ. τὸν βασιλέα ἑορτάζοντα τὸ 25ον ἔτος τῶν γάμων αὐτοῦ, ᾧ δῴη Κύριος πολλὰ τὰ ἔτη, μετὰ τῆς χαριτοβρύτου καὶ λαοφιλοῦς ὡσαύτως ἀνάσσης Ὄλγας.

Υ. Γ. Τὸ ὑμέτερον ἐν τῇ γαλλικῇ κύριον ἄρθρον πολὺ διαφωτίζει τὸ ζήτημα καὶ θὰ ὠφελήσῃ πολὺ εἰς τὸν τύπον τῆς Εὐρώπης. Σήμερον διαβιβάζω αὐτὸ εἰς τὴν διεύθυνσιν τοῦ «Imparziale» φιλελευθέρου καὶ σηλαντικοῦ φύλλου τῆς πόλεώς μας. Ἐλπίζω αὔριον νὰ σᾶς στείλω τὴν κρίσιν.

ΑΠΟ ΚΩΝΣΤΑΝ/ΠΟΛΕΩΣ ΕΙΣ ΑΡΑΒΙΑΝ

Ἰατρὸς, ὑπηρετῶν παρὰ τῷ Διεθνεῖ Ὑγειονομείῳ τῆς Κωνσταντινουπόλεως, καὶ μεταβὰς μετ' ἄλλων συναδέλφων του εἰς Ἀραβίαν, ἔνθα ὑπάρχει διαρκὴς ὑγειονομικὸς σταθμὸς, πρὸς ἐπιθεώρησιν τῶν εἰς Μέκκαν μεταβαινόντων καθ' ἑκατοντάδας χιλιάδων Μωαμεθανῶν προσκυνητῶν, ἐπέστειλε τῇ ἐν Καλάμαις συναδέλφῳ „Ἡ Μεσσηνιακὴ" ἐπ' ἐσχάτων, χαριτωμένην περιγραφὴν τοῦ ταξειδίου του καὶ τῶν χωρῶν ἃς διῆλθεν, ἣν ὡς τερπνὸν καὶ ὠφέλιμον ἀνάγνωσμα παρέχομεν σήμερον τοῖς ἡμετέροις ἀναγνώσταις.

Ἐκ Καμαρὰν

Θ' ἀπορῇς βεβαίως, ἀγαπητέ μοι, πῶς ἐπὶ δύο μῆνας ἐσιώπησα καὶ δὲν σοὶ ἔγραψα δύο λέξεις· ἡ ἀπορία σου ὅμως θὰ παύσῃ ἀμέσως ὡς ἀναγνώσῃς τὰς γραμμὰς ταύτας καὶ ἴδῃς τὴν προέλευσίν των. Ναὶ, φίλτατε, τὰ ψεύματα ἐτελείωσαν· εὑρίσκομαι εἰς Καμαρὰν, εἰς τὸ ἕτερον ἄκρον τῆς Ἐρυθρᾶς θαλάσσης, εἰς τὴν χώραν ταύτην τοῦ Ἡλίου, τῶν μαργαριτῶν καὶ τῶν γυμνῶν ἡμιαγρίων μαύρων! Μακρὰν τοῦ κόσμου, μακρὰν τῆς τύρβης, ἐξόριστος ἐπὶ νήσου ξηρᾶς καὶ ἀμμώδους μετὰ πέντε συναδέλφων καὶ ὁλοκλήρου ἐπιτελείου γραμματέων καὶ φυλάκων καὶ στρατοῦ.... Καὶ ὅμως εἶμαι εὐχαριστημένος καὶ σὲ βεβαιῶ πολὺ εὐχαριστημένος, διότι ἐκτὸς τοῦ ὅτι ἡ ἐνταῦθα διαμονή μου θὰ εἶναι βραχεῖα, καθόσον τὸν Ἰούλιον ἐπιστρέφομεν εἰς τὴν πεφιλημένην Κωνσταντινούπολιν, ἐκτὸς τοῦ ὅτι ἡ διαμονὴ αὕτη μοὶ εἶναι λίαν ἐπικερδὴς διότι, σημείωσε, ὅτι ἀπολαμβάνω 60 λίρας κατὰ μῆνα, ἤτοι 1800 φρ, ἑλληνικὰ, ἐκτὸς τοῦ ὅτι βλέπω κόσμον καὶ μέρη ἅτινα μόνον εἰς τὰ μυθιστορήματα τοῦ Ἰουλίου Βὲρν ἐθαύμαζον καὶ δὲν ἐπίστευον τὴν ὕπαρξίν τῶν, ἐκτὸς πάντων τούτων, καὶ πλείστων ἄλλων, εἶμαι εὐχαριστημένος, διότι κατὰ τὸ διάστημα τῆς ἐξ Ἀθηνῶν ἀναχωρήσεώς μου πολὺ ἔζησα, πολὺ ἠσθάνθην, ἐβαρύνθην, ἐκορέσθην, ἀηδίασα, ἀπεγοητεύθην, καὶ τέλος πάντων ἤθελον ν' ἀποσυρθῶ ὀλίγον, νὰ μονάσω νὰ ρεμβάσω, νὰ περισυλλέξω ἑμαυτὸν, νὰ συγκεντρώσω τὸ ἐγώ μου, νὰ λησμονήσω καὶ νὰ λησμονηθῶ....

Ὑπὸ τοιαύτας σκέψεις ἐπεβιβάσθην ἐπὶ τοῦ Αἰγυπτιακοῦ τῆς Τετάρτης· περιττὸν νὰ σοὶ εἴπω τὰς συγκινήσεις μου· ἐκρατήθην καὶ δὲν ἐδάκρυσα. Ἡ ὁμὰς τῶν 20—30 φίλων, εἰς οὓς εἶχον προσφέρει τὸ γεῦμα κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ἀναχωρήσεώς μου, μὲ συνώδευσε μέχρι τοῦ ἀτμοπλοίου, ἔνθα ἐπανελήφθη ἡ πρὸς τὸν Βάκχον θυσία, καὶ αἱ φιάλαι τοῦ ζύθου, καὶ τοῦ καμπανίτου ἀπεσφραγίζοντο μετὰ πατάγου.... Εἰς τὸν τελευταῖον τοῦ ἀτμοπλοίου συριγμὸν ἀπεχωρίσθημεν μὲ φιλήματα καὶ δάκρυα... ἀλλὰ τί νὰ σὲ εἴπω—ἡ στιγμὴ τοῦ ἀποχωρισμοῦ δὲν δύναται νὰ περιγραφῇ διὰ ξηρῶν γραμμῶν.

Ἐξ Ἁγίου Στεφάνου

Μετὰ δύο ὥρας διηρχόμεθα τὸν Ἅγιον Στέφανον, καὶ μετὰ μίαν ἔτι μόνον ὁ φανός του διεκρίνετο. Τότε, καὶ τότε μόλις ἐπανῆλθον εἰς ἐμαυτὸν, καὶ ἀπεσπάσθην ἐκ τῶν λογισμῶν εἰς οὓς εἶχον παραδοθῆ πρὸ τριῶν ὡρῶν μὲ τὴν κεφαλὴν ἐπὶ τῆς παλάμης ἐστηριγμένην, ἀναλογιζόμενος ποσάκις ἀπὸ τῆς εἰς τὸν κόσμον ἐμφανίσεώς μου εὑρέθην ἐν τῇ καταστάσει αὐτῇ, ποσάκις ἀπεχωριζόμην προσφιλῶν καὶ φιλτάτων ὑπάρξεων.

Κατῆλθον εἰς τὴν Α'. θέσιν. Ἡ μελαγχολία μου ὑπεχώρησε παρευθὺς πρὸ γλυκείας συναντήσεως. Ἡ Madame d'Estrée, artiste τῶν Παρισίων, μετὰ δύο ἄλλων Γαλλίδων chanteuses ἐπ' ὀλίγον διαμείνασαι ἐν Κωνσταντινουπόλει, μετέβαινον εἰς Ἀλεξάνδρειαν. Πρὸ τοῦ κλειδοκυμβάλου τῆς αἰθούσης εἶχε καταρτισθῆ πλήρης σχεδὸν μουσικὸς θίασος δυνάμενος νὰ ἀποσείσῃ τὴν βαρυτέραν μελαγχολίαν, νὰ φαιδρύνῃ τὴν ζοφερωτέραν μορφήν. Ἡ συνάντησις ἦτο ἐπίκαιρος. Μετ' ἀρρήτου φιλοφροσύνης, ἧς τὸ μυστήριον μόνον αἱ Γαλλίδες γνωρίζουσι, μὲ ὑπεδέχθησαν πᾶσαι, καὶ ἐν ἀκαρεῖ εὑρέθην ἐν μέσῳ χρυσῆς συντροφιᾶς, ἧς τὴν ἀνάμνησιν ἐπὶ πολὺ θὰ διατηρῶ.

Τὴν ἐπαύριον πρὸς τὸ ἑσπέρας εἰμεθα εἰς Μασσαλίαν, καὶ τὴν πρωΐαν τῆς ἑπομένης εἰς Σμύρνην. Ἐνταῦθα δὲν παρεμείναμεν ἢ ὀλίγας μόνον ὥρας, καὶ περὶ τὴν 4 μ. μ. ἀνεχωροῦμεν διὰ Πειραιᾶ.—Περιττὸν νὰ σὲ εἴπω ὅτι ἐταξειδεύομεν μὲ καιρὸν μαγευτικὸν, μὲ γαλήνην ἐξαισίαν, σπανίαν εἰς τοιαύτην ἐποχὴν, περιττὸν νὰ σοὶ εἴπω τὰς συγκινήσεις μου, σκεπτομένου ὅτι μετ' ὀλίγον θὰ πατήσω ἅπαξ ἔτι τὸ ἱερὸν τῶν Ἀθηνῶν ἔδαφος, ἔνθα ἐπὶ πέντε ἔτη ἔζησα καὶ τόσους παλμοὺς ἠσθάνθην.

Εἰς Πειραιᾶ

Περὶ τὴν ὀγδόην ὥραν τῆς πρωΐας τοῦ σαββάτου εἰσηρχόμεθα εἰς τὸν λιμένα τοῦ Πειραιῶς. Ἐξελθὼν ἀμέσως διηυθύνθην εἰς τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμὸν, καὶ μετ' ὀλίγον ἤμην εἰς... Ἀθήνας!... Ὦ φίλτατέ μοι, μὴ ζητῇς νὰ μάθῃς τὰ αἰσθήματα ἅτινα κατεπλημμύρησαν τὴν καρδίαν μου, ἥτις μοὶ ἐφαίνετο ὅτι βιαίως ἔμελλε ν' ἀποσπασθῇ.... Μετέβην ἐφ' ἁμάξης εἰς τὴν συνοικίαν μας, εἰς τὴν τοσαύτας ἀναμνήσεις περικλείουσαν οἰκίαν μας... ἀλλ' οἴμοι! τίποτε δὲν εἶχεν ἀπομείνει ἐν αὐτῇ· τί νὰ εἰσέλθω;—Ἡ Ἀδελαΐς, ἐσκέφθην, ἀπέθανε, ὁ Γεῶργος ἀνεχώρησεν, ἤτοι ἀπέθανε!.. τὰ πάντα ἐνεκρώθησαν, ἐξηφανίσθησαν, ἀπώλοντο.... Τί μένει;—τοῦ παρελθόντος ἡ σκιά!....

Διέταξα τὸν ἁμαξηλάτην νὰ μ' ἐπαφέρῃ εἰς τὸν σταθμὸν, καὶ ἀνέπνευσα μόνον ὅταν εἰσῆλθον εἰς τὸ τραῖνόν μου. Ἔφθασα εἰς Πειραιᾶ σκεπτόμενος ὅτι εἶδον καὶ δὲν εἶδον τὰς Ἀθήνας, ἃς τοσοῦτον εἶχον ποθήσει πρὸ πολλοῦ...

Ἐν Ἀλεξανδρείᾳ

Μετὰ δύο ἡμέρας εἰσηρχόμεθα εἰς τὸν λιμένα τῆς θελκτικῆς Ἀλεξανδρείας. Ἐν αὐτῇ ἐτελείωνε τὸ πρῶτον μέρος τοῦ ταξειδίου μου. Ἀπεβιβάσθην εἰς τὴν ξηρὰν, καὶ ὁδηγηθεὶς ἀπὸ τοὺς Ἄραβας εἰς τὸ πολυτελέστερον ξενοδοχεῖον, ἔνθα ἔμεινα ἐπὶ δύο ἡμέρας, περιηγήθην εἶτα τὰ ἀξιοθέατα τῆς πόλεως καὶ ἀνῆλθον διὰ σιδηροδρόμου εἰς Κάϊρον, ἓξ ὥρας ἀπέχον τῆς Ἀλεξανδρείας, διὰ νὰ ἴδω πρὸ πάντων τὸν θεῖόν μου, ὑπουργὸν τῶν οἰκονομικῶν τῆς Αἰγύπτου, καὶ τοὺς λοιποὺς συγγενεῖς παρ' οἷς διῆλθον εὐφροσύνους ὥρας λαμπρῶν διασκεδάσεων.

Μετὰ δύο ἔτι ἡμέρας ἐπεβιβαζόμην ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ἐπὶ τοῦ Congo, πελωρίου ἀτμοπλοίου τῆς Messageries 8000 τόννων, ἐκτελοῦντος τὸ ταξείδιον τῶν Ἰνδίων—Κίνας—Ἰαπωνίας. Πρὸς περιγραφὴν τῆς πολυτελείας τοῦ γίγαντος τούτου τῆς θαλάσσης κάμνω ἔκκλησιν εἰς τὴν φαντασίαν μου. Τοῦτο μόνον σοὶ λέγω, ὅτι 36 Κινέζοι μὲ τὰς στολὰς τῆς πατρίδος των καὶ τὰς μακράς των πλεξίδας, τελοῦν τὴν ὑπηρεσίαν τῆς τραπέζης. Ἐπὶ τοῦ καταστρώματος ὁλόκληρος πανήγυρις. Πλέον τῶν 200 ἐπιβατῶν καὶ τῶν δύο φύλων, διαφόρων ἐθνικοτήτων, ἦσαν εἰς τὴν Α'. θέσιν εἰς ἣν ἔλαβον ἓν δωμάτιον δυνάμει τῶν 630 φράγκων ἅτινα ἐπλήρωσα μέχρις Aden. Ἐνταῦθα, ἀγαπητέ μοι, ἄλλαι ἐντυπώσεις καὶ ἄλλαι ἀπολαύσεις μὲ ἀνέμενον. Μετὰ 14 ὥρας εἰσηρχόμεθα διὰ τοῦ Port-Said εἰς τὴν διώρυγα τοῦ Suez εἰς τὸ ἀποκύημα τοῦτο τῆς μεγαλοφυΐας τοῦ Λεσὲψ, εἰς τὸ πανόραμα τοῦτο τῆς φύσεως, ἀπόλαυσιν τῆς ὁράσεως καὶ τῶν αἰσθήσεων.

Σουὲζ

Φαντάσου στενὴν θάλασσαν, πλάτους πρὸς δίοδον ἑνὸς ἀτμοπλοίου καὶ μήκους 20 ὡρῶν, μὲ σταθμοὺς μαγευτικοὺς, μὲ 2000 φανοὺς πολυχρώμους εἰς τὰς ὄχθας, μὲ ἄραβας τρέχοντας ὁμοῦ μὲ τὸ ἀτμόπλοιον, ὅπερ ἐν μέσῳ μεγαλοπρεποῦς καὶ ἁπλέτου φωτισμοῦ ἐξ ἠλεκτρικῶν φανῶν καὶ βεγγαλικῶν φωτων βαίνει ἠρέμα διαχέον λάμψεις μυθικάς.—Ἐν ὅλῃ ταύτῃ τῇ μαγευτικῇ εἰκόνι, πρόσθες τέσσαρα πιάνα ἐπὶ τοῦ καταστρώματος, τέσσαρα βιολιὰ, 300 ἐπιβάτας, 60 ἐπιβάτιδας ποικίλης ὡραιότητος, χοροὺς καὶ ᾄσματα καὶ ποτὰ καὶ παγωτὰ (διότι ἤδη ἡ θερμοκρασία ἀνέρχεται εἰς 28°) καὶ γέλωτας καὶ εὐθυμίαν ἔκτακτον, καὶ—πῶς νὰ ἀναφέρω τόσα ἄλλα—καὶ συνένωσ' ὅλα αὐτὰ εἰς ἓν σύμπλεγμα ἰδανικὸν, ὁμοῦ μὲ ὅσα παραλείπω καὶ ὅσα ἡ φαντασία σου θ' ἀναπληρώσῃ, καὶ εἰπέ μου, ἐὰν δύναμαι νὰ μὴ λησμονήσω τὰς θλίψεις, ἐὰν δύναμαι νὰ μείνω μελαγχολικός!...

Ἡ πανήγυρις αὕτη διήρκεσε μέχρι τῆς εἰς Aden ἀφίξεως, ἤτοι καθ' ὅλον τὸν πλοῦν τῆς Ἐρυθρᾶς θαλάσσης, ἐπὶ 8 ἡμέρας καὶ 8 νύκτας.

Εἰς Aden, τὸν στρατιωτικὸν τοῦτον λιμένα τῶν Ἄγγλων εἰς τὰς Ἰνδίας, ἔμεινα 4 ἡμέρας μεταξὺ μεγαλεμπόρων ὁμογενῶν, ἐμπορευομένων τὸν περίφημον καφὲν τῆς Μόκας, ἣν ἐπίσης ἐπεσκέφθην. Ἐκεῖθεν δι' ἑνὸς ἀγγλικοῦ ἔφθασα μετὰ 30 ὥρας εἰς Χoddeidah ἔνθεν μετὰ 24 ὥρας ἐπεβιβάσθην ἐπὶ ἑνὸς «Σαμπούκ» (εἶδος λέμβου) μετὰ 12 ναυτῶν ἀράβων γυμνῶν, καὶ μετὰ 10 ἔτι ὥρας ἐπάτουν τὸν πόδα εἰς τὸ κογχυλῶδες ἔδαφος τοῦ Καμαράν.

26 ἡμερῶν ταξείδιον

Οὕτω μετὰ 26 ἡμερῶν ταξείδιον, καὶ μετὰ περιήγησιν διαφόρων μερῶν, ἐν οἷς καὶ τῆς περιφήμου Μασσάβας, ἔφθασα εἰς τὸν πρὸς ὃν ὅρον, πλήρης ἐντυπώσεων ζωηρῶν καὶ πολυποικίλων. Σὲ συνιστῶ φίλε μου, ὅπόταν δυνηθῇς, νὰ ἐπιχειρίσῃς τὸ ταξείδιον τοῦτο, τὸ πλῆρες ἐνδιαφέροντος, θὰ ἴδῃς ἄλλον κόσμον, ἄλλην φύσιν, ἄλλους ἀνθρώπους (ἐὰν δύνανται ν' ἀποκληθῶσιν οὕτω τὰ γυμνὰ ταῦτα πλάσματα, τὰ ἀποτελοῦντα εἰρωνίαν τῆς κατ' εἰκόνα καὶ ὁμοίωσιν!...) ἄλλα ἤθη καὶ ἔθιμα, χιλίας θρησκείας εἰδολολατρῶν καὶ... καὶ.... καὶ.· ὧν οὐκ ἔστιν ἀριθμός:! θὰ ἴδῃς ὅμως καὶ σώματα Ἀραπισσῶν (ἐκ τοῦ γένους τῶν Σομὰλ) ἅτινα δύνανται νὰ παραβληθῶσι μὲ τ' ἀγάλματα τῆς Ἀφροδίτης, κατὰ τὴν κανονικότητα, τὸ εὐσταλὲς, καὶ τὸ πλαστικὸν κάλλος. Τὸ κατ'ἐμὲ, οὐδόλως μετανοῶ διὰ τὸ ταξείδιόν μου τοῦτο.

Ὁ ἐν Καμαρὰν βίος

Ὁ ἐν Καμαρὰν βίος μου, καθαρῶς μοναστικός. Διαιτῶμαι μετὰ τῶν συναδέλφων ἐν οἴκῳ ἀπὸ ψιάθας, ἕνεκα τῆς ὑπερβολικῆς θερμότητος, κειμένῳ πλησίον τῆς παραλίας. Ἐν αὐτῷ δύο μάγειροι οὓς μετεφέρομεν ἐπίτηδες ἐκ Σουὲζ μᾶς παρασκευάζουν λαμπρὰν τροφὴν, ἐκ κρεάτων, ἅτινα ἐνταῦθα εἰσὶ παρὰ πολλὰ, καὶ ἰχθύων ὡραιοτάτων, οὓς ἀγοράζομεν 10 λεπτὰ τὰς 3 ὀκάδας—τόσον εἶναι ἄφθονοι. Ἕκαστος μὲ τὴν σειράν του παραλαμβάνομεν τοὺς προσκυνητὰς τοῦ ἀφιχθέντος ἀτμοπλοίου, ἀνερχομένους εἰς 1000—1300, καὶ εἰσερχόμεθα μετ' αὐτῶν εἰς τὸ λοιμοκαθαρτήριον ἐπὶ 10 ἡμέρας μακρὰν τοῦ ἄλλου προσωπικοῦ. Πρὸ ἡμερῶν ἦτο ἡ σειρὰ μου. Εἶχον ἐν τῷ λοιμοκαθαρτηρίῳ, σὺν ἄλλοις, καὶ τρεῖς Σουλτάνους τῶν Ἰνδιῶν, οἵτινες μοὶ ἔδωκαν λίαν περίεργα δῶρα, ἐξ ὧν θὰ λάβῃς μόλις ὡς φθάσω εἰς Κωνσταντινούπολιν.

* * *

Ἀλλ' ἀρκετὰ σ' ἐζάλισα, πιστεύω, καὶ διακρίνω τὸ δύσθυμον πρόσωπόν σου συνοφρυούμενον καὶ μορφάζον διὰ τὴν ἀφόρητον πολυλογίαν μου.

Συντρίβω λοιπὸν τὴν ἐκ πτεροῦ γραφίδα μου καὶ καταπαύων σοὶ στέλλω φίλημα ἐναέριον θερμότατον.... οὐ μόνον ἐκ τοῦ κλίματος ἀλλὰ καὶ ἐκ καρδίας....

ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

Ἡ ἑλληνικὴ κοινότης Ἰωαννίνων διεκδικεῖ παρὰ τοῦ ρωμουνικοῦ κράτους 9 κτήματα καὶ μίαν οἰκίαν ἐν Βουκουρεστίῳ, πάντα ἀντιπροσωπεύονἀξίαν 5.000,000 φράγκων, ἀκίνητα ἅτινα τῇ ἀνήκουσι δῆθεν ἐπὶ τῇ βάσει διαθήκης τινὸς, ὑπὲρ τῆς κοινότητος, ἐκ μιᾶς Ἑλληνίδος Σάφτας Καοτρισοῖα θανούσης τῷ 1863. Τὸ δικαστήριον Ἰλφόβου ἀπέρριψε πρό τινος χρόνου τὴν αἴτησιν τῆς κοινότητος, διὰ τὸν λόγον, ὅτι δὲν ἐστηρίζετο ἐπὶ τοῦ νόμου. Ἡ κοινότης ἐποίησεν ἔφεσιν, ἥτις ἐδικάσθη προχθὲς ἐν τῷ Ἐφετείῳ Βουκουρεστίου. Ὁ δικηγόρος τῆς κοινότητος κ. Βοερέσκο, ἐζήτησεν ἀναβολὴν, ὅπως ὑποβάλῃ εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν κτημάτων ζητήματά τινα ἅτινα θέλει τῷ διατυπώσει γραπτῶς. Ὁ ἀντιπρόσωπος τοῦ ὑπουργείου τῶν κτημάτων κ. Δισέσκου, ἀντέκρουσε τὴν αἴτησιν τοῦ κ. Βοερέσκου, ζητῶν τὴν ἐκδίκασιν τῆς ἐφέσεως. Τὸ ἐφετεῖον ὅμως παρεδέχθη τὴν ἀναβολὴν ἥτις ὡρίσθη διὰ τὴν 14ην Ἰανουαρίου 1893.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Ὁ βασιλεὺς ἐν τῷ ἐξωτερικῷ

Ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς Κάρολος μετὰ τῆς Α. Υ. τοῦ πρίγκηπος διαδόχου, κατὰ τηλεγραφικὴν εἴδησιν ἐκ Σιγμαρίγγεν ἀπῆλθον εἰς Κοβοῦργον. Ὁ χθεσινὸς «Μηνύτωρ», δημοσιεύει λεπτομερῶς, τὰς ἑορτὰς, αἵτινες ἐτελέσθησαν τὴν παρελθοῦσαν παρασκευὴν, ἐπὶ τῇ ὀνομαστικῇ ἑορτῇ τῆς ἐν Σιγμαρίγγεν ξενιζομένης μνηστὴς τοῦ διαδόχου πριγκηπίσσης Μαρίας. Εἰς τὸ πριγκηπικὸν θέατρον τῆς πόλεως ἐδόθη παράστασις χάριν τῆς ὁποίας ἐστάλησαν διάφοροι προσκλήσεις εἰς τοὺς ἐπισήμους ἐκ τῶν κατοίκων τῆς πόλεως καὶ τῶν πέριξ. Ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς δὲν ἠδυνήθη νὰ παρευρεθῇ ἕνεκεν ἐλαφρᾶς ἀδιαθεσίας.

Εἰσπράξεις τελωνείων

Ὁ ἐπὶ τῶν οἰκονομικῶν ὑπουργὸς κ. Μενέλαος Γερμάνης, θὰ ζητήσῃ παρὰ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου, ὅπως ἀρθῇ ἡ ἀπαγόρευσις ἐπὶ τῶν ἐμπορευμάτων, ὧν ἡ εἰς τὴν χώραν εἰσαγωγὴ ἀπηγορεύθη τελευταίως ἕνεκα τῆς χολέρας. Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτο ὁ ὑπουργὸς θὰ παρουσιάσῃ πίνακα τῶν τελωνειακῶν εἰσπράξεων τῆς τρεχούσης ἑξαμηνίας ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν ἀντίστοιχον ἑξαμηνίαν τοῦ παρελθόντος ἔτους, ἐξ ἧς προκύπτει, ὅτι ἡ ἀπαγόρευσις τῆς εἰσαγωγῆς τυροῦ, κρέατος, δερμάτων, πανικῶν, λαχανικῶν, ὀπωρῶν, ἰχθύων καὶ χαβιαρίου πεμπομένων ἐκ Ρωσσίας, Τουρκίας, Γερμανίας, Αὐστρίας, Γαλλίας, Βελγίου, Σερβίας καὶ Ὁλλανδίας, ἐπήνεγκεν ζημίαν 352,000 φράγκων.

Τὸ κόμμα τῶν φιλελευθέρων

Τὴν ἑσπέραν ταύτην, συνέρχονται ἐν τῇ οἰκείᾳ λέσχῃ, τὸ ἐκτελεστικὸν κομητάτον τοῦ κόμματος τῶν ἐθνικοφιλελευθέρων, πρὸς συζήτησιν τοῦ ἑαυτῶν προγράμματος.

— Ἡ βουλευτικὴ ἕδρα τοῦ δευτέρου κολλεγίου Πράχωβας, χηρεύουσα ὡς ἐκ τοῦ θανάτου τοῦ Δ. Βρατιάνου ζωηρῶς διαμφισβητεῖται μεταξὺ τῶν μελῶν τοῦ κόμματος τῶν φιλελευθέρων. Πιστεύεται ὅτι ὑποψήφιος εἰς τὴν ἕδραν ἔσται ἢ ὁ κ. Παλλάδης ἢ ὁ κ. Γρ. Καντακουζηνός.

Ἀγρονομικὰ

Πρὸς παρασκευὴν τοῦ ἀπαιτουμένου προσωπικοῦ, διὰ τὰ ὁσονούπω ἱδρυθησόμενα πρότυπα ἀγροκήπια κατόπιν αἰτήσεως τοῦ ὑπουργοῦ τῶν κτημάνων, ὁ ἐπὶ τῆς παιδείας ὑπουργὸς ἀπεφάσισε τὴν ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ σύστασιν 2 ἑδρῶν γεωργικῆς καὶ τεχνολογικῆς χημείας. Πρὸς τὸν αὐτὸν σκοπὸν θέλει συστηθῇ ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ καὶ ἰδιαίτερον χημεῖον, δαπάναις ἀμφοτέρων τῶν ὑπουργείων.

Οἱ Ἕλληνες ἐν Βουλγαρίᾳ

Ὁ διευθυντὴς τῆς ἐκθέσεως τηλεγραφικῶς ἀνήγγειλε τοῖς ἐν τῇ πόλει Βάρνῃ ἀδελφοῖς Φορτοῦνα σαπωνοποιοῖς, τὴν ἀπονομὴν ἐν τῇ ἐκθέσει Φιλιππουπόλεως τοῦ χρυσοῦ μεταλλίου πρώτης τάξεως. Ἠτο νομίζομεν δίκαιον ν' ἀνταμειφθῶσι τόσοι κόποι καὶ ἀγῶνες τῶν ἀδελφῶν Φορτοῦνα πρὸς ἐμψύχωσιν τῆς ἐγχωρίου βιομηχανίας ἀπὸ ἐτῶν ἐργαζομένων, καὶ οἵτινες εἰσὶν οἱ πρῶτοι εἰσαγαγόντες τὸ εἶδος τοῦτο ἐν Βουλγαρίᾳ, ὅπερ δύναται νὰ συναγωνισθῇ μετὰ τῶν καλλιτέρων τοῦ εἴδους των ἐν τῷ ἐξωτερικῷ κατὰ τὴν ποιότητα, ἐφ' ᾧ καὶ συγχαίρομεν τοῖς ἀδελφοῖς Φορτοῦνα ἐπὶ τῇ ἀπονεμηθείσῃ τιμῇ.

Ἡ χολέρα

Κατὰ τὸ προχθεσινὸν ὑγειονομικὸν δελτίον, ἐν Σουλινᾷ ἐναυλόχουν 5 ἀτμόπλοια, ἐν Ἰσμαηλίῳ 4, καὶ ἐν τοῖς στομίοις τοῦ Προύθου 2, μετὰ 152 ἀνδρῶν πληρώματος καὶ 79 ἐπιβατῶν. Ἐν Οὐγγενίῳ ἐτέλουν τὴν κάθαρσιν αὐτῶν 38 ἄτομα, ἐν Βουρδουζενίῳ 19, ἐν Πρεδεὰλ 274 ἐν Βερτσιορόβᾳ 106, πάντων τούτων ἡ ὑγιεινὴ κατάστασις ἦν εὐχάριστος.

Ὁ χειμὼν

Αἱ ὡρᾶιαι φθινοπωριναὶ ἡμέραι μᾶς ἐγκατέλιπον. Ἀπὸ χθὲς ἔτι πυκνὴ ὀμίχλη ἤρξατο καλύπτουσα τὸν ὁρίζοντα τῆς Ρωμουνίας, λεπτὴ δὲ βροχὴ προαγγέλλει ἡμῖν ὅτι ὁ χειμὼν κρούει τὰς θύρας ἡμῶν. Ἐν τούτοις διὰ τὴν γεωργίαν τοῦτο ἐστὶ λίαν εὐχάριστον καθ' ὅσον ἐκ τῆς παρατεταμένης ἀνομβρίας ἐν τοῖς κλειστοῖς νομοῖς αἱ φθινοπωριναὶ σποραὶ ἀπόλυτον ἀνάγκην βροχῆς εἶχον.

Διάφορα

Ἡ ρωσσικὴ κυβέρνησις ἐζήτησε παρὰ τῆς ρωμουνικῆς τὴν ἄδειαν, ὅπως ἐπιτραπῇ εἰς ἐπιτροπὴν ρώσσων ἀξιωματικῶν νὰ ἔλθωσιν ἐνταῦθα καὶ προμηθευθῶσιν ἱπποφορβὴν διὰ τὸν ρωσσικὸν στρατόν. Ἡ ρωμουνικὴ κυβέρνησις παρεχώρησε τὴν ζητηθεῖσαν ἄδειαν.

— Οὐγγρική τις ἐφημερὶς ἀγγέλλει ὅτι ἡ οὐγγρικὴ κυβέρνησις προτίθεται νὰ ἐναγάγῃ εἰς δίκην πάντας τοὺς ρωμούνους, ὅσοι ἔλαβον μέρος εἰς τὴν σύνταξιν, καὶ διανομὴν τοῦ ὑπομνήματος ὅπερ ἀπηύθυναν εἰς τὸν αὐτοκράτορα Φραγκίσκον Ἰωσήφ.

— Τὸ ὑπουργεῖον τῶν δημοσίων ἔργων ἔθετο ὑπὸ μελέτην πολλὰς νέας σιδηροδρομικὰς γραμμάς, χάριν τῶν ὁποίων θέλουσι ζητηθῇ παρὰ τῶν βουλῶν αἱ ἀναγκαῖαι πιστώσεις.

— Τὸ ἐνεργητικὸν τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης μέχρι τῆς 17 ὀκτωβρίου ἀνήρχετο εἰς 184,355,521.

— Ἐκ Παρισίων ἀγγέλλεται ὅτι ὁ ρωμοῦνος ὑπότροφος τοῦ ὑπουργείου τῆς δημοσίας ἐκπαιδεύσεως κ. Ἀθ. Κωνσταντινέσκου, ἐν τῇ αὐτόθι σχολῇ τῆς γλυπτικῆς, ἐργάζεται ἀπό τινος χρόνου εἰς κατασκευὴν τῆς προτομῆς τοῦ τελευταίως θανόντος ρωμούνου ἠθοποιοῦ Μανολέσκου. Ἡ προτομὴ ἔσται ἑτοίμη περὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ μηνὸς δεκεμβρίου, ὅτε καὶ σταλήσεται ἐνταῦθα εἰς τὴν καλλιτεχνικὴν ἔκθεσιν, ἥτις γεννήσεται τότε ἐν τῷ Ἀθηναίῳ.

„VESELIA"

Ἡ δικαιοσύνη θριαμβεύει

Τοιοῦτον τίτλον φέρει ἡ εἰκὼν, ἣν σήμερον δημοσιεύει ἡ γελοιογραφικὴ ἐφημερὶς «Veselia». Ἡ ἐν λόγῳ εἰκὼν παρίστησι τοὺς κ.κ. Τρικούπην καὶ Λαχωβάρην μονομαχοῦντας. Τὸ ξίφος τοῦ κ. Τρικούπη θραύεται ὑπὸ τοῦ ξίφους τοῦ κ. Λαχωβάρη ἐφ' οὗ γέγραπται ἡ λέξις δικαιοσύνη. Ὄπισθεν τοῦ κ. Τρικούπη ἵσταται ἄρκτος κρατοῦσα κνοῦτον ἐνῷ ὄπισθεν τοῦ κ. Λαχωβάρη φρουρεῖ ἰταλὸς στρατιώτης. Ἄνωθεν τῆς κεφαλῆς τοῦ κ. Τρικούπη ἀνατέλλει ἥλιος ἔχων πτέρυγας καὶ ὄνυχας ἁρπακτικοῦ πτηνοῦ τὴν κεφαλὴν τοῦ Ζάππα, περὶξ δε τοῦ λαιμοῦ ἐστὶ γεγραμμένον τὸ ὄνομα Ζάππας. Τέλος ἑκατέρωθεν ἐπὶ βράχων διὰ τηλεσκοπίου θεῶνται τοὺς μονομάχους Ἕλληνες καὶ Ρωμοῦνοι, οἱ μὲν ρωμοῦνοι χαίρουσιν ἐπὶ τῇ νίκῃ τοῦ ὑπουργοῦ αὐτῶν, ἐνῷ οἱ Ἕλληνες τεθλιμμένοι κύπτουσι τὴν κεφαλήν.

Κάτωθι τῆς εἰκόνος ὑπάρχει ποίησις ἀνταξία τοῦ γνωστοῦ ποιητοῦ τῶν ὁδῶν τῆς ἑλληνικῆς πρωτευούσης Θεοδοσίου ἐξηγοῦσα τὰ τῆς εἰκόνος καὶ κατ' **ἀδελφικὸν** περὶ τῶν Ἑλλήνων ἐκφραζομένη τρόπον. Οἱ Ἕλληνες ἐν τούτοις εὐχαρίστως θέλουσι μάθει ὅτι ἰταλικὸν αἷμα καὶ οὐχὶ ἑλληνικὸν ῥέει εἰς τὰς φλέβας τῆς Ἰουβεναλείου ταύτης παρῳδίας.

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ.

Πόσοι γεννιῶνται κάθε ὥρα; ὑπελογίσθη ὅτι συμβαίνουσι κατὰ μέσον ὅρον 36 ἑκατομμύρια γεννήσεις καθ' ἕκαστον ἔτος ἐν ὅλῳ τῷ κόσμῳ, δηλαδὴ 70 γεννήσεις καθ' ἕκαστον πρωτόλεπτον, ἤτοι μία καθ' ἑκάστην στιγμὴν (μικροτέραν τοῦ ἑνὸς δευτερολέπτου). Ματαιόσχολοί τινες μὴ ἔχοντες ἴσως τί ἄλλο νὰ κάμουν, ὑπελόγισαν ὅτι τὰ λίκνα τῶν καθ' ἕκαστον ἔτος νεογνῶν τιθέμενα κατὰ μῆκος τὸ ἓν πλησιον τοῦ ἄλλου θὰ περιεζώνυον ὁλόκληρον τὴν γῆν, καὶ ὅτι, ἂν αἱ μητέρες μὲ τὰ βρέφη ἐν ταῖς ἀγκάλαις παρήλαυνον ἀνὰ εἴκοσι ἐν ἑκάστῳ λεπτῷ τῆς ὥρας, ἐκεῖναι αἵτινες θὰ κατεῖχον τὴν τελευταίαν τάξιν τῆς ὅλης αὐτῆς πομπῆς θὰ ἐκράτουν ἐν ταῖς ἀγκάλαις ηὐξημένα ἤδη παιδία ἡλικίας ἀνωτέρας των τεσσάρων ἐτῶν.

Οἱ νεκροὶ ἐν Ἰταλίᾳ.

Κατὰ τὰς τελευταίας στατιστικὰς πληροφορίας ἐκ Ρώμης, ὑπάρχουσιν ἐν ὅλῃ τῇ Ἰταλίᾳ 336 κοινότητες στερούμεναι τόπου πρὸς ἐνταφιασμὸν τῶν νεκρῶν των καὶ ἠναγκασμέναι νὰ ῥίπτωσι τὰ πτώματα τῶν ἀποθνησκόντων εἰς ὑπόγεια μέρη ἐντὸς τῶν ἐκκλησιῶν. Περισσότεροι τῶν 200,000 ἀνθρώπων κατοικοῦσι 37,203 ὑπόγεια εἰς ἄκρον νοσηρὰ καὶ ἀκάθαρτα. 9000 ἄνθρωποι ἔχουσι κατεσκευασμένας τὰς κατοικίας των ἐντὸς βράχων. Εἰς 1700 κοινότητας ὁ ἄρτος τρώγεται μόνον εἰς ἑορτασίμους ἡμέρας. 4965 κοινότητες δὲν τρώγουσι ποτὲ κρέας ἕνεκα τῆς πενίας των. 104 κοινότητες πάσχουσιν ἀπὸ τὴν λεγομένην Μαλάριαν (ἑλώδη πυρετόν).

Ὁ ἀριθμὸς τῶν πασχόντων ἐκ νοσημάτων τοῦ δέρματος προερχομένων ἐκ τῆς ἀκαθαρσίας καὶ τῆς κακῆς διαίτης ὑπερβαίνει τὰς 110,000. Εἰς 100 κατοίκους ἀναλογοῦσι 63 ἀναλφάβητοι.

ΠΟΙΚΙΛΑ

Ὁ ἀρουραῖος μῦς

Ὁ ἀρουραῖος μῦς (arvicola agrestis) κατέστη ἤδη ἐν Σκωτίᾳ—ὅπως καὶ ἐν Θεσσαλίᾳ — ἀληθινὴ μάστιξ, δυναμένη μόνον νὰ παραβληθῇ πρὸς τὴν πληγὴν τῶν κονίκλων, ἥτις ἀπὸ πολλοῦ μαστίζει τὴν Αὐστραλίαν. Τὸ ζῶον τοῦτο, ὁ ἀρουραῖος μῦς, πληθύνεται μετὰ καταπληκτικῆς γονιμότητος, διότι κυοφορεῖ τετράκις ἢ καὶ ἑξάκις καθ' ἕκαστον ἔτος, καὶ γεννᾷ ἓξ ἕως ὀκτὼ ἄτομα καθ' ἕκαστον τοκετόν· Τὰ ἀπειράριθμα ταῦτα τρωκτικὰ στίφη κατατρώγουσι τὸ θέρος τὰς βλάστας τῶν φυτῶν καὶ τῆς χλόης, τὸν δὲ χειμῶνα τρέφονται μὲ ῥίζας, ὑποσκάπτοντα τὸ ἔδαφος, ὅπερ βυθίζεται ὑπὸ τοὺς πόδας τῶν προβάτων. Ἐντὸς ὀλίγων ἐτῶν ὁλόκληροι λειμῶνες εἶναι ἐντελῶς κατεστραμμένοι. Αἱ ζημίαι ὑπολογίζονται ἤδη κατὰ ἑκατομμύρια, οἱ δὲ μισθωταὶ τῶν κτημάτων, οἱ fermers, ἀποροῦσι μέσων ἀμύνης καὶ ὑπερασπίσεως· ἐναντίον τοῦ φοβεροῦ τούτου ἐχθροῦ, ὅστις ἐπλημμύρισε τὴν χώραν των. Οἱ ἐν Θεσσαλίᾳ πρό τινος ἀναφυέντες ἀρουραῖοι καταδιώκονται δραστηρίως. Κατ' αὐτὰς ἐχρησιμοποιήθη θειοῦχος ἄνθραξ πρὸς καταστροφήν των.

Κατεργαριὰ

Ὁ διάσημος ζωγράφος Ρέμβρανδ ἠφανίσθη ἐξ αἴφνης ἡμέραν τινὰ ἐκ τοῦ Ἀστελοδάμου. Οἱ φίλοι αὐτοῦ ἐπίστευσαν ὅτι ἀπέθανε διὰ μυστηριώδους τινὸς τρόπου καὶ ἡ φήμη αὕτη διεδόθη μετ' οὐ πολὺ πανταχοῦ. Μέγα πλῆθος θαυμαστῶν ἦλθε νὰ συλλυπηθῇ τὴν δυστυχῆ χήραν καὶ ν' ἀγοράσῃ τὰς εἰκόνας καὶ τὰ σχεδιαγραφήματα τοῦ περιφήμου καλλιτέχνου. Πάντα ταῦτα ἐπωλήθησαν εἰς τιμὰς μυθώδεις. Μετά τινας μῆνας ἐνεφανίσθη πάλιν ὁ Ρέμβρανδ. Οἱ κάτοικοι τοῦ Ἀμστελοδάμου ἐγέλασαν πολὺ διὰ τὸ εὐφυές του στρατήγημα.

Ἡ μακροτάτη γέφυρα τοῦ κόσμου

Ἡ μακροτάτη γέφυρα τοῦ κόσμου εἶναι ἴσως ἡ παρὰ τῇ Σάγγαγγ ἐν Σινικῇ γέφυρα τοῦ Λέοντος. Ἔχει σχεδὸν ὀκτὼ καὶ ἡμίσεως χιλιαμέτρων μῆκος. Στηρίζεται ἐπὶ τριακοσίων μεγάλων κτιστῶν ἀψίδων, καὶ συνδέει τὰς δύο ἀπέναντι ὄχθας μεγάλου τινὸς κόλπου ἐν τῇ Κιτρίνῃ θαλάσσῃ. Ἡ διὰ τῆς γεφύρας ὁδὸς διέρχεται εἰς ὕψος 70 ποδῶν ὑπὲρ τὴν ἐπιφάνειαν τῶν ὑδάτων. Ὑπερμεγέθεις μαρμάρινοι λέοντες ἐπιστέφουσιν ἕνα ἕκαστον ἐκ τῶν ὑπὲρ τὴν γέφυραν ἐξεχόντων στύλων. Ἡ γέφυρα αὕτη κατεσκευάσθη κατὰ διαταγὴν τοῦ αὐτοκράτορος Keing-Song, ὅστις ἐβασίλευσεν ἐν Σινικῇ περὶ τὰ τέλη τοῦ παρελθόντος αἰῶνος.

Ὁ ὑπνωτισμὸς ἐν τοῖς δικαστηρίοις.

Ἐν Ἀμερικῇ ἐπισήμως εἰσήχθη ὁ ὑπνωτισμός. Ὁ κατηγορούμενος, εἷς ἐφημεριδογράφος καλούμενος Ἐδουάρδος Λίβερναχ ὑπεβλήθη εἰς ὑπνωτισμὸν κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ ὁποίου, ἀφηγήθη ἐν λεπτομερείᾳ ὁλόκληρον τὴν σκηνὴν φόνου, δι' ὃν ἐκατηγορεῖτο. Τὸ δικαστήριον δὲν ἐξήνεγκεν ἀπόφασιν.

ΝΕΩΤΕΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ἡ ἑλληνικὴ ἐγκύκλιος

Ὁ χθεσινὸς «Ρωμοῦνος» σχολιάζων τὴν τηλεγραφικὴν περίληψιν τῆς ἑλληνικῆς ἐγκυκλίου λέγει:

«Ὁ κ. Τρικούπης, ὡς φαίνεται, περιπλακεὶς ἐν ἀδιεξόδῳ διὰ τῆς ἐσπευσμένης ἀνακλήσεως τῶν ἐν Ρωμουνίᾳ πρεσβευτικῶν καὶ προξενικῶν ἀρχῶν, καταφεύγει τανῦν εἰς τὴν ἑρμηνείαν ἄρθρων τινων τῆς Παρισινῆς συνθήκης. Προδήλως ὁ κύριος οὗτος ἐλησμόνησεν ὅτι ἡ θέσις τῶν βαλκανικῶν κρατῶν, καὶ ἰδίως τῆς Ρωμουνίας, μετεβλήθη κατὰ πολὺ, ἀπὸ τοῦ 1858. Τότε ἡ Ὑψ. Πύλη ἐκυριάρχει ἐν Σερβίᾳ καὶ Ρωμουνίᾳ. Ἐὰν δὲ ὡρίσθη ἐν τῇ Παρισινῇ συνθήκῃ ἄρθρον περὶ ἐπεμβάσεως τῶν δυνάμεων, εἰς διενέξεις μεταξὺ τῶν βαλκανικῶν κρατῶν, ἐγένετο τοῦτο ὅπως μὴ ἀφεθῶσιν εἰς τὴν διάθεσιν τῆς Τουρκίας καὶ Ρωσσίας. Σήμερον ἡ Ρωμουνία ἐστὶν ἀνεξάρτητος, διοικεῖται ἀφ' ἑαυτῆς καὶ οὐδεὶς δικαιοῦται νὰ ἐπεμβαίνῃ εἰς τὰς ἐσωτερικὰς αὐτῆς ὑποθέσεις. Ἡ τελευταίως διαβιβασθεῖσα ἡμῖν τηλεγραφικὴ εἴδησις ἀποδεικνύει, πόσον δίκαιον ἔχομεν ἡμεῖς. Ἡ Γερμανία ἐξήνεγκε τὴν ἑαυτῆς γνώμην, ἥτις ἐστὶν κατὰ τῆς ἐπεμβάσεως. Ἐσμὲν βέβαιοι, ὅτι καὶ ἄλλαι δυνάμεις θὰ πράξωσιν οὕτω, πλὴν τῆς Ρωσσίας, ἴσως δὲ καὶ τῆς Γαλλίας».

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΥΠΗΡΕΣΙΑ «ΠΑΤΡΙΔΟΣ»

Βερολῖνον, 32/4. — Ἡ «Βορειογερμανικὴ» λέγει, ἐξετάζουσα τὴν εἴδησιν τῆς ἐκ μέρους τῆς Ἑλλάδος ὑποβολῆς προτάσεως, περὶ γνωμοδοτήσεως τῶν διασήμων ἐν Βερολίνῳ νομομαθῶν ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα, ὅτι ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἠρώτησεν, ἐὰν ἐν ἑτέροις κράτεσι, καὶ ἰδίως ἐν Γερμανίᾳ, παρόμοιαι κληρονομικαὶ δίκαι ἐλύθησαν ποτὲ διὰ διπλωματικῆς ὁδοῦ, ἢ διὰ τῶν δικαστηρίων. Οἱ νομομαθεῖς ἀπεφάνθησαν ὑπὲρ τῆς δικαιοδοσίας τῶν δικαστηρίων.

Σοφία, 23/4.— Ἡ «Σοβράνιε» ἐψήφισε σήμερον μετά τινας διασαφήσεις δοθείσας ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν οἰκονομικῶν, τὸ συμβόλαιον τοῦ δανείου.

Λονδῖνον, 23/4.— Ὁ «Χρόνος» διαμφισβητεῖ τὴν εἴδησιν τῆς «Σημαίας» καθ' ἣν ἡ Ρωσσία λέγεται ζητήσασα παρὰ τῆς Πύλης, τὸν ὑπὸ τῶν ρωσσικῶν πλοίων, ἐλεύθερον τῶν στενῶν διάπλουν· ἡ αἴτησις αὕτη γενομένη πρό τινων μηνῶν, κατὰ τὰς ἐμποτικὰς διαπραγματεύσεις δὲν ἀνενεώθη ἔκτοτε.

Παρίσιοι, 23/4. — Ἡ Γερουσία ἀπέκρουσε διὰ ψήφων 130 κατὰ 105 τὴν προσκόλλησιν τοῦ ἀποικιακοῦ στρατοῦ, εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν στρατιωτικῶν παρὰ τὴν ἀντίστασιν τῶν κ. κ. Φρεῦσιναὶ, Λουμπὲ καὶ Βουρδώ. Ὁ κ. Φρεῦσιναὶ, εἶπεν, ὅτι ἐν κρισίμῳ στιγμῇ ὁ ἀποικιακὸς στρατὸς, δύναται νὰ χρησιμεύσῃ ὡς ἔρεισμα εἰς τὴν ἐθνικὴν ἄμυναν. Ἐὰν τὸ ἔρεισμα τοῦτο δὲν δοθῇ δέον νὰ συστήσωμεν νέον στρατιωτικὸν σῶμα.

Πετρούπολις, 23/4 — Ὁ ὑπουργὸς τῶν οἰκονομικῶν ἐπρότεινεν αὔξησιν τοῦ φόρου χαρτοσήμου κατὰ 25 τοῖς ἑκατόν.

Τὸ αὐτοκρατορικὸν ζεῦγος παρέστη εἰς τὴν κατάθεσιν τοῦ πρώτου πασσάλου νέου θωρηκτοῦ, καθὼς καὶ εἰς τὴν καθέλκυσιν τοῦ νέου πολεμικοῦ σκάφους «Ρουρίκ.

Αὐτόθι, 23/4.— Τὸ ἐπίσημον χολερικὸν δελτίον σημειοῖ ἀπὸ τῆς 18 μέχρι τῆς 30 Ὀκτωβρίου, κρούσματα ἐν τῇ πόλει Κιέβῳ 157 καὶ θανάτους 46. Ἐν ὁλοκλήρῳ τῷ κυβερνείῳ Κιέβου κρούσματα 2171 καὶ θανάτους 786. Ἐν δὲ Ταμπὸβ 647 κρούσματα καὶ 375 θανάτους.

Βουδαπέστη. 23/4.— Ἐντὸς 24 ὡρῶν ἐγένοντο ἐν χολερικὸν κροῦσμα καὶ 11 θάνατοι. Ἐν Σέγεδιν 2 κρούσματα καὶ εἷς θάνατος.

Βελιγράδιον, 23/4. — Ἐν χολερικὸν κροῦσμα ἐγένετο τὴν 1 νοεμβρίου ἐν Δραγούζεβατς παρὰ τῷ Σαβάτς. Ἐν αὐτῷ τῷ Βελιγραδίῳ δύο ἐργάται ἠσθένησαν μεθ' ὑπόπτων συμπτωμάτων, ὧν ὁ εἷς ἀπέθανεν. Ἀγνοοῦνται εἰσέτι τὰ ἀποτελέσματα τῆς γενομένης ἰατρικῆς ἐξετάσεως.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Τουρκία καὶ Ρωσσία

Ἡ «Σημαία» ἰσχυρίζεται, ὅτι ὁ πρέσβυς τῆς Ρωσσίας ἐν Κων/πόλει κ. Νελιδὼφ, ἐνετάλη νὰ ζητήσῃ παρὰ τῆς Πύλης τὴν ἄδειαν διὰ τὴν ρωσσικὴν κυβέρνησιν, ὅπως μεταφέρῃ διὰ τῶν Δαρδανελλίων ἅπαν τὸ ὑλικὸν τοῦ πολέμου, ὡς καὶ οἱανδήποτε στρατιωτικὴν προμήθειαν, καὶ τοῦτο ἄνευ προηγουμένης ἀδείας.

Ὁ ἡγεμὼν τῆς Βουλγαρίας

Ἐκ Βελιγραδίου τηλεγραφοῦσιν ὅτι φήμη διατρέχει ἐν Σοφίᾳ καθ' ἣν ὁ ἡγεμὼν Φερδινάνδος ἀπεφάσισε νὰ ἀσπασθῇ τὴν ὀρθοδοξίαν.

Οἱ ἀργυροῖ γάμοι τοῦ βασιλέως Γεωργίου

Ὁ ἐν Κων/πόλει διπλωματικὸς πράκτωρ τῆς Βουλγαρίας κ. Δημητρὼφ μετέβη εἰς τὴν ἑλληνικὴν πρεσβείαν καὶ ἐξέφρασε τὰ συγχαρητήρια αὐτοῦ τῇ Α. Ε. τῷ πρεσβευτῇ τῆς Ἑλλάδος κ. Μαυροκορδάτῳ ἐπὶ τοῖς ἀργυροῖς γάμοις τοῦ βασιλικοῦ ζεύγους.

Τὸ διάδημα τῆς μνηστῆς τοῦ διαδόχου.

Τὸ κομητάτον τῶν ρωμουνίδων κυριῶν μέχρι τοῦδε συνήθροισε περὶ τὰς 300000 φράγκων πρὸς κατασκευὴν διαδήματος, τὸ ὁποῖον θέλει δωρηθῇ εἰς τὴν πριγκίπισσαν τοῦ Ἐδιμβούργου.

Θέατρον

Τὴν κυριακὴν δοθήσεται ἐν τῷ Ἐθνικῷ Θεάτρῳ ἡ ἱστορικὴ τραγῳδία τοῦ κ. Ἰωσὴφ Βουλκάνου **Στεφανέτζας Βόδας.**

Τὸ ἔργον τοῦτο ἔστι τὸ πρῶτον ὃ ἀναβιβάζεται ἐπὶ τῆς σκηνῆς τοῦ ἐθνικοῦ θεάτρου ρωμούνου ἐκεῖθεν τῶν Καρπαθίων, λέγει ἡ «Adevêrul» θέλει δ' ἀποδείξει ὅτι μία πανταχόσε ἐστὶν ἡ ρωμουνικὴ γλῶσσα.

Συνέντευξις μετὰ τοῦ Καλνόκυ

Πιθανὸν θεωρεῖται ὅτι οἱ κ.κ. Κὰρπ καὶ Λαχωβάρης μεταβήσονται εἰς Βιέννην, πρὸς προϋπάντησιν τῆς Α. Μ. τοῦ βασιλέως Καρόλου. Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ οἱ ρωμοῦνοι ὑπουργοὶ, θέλουσι λάβει καὶ συνέντευξιν· μετὰ τοῦ κ. Καλνόκυ.

Χολέρα

Κατὰ τὰς τελευταίως διαβιβασθείσας εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν ἐξωτερικῶν ἐπισήμους εἰδήσεις ἡ χολέρα ἐξηλείφθη τέλεον ἐκ Βασσαραβίας, ἑπομένως θεωρεῖται ὡς πιθανὸν, ὅτι ἡ ἐν Οὐγγενίῳ κάθαρσις ἐλαττωθήσεται εἰς 3 ἡμέρας, καθόσον ἀπὸ 5 ἤδη ἡμερῶν, οὐδὲν κροῦσμα ἐσημειώθη αὐτόθι.

Τοὐναντίον συμβαίνει ἐν Οὐγγαρίᾳ, ὅπου ἡ χολέρα ἐξαπλοῦται· αἱ οὐγγρικαὶ ἐφημερίδες λέγουσιν ὅτι αἱ εἰς τὸ οὐγγρικὸν ὑπουργεῖον διαβιβασθεῖσαι ἐπίσημοι ἐκθέσεις λέγουσιν ὅτι ἐν Τεμισόρᾳ συμβαίνουσι καθ' ἑκάστην 3—4 θανατηφόρα χολερικὰ κρούσματα.

ΕΜΠΟΡΙΚΑ

Βραΐλα, 23 ὀκτωβρίου 1892.

Εἶδος	Ἑκατ.	Λίβρ.	Φρ.	
Σῖτος	4570	55.3)4	7.95	σλέπ.
„	1470	54 1)4	7.35	„
„	2750	60.1)2	11.20	ἀποθ.
„	2000	58.	9.50	„
„	1600	58.3)4	9.80	„
„	6050	54 1)2	7.07.1/2	σλέπ.
„	10500	53.	6.80	„
„	7000	53.1)4	6.60	„
„	2100	53.3)4	6.60	„
„	3000	54.1)4	7.60	καΐκ
„	1300	59.1)4	11.	ἀποθ.
Ἄραβ.	650	59.	6.35	„
Κριθὴ	2000	42.3)4	4 55	καΐκ
„	1700	43.1)2	4.72.1)2	„
„	1550	42.1)4	4.47.1)2	„
„	27400	47.	5.15	ἀποθ. „
Βρώμη	2800	ο)οκιλ.	9 80	„
cinq.	6 βαγ	ο)οκιλ.	8.75	vag. ἀσπ.

ΓΕΝΝΗΜΑΤΑ ΑΦΙΧΘΕΝΤΑ

Διὰ πόταμοῦ			Διὰ ξηρᾶς		
Σῖτος	ἑκτολ.	18560	Σῖτος	ἑκτολ.	5500
Ἄραβ.	„	——	Ἄραβ.	„	11700
Σίκαλις	„	1700	Σίκαλις	„	1500
Κριθὴ	„	8500	Κριθὴ	„	2500
Βρώμη	„	4800	Βρώμη	„	1200
Φασ.	„	850	Φασ.	„	— —

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ !!!

ΟΝΟΜΑΣΤΟΝ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

ΑΙ «ΑΘΗΝΑΙ»

Ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Κυρίου:

ΑΝΔΡΕΟΥ Π. ΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΥ

Ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀκαδημίας Ἀριθ. 51,

Μετῴκησεν ἀπέναντι εἰς τὸ πρῴην ΕΝΑΣΗΣ

Ἀριθ. 36.

Τὸ ἑστιατόριον τοῦτο μεθ' ὅλας τὰς βελτιώσεις τοῦ πρῴην, καὶ μὲ μαγειρικὴν **Ἀνατολικὴν,** μὲ διάφορα ποτὰ καθαρὰ ἐσωτερικὰ καὶ ἐξωτερικά.

Φαγητὰ ἐκλεκτὰ, ὑπηρεσία πρόθυμος καὶ μὲ τιμὰς λίαν συγκαταβατικάς.

Παρακαλῶ **μόνον** καὶ **μόνους** τοὺς ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν **ὁμογενεῖς μου,** ὅπως μὲ τιμήσωσι μὲ τὰς ἐπισκέψεις των καὶ πιστεύω ὅτι θὰ μείνωσι λίαν εὐχαριστημένοι.

Μετὰ σεβασμοῦ

Ἀνδρ. Π. Μητρόπουλος.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 23 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.—	99.1/2
» amortis. 5 o/o	95.—	95.—
» » 4 o/o	82.1/2	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883	89.1/2	90.—
» » » —1884	—.—	.
» » » —1889	—.—	.
» » » —1890	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95.80	95.90
» » Urbane 5 »	90.1/4	90.1/2
» » » 6 »	100.1/2	101.—
» » » 7 »	102.—	102.1/2
» » » Iaşĭ 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1660.—	1666.
Dacia-Rumania	405.—	408.
Naţionala	410.—	415.
Societ. de Reasigurare	190.—	195.
» » Constr. şi I. publ	124.—	128.
» » Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.13.3/4	25.15.—
» ὄψεως	25.25.—	25.27.1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.80	99.85
» ὄψεως	100.40	100.45
Βερολίνου τρίμηνον	123 —	123.10
» ὄψεως	124.50	124.60
Βελγίου τρίμηνον	99.65	99.70
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.10.1/4	2.12.1)2
» εἰκοσάφραγκον	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἑλβετίας τρίμηνον	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.11.—	2.12.—
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	100.25	100.30
Λίρα Ὀθωμανική	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας	20.05	20.06
Μάρκαι Γερμανίας	124.—	125.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 23 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	105.07
» » 3 o/o	98.97
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	97.—
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	336.25
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	93.37
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον	504.06
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα	597.81
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.25
» Βελγίου	99.3/8
» Βιέννης	207.87
Διάθεσις Χρηματ. ἀόριστος.	

ΒΙΕΝΝΗ 23 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.535
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	310.75
Ρούβλια χάρτινα	116.75
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.90
» Παρισίων	47.67
Διάθεσις Χρηματ. ἀόριστος.	

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 23 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	101.10
» » 5 o/o.	96.70
» » 4 o/o.	82.10
Ρούβλια χάρτινα	200 25
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	96.—
Συνάλλαγμα Βελγίου	80.55
» Παρισίων	80.55
» Βιέννης	169.—
Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.	

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 23 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	97.1)8
Μετοχαὶ *Banqne de Roumanie*	6.3,4
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.36
» Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 23 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o	96.90
» » 5 o/o	81.95

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διϋλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς.**

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῆ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκατάβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικά, Ρουμανικά Γαλλικά, Γερμανικά, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τοπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κτριῳ TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΕΙΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.

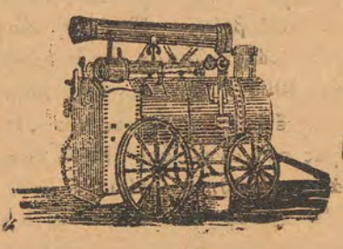
Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἄροτρον **NORMAL cu doue drasdare.**
Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι
Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.
Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ

ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.



ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΣΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΔΑΙ MASSEY
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασποράν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Ceaussoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 542. ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΣΑΒΒΑΤΟΝ 24/6 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΓΤΗ

Ετησία..... Φρ 30
Εξάμηνος..... » 15
Τρίμηνος..... » 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Α'. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
» » Β'. » ὁ » 10 » » 2—
» » Γ'. » ὁ » 10 » » 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτέρας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαι αἰτήσεις ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρέστιον, 23 Ὀκτωβρίου

ΔΕΥΤΕΡΑ ΑΠΕΙΛΗ

Ἀναγινώσκομεν ἐν τῇ «Indépendance Roumaine»:

Δικαίως ἐξεπλάγησαν πολιτικοί τινες κύκλοι διὰ τὴν ἀνοχὴν ξένων τινῶν ἐφημεριδογράφων ἐν Βουκουρεστίῳ, οἵτινες λαμβάνουσι τὸ μέρος τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα, μεταχειριζόμενοι ἀπέναντι τῆς κυβερνήσεως, τῶν ἱδρυμάτων, τῶν ἀρχῶν καὶ τῆς ρωμουνικῆς χώρας, ὕψος ὑβριστικώτατον.

Τὸ καθ' ἡμᾶς δὲν πιστεύομεν, ὅτι θέλει εὑρεθῇ, καὶ εἷς μόνος Ρωμοῦνος ἐπιτρέπων παρομοίας ὕβρεις, καὶ ἂν, ὡς τοῦτο τυγχάνει σχεδὸν βέβαιον, προέρχωνται οὗτοι ἐκ τῆς γραφῖδος ξένου, δικαιούμεθα νὰ ἐλπίζωμεν, ὅτι θέλουσιν ὑποδείξει εἰς αὐτὸν τὰ ὅρια τῆς ἡμετέρας φιλοξενίας.

Ἀπάντησις «Πατρίδος»

Μετὰ τὴν εἰς τὸν «Timpul» δοθεῖσαν χθὲς ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ θέματος ἀπάντησιν, περιττὴ ἀληθῶς καθίσταται πᾶσα ἑτέρα. Ἡ «Πατρὶς» εὐπρεπῶς καὶ ἐντὸς ὁρίων ὑπό τε τῶν νόμων καὶ τῆς καλῆς ἀνατροφῆς χαρασσομένων ἠμύνθη ὑπὲρ τῶν δικαίων τοῦ ἔθνους εἰς ὃ ἀνήκει. Ἐὰν, ὡς δὲν ἐλπίζομεν ἐν Ρωμουνίᾳ δὲν ἐπιτρέπεται τοῦτο, θὰ ὑποκύψῃ εἰς πᾶν μέτρον ἔχουσα τὴν συνείδησιν ἥσυχον ὅτι χωρὶς νὰ παρεκτραπῇ τῶν νόμων τῆς χώρας προσεπάθησε καὶ θὰ προσπαθήσῃ νὰ ἐκπληρώσῃ τὴν παρὰ τὸν Δούναβιν ἀποστολὴν αὐτῆς.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΣ

Γενικὴ ἄποψις

Τῇ ἀληθείᾳ, πρέπει τις νὰ ἦ ὑπεράγαν αἰσιόδοξος ἵνα πιστεύσῃ τὴν κατὰ κόρον ἐπαναλαμβανομένην οἰκονομικὴν καὶ χρηματιστικὴν εὐρωστίαν τῆς γηραιᾶς μας ἠπείρου. Ὁπουδήποτε ἂν ἀναγνώσῃ τις, βλέπει ὅτι οἱ προϋπολογισμοὶ τῶν κρατῶν διατελοῦσιν ἐν εὐαρέστῳ ἰσοζυγίῳ καὶ ὅτι ἕνεκα τούτου ἐπίκειται ἡ διαμόρφωσις χρυσοῦ αἰῶνος διὰ τὰς οἰκονομικὰς διαχειρίσεις τῶν διαφόρων τῆς Εὐρώπης ἐπικρατειῶν. Καὶ περὶ αὐτῆς ἔτι τῆς χρεωκοπησάσης Πορτογαλίας ἀνηγγέλθη ἐσχάτως ὅτι τὰ διώρθωσε πρὸς τοὺς πιστωτάς της εἰς τοιοῦτον σημεῖον ὥστε νῦν οὐδόλως φοβεῖται νέαν χρηματιστικὴν καταιγίδα. Καὶ περὶ αὐτῆς δ' ἔτι τῆς Ἰταλίας ὁ ἐπὶ τῶν οἰκονομικῶν ὑπουργὸς αὐτῆς ἀπεφάνθη τελευταῖον, μὴ λησμονήσωμεν ἐν ἐκλογικῇ περιοδείᾳ, ὅτι ὁ προϋπολογισμὸς τοιουτοτρόπως κατηρτίσθη ὥστε τὸ ἰσοζύγιον ἐπετεύχθη, ἄνευ ἐννοεῖται μειώσεως τῶν στρατιωτικῶν τῆς χώρας δυνάμεων. Τὰς τοιαύτας λογιστικὰς ταχυδακτυλουργίας μόνον ὁ ΙΘ" αἰὼν ἠδύνατο νὰ ἐπινοήσῃ, πρὸς χάριν δ' αὐτοῦ ἃς πιστεύσωμεν ὅτι δὲν θέλουσι ψευσθῇ εἰς τοὺς ὑπολογισμοὺς αὐτῶν οἱ εὐρωπαῖοι ἀρχιμῆδαι. Ἀλλὰ μήτοι καὶ τὴν ἡμετέραν χώραν δὲν παρέστησαν ἀπὸ δεκαετίας αἱ κυβερνήσεις αὐτῆς χρηματικῶς εὐεκτοῦσαν; Τὸ βέβαιον ὅλων τυγχάνει ὅτι ὡς πρὸς ἔθνος ἡ Ἑλλὰς εὐημερεῖ πάντων τῶν λοιπῶν ἐν τε τῇ Ἀνατολῇ μερικῶς καὶ ἐν ἁπάσῃ τῇ Εὐρώπῃ καθόλου κρατῶν. Ἡ πρασίνη πενία ἥτις μαστίζει μυριάδας ὅλας ψυχῶν ἐν πάσαις ταῖς εὐρωπαϊκαῖς ἐπικρατείαις ἐστὶ σχεδὸν ἄγνωστος ἐν τῇ ἐλευθέρᾳ τε καὶ δούλῃ Ἑλλάδι, ὅπου οἱ ἑλληνικοὶ πληθυσμοὶ ἐδίδαξαν τὴν οἰκοκυροσύνην εἰς τοὺς λοιποὺς ἐπήλυδας καὶ ἐπεισάκτους λαοὺς αὐτῆς. Δυνάμεθ' ἄρά γε νὰ εἴπωμεν τὸ αὐτὸ καὶ περὶ κρατῶν καυχωμένων διὰ τὸν πλοῦτον, τὸν πολιτισμὸν, τὴν βιομηχανικὴν καὶ παραγωγικὴν αὐτῶν δραστηριότητα; Ἀναντιρρήτως οὐχί.

Ἡ ἐν Γερμανίᾳ στρατοκρατία

Τὰ νέα στρατιωτικὰ νομοσχέδια τῆς γερμανικῆς αὐτοκρατορίας, εὐθὺς ἅμα τῇ προπαρασκευῇ αὐτῶν, ἔσχον ὡς ἀποτέλεσμα τὴν αὔξησιν τῆς προεξοφλήσεως ὑπὸ τῆς βερολιναίας Τραπέζης τῆς Αὐτοκρατορίας. Ἐννοεῖται τὸ τοιοῦτον γεγονὸς ἀδύνατον ἦν ὅτι ἐν Γερμανίᾳ θὰ παρήρχετο ἀπαρατήρητον, ἐν τῇ χώρᾳ ταύτῃ ἰδίως, ὅπου τὸ χρηματιστικὸν πνεῦμα, ὑπὸ τὴν ἐπίπνοιαν τῆς ἰσραηλιτικῆς φιλοχρηματίας καὶ διὰ τὰ ἐλάχιστα οἰκονομικὰ ἀτοπήματα ἐκτίθεται εἰς κλονισμούς. Ἑπομένως ἤρξατο γεννώμενον, ἐπὶ τοῦ παρόντος ἐν Βερολίνῳ μόνον, ἀντιπολιτευτικόν τι ρεῦμα, ὅλως ἀσύνηθες, ἀφορῶν κυρίως εἰς τὴν καταπολέμησιν τῶν ὑποβληθησομένων στρατιωτικῶν νομοσχεδίων δυνάμει τῶν ὁποίων αὐξηθήσεται ὁ γερμανικὸς στρατὸς κατὰ πολλὰς μυριάδας αἵτινες βεβαίως πλὴν τῆς διατηρήσεως προσαπαιτοῦσι καὶ μεγάλα χρηματικὰ κεφάλαια εἰς ἐξοπλισμὸν αὐτῶν. Τὸ περίεργον ἐστὶν ὅτι αὐτὸς ὁ ἄλλοτε ἐνθερμότατος θιασώτης τῶν κολοσσαίων στρατιωτικῶν δυνάμεων καὶ ἀενάων παρασκευῶν πρίγκηψ Βίσμαρκ τεθήσεται, καθὰ ἀγγέλλεται ἐκ τῆς γερμανικῆς πρωτευούσης, ἐπὶ κορυφῆς τῶν ἀντιπολιτευομένων· τούτων ἵνα κυρωθῇ βεβαίως τὸ ρηθὲν Tempora mutantur....

Ἡ ἐν Ἑλλάδι κατάστασις

Ἀλλ' ἐν τῷ στενῷ κύκλῳ τῶν ἡμετέρων μεριμνῶν, καί τοι ὀφείλομεν νὰ μὴ παρορῶμεν τὴν οἰκονομικὴν κατάστασιν τῶν ξένων ἥτις τυγχάνει διὰ τὴν ἡμετέραν πατρίδα τὸ δυναμόμετρον τῆς οἰκονομικῆς εὐεξίας, οὐχ ἧττον ἐστὶν ἐπάναγκες ν' ἀποβλέψωμεν συντονώτερον καὶ λεπτομερέστερον εἰς τὴν καθ' ἡμᾶς κατάστασιν. Εὐτυχῶς τὰ πράγματα ὅσον παρεστάθησαν ὑπὸ τῶν πολεμίων τοῦ ἰσχύοντος κόμματος τρομακτικὰ δὲν εἶναι ποσῶς τοιαῦτα, ἀπό τινων δ' ἡμερῶν παρατηρεῖται ποιά τις τῶν ἑλληνικῶν χρεωγράφων ὑπερτίμησις, ὀφειλομένη πάντως εἰς τὴν ὁσημέραι αἰθριάζουσαν οἰκονομικὴν τῆς χώρας ἀτμόσφαιραν, ὑπὸ τὴν δραστηρίαν ἐργασίαν τῶν συμβούλων τοῦ ἑλληνικοῦ στέμματος, ὧν τὴν ἄκραν φιλοπατρίαν οὐδεὶς δύναται νὰ διαμφισβητήσῃ. Καὶ πράγματι ἀπὸ ἑβδομάδος ἤδη τὰ εὐρωπαϊκὰ χρηματιστήρια ἤρξαντο ἐνθαρρυντικώτερον ἀτενίζοντα πρὸς τὰς ἑλληνικὰς ἀξίας, ἀποδειχθεισῶν ἀνυποστάτων ὅλως τῶν προδοτικῶν παρὰ τῇ ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ δημοσιογραφίᾳ διαδόσεων. Τὴν ἀνύψωσιν ἐνίσχυσεν ἴσως ἔτι μᾶλλον καὶ ἡ εἴδησις ὅτι ἡ Ἑλλὰς προσεκάλεσεν, ὡς τὸν Λόου, καὶ ἑτέρων κρατῶν ἐλεγκτὰς πρὸς τρανωτέραν διάψευσιν τῶν ἀστόργων θρυλλημάτων ἐκείνων, καὶ ὅτι πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον κατέρχεται εἰς Ἑλλάδα καὶ Γάλλος οἰκονομολόγος. Ἀλλὰ τὴν εἴδησιν ταύτην θεωρεῖ ἀπίθανον ὁ οἰκονομολογικὸς συνεργάτης τῆς «Ἐφημερίδος τῶν Συζητήσεων», χαρακτηρίζων ἐν ταυτῷ τὴν μετάβασιν ὡς περιττήν. Ὅπως δήποτε τὸ γεγονὸς τῆς ὑπερτιμήσεως ἐστὶν εὐχάριστον, δυνάμενον νὰ ἐνθαρρύνῃ ἐπαρκῶς τοὺς ἐν Ρωμουνίᾳ πολυαρίθμους ὁμογενεῖς κατόχους ἑλληνικῶν ἀξιῶν.

Τὸ ἐμπόριον

Παραλλήλως τῆς χρηματιστικῆς βαίνει καὶ ἡ ἐμπορικὴ κίνησις, μεθ' ὅλον δὲ τὸν ἐναντίον ἰσχυρισμὸν ἡ Γαλλία μόνη ἠδυνήθη νὰ διαψεύσῃ τὴν οἰκονομολογικὴν ἀρχὴν ὅτι τὰ προστακτικὰ συστήματα ἐν τῷ ἐμπορίῳ εἰσὶ μὲν ἐνθαρρυντικὰ τῆς ἐγχωρίου παραγωγῆς ἀλλ' οὐχὶ καὶ δημιουργὰ δραστηριοτέρας φιλοπονίας. Ἕνεκα τοῦ ὅλως ἀπροόπτου τούτου ἀποτελέσματος τὸ γαλλικὸν ἐμπόριον ἀκμάζει, χάρις εἰς τὴν γεωγραφικὴν θέσιν, τὴν ἐπιστημονικὴν αὐτοῦ ἀνάπλασιν καὶ τὴν ποικιλίαν τῆς παραγωγῆς, γεωργικῆς τε καὶ βιομηχανικῆς. Ἐντὸς ὀλίγον ἐτῶν ἂν ἀληθεύσωσιν οἱ ὑπολογισμοὶ ἡ Γαλλία θὰ ἐπαρκῇ, ὡς πρὸς τὰ σιτηρά, εἰς ἑαυτὴν διὰ τῆς ἐπιτοπίου παραγωγῆς της.

Ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ ἡμετέρᾳ πατρίδι ὑπὸ γενικὴν ἔποψιν ἡ γεωργία καὶ ἡ βιομηχανία ἐπετέλεσαν ἐν αὐτῇ οὐ σμικρὰς προσόδους, ἐν δὲ τῇ Θεσσαλίᾳ ἡ γεωργικὴ παραγωγὴ ὑπισχεῖται πλείονα διὰ τὰ ἐλευσόμενα ἔτη καὶ ἡ πειραϊκὴ βιομηχανία τὰ τελειότερα αὐτῆς προϊόντα. Ἂν οἱ ἡμέτεροι ἀναγνῶσται ἔσχον τὸν κόπον νὰ μελετήσωσι τὰ τελευταῖα ἡμῶν ἄρθρα ἐκ τῆς ἐγκρίτου πειραϊκῆς συναδέλφου «Σφαίρας» εἰλημμένα, θὰ παρετήρησαν ὅτι ἡ ἡμετέρα ἐθνικὴ φιλοπονία καὶ ἡ ἀτομικὴ δραστηριότης δὲν καθεύδει, ὅτι δὲ μείζων τις κυβερνητικὴ, χάριν τῶν κλάδων τούτων, μέριμνα πολλὰ δύναται νὰ κατορθώσῃ. Τὸ λυπηρὸν ὅτι, τὸ μετὰ τῆς χώρας ταύτης ἐμπόριόν μας δὲν εἶναι δυνατὸν ν' ἀναπτυχθῇ, τῆς Ἑλλάδος περιοριζομένης εἰς ἀσημάντους ἀποστολὰς ἐλαίων καὶ ὀλίγων ξηρῶν ὀπωρῶν ἐνῷ ἡ Ρωμουνία εἰσάγει σπουδαῖον μέρος ἐκ τῶν προϊόντων αὐτῆς οἷον ξυλείαν, βύρσας, κτήνη κλπ.

Τὸ ρωμουνικὸν ἐμπόριον.

Δὲν ἤθελε δ' εἶσθαι ἄσκοπον νὰ ρίψωμεν ἓν βλέμμα ἐπὶ τῆς κινήσεως τοῦ ρωμουνικοῦ ἐμπορίου καὶ τῆς παραγωγῆς τῆς χώρας. Κατὰ τὸν ὑπ' ὄψιν ἡμῶν πίνακα ἡ ἐξαγωγὴ τῆς χώρας τοῦ 1891 ἐν συγκρίσει πρὸς τὸ 1890 ἐν Γερμανίᾳ μὲν παρουσιάζει αὔξησιν 17,384,834 φρ. ἡ δὲ ἐκεῖθεν εἰσαγωγὴ ἐνταῦθα κατὰ 30,355,991 φρ. ἐν Αὐστροουγγαρίᾳ ἡ ἐξαγωγὴ ηὔξησε κατὰ 14,282,215 φρ. ἡ δὲ ἐκεῖθεν εἰσαγωγὴ ἐνταῦθα κατὰ 18,321,190 φρ. Κατὰ τοιοῦτον βαθμὸν ἐξακολουθεῖ ἡ κίνησις καὶ μετὰ τῶν λοιπῶν ἀπωτέρων πρὸς αὐτὴν κρατῶν. Τοῦτο οὐδὲν ἕτερον ἀποδεικνύει, ἢ ὅτι ἡ μὲν ἐπιτοπία παραγωγὴ αὐξάνει καὶ βελτιοῦται καθισταμένη περιζήτητος ἐκτὸς τῆς χώρας, ἡ δὲ αὔξουσα εὐημερία τοῦ πληθυσμοῦ κατ' ἀνάγκην προϋποτίθησι τὴν μείζονα τῶν ξένων προϊόντων κατανάλωσιν, ἥτις ὅμως συνεπάγεται μείζονα χρυσίου ἐκ τῆς χώρας φυγάδευσιν. Γ.

Ο ΠΑΣΣΑΣ ΚΑΙ ΟΙ ΤΑΧΥΔΡΟΜΟΙ

Ἀναγινώσκομεν ἐν τῷ «Φιγαρώ».

Πᾶς τις θὰ ὑποθέσῃ ἀναγινώσκων τὸν ἀνωτέρω τίτλον τοῦ παρόντος ἄρθρου, ὅτι θὰ εὕρῃ ἐν αὐτῷ κριτικὴν ἀνάλυσιν μελοδράματος γραφέντος κατὰ τοὺς εὐτυχεῖς χρόνους, καθ' οὓς οἱ πατέρες ἡμῶν διεσκέδαζον ἀναγινώσκοντες τὸν μῦθον τῆς Ἄρκτου καὶ τοῦ Πασσᾶ. Ἀλλ' ἀπατᾶται. Πρόκειται περὶ πολιτικοῦ ἐπεισοδίου, ὅπερ ἐκτὸς τῆς σοβαρότητός του, ἔχει καί τι τὸ κωμικόν. Ὡς γνωστὸν ὑπάρχουσιν ἐν Κων/πόλει, Σμύρνῃ, Θεσσαλονίκῃ, καί τισιν ἄλλαις πόλεσι τῆς Ἀνατολῆς, εὐρωπαϊκὰ ταχυδρομικὰ γραφεῖα, ὑπὸ τὴν κατὰ τὸ μᾶλλον καὶ ἧττον ἄμεσον ἐποπτείαν τῶν πρεσβειῶν. Ἐν Κων/πόλει π. χ. ὑπάρχουσι τοιαῦτα ταχυδρομικὰ γραφεῖα, γαλλικὸν, ἀγγλικὸν, αὐστριακὸν, γερμανικὸν καὶ ρωσσικόν. Αἱ εὐρωπαϊκαὶ παροικίαι τῆς Κων/πόλεως προτιμῶσι πάντοτε νὰ διεκπεραιῶσι τὰς ἐπιστολάς των διὰ τῶν γραφείων τούτων, οὐχὶ ὅπως δι' αὐτοῦ τοῦ τρόπου, κατηγορήσωσι τὸ τουρκικὸν ταχυδρομεῖον ἐπὶ ἀπιστίᾳ, ἢ ἐλλείψει ἀβρότητος, ἀλλὰ διότι ὁπωσδήποτε συμβαίνουσιν ἐν αὐτῷ ἀνατολικαί τινες ἀνωμαλίαι λίαν δυσάρεστοι. Ἰδίως δὲ, διότι λειτουργεῖ ἐν αὐτῷ, ἰδιαίτερον cabinet noir, τὸ ὁποῖον κατὰ πολὺ ὑπερτερεῖ τὰ τοιαῦτα ἄλλοτε ἐν Εὐρώπῃ.

Λοιπὸν ἀπό τινος χρόνου οἱ ταχυδρομικοὶ σάκκοι τῶν εὐρωπαϊκῶν ταχυδρομικῶν γραφείων, ἔφθανον εἰς τὰ εὐρωπαϊκὰ μεθόρια κατὰ τὸ ἥμισυ κενοί, διότι ὑπῆρχον πολλαὶ ἐπιστολαὶ ὑπεξῃρημέναι, καὶ τὸ γεγονὸς τῶν ἐξαφανίσεων τούτων, συνέπιπτε πάντοτε, μέ τινα πολιτικὰ γεγονότα. Ἁπλοῦν συμβὰν ἐν Κωνσταντινουπόλει ἤρκει, ὅπως κατὰ 24 ὥρας βραδύνῃ ἡ διαβίβασις τοῦ εὐρωπαϊκοῦ ταχυδρομείου εἰς τὸν πρὸς ὃν ὅρον. Τὰ πράγματα ἔλαβον τοιαύτας διαστάσεις, ὥστε οἱ πρέσβεις Γαλλίας, Ἀγγλίας, Αὐστρίας καὶ Γερμανίας ἠναγκάσθησαν ν' ἀποταθῶσιν εἰς τὴν Ὑψηλὴν Πύλην ποιοῦντες τὰς δεούσας παραστάσεις, καὶ ἐπειδὴ δυσπιστοῦσιν ἐνίοτε πρὸς τὰς τουρκικὰς ἐξετάσεις, οἱ πρέσβεις ἔκρινον συνετώτερον δι' ἰδίων ἐνεργειῶν νὰ πληροφορηθῶσι, τίς ὁ διαπράττων τὰς ὑπεξαιρέσεις ταύτας, καὶ ἀνεκάλυψαν κάτι τι τὸ ἀστεῖον.

Ἐν Κωνσταντινουπόλει τὸ cabinet noir δὲν δύναται νὰ λειτουργήσῃ ἐντὸς τῶν ξένων ταχυδρομικῶν γραφείων, διότι ἕκαστον ἐξ αὐτῶν, παραδίδει τὰ ταχυδρομικά του δέματα, λεπτά τινα πρὸ τοῦ ἀπόπλου τῶν ἀτμοπλοίων, ἅτινα εἰσὶ πάντα ξένα, ἢ εἰς τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμόν. Τὸ τουρκικὸν λοιπὸν τοῦτο μυστικὸν γραφεῖον, ἔμεινεν ἀνίσχυρον. Ἀλλὰ καθ' ὁδὸν, κατὰ τὸ διάστημα τοῦ ἀπὸ Κων/πόλεως εἰς Μουσταφᾶ-πασσᾶ ταξειδίου καὶ τἀνάπαλιν, ὁ σιδηρόδρομος διέρχεται τουρκικὸν ἔδαφος, ἑπομένως εἶναι δυνατὸν νὰ κλαπῶσι ταχυδρομικοὶ σάκκοι. Κλέπτουσι καθ' ἑκάστην εἰς τὰς Ἡνωμένας πολιτείας, συμβαίνει μάλιστα ἐνίοτε, νὰ ἀνακόψωσι τὴν πορείαν ὁλοκλήρων ἁμαξοστοιχιῶν. Ἐν Εὐρώπῃ μάλιστα οἱ ταχυδρόμοι προσβάλλονται ἐνίοτε ὑπὸ κακούργων. Μήπως ὁ Θανάσης, ὁ περιβόητος Καπετὰν Θανάσης δὲν ἔπραξέ τι τοιοῦτον, μεταξὺ Ἀδριανουπόλεως καὶ Κων/πόλεως σταματήσας τὴν ἁμαξοστοιχίαν;

Ἐν τούτοις αἱ δυνάμεις τὰς κλοπὰς ταύτας ἀπέδωκαν οὐχὶ εἰς τοὺς λῃστὰς, ἀλλ' εἰς τοὺς Τούρκους ὑπαλλήλους, καὶ ἰδοὺ διατί οἱ πρέσβεις διεμαρτυρήθησαν. Ἐν τῇ ὑποθέσει ταύτῃ τέσσαρες μόνον δυνάμεις ἐνδιαφέρονται ἡ Γαλλία, Ἀγγλία, Αὐστρία καὶ Γερμανία. Ὁ ρωσσικὸς σάκκος δὲν στέλλεται σιδηροδρομικῶς, ἀλλὰ διὰ τῶν ρωσσικῶν ἀτμοπλοίων, ἅτινα τακτικῶς ἐξυπηρετοῦσι τὴν συγκοινωνίαν μεταξὺ Κων/πόλεως καὶ Ὀδησσοῦ. Ἐπ' αὐτοῦ τὸ τουρκικὸν cabinet noir δὲν ἠδυνήθη νὰ ἐπιβάλῃ χεῖρα. Ὁ σάκκος τῆς Ἰταλίας ἐκπέμπεται διὰ Βρινδησίου, ἐπὶ ἰταλικῶν ἀτμοπλοίων, ἀλλὰ μέρος τῶν εἰς Ἰταλίαν ἀποστολῶν τελεῖται καὶ διὰ ξηρᾶς διὰ τῶν αὐστριακῶν ταχυδρομικῶν σάκκων, τῆς Ἰταλίας, μὴ ἐχούσης ταχυδρομικὸν γραφεῖον ἐν Κων/πόλει. Ἄρα αὕτη δὲν ἐδικαιοῦτο νὰ συγκαταλεχθῇ μεταξὺ τῶν λοιπῶν δυνάμεων, τῶν διαμαρτυρηθεισῶν διὰ τὴν κλοπὴν τῶν ταχυδρομικῶν σάκκων! Ἀλλ' αὕτη, φαίνεται προβαίνουσα εἰς κάτι τι κωμικώτερον τῶν τουρκικῶν ἐνεργειῶν. θέλει ἀντὶ πάσης θυσίας νὰ ἀναμιγνύηται ἐν παντὶ ἀνατολικῷ κράτει, εἰς τὰ ἐν αὐτοῖς συμβαίνοντα ἐπεισόδια, καὶ ἂν ταῦτα, οὐδαμῶς ἐνδιαφέρουσιν αὐτήν.

Jaques St. Cère

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΑΞΕΙΔΙΟΥ

Π ΜΕΡΟΣ

Απὸ Τ. ΣΕΒΕΡΙΝΟΝ εἰς ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗΝ

Γρὰν

Περὶ τὰς 3 καὶ 22 λεπτὰ φθάνομεν εἰς τὸ Gran ἤτοι Οὐγγριστὶ Esztergom, πόλιν ἔχουσαν περίπου 9 χιλ. κατοίκους.

Τὸ Gran εἶναι ἡ ἕδρα τοῦ Ἁγίου Στεφάνου τοῦ πρώτου βασιλέως τῆς Οὐγγαρίας. Κατὰ τὸν XIII αἰῶνα, ἡ πόλις αὕτη ἤνθει, ἦν δὲ τότε ἐμπορικωτάτη καὶ πλουσία. Κατὰ τὸ 1241 κατεστράφη ὑπὸ τῶν Τατάρων. Ὁ Belas ὁ IV ἤγειρεν ὀχυρώματα εἰς τὸ Gran καὶ ὠκοδόμησε πολλὰς ἐκκλησίας.

Τῷ 1545 ἡλώθη ὑπὸ τῶν Ὀθωμανῶν.

Τὸ Gran εἶναι μία τῶν ἀρχαιοτέρων πόλεων τῆς Οὐγγαρίας καὶ ἔχει πολλὰς ὡραίας οἰκοδομὰς ὡς λ. χ. τὸν καθεδρικὸν ναὸν ἐπὶ λόφου ἔχοντος 200 μέτρων ὕψος. Ὁ ναὸς οὗτος ὠκοδομήθη τῷ 1821 ὑπὸ τοῦ πρώτου Καρδιναλλίου Rudnay ἐπὶ ἐρειπίων φρουρίου τε καὶ ναοῦ, ἐγκαινιάσθη δέ τῷ 1866 ὑπὸ τοῦ Καρδιναλλίου Szitowsky. Ἀρχιτέκτονες τούτου ἦσαν ὁ Kühnel καὶ Hild. Ὑπεράνω τῆς εἰσόδου ὑπάρχει ἡ ἑξῆς ἐπιγραφὴ Ouae sursum sunt quarite.

Ὁ ναὸς ἐσωτερικῶς εἶναι πλουσίως κεκοσμημένος. Ἐξωτερικῶς δὲ ἐπὶ τῆς ὑψηλοτέρας μετώπης εἰσὶ τὰ ἀγάλματα τοῦ Ἁγ. Στεφάνου, Ἁγ. Βλαδισλάου, τῶν Ἀποστόλων Πέτρου καὶ Παύλου καὶ εἰς τὰς τέσσαρας γωνίας τὰ ἀγάλματα τῶν τεσσάρων Εὐαγγελιστῶν.

Ἔχει καὶ πολλὰ ἄλλα ὡραῖα κτίρια ὡς καὶ θέρμας μὲ 250 εἰς τοὺς πρόποδας τοῦ ὄρους Thomas.

Περὶ τὴν 4 ἀφικόμεθα εἰς τὸ

Ersek Ujvàr

Τὸ Erskujvàr ἢ γερμανιστὶ Neuhausel ἦτο ἄλλοτε περίφημον φρούριον καὶ ἐξήρτητο ἀπὸ τῆς ἐπισκοπῆς τοῦ Gran ἐξ οὗ καὶ τὸ οὐγγρικόν του ὄνομα Ersek-ἐπίσκοπος. Εἶτα φθάνομεν εἰς τὸ Totmegger πολίχνην μὲ 3 χιλιάδας κατοίκους· περὶ τὰς 4.57 εἰς τὸ Galantha μὲ 3 χιλ. κατοίκους. Καὶ μετά τινα λεπτὰ εἰς τὸ Πρεσβοῦργον.

Πρεσβοῦργον

Τὸ Πρεσβοῦργον εἶναι πόλις μεγάλη ἔχει 48 χιλ. κατοίκους, πρότερον ἡ πόλις αὕτη ἐχρημάτισεν ὡς πρωτεύουσα τῆς Οὐγγαρίας καὶ ὡς πόλις ἔνθα ἐστέφοντο οἱ βασιλεῖς αὐτῆς. Κεῖται δὲ εἰς τοὺς πρόποδας τῶν βουνῶν Zückermandl καὶ τοῦ Sehlostberg.

Συνεστήθη ἴσως κατὰ τὸν X αἰῶνα. Τὸ Πρεσβοῦργον καθὼς καὶ πολλαὶ ἄλλαι πόλεις τῆς Οὐγγαρίας ὑπέστησαν πολλὰς καταστροφὰς κατὰ τὸν XVI καὶ XVII αἰῶνα.

Κυρίως ἡ πόλις αὕτη ὀφείλει τὴν ἀνάπτυξίν της εἰς τὴν Μαρίαν Θηρεσίαν.

Πλησίον τοῦ Δουνάβεως ἐπὶ λόφου ὅστις δεσπόζει τῶν πέριξ ὑπῆρχε πρότερον μέγα ἀνάκτορον ὅπου διέτριβεν ἡ Μαρία Θηρεσία. Μετὰ ταῦτα ὑπὸ τὴν κυριαρχίαν τοῦ Αὐτοκράτορος Ἰωσὴφ μετεβλήθη τοῦτο εἰς ἱερατικὴν σχολὴν καὶ εἶτα εἰς στρατῶνα.

Κατὰ τὸ 1411 κατεστράφη ὑπὸ τοῦ πυρὸς, καὶ τὴν σήμερον οὐδὲν ἀπέμεινεν ἄλλο εἰ μὴ ἐρείπια ἅτινα θεῶνται τὰ περὶξ μελαγχολικῶς, ἀναπολοῦντα τοὺς τῆς εὐκλείας αὐτῶν χρόνους, ὅτε ἦσαν λαμπρότατα πεφωταγωγημένα καὶ ἀντήχουν ἐκ τῶν ἀριστοκρατικῶν ἑορτῶν καὶ παννυχίδων.

Πόσον ταχέως παρέρχονται οἱ εὐτυχεῖς χρόνοι! Ὁ Πανδαμάτωρ διερχόμενος καταστρέφει τὰ πάντα καὶ ἐτῇ ὁδῷ αὐτοῦ ἐγκατασπείρει ἁπλούστατα ἴχνη τῆς διαβάσεώς του, ἐρείπια τινα ἅτινα ὑπενθυμίζουσι τοῖς ἀνθρώποις ὅτι τὰ ἀγαθὰ τὰ ἐκ τοῦ κόσμου τούτου ἀπολαμβανόμενα εἰσὶ μηδαμινά. Ἀπὸ τῶν ἐρειπίων τούτων ἔχει τις λαμπροτάτην θέαν ἐπὶ τοῦ Δουνάβεως τῶν ποταμίων αὐτοῦ καὶ ἐπ' αὐτῶν ἀκόμη τῶν Καρπαθίων ὀρέων.

Κτίρια

Τὸ ὡραιότερον κτίριον τὸ ὁποῖον ὑπάρχει ἐνταῦθα εἶναι ὁ καθεδρικὸς ναὸς ρυθμοῦ Γοτθικοῦ ἀφιερούμενος εἰς τὴν μνήμην τοῦ Ἁγίου Μαρτίνου, ὠκοδομήθη κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ XIII αἰῶνος ὑπὸ τοῦ βασιλέως Emerich.

Εἰς τὸν ναὸν τοῦτον ἐστέφοντο μετὰ μεγάλης τελετῆς οἱ βασιλεῖς τῆς Οὐγγαρίας.

Ἔχει πρὸς τούτοις Ἀκαδημίαν, ὡραῖον θέατρον καὶ ἄλλα πολλά. Πλησίον τοῦ θεάτρου ὑπάρχει ὡραία δεξαμενὴ ἔργον τοῦ γλύπτου Victor Tilgner. Τὸ θαυμασιώτερον σύμπλεγμα τῆς πηγῆς ταύτης εἶναι ἐκεῖνο ὅπερ παριστᾷ τὸν Γανυμίδην φερόμενον ὑπὸ τοῦ ἀετοῦ.

Οὐ μακρὰν τῆς δεξαμενῆς ταύτης εἶναι καὶ ὁ ἀνδριὰς τοῦ μουσικοῦ I. N. Hwmmel ὅστις ἐγεννήθη εἰς τὸ Πρεσβοῦργον τῷ 1778 καὶ ὅστις ἐχρημάτισε μαθητὴς τοῦ Mozart.

Γεώργιος Β. Γκέκης.

ΑΠΟΜΝΗΜΟΝΕΥΜΑΤΑ

ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΚΑΡΟΛΟΥ

14/26 Ἀπριλίου.

Μεγάλη παρασκευὴ κατὰ τὸ ἰουλιανὸν ἡμερολόγιον.

Ἀφικνεῖται ἐπιστολὴ λίαν θερμὴ ἐκ μέρους τοῦ ἡγεμόνος τῆς Σερβίας. Ὁ ἡγεμὼν Μιχαὴλ ἐκφράζει ἐν αὐτῇ τὴν βαθεῖαν αὐτοῦ καὶ τῆς χώρας συγκίνησιν ἐπὶ τῇ ἐξαιρετικῇ ὑποδοχῇ, ἣν ἐποίησεν αὐτῷ ὁ βασιλεὺς Κάρολος.— Ἡ ἐκκλησιαστικὴ ἑορτὴ τῆς ἡμέρας ταύτης ἐστὶν ἐξαιρετικῆς ὡραιότητος, αἱ δὲ διάφοροι τελεταὶ προκαλοῦσι τὴν ἔκτακτον τοῦ πλήθους κίνησιν.

Ὁ ἡγεμὼν παρευρεθήσεται εἰς τὴν τελετὴν, ἥτις γίνεται ἐν τῇ Μητροπόλει τὴν 7ην ἑσπερινὴν ὥραν. Ὁ ναὸς μελανειμονεῖ, πάντες οἱ πιστοὶ πενθηφοροῦν[illegible]σιν ἀνὰ χεῖρας κίτρινα κ[illegible] φλόγες ἀποτελοῦσιν ἀπαι[illegible] τῷ διὰ τῶν χονδρῶν στηλῶν καὶ τῶν θόλων προξενουμένῳ σκότει. Ὁλόκληρος ἡ πολύωρος τελετὴ ἔχει τι τὸ ἐπιβάλλον, ἰδίως δὲ, ἡ περὶ τὸν ναὸν περιφορὰ τοῦ ἐπιταφίου, ἥτις τελεῖται κατὰ τὸ πέρας τῆς ἀκολουθίας ἐν μέσῳ τοῦ ἤχου τῶν κωδώνων, καθ' ἣν τελεῖται ὁ ἐνταφιασμὸς τοῦ Χριστοῦ. Ὁ Μητροπολίτης καὶ ὁ ἡγεμὼν, ὑπὸ τὸν μέλανα θόλον τῆς σοροῦ προπορεύονται τῆς πομπῆς. Κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην ἄρχονται ἠχοῦντες πάντες οἱ κώδωνες τῆς μεγαλοπόλεως λαμβάνοντες τὸ σύνθημα ἀπὸ τοῦ ὕψους τῆς Μητροπόλεως, ὁπότε καὶ ἕτεροι περὶ τοὺς 100 ναοὶ τιθεῖσιν εἰς παραπλησίαν κίνησιν τὸ πλῆθος τῶν πιστῶν, ἡγουμένων τῶν ἱερέων. Ὅστις εὐτυχήσει νὰ διατηρήσῃ τὸ κηρίον του ἄσβεστον μεθ' ὅλον τὸν ἄνεμον καὶ τὴν βροχὴν κατὰ τὸ διάστημα τῆς λιτανείας διορᾷ ἐν αὐτῷ σημεῖον εὐνοίας τοῦ οὐρανοῦ καὶ ἀτενίζει μετὰ πεποιθήσεως εἰς τὸ μέλλον.

15/27 Ἀπριλίου

Ἀπὸ τοῦ μεσονυκτίου ἄρχεται ἡ ἑορτὴ τῆς Ἀναστάσεως ἐν ταῖς ἐκκλησίαις. Ὁ ἡγεμὼν μεταβαίνει καὶ πάλιν εἰς τὴν Μητρόπολιν, ὅπου ἡ ἱερὰ ἀκολουθία ἄρχεται καὶ διαρκεῖ περὶ τὰς 3 ὥρας. Ὅπως φαντασθῶσιν οἱ περιμένοντες τὴν ἐπάνοδον τοῦ Σωτῆρος πιστοὶ, πάντες οἱ χριστιανοὶ ἐξέρχονται ἐκτὸς τοῦ ναοῦ, ἀνάπτουσι ὅλα τὰ κηρία, καὶ ἐν μέσῳ ἀκτινοβολοῦντος φωτὸς ὑπὸ τὴν βοὴν τῶν πυροβολισμῶν καὶ τὸν ἦχον τῶν κωδώνων, μεταδίδεται ἡ χαρμόσυνος εἴδησις τῆς Ἀναστάσεως εἰς τοὺς ἐν ὑπαίθρῳ εὑρισκομένους. Κατ' ἀρχαῖον ἔθιμον, ἀναγινώσκεται διαρκούσης τῆς λειτουργίας ἀπὸ τοῦ ἄμβωνος τὸ πρῶτον κεφάλαιον τοῦ κατὰ Ἰωάννην Εὐαγγελίου: Ἐν ἀρχῇ ἦν ὁ λόγος κτλ. γράφεται δὲ, κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο, ἐπὶ περγαμινοῦ χάρτου, ὑπογράφεται ὑπὸ τοῦ ἡγεμόνος, ἐπιτίθενται αἱ σφραγῖδες τοῦ Κράτους, καὶ οὕτω παραδίδεται ὅπως κατατεθῇ εἰς τὰ ἀρχεῖα, ὡς σημεῖον, ὅτι ὁ κύριος τῆς χώρας παρῆν κατὰ τὴν ἑορτὴν τῆς Ἀναστάσεως. Εἶτα λαμβάνει τὸν ἐνώπιόν του σταυρὸν ἀνὰ χεῖρας ἀσπάζεται αὐτὸν, καὶ ἐξέρχεται τοῦ ναοῦ.

ΑΠΟΚΑΛΥΨΕΙΣ

Ἐν τῇ «Γερμανικῇ Ἐπιθεωρήσει» τοῦ Βερολίνου εἷς διπλωμάτης προσπαθεῖ νὰ ἀναιρέσῃ τὸν ἰσχυρισμὸν τοῦ Βίσμαρκ, ὅτι ἡ νῦν κυβέρνησις τοῦ Βερολίνου ἐστὶν αἰτία τῆς διαστάσεως, ἥτις ἐγεννήθη ἀναμέσον Γερμανίας καὶ Ρωσσίας. Ὁ εἰρημένος διπλωμάτης ἰσχυρίζεται τοὐναντίον, ὅτι αὐτὸς παρέσχε τὴν πρώτην ἀφορμὴν εἰς τὴν Γαλλίαν νὰ προσεγγίσῃ φιλικῶς πρὸς τὴν Ρωσσίαν. Κατὰ φεβρουάριον τοῦ 1875 ὁ Βίσμαρκ ἔπεμψε τὸν κ. Ράδοβιτς εἰς Πετρούπολιν, ὅπως ἐρωτήσῃ τὸν πρίγκηπα Γορτσακὼφ, ἐὰν ἡ Ρωσσία συνήνει νὰ τηρήσῃ τὴν αὐτὴν, οἵαν καὶ κατὰ τὸ 1870 εὐμενῆ οὐδετερότητα, διότι ἡ Γαλλία, ἔλεγεν ὁ ἀπεσταλμένος τοῦ Βίσμαρκ προπαρεσκευάζετο νὰ ἐπιτεθῇ κατὰ τῆς Γερμανίας. Ὡς ἀμοιβὴν τῆς οὐδετερότητος τῆς Ρωσσίας ἐπέτρεπεν εἰς αὐτὴν πᾶσαν ἐλευθερίαν τῶν μεγάλων αὐτῆς ἐν τῇ Ἀνατολῇ σχεδίων.

Ὁ πρίγκηψ Γορτσακὼφ ἀπήντησεν ὅτι τὰ μεγάλα ἐκεῖνα σχέδια ἐν τῇ Ἀνατολῇ δὲν ὑφίστανται καὶ ἑπομένως ἀπέκρουσε τὰς προτάσεις. Οὐχ ἧττον ὁ Βίσμαρκ δὲν παρῃτήθη τῶν φιλοπολέμων σχεδίων του. Τοὐναντίον δὲ, διεβίβασε λεπτομερεῖς ὁδηγίας ἐπὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου, εἰς τοὺς ἐν τῷ ἐξωτερικῷ Γερμανοὺς πρέσβεις, καὶ συστηματικῶς διήγειρε τὴν ἀνησυχίαν τῆς χώρας, δι' ἄρθρων τοῦ ἡμιεπισήμου τύπου, παριστώντων τὸν πόλεμον, ὡς ἀναπόφευκτον καὶ ἐπικείμενον.

Ὁ γερμανὸς αὐτοκράτωρ ἠγνόει καθ' ὁλοκληρίαν τὰς μηχανορραφίας ταύτας. Ὅτε δ' ἔλαβε γνῶσιν τούτων ἐν Βησβάδῃ ἐπανέκαμψεν ἀμέσως εἰς Βερολῖνον, ἐδέχθη εἰς ἀκρόασιν τὸν κόμητα Σουβαλὼφ ἐπανακάμψασα ἐκ Λονδίνου, τῷ ἐβεβαίωσεν ὅτι οἱ περὶ πολέμου φόβοι δὲν ὑφίσταντο, ὅτι οὐδεμίαν ἀφορμὴν παραπόνου κατὰ τῆς Γαλλίας εἶχεν, καὶ ὅτι τέλος σταθερὰν εἶχεν ἀπόφασιν νὰ διατηρήσῃ τὴν εἰρήνην. Ὁ κόμης Σουβαλὼφ διεβίβασεν εἰς τὸν Βίσμαρκ, τὰς διαθέσεις τοῦ γηραιοῦ αὐτοκράτορος, ὁ δὲ ἀρχικαγκελάριος ἐννόησε τότε, ὅτι ἀνετράπησαν τὰ σχέδιά του.

Βραδύτερον, ὅτε πᾶς πολεμικὸς κίνδυνος εἶχεν ἀποσοβηθῇ, ἐγένετο ἡ περιβόητος ἐπίσκεψις τοῦ Τσάρου, συνοδευομένου ὑπὸ τοῦ πρίγκηπος Γορτσακὼφ, ὅστις ἐβεβαίωσεν ὅτι εἰς αὐτὸν ἀνῆκεν ἡ ἀξία τῆς ἀποσοβήσεως τοῦ πολέμου. Ἡ ἀποτυχία αὕτη τῆς Βισμαρκείου πολιτικῆς ἐπαισθητῶς ἔτρωσε τὸ γόητρον τῆς Γερμανίας, καὶ πρὸς τούτοις ἐνίσχυσε τὴν ἰδέαν ἐν Γαλλίᾳ, περὶ τῆς γενναιόφρονος ἐπεμβάσεως τῆς Ρωσσίας, ἥτις μόνη παρεκώλυσε δευτέραν γερμανικὴν εἰσβολήν. Ἐννοεῖται τὸ τοιοῦτον ἐγέννησε τὴν εὐγνωμοσύνην, ἥτις κατέστησεν εὐχερῆ τὴν προσέγγισιν μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν. Ἡ ἑρμηνεία αὕτη τοῦ ἐν τῇ «Γερμανικῇ Ἐπιθεωρήσει» διπλωμάτου, βεβαίως διαφέρει εἰς πολλὰ σημεῖα τῶν ἡμιεπισήμων ἑρμηνειῶν περὶ τῶν πολιτικῶν τούτων γεγονότων, ἀλλ' οὐχ ἧττον ἦν ἐνδιαφέρουσα, διότι ἐξ αὐτῆς θὰ προκύψῃ ἀπάντησις ἐκ μέρους τοῦ κ. Βίσμαρκ.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

«Παιᾶνες, Στόνοι, γέλωτες»

Τοιοῦτον φέρει τίτλον ἡ Π' ποιητικὴ συλλογὴ τοῦ ἐθνικοῦ ποιητοῦ Παναγιώτου Σ. Συνοδινοῦ, τοῦ φλογερωτάτου κ' ἐνθουσιώντος πατριώτου, τοῦ τρυφεροῦ καὶ πενθίμου ψάλτου, τοῦ μειδιῶντος ἐνίοτε πλὴν σπανίως καὶ μέσῳ δακρύων ἀτυχοῦς πρεσβύτου. Ἡ «Ἀκρόπολις» διασπείρουσα διὰ τῶν ἰδίων αὐτῆς διανομέων τὰς περὶ τῆς ποιητικῆς ταύτης συλλογῆς ἀγγελίας, θεωρεῖ περιττὴν πᾶσαν σύστασιν καὶ πᾶσαν παρότρυνσιν εἰς ἐγγραφὴν πρὸς τοὺς ἁπανταχοῦ φιλομούσους, πρὸς τοὺς ἁπανταχοῦ πατριώτας, πρὸς τοὺς ἁπανταχοῦ εὐαισθήτους. Ἡ ἀπόκτησις τοῦ ὑστάτου ἴσως ἔργου Μούσης βουτηγμένης εἰς τὸν ἔρωτα τῆς Πατρίδος καὶ τὸν ἔρωτα τῶν νεκρῶν δέον νὰ θεωρηθῇ κατὰ τοσοῦτῳ μᾶλλον πολύτιμος καθ' ὅσον ἀποτελεῖ καὶ ἀληθῆ εὐεργεσίαν πρὸς τὴν ἀναξιοπαθοῦσαν σθεναρωτάτην ταύτην ποιητικὴν ὕπαρξιν!

«Ἀκρόπολις»

ΕΛΛΗΝ

ΤΕΧΝΙΤΗΣ ΕΝ ΠΑΡΙΣΙΟΙΣ

Ἐξ ἐπιστολῆς ἐκ Παρισίων πρὸς τὴν «Κωνσταντινούπολιν» ἀρυόμεθα τὰ ἑπόμενα:

Πρό τινων ἡμερῶν ἀπεβίωσεν ἐνταῦθα ἕλλην τεχνίτης περὶ τοῦ ὁποίου ἐποίησε λόγον καὶ ὁ γαλλικὸς τύπος. Ὁ βίος αὐτοῦ μετέχει μυθιστορηματικότητος.

Ἡμέραν τινὰ ἐν Νεοχωρίῳ τοῦ Βοσπόρου εὑρισκομένη ἡ κυρία Σοφία Νεγροπόντη ἐνεπιστεύθη κατὰ σύστασιν κυρίας τινὸς εἰς ἐγχώριον ῥάπτην τὴν διόρθωσιν μιᾶς ἐσθῆτος, παρ' ἐλπίδα δ' εἶδεν ὅτι ἡ διόρθωσις ἐγένετο μετὰ μεγάλης ἐπιτυχίας. Ἐπαινοῦσα δὲ κατόπιν τὴν ἐργασίαν του ἡ κυρία Νεγρεπόντη τῷ ὑπεσχέθη μεταβαίνουσα εἰς Παρισίους νὰ εὕρῃ θέσιν τινὰ δι' αὐτόν. Τοῦτο δ' ἤρκεσεν ὅπως ὁ νεκρὸς ῥάπτης τὴν παρενοχλῇ καθ' ἑκάστην δι' ἐπιστολῶν, ὑπενθυμίζων αὐτῇ τὴν ἣν ἔδωκεν ὑπόσχεσιν, ἕως οὗ τὴν ἠνάγκασε νὰ τὸν προσκαλέσῃ εἰς Παρισίους. Δυστυχῶς ἐπειδὴ ἠγνόει τὴν γαλλικὴν ὁ Λεωνίδας, ὡς ὠνομάζετο ὁ ῥάπτης, δὲν εὕρισκε θέσιν, πλὴν ἡ [illegible] Νεγροπόντη δὲν ἀπηλπίζετο καὶ κατώρθωσεν ἐπὶ τέλους νὰ τὸν τοποθετήσῃ εἰς ἓν τῶν πρωτίστων καταστημάτων, ἐπὶ δοκιμῇ. Ταχέως ὅμως κατέκτησε τὰς συμπαθείας τῆς διευθύνσεως καὶ ὁ Λεωνίδας προσελήφθη ὁριστικῶς εἰς τὸ κατάστημα μὲ μισθὸν 5—6 χιλιάδων φρ. κατ' ἔτος. Ὁ νέος μας μετεβλήθη ἀμέσως εἰς παρισινὸν τζέντλεμαν καὶ τοιοῦτον τὸν συνήντησα κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς ἐκθέσεως.

Παρῆλθον ἕκτοτε τρία ἔτη, ἐλησμόνησα καὶ τὸν Λεωνίδαν καὶ τὸ πλατὺ τῆς μόδας καὶ μπλοῦ παλτό του. Δὲν ἔτυχε δὲ νὰ ἐρωτήσω τί γίνεται· δὲν τὸν ἔβλεπον πλέον. Αἴφνης πρωΐαν τινὰ πρὸ δέκα περίπου ἡμερῶν βλέπω ἐν τῇ πρώτῃ σελίδι τοῦ „Φιγαρὼ" ἰδιαίτερον ἄρθρον φέρον τίτλον „ὁ θάνατος τοῦ Λεωνίδα." Τὸ ἑλληνικὸν τοῦτο ὄνομα ἐκίνησε τὴν περιέργειάν μου. „Ποῖος ναὶ αὐτὸς ὁ Λεωνίδας," εἶπον κατ' ἐμαυτόν. Εἶχον λησμονήσει ὁλοτελῶς τὸ ὄνομα τοῦ Νεοχωρίτου. Καὶ ἀνέγνων τὸ ἄρθρον. „Ὁ Λεωνίδας ἀποθνήσκει, ὁ Λεωνίδας ἀπέθανεν!" ἐλέγετο ἐν τῷ ἄρθρῳ τούτῳ. „Πῶς αὐτὸς ἐξ Ἀνατολῆς εὑρέθη ἐν Παρισίοις;" „Θρῆνος καὶ κλαυθμὸς ἐν τῇ ὁδῷ τῆς Εὐρώπης καὶ ἐν τῷ κόσμῳ τοῦ συρμοῦ." Πρὸς τούτοις ὁ ἀρθρογράφος ἐπείραζεν ὀλίγον τὸν Λεωνίδαν διὰ τὰ γαλλικά του, ἅτινα ἐπρόφερεν ὡς πρωτόπειρος ξένος καὶ τοσοῦτον κακῶς ὡμίλει. „Μήπως εἶναι ὁ φίλος μας Νεοχωρίτης ὁ προστατευόμενος τῆς κυρίας Νεγροπόντη;" ἐσκέφθην. „Εἶναι δυνατὸν νὰ ἔγεινε τόσον ἐξακουστός;" Ἀμέσως ἔσπευσα νὰ πληροφορηθῶ. Πράγματι δὲ αὐτὸς ἦτο· ἦτο ὁ μικρὸς Κωνσταντινουπολίτης ῥάπτης. Ἐντὸς τῶν τελευταίων τριῶν ἐτῶν τοσοῦτον ἀνεδείχθη, ὥστε ὁ μισθός του ἀνῆλθεν εἰς 2 00 φράγκων κατὰ μῆνα, μετὰ τῶν δώρων δὲ συνεποσοῦτο εἰς 30 χιλ. φρ. τὸ ἔτος. Πᾶσαι αἱ τὴν ἀληθῆ φιλοκαλίαν περὶ τὸ ἐνδύεσθαι ἐπιζητοῦσαι κυρίαι εἰς τοῦ Λεωνιδα τὴν τέχνην κατέφευγον. Ἦτο πράγματι ἔκτακτον φαινόμενον ὁ νέος οὗτος. Ἐπενόει σχέδια, ἐπενόει νέον συρμὸν, ἔκοπτε θαυμάσια, ἔρραπτεν ἐπίσης, εἰς τὴν πρόβαν δὲ τῆς ἐσθῆτος ἦτο μοναδικός. Κατῴκει ἐν ἰδιαιτέρῳ appartement ἐν μιᾷ τῶν ἀριστοκρατικῶν ὁδῶν, εἶχεν ὑπηρέτριαν, ἔζη τέλος ὡς ἄνθρωπος. Λέγεται δὲ ὅτι ἦτο πολὺ δύστροπος, στυφὸς καὶ ὅτι δυσηρέστησεν ὅλας τὰς ἐνταῦθα ἑλληνίδας, αἵτινες προὐτίμων βεβαίως αὐτὸν ὡς ὁμογενῆ, ὡς καὶ αὐτὴν μάλιστα τὴν εὐεργέτιδα αὐτοῦ. Πλὴν ταῦτα ἐν παρόδῳ.

Ἑσπέραν τινὰ εὑρίσκετο ἐν τῷ Γαλλικῷ Θεάτρῳ, ὅπου ἐνέδυε τοὺς ἠθοποιούς. Ἐν τῇ αἰθούσῃ ἡ θερμότης ἦτο μεγάλη. Κάθιδρως ὁ Λεωνίδας ἐξῆλθε μετὰ τὴν περάτωσιν τοῦ ἔργου του, καὶ ὅπως δροσισθῇ ἔφαγε 2—3 παγωτὰ καὶ ἔπιε διάφορα ἀναψυκτικὰ ποτά. Προσβληθεὶς ὑπὸ χολέρας, ἢ χολερίνης, ἢ κατ' ἄλλους ὑπὸ ἄλλου νοσήματος, ἀπεβίωσε μετὰ δύο ἡμέρας ἐν ἡλικίᾳ 26 ἐτῶν. Ἡ διεύθυνσις τοῦ καταστήματος ἔπραξε πᾶν τὸ δυνατὸν, ὅπως σώσῃ αὐτόν. Ἔπεμψεν ἀμέσως ἰατροὺς ὡς καὶ τὸν περίφημον Ποτκίν. Πλὴν τὰ πάντα ἀπέβησαν μάταια. Τὸ κατάστημα δὲ τοῦτο κατὰ τὴν ὁμολογίαν αὐτοῦ τοῦ διευθυντοῦ ἐκέρδαινε κατ' ἔτος ἐκ τῆς ἐργασίας μόνου τοῦ Λεωνίδα 250 χιλιάδας φράγκων!

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Τὸ ἐπεισόδιον «Ὄλγας»

Ἡ ἑταιρία Gagarin ἔγραψε τῇ ρωσσικῇ κυβερνήσει πρὸς ἐξήγησιν καὶ δικαιολογίαν τῆς ἐν τῷ λιμένι Σουλινᾶ εἰσόδου τῆς «Ὄλγας» ἄνευ ὑγειονομικῆς ἀδείας. Ἡ ἑταιρία Gagarin ἰσχυρίζεται ὅτι ἡ «Ὄλγα» εἶχε πάθει κατὰ τὸν πλοῦν καὶ δὲν ἠδύνατο νὰ ὑποφέρῃ τὴν ἐν τῇ Μαύρῃ θαλάσσῃ τρικυμίαν. Αἱ ρωμουνικαὶ συνάδελφοι διαψεύδουσι τοὺς ἰσχυρισμοὺς τῆς ἑταιρίας.

Ὁ λόγος τοῦ Θρόνου

Ἐν τῷ ὑπουργικῷ συμβουλίῳ τῆς προχθὲς ἑσπέρας ἀπεφασίσθη ὅπως ὁ κ. Ἀλ. Λαχωβάρης ἀναλάβῃ τὴν σύνταξιν τοῦ βασιλικοῦ λόγου. Πάντες οἱ λοιποὶ ὑπουργοὶ θέλουσι προπαρασκευάσει ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος τὰ νομοσχέδια, ἅτινα θὰ ὑποβληθῶσιν ὑπὸ συζήτησιν ἐν τοῖς νομοθετικοῖς σώμασιν.

Ἡ ἐπάνοδος τοῦ βασιλέως

Οὐχὶ τὴν 6ην Νοεμβρίου ὡς χθὲς ἐγράψαμεν, ἀλλὰ τὴν 10 θέλει ἐπανακάμψει ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς Κάρολος εἰς Βουκουρέστιον. Ὁ βασιλεὺς θ' ἀπέλθῃ ἐκ Σιγμάριγγεν τὴν 1 Νοεμβρίου (π. ἡμ.) μεταβαίνων εἰς Νίουβιτ, πρὸς συνάντησιν τῆς βασιλίσσης. Ἐκεῖθεν μετὰ διαμονὴν 36 ὡρῶν, ἡ Α. Μ. θὰ ἐπανακάμψῃ εἰς Βουκουρέστιον διὰ Βιέννης, ἔνθα θέλει παραμείνῃ ἐπί τινα χρόνον, ὅπως λάβῃ συνέντευξιν μετὰ τοῦ αὐτοκράτορος Φραγκίσκου Ἰωσήφ.

Γεωργικὴ Τράπεζα

Τὸ νομοσχέδιον πρὸς ἵδρυσιν Γεωργικῆς Τραπέζης περιέχει τοὺς ἑξῆς ὅρους: Ἡ τράπεζα ὡς ἕδραν θὰ ἔχῃ τὸ Βουκουρέστιον, ἐν δὲ Γαλαζίῳ, Ἰασίῳ, Βραΐλᾳ καὶ Κραϊώβᾳ, θὰ ἔχῃ ὑποκαταστήματα, ἴσως δὲ καὶ εἰς ἑτέρας πόλεις, ἐν ἀνάγκῃ. Τὸ κεφάλαιον αὐτῆς κατ' ἀρχὴν ἔσται 5 ἑκατομμυρίων φράγκων, διῃρημένων εἰς 10,000 μετοχὰς, αὐξηθήσεται δὲ μέχρι 15 ἑκατομμυρίων. Ἡ τράπεζα θὰ χορηγῇ βραχυπρόθεσμα δάνεια, τὸ πολὺ ἐννέα μηνῶν, εἰς γαιοκτήμονας καὶ γεωργούς. Θὰ παραχωροῦνται δὲ τὰ δάνεια, ἄνευ καὶ ἐπὶ ἐγγυήσει τῶν προϊόντων, κτηνῶν καὶ γεωργικῶν ἐργαλείων. Ὁ τόκος ἔσται μόλις 3 ο/ο ἴσος δηλαδὴ πρὸς τὸν τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης ἐν παρομοίας ἐπιχειρήσεσιν.

Ἐμπορικὸς στόλος

Πράκτωρ τις ἐν Βραΐλᾳ καλούμενος Sam Reisther ὑπέβαλε τῇ ρωμουνικῇ κυβερνήσει πρότασιν ἐξ ὀνόματος πολλῶν Ἄγγλων κεφαλαιούχων περὶ συστάσεως ἐμπορικοῦ στόλου μετὰ ρωμουνικῆς σημαίας πρὸς ἐξυπηρέτησιν τῶν γραμμῶν Βραΐλας καὶ Ἀμβέρσης, Ρότερδαμ, Κάρδιφ καὶ μιᾶς ὑπηρεσίας ταξειδιωτῶν, μεταξὺ Βραΐλας καὶ Κωνστάντσης. Ἐν τῇ προτάσει λέγεται ὅτι ἡ ἕδρα τῆς ἑταιρίας ἔσται ἐν Βραΐλᾳ ἔχουσα ὑποκαταστήματα ἐν Βουκουρεστίῳ, Γαλαζίῳ, Σουλινᾶ. Ἀμβέρσῃ, Ροτερδὰμ καὶ Κάρδιφ.

Τὸ λαχεῖον Ἰασσίου.

Ἡ «Lupta» ἐπανέρχεται ὅπως ἀντιδιαψεύσῃ τὴν χθεσινὴν «Indépendance Roumaine» ἰσχυρισθεῖσαν ὅτι οἱ κερδηθέντες ἀριθμοὶ, τοῦ ἐσχάτως

κληρωθέντος λαχεῖου Ἰασίου, εὑρίσκονται μεταξὺ τῶν μὴ πωληθέντων ἀριθμῶν. Ἡ «Lupta» λέγει ὅτι ὁ πρῶτος 118,809 ἐκερδήθη ὑπὸ τοῦ ἀρχιτελώνου Ἰασίου καὶ τῆς ἀδελφῆς αὐτοῦ.

Αὐτοκτονία

Χθὲς περὶ τὴν 2 μ. μ. παρὰ τὸ κυλικεῖον τῆς σοσσέας Κισελὲφ ηὐτοκτόνησε διὰ σφαίρας πολυκρότου κατὰ τὸν δεξιὸν κρόταφον, ὁ ἀρχιτέκτων Βούχολτς, ἡλικίας 60—65 ἐτῶν. Ὁ θάνατος ὑπῆρξεν ἀκαριαῖος. Ὁ ἀτυχὴς εὑρέθη πλέων ἐν τῷ αἵματί του κατὰ τὴν ἄφιξιν τοῦ εἰσαγγελέως Ρακτιβάν. Τὰ αἴτια τὰ ὠθήσαντα αὐτὸν εἰς τὴν ἀπέλπιδα ταύτην πρᾶξιν, εἰσὶν αἱ ζημίαι ἃς ὑπέστη ἐκ διαφόρων ἐπιχειρήσεων.

Δυστύχημα

Χθὲς ἁμαξοστοιχία ἐμπορευμάτων φθάσασα παρὰ τὸ Κοτροτσένιον κατέκοψε δύο ἐργάτας ἀσχολουμένους εἰς τὰς ἐργασίας τῆς σιδηροδρομικῆς γραμμῆς.

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ

Τηλεγράφημα χθεσινῆς ἡμερομηνίας ἐκ τῆς ἑλληνικῆς πρωτευούσης διαβιβαζόμενον ἡμῖν λέγει ὅτι ἡ ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα ἐγκύκλιος διακοίνωσις ἀναφέρει ὅτι ἡ Ρωμουνία ὡς ἐκ τῆς κυριάρχου αὐτῆς θέσεως ἐν τῷ ἰδίῳ ἐδάφει κατέσχε τὴν περιουσίαν Ζάππα· ὅτι τὰ ὑπὸ τῆς Ἑλλάδος ἐνεργηθέντα διαβήματα καὶ πᾶσαι αἱ κατόπιν τούτων διαμαρτυρίαι ἀπέβησαν ἀνωφελεῖς· οἱ ρωμοῦνοι δικασταὶ προέβησαν μέχρι τῆς κατασχέσεως ἐκτὸς τῆς διαθήκης καὶ ἄλλων ἐγγράφων ἀνηκόντων εἰς τὴν ἑλληνικὴν πρεσβείαν. Μετὰ ἑξαμήνους, ἐπάγεται ματαία προσπαθείας, ἡ Ἑλλὰς προέτεινε τῇ Ρωμουνίᾳ ὅπως ἐφεύρωσι φιλικήν τινα λύσιν τῆς διαφορᾶς ἣν προὐκάλεσεν ἡ τελευταία αὕτη, ἢ νὰ ὑποβάλωσιν αὐτὴν εἰς διαιτητικὴν ἀπόφασιν.

Ἡ γνωστὴ τοῦ κ. Ἀλ. Λαχωβάρη ἀπάντησις κατέστησε τὴν διακοπὴν ἀναπόδραστον. Ἡ ἐγκύκλιος λέγει ὅτι μεγάλη ἐστὶν ἡ σοβαρότης τῆς καταστάσεως ἣν ἐδημιούργησεν ἡ Ρωμουνία καὶ ὑποδεικνύει τοὺς κινδύνους, οὓς διατρέχουσιν αἱ ξέναι ἐν Ρωμουνίᾳ περιουσίαι, ὡς ἐκ τῶν ἁρπακτικῶν τάσεων τοῦ κράτους τούτου. Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἐπικαλεῖται τὰς διακηρύξεις τοῦ ἐν Παρισίοις συνεδρίου, ὅπερ παρεδέχθη τὴν ἀρχὴν τῆς συνδιαλλαγῆς.

Ἡ Ἑλλὰς προσέφυγεν εἰς τὴν συνδιαλλακτικὴν ἐνέργειαν τῶν δυνάμεων· Ἡ Εὐρώπη δὲν δύναται νὰ διατελῇ ἀδιάφορος ἐνώπιον τῶν διαφωνιῶν μεταξὺ δύο βαλκανικῶν κρατῶν.

ΠΟΙΗΣΙΣ

Πραγματικ' ἱστορία καὶ ὄχι θεωρία.

Καὶ εἶπον οἱ Ρωμοῦνοι,
ἐν ψυχικῇ γαλήνῃ,
δὲν διδουμε πεντάρα
κι' ἂς γίνῃ ὅ,τι γίνῃ.
μακάρι' οἱ κρατοῦντες,
μακάριοι δὲν εἶναι ;
δὲν 'νοιώθουν τόσον πρᾶγμα,
αἱ πάνσοφοι Ἀθῆναι ;
τί ἄλλο ἀργκομέντο
ὑπάρχει πιὸ μεγάλο
τίς ἡ ἀνάγκη ὅθεν
τόσων κουρεφεξάλων !

Αὐτὸ δὲν ἀνατρέπει
τὸ δίκαιον ἐκ βάθρων ;
Ἀλλ' ἔχομεν ἀκόμη
τὸ ἕβδομον τὸ ἄρθρον,
ποῦ ἠμπορεῖ νὰ τρέψῃ
εἰς γαῦρον ἐνεστῶτα
ὅλους τοὺς ἀορίστους
καὶ πρώην καθεστῶτα,
ποῦ ἠμπορεῖ νὰ κάμῃ
κατὰ τοὺς νέους νόμους
μίαν καλὴν πρωΐαν
νὰ μείνῃς εἰς τοὺς δρόμους.

Ἀλλ' ἔχομεν ἀκόμη,
ἀλλ' ἔχομεν καὶ τοῦτο,
ἐξόχου σοφιστείας
καρπὸς αὐτὸ καὶ φρουτο,
ὅτι τῶν Ὀλυμπίων
τὸ ἵδρυμα ἐκείνων
δὲν εἶναι Ὑπουργεῖον
τοῦ Κράτους τῶν Ἑλλήνων,
δὲν εἶναι Ὑπουργεῖον
ἂν καὶ ὑπουργικὸν
καθὼς δὲν εἶναι χρῶμα
τὸ χρῶμα τὸ λευκόν.

Καὶ ὅμως ἠμποροῦσε
νὰ κάμωμεν καὶ ἄλλως,
ἀλλὰ τὴν ὀποζίτσια
φοβούμεθα μεγάλως·
αὐτὴ μὴ μᾶς τινάζῃ
τὴν γούνα καὶ τὴν κάπα
ἂν τὴν κληρονομίαν
ἀφήσωμεν τοῦ Ζάππα·
δὲν βλέπετε μὲ ποῖον
μᾶς πολεμεῖ ἀγῶνα
καὶ πῶς μιαουρίζει
'σὰν γάτος τὸν Χειμῶνα.

Καὶ ἔπειτα τί πταῖμε
οἱ καθαυτὸ ρωμοῦνοι !
τὸν πόλεμον σᾶς κάμνουν
οἱ πρώην κατσοοῦνοι·
οἱ ἄλλοτε 'δικοί σας
καὶ τώρα βλαχισμένοι
αὐτοὶ αὐτοὶ κυρίως
σᾶς πολεμοῦν, καϋμένοι,
γιατί τῶν γενιτσάρων
τὰ τέκνα, λέγουν, ἦσαν
τὰ πνέοντα πρὸ πάντων
φανατισμὸν καὶ λύσσαν.

Καὶ εἶπεν ὁ Τρικούπης
μετὰ τοῦ Κουμουνδούρου
λοιπὸν διὰ ποδάρι
μᾶς 'πήρετε καβούρου
Ἀφοῦ μᾶς ἀφαιρεῖτε
κι' ἀφοῦ ἀπορροφᾶτε
τὸ αἷμα τῆς καρδιᾶς μας
καὶ σθένος ἀποκτᾶτε,
κι' ἀφοῦ χαρεκακεῖτε
εἰς κάθε συμφορά μας,
νὰ πάρετε ζητεῖτε
τώρα καὶ τὸν παρᾶ μας ;

Κι' ἔγραφε τοῦ Δραγούμη
τὸ ἄδολο κονδύλι
καλήτερα ἐχθροί μας
παρὰ τοιοῦτοι φίλοι !
ἐπίπλαστος φιλία
ψευδὴς κι' ἐπιζημία
μὲ ἔχθραν, λέγουν, εἶναι
παρεμφερὴς κι' ὁμοία,
μοῦντζες νὰ ἔχουν ὅλοι
οἱ ἄσπονδοι ἐχθροί μας
ἐμπρὸς εἰς τὴν φιλίαν
αὐτὴν τὴν ἰδική μας.

Καὶ ἦλθε τὸ μαντάτο
τοῦ Παππαρρηγοπουλου
κι' ἐπῆλθε τῆς φιλίας
τὸ τέλος τῆς ὑπούλου
καὶ ὁ Φοντὼν ἐπῆρε
μετ' ἄκρας εὐμενείας
τοῦ νέου ὑπηκόου
εἰς χεῖρας τὰς ἡνίας
κι' ὁ Γάλλος ἐν Βραΐλᾳ
μὲ τοὺς 'δικούς μας χαίρει
διὰ τὸ νέον τοῦτο
ποῦ ἔχει νταραβέρι.

Φουκαρᾶς.

18/30 8βρίου 1899.

ΠΟΙΚΙΛΑ

Ἡ στρίγγλα

Πολλάκις ἀκούομεν τὸ ὄνομα τοῦτο, ἐκ τῶν χειλέων μάλιστα γυναικῶν χυδαίων, ἀποδιδόμενον εἰς ἄλλας ὁμοφύλους ἃς θέλουσι νὰ ὑβρίσωσι μετ' ἀγανακτήσεως.

Τί σημαίνει Στρίγγλα; Οὔτε αἱ ὑβρίζουσαι οὔτε αἱ ὑβριζόμεναι γνωρίζουν. Τὸ λέγουσιν διότι τὸ ἔμαθον διότι κατέστη συνήθης φρασεολογία ὡς τόσαι ἄλλαι παρ' ἡμῖν.

Θὰ ταῖς τὸ εἴπωμεν ἡμεῖς.

Ἡ Στρίγγλα δὲν εἶναι τίποτε ἄλλο ἢ πτηνὸν νυκτίνομον, ἐκ τοῦ γένους τῶν γλαυκῶν, τὸ ὁποῖον ἡ ὀρθὴ γλῶσσα ὀνομάζει Στρίγγλα. Οἱ Ἰταλοὶ ἐκ τούτου ἐσχημάτισαν τὴν λέξιν Strega, σημαίνουσαν γραῖαν μάγισσαν, καὶ ἐπιστραφεῖσαν ἡμῖν ἐν ταύτῃ τῇ σημασίᾳ.

Ἡ Στρίγγλα λοιπὸν εἶναι εἶδος γλαυκὸς λίαν δυσμόρφου, εὑρίσκεται δ' ἐν Εὐρώπῃ καὶ Ἀσίᾳ, θεωρουμένη ἰδίως ἐν Γαλλίᾳ, ὡς πτηνὸν ἀπαίσιον, οἰωνὸς θανάτου, εἶδος βρυκόλακα. Ἀλλ' ἡμεῖς τὴν Στρίγγλαν μεταχειριζόμεθα ἐν τῇ σημασίᾳ τῆς Strega τῆς ἀπαισίου δηλαδὴ μαγίσσης ἢ μεγαίρας, καὶ ὡς τοιαῦται θεωροῦνται αἱ ὑβριστικῶς ἀποκαλούμεναι Στρίγγλαι ὑπὸ τῶν χυδαίων γυναικῶν.

Ἡ αἴξ ἐν Ἀγγλίᾳ

Ἀπό τινων ἐτῶν μεγάλαι καταβάλλονται προσπάθειαι ἐν Ἀγγλίᾳ πρὸς διάδοσιν τῶν αἰγῶν. Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον τῷ 1879 ἱδρύθη εἰδικὸς σύλλογος (British Goat Society), ὅστις σήμερον ἀριθμεῖ πάμπολλα μέλη. Κύριος σκοπὸς τοῦ συλλόγου εἶναι «νὰ καταστήσῃ γνωστὴν τὴν χρησιμότητα τῆς αἰγὸς ὡς ζώου γαλακτοπαραγωγοῦ». Ἐν Ἰρλανδίᾳ ἡ αἴξ θεωρεῖται ὡς ἡ ἀγελὰς τοῦ πτωχοῦ. Ἡ αἴξ συνήθως δίδει τὸ ἀναγκαιοῦν γάλα διὰ μίαν οἰκογένειαν σχεδὸν καθ' ὅλον τὸ ἔτος, τρέφεται δὲ ἄνευ μεγάλης δαπάνης. Τὸ γάλα τῆς αἰγὸς εἶναι κατὰ πολὺ ἀνώτερον τοῦ τῆς ἀγελάδος, πολλοὶ δὲ ἰατροὶ συμβουλεύουσι τὴν χρῆσιν αὐτοῦ διὰ τὰ βρέφη καὶ τοὺς ἀσθενεῖς. Ὡς ἐκ τῆς κατωτέρω ἀναλύσεως φαίνεται τὸ γάλα τῆς αἰγὸς εἶναι πλουσιώτερον ἐν βουτύρῳ καὶ σακχάρῳ τοῦ τῆς ἀγελάδος.

	Γάλα αἰγὸς	Γάλα ἀγελάδ.
Περιέχει ὕδωρ	82.02	87.40
Πάχος (καθ. βούτυρ.)	7.02	3.43
Τυρίνην	4.67	3.12
Σάκχαρον	5.28	5.12
Λεύκωμα	1.01	0.93
	100.00	100.00

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τὴν προσεχῆ κυριακὴν 25ην φθίνοντος τελεῖται ἐν τῷ ἐνταῦθα πανσέπτῳ ἑλληνικῷ ναῷ τὸ ἐτήσιον μνημόσυνον τῆς ἀοιδίμου

Νικολέτας

Πρεσβυτέρας Ν. Λεκατσᾶ καὶ μητρὸς τοῦ ἐν τῷ αὐτῷ ναῷ ἐφημερίου Γεωργίου Ν. Λεκατσᾶ τοῦ Οἰκονόμου.

Παρακαλοῦνται οἱ φίλοι καὶ γνωστοὶ ὅπως παραστῶσι κατὰ τὴν ἐπιμνημόσυνον ταύτην τελετήν.

Ἐν Βραΐλᾳ, τῇ 21 Ὀκτωβρ. 1892.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΥΠΗΡΕΣΙΑ «ΠΑΤΡΙΔΟΣ»

Βιέννη, 22/3. — Ἐπιστολὴ ἐκ Βερολίνου πρὸς τὴν «Πολιτικὴν Ἀνταπόκρισιν» ἀναφέρει ὅτι ἕνεκα τῆς λίαν ἐπιφυλακτικῆς στάσεως τῆς Ρωμουνίας ἐν ταῖς διαπραγματεύσεσι πρὸς συνομολόγησιν ἐμπορικῆς μετὰ τῆς Γερμανίας συνθήκης, οἱ γερμανικοὶ κοινοβουλευτικοὶ κύκλοι σκέπτονται ὅτι προτιμότερον ἤθελεν εἶσθαι νὰ ἐπανέλθῃ ἡ προτέρα πρᾶξις τῶν πραγμάτων ἄνευ συνθήκης, παρὰ νὰ παραιτηθῇ ἡ προσωρινὴ· ἥτις λήγει τὸν προσεχῆ μῆνα.

Σοφία, 22/3. — Ὅλα τὰ σερβοβουλγαρικὰ σύνορα, πλὴν τοῦ Τσάριβροδ ἐκλείσθησαν, ἕνεκα τῆς ἐμφανίσεως τῆς χολέρας ἐν Σερβίᾳ. Κατὰ μῆκος τῶν μεθορίων τούτων ἐστήθη στρατιωτικὴ ζώνη.

Βουδαπέστη, 22/3. — Ἐντὸς 24 ὡρῶν ἐγένοντο 15 κρούσματα καὶ 7 θάνατοι· 5 ἀσθενεῖς ἐξῆλθον τοῦ νοσοκομείου ἰαθέντες,

Λεμβέργη, 22)3. — Ἐπισήμως δηλοῦται ὅτι καθ' ἅπασαν τὴν Γαλλικίαν οὐδὲν συνέβη χολερικὸν κροῦσμα, καὶ οὐδεὶς θάνατος ἐν ταῖς τελευταίαις ἡμέραις.

Κρακοβία, 22)3. — Ἐπειδὴ οὐδὲν χολερικὸν κροῦσμα συνέβη, ἡ ὑγειονομικὴ ἐπιτροπὴ ἀπεφάσισε νὰ παύσῃ τὴν δημοσίευσιν τῶν δελτίων, νὰ ζητήσῃ τὴν ἄρσιν τῶν περιοριστικῶν μέτρων, καὶ δηλώσῃ ὅτι ἡ ἐπιδημία ἐντελῶς ἐξηλείφθη.

Βερολῖνον, 22/3. — Βεβαιοῦται ὅτι ὁ αὐτοκράτωρ μεταβήσεται τὴν 7 Νοεμβρίου εἰς Στέττινον, ὅπου θὰ διατρίψῃ 2 ἡμέρας, καὶ θὰ παραστῇ ε' τὸν ὅρκον τῶν στρατευμάτων, μεθ' ὃ θὰ ἀπέλθῃ εἰς Κίελον.

Γρενάδη, 22/3. — Σοβαραὶ ταραχαὶ ἐξερράγησαν τὴν ἑσπέραν τῆς χθές. Ἡ χωροφυλακὴ ἐπενέβη καὶ συνέλαβε πολλούς. Ὁ νομάρχης ἐπαύθη. Οἱ ὑπουργοὶ παρητήθησαν τοῦ εἰς Γρενάδαν ταξειδίου αὐτῶν.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

—§—

Ὑπόθεσις Ζάππα

Ἕνεκα τῆς κυκλοφορησάσης φήμης ὅτι ἡ κυβέρνησις παρητήθη τῆς κληρονομίας Ζάππα, τὸ νοῆμον κοινὸν τῆς πρωτευούσης ἠγανάκτησε διὰ τὸ ἐπεισόδιον ὅπερ προεκλήθη μεταξὺ τῶν δύο κυβερνήσεων.

Ὡς θετικὸν θεωρεῖται, ὅτι οἱ κληρονόμοι μέχρι τῆς 20 τοῦ μηνὸς νοεμβρίου τεθήσονται εἰς κατοχὴν τῆς περιουσίας.

Ἡ χολέρα

Ἀνακριβὴς τυγχάνει ἡ εἴδησις, ἣν ἐφημερίδες τινες ἐδημοσίευσαν, ὅτι αἱ καθάρσεις θέλουσιν ἀρθῇ· ἐκ συνδιαλέξεως ἣν ἔσχομεν μετὰ τοῦ ἰατροῦ Φέλιξ, ἐμάθομεν ὅτι τότε μόνον θὰ ἀρθῶσιν, ὅταν λάβωμεν θετικὰς πληροφορίας, ὅτι ἡ Αὐστροουγγαρία ἀπηλλάγη καθολοκληρίαν τῆς μάστιγος ταύτης, ἀλλὰ καὶ τότε θὰ ἐλαττωθῶσι μόνον ἐκ φόβου μὴ ἡ νόσος ἀναφανῇ κατὰ τὸ ἔαρ.

Συνεπείᾳ τῆς διαφεύσεως ὅτι ἡ χολέρα ἐνεφανίσθη ἐν Κων/πόλει, ἐξ ἄλλου δὲ, καὶ διὰ τὴν ἀποτυχίαν ἣν ὑπέστησαν εἰς δύο ἀλλεπαλλήλους παραστάσεις, ὁ θίασος τῶν ἀγγλίδων ὀρχηστίδων καὶ κωμειδυλλίων, ἀνεχώρησεν ἐκ τῆς πρωτευούσης.

Ὁ συλληφθεὶς Sohr

Ὁ ἐν Δαρμσταδῇ ἐμπορικὸς οἶκος Seck κατέθηκεν χρηματικὴν ἐγγύησιν ἐκ 5 χιλ. φράγκων ζητῶν τὴν ἀποφυλάκισιν τοῦ ἀντιπροσώπου αὐτοῦ Sohr ἐγκαθειρχθέντος ὡς γνωστὸν ἐν Βακαρεστίῳ. Ὁ ἀνακριτὴς θέλει ἀποφανθῇ σήμερον περὶ τῆς αἰτήσεως ταύτης.

Ἡ χιὼν

Ἐκ τῶν βορείων μερῶν τῆς Μολδαυίας, ἰδίως δὲ τῶν νομῶν Νεάμτσου Βακαίου καὶ Πούτνας διαβιβάζεται ἡ εἴδησις, ὅτι ἀπὸ τῆς χθὲς ἡ χιὼν πίπτει αὐτόσε πυκνοτάτη. Ἐκ τοῦ λόγου τούτου ἐξηγεῖται ἡ σημερινὴ μεταβολὴ τοῦ καιροῦ ἐνταῦθα ἐπὶ τὸ ψυχρότερον.

Ἐκπαιδευτικὰ

Οἱ διδάσκαλοι τῆς χώρας πρόκειται νὰ ἱδρύσωσιν ἀποταμιευτήριον χάριν αὐτῶν τούτων. Τὸ ὑπουργεῖον τῆς παιδείας θέλει ὑποστηρίξει τὸ ἵδρυμα τοῦτο διὰ τῆς χορηγίας 1,000,000 φρ.

— Ὁ νέος πρύτανις τοῦ Πανεπιστημίου κ. Μαϊορέσκος ἄρχεται τῶν ἐν αὐτῷ παραδόσεών του διὰ τοῦ μαθήματος τῆς συγχρόνου φιλοσοφίας ἀπὸ τῆς 4 προσεχοῦς νοεμβρίου.

Ρέπορτερ

ΡΩΣΣΙΚΗ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ

Ἡ ἀστυνομία Πετρουπόλεως συνέλαβεν ἀπὸ τῆς Ὀκτωβρίου μέχρι τῆς 16 τοῦ αὐτοῦ, 53 ἄτομα, ἐνεχόμενα διότι παρηκολούθησαν καὶ ἀπέτειναν λόγους εἰς κυρίας ξένας καθ' ὁδόν. Ἐπὶ τῷ πλημμελήματι τούτῳ ὁ ἀρχιαστυνόμος Πετρουπόλεως ἐξέδοτο τὰς ἑπομένας ὁδηγίας·

Οἱ ἀστυνομικοὶ ὑπάλληλοι ἔχουσι τὴν ἐποπτείαν τῶν πεζοδρομίων, ὀφείλουσι νὰ ἐπιστήσωσιν ἅπασαν αὐτῶν τὴν προσοχὴν ἐπὶ τῶν κινημάτων τινῶν, οἵτινες παρακολουθοῦσι καὶ ἀπευθύνουσι λόγους πρὸς ξένας κυρίας.

Ὀφείλουσι νὰ ἀκολουθῶσι τὰ ἄτομα ταῦτα, νὰ ἐπεμβαίνωσιν εἰς πρώτην αἴτησιν τῶν παρακολουθουμένων προσώπων καὶ συλλαμβάνωσιν ἀμέσως τὸν πλημμελοῦντα καὶ ὁδηγῶσιν αὐτὸν εἰς τὸν ἐγγύτερον ἀστυνομικὸν σταθμόν. Ἐν τούτοις ὀφείλουσι νὰ φέρωνται κοσμίως πρὸς τοὺς συλλαμβανομένους, ἰδίως ὅταν οὗτοι ὦσιν εὐπρεπῶς ἐνδεδυμένοι.

Σ. Π. Ἐὰν ἡ ἀστυνομία Βουκουρεστίου παραπλήσιον ἐλάμβανε μέτρον, δεκαπλάσιος τοῦ νῦν ἀριθμὸς κλητήρων μόλις θὰ ἐπήρκει εἰς ἐκπλήρωσιν τῆς ἐν λόγῳ ὑπηρεσίας.

ΕΜΠΟΡΙΚΑ

Βραΐλα, 21 ὀκτωβρίου 1892.

Εἶδος	Ἑκατλ.	Λίβρ.	Φρ.	
Σῖτος	25 β.	ο)οκιλ.	10.	ἀποθ.
»	4600	55 3)4	7.75	σλέπ.
»	3650	56.	7.60	καΐκ
»	500	57.1)2	8.25	ἀποθ.
»	8000	56.1)2	9.10	σλέπ.
»	7000	56.	8.10	»
»	5500	54.1)2	7.40	»
»	800	57.	8.70	ἀποθ.
»	3200	58.1)4	9.90	»
»	670	57.	8.65	καΐκ
»	2700	57.1)2	8.50	»
Ἀραβ.	2500	59.1)2	6.45	ἀποθ.
»	3000	60.1)2	6.82.1)2	»
»	620	60.1)2	6.80	»
»	1185	61.1)4	7.05	καΐκ
»	620	59.3)4	6.80	ἀποθ.
»	2000	58.1)2	6.80	σλέπ.
»	2800	61.	6.72.1)2	ἀποθ.
»	1850	60.	6.95	καΐκ
»	1200	60.3)4	6.80	ἀποθ.
»	2900	59.3)4	6.60	»
» π.	1250	60.	6.65	»
» ν.	1850	60.1/2	7.05	καΐκ
Κριθὴ	1700	43.	4 50	»
»	3300	46.1)2	5.45	»
Βρώμη	900	ο)οκιλ.	9 55	»
Φασ.	10 β.	»	10.30	καΐκ

ΓΕΝΝΗΜΑΤΑ ΑΦΙΧΘΕΝΤΑ

Διὰ ποταμοῦ			Διὰ ξηρᾶς		
Σῖτος	ἑκτολ.	103190	Σῖτος	ἑκτολ.	6100
Ἀραβ.	»	14500	Ἀραβ.	»	2850
Σίκαλις	»	——	Σίκαλις	»	——
Κριθὴ	»	4000	Κριθὴ	»	——
Βρώμη	»	2700	Βρώμη	»	——

ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ

Ἀξιότιμε Κύριε,

Λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νὰ γνωστοποιήσωμεν ὑμῖν ὅτι τὸ ὑφ' ἡμῶν ἐνωκιασθὲν

HOTEL CENTRAL

ἄρχεται λειτουργοῦν ὑπὸ τὴν διεύθυνσίν μας τὴν 26 Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ.

Τὸ ξενοδοχεῖον τοῦτο νεόδμητον καὶ πολυτελῶς ἐπιπλωμένον, κεῖται εἰς θέσιν κεντρικωτάτην καὶ εὐάερον, ἀπέναντι τοῦ ἀνεγειρομένου Μεγάρου τῶν δικαστηρίων, παρὰ τὴν Διμποβίτσαν καὶ ἐπὶ τῶν ὁδῶν Ράχωβας καὶ Καρόλου, κέκτηται δὲ τοποθεσίαν ὑγιεστάτην καὶ ἀπολαύει θέας μαγευτικῆς.

Τοῦ ἑτέρου ἐξ ἡμῶν πολύτιμον ἀποκτήσαντος πεῖραν ἐν τῇ πολυετεῖ διεθθύνσει τοῦ ξενοδοχείου Κυριαζῆ, ἐνυεγένετο γνωστὸς διὰ τὴν ἐπιμέλειαν καὶ ἀκρίβειαν, ἃς ἐπεδείξατο, τρέφομεν τὴν χρηστὴν ἐλπίδα ὅτι διδομένης ἀφορμῆς θέλετε τιμήσει τὸ ἡμέτερον ξενοδοχεῖον καὶ ὑπισχνούμεθα τιμιότητα, ὑπηρεσίαν πρόθυμον, καθαριότητα καὶ τιμὰς μετρίας.

Ὅλως πρόθυμοι

Ἠλ. & Νικ. Βολονάκη

Βουκουρέστιον, 23 8βρίου 1892.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ !!!

ΟΝΟΜΑΣΤΟΝ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

ΑΙ «ΑΘΗΝΑΙ»

Ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Κυρίου:

ΑΝΔΡΕΟΥ Π. ΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΥ

Ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀκαδημίας Ἀριθ. 51,

Μετῴκησεν ἀπέναντι εἰς τὸ πρῴην ΕΝΑΣΗΣ

Ἀριθ. 36.

Τὸ ἑστιατόριον τοῦτο μεθ' ὅλας τὰς βελτιώσεις τοῦ πρῴην, καὶ μὲ μαγειρικὴν **Ἀνατολικὴν,** μὲ διάφορα ποτὰ καθαρὰ ἐσωτερικὰ καὶ ἐξωτερικά.

Φαγητὰ ἐκλεκτὰ, ὑπηρεσία πρόθυμος καὶ μὲ τιμὰς λίαν συγκαταβατικάς.

Παρακαλῶ **μόνον** καὶ **μόνους** τοὺς ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν **ὁμογενεῖς μου,** ὅπως μὲ τιμήσωσι μὲ τὰς ἐπισκέψεις των καὶ πιστεύω ὅτι θὰ μείνωσι λίαν εὐχαριστημένοι.

Μετὰ σεβασμοῦ

Ἀνδρ. Π. Μητρόπουλος.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 19 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.--	99.1/2
» amortis.	82.1/2	95.—
» » 4 o/o	100.—	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883	89.1/2	90.—
» » » —1884	—.—	.
» » » —1889	—.—	.
» » » —1890	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95.80	95.90
» » Urbane 5 »	90.1/4	90.1/2
» » » 6 »	100.1/2	101.-
» » » 7 »	102.—	102.1/2
» » » Iaşĭ 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1660.—	1666.
Dacia-Rumania	406.—	410.
Naţionala	410.—	415.
Societ. de Reasigurare.	190.—	195.
» » Constr. şi l. publ	124.—	128.
» » Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.12.1/2	25.15.—
» ὄψεως	25.25.—	25.27.1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.80	99.85
» ὄψεως	100.40	100.45
Βερολίνου τρίμηνον.	123 —	123.10
» ὄψεως	124.50	124.60
Βελγίου τρίμηνον	99.65	99.70
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.12.1/4	2.13.1)2
» εἰκοσάφραγκον.	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἑλβετίας τρίμηνον.	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.11.—	2.12.—
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	100.25	100.30
Λίρα Ὀθωμανική.	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας.	20.05	20.06
Μάρκαι Γερμανίας	124.—	125.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 22 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	105.20
» » 3 o/o	98.95
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	99.17
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	339.—
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	93.37
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον.	503.12
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα.	593.75
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.25
» Βελγίου.	99.3/4
» Βιέννης	207.87
Διάθεσις Χρηματ. ἀόριστος.	
ΒΙΕΝΝΗ 22 Ὀκτωβρίου 1892	
Εἰκοσόφραγκον	9.53
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	310.50
Ρούβλια χάρτινα	116.50
Συνάλλαγμα Λονδίνου	—.—
» Παρισίων	47.65
Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.	
ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 22 Ὀκτωβρίου 1892	
Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	101.90
» » 5 o/o.	97.—
» » 4 o/o.	82.—
Ρούβλια χάρτινα	199 25
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	95.60
Συνάλλαγμα Βελγίου.	80.55
» Παρισίων	80.55
» Βιέννης.	—.—
Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.	
ΛΟΝΔΙΝΟΝ 22 Ὀκτωβρίου 1892	
Consolidés Anglais	97.—
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.36
» Ἀμστελοδάμου	12.14
ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 22 Ὀκτωβρίου 1892	
Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o.	96 90
» » 5 o/o.	82.—

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διυλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῆ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικά, Ρουμανικά Γαλλικά, Γερμανικά, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κυρίου TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

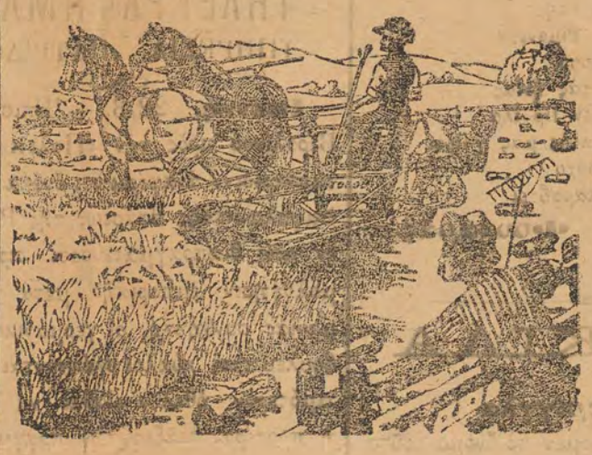
ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΗΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.



Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἄροτρον **NORMAL cu doue drasdare.**

Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι

Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.

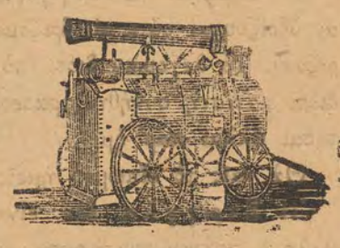
Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ

ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.



ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΛΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΔΑΙ MASSEY
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Caussoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 527.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΤΡΙΤΗ 6/18 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΥΤΗ

Ετησία..... Φρ. 30
Εξάμηνος..... » 15
Τρίμηνος..... » 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Α'. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
» » Β'. » ὁ » 10 » » 2—
» » Γ'. » ὁ » 10 » » 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Mosilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

ΔΙΑΚΟΠΗ
ΣΧΕΣΕΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ ΡΩΜΟΥΝΙΑΣ.

Βουκουρέστιον, 5 Ὀκτωβρίου

ΔΙΑΚΟΠΗ ΣΧΕΣΕΩΝ
ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ ΡΩΜΟΥΝΙΑΣ

Σάββατον ἑσπέρας

Ὑψίστης πολιτικῆς σημασίας γεγονὸς ἀγγέλλομεν πρὸς τοὺς ἀξιοτίμους ἡμῶν ὁμοεθνεῖς. Αἱ μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας σχέσεις δεκόπησαν. Ἦτο πλέον καιρός. Πρὸ χρόνου ἐκυοφορεῖτο ἐν ταῖς σκέψεσι τῶν παρὰ τὸν Παρθενῶνα συμβούλων τοῦ ἡμετέρου στέμματος ἡ διὰ τῆς πρὸς τὴν Ρωμουνικὴν κυβέρνησιν διακοινώσεως ἐπελθοῦσα λύσις. Βαρέως ἕκαστος Ἕλλην ἔφερε τὴν τραχεῖαν κατὰ τοῦ ἡμετέρου ἔθνους συμπεριφορὰν τῶν παρὰ τὴν Διμποβίτζαν.

Ἐνώπιον τῶν ἀρχῶν καὶ τῶν δικαστηρίων, ἐν τῷ τύπῳ καὶ τῇ δημοσίᾳ γνώμῃ τὸ ὄνομα τοῦ Ἕλληνος ποικοιλοτρόπως ἐχλευάζετο, οὐδεὶς δ' ἠννόει νὰ θέσῃ τέρμα εἰς συμπεριφορὰν κατὰ τοιοῦτον τρόπον θίγουσαν τὴν φιλοτιμίαν ὁλοκλήρου Ἔθνους. Πάθη καὶ μίση, ἄνευ λόγου πολλαχοῦ, καθ' ἡμῶν ἐκαλλιεργοῦντο, οὐδεμία δὲ φωνὴ ἠκούσθη συμβουλεύουσα ὅπως τεθῇ χαλινὸς εἰς τὰς δυσμενεῖς ταύτας κατὰ τῆς ἡμετέρας φυλῆς ἐκφράσεις. Ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας αἱ φίλιαι σχέσεις παρίσταντο ὡς πικρὰ ἔναντι τῆς πραγματικότητος εἰρωνεία, καθῆκον δὲ τέλος οἱ ἐν Ἀθήναις εἶχον ἐν τῇ ἀποτόμῳ ταύτῃ λύσει ν' ἀναζητήσωσι τὴν ἀξιοπρέπειαν τοῦ Ἔθνους ὃ ἀντιπροσωπεύουσι. Τοῦτο καὶ ἐγένετο. Ἀπὸ τοῦ παρελθόντος Σαββάτου ἐπεδόθη πρὸς τοὺς ὑπουργοὺς τῆς Α.Μ. τοῦ Βασιλέως Καρόλου τὸ περὶ διακοπῆς τῶν σχέσεων ἔγγραφον τοῦ Ἀθηναϊκοῦ ἀνακτοβουλίου.

Τὰ αἴτια

Δι' ἡμᾶς τοὺς Ἕλληνας ματαιοπονία ἤθελεν εἶσθαι ἡ ἀναζήτησις τῶν προκαλεσάντων τὴν ἐν Ἀθήναις κυβέρνησιν λόγων ὅπως διὰ τοῦ ξίφους τέλος λύσῃ τὸν παρὰ τὴν Διμποβίτσαν γόρδιον δεσμόν. Αἱ ἐχθρικαὶ κατὰ τῶν ἐθνικῶν ἡμῶν δικαίων ἐπὶ ἑτέρου πεδίου ἐνέργειαι· αἱ ἐν Βουκουρεστίῳ ὑποθαλπόμεναι πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἐν τῇ Χερσονήσῳ τοῦ Αἵμου ἡμετέρας ἐξασθενήσεως διενέξεις· ἡ δυσμενὴς τῶν ἑλληνικῶν ζητημάτων λύσις· ἡ ἐλαχίστη προσοχή, ἡ πρὸς τὰς νομίμους ἀξιώσεις τῶν ἐνταῦθα ἡμετέρων ἀρχῶν διδομένη· ἡ ἐχθρικωτάτη κατὰ παντὸς ἑλληνικοῦ ἔκφρασις τοῦ ἰθαγενοῦς τύπου καὶ τέλος καὶ ἰδιαιτέρως ἡ κατὰ τὴν ρύθμισιν καὶ διεξαγωγὴν τῆς δίκης **Ζάππα** οὐχὶ εὐπρεπὴς στάσις, πάντα ταῦτα οὐ μόνον ἐπαρκῶς φρονοῦμεν δικαιολογοῦσι τὸ ληφθὲν ἔσχατον μέτρον, ἀλλὰ καὶ τὴν μεγάλην τῶν ἡμετέρων ἐξαίρουσι μετριοπάθειαν. Διὰ τοῦ ληφθέντος μέτρου ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις τίθησιν οὕτω τέρμα εἰς ἀνώμαλον κατάστασιν σχέσεων καὶ ἀφαιρεῖ τὸ ψευδὲς προσωπεῖον ὃ ἕκαστος τῶν ἐπὶ τοῦ προκειμένου δρώντων ἔφερεν.

Ἐντὸς 48 ὡρῶν

Ἐντὸς τεσσαράκοντα ὀκτὼ ὡρῶν ἀπὸ τῆς εἰς τὸ ἐνταῦθα ὑπουργεῖον ἐπιδόσεως τῆς ἑλληνικῆς διακοινώσεως κατὰ τὰς ἐξ Ἀθηνῶν δοθείσας διαταγὰς ἅπαντες ἐν γένει οἱ ἐν Ρωμουνίᾳ Ἕλληνες ὑπάλληλοι ὤφειλον νὰ καταλίπωσι τὸ ρωμουνικὸν ἔδαφος. Ἡ Α. Ἐξοχότης ὁ πρέσβυς ἡμῶν κ. Παπαρηγόπουλος, ὁ γραμματεὺς τῆς πρεσβείας κ. Τομπάζης καὶ αὐτὸς ὁ τέως διερμηνεὺς αὐτῆς καὶ νῦν ὑποπρόξενος Ρουχτσουκίου κ. Γκιώνης διετάχθησαν ν' ἀπέλθωσιν ἄνευ ἀναβολῆς ἐκ Ρωμουνίας. Ἡ αὐτὴ ἐδόθη διαταγὴ καὶ πρὸς πάντας τοὺς προξένους καὶ ὑποπροξένους Ἕλληνας ἐν Ρωμουνίᾳ. Κατεβιβάσθησαν τὰ ἑλληνικὰ σήματα ἐκ τῆς πρεσβείας καὶ τῶν προξενείων, τὰ ἀρχεῖα ἐσφραγίσθησαν καὶ ἐκλείσθησαν αἱ θῦραι πάντων ἐν γένει τῶν ἑλληνικῶν ἐνταῦθα γραφείων. Ἡ ὑπὸ τοιούτους ὅρους ἐπελθοῦσα διακοπὴ τῶν σχέσεων ἐγένετο διὰ τοῦ ἐμφαντικωτέρου τρόπου, θὰ ἐμποιήσῃ δὲ βεβαίως τὴν προσήκουσαν συγκίνησιν οὐ μόνον ἐν Ἀθήναις καὶ Βουκουρεστίῳ, ἀλλὰ καὶ ἐν ἁπάσῃ τῇ Εὐρώπῃ. Ἡ προστασία τῶν ἑλληνικῶν συμφερόντων καὶ ὑπηκόων ἀνετέθη εἰς τὴν ἐνταῦθα ρωσσικὴν πρεσβείαν, ἔλαβε δὲ ἤδη ὁ ρῶσσος πρεσβευτὴς κ. Φοντὼν τὰς ἀναγκαίας πρὸς τοῦτο τῆς κυβερνήσεώς του ὁδηγίας.

Τρικούπης καὶ Δραγούμης

Οἱ δύο πολιτικοὶ τῆς χώρας ἡμῶν οὗτοι ἄνδρες οἱ εἰς τὸ ἔσχατον τοῦτο μέτρον προβάντες σοβαρῶς βεβαίως ἐκ τῶν προτέρων ἐμελέτησαν τὰς συνεπείας αὐτοῦ. Ἔχοντες ὑπὲρ τῆς ἑαυτῶν πατρίδος τὸ δίκαιον ἐνήργησαν μετὰ τῆς ἐκ τοῦ δικαίου τούτου ἀπορρεούσης τόλμης. Οὐδεὶς βεβαίως ἐκ τῶν ξένων θὰ μεμφθῇ τὴν κυβέρνησιν τοῦ κ. Τρικούπη εἰς τὴν ἐσχάτην καταφυγοῦσαν τῶν λύσεων, ἀφοῦ οὐδεμία ἀφέθη αὐτῇ ἑτέρα διέξοδος. Ὡς καὶ ἐν πᾶσι τοῖς ἄλλοις ζητήμασιν οὕτω καὶ ἐν τῷ τῆς κληρονομίας Ζάππα ἐπὶ μακρὸν ἐν συνδιαλλακτικῷ εἰργάσθη πνεύματι. Παρατείνουσα τὴν ψευδῆ αὐτῆς ἐν τῇ ρωμουνικῇ πρωτευούσῃ θέσιν, βαθέως ἐτίτρωσκε τὴν φιλοτιμίαν τῶν ὑπηκόων αὐτῆς καὶ σπουδαίως ἐμείου τὸ ἐν Ρωμουνίᾳ καὶ τῇ Ἀνατολῇ γόητρον τῆς ἀξιοπρεπείας τοῦ ἔθνους. Οἱ μέλλοντες νὰ μελετήσωσιν ὁλόκληρον τὴν λυπηρὰν ταύτην ἱστορίαν τῶν ἡμετέρων αἰτιάσεων ἰδιαιτέρως θὰ ὁμολογήσωσι τὴν μεγάλην τῶν ἐν Ἀθήναις ὑπομονήν.

Τὸ καθῆκον ἡμῶν

Εἰς ἡμᾶς τοὺς ἐν Ρωμουνίᾳ Ἕλληνας ἰδιαίτερα κατὰ τὴν κρίσιμον ταύτην στιγμὴν ἐπιβάλλονται καθήκοντα. Ἡ διακοίνωσις τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως εἶναι ἡ φωνὴ τῆς διαμαρτυρήσεως ἣν ἡ Πατρὶς ἡμῶν ἐγείρει πρὸς προστασίαν τῶν ἐθνικῶν δικαιωμάτων καὶ συμφερόντων.

Δὲν πρόκειται περί τινων ἄνευ σημασίας ἑκατομμυρίων εἰς τὴν κληρονομίαν τοῦ Ζάππα ἀναφερομένων ἀλλὰ περὶ τῆς ἀξιοπρεπείας καὶ τοῦ γοήτρου τῆς χώρας ἡμῶν. Ἑπομένως ἐπιδοκιμάζοντες τὰς ἐνεργείας τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ἡνωμένοι ἂς ὑποστῶμεν χάριν τῆς πατρίδος ἡμῶν οἱάσδήποτε δοκιμασίας θὰ ἐπεφύλασσον τυχὸν ἡμῖν αἱ συνέπειαι τοῦ μέτρου τούτου. Οὐδεὶς ἂς μὴ τολμήσῃ χάριν ἰδιαιτέρων συμφερόντων ἢ ποταπωτέρων λόγων νὰ μεμψιμοιρήσῃ κατὰ τῆς ἀνδρικῆς τῶν ἡμετέρων ταύτης ἀποφάσεως. Ψυχραίμως καὶ ἀδιαφόρως ἂς ἀντικρύσωμεν τὸ μέλλον πεποίθησιν ἔχοντες οὐ μόνον εἰς τὰς κρίσεις τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν φρόνησιν τῶν ἡμετέρων ἀντιπάλων. Τοιουτοτρόπως συμπεριφερόμενοι θέλομεν κερδήσει οὐ μόνον τὰς συμπαθείας τῶν δεξιόθεν τοῦ Δουνάβεως ἀδελφῶν ἡμῶν ἀλλὰ καὶ τῆς δεούσης παρὰ τῶν Ρωμούνων θὰ τύχωμεν ἐκτιμήσεως.

Μ.

ΕΚ ΡΩΣΣΙΑΣ

1 Ὀκτωβρίου 1392

Ἡ προσδοκία.

Τὸν φιλοπάτριδα καὶ νοήμονα τύπον ὡς καὶ τὴν ἀνεπτυγμένην ρωσσικὴν κοινωνίαν ἀπασχολεῖ ἀπό τινων ἡμερῶν τὸ ζήτημα τῆς ἀπεριορίστου στρατοκρατίας, καί τοι δὲ, κατὰ τὰ ἐδῶ εἰθισμένα, λόγος γίνεται μόνον περὶ τῶν δεόντων ἵνα πιστευθῇ ὅτι διατελοῦσι καὶ οἱ ἐνταῦθα ἐνήμεροι τῶν τελουμένων ἐπὶ τοῦ πολιτικοῦ τῆς Εὐρώπης ὁρίζοντος, γινώσκουσιν οὐχ ἧττον ὅτι ζωηρῶς συνεκινήθη τὸ ἐν τῇ αὐτοκρατορίᾳ δημόσιον ἐκ τῶν κολοσσαίων δαπανῶν εἰς ἃς θ' ἀπεκδυθῶσιν αἱ κεντρικαὶ δυνάμεις χάριν νέων καὶ τερατωδῶν ἐξοπλισμῶν. Ἀλλ' οὐχ ἧττον δὲν ἀποκρύπτουσιν ὅτι οἱ δύο τελευταῖοι πόλεμοι ἐστοίχισαν πλειότερον εἰς τοὺς νικητάς. Ἡ Ρωσσία τανῦν παραχωρήσασα γενναιοφρόνως τὴν ἑαυτῆς ὑπεροχὴν αἰσθάνεται πικρίαν τινὰ μεταπίπτουσαν εἰς μεταμέλειαν καὶ σημαίνουσαν ὅτι ἔσπευσεν ἀσκόπως καὶ νεανισκευομένη, ἕνεκα δὲ τούτου ὑπάρχει ἐσχηματισμένη νῦν ἰδέα ὅτι ὁ μέλλων πόλεμος ἔσται εὐτυχέστερος εἰς τὸν ἡττημένον ἢ εἰς τὸν νικητήν, διότι κατὰ τὸ τελευταῖον τοῦτο τέταρτον τοῦ αἰῶνός μας ὅπερ χαρακτηρίζει ἡ ἄκρατος συκοφαντία, πλὴν τῆς σκαιᾶς βίας ὑπάρχει καί τι αἴσθημα ἠθικῆς ἱκανοποιήσεως ἥτις ἄρχεται ἰσχύουσα παρὰ τὴν φαινομενικὴν αὐτῆς ἀδυναμίαν.

Ὥστε ἔν τε Ρωσσίᾳ ὡς καὶ ἀλλαχοῦ δέον νὰ θυσιασθῇ ἡ ἐσωτερικὴ αὐτοῦ εὐημερία, ἵνα ἰσοφαρίζῃ ἓν κράτος ὡς πρὸς τοὺς ἐξοπλισμοὺς τοῦ ἑτέρου ἢ τοῦ γείτονός του. Ἀλλ' οἱ λαοὶ μένουσιν ἐν τῇ ἀπαιδευσίᾳ ἐντελῶς ἀγράμματοι, ἔκδοτοι εἰς τὴν οἰνοποσίαν καὶ εἴλωτες τῶν καπηλείων ἐν οἷς καταναλίσκουσι τὴν βότκαν. Αἱ δὲ ὑγειονομικαὶ συνθῆκαι εἰσὶ τρομακτικαί, ἐνῷ ὁλόκληροι κληροδοσίαι καὶ περιουσίαι μονῶν διατίθενται πρὸς ἐπάρκειαν τῶν ὁσημέραι αὐξανουσῶν στρατιωτικῶν προπαρασκευῶν, ἀντὶ νὰ δαπανῶνται πρὸς βελτίωσιν καὶ ἀνάπτυξιν τόσου λαοῦ δεομένου βελτιώσεως τοῦ μέλλοντός του. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον πάντες ἀνατείνουσι χεῖρας ἱκέτιδας πρὸς τὸν Ὕψιστον δεόμενοι ὅπως φωτίσῃ τοὺς λαοὺς νὰ συνέλθωσιν ἐκ τῶν παραφόρων αὐτῶν τάσεων εἰς νηφαλιωτέρας σκέψεις πρὶν ἡ ἐνσκήψῃ μεγάλη καταστροφή.

Τοῦτο πρώτιστα πάντων συναισθάνεται αὐτὸς ὁ Τσάρος ὅστις ἐστὶν εἰς θέσιν κάλλιον παντὸς ἑτέρου νὰ γινώσκῃ τάς τε ἠθικὰς καὶ τὰς πραγματικὰς δυνάμεις καὶ ἀνάγκας τῆς χώρας, διὸ καὶ λαμβάνων ὑπ' ὄψιν τὴν γεωγραφικὴν θέσιν τῆς αὐτοκρατορίας δι' ἧς ὑπερέχει πάντων, ἐπωφελεῖται οὐχ ἧττον ἐκ τῆς γενικῆς ἐν τῷ ἐξωτερικῷ ἀνησυχίας. Ἡ προσδοκία δι' αὐτὸν εἶναι ἡ καλλίστη πολιτική, καὶ ἡ συμφερωτέρα διὰ τὴν Ρωσσίαν· Αἱ περιστάσεις οὐχ ἧττον θέλουσιν παράσχει τὴν λαμπροτέραν ἱκανοποίησιν εἰς τὴν ἐγκαρτέρησιν ταύτην ἐξ ἧς ἀναμένεται τὸ μέγιστον παρ' ἐσον φαντάζονται οἱ ἔξω ὄφελος.

Ἡ ἀνατολικὴ κρίσις

Ἀπὸ τῆς ἡμέρας καθ' ἣν ἐπεδόθη εἰς τὴν Πύλην ἡ ρωσσικὴ διακοίνωσις ἕτερα σοβαρότερα γεγονότα ἐπηύξησαν τὴν δυσαρέσκειαν τῆς ρωσσικῆς κυβερνήσεως ἕνεκα τοῦ τρόπου μεθ' οὗ ἡ Πύλη ἐνεργεῖ ἀπέναντι τοῦ βουλγάρου ἡγεμόνος. Μήπως πρόκειται νὰ τεθῇ ἐπὶ τοῦ τάπητος ἐκ νέου τὸ βουλγαρικὸν ζήτημα; Ἐλπίζεται ἐν τούτοις ὅτι ἡ Ρωσσία ἀφοῦ ἐποίησεν ἤδη παραστάσεις τινὰς καὶ ἐμετρίασε κατ' ἀρέσκειάν της τὴν βουλγαρόφιλον πολιτικὴν τοῦ Σουλτάνου θὰ ἀναβάλῃ εἰς μεταγενεστέρους χρόνους τὴν ἀπόπειραν.

Ἀλλ' ἐν ταῖς ὄχθαις τοῦ Βοσπόρου διάκεινται ἀπό τινων ἡμερῶν ἄκρως ἐξωργισμένοι. Οἱ λίαν διαδεδομένοι ἐν ταῖς αἰθούσαις τοῦ Πέραν μυστηριώδεις ἄνθρωποι, οἵτινες ἀποτελοῦσι μέρος τῶν ὀργάνων τῆς ἀγγλικῆς πρεσβείας, διατελοῦσιν εἰς μεγάλην κίνησιν καὶ φαίνονται ἄκρως ἀπησχολημένοι, ἐνῷ οἱ ἐκθρονισμένοι ἀνατολικοὶ ἡγεμόνες οἵτινες διάγουσιν ἐν χλιδῇ καὶ τρυφῇ ἐν μέσῳ μεγάλης πολυτελείας ἐν Ἐμιργιὰν καὶ Ρούμελι-Χισὰρ, δὲν ἀποκνοῦσι νὰ πληροφορῶνται καὶ παρακολουθοῦσι τὰ γεγονότα μετά τινος σαρδωνείου σχεδὸν φιλοσοφίας.

Ἡ Κωνσταντινούπολις ἐστὶν ἀληθὲς καλειδοσκοπεῖον κοσμοπολίτιδος πολιτικῆς· ἕκαστος δὲ νομίζει ὅτι εὑρίσκεται κάλλιον ἐν τῷ ἰδίῳ οἴκῳ αὐτόθι ἢ ἐν τῇ ἰδίᾳ αὐτοῦ χώρᾳ· μόνοι οἱ τοῦρκοι παρὰ τοὺς ὑψηλοὺς τοίχους τῶν μεγάρων των, δὲν εὑρίσκονται οὐδαμῶς εἰς τὸν οἰκόν των καὶ μελαγχολικῶς ἀτενίζουσι πρὸς τὰς χιονοστεφεῖς κορυφὰς τοῦ παρὰ τὴν Προῦσαν Ὀλύμπου ὑπὸ τὴν σκιὰν τοῦ ὁποίου στεγάζεται ἡ ἀρχαία αὐτῶν πρωτεύουσα, αὐτὴ ἡ αὐτονομία των.

Τὰ στενὰ καὶ ὁ Σκοβέλεφ

Ὁ στρατηγὸς Βριαλμὸν ἐπεδόθη εἰς ὀχύρωσιν τῶν βοσπορείων καὶ ἑλλησποντείων στενῶν. Τίνας ἄρά γε ἔχων ὑπ' ὄψιν πολεμίους τῶν Τούρκων ὁ βέλγης οὗτος στρατηγὸς ὀχυροῖ τὴν Τουρκίαν; Καθ' ἡμᾶς οὐχὶ αἱ ὀχυρώσεις θὰ κωλύσωσι τὴν Τουρκίαν ἥτις ἐπιστάσης τῆς ὥρας θὰ παύσῃ οὖσα αὐτόνομος· ἔπειτα κατά τι μυστικὸν σχέδιον τοῦ στρατηγοῦ Σκοβέλεφ, ὅπερ μεγάλην θυμηδίαν προκαλεῖ εἰς τὰς ὄψεις τῶν ἡμετέρων ριψοκινδύνων ἡρώων, αἱ ὀχυρώσεις τοῦ Βοσπόρου εἰς οὐδὲν ὠφελοῦσι τὴν Κωνσταντινούπολιν ἥτις ἁλωθήσεται δι' ἑνὸς στρατηγήματος. Ἀλλ' ἐπὶ τοῦ παρόντος οὐδεὶς σκέπτεται περὶ ἐπικῶν ἄθλων, καίτοι ἡ Τουρκία εἰσέρχεται ὀφθαλμοφανῶς εἰς στάδιον ἐσωτερικῶν καὶ ἐξωτερικῶν δυσχερειῶν.

ΕΞ ΕΛΛΑΔΟΣ

(Τακτικοῦ ἡμῶν ἀνταποκριτοῦ)

Ἀθῆναι 25 Σεπτεμβρίου 1892

Ἡ ὑποθαλπομένη ἐξέγερσις τῶν φοιτητῶν.—Ἡ ἀπόλυσις τῶν Εἰσαγγελέων.—Ὁ γαλλικὸς τύπος καὶ τὰ οἰκονομικά μας.

Μετὰ τὰ σπασμοδικὰ ἅλματα ἀδιαλλάκτων τινῶν δῆθεν ἐφημερίδων ἐπὶ τῷ χαρμοσύνῳ γεγονότι τῆς ὑπό τινος ἐξευρέσως τοῦ τοκομεριδίου καὶ τῆς θρυλλουμένης συνομολογήσεως δανείου, μετὰ τοὺς σπαρακτικοὺς ἀλαλλαγμοὺς

καὶ τὰ κροκοδείλια δάκρυα τῶν αὐτῶν ἀξιοτίμων ἀντιπολιτευομένων ἐπὶ τῷ βουλγαρικῷ πραξικοπήματι τῆς καταργήσεως τῆς ἑλληνίδος μας γλώσσης ἐν Βουλγαρίᾳ καὶ ὅπερ ζήτημα ἐλύθη ὑπέρ ποτε εἰρηνικῶς καὶ ἀναιμάκτως εἰσῆλθον οἱ συσματικοὶ ἀντιτρικουπικοὶ ἐν ἄλλῳ τινὶ σταδίῳ τοῦ ὁποίου ἡ ὁδὸς πρὸ μηνῶν προλειαίνετο ἐπὶ κακοδαιμονίᾳ τοῦ ἀτυχοῦς αὐτῶν τόπου καὶ μέλλον νὰ συνεπιφέρῃ ἀνηκούστους τῷ ἔθνει συμφορᾶς. Τὸ ζήτημα τοῦτο εἶναι τὸ καθαρῶς Ἐκπαιδευτικὸν τὸ διῆκον ὡς νόμος τοῦ κράτους ἀπὸ τριῶν ἤδη μηνῶν. Χθὲς οἱ σπουδασταὶ τοῦ Πανεπιστημίου καὶ οἱ τῶνἀφρόνωνγονέων υἱοὶ μαθηταὶ καὶ μειράκια τῶν λυκείων συνησπίσθησαν ὑπὸ τὴν Πανεπιστημιακὴν σημαίαν ἐναντίον τῆς νομοθετικῆς ἐξουσίας, ἀλλ' ὁμολογητέον ἐν πλήρει τάξει καὶ πρὸς τὰς ἀρχὰς σεβασμῷ, ἐν γενικῷ συλλαλητηρίῳ οὗτινος ὁ διοργανισμὸς ἀπὸ πολλοῦ ἤδη ἐμελετᾶτο καὶ συνεζητεῖτο. Ἡ συμπαγὴς διαδήλωσις ἐξεκίνησε τῶν προπυλαίων τοῦ Πανεπιστημίου διευθυνομένη ὑπὸ τὰ ἀνδήτερα τοῦ ὑπουργείου τῶν οἰκονομικῶν ἔνθα ὁ πολύμητις πρωθυπουργός μας διὰ μαθηματικῶν καὶ γεωμετρικῶν διαβητῶν καταμετρεῖ νυχθημερὸν τὰς κατατρυχούσας τὸν τόπον μας ἀνάγκας καὶ κατὰ τὸ ἐνὸν θεραπεύων αὐτάς. Καθ' ὁδὸν ἡ διαδήλωσις διεσπάσθη θορυβωδῶς ὑπό τινων ἀστυνομικῶν λεγεώνων ἐξαπίνης καὶ ἐναντίων τῶν ῥητῶν διαταγῶν τῆς διευθύνσεως τῆς ἀστυνομίας ἧς αὐτοπροσώπως ἀντεπεξῆλθεν ὁ διευθυντὴς καὶ ἀντισυνταγματάρχης κ. Μπαϊρακτάρης ἀποτρέψαν τὴν χρῆσιν τῆς βίας κατὰ τῶν φοιτητῶν διατάξαν δὲ τὰ ἀστυνομικὰ ὄργανα νὰ ἐρευνήσωσι τοὺς τὴν διαδήλωσιν ἀποτελοῦντας σπουδαστὰς μήπως ὁπλοφοροῦσι ὅπερ ἀντίκειται εἰς τὸ Σύνταγμα· τὸ διάβημα τοῦ διευθυντοῦ τῆς ἀστυνομίας ἦτο σῶφρον καὶ ἄξιον τῆς φήμης του.

Πλὴν ὅμως ἴλη ἱππικοῦ παρερμηνεύουσα τὰς διαταγὰς τοῦ μοιράρχου ἐπετέθη κατὰ τῆς διαδηλώσεως κράζουσα διάλυσιν αὐτῆς κακῶς ἐπιδιώκουσα βίαν κατὰ τῆς βίας. Οἱ σπουδασταὶ ὁμολογουμένως δὲν ἀντέστησαν ἐν ᾧ οἱ ὑπερζηλωταὶ τῶν καθηκόντων ἱππεῖς ἐξέλαβον τὴν γαλανόλευκον σημαίαν τῶν φοιτητῶν ὡς ἡμισέληνον τῶν ὀσμανλίδων κατακερματίσαντες θριαμβευτικῶς ταύτην ἴσως διὰ νὰ ἐξαγνισθῶσι διὰ τὸ οἰκτρὸν πάθημα τῆς Κοῦτρας. Τὸ γεγονὸς τοῦτο προὐξένησε θλιβερὰν αἴσθησιν τῷ ἀθηναϊκῷ κοινῷ τῷ προκατειλημμένῳ ἄλλως τε περὶ τῆς βαναύσου ἀγροικίας τῆς ἐνταῦθα ἑδρευούσης ἴλης τοῦ ἱππικοῦ καὶ ὁ ἐπὶ τῶν στρατιωτικῶν ὑπουργὸς ἐπελήφθη ἀνακρίσεων σκοπῶν νὰ τιμωρήσῃ τοὺς παραβάντας τὰς διαταγὰς στρατιώτας παραδειγματικῶς. Εἶναι ἀληθὲς ὅτι τὸ τοιοῦτον ἐχρησίμευσεν εἰς τὴν ἀντπολίτευσιν ὡς ἰσχυρὰ λαβὶς πρὸς στηλίτευσιν τοῦ δῆθεν φατριασμοῦ τῶν στρατιωτικῶν ἀρχῶν ὑπὲρ τῆς κυβερνήσεως Τρικούπη ἐνῷ παντάπασι τοῦτο δὲν ἀληθεύει, προκειμένου μάλιστα ν' ἀναλογισθῇ τις τὸ βάραθρον τῶν κινδύνων καὶ συμφορῶν τὰς ὁποίας θὰ διετρέχομεν, ἐὰν ἐκτὸς τῆς περικυκλωσάσης ἡμᾶς ἐξωτερικῆς ἀμηχανίας εἴχομεν καὶ ἐσωτερικὰς περιπλοκὰς ἀπολήγουσας εἰς ἐμφυλίους σπαραγμούς. Ἐντεῦθεν προκύπτει ἡ ὑγιὴς σκέψις ὅτι διὰ πάσης θυσίας ἐπιβάλλεται ἡ ἀνάγκη τῆς διατηρήσεως τῆς δημοσίας τάξεως καὶ τῆς διὰ παντὸς τρόπου κατευνάσεως τῶν ἐξεγερτικῶν τάσεων τῶν νεαρῶν καὶ «χρηστῶν τῆς πατρίδος ἐλπίδων» καὶ αἵτινες φεῦ! ἐλπίδες ὑπὸ τὰς συνθήκας ἃς διατρέχει τὸ φλογερὸ καμίνι ἀντὶ ν' ἀναθαρρῶσι ζωογονούμεναι καὶ ἀνδρούμεναι μεταπίπτουσι ὁσημέραι εἰς γενικὴν λυμφατικὴν ἀναιμίαν καὶ εἰς πωρώσεως ἀπόγνωσιν! Τὸ πανεπιστήμιον θεωρεῖται ὡς γαλουχοῦσα μήτηρ τῆς ὁποίας τὸ γάλα δι' οὗ ποτίζονται τὰ τέκνα της δέον νὰ ᾖ ἁγνὸν καὶ θαλερὸν ὑπὸ ἁγνοτέραν ἀτμόσφαιραν καὶ ἐλευθερώτερον ἔδαφος ἀπονεμόμενον καὶ μετὰ ζηλοτύπου ἱερᾶς μερίμνης περιφυλαττόμενον ἐξ ἐπιδρομῶν τῆς φαύλης ἀσυνειδήτου πολιτικῆς φατρίας, ἥτις τὰ πάντα ἐξανδραποδίζει ἀποδίδουσα πάνθ' ὅσα ἅγια τοῖς κυσίν! Τὸ πανεπιστήμιον εἶναι ἡ μόνη ἀπομείνασα ἱερὰ παρακαταθήκη τὴν ὁποίαν οἱ πατέρες τοῦ ἔθνους ἐκεῖνοι τοῦ 21 μᾶς ἐνεπιστεύθησαν ὡς τὸν μόνον παρήγορον ἥλιον, κατόπιν μακραιώνου ὑπὸ ζυγὸν δουλείας καὶ ὑπονομεύσεως παντὸς ἑλληνικοῦ στοιχείου, προωρισμένου νὰ θερμάνῃ τὰς ἀπέλπιδας καρδίας τῶν μὴ ἐλευθέρων Ἑλλήνων τῶν ἐν Μικρᾷ Ἀσίᾳ διαβιούντων καὶ φιλοπατρίδων ὁμοεθνῶν μας, τῶν δικαίως ὀνειροπολούντων μεγάλην τὴν Ἑλλάδα καὶ τοὺς μεγάλοδς της Ἀλεξάνδρους ἐν Μακεδονίᾳ. Οἴμοι! Ἐὰν αἱ ἀτάσθαλοι προδοτικαὶ φατρίαι εἰσχωρήσωσιν ἐν τῷ ἀλωβήτῳ τούτῳ τεμένει τῶν μουσῶν καὶ καταστήσωσι τοῦτο ὁλοκαύτωμα ἕρμαιον προσωπικῶν παθῶν καὶ ἀντεγκλήσεων!

Δεύτερον δὲ ζήτημα μέλλον νὰ ἐξερεθίσῃ τοὺς ἀντιπολιτευομένους εἶναι τὸ τῆς ἀπολύσεως ἕνδεκα εἰσαγγελέων διὰ λόγους τυπικοὺς μᾶλλον ἢ συστατικοὺς οὓς προκαλεῖ ὁμάς τις δικηγόρων ἥκιστα εὐσυνειδήτων ἐκμεταλλευομένων τὴν νομιμοφροσύνην τοῦ ἀρίστου καὶ εὐρυμαθοῦς γνωστοῦ οἰκονομολόγου ὑπουργοῦ κ. Ἀν. Σιμοπούλου ὅστις προσλαβὼν ἕνεκα πολιτικῆς ἀνάγκης ἣν γεννᾷ ἀπαίτησις καὶ τοῦ ἠλιθικωτέρου βλαχοδημάρχου ὡς γενικὸν τοῦ ὑπουργείου τῆς δικαιοσύνης γραμματέα Ῥαΐσην τινα περιεπλάκη εἰς τὸ ἀδιέξοδον. Ὁ ἐν λόγῳ κοῦφος δοκησίσοφος δικηγορίσκος ἐνδίδων εἰς βουλευτικὰς πιέσεις χάριν τῶν ὁποίων ἀνῆλθε καὶ εἰς τὸ εὐφήμερον ἀξίωμα φροντίζει νὰ πείσῃ τὸν εὐθύτατον καὶ ἀμερόληπτον ὑπουργόν του ὅτι εἶναι ἄντικρυς ἀδικία καὶ ἀπᾷδον εἰς τὴν μεταρρυθμιστικὴν κυβέρνησιν τοῦ κ. Τρικούπη νὰ παραμένωσιν ἐν τῇ ὑπηρεσίᾳ ὡς δικαστικοὶ λειτουργοὶ οἱ δώδεκα οὗτοι εἰσαγγελεῖς οἱ μὴ τυχόντες τῆς συμβουλευτικῆς γνωμοδοτήσεως τῶν οἰκείων προϊσταμένων των κτλ. Εἶναι πλέον ἢ βέβαιον ὅτι τὸ διάβημα τοῦτο εἰς ὃ ἀκουσίως θέλει μετ' οὐ πολὺ προβῇ ὁ ἐπὶ τῆς δικαιοσύνης ὑπουργὸς εἶναι αὐτόχρημα πραξικόπημα καὶ θὰ μειώσῃ πάντως τὸ ἠθικὸν κῦρος τοῦ ὑπουργοῦ τοῦ ὄντως προωρισμένου ὡς ἐκ τῶν σημείων τῶν καιρῶν δείκνυται διὰ τὸ ἀνώτατον τῆς πολιτείας ἀξίωμα. Οὐδ' ἐπιτρέπεται εἰς ἀμερολήπτως δημοσιογραφοῦντα ν' ἀποκρύψῃ τοιαύτην χαίνουσαν πληγὴν ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἰδίᾳ ὅτε οἱ ἀπολυόμενοι εἰσαγγελεῖς διακρίνονται ἐπὶ χρηστότητι καὶ ἀδεκάστῳ χαρακτῆρι καὶ ἱκανότητι, τὰ ὁποῖα προσόντα θυσιάζονται εἰς τὸν βωμὸν τῆς θεᾶς φατρίας ἥν, ὡς μὴ ὤφειλε, ἐνισχύουσιν ὑπάλληλοί τινες ἀνάξιοι λόγου ἀνθρωπίσκοι ἐπὶ σημαντικῇ ζημίᾳ αὐτοῦ τοῦ τρικουπικοῦ πολιτικοῦ συστήματος.

Τὸ κοπάσαν ἤδη ζήτημα τῆς σταυροφορίας τοῦ γαλλικοῦ τύπου ἐναντίον τῶν τιμαλφεστέρων τῆς πατρίδος μας συμφερόντων προὐκάλεσεν οἶκτον διὰ τὴν κουφόνοιαν καὶ κακοβουλίαν δι' ἣν ἀνεγράφησαν τὰ ἀνύπαρκτα ἐκεῖνα μυθεύματα ἰδίᾳ νῦν ὅτε ἐγνώσθη ἡ πηγὴ τῆς προελεύσεως καὶ ἣν ἀνακαλύπτει τις ἐν ἀλληγορίαις τῶν ἐνταῦθα ἐφημερίδων ἀλλὰ εὐπαρρησιάστως ἐν τῇ ἐξ Ἀθηνῶν ἀνταποκρίσει τῆς ἐφημερίδος «Κωνσταντινούπολις» ἥτις ὁμολουγουμένως φαίνεται ὡς ἡ μᾶλλον ἐνήμερος τῶν ἐκδιδομένων ἐφημερίδων. Ἡ ἐν λόγῳ ἀνταπόκρισις στιγματίζει τὴν ἀνήκουστον διαγωγὴν κυρίου τινὸς ὑπηκόου μὲν γάλλου, ἀλλὰ μετερχομένου τὸν φιλέλληνα, ὅστις ἀποτυχὼν τὴν ἐπιχορήγησιν ἣν τῷ ὑπεσχέθη ἡ προκάτοχος κυβέρνησις διὰ τὴν συντήρησιν τοῦ πρακτορείου τῶν τηλεγραφημάτων λαύρως ἐπέπεσε καὶ προδοτικῶς ἀπεκάλυψε τὴν δῆθεν ὑλικὴν ἀνεπάρκειαν πρὸς ἀκεραίαν ἐκπλήρωσιν τῶν πρὸς τοὺς δανειστὰς τοῦ δημοσίου ὑποχρεώσεών της. Γαλλικαί τινες ἡμικοκοτικαὶ ἐφημερίδες, κούφῃ τῇ συνειδήσει, τὸ ἀνέγραψαν ὡς ἐπίσημον εἴδησιν ἐπενεγκοῦσαι καὶ τὰ εὐχερῶς ἄλλων τε σχολιαζόμενα σχόλιά των, πρὸς τὰ ὁποῖα καταλλήλως ἀπήντησεν ἡ βυζαντινὴ ἐν λόγῳ ἐφημερίς, ὡς συμπεραίνει καὶ ἡ φιλόπατρις «Πατρὶς» μυκτηρίζουσα τὸν προφανῆ τῶν ἐν λόγῳ παρισινῶν ἐφημερίδων ἰησουητισμόν. Ἐξαίρεσιν τῆς συστηματικῆς αὐτῆς σταυροφορίας ἐποιήσαντο αἱ παρισιναὶ ἐφημερίδες «Πρωΐα» καὶ «Γαλάτης» ὅστις καὶ τελευταίως ἐν μετριοπαθείᾳ ὑποδεικνύει τὰ σωστικὰ καὶ λίαν προσιτὰ πάσῃ ἑλληνικῇ κυβερνήσει μέτρα δι' ὧν θὰ δυνηθῇ νὰ ὀρθοποδήσῃ ἡ ἐν συγκρίσει τῶν ἄλλων Κρατῶν τοῦ Αἵμου πλουσία Ἑλλάς· Προσθέτει ὅτι ἔσχε συνέντευξιν μετὰ τοῦ ἐν Παρισίοις διατρίβοντος κ. Καραπάνου, πρώην ὑπουργοῦ οἰκονομικῶν καὶ νῦν σημαίνοντος τῆς Βουλῆς μέλους ὃν ὁ «Γαλάτης» κατὰ τὴν οἰκείαν του γνώμην θεωρεῖ ἁρμοδιώτατον διὰ τὸ ἀνώτατον τῆς πολιτείας ἀξίωμα καθότι συγκεντροῖ ἐν τῷ προσώπῳ του νοημοσύνην καὶ ἐμπειρίαν καὶ πρόδηλον ὑπεροχὴν ἐν τῷ σταδίῳ τῶν οἰκονομικῶν συζητήσεων.

Κατὰ τὴν γνώμην τοῦ κ. Καραπάνου ἡ κρίσις εἶναι μᾶλλον νομισματικὴ ἢ οἰκονομικὴ καὶ πηγάζει κατὰ μέγα μέρος ἐκ τῆς ἀναγκαστικῆς κυκλοφορίας. Τὸ οἰκονομικὸν ἰσοζύγιον δύναται νὰ ἐπιτευχθῇ διὰ τῶν σπουδαίων οἰκονομιῶν, τῆς μεταρρυθμίσεως τῶν φόρων καὶ ἰδίως διὰ τῆς εἰσαγωγῆς τοῦ μονοπωλίου ἐπὶ τοῦ καπνοῦ τοῦ στρεμματικοῦ φόρου καὶ τῆς μεταρρυθμίσεως τῆς νομοθεσίας περὶ μεταλλείων». Προσθέτει δὲ περαιτέρω ὁ «Γαλάτης» ὅτι τὸ ἔλλειμμα τοῦ προϋπολογισμοῦ τὸ ἀνερχόμενον εἰς 20,000,000 δρ. ὧν τὰ 11 πηγάζουσιν ἐκ τῆς διαφορᾶς τοῦ χρυσοῦ πρὸς τὸ χαρτονόμισμα δύναται νὰ συμπληρωθῇ ἐντὸς ἑνὸς ἔτους. «Ἐπάγεται δὲ ἡ παρισινὴ ἐφημερὶς ἡ ἐξ ἐμπνεύσεων καθαρῶς φιλελληνικῶν προβάλουσα, ὅτι ἡ Ἑλλὰς εἶναι χώρα πλουσιωτάτη καὶ ὅτι τὸ ἐμπόριον, ἡ γεωργία, ἡ βιομηχανία ποιοῦνται ἀξιοσημειώτους προόδους καὶ τὸ ποσὸν τῆς ἐξαγωγῆς ἀνέρχεται εἰς 100 ἑκατομ. αὐξάνει δὲ κατὰ πᾶν ἔτος τακτικῶς». Ἡ μετάφρασις εἶναι πιστή, ἀνεδημοσιεύθη καὶ ἔν τισιν ἀθηναϊκαῖς ἐφημερίσι ὅπως κρυβῇ ἅπαξ διὰ παντὸς ὑπὸ τὸ ὄνειδος καὶ αἶσχος ἐκεῖνος ὁ ἐμπαθὴς φατριαστὴς ὁ ἀποτολμήσας νὰ ἐκχύσῃ τοῦ καλάμου του τὸ δολοφόνον δηλητήριον εἰς ἀμοιβὴν τῶν ὅσων ἐν ταῖς ἀγκάλαις τῶν Ἀθηνῶν μας ἐπὶ εἰκοσαετίαν ἀπολαύει.

Ζ.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Τὰ Πανεπιστημιακά.

Λυπηρὰ ὑπὸ πᾶσαν ἔποψιν ἦσαν τὰ προχθὲς γενόμενα πρὸ τοῦ πανεπιστημίου καὶ ἐντὸς αὐτοῦ ἀκόμη — διότι καὶ τὸ ἄσυλον αὐτοῦ παρεβιάσθη δυστυχῶς ὑπὸ στρατιωτῶν — καὶ ταῦτα ἄνευ σπουδαίου λόγου Ἰδοὺ δὲ τί συνέβη κατὰ τὴν „Ν. Ἐφημερίδα".

Εἷς τῶν φοιτητῶν ὡμίλε ἐπὶ τῆς βαθμίδος τῶν προπυλαίων τοῦ πανεπιστιμίου λέγων ὅτι τὸ Σύνταγμα τοῖς ἐπιτρέπει τὴν ἥσυχον καὶ εὐπρεπῆ διαμαρτύρησιν κατὰ τοῦ περὶ ἐκπαιδευτικῶν τελῶν νόμου ἄλλος ἐκράτει ὑπόμνημα, ἵνα δοθῇ εἰς τὸν βασιλέα, καὶ οὕτω πλείονες τῶν πεντακοσίων φοιτηταὶ ἐκίνησαν ἐν τάξει διὰ τὴν ἐπίδοσιν τοῦ ὑπομνήματος. Τὰς δύο πλευρὰς τοῦ πανεπιστημίου ἐφρούρουν ἱππικὸν καὶ πεζικόν, ἀντιμετώπως δὲ τούτων εὔζωνοι. Οἱ κλητῆρες διέσχιζον καὶ αὐτοὶ πολυπληθεῖς τὰ φοιτητικὰ πλήθη, ἐνῷ νόσμος πολὺς κατὰ τὴν ὥραν μάλιστα τοῦ περιπάτου εἶχε καταλάβει τὰ πεζοδρόμια τῆς ὁδοῦ Πανεπιστημίου θεώμενος μετὰ περιεργείας. Μόλις ὅμως ἐκίνησαν οἱ φοιτηταί, ἀξιωματικὸς τῆς ἀστυνομίας τοῖς ἀγγέλλει, ὅτι ἡ διαδήλωσις δὲν ἐπιτρέπεται, ἀλλ' ὅτι πρέπει τὸ ὑπόμνημά των νὰ ἐπιδώσῃ μόνη ἡ ἐπιτροπὴ αὐτῶν.

Ἡ διάλυσις

Οἱ φοιτηταὶ ἐζήτησαν νὰ τοῖς ἐπιτραπῇ ἐπὶ τῇ ὑποσχέσει ὅτι ἡ παραμικρὰ ἀνησυχία δὲν θὰ ἐγίνετο, ἀλλ' ὡς ἀπάντησις ἐγόθη τὸ διαλυθῆτε, καὶ ἀμέσως ὁ στρατὸς ὅλος ἐπιτίθεται κατὰ τῶν νέων, καὶ οἱ ἱππεῖς ξιφουλκοῦσιν εἰς τὴν διαταγὴν τοῦ Μπαϊρακτάρη. Ὁ θόρυβος, ἡ ταραχή, κατὰ τὴν φυγὴν ἐκείνην, τὸν αναποδογυρισμὸν καὶ τὸ τσαλαπάτημα εἰς τὸν κονιορτόν, ὅστις ὑψώθη, δὲν ἐγένοντο καταληπτά, παρὰ ἔβλεπέ τις νὰ ὑψῶνται κοντακιαὶς δεξιᾷ ἀριστερᾷ, καὶ φωναὶ καὶ καλπασμοὶ τῶν ἀλόγων. Οἱ φοιτηταὶ κατέφυγον εἰς τὸ πανεπιστήμιον, ἀλλ' αἱ θύραι τούτου ἦσαν κλεισταὶ καὶ τὸ ἱππικὸν ἔτρεχε ξιφῆρες καὶ ἀκράτητον. Μᾶς εἶπον δὲ, ἀλλ' ἡμεῖς δὲν τὸ ἀντελήφθημεν ἐν τῷ κυκεῶνι ἐκείνῳ ὅτι ἀπωθούμενοι καὶ βαρύτατα κτυπούμενοι κατώρθωσαν οἱ φοιτηταὶ νὰ ἀνοίξουν μίαν θύραν καὶ νὰ καταφύγουν εἴς τινα τῶν αἰθουσῶν καὶ ἐκεῖθεν εἰς τὴν δυτικὴν αὐλήν, ἀλλὰ καὶ ἐκεῖ ἡ κοντακιαὶς ξτοὺς κατεδίωξαν. Ἐννέα τῶν φοιτητῶν ὡδηγήθησαν εἰς τὸ κρατητήριον εἷς ἐκ τούτων εἶχε λάβει πολλὰ κτυπήματα καὶ ὑπέφερεν. Ἐπιτροπὴ φοιτητῶν ἐτηλεγράφησε κατόπιν εἰς τὸν βασιλέα τὰ γενόμενα καὶ 1)4 τῆς ὥρας ἀργότερον ἐξηκολούθει ἀκόμη τὸ ἱππικὸν τροχάδην νὰ περιέρχηται τὰ πέριξ τοῦ πανεπιστημίου.

Ἀλλὰ τὸ πρᾶγμα δὲν ἔληξεν ἕως ἐδῶ εἶχε καὶ ἐπίλογον. Οἱ φοιτηταὶ κατέφυγον εἰς τὸ κατάστημα τῆς «Φοιτητικῆς ἑνώσεως„ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Μασσαλίας. ἀλλὰ πάραυτα περικυκλοῦνται καὶ ἐκεῖ. Μόλις δὲ μετὰ ἡμίσειαν ὥραν ἐδόθη διαταγὴ εἰς τὸ ἱππικὸν νὰ ἀφήσῃ τοὺς φοιτητὰς νὰ ἐξέρχωνται ἐκεῖθεν ἡσύχως· Ἑπτὰ ἐκ τῶν συλληφθέντων δὲν ἀπελύθησαν.

Ὁ κ. Τρικούπης.

Μετὰ τὴν διάλυσιν τῆς ἀναρχικῆς τῶν σπουδαστῶν διαδηλώσεως, ἐπιτροπὴ αὐτῶν παρέστη ἐνώπιον τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ εὑρισκομένου τὴν ὥραν ἐκείνην ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν οἰκονομικῶν. Ἡ ἐπιτροπὴ εἰσῆλθεν εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ, ἑτοιμαζομένη νὰ ἐπιδώσῃ αὐτῷ τὸ ὑπόμνημα καὶ ἐκφράσῃ τὰ παράπονα τῆς φοιτητικῆς νεολαίας κατὰ τῆς διαγωγῆς τῆς ἀστυνομίας. Ἀλλ' ὁ κ. Τρικούπης προλαβὼν ἠρώτησε τοὺς εἰσελθόντας:

— Ποῖοι εἶσθε, κύριοι;

— Εἴμεθα φοιτηταί, κ. πρόεδρε, καὶ ἐρχόμεθα . . . .

— Ἀνενεώσατε τὰς ἐγγραφάς σας;

— Ὄχι, κ. πρόεδρε, διότι . . . .

— Τότε λοιπὸν δὲν εἶσθε φοιτηταί!

Μετὰ τὴν ἀπάντησιν ταύτην ὁ κ. πρωθυπουργὸς ἔστρεψε τὰ νῶτα, οἱ δὲ φοιτηταί, πολλὰ θὰ ἠδύναντο νὰ διδαχθῶσιν ἐκ τῆς ὑποδοχῆς ταύτης ἐὰν ἐγίνωσκον νὰ κρίνωσι τὴν λυπηρὰν ἐν τῷ ζητήματι δρᾶσιν αὐτῶν.

Πότε συνέρχεται ἡ βουλὴ

Ἡ βουλὴ θὰ συγκληθῇ εἰς νέαν σύνοδον τὴν 25 ἢ 26 τοῦ ἀρξομένου μηνός, αἱ δὲ ἐργασίαι αὐτῆς θ' ἀρχίσουν περὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ μηνὸς νοεμβρίου.

Οἱ ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ ἕλληνες φοιτηταὶ

Εἰκοσιπέντε ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ φοιτηταὶ ἦλθον πρόθυμοι νὰ ἐγγραφῶσιν εἰς τὸ Πανεπιστήμιον, ἕκαστος δ' ἐξ αὐτῶν προτίθεται νὰ ἀνανεώσῃ τὰ εἰσιτήρια τριῶν τεσσάρων ἄλλων, μὴ προλαβόντων ν' ἀφιχθῶσι, Φαίνεται ὅτι τὰ ὑπὲρ τῶν ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ φοιτητῶν χυθέντα δάκρυα μάτην ἐχύθησαν. Ἰδοὺ ὅτι οἱ πλεῖστοι καὶ τιμὴν νων καὶ χαράν των θεωροῦσι τὸ νὰ συνεισφέρωσιν ὑπὲρ τῶν ἀναγκῶν τῆς πατρίδος.

Ἡ ἑλληνογαλλικὴ ἐμπορικὴ σύμβασις.

Ἐν Παρισίοις μετὰ ζωηρότητος διεξάγονται μεταξὺ τῆς γαλλικῆς κυβερνήσεως καὶ τῆς ἡμετέρας πρεσβείας διαπραγματεύσεις περὶ ὁρισιικῆς μεταξὺ τῶν δύο κρατῶν ἐμπορικῆς συμβάσεως ἀντὶ τῆς νῦν ὑφισταμένης προσωρινῆς. Ἐξ ὅσων ἔχομεν πληροφοριῶν, αἱ διαθέσεις τῶν γάλλων εἶναι εὐμενεῖς καὶ δὲν εἶναι παράδοξον νὰ ἐνδώσουν εἰς τοὺς παρ' ἡμῶν προτεινομένους ὅρους. Ἐφέτος ἰδίως οἱ Γάλλοι ἔχουν ἀνάβκην τῶν ξένων οἴνων καὶ αἱ μεταξὺ Ἰσπανίας, ὁπόθεν προμηθεύονται οἱ Γάλλοι μεγάλας ποσότητας οἴνων, καὶ Γαλλίας νῦν διεξαγόμεναι διαπραγματεύσεις περὶ ὁμοίας συμβάσεως πιθανὸν εἶναι νὰ καταλήξουν εἰς τοιοῦτον ἀποτέλεσμα, ὥστε ἡ σύμβασις αὕτη νὰ χρησιμεύσῃ καὶ διὰ τὴν ἑλληνογαλλικὴν τοιαύτην, διότι καὶ ἡ Ἑλλὰς θὰ ζητήσῃ τὰς αὐτὰς καὶ πρὸς τὴν Ἰσπανίαν παραχωρήσεις διὰ τὴν ὑπὸ διαπραγμάτευσιν σύμβασιν. Καὶ ὑπὸ ὅρον τοιοῦτον θὰ στέρξῃ ἡ Ἑλλὰς εἰς ἀναλόγους τροποποιήσεις ἐπὶ τοῦ δασμολογίου διὰ τὰ προϊόντα τῆς γαλλικῆς βιομηχανίας, τὰ καταναλισκόμενα παρ' ἡμῖν. Ἄλλως δὲν θὰ προσφέρῃ ἡ ἡμετέρα κυβέρνησις ἄλλο τι ἢ τὸ γνωστὸν συμβατικὸν δασμολόγιον.

ΠΑΤΡΙΩΤΙΚΗ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Γέρων Βλάχος τοῦ Πίνδου κατὰ τῶν Ρωμούνων

Εἶνε ἑνὸς γέροντος ἑβδομηντάρη Σαμμαρινιώτου Βλάχου, ἀλλὰ πτωχοῦ, ἀποκατεστημένου εἰς τὴν Θεσσαλίαν. Τὴν γράφει πρὸς τὸν ἐδῶ μένοντα υἱόν του, Πραγματεύεται διὰ τὰ τελευταῖα συμβάντα τῆς Σαμμαρίνης, βλαχικῆς κωμοπόλεως τοῦ πίνδου, καθ' οἱ Ρωμοῦνοι ἥρπασαν ἀπὸ τοὺς Ἕλληνας κατοίκους ἓν σχολεῖον καὶ μίαν ἐκκλησίαν, καὶ τοῦ λέγει:

„Ἀμ' τί νὰ τοὺς κάμω γιέ μου, τῶν χωριανῶν μας, ὁποῦ ἔμειναν σὰν ἔρημα πρόβατα 'ς τὸν κάμπο χωρὶς τσομπάνον καὶ χωρὶς σκυλιὰ κι' ὁποῦ τὰ δεκατίζει ὁ λύκος. Μὲ παραπέρνει καμμιὰ βολὰ ἡ λάβρα μου καὶ τὸ κακὸ καὶ δὲν φτουρῶ, κ' ἔτσι μώρχεται νὰ σκωθῶ μοναχὸς μου νάρματωθῶ, νὰ θυμηθῶ τὰ νιάτα μου καὶ νὰ πάρω ἀράδα Σαμμαρίνα, Περιβόλι, Βουβοῦσα καὶ Ἀβδέλα νὰ μὴν ἀφήκω ρουθοῦνι ρωμουνικό. Ἀλλ' ἔλα ποῦ δὲν ἔχω νὰ φάω ψωμὶ ὁ καϋμένος. Ἂς εἶχα λιγα παραδάκια, ὡρὲ παιδί μ' ὅσο ποῦ νὰ μώφταναν νὰ βαστάξω 'ς τὰρ μαςα καμ' μιὰ δεκαπενταριὰ παιδιά, ὅπως τὰ θέλω εγὼ, κι' ἂς κόταε ὁ βρωμο-Μαργαρίτης καὶ κάθε ἄλλος Ρωμοῦνος δάσκαλος νὰ πατήσῃ μὲ τὰ μαγαρισμένα πόδια του τὰ χώματά μας τ' ἁγιασμένα. Ὡς μέσσα 'ς τὰ Γιάννινα καὶ 'ς τὰ Μπιτώλια θὰ χύνουμουν τὰ τοὺς μακελέψω".

Μὲ τὴν ἀρκετὰ περίεργον καὶ λίαν πρωτότυπον ἐπιστολὴν ταύτην δὲν σᾶς ἔρχεται διόλου, ἡ σκέψις ὅτι ἂν ἐπανουκλιάσαμεν μετὰ τῶν ἐλευθέρων λεγομένων Ἑλλήνων καὶ ἡμεῖς οἱ ἐν μέσῳ αὐτῶν ζῶντες Ἠπειρῶται, ὑπάρχουν ὅμως ἐδῶ κ' ἐκεῖ απομεινάρια παλαιοῦ εὐτυχισμένου καιροῦ, γέροντες πολῖται πτωχοί, παλαιὰ κόκκαλα, μὲ μεγάλην καρδίαν καὶ μὲ μέγιστον ἀκατάσχετον καὶ ἀνήκουστον πατριωτικὸν αἴσθημα;

«Φωνὴ τῆς Ἠπείρου»

Η ΧΟΛΕΡΑ

Τὰ λοιμοκαθαρτήρια.

Ἀπὸ τοῦ σαββάτου κατὰ τὸν «Timpul» ἤρξαντο λειτουργοῦσαι ἐν Πρεδεὰλ αἱ ἐπιβληθεῖσαι αὐτόθι καθάρσεις, ἐν δὲ Βερτσορόβᾳ ἀπὸ τῆς κυριακῆς. Ἐν ἀμφοτέροις τοῖς σημείοις τούτοις ἡ κάθαρσις ἐστὶν ὀκταήμερος. Ἡ ἐγκατάστασις ἐγένετο ἤδη τελεία ἐν Πρεδεὰλ, τὰ δωμάτια εἰσὶν εὐρέα, οἱ δὲ μέλλοντες νὰ ὑποστῶσι καθάρσεις δὲν θὰ ὑφίστανται τὰ ἐξ ἀτόπων ἐπακόλουθα. Οἱ ἐπισκεφέντες τελευταίως ἐν Πρεδὰλ τὰ ρωμουνικὰ λοιμοκαθαρτήρια οὖγγροι ἐξεφράσθησαν μετὰ θαυμασμοῦ περὶ τῆς τελειότητος αὐτῶν.

— Οἱ ἐπιβᾶται τοῦ λοιποῦ θὰ διαμένωσιν ἐν δυσὶ ξενοδοχείοις μετασχηματισθεῖσιν εἰς λοιμοκαθαρτήρια μεθ' ὅλης τῆς ἀπαιτουμένοις ἀνέσεως.

Αἱ καθάρσεις.

Ἡ «Vointa Nбtionalǎ» ἀνέγραψε τελευταίως ὅτι σημαίνοντες τινὲς ἐκ τῆς ἀριστοκρατίας τῆς πρωτευούσης ἠρνήθησαν προχθὲς νὰ ὑποβληθῶσιν εἰς τὴν νενομισμένην ἰατρικὴν ἐξέτασιν ἐν τοῖς συνόροις καὶ ἀπολύμανσιν τῶν ἀποσκευῶν αὐτῶν, μεταξὺ δ' ὅλων ἀνέφερε καὶ τὸν πρῴην γερουσιαστὴν μετὰ τῆς συζύγου του κ. Μάνον. Ἀλλ' ἡ «Indépendance Roumaine» διαψεύδει τὸ γεγονός, λέγουσα ὅτι μόνον εἷς μεγαλέμπορος τοῦ Βουκουρεστίου, αὐτὸς ἀναμφιβόλως ὅστις ἔδωκε τὰς πληροφορίας εἰς τὴν «Vointa Nationelǎ» ἠρνήθη νὰ ὑποβληθῇ εἰς τὰς ὑγειονομικὰς διατυπώσεις ἥκιστα εὐσχήμως. Ἠπείλησε μάλιστα δι' ὀργίλου ὕφους τοὺς ὑπαλλήλους διατάξας νὰ μὴ θίξωσι τὰς ἀποσκευάς του. Ἐδέησεν ὅμως νὰ καταφύγωσιν εἰς τὸν ἀστυνομικὸν ὑπάλληλον τοῦ σταθμοῦ ὅπως μεταπεισθῇ ἐκ τῆς ἀνοήτου ἀντιστάσεώς του.

— Ὁ διευθυντὴς τῆς ὑγειονομικῆς ὑπηρεσίας κ. Φέλιξ ἐπιστατήσας εἰς τὴν ἔναρξιν τῶν καθάρσεων ἐν Πρεδεαλ, ἀνεχώρησεν ἅμα τῇ ἐνταῦθα ἐπανόδῳ αὐτοῦ εἰς Βερτσορόβαν πρὸς τὸν αὐτὸν σκοπόν. Μετὰ τὴν καὶ ἐκεῖθεν ἐπάνον δόν του θὰ μεταβῇ εἰς Τ.-Σεβερῖνον ἵνα ἀποφανθῇ περὶ τῶν ληπτέων ἀναφορικῶς τῆς ὑγιεινῆς αὐτόσε καταστάσεως μέτρων.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Οἱ γάμοι τοῦ διαδόχου τῆς Ρωμουνίας

Ἡ «Truth» τοῦ Λονδίνου παρακολουθοῦσα ἐπιμελῶς τὰ τῆς ἀγγλικῆς αὐλῆς, γράφει τάδε·

Αἱ εἰς τοὺς γάμους τῆς πριγκηπίσσης Μαρίας Ἐδιμβούργου ἀφορῶσαι διατάξεις πόρρω ἔτι ἀπέχουσι τοῦ νὰ ὦσι τελικῶς καθωρισμέναι, Καὶ πρῶτον ὑφίστανται περὶ αὐτοῦ τοῦ γαμηλίου συμβολαίου δυσχέρειαι εἰς πάσας τὰς ὑποχρεώσεις. Ἔπειτα ὁ πάπας ἥκιστα τυγχάνει διατεθειμένος νὰ παράσχῃ τῷ πρίγκηπι Φερδινάνδῳ, ὄντι ρωμαιοκαθολικῷ, τὴν ἀπαραίτητον ἄδειαν, ὅπως συζευχθῇ νέαν, πρεσβεύουσαν τὸ λουθηρανικὸν δόγμα καὶ ἐγείρει ἐντονωτάτας ἐνστάσεις κατὰ τῆς συμβάσεως, καθ' ἣν τὰ τέκνα τοῦ πρίγκηπος μέλλουσι νὰ καταστῶσι μέλη τῆς ὀρθοδόξου ἐκκλησίας. Ἀληθεύει ὅτι ἡ δυσχέρεια ἦν ἡ αὐτὴ καὶ ὅτε ὁ βασιλεὺς Κάρολος ἐνυμφεύθη τὴν πριγκήπισσαν Ἐλισάβετ τοῦ Βεῖδ· ἀλλ' ἤδη θρυλλεῖται ὅτι τὸ βατικανὸν εἶχεν ἀκριβεῖς πληροφορίας ὅτι ἡ πριγκήπισσα Μαρία προτίθεται νὰ ἀσπασθῇ τὴν ὀρθόδοξον πίστιν, ἑπομένως τὸ βατικανὸν φοβεῖται μὴ ἀκολούθως παρασυρθῇ εἰς το αὐτὸ διάβημα καὶ ὁ Φερδινάνδος,

Ἐπὶ τέλους ἄλλο ζήτημα ἐγείρεται τὸ τῆς διαδοχῆς, καθ' ὅσον ἡ πριγκήπισσα Μαρία ἀναγκασθήσεται νὰ παραιτηθῇ τὰ ἐπὶ τῆς διαδοχικῆς τοῦ βρεταννικοῦ στέμματος δικαιώματα αὐτῆς, «ἐὰν νυμφευθῇ παπιστὴν» ὡς ρητῶς λέγει ὁ περὶ τῶν ἐξαιρουμένων ὅρος ἐν τῷ περὶ διαδοχῆς ἀγγλικῷ νόμῳ. Ἡ πριγκήπισσα Μαρία σήμερον κατέχει τὴν ἑνάτην τάξιν τῶν δικαιουμένων εἰς τὴν διαδοχὴν τοῦ στέμματος.

Ἡ ἀναχώρησις τοῦ βασιλέως

Χθὲς προῦκειτο ν'ἀναχωρήσῃ ἐκ Σινάϊας εἰς Σιγμάριγγεν, καθὰ ἐγκαίρως ἐγράψαμεν ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς Κάρολος μετὰ τῆς Α. Β. Υ. τοῦ πρίγκηπος διαδόχου Φερδινάνδου. Οἱ ἀναχωροῦντες δὲν θ' ἀλλάξωσι καθ' ὁδὸν ἁμαξοστοιχίαν τῆς οὐγγρικῆς κυβερνήσεως ἐπιτρεψάσης ὅπως ἐν Tömös ἐξακολουθήσῃ διὰ τῆς αὐτῆς ἰδιαιτέρας ἁμαξοστοιχίας ὁ βασιλεὺς τὸ ταξείδιόν του μέχρι Σιγμάριγγεν.

Οἱ φιλελεύθεροι

Βεβαιοῦται ὅτι τὸ συνέδριον τῶν φιλελευθέρων, ὅπερ ἐπρόκειτο νὰ συγκροτηθῇ τὴν προσεχῆ κυριακήν, θέλει ἐκ νέου ἀναβληθῇ.

Ὁ πρόεδρος τοῦ ἐκτελεστικοῦ κομιτάτου τοῦ ἐθνικοφιλελευθέρου κόμματος κ. Δ. Στούρτζας ἀπῆλθεν εἰς Μολδαυϊαν πρὸς πολιτικὴν περιοδείαν.

Ἡ ἀτμοσφαιρικὴ κατάστασις

Ἀπὸ μηνὸς ἤδη καὶ ἐπέκεινα ἀληθὲς διερχόμεθα ἔαρ, ἡ δὲ ἀτμοσφαιρικὴ κατάστασις παρέχει ἐλπίδας ὅτι ὁ ὡραῖος καιρὸς θὰ ἐξακολουθήσῃ ἐπὶ πολὺν ἔτι χρόνον τοιοῦτος, ἐξ οὗ εἰκάζουσιν οἱ γεωργοὶ ὅτι ὁ ἐφετεινὸς χειμὼν ἔσται λίαν ἐλαφρὸς καὶ λίαν ἀνεκτός. Οὗτοι παρετήρησαν ὅτι αἱ ἐφετειναὶ ἐρεῖκαι καλύπτονται μέχρι τοῦ ἡμίσεως ἐξ ἀνθέων, οἱ δὲ κριθολόγοι τὰ (φλυτζούνια) δείκνυνται χαλαρώτερα ἐν τῇ πτήσει των, ὅπερ σημαίνει ὅτι ὁ ἐφετεινὸς χειμὼν ἔσται ἤπιος. Αἱ μέλισσαι ἀφ' ἑτέρου ἐξακολουθοῦσι κατασκευάζουσαι τὸν ἀναγκαῖον κηρὸν, ἀλλ' ὁπωσδήποτε εἰς τὴν ἀτμοσφαιρικὴν κατάστασιν δὲν δύναταί τις νὰ βασισθῇ ὡς εἰς τὰς ἐμπορικὰς συναλλαγὰς καὶ δι' αὐτὸ ἕκαστος κάμνει τὰς χειμερινάς του προμηθείας, μεθ' ὅσα εὐοίωνα καὶ ἂν λέγωνται.

Σιδηροδρόμικά

Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἐνέκρινεν τελευταίως τὴν παραγγελίαν 20 ἀτμομηχανῶν τῆς 3ης κατηγορίας διὰ τοὺς σιδηροδρόμους τῆς χώρας. Ἡ ἀξία τῆς τῆς παραγγελίας ὑπολογίζεται εἰς 10,000,000. Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἐνέκρινεν ἐν τῇ αὐτῇ συνεδρίᾳ πίστωσιν ἐξ 180,000 φρ. διὰ λογ/σμὸν τῆς γενικῆς διευθύνσεως τῶν σιδηροδρόμων πρὸς στερεοποίησιν τῶν γεφυρῶν.

Μονομαχίαι

Ἐν τῷ ἱπποδρομίῳ ἐγένετο τὴν παρασκευὴν μονομαχία διὰ ξίφους μεταξὺ τοῦ ὑπολοχαγοῦ τοῦ ἱππικοῦ κ. Νικολέσκου καὶ τοῦ ἀνθυπολοχαγοῦ ἐν τῷ πεζικῷ κ. Πολυχρονίου, ὅστις καὶ ἐτραυματίσθη ἐλαφρῶς εἰς τὴν δεξιὰν χεῖρα.

— Χθὲς δὲ ἐγένετο ἑτέρα ὡσαύτως διὰ ξίφους μεταξὺ τῶν κκ. Ἐμ. Κούλογλου καὶ Βίκτωρος Ἰοννέσκου.

Ἡ Ρωμουνικὴ Ἀκαδημία.

Ἡ Ρωμουνικὴ Ἀκαδημία κατέληξεν εἰς συνεννόησιν μετὰ τῶν κληρονόμων τοῦ εἰς αὐτὴν καταλιπόντος τὴν περιουσίαν του μακαρίτου Βασιλείου Ἀδαμάκη. Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον ὁ γενικὸς γραμματεὺς κ. Δ. Στούρδζας εἶχε μεταβῆ εἰς Ἰάσιον.

— Τανῦν ἐν τῇ ρωμουνικῇ Ἀκαδημίᾳ ὑπάρχουσι τέσσαρας θέσεις χηρεύουσαι, συνεπείᾳ τῶν θανάτων Ἀλεξανδρῆ, Κογκαλνιτσεάνου, Κομπαλτσέσκου, Γ. Σιὼν καὶ τοῦ ἐπισκόπου Μελχισεδέκ.

Κλοπή.

Ἡ ἀστυνομία πρωτευούσης συνέλαβε κλέπτην τινὰ καλούμενον Στογιὰν βούλγαρον, ὅστις ἐν Γιουργέβῳ ἔκλεψε παρὰ τοῦ κ. Havan 30,000 φρ. Ἐπὶ τοῦ κλέπτου εὑρέθησαν 19,000 φρ.

Δίκη κατὰ τῆς δημαρχίας.

Γνωστὸν ὅτι ἡ δημαρχία ἔλαβε μέτρα ὅπως πολλαὶ ἰδιοκτησίαι ὧν ἡ ρυπαρότης εἶχε καταντήσει παροιμιώδεις ἐκκενωθῶσι μέχρι τοῦ Ἁγ. Δημητρίου. Οἱ ἰδιοκτῆται τῶν εἰρημένων οἴκων ἀπεφάσισαν νὰ κινήσωσιν ἀγωγὴν κατὰ τῆς δημαρχίας ἐπὶ παραβιάσει τοῦ δικαιώματος ἰδιοκτησίας προβλεπομένου ὑπὸ τοῦ Συντάγματος. Ἡ δίκη αὕτη φαίνεται ὅτι θὰ ᾖ λίαν ἀνδιαφέρουσα.

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΣΚΗΝΗ

Ἐπιστέλλει ἡμῖν ὁ ἐν Ἀθήναις ἀνταποκριτὴς ἡμῶν: Ἡ ἐφετεινὴ θεατρικὴ περίοδος ἐπαίρεται διὰ τὴν πληθὺν τῶν ἐπὶ τῆς σκηνῆς ἀναβιβασθέντων πρωτοτύπων ἔργων ἥτις ὡς πληθὺς ἀναλογεῖ πρὸς τὸ ποιὸν τῆς ὕλης. Ὀφείλω ἐν τούτοις νὰ ἐξάρω δύο τῆς πλημμύρας τῶν κωμειδυλλίων τὸ «Πράσινο Φουστάνι» τοῦ κ. Δ. Καλαποθάκη εὐφυοῦς δημοσιογράφου καὶ τὴν «Οἰκογένειαν Παραδαρμένου» τοῦ κ. Χαρ. Ἀννίνου τοῦ δριμυτέρου τῶν σατυρογράφων καὶ τῶν ἐκλεκτοτέρων δημοσιογραφικῶν καλάμων. Τὸ ἐν λόγῳ ἔργον βρίθει καυστικωτάτων ἑτοιμολογιῶν καὶ κοινωνικῶν σκηνῶν ἀπαντωσῶν συνηθέστατα ἐν τῇ ἀθηναϊκῇ κοινωνίᾳ. Ὁ τύπος τοῦ ἥρωος εἶναι ἀληθῶς ἰδιόρρυθμος φύσις καὶ κατὰ τὰς ἰδέας ὅσῳ καὶ κατὰ τὰς ἕξεις καὶ κατὰ τὴν φράσιν τοῦ εὐφυοῦς κριτικογράφου Ε. Γουβέλη «φιλόσοφος ἐν τῷ σκότει τῆς ἀμαθείας, δογματιστὴς ἐν τῇ συγχύσει» καὶ ὁ τύπος οὗτος διατυποῦται μετὰ χάριτος καὶ τέχνης καὶ παραμένει τοιοῦτος μέχρι τέλους. Ὁ ὑποκρινόμενος τὸν «Παραδαρμένον» ἀμίμητος κωμικὸς Παντόπουλος σκοπεῖ νὰ περιοδεύσῃ κατὰ τὸν χειμῶνα τοῦτον ἀνερχόμενος μέχρι Βουκουρεστίου ὅπου θ' ἀναβιβάσῃ μετὰ τοῦ θιάσου ἐπὶ σκηνῆς τὰ ἐκλεκτότερα ἔργα τῆς Μούσης τῶν νεωτέρων Ἀθηνῶν καὶ τὰ ὁποῖα τὸ φιλότιμον αὐτόθι ὁμοεθνὲς κοινὸν ἐκθύμως θέλει ὑποστηρίξει.

Δ. Ζ.

ΔΑΙΤΡΙΒΑΙ

Γαλάζιον, 4 8βρίου 1892.

Ἀξιότιμε κύριε Συντάκτα!

Ἐν τῷ ὑπ' ἀριθ. 515 φύλλῳ τῆς ὑμετέρας ἀξιολόγου ἐφημερίδος ἀνέγνων διατριβήν τινα σταλεῖσαν ἐκ Γαλαζίου καὶ τὰ κατὰ τὰ αὐτόθι παρθεναγωγεῖα λελανθασμένως ἴσως καὶ ἀνακριβῶς ἐπιψαύουσαν. Ἐκ συστήματος συνεθίζων ν' ἀπέχω τοῦ νὰ κατέρχωμαι εἰς τὴν δημοσιογραφίαν καὶ ν' ἅπτωμαι τόσῳ λεπτῶν ζητημάτων, ἅπερ ἄλλοι κάρρονες ἐμοῦ νὰ λύσωσι δύνανται, δὲν δύναμαι ὅμως ν' ἀποκρύψω καὶ τὴν ἐμὴν ἔκπληξιν ἐπί τισιν αἰτιάσεσι καὶ ἀνακριβείαις, ἃς ἐν αὐτῇ λυπηρῶς παρετήρησα καὶ δὴ κατὰ σπουδαιότερον λόγον ἐπὶ τῆς δῆθεν πλημμελοῦς διδασκαλίας τῆς μητρικῆς ἡμῶν γλώσσης ἐν τῷ γαλλικῷ παρθεναγωγείῳ (διότι αὐτὸ τοῦτο βεβαίως ἡ διατριβὴ ὑπαινίττεται). Ὅθεν πόρρω ἀπέχων τοῦ νὰ ἐλαττώσω τὴν ἀξίαν τοῦ ἑλληνικοῦ παρθεναγωγείου, ὑπὲρ οὗ ἀξιεπαίνως ὁ κ. διατριβογράφος ὑπερμαχεῖ, καὶ ὅπερ ἀληθῶς ἐκπληροῖ τὴν ἀποστολήν του, δύναμαι ὅμως ἐκ παραλλήλου νὰ διαβεβαιώσω αὐτὸν ὡς ἐκ τῆς θέσεώς μου, καθ' ὃ καὶ ἐγὼ αὐτὸς ἔχων ἐν τῷ γαλλικῷ παρθεναγωγείῳ δύο ἐγγόνους καὶ ἑπομένως μᾶλλον παντὸς ἄλλου ἐνδιαφερόμενος, ὅτι ἡ ἡμετέρα γλῶσσα διδάσκεται καὶ ἐν αὐτῷ ὑπ' ἀνδρὸς εὐπαιδεύτου, εὐσυνειδήτου καὶ φιλοπόνου οὐχὶ κατὰ τύπον μόνον, οὐδὲ κατὰ λεπτὰ τῆς ὥρας κατὰ τὸν κ. διατριβογράφον, ἀλλὰ καὶ κανονικῶς καὶ εὐμεθόδως καὶ δὴ καθ' ἑκάστην ἡμέραν εὐμεθόδως τοῦ χρόνου διῃρημένου, ὥστε νὰ ἐπαρκέσῃ διά τε τὴν διδασκαλίαν τῆς γλώσσης, τὴν μελέτην τῶν μαθημάτων καὶ τὴν ἑλληνικὴν συνδιάλεξιν μετ' ἐκθέσεως ἰδεῶν, ὁπότε ὁ φιλογενὴς καὶ φιλότιμος οὗτος διδάσκαλος ἀναπτύσσει μὲν ἱστορικῶς καὶ μεθοδικῶς εἰς τὰς νεαρὰς αὐτοῦ μαθητρίας τὰς ἀρετὰς τῶν ἡμετέρων προγόνων καὶ τὸ κλέος τῶν ἐνδόξων ἀνδρῶν τῆς τε ἀρχαίας καὶ τῆς νεωτέρας Ἑλλάδος, ἐμπνέει δὲ ἐν ταῖς ἁπαλαῖς αὐτῶν καρδίαις ἀκραιφνῆ τὸν πατριωτισμὸν, μορφῶν οὕτως ἐν αὐταῖς καὶ ἦθος σεμνὸν καὶ φρόνημα γενναῖον καὶ συμπεριφορὰν ἀλληνοπρεπῆ, ἐφ' οἷς δὲν ἀμφιβάλλω ὅτι καὶ οἱ γονεῖς θὰ ὀφείλωσιν αὐτῷ ἀμέριστον τὴν εὐγνωμοσύνην των.

Ταῦτα χάριν τῆς ἀληθείας, κύριε Συντάκτα, ἔκρινα χρέος μου νὰ ἐκθέσω ὑμῖν, ἅπερ παρακαλῶ ὑμᾶς ἵνα εὐαρεστηθῆτε νὰ καταχωρήσητε ἔν τινι τῶν προσεχῶν φύλλων τῆς ὑμετέρας ἐριτίμου ἐφημερίδος πρὸς διασκέδασιν πάσης τυχὸν ἀκουσίου πλάνης καὶ ἀδίκου μομφῆς κατὰ προσώπων ἀληθῶς ἀξιοσεβάστων.

Διατελῶ μετ' ἐξαιρέτου πρὸς ὑμᾶς ὑπολήψεως.

Κ. Χ.

ΝΕΩΤΕΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ὁ κ. Ἀργυρόπουλος

Κατὰ τὰς ἐκ Φιλιππουπόλεως εἰδήσεις, πρὸς τιμὴν τοῦ ἐν Σοφίᾳ διπλωματικοῦ πράκτορος τῆς Ἑλλάδος κ. Ἀργυροπούλου, μεταβάντος αὐτόθι χάριν ὑποθέσεων τινῶν, ὁ γενικὸς διευθυντὴς τῆς Ἐκθέσεως κ. Γεωργιὲφ παρέθηκε τῇ ἑσπέρᾳ τῆς παρελθούσης τετάρτης γεῦμα ἐν τῷ ἑστιατορίῳ τῆς Ἐκθέσεως. Εἰς τὸ γεῦμα παρεκάθησε καὶ ὁ διευθύνων τὸ ἐν Φιλιππουπόλει ἑλληνικὸν προξενεῖον κ. Χρ. Χρηστίδης. Ὁ κ. Ἀργυρόπουλος ἀπῆλθε τῇ παρελθούσῃ πέμπτῃ εἰς Σοφίαν.

Ἀγωγὴ κατὰ δημοσιογράφου

Τῇ παρελθούσῃ Πέμπτῃ, τὸ ἐν Φιλιππουπόλει νομαρχιακὸν ποινικὸν δικαστήριον ἐξέδωκεν ἀπόφασιν καταδικάζουσαν τὸν διευθυντὴν τῆς «Φιλιππουπόλεως» κ. Δημ. Ι. Κουμαριανὸν εἰς εἰκοσαήμερον φυλάκισιν μετὰ προστίμου. Ὁ κ. Κουμαριανὸς ἐδήλωσεν ὅτι ἐφεσιβλητεῖ τὴν ἀπόφασιν τοῦ δικαστηρίου. Γνωστὸν ὅτι ἡ «Φιλιππούπολις» καὶ ἡ «Βαλκάνσκα Ζορὰ» εἶχον δημοσιεύσει ἐπανειλημμένα ἄρθρα πραγματευόμεναι τὸ περὶ τῆς ἑλληνικῆς γλώσσης ἐν Βουλγαρίᾳ ζήτημα κατὰ τρόπον θεωρηθέντα ἐπιλήψιμον ὑπὸ τῆς εἰσαγγελικῆς ἀρχῆς.

Περιηγηταί

Ἑκατὸν ὀγδοήκοντα Ἄγγλοι καὶ Γερμανοὶ περιηγηταὶ ναυλώσαντες ἐπὶ τούτῳ ἀτμόπλοιον προτίθενται νὰ κατέλθωσιν εἰς Ἑλλάδα πρὸς ἐπίσκεψιν τῶν ἀρχαιοτήτων, κατόπιν δὲ θὰ ἐπισκεφθῶσι τὴν Σμύρνην καὶ Πέργαμον καὶ ἀκολούθως τὴν Κωνσταντινούπολιν.

ΤΑ ΕΝ ΤΟΥΡΚΙΑ

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΣΧΟΛΕΙΑ

Πλὴν τοῦ ἐν Βουλγαρίᾳ ζητήματος τῶν ἑλληνικῶν σχολῶν, καὶ ἄλλο παρόμοιον εἶχεν ἀναφυῆ τελευταῖον ἐν αὐτῇ τῇ Τουρπίᾳ. Μέχρις ἐσχάτων ἑλληνικαὶ σχολαὶ ἠνοίγοντο ἢ ἱδρύοντο ἐκεῖ ὅπου ἡ ὕπαρξις αὐτῶν κατεδεικνύετο ἀναγκαία, τελευταῖον ὅμως ἡ τουρκικὴ κυβέρνησις ἀνήγγειλεν εἰς τὸ Πατριαρχεῖον ὅτι αἱ σχολαὶ αἱ ὁποῖαι ἐν διαστήματι τριῶν μηνῶν δὲν ἤθελον ἐφοδιασθῆ δι' ἐπισήμου ἀδείας, θὰ ἐκλείοντο. Τὸ μέτρον τοῦτο ἐθεωρήθη εὐλόγως ὡς περιοριστικὸν τῶν ἑλληνικῶν ἐκπαιδευτηρίων, ἠπειλεῖτο δὲ κλεῖσις τῶν πλείστων.

Συνεπείᾳ τοῦ μέτρου τούτου ἀντήλλαγησαν πολλαὶ ἀνακοινώσεις μεταξὺ τῆς Τουρκικῆς κυβερνήσεως καὶ τοῦ Πατριαρχείου, συνεπείᾳ τῶν ὁποίων τὸ Πατριαρχεῖον ὑπέβαλεν εἰς τὴν Υ. Πύλην κατάλογον τῶν ἀνὰ τὸ Κράτος λειτουργουσῶν σχολῶν. Εὐτυχῶς ἡ Πύλη ἀνεγνώρισε πάσας τὰς ἐν τῷ καταλόγῳ τούτῳ περιλαμβανομένας σχολὰς, ὡς εἰ ἔλαβον ἄδειαν Ὅσον ἀφορᾷ ὅμως πᾶσαν νεωτεραν σχολὴν, τὸ Πατριαρχεῖον ὀφείλει νὰ ἀναγείλῃ ταύτην προηγουμένως εἰς τὴν Πύλην, ἡ δὲ ἄδεια ἱδρύσεως θὰ χορηγεῖται ἅμα ὡς ἤθελε καταδειχθῇ ἡ ἀνάγκη ἢ ἠὠφέλεια αὐτῆς.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

(ΡΟΥΜΑΝΙΚΟΥ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ)

Κωνσταν)πολις 4/16.— Ἡ ἀπάντησις τῆς Πύλης εἰς τὴν ρωσσικὴν διακοίνωσιν ἀπεστάλη σήμερον.

Βουδαπέστη, 4/16.— Ὁ ἀντιπρόσωπος τοῦ ὑπουργοῦ τῶν στρατιωτικῶν ἐδήλωσεν ἐν τῇ οὐγγρικῇ ἀντιπροσωπείᾳ ὅτι οὔτε τὰ πυροβόλα Μάνλιγχερ, οὔτε αἱ ἐπαναληπτικαὶ καραμπίναι ἐβλάβησαν ἐκ τῆς ἀκάπνου πυρίτιδος, ἁπλῶς μόνον ἔχουσιν ἀνάγκην μικρᾶς τινος τροποποιήσεως. Αἱ μετὰ τῶν τηλεβόλων δοκιμαὶ δὲν ἐγένοντο εἰσέτι ἀλλ' ὡσαύτως εἰσὶν ἀναγκαῖαι τροποποιήσεις τινὲς εἰς τὰ τηλεβόλα.

Βουδαπέστη, 4/16.— Ἐντὸς 24 ὡρῶν συνέβησαν 23 κρούσματα ἐκ χολέρας καὶ 10 θάνατοι· 20 ἀσθενεῖς ἐξῆλθον ὑγιεῖς τοῦ νοσοκομείου.

Αὐτόθι, 4/16.— Ἡ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ἐπιτροπὴ τῆς οὐγγρικῆς ἀντιπροσωπείας παρεδέχθη παμψηφεὶ τὴν ἔκθεσιν τοῦ κ. Μὰξ Φὰλκ δι' ἧς δηλοῦται ὅτι ἡ πολιτικὴ τοῦ κόμητος Καλνόκυ δὲν μετεβήθη ἐν τοῖς κυριωτέροις αὐτῆς σημείοις.

Ἀμβοῦργον, 4/16.— Χθὲς 10 χολερικὰ κρούσματα καὶ 3 θάνατοι· ἐγένοντο ὡσαύτως 2 θάνατοι ἐκ χολεραρίνης· ἐπὶ 20 ἀγγελθέντων κρουσμάτων διὰ τὴν χθὲς 7 ἀπεδείχθησαν ὡς μὴ ὄντα χολερικά.

Κρακοβία, 4/16.— Ἐν χολερικὸν κροῦσμα ἐγένετο χθὲς ἐν Κρακοβίᾳ καὶ ἓν ἐν Ποδγόρτσᾳ.

Οὐδὲε κροῦσμα ἐν Νιεπολόμιτσε ἐν Βόλουρεκ καὶ καθ' ὅλον τὸ διαμέρισμα Γκόρλιτς. Ἡ ἐπιδημία θεωρεῖται ὡς παύσασα.

Μασσαλία, 4/16.—Δύο ὕποπτα κρούσματα ἐσημειώθησαν σήμερον.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Πολιτικὸν συνέδριον ἐν Αὐστροουγγαρίᾳ

Ἐκ Βιέννης ἀφίκετο ἡ εἴδησις ὅτι προσεχῶς συγκροτηθήσεται αὐτόσε συνέδριον πασῶν τῶν μικρῶν ἐθνικοτήτων τῆς Αὐστροουγγαρίας. Τσέχοι, σλοβάκοι, ρουθῆνοι, σλαῦοι, γερμανοὶ καὶ ρωμοῦνοι ἐκ Τρανσυλβανίας καὶ Βουκοβίνας ἔλαβον τὴν πρωτοβουλίαν νὰ συγκροτήσωσι αὐτόσε συνέλευσιν, καὶ πρὸς τοῦτο ἀπηύθυναν ἔκκλησιν. Ἐν τῷ συνεδρίῳ τούτῳ ἀποφασισθήσεται ἡ σύνταξις ὑπομνήματος ὅπερ μέλλει νὰ ἐπιδοθῇ εἰς τὸν αὐτοκράτορα.

Ὁ κ. Ἀλεξανδρόπουλος

ἐκ τῶν πεπειραμένων προξενικῶν ὑπαλλήλων ἀνεχώρησεν ἐξ Ἀθηνῶν κατευθυνόμενος ἐνταῦθα, ὅπως προσκοληθῇ παρὰ τῇ ρωσσικῇ πρεσβείᾳ ἄνευ τινὸς τίτλου καὶ διευκολύνῃ αὐτὴν εἰς τὴν διεξαγωγὴν διαφόρων ὑποθέσεων τῶν Ἑλλήνων ὑπηκόων.

Οἱ φιλελεύθεροι.

Τὸ κόμμα τῶν φιλελευθέρων δὲν συνεννοήθη ἔτι ἀναφορικῶς τοῦ προγράμματος. Πολλοὶ ἐξ αὐτῶν ὑπὸ τὴν ὁδηγίαν τοῦ κ. Δ. Στούρτζα ἀνθίστανται εἰς τὴν δημοκρατικὴν μεταρρύθμισιν ἣν ἐπιζητεῖ τὸ κόμμα νὰ εἰσαγάγῃ εἰς τὸ πρόγραμμα. Ὡς πρὸς τὸ ἐκλογικὸν σύστημα ἐπιμένουσι οὗτοι νὰ διατηρηθῶσι τὰ τρία κολέγια, ὅσον δ' ἀφορᾷ τῶν περιορισμῶν τῶν βασιλικῶν προνομιῶν ὁ κ. Δ. Στούρτζας ὁμοίως καὶ εἰς τοῦτο δὲν στέργει.

Οἱ κορυφαῖοι τῶν τοῦ κόμματος προτίθενται ν' ἀποχωρήσωσιν ἐν περιπτώσει ἀπορρίψεως τῶν ἀνωτέρω τριῶν ὅρων.

Οἱ ρωμοῦνοι τῆς Τρανσυλβανίας

Ὁ »Ρωμοῦνος» τῆς σήμερον δημοσιεύει τὴν εἴδησιν ὅτι πολλοὶ βουλευταὶ προτίθενται κατὰ τὴν εἰς τὸν βασιλικὸν λόγον, ἐπὶ τῇ ἐνάρξει τῶν βουλῶν, ἀπάντησιν νὰ εἰσαγάγωσι δήλωσιν δι' ἧς νὰ ἐκφράσωσι τὴν ἐπιθυμίαν αὐτῶν ἵνα ἡ ρωμουνικὴ κυβέρνησις ἐπεμβῇ διὰ διπλωματικῆς ὁδοῦ καὶ μεριμνήσῃ περὶ τῆς τύχης τῶν πέραν τῶν ὀρέων ἀδελφῶν ρωμούνων.

Τὴν δήλωσιν ταύτην θέλουσιν ὑποστηρίξει καὶ πολλοὶ βουλευταὶ τῆς πλειονοψηφίας.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ!!!

ΟΝΟΜΑΣΤΟΝ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

ΑΙ «ΑΘΗΝΑΙ»

Ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Κυρίου:

ΑΝΔΡΕΟΥ Π. ΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΥ

Ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀκαδημίας Ἀριθ. 51,

Μετῴκησεν ἀπέναντι εἰς τὸ πρῴην ΕΝΑCHE

Ἀριθ. 36.

Τὸ ἑστιατόριον τοῦτο μεθ' ὅλας τὰς βελτιώσεις τοῦ πρῴην, καὶ μὲ μαγειρικὴν **Ἀνατολικὴν**, μὲ διάφορα ποτὰ καθαρὰ ἐσωτερικὰ καὶ ἐξωτερικά.

Φαγητὰ ἐκλεκτὰ, ὑπηρεσία πρόθυμος καὶ μὲ τιμὰς λίαν συγκαταβατικάς.

Παρακαλῶ **μόνον** καὶ **μόνους** τοὺς ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν **ὁμογενεῖς μου,** ὅπως μὲ τιμήσωσι μὲ τὰς ἐπισκέψεις των καὶ πιστεύω ὅτι θὰ μείνωσι λίαν εὐχαριστημένοι.

Μετὰ σεβασμοῦ

Ἀνδρ. Π. Μητρόπουλος.

ΓΑΛΛΟ-ΡΩΜΟΥΝΙΚΟΝ ΛΥΚΕΙΟΝ

Strada Dréptă No. 28

Ἐν Βουκουρεστίῳ

Μαθήματα νεοελληνικῆς γλώσσης ὑπὸ τοῦ κ. Κ. Παρισίδου πρῴην διευθυντοῦ τῆς ἐν Ρουστσουκίου ἑλληνικῆς σχολῆς.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 2 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.—	99.1/2
» amortis. „	94.1)2	95.—
» » 4 o/o	82.1/2	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883	89.1/2	90.—
» » » —1884	—.—	.
» » » —1889	—.—	.
» » » —1890	90.1/2	91.—
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95.1)2	95.3)4
» » Urbane 5 „	90.1/2	90.3/4
» » » 6 „	100.1/2	101.—
» » » 7 „	102.—	102.1/2
„ „ „ Iaşĭ 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1660.—	1666.
Dacia-Rumania	408.—	410.
Naţionala	411.—	415.
Societ. de Reasigurare	190.—	195.
„ „ Constr. şi l. publ	124.—	128.
„ „ Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.05	25.07.1/2
» ὄψεως	25.15.—	25.17 1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.50	99.55
» ὄψεως	99.86	99.90
Βερολίνου τρίμηνον	122 70	122.75
» ὄψεως	123.45	123.50
Βελγίου τρίμηνον	99.40	99.45
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.10.1/4	2.10.1)2
» εἰκοσάφραγκον	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἐλβετίας τρίμηνον	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.10.1/2	2.10.3/4
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	99.95	100.—
Λίρα Ὀθωμανική	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας	20.05	20.08
Μάρκαι Γερμανίας	123.50	124.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	106.—
» » 3 o/o	99.12
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	99.75
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	327.—
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	92.62
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον	501.25
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα	601.87
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.34
» Βελγίου	99 1/16
» Βιέννης	208.12

Διάθεσις Χρηματ. ἀσθενής.

ΒΙΕΝΝΗ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.51
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	313.85
Ρούβλια χάρτινα	119.—
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.90
» Παρισίων	47.57

Διάθεσις Χρηματ. ἤρεμος.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	102.20
» » 5 o/o.	97.30
» » 4 o/o.	82.40
Ρούβλια χάρτινα	204.20
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	96.30
Συνάλλαγμα Βελγίου	80.70
» Παρισίων	80.65
» Βιέννης	—.—

Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	97.3/16
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.32
» Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o	97.30
» » 5 o/o	82.30

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διυλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῇ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ, ἐν τῇ ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙΩι

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικά, Ρουμανικὰ Γαλλικά, Γερμανικὰ, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κυρίου TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΕΙΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.

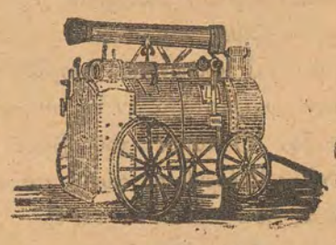
Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἀροτρον **NORMAL cu done drasdare.**
Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι
Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.
Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ

ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.



ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΛΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΔΑΙ **MASSEY**
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορά.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Caussoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 527. | ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΤΡΙΤΗ 6/18 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΥΤΗ

Ἐτησία .... Φρ. 30
Ἑξάμηνος .... „ 15
Τρίμηνος .... „ 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ
Ἐν τῇ Α'. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
„ „ Β'. „ ὁ „ 10 „ „ 2—
„ „ Γ'. „ ὁ „ 10 „ „ 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ
Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

ΔΙΑΚΟΠΗ
ΣΧΕΣΕΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ ΡΩΜΟΥΝΙΑΣ.

Βουκουρ/ον. 5 Ὀκτωβρίου

ΔΙΑΚΟΠΗ ΣΧΕΣΕΩΝ
ΕΛΛΑΔΟΣ ΚΑΙ ΡΩΜΟΥΝΙΑΣ

Σάββατον ἑσπέρας

Ὑψίστης πολιτικῆς σημασίας γεγονὸς ἀγγέλλομεν πρὸς τοὺς ἀξιοτίμους ἡμῶν ὁμοεθνεῖς. Αἱ μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας σχέσεις διεκόπησαν. Ἦτο πλέον καιρός. Πρὸ χρόνου ἐκυοφορεῖτο ἐν ταῖς σκέψεσι τῶν παρὰ τὸν Παρθενῶνα συμβούλων τοῦ ἡμετέρου στέμματος ἡ διὰ τῆς πρὸς τὴν Ρωμουνικὴν κυβέρνησιν διακοινώσεως ἐπελθοῦσα λύσις. Βαρέως ἕκαστος Ἕλλην ἔφερε τὴν τραχεῖαν κατὰ τοῦ ἡμετέρου ἔθνους συμπεριφορὰν τῶν παρὰ τὴν Διμποβίτζαν.

Ἐνώπιον τῶν ἀρχῶν καὶ τῶν δικαστηρίων, ἐν τῷ τύπῳ καὶ τῇ δημοσίᾳ γνώμῃ τὸ ὄνομα τοῦ Ἕλληνος ποικιλοτρόπως ἐχλευάζετο, οὐδεὶς δ' ἠννόει νὰ θέσῃ τέρμα εἰς συμπεριφορὰν κατὰ τοιοῦτον τρόπον θίγουσαν τὴν φιλοτιμίαν ὁλοκλήρου Ἔθνους. Πάθη καὶ μίση, ἄνευ λόγου πολλαχοῦ, καθ' ἡμῶν ἐκαλλιεργοῦντο, οὐδεμία δὲ φωνὴ ἠκούσθη συμβουλεύουσα ὅπως τεθῇ χαλινὸς εἰς τὰς δυσμενεῖς ταύτας κατὰ τῆς ἡμετέρας φυλῆς ἐκφράσεις. Ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας αἱ φίλιαι σχέσεις παρίσταντο ὡς πικρὰ ἔναντι τῆς πραγματικότητος εἰρωνεία, καθῆκον δὲ τέλος οἱ ἐν Ἀθήναις εἶχον ἐν τῇ ἀποτόμῳ ταύτῃ λύσει ν' ἀναζητήσωσι τὴν ἀξιοπρέπειαν τοῦ Ἔθνους ὃ ἀντιπροσωπεύουσι. Τοῦτο καὶ ἐγένετο. Ἀπὸ τοῦ παρελθόντος Σαββάτου ἐπεδόθη πρὸς τοὺς ὑπουργοὺς τῆς Α.Μ. τοῦ Βασιλέως Καρόλου τὸ περὶ διακοπῆς τῶν σχέσεων ἔγγραφον τοῦ Ἀθηναϊκοῦ ἀνακτοβουλίου.

Τὰ αἴτια

Δι' ἡμᾶς τοὺς Ἕλληνας ματαιοπονία ἤθελεν εἶσθαι ἡ ἀναζήτησις τῶν προκαλεσάντων τὴν ἐν Ἀθήναις κυβέρνησιν λόγων ὅπως διὰ τοῦ ξίφους τέλος λύσῃ τὸν παρὰ τὴν Διμπεβίτσαν γόρδιον δεσμόν. Αἱ ἐχθρικαὶ κατὰ τῶν ἐθνικῶν ἡμῶν δικαίων ἐπὶ ἑτέρου πεδίου ἐνέργειαι· αἱ ἐν Βουκουρεστίῳ ὑποθαλπόμεναι πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἐν τῇ Χερσονήσῳ τοῦ Αἵμου ἡμετέρας ἐξασθενήσεως διενέξεις· ἡ δυσμενὴς τῶν ἑλληνικῶν ζητημάτων λύσις· ἡ ἐλαχίστη προσοχή, ἡ πρὸς τὰς νομίμους ἀξιώσεις τῶν ἐνταῦθα ἡμετέρων ἀρχῶν διδομένη· ἡ ἐχθρικωτάτη κατὰ παντὸς ἑλληνικοῦ ἔκφρασις τοῦ ἰθαγενοῦς τύπου καὶ τέλος καὶ ἰδιαιτέρως ἡ κατὰ τὴν ρύθμισιν καὶ διεξαγωγὴν τῆς δίκης **Ζάππα** οὐχὶ εὐπρεπὴς στάσις, πάντα ταῦτα οὐ μόνον ἐπαρκῶς φρονοῦμεν δικαιολογοῦσι τὸ ληφθὲν ἔσχατον μέτρον, ἀλλὰ καὶ τὴν μεγάλην τῶν ἡμετέρων ἐξαίρουσι μετριοπάθειαν. Διὰ τοῦ ληφθέντος μέτρου ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις τίθησιν οὕτω τέρμα εἰς ἀνώμαλον κατάστασιν σχέσεων καὶ ἀφαιρεῖ τὸ ψευδὲς προσωπεῖον ὃ ἕκαστος τῶν ἐπὶ τοῦ προκειμένου δρώντων ἔφερεν.

Ἐντὸς 48 ὡρῶν

Ἐντὸς τεσσαράκοντα ὀκτὼ ὡρῶν ἀπὸ τῆς εἰς τὸ ἐνταῦθα ὑπουργεῖον ἐπιδόσεως τῆς ἑλληνικῆς διακοινώσεως κατὰ τὰς ἐξ Ἀθηνῶν δοθείσας διαταγὰς ἅπαντες ἐν γένει οἱ ἐν Ρωμουνίᾳ Ἕλληνες ὑπάλληλοι ὤφειλον νὰ καταλίπωσι τὸ ρωμουνικὸν ἔδαφος. Ἡ Α. Ἐξοχότης ὁ πρέσβυς ἡμῶν κ. Παπαρηγόπουλος, ὁ γραμματεὺς τῆς πρεσβείας κ. Τομπάζης καὶ αὐτὸς ὁ τέως διερμηνεὺς αὐτῆς καὶ νῦν ὑποπρόξενος Ρουχτσουκίου κ. Γκιώνης διετάχθησαν ν' ἀπέλθωσιν ἄνευ ἀναβολῆς ἐκ Ρωμουνίας. Ἡ αὐτὴ ἐδόθη διαταγὴ καὶ πρὸς πάντας τοὺς προξένους καὶ ὑποπροξένους Ἕλληνας ἐν Ρωμουνίᾳ. Κατεβιβάσθησαν τὰ ἑλληνικὰ σήματα ἐκ τῆς πρεσβείας καὶ τῶν προξενείων, τὰ ἀρχεῖα ἐσφραγίσθησαν καὶ ἐκλείσθησαν αἱ θύραι πάντων ἐν γένει τῶν ἑλληνικῶν ἐνταῦθα γραφείων. Ἡ ὑπὸ τοιούτους ὅρους ἐπελθοῦσα διακοπὴ τῶν σχέσεων ἐγένετο διὰ τοῦ ἐμφαντικωτέρου τρόπου, θὰ ἐμποιήσῃ δὲ βεβαίως τὴν προσήκουσαν συγκίνησιν οὐ μόνον ἐν Ἀθήναις καὶ Βουκουρεστίῳ, ἀλλὰ καὶ ἐν ἁπάσῃ τῇ Εὐρώπῃ. Ἡ προστασία τῶν ἑλληνικῶν συμφερόντων καὶ ὑπηκόων ἀνετέθη εἰς τὴν ἐνταῦθα ρωσσικὴν πρεσβείαν, ἔλαβε δὲ ἤδη ὁ ρῶσσος πρεσβευτὴς κ. Φοντὼν τὰς ἀναγκαίας πρὸς τοῦτο τῆς κυβερνήσεώς του ὁδηγίας.

Τρικούπης καὶ Δραγούμης

Οἱ δύο πολιτικοὶ τῆς χώρας ἡμῶν οὗτοι ἄνδρες οἱ εἰς τὸ ἔσχατον τοῦτο μέτρον προβάντες σοβαρῶς βεβαίως ἐκ τῶν προτέρων ἐμελέτησαν τὰς συνεπείας αὐτοῦ. Ἔχοντες ὑπὲρ τῆς ἑαυτῶν πατρίδος τὸ δίκαιον ἐνήργησαν μετὰ τῆς ἐκ τοῦ δικαίου τούτου ἀπορρεούσης τόλμης. Οὐδεὶς βεβαίως ἐκ τῶν ξένων θὰ μεμφθῇ τὴν κυβέρνησιν τοῦ κ. Τρικούπη εἰς τὴν ἐσχάτην καταφυγοῦσαν τῶν λύσεων, ἀφοῦ οὐδεμία ἀφέθη αὐτῇ ἑτέρα διέξοδος. Ὡς καὶ ἐν πᾶσι τοῖς ἄλλοις ζητήμασιν οὕτω καὶ ἐν τῷ τῆς κληρονομίας Ζάππα ἐπὶ μακρὸν ἐν συνδιαλλακτικῷ εἰργάσθη πνεύματι. Παρατείνουσα τὴν ψευδῆ αὐτῆς ἐν τῇ ρωμουνικῇ πρωτευούσῃ θέσιν, βαθέως ἐτίτρωσκε τὴν φιλοτιμίαν τῶν ὑπηκόων αὐτῆς καὶ σπουδαίως ἐμείου τὸ ἐν Ρωμουνίᾳ καὶ τῇ Ἀνατολῇ γόητρον τῆς ἀξιοπρεπείας τοῦ ἔθνους. Οἱ μέλλοντες νὰ μελετήσωσιν ὁλόκληρον τὴν λυπηρὰν ταύτην ἱστορίαν τῶν ἡμετέρων αἰτιάσεων ἰδιαιτέρως θὰ ὁμολογήσωσι τὴν μεγάλην τῶν ἐν Ἀθήναις ὑπομονήν.

Τὸ καθῆκον ἡμῶν

Εἰς ἡμᾶς τοὺς ἐν Ρωμουνίᾳ Ἕλληνας ἰδιαίτερα κατὰ τὴν κρίσιμον ταύτην στιγμὴν ἐπιβάλλονται καθήκοντα. Ἡ διακοίνωσις τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως εἶναι ἡ φωνὴ τῆς διαμαρτυρήσεως ἣν ἡ Πατρὶς ἡμῶν ἐγείρει πρὸς προστασίαν τῶν ἐθνικῶν δικαιωμάτων καὶ συμφερόντων.

Δὲν πρόκειται περὶ τινων ἄνευ σημασίας ἑκατομμυρίων εἰς τὴν κληρονομίαν τοῦ Ζάππα ἀναφερομένων ἀλλὰ περὶ τῆς ἀξιοπρεπείας καὶ τοῦ γοήτρου τῆς χώρας ἡμῶν. Ἐπομένως ἐπιδοκιμάζοντες τὰς ἐνεργείας τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ἡνωμένοι ἂς ὑποστῶμεν χάριν τῆς πατρίδος ἡμῶν οἱασδήποτε δοκιμασίας θὰ ἐπεφύλλασον τυχὸν ἡμῖν αἱ συνέπειαι τοῦ μέτρου τούτου. Οὐδεὶς ἂς μὴ τολμήσῃ χάριν ἰδιαιτέρων συμφερόντων ἢ ποταπωτέρων λόγων νὰ μεμψιμοιρήσῃ κατὰ τῆς ἀνδρικῆς τῶν ἡμετέρων ταύτης ἀποφάσεως. Ψυχραίμως καὶ ἀδιαφόρως ἂς ἀντικρύσωμεν τὸ μέλλον πεποίθησιν ἔχοντες οὐ μόνον εἰς τὰς κρίσεις τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν φρόνησιν τῶν ἡμετέρων ἀντιπάλων. Τοιουτοτρόπως συμπεριφερόμενοι θέλομεν κερδήσει οὐ μόνον τὰς συμπαθείας τῶν δεξιόθεν τοῦ Δουνάβεως ἀδελφῶν ἡμῶν ἀλλὰ καὶ τῆς δεούσης παρὰ τῶν Ρωμούνων θὰ τύχωμεν ἐκτιμήσεως.

Μ.

ΕΚ ΡΩΣΣΙΑΣ

1 Ὀκτωβρίου 1392

Ἡ προσδοκία.

Τὸν φιλοπάτριδα καὶ νοήμονα τύπον ὡς καὶ τὴν ἀνεπτυγμένην ρωσσικὴν κοινωνίαν ἀπασχολεῖ ἀπό τινων ἡμερῶν τὸ ζήτημα τῆς ἀπεριορίστου στρατοκρατίας, καίτοι δὲ κατὰ τὰ ἐδῶ εἰθισμένα, λόγος γίνεται μόνον περὶ τῶν δεόντων ἵνα πιστευθῇ ὅτι διατελοῦσι καὶ οἱ ἐνταῦθα ἐνήμεροι τῶν τελουμένων ἐπὶ τοῦ πολιτικοῦ τῆς Εὐρώπης ὁρίζοντος, γινώσκουσιν οὐχ ἧττον ὅτι ζωηρῶς συνεκινήθη τὸ ἐν τῇ αὐτοκρατορίᾳ δημόσιον ἐκ τῶν κολοσσαίων δαπανῶν εἰς ἃς θ' ἀπεκδυθῶσιν αἱ κεντρικαὶ δυνάμεις χάριν νέων καὶ τερατωδῶν ἐξοπλισμῶν. Ἀλλ' οὐχ ἧττον δὲν ἀποκρύπτουσιν ὅτι οἱ δύο τελευταῖοι πόλεμοι ἐστοίχισαν πλειότερον εἰς τοὺς νικητάς. Ἡ Ρωσσία τανῦν παραχωρήσασα γενναιοφρόνως τὴν ἑαυτῆς ὑπεροχὴν αἰσθάνεται πικρίαν τινὰ μεταπίπτουσαν εἰς μεταμέλειαν καὶ σημαίνουσαν ὅτι ἔσπευσεν ἀσκόπως καὶ νεανισκευομένη, ἕνεκα δὲ τούτου ὑπάρχει ἐσχηματισμένη νῦν ἰδέα ὅτι ὁ μέλλων πόλεμος ἔσται εὐτυχέστερος εἰς τὸν ἡττημένον ἢ εἰς τὸν νικητήν, διότι κατὰ τὸ τελευταῖον τοῦτο τέταρτον τοῦ αἰῶνός μας ὅπερ χαρακτηρίζει ἡ ἄκρατος συκοφαντία, πλὴν τῆς σκαιᾶς βίας ὑπάρχει καί τι αἴσθημα ἠθικῆς ἱκανοποιήσεως ἥτις ἄρχεται ἰσχύουσα παρὰ τὴν φαινομενικὴν αὐτῆς ἀδυναμίαν.

Ὥστε ἔν τε Ρωσσίᾳ ὡς καὶ ἀλλαχοῦ δέον νὰ θυσιασθῇ ἡ ἐσωτερικὴ αὐτοῦ εὐημερία, ἵνα ἰσοφαρίζῃ ἓν κράτος ὡς πρὸς τοὺς ἐξοπλισμοὺς τοῦ ἑτέρου ἢ τοῦ γείτονός του. Ἀλλ' οἱ λαοὶ μένουσιν ἐν τῇ ἀπαιδευσίᾳ ἐντελῶς ἀγράμματοι, ἔκδοτοι εἰς τὴν οἰνοποσίαν καὶ εἵλωτες τῶν καπηλείων ἐν οἷς καταναλίσκουσι τὴν βότκαν. Αἱ δὲ ὑγειονομικαὶ συνθῆκαι εἰσὶ τρομακτικαί, ἐνῷ ὁλόκληροι κληροδοσίαι καὶ περιουσίαι μονῶν διατίθενται πρὸς ἐπάρκειαν τῶν ὁσημέραι αὐξανουσῶν στρατιωτικῶν προπαρασκευῶν, ἀντὶ νὰ δαπανῶνται πρὸς βελτίωσιν καὶ ἀνάπτυξιν τόσου λαοῦ δεομένου βελτιώσεως τοῦ μέλλοντός του. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον πάντες ἀνατείνουσι χεῖρας ἱκέτιδας πρὸς τὸν Ὕψιστον δεόμενοι ὅπως φωτίσῃ τοὺς λαοὺς νὰ συνέλθωσιν ἐκ τῶν παραφόρων αὐτῶν τάσεων εἰς νηφαλιωτέρας σκέψεις πρὶν ἢ ἐνσκήψῃ μεγάλη καταστροφή.

Τοῦτο πρώτιστα πάντων συναισθάνεται αὐτὸς ὁ Τσάρος ὅστις ἐστὶν εἰς θέσιν κάλλιον παντὸς ἑτέρου νὰ γινώσκῃ τάς τε ἠθικὰς καὶ τὰς πραγματικὰς δυνάμεις καὶ ἀνάγκας τῆς χώρας, διὸ καὶ λαμβάνων ὑπ' ὄψιν τὴν γεωγραφικὴν θέσιν τῆς αὐτοκρατορίας δι' ἧς ὑπερέχει πάντων, ἐπωφελεῖται οὐχ ἧττον ἐκ τῆς γενικῆς ἐν τῷ ἐξωτερικῷ ἀνησυχίας. Ἡ προσδοκία δι' αὐτὸν εἶναι ἡ καλλίστη πολιτική, καὶ ἡ συμφερωτέρα διὰ τὴν Ρωσσίαν· Αἱ περιστάσεις οὐχ ἧττον θέλουσιν παράσχει τὴν λαμπροτέραν ἱκανοποίησιν εἰς τὴν ἐγκαρτέρησιν ταύτην ἐξ ἧς ἀναμένεται τὸ μέγιστον παρ' ὅσον φαντάζονται οἱ ἔξω ὄφελος.

Ἡ ἀνατολικὴ κρίσις

Ἀπὸ τῆς ἡμέρας καθ' ἣν ἐπεδόθη εἰς τὴν Πύλην ἡ ρωσσικὴ διακοίνωσις ἕτερα σοβαρότερα γεγονότα ἐπηύξησαν τὴν δυσαρέσκειαν τῆς ρωσσικῆς κυβερνήσεως ἕνεκα τοῦ τρόπου μεθ' οὗ ἡ Πύλη ἐνεργεῖ ἀπέναντι τοῦ βουλγάρου ἡγεμόνος. Μήπως πρόκειται νὰ τεθῇ ἐπὶ τοῦ τάπητος ἐκ νέου τὸ βουλγαρικὸν ζήτημα; Ἐλπίζεται ἐν τούτοις ὅτι ἡ Ρωσσία ἀφοῦ ἐποίησεν ἤδη παραστάσεις τινὰς καὶ ἐμετρίασε κατ' ἀρέσκειάν της τὴν βουλγαρόφιλον πολιτικὴν τοῦ Σουλτάνου θὰ ἀναβάλῃ εἰς μεταγενεστέρους χρόνους τὴν ἀπόπειραν.

Ἀλλ' ἐν ταῖς ὄχθαις τοῦ Βοσπόρου διάκεινται ἀπό τινων ἡμερῶν ἄκρως ἐξωργισμένοι. Οἱ λίαν διαδεδομένοι ἐν ταῖς αἰθούσαις τοῦ Πέραν μυστηριώδεις ἄνθρωποι, οἵτινες ἀποτελοῦσι μέρος τῶν ὀργάνων τῆς ἀγγλικῆς πρεσβείας, διατελοῦσιν εἰς μεγάλην κίνησιν καὶ φαίνονται ἄκρως ἀπησχολημένοι, ἐνῷ οἱ ἐκθρονισμένοι ἀνατολικοὶ ἡγεμόνες οἵτινες διάγουσιν ἐν χλιδῇ καὶ τρυφῇ ἐν μέσῳ μεγάλης πολυτελείας ἐν Ἐμιργιὰν καὶ Ρούμελι-Χισάρ, δὲν ἀποκνοῦσι νὰ πληροφορῶνται καὶ παρακολουθοῦσι τὰ γεγονότα μετά τινος σαρδωνείου σχεδὸν φιλοσοφίας.

[illegible] θες [illegible] κοσμοπολίτιδος πολιτικῆς· ἕκαστος δὲ νομίζει ὅτι εὑρίσκεται κάλλιον ἐν τῷ ἰδίῳ οἴκῳ αὐτόθι ἢ ἐν τῇ ἰδίᾳ αὐτοῦ χώρᾳ· μόνοι οἱ τοῦρκοι παρὰ τοὺς ὑψηλοὺς τοίχους τῶν μεγάρων των, δὲν εὑρίσκονται οὐδαμῶς εἰς τὸν οἶκόν των καὶ μελαγχολικῶς ἀτενίζουσι πρὸς τὰς χιονοστεφεῖς κορυφὰς τοῦ παρὰ τὴν Προῦσαν Ὀλύμπου ὑπὸ τὴν σκιὰν τοῦ ὁποίου στεγάζεται ἡ ἀρχαία αὐτῶν πρωτεύουσα, αὐτὴ ἡ αὐτονομία των.

Τὰ στενὰ καὶ ὁ Σκοβέλεφ

Ὁ στρατηγὸς Βριαλμὸν ἐπεδόθη εἰς ὀχύρωσιν τῶν βοσπορείων καὶ ἑλλησποντείων στενῶν. Τίνας ἆρά γε ἔχων ὑπ' ὄψιν πολεμίους τῶν Τούρκων ὁ βέλγης οὗτος στρατηγὸς ὀχυροῖ τὴν Τουρκίαν; Καθ' ἡμᾶς οὐχὶ αἱ ὀχυρώσεις θὰ κωλύσωσι τὴν Τουρκίαν ἥτις ἐπιστάσης τῆς ὥρας θὰ παύσῃ οὖσα αὐτόνομος· ἔπειτα κατά τι μυστικὸν σχέδιον τοῦ στρατηγοῦ Σκοβέλεφ, ὅπερ μεγάλην θυμηδίαν προκαλεῖ εἰς τὰς ὄψεις τῶν ἡμετέρων ριψοκινδύνων ἡρώων, αἱ ὀχυρώσεις τοῦ Βοσπόρου εἰς οὐδὲν ὠφελοῦσι τὴν Κωνσταντινούπολιν ἥτις ἁλωθήσεται δι' ἑνὸς στρατηγήματος. Ἀλλ' ἐπὶ τοῦ παρόντος οὐδεὶς σκέπτεται περὶ ἐπικῶν ἄθλων, καίτοι ἡ Τουρκία εἰσέρχεται ὀφθαλμοφανῶς εἰς στάδιον ἐσωτερικῶν καὶ ἐξωτερικῶν δυσχερειῶν.

ΕΞ ΕΛΛΑΔΟΣ

(Τακτικοῦ ἡμῶν ἀνταποκριτοῦ)

Ἀθῆναι 25 Σεπτεμβρίου 1892

Ἡ ὑποθαλπομένη ἐξέγερσις τῶν φοιτητῶν.—Ἡ ἀπόλυσις τῶν Εἰσαγγελέων.—Ὁ γαλλικὸς τύπος καὶ τὰ οἰκονομικά μας.

Μετὰ τὰ σπασμωδικὰ ἅλματα ἀδιαλλάκτων τινῶν δῆθεν ἐφημερίδων ἐπὶ τῷ χαρμοσύνῳ γεγονότι τῆς ὑπό τινος ἐξευρέσεως τοῦ τοκομεριδίου καὶ τῆς θρυλλουμένης συνομολογήσεως δανείου, μετὰ τοὺς σπαρακτικοὺς ἀλαλαγμοὺς

καὶ τὰ κροκοδείλια δάκρυα τῶν αὐτῶν ἀξιοτίμων ἀντιπολιτευομένων ἐπὶ τῷ βουλγαρικῷ πραξικοπήματι τῆς καταργήσεως τῆς ἑλληνίδος μας γλώσσης ἐν Βουλγαρίᾳ καὶ ὅπερ ζήτημα ἐλύθη ὑπέρ ποτε εἰρηνικῶς καὶ ἀναιμάκτως εἰσῆλθον οἱ συσματικοὶ ἀντιτρικουπικοὶ ἐν ἄλλῳ τινὶ σταδίῳ τοῦ ὁποίου ἡ ὁδὸς πρὸ μηνῶν προλειαίνετο ἐπὶ κακοδαιμονίᾳ τοῦ ἀτυχοῦς αὐτῶν τόπου καὶ μέλλον νὰ συνεπιφέρῃ ἀνηκούστους τῷ ἔθνει συμφορᾶς. Τὸ ζήτημα τοῦτο εἶναι τὸ καθαρῶς Ἐκπαιδευτικὸν τὸ διῆκον ὡς νόμος τοῦ κράτους ἀπὸ τριῶν ἤδη μηνῶν. Χθὲς οἱ σπουδασταὶ τοῦ Πανεπιστημίου καὶ οἱ τῶνἀφρόνωνγονέων υἱοὶ μαθηταὶ καὶ μειράκια τῶν λυκείων συνησπίσθησαν ὑπὸ τὴν Πανεπιστημιακὴν σημαίαν ἐναντίον τῆς νομοθετικῆς ἐξουσίας, ἀλλ' ὁμολογητέον ἐν πλήρει τάξει καὶ πρὸς τὰς ἀρχὰς σεβασμῷ, ἐν γενικῷ συλλαλητηρίῳ οὗτινος ὁ διοργανισμὸς ἀπὸ πολλοῦ ἤδη ἐμελετᾶτο καὶ συνεζητεῖτο. Ἡ συμπαγὴς διαδήλωσις ἐξεκίνησε τῶν προπυλαίων τοῦ Πανεπιστημίου διευθυνομένη ὑπὸ τὰ ἀνδήτερα τοῦ ὑπουργείου τῶν οἰκονομικῶν ἔνθα ὁ πολύμητις πρωθυπουργός μας διὰ μαθηματικῶν καὶ γεωμετρικῶν διαβητῶν καταμετρεῖ νυχθημερὸν τὰς κατατρυχούσας τὸν τόπον μας ἀνάγκας καὶ κατὰ τὸ ἐνὸν θεραπεύων αὐτάς. Καθ' ὁδὸν ἡ διαδήλωσις διεσπάσθη θορυβωδῶς ὑπό τινων ἀστυνομικῶν λεγεώνων ἐξαπίνης καὶ ἐναντίων τῶν ῥητῶν διαταγῶν τῆς διευθύνσεως τῆς ἀστυνομίας ἧς αὐτοπροσώπως ἀντεπεξῆλθεν ὁ διευθυντὴς καὶ ἀντισυνταγματάρχης κ. Μπαϊρακτάρης ἀποτρέψαν τὴν χρῆσιν τῆς βίας κατὰ τῶν φοιτητῶν διατάξαν δὲ τὰ ἀστυνομικὰ ὄργανα νὰ ἐρευνήσωσι τοὺς τὴν διαδήλωσιν ἀποτελοῦντας σπουδαστὰς μήπως ὁπλοφοροῦσι ὅπερ ἀντίκειται εἰς τὸ Σύνταγμα· τὸ διάβημα τοῦ διευθυντοῦ τῆς ἀστυνομίας ἦτο σῶφρον καὶ ἄξιον τῆς φήμης του. [illegible] ἱππικοῦ παρερμηνεύουσα τὰς διαταγὰς τοῦ μοιράρχου ἐπετέθη κατὰ τῆς διαδηλώσεως κράζουσα διάλυσιν αὐτῆς κακῶς ἐπιδιώκουσα βίαν κατὰ τῆς βίας. Οἱ σπουδασταὶ ὁμολογουμένως δὲν ἀντέστησαν ἐν ᾧ οἱ ὑπερζηλωταὶ τῶν καθηκόντων ἱππεῖς ἐξέλαβον τὴν γαλανόλευκον σημαίαν τῶν φοιτητῶν ὡς ἡμισέληνον τῶν ὀσμανλίδων κατακερματίσαντες θριαμβευτικῶς ταύτην ἴσως διὰ νὰ ἐξαγνισθῶσι διὰ τὸ οἰκτρὸν πάθημα τῆς Κούτρας. Τὸ γεγονὸς τοῦτο προὐξένησε θλιβερὰν αἴσθησιν τῷ ἀθηναϊκῷ κοινῷ τῷ προκατειλημμένῳ ἄλλως τε περὶ τῆς βαναύσου ἀγροικίας τῆς ἐνταῦθα ἑδρευούσης ἴλης τοῦ ἱππικοῦ καὶ ὁ ἐπὶ τῶν στρατιωτικῶν ὑπουργὸς ἐπελήφθη ἀνακρίσεων σκοπῶν νὰ τιμωρήσῃ τοὺς παραβάντας τὰς διαταγὰς στρατιώτας παραδειγματικῶς. Εἶναι ἀληθὲς ὅτι τὸ τοιοῦτον ἐχρησίμευσεν εἰς τὴν ἀντπολίτευσιν ὡς ἰσχυρὰ λαβὶς πρὸς στηλίτευσιν τοῦ δῆθεν φατριασμοῦ τῶν στρατιωτικῶν ἀρχῶν ὑπὲρ τῆς κυβερνήσεως Τρικούπη ἐνῷ παντάπασι τοῦτο δὲν ἀληθεύει, προκειμένου μάλιστα ν' ἀναλογισθῇ τις τὸ βάραθρον τῶν κινδύνων καὶ συμφορῶν τὰς ὁποίας θὰ διετρέχομεν, ἐὰν ἐκτὸς τῆς περικυκλωσάσης ἡμᾶς ἐξωτερικῆς ἀμηχανίας εἴχομεν καὶ ἐσωτερικὰς περιπλοκὰς ἀποληγούσας εἰς ἐμφυλίους σπαραγμούς. Ἐντεῦθεν προκύπτει ἡ ὑγιὴς σκέψις ὅτι διὰ πάσης θυσίας ἐπιβάλλεται ἡ ἀνάγκη τῆς διατηρήσεως τῆς δημοσίας τάξεως καὶ τῆς διὰ παντὸς τρόπου κατευνάσεως τῶν ἐξεγερτικῶν τάσεων τῶν νεαρῶν καὶ «χρηστῶν τῆς πατρίδος ἐλπίδων» καὶ αἵτινες φεῦ! ἐλπίδες ὑπὸ τὰς συνθήκας ἃς διατρέχει τὸ φλογερὸ καμίνι ἀντὶ ν' ἀναθαρρῶσι ζωογονούμεναι καὶ ἀνδρούμεναι μεταπίπτουσι ὁσημέραι εἰς γενικὴν λυμφατικὴν ἀναιμίαν καὶ εἰς πωρώσεως ἀπόγνωσιν! Τὸ πανεπιστήμιον θεωρεῖται ὡς γαλουχοῦσα μήτηρ τῆς ὁποίας τὸ γάλα δι' οὗ ποτίζονται τὰ τέκνα της δέον νὰ ᾖ ἁγνὸν καὶ θαλερὸν ὑπὸ ἁγνοτέραν ἀτμόσφαιραν καὶ ἐλευθερώτερον ἔδαφος ἀπονεμόμενον καὶ μετὰ ζηλοτύπου ἱερᾶς μερίμνης περιφυλαττόμενον ἐξ ἐπιδρομῶν τῆς φαύλης ἀσυνειδήτου πολιτικῆς φατρίας, ἥτις τὰ πάντα ἐξανδραποδίζει ἀποδίδουσα πάνθ' ὅσα ἅγια τοῖς κυσίν! Τὸ πανεπιστήμιον εἶναι ἡ μόνη ἀπομείνασα ἱερὰ παρακαταθήκη τὴν ὁποίαν οἱ πατέρες τοῦ ἔθνους ἐκεῖνοι τοῦ 21 μᾶς ἐνεπιστεύθησαν ὡς τὸν μόνον παρήγορον ἥλιον, κατόπιν μακραιώνου ὑπὸ ζυγὸν δουλείας καὶ ὑπονομεύσεως παντὸς ἑλληνικοῦ στοιχείου, προωρισμένου νὰ θερμάνῃ τὰς ἀπέλπιδας καρδίας τῶν μὴ ἐλευθέρων Ἑλλήνων τῶν ἐν Μικρᾷ Ἀσίᾳ διαβιούντων καὶ φιλοπατρίδων ὁμοεθνῶν μας, τῶν δικαίως ὀνειροπολούντων μεγάλην τὴν Ἑλλάδα καὶ τοὺς μεγάλοδς της Ἀλεξάνδρους ἐν Μακεδονίᾳ. Οἴμοι! Ἐὰν αἱ ἀτάσθαλοι προδοτικαὶ φατρίαι εἰσχωρήσωσιν ἐν τῷ ἀλωβήτῳ τούτῳ τεμένει τῶν μουσῶν καὶ καταστήσωσι τοῦτο ὁλοκαύτωμα ἕρμαιον προσωπικῶν παθῶν καὶ ἀντεγκλήσεων!

Δεύτερον δὲ ζήτημα μέλλον νὰ ἐξερεθίσῃ τοὺς ἀντιπολιτευομένους εἶναι τὸ τῆς ἀπολύσεως ἕνδεκα εἰσαγγελέων διὰ λόγους τυπικοὺς μᾶλλον ἢ συστατικοὺς οὓς προκαλεῖ ὁμάς τις δικηγόρων ἥκιστα εὐσυνειδήτων ἐκμεταλλευομένων τὴν νομιμοφροσύνην τοῦ ἀρίστου καὶ εὐρυμαθοῦς γνωστοῦ οἰκονομολόγου ὑπουργοῦ κ. Ἀν. Σιμοπούλου ὅστις προσλαβὼν ἕνεκα πολιτικῆς ἀνάγκης ἣν γεννᾷ ἀπαίτησις καὶ τοῦ ἠλιθικωτέρου βλαχοδημάρχου ὡς γενικὸν τοῦ ὑπουργείου τῆς δικαιοσύνης γραμματέα Ραΐσην τινα περιεπλάκη εἰς τὸ ἀδιέξοδον. Ὁ ἐν λόγῳ κοῦφος δοκησίσοφος δικηγορίσκος ἐνδίδων εἰς βουλευτικὰς πιέσεις χάριν τῶν ὁποίων ἀνῆλθε καὶ εἰς τὸ εὐφήμερον ἀξίωμα φροντίζει νὰ πείσῃ τὸν εὐθύτατον καὶ ἀμερόληπτον ὑπουργόν του ὅτι εἶναι ἄντικρυς ἀδικία καὶ ἀπᾷδον εἰς τὴν μεταρρυθμιστικὴν κυβέρνησιν τοῦ κ. Τρικούπη νὰ παραμένωσιν ἐν τῇ ὑπηρεσίᾳ ὡς δικαστικοὶ λειτουργοὶ οἱ δώδεκα οὗτοι εἰσαγγελεῖς οἱ μὴ τυχόντες τῆς συμβουλευτικῆς γνωμοδοτήσεως τῶν οἰκείων προϊσταμένων των κτλ. Εἶναι πλέον ἢ βέβαιον ὅτι [illegible] θέλει μετ' οὐ πολὺ προβῇ ὁ ἐπὶ τῆς δικαιοσύνης ὑπουργὸς εἶναι αὐτόχρημα πραξικόπημα καὶ θὰ μειώσῃ πάντως τὸ ἠθικὸν κῦρος τοῦ ὑπουργοῦ τοῦ ὄντως προωρισμένου ὡς ἐκ τῶν σημείων τῶν καιρῶν δείκνυται διὰ τὸ ἀνώτατον τῆς πολιτείας ἀξίωμα. Οὐδ ἐπιτρέπεται εἰς ἀμεροληπτως δημοσιογραφοῦντα ν' ἀποκρύψῃ τοιαύτην χαίνουσαν πληγὴν ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἰδίᾳ ὅτε οἱ ἀπολυόμενοι εἰσαγγελεῖς διακρίνονται ἐπὶ χρηστότητι καὶ ἀδεκάστῳ χαρακτῆρι καὶ ἱκανότητι, τὰ ὁποῖα προσόντα θυσιάζονται εἰς τὸν βωμὸν τῆς θεᾶς φατρίας ἥν, ὡς μὴ ὤφειλε, ἐνισχύουσιν ὑπάλληλοί τινες ἀνάξιοι λόγου ἀνθρωπίσκοι ἐπὶ σημαντικῇ ζημίᾳ αὐτοῦ τοῦ τρικουπικοῦ πολιτικοῦ συστήματος.

Τὸ κοπάσαν ἤδη ζήτημα τῆς σταυροφορίας τοῦ γαλλικοῦ τύπου ἐναντίον τῶν τιμαλφεστέρων τῆς πατρίδος μας συμφερόντων προὐκάλεσεν οἶκτον διὰ τὴν κουφόνοιαν καὶ κακοβουλίαν δι' ἣν ἀνεγράφησαν τὰ ἀνύπαρκτα ἐκεῖνα μυθεύματα ἰδίᾳ νῦν ὅτε ἐγνώσθη ἡ πηγὴ τῆς προελεύσεως καὶ ἣν ἀνακαλύπτει τις ἐν ἀλληγορίαις τῶν ἐνταῦθα ἐφημερίδων ἀλλὰ εὐπαρρησιάστως ἐν τῇ ἐξ Ἀθηνῶν ἀνταποκρίσει τῆς ἐφημερίδος «Κωνσταντινούπολις» ἥτις ὁμολουγουμένως φαίνεται ὡς ἡ μᾶλλον ἐνήμερος τῶν ἐκδιδομένων ἐφημερίδων. Ἡ ἐν λόγῳ ἀνταπόκρισις στιγματίζει τὴν ἀνήκουστον διαγωγὴν κυρίου τινὸς ὑπηκόου μὲν γάλλου, ἀλλὰ μετερχομένου τὸν φιλέλληνα, ὅστις ἀποτυχὼν τὴν ἐπιχορήγησιν ἣν τῷ ὑπεσχέθη ἡ προκάτοχος κυβέρνησις διὰ τὴν συντήρησιν τοῦ πρακτορείου τῶν τηλεγραφημάτων λαύρως ἐπέπεσε καὶ προδοτικῶς ἀπεκάλυψε τὴν δῆθεν ὑλικὴν ἀνεπάρκειαν πρὸς ἀκεραίαν ἐκπλήρωσιν τῶν πρὸς τοὺς δανειστὰς τοῦ δημοσίου ὑποχρεώσεων της. Γαλλικαί τινες ἡμικοκοτικαὶ ἐφημερίδες, κούφῃ τῇ συνειδήσει, τὸ ἀνέγραψαν ὡς ἐπίσημον εἴδησιν ἐπενεγκοῦσαι καὶ τὰ εὐχερῶς ἄλλων τε σχολιαζόμενα σχόλιά των, πρὸς τὰ ὁποῖα καταλλήλως ἀπήντησεν ἡ βυζαντινὴ ἐν λόγῳ ἐφημερίς, ὡς συμπεραίνει καὶ ἡ φιλόπατρις «Πατρὶς» μυκτηρίζουσα τὸν προφανῆ τῶν ἐν λόγῳ παρισινῶν ἐφημερίδων ἰησουητισμόν. Ἐξαίρεσιν τῆς συστηματικῆς αὐτῆς σταυροφορίας ἐποιήσαντο αἱ παρισιναὶ ἐφημερίδες «Πρωΐα» καὶ «Γαλάτης» ὅστις καὶ τελευταίως ἐν μετριοπαθείᾳ ὑποδεικνύει τὰ σωστικὰ καὶ λίαν προσιτὰ πάσῃ ἑλληνικῇ κυβερνήσει μέτρα δι' ὧν θὰ δυνηθῇ νὰ ὀρθοποδήσῃ ἡ ἐν συγκρίσει τῶν ἄλλων Κρατῶν τοῦ Αἵμου πλουσία Ἑλλάς· Προσθέτει ὅτι ἔσχε συνέντευξιν μετὰ τοῦ ἐν Παρισίοις διατρίβοντος κ. Καραπάνου, πρώην ὑπουργοῦ οἰκονομικῶν καὶ νῦν σημαίνοντος τῆς Βουλῆς μέλους ὃν ὁ «Γαλάτης» κατὰ τὴν οἰκείαν του γνώμην θεωρεῖ ἁρμοδιώτατον διὰ τὸ ἀνώτατον τῆς πολιτείας ἀξίωμα καθότι συγκεντροῖ ἐν τῷ προσώπῳ του νοημοσύνην καὶ ἐμπειρίαν καὶ πρόδηλον ὑπεροχὴν ἐν τῷ σταδίῳ τῶν οἰκονομικῶν συζητήσεων.

Κατὰ τὴν γνώμην τοῦ κ. Καραπάνου ἡ κρίσις εἶναι μᾶλλον νομισματικὴ ἢ οἰκονομικὴ καὶ πηγάζει κατὰ μέγα μέρος ἐκ τῆς ἀναγκαστικῆς κυκλοφορίας. Τὸ οἰκονομικὸν ἰσοζύγιον δύναται νὰ ἐπιτευχθῇ διὰ τῶν σπουδαίων οἰκονομιῶν, τῆς μεταρρυθμίσεως τῶν φόρων καὶ ἰδίως διὰ τῆς εἰσαγωγῆς τοῦ μονοπωλίου ἐπὶ τοῦ καπνοῦ τοῦ στρεμματικοῦ φόρου καὶ τῆς μεταρρυθμίσεως τῆς νομοθεσίας περὶ μεταλλείων». Προσθέτει δὲ περαιτέρω ὁ «Γαλάτης» ὅτι τὸ ἔλλειμμα τοῦ προϋπολογισμοῦ τὸ ἀνερχόμενον εἰς 20,000,000 δρ. ὧν τὰ 11 πηγάζουσιν ἐκ τῆς διαφορᾶς τοῦ χρυσοῦ πρὸς τὸ χαρτονόμισμα δύναται νὰ συμπληρωθῇ ἐντὸς ἑνὸς ἔτους. «Ἐπάγεται δὲ ἡ παρισινὴ ἐφημερὶς ἡ ἐξ ἐμπνεύσεων καθαρῶς φιλελληνικῶν προβάλουσα, ὅτι ἡ Ἑλλὰς εἶναι χώρα πλουσιωτάτη καὶ ὅτι τὸ ἐμπόριον, ἡ γεωργία, ἡ βιομηχανία ποιοῦνται ἀξιοσημειώτους προόδους καὶ τὸ ποσὸν τῆς ἐξαγωγῆς ἀνέρχεται εἰς 100 ἑκατομ. αὐξάνει δὲ κατὰ πᾶν ἔτος τακτικῶς». Ἡ μετάφρασις εἶναι πιστή, ἀνεδημοσιεύθη καὶ ἐν τισιν ἀθηναϊκαῖς ἐφημερίσι ὅπως κρυ[illegible] διὰ παντὸς ὑπὸ τὸ ὄνειδος καὶ αἶσχος ἐκεῖνος ὁ ἐμπαθὴς φατριαστὴς ὁ ἀποτολμήσας νὰ ἐκχύσῃ τοῦ καλάμου του τὸ δολοφόνον δηλητήριον εἰς ἀμοιβὴν τῶν ὅσων ἐν ταῖς ἀγκάλαις τῶν Ἀθηνῶν μας ἐπὶ εἰκοσαετίαν ἀπολαύει.

Z.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Τὰ Πανεπιστημιακά.

Λυπηρὰ ὑπὸ πᾶσαν ἔποψιν ἦσαν τὰ προχθὲς γενόμενα πρὸ τοῦ πανεπιστημίου καὶ ἐντὸς αὐτου ἀκόμη — διότι καὶ τὸ ἄσυλον αὐτοῦ παρεβιάσθη δυστυχῶς ὑπὸ στρατιωτῶν — καὶ ταῦτα ἄνευ σπουδαίου λόγου Ἰδοὺ δὲ τί συνέβη κατὰ τὴν „Ν. Ἐφημερίδα".

Εἷς τῶν φοιτητῶν ὡμίλε ἐπὶ τῆς βαθμίδος τῶν προπυλαίων τοῦ πανεπιστιμίου λέγων ὅτι τὸ Σύνταγμα τοῖς ἐπιτρέπει τὴν ἥσυχον καὶ εὐπρεπῆ διαμαρτύρησιν κατὰ τοῦ περὶ ἐκπαιδευτικῶν τελῶν νόμου ἄλλος ἐκράτει ὑπόμνημα, ἵνα δοθῇ εἰς τὸν βασιλέα, καὶ οὕτω πλείονες τῶν πεντακοσίων φοιτηταὶ ἐκίνησαν ἐν τάξει διὰ τὴν ἐπίδοσιν τοῦ ὑπομνήματος. Τὰς δύο πλευρὰς τοῦ πανεπιστημίου ἐφρούρουν ἱππικὸν καὶ πεζικὸν, ἀντιμετώπως δὲ τούτων εὔζωνοι. Οἱ κλητῆρες διέσχιζον καὶ αὐτοὶ πολυπληθεῖς τὰ φοιτητικὰ πλήθη, ἐνῷ κόσμος πολὺς κατὰ τὴν ὥραν μάλιστα τοῦ περιπάτου εἶχε καταλάβει τὰ πεζοδρόμια τῆς ὁδοῦ Πανεπιστημίου θεώμενος μετὰ περιεργείας. Μόλις ὅμως ἐκίνησαν οἱ φοιτηταί, ἀξιωματικὸς τῆς ἀστυνομίας τοῖς ἀγγέλλει, ὅτι ἡ διαδήλωσις δὲν ἐπιτρέπεται, ἀλλ' ὅτι πρέπει τὸ ὑπόμνημά των νὰ ἐπιδώσῃ μόνη ἡ ἐπιτροπὴ αὐτῶν.

Ἡ διάλυσις

Οἱ φοιτηταὶ ἐζήτησαν νὰ τοῖς ἐπιτραπῇ ἐπὶ τῇ ὑποσχέσει ὅτι ἡ παραμικρὰ ἀνησυχία δὲν θὰ ἐγίνετο, ἀλλ' ὡς ἀπάντησις ἐγόθη τὸ διαλυθῆτε, καὶ ἀμέσως ὁ στρατὸς ὅλος ἐπιτίθεται κατὰ τῶν νέων, καὶ οἱ ἱππεῖς ξιφουλκοῦσιν εἰς τὴν διαταγὴν τοῦ Μπαϊρακτάρη. Ὁ θόρυβος, ἡ ταραχή, κατὰ τὴν φυγὴν ἐκείνην, τὸν αναποδογυρισμὸν καὶ τὸ τσαλαπάτημα εἰς τὸν κονιορτόν, ὅστις ὑψώθη, δὲν ἐγένοντο καταληπτά, παρὰ ἔβλεπέ τις νὰ ὑψῶνται κοντακιαὶς δεξιᾷ ἀριστερᾷ, καὶ φωναὶ καὶ καλπασμοὶ τῶν ἀλόγων. Οἱ φοιτηταὶ κατέφυγον εἰς τὸ πανεπιστήμιον, ἀλλ' αἱ θύραι τούτου ἦσαν κλεισταὶ καὶ τὸ ἱππικὸν ἔτρεχε ξιφῆρες καὶ ἀκράτητον. Μᾶς εἶπον δὲ, ἀλλ' ἡμεῖς δὲν τὸ ἀντελήφθημεν ἐν τῷ κυκεῶνι ἐκείνῳ ὅτι ἀπωθούμενοι καὶ βαρύτατα κτυπούμενοι κατώρθωσαν οἱ φοιτηταὶ νὰ ἀνοίξουν μίαν θύραν καὶ νὰ καταφύγουν εἴς τινα τῶν αἰθουσῶν καὶ ἐκεῖθεν εἰς τὴν δυτικὴν αὐλὴν, ἀλλὰ καὶ ἐκεῖ ἡ κοντακιαὶς τοὺς κατεδίωξαν. Ἐννέα τῶν φοιτητῶν ὡδηγήθησαν εἰς τὸ κρατητήριον εἰς ἐκ τούτων εἶχε λάβει πολλὰ κτυπήματα καὶ ὑπέφερεν. Ἐπιτροπὴ φοιτητῶν ἐτηλεγράφησε κατόπιν εἰς τὸν βασιλέα τὰ γενόμενα καὶ 1)4 τῆς ὥρας ἀργότερον ἐξηκολούθει ἀκόμη τὸ ἱππικὸν τροχάδην νὰ περιέρχηται τὰ πέριξ τοῦ πανεπιστημίου.

Ἀλλὰ τὸ πρᾶγμα δὲν ἔληξεν ἕως ἐδῶ εἶχε καὶ ἐπίλογον. Οἱ φοιτηταὶ κατέφυγον εἰς τὸ κατάστημα τῆς «Φοιτητικῆς ἑνώσεως„ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Μασσαλίας. ἀλλὰ πάραυτα περικυκλοῦνται καὶ ἐκεῖ. Μόλις δὲ μετὰ ἡμίσειαν ὥραν ἐδόθη διαταγὴ εἰς τὸ ἱππικὸν νὰ ἀφήσῃ τοὺς φοιτητὰς νὰ ἐξέρχωνται ἐκεῖθεν ἡσύχως· Ἑπτὰ ἐκ τῶν συλληφθέντων δὲν ἀπελύθησαν.

Ὁ κ. Τρικούπης.

Μετὰ τὴν διάλυσιν τῆς ἀναρχικῆς τῶν σπουδαστῶν διαδηλώσεως, ἐπιτροπὴ αὐτῶν παρέστη ἐνώπιον τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ εὑρισκομένου τὴν ὥραν ἐκείνην ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν οἰκονομικῶν. Ἡ ἐπιτροπὴ εἰσῆλθεν εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ, ἑτοιμαζομένη νὰ ἐπιδώσῃ αὐτῷ τὸ ὑπόμνημα καὶ ἐκφράσῃ τὰ παράπονα τῆς φοιτητικῆς νεολαίας κατὰ τῆς διαγωγῆς τῆς ἀστυνομίας. Ἀλλ' ὁ κ. Τρικούπης προλαβὼν ἠρώτησε τοὺς εἰσελθόντας:

— Ποῖοι εἶσθε, κύριοι;

— Εἴμεθα φοιτηταί, κ. πρόεδρε, καὶ ἐρχόμεθα . . . .

— Ἀνενεώσατε τὰς ἐγγραφάςσας;

— Ὄχι, κ. πρόεδρε, διότι . . . .

— Τότε λοιπὸν δὲν εἶσθε φοιτηταί!

Μετὰ τὴν ἀπάντησιν ταύτην ὁ κ. πρωθυπουργὸς ἔστρεψε τὰ νῶτα, οἱ δὲ φοιτηταί, πολλὰ θὰ ἠδύναντο νὰ διδαχθῶσιν ἐκ τῆς ὑποδοχῆς ταύτης ἐὰν ἐγίνωσκον νὰ κρίνωσι τὴν λυπηρὰν ἐν τῷ ζητήματι δρᾶσιν αὐτῶν.

Πότε συνέρχεται ἡ βουλὴ

Ἡ βουλὴ θὰ συγκληθῇ εἰς νέαν σύνοδον τὴν 25 ἢ 26 τοῦ ἀρξομένου μηνὸς, αἱ δὲ ἐργασίαι αὐτῆς θ' ἀρχίσουν περὶ τὰς ἀρχὰς τοῦ μηνὸς νοεμβρίου.

Οἱ ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ ἕλληνες φοιτηταὶ

Εἰκοσιπέντε ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ φοιτηταὶ ἦλθον πρόθυμοι νὰ ἐγγραφῶσιν εἰς τὸ Πανεπιστήμιον, ἕκαστος δ' ἐξ αὐτῶν προτίθεται νὰ ἀνανεώσῃ τὰ εἰσιτήρια τριῶν τεσσάρων ἄλλων, μὴ προλαβόντων ν' ἀφιχθῶσι, Φαίνεται ὅτι τὰ ὑπὲρ τῶν ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ φοιτητῶν χυθέντα δάκρυα μάτην ἐχύθησαν. Ἰδοὺ ὅτι οἱ πλεῖστοι καὶ τιμὴν νων καὶ χαράν των θεωροῦσι τὸ νὰ συνεισφέρωσιν ὑπὲρ τῶν ἀναγκῶν τῆς πατρίδος.

Ἡ ἑλληνογαλλικὴ ἐμπορικὴ σύμβασις.

Ἐν Παρισίοις μετὰ ζωηρότητος διεξάγονται μεταξὺ τῆς γαλλικῆς κυβερνήσεως καὶ τῆς ἡμετέρας πρεσβείας διαπραγματεύσεις περὶ ὁριστικῆς μεταξὺ τῶν δύο κρατῶν ἐμπορικῆς συμβάσεως ἀντὶ τῆς νῦν ὑφισταμένης προσωρινῆς. Ἐξ ὅσων ἔχομεν πληροφοριῶν, αἱ διαθέσεις τῶν γάλλων εἶναι εὐμενεῖς καὶ δὲν εἶναι παράδοξον νὰ ἐνδώσουν εἰς τοὺς παρ' ἡμῶν προτεινομένους ὅρους. Ἐφέτος ἰδίως οἱ Γάλλοι ἔχουν ἀνάγκην τῶν ξένων οἴνων καὶ αἱ μεταξὺ Ἱσπανίας, ὁπόθεν προμηθεύονται οἱ Γάλλοι μεγάλας ποσότητας οἴνων, καὶ Γαλλίας νῦν διεξαγόμεναι διαπραγματεύσεις περὶ ὁμοίας συμβάσεως πιθανὸν εἶναι νὰ καταλήξουν εἰς τοιοῦτον ἀποτέλεσμα, ὥστε ἡ σύμβασις αὐτὴ νὰ χρησιμεύσῃ καὶ διὰ τὴν ἑλληνογαλλικὴν τοιαύτην, διότι καὶ ἡ Ἑλλὰς θὰ ζητήσῃ τὰς αὐτὰς καὶ πρὸς τὴν Ἱσπανίαν παραχωρήσεις διὰ τὴν ὑπὸ διαπραγμάτευσιν σύμβασιν. Καὶ ὑπὸ ὅρον τοιοῦτον θὰ στέρξῃ ἡ Ἑλλὰς εἰς ἀναλόγους τροποποιήσεις ἐπὶ τοῦ δασμολογίου διὰ τὰ προϊόντα τῆς γαλλικῆς βιομηχανίας, τὰ καταναλισκόμενα παρ' ἡμῖν. Ἄλλως δὲν θὰ προσφέρῃ ἡ ἡμετέρα κυβέρνησις ἄλλο τι ἢ τὸ γνωστὸν συμβατικὸν δασμολόγιον.

ΠΑΤΡΙΩΤΙΚΗ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Γέρων Βλάχος τοῦ Πίνδου κατὰ τῶν Ρωμούνων

Εἶνε ἑνὸς γέροντος ἑβδομηντάρη Σαμμαρινιώτου Βλάχου, ἀλλὰ πτωχοῦ, ἀποκατεστημένου εἰς τὴν Θεσσαλίαν. Τὴν γράφει πρὸς τὸν ἐδῶ μένοντα υἱόν του, Πραγματεύεται διὰ τὰ τελευταῖα συμβάντα τῆς Σαμμαρίνης, βλαχικῆς κωμοπόλεως τοῦ πίνδου, καθ' οἱ Ρωμοῦνοι ἥρπασαν ἀπὸ τοὺς Ἕλληνας κατοίκους ἓν σχολεῖον καὶ μίαν ἐκκλησίαν, καὶ τοῦ λέγει:

„Ἀμ' τί νὰ τοὺς κάμω γιέ μου, τῶν χωριανῶν μας, ὁποῦ ἔμειναν σὰν ἔρημα πρόβατα 'ς τὸν κάμπο χωρὶς τσομπάνον καὶ χωρὶς σκυλιὰ κι' ὁποῦ τὰ δεκατίζει ὁ λύκος. Μὲ παραπέρνει καμμιὰ βολὰ ἡ λάβρα μου καὶ τὸ κακὸ καὶ δὲν φτουρῶ, κ' ἔτσι μῶρχεται νὰ σκωθῶ μοναχός μου ν' ἀρματωθῶ, νὰ θυμηθῶ τὰ νιάτα μου καὶ νὰ πάρω ἀράδα Σαμμαρίνα, Περιβόλι, Βουβοῦσα καὶ Ἀβδέλα νὰ μὴν ἀφήκω ρουθοῦνι ρωμουνικό. Ἀλλ' ἔλα που δὲν ἔχω νὰ φάω ψωμὶ ὁ καϋμένος. Ἄς εἶχα λίγα παραδάκια, ὡρὲ παιδί μ' ὅσο ποῦ νὰ μῶφταναν νὰ βαστάξω 'ς τἄρματα καμ' μιὰ δεκαπενταριὰ παιδιά, ὅπως τὰ θέλω εγώ, κι' ἂς κόταε ὁ βρωμο-Μαργαρίτης καὶ κάθε ἄλλος Ρωμοῦνος δάσκαλος νὰ πατήσῃ μὲ τὰ μαγαρισμένα πόδια του τὰ χώματά μας τ' ἁγιασμένα. Ὡς μέσα 'ς τὰ Γιάννινα καὶ 'ς τὰ Μπιτώλια θὰ χύνουμουν τὰ τοὺς μακελέψω".

Μὲ τὴν ἀρκετὰ περίεργον καὶ λίαν πρωτότυπον ἐπιστολὴν ταύτην δὲν σᾶς ἔρχεται διόλου, ἡ σκέψις ὅτι ἂν ἐπανουκλιάσαμεν μετὰ τῶν ἐλευθέρων λεγομένων Ἑλλήνων καὶ ἡμεῖς οἱ ἐν μέσῳ αὐτῶν ζῶντες Ἠπειρῶται, ὑπάρχουν ὅμως ἐδῶ κ' ἐκεῖ απομεινάρια παλαιοῦ εὐτυχισμένου καιροῦ, γέροντες πολῖται πτωχοί, παλαιὰ κόκκαλα, μὲ μεγάλην καρδίαν καὶ μὲ μέγιστον ἀκατάσχετον καὶ ἀνήκουστον πατριωτικὸν αἴσθημα;

«Φωνὴ τῆς Ἠπείρου»

Η ΧΟΛΕΡΑ

Τὰ λοιμοκαθαρτήρια.

Ἀπὸ τοῦ σαββάτου κατὰ τὸν «Timpul» ἤρξαντο λειτουργοῦσαι ἐν Πρεδεάλ αἱ ἐπιβληθεῖσαι αὐτόθι καθάρσεις, ἐν δὲ Βερτσορόβᾳ ἀπὸ τῆς κυριακῆς. Ἐν ἀμφοτέροις τοῖς σημείοις τούτοις ἡ κάθαρσις ἐστὶν ὀκταήμερος. Ἡ ἐγκατάστασις ἐγένετο ἤδη τελεία ἐν Πρεδεάλ, τὰ δωμάτια εἰσὶν εὐρέα, οἱ δὲ μέλλοντες νὰ ὑποστῶσι καθάρσεις δὲν θὰ ὑφίστανται τὰ ἐξ ἀτόπων ἐπακόλουθα. Οἱ ἐπισκεφέντες τελευταίως ἐν Πρεδεάλ τὰ ρωμουνικὰ λοιμοκαθαρτήρια οὔγγροι ἐξεφράσθησαν μετὰ θαυμασμοῦ περὶ τῆς τελειότητος αὐτῶν.

— Οἱ ἐπιβᾶται τοῦ λοιποῦ θὰ διαμένωσιν ἐν δυσὶ ξενοδοχείοις μετασχηματισθεῖσιν εἰς λοιμοκαθαρτήρια μεθ' ὅλης τῆς ἀπαιτουμένοις ἀνέσεως.

Αἱ καθάρσεις.

Ἡ «Vointa Nδţională» ἀνέγραψε τελευταίως ὅτι σημαίνοντες τινὲς ἐκ τῆς ἀριστοκρατίας τῆς πρωτευούσης ἠρνήθησαν προχθὲς νὰ ὑποβληθῶσιν εἰς τὴν νενομισμένην ἰατρικὴν ἐξέτασιν ἐν τοῖς συνόροις καὶ ἀπολύμανσιν τῶν ἀποσκευῶν αὐτῶν, μεταξὺ δ' ὅλων ἀνέφερε καὶ τὸν πρώην γερουσιαστὴν μετὰ τῆς συζύγου του κ. Μάνον. Ἀλλ' ἡ «Indépendance Roumaine» διαψεύδει τὸ γεγονὸς, λέγουσα ὅτι μόνον εἷς μεγαλέμπορος τοῦ Βουκουρεστίου, αὐτὸς ἀναμφιβόλως ὅστις ἔδωκε τὰς πληροφορίας εἰς τὴν «Vointa Naţionelă» ἠρνήθη νὰ ὑποβληθῇ εἰς τὰς ὑγειονομικὰς διατυπώσεις ἥκιστα εὐσχήμως. Ἠπείλησε μάλιστα δι' ὀργίλου ὕφους τοὺς ὑπαλλήλους διατάξας νὰ μὴ θίξωσι τὰς ἀποσκευάς του. Ἐδέησεν ὅμως νὰ καταφύγωσιν εἰς τὸν ἀστυνομικὸν ὑπάλληλον τοῦ σταθμοῦ ὅπως μεταπεισθῇ ἐκ τῆς ἀνοήτου ἀντιστάσεώς του.

— Ὁ διευθυντὴς τῆς ὑγειονομικῆς ὑπηρεσίας κ. Φέλιξ ἐπιστατήσας εἰς τὴν ἔναρξιν τῶν καθάρσεων ἐν Πρεδελλ, ἀνεχώρησεν ἅμα τῇ ἐνταῦθα ἐπανόδῳ αὐτοῦ εἰς Βερτσορόβαν πρὸς τὸν αὐτὸν σκοπόν. Μετὰ τὴν καὶ ἐκεῖθεν ἐπάνοδόν του θὰ μεταβῇ εἰς Τ.-Σεβερῖνον ἵνα ἀποφανθῇ περὶ τῶν ληπτέων ἀναφορικῶς τῆς ὑγιεινῆς αὐτόσε καταστάσεως μέτρων.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Οἱ γάμοι τοῦ διαδόχου τῆς Ρωμουνίας

Ἡ «Truth» τοῦ Λονδίνου παρακολουθοῦσα ἐπιμελῶς τὰ τῆς ἀγγλικῆς αὐλῆς, γράφει τάδε·

Αἱ εἰς τοὺς γάμους τῆς πριγκηπίσσης Μαρίας Ἐδιμβούργου ἀφορῶσαι διατάξεις πόρρω ἔτι ἀπέχουσι τοῦ νὰ ὦσι τελικῶς καθωρισμέναι, Καὶ πρῶτον ὑφίστανται περὶ αὐτοῦ τοῦ γαμηλίου συμβολαίου δυσχέρειαι εἰς πάσας τὰς ὑποχρεώσεις. Ἔπειτα ὁ πάπας ἥκιστα τυγχάνει διατεθειμένος νὰ παράσχῃ τῷ πρίγκηπι Φερδινάνδῳ, ὄντι ρωμαιοκαθολικῷ, τὴν ἀπαραίτητον ἄδειαν, ὅπως συζευχθῇ νέαν, πρεσβεύουσαν τὸ λουθηρανικὸν δόγμα καὶ ἐγείρει ἐντονωτάτας ἐνστάσεις κατὰ τῆς συμβάσεως, καθ' ἣν τὰ τέκνα τοῦ πρίγκηπος μέλλουσι νὰ καταστῶσι μέλη τῆς ὀρθοδόξου ἐκκλησίας. Ἀληθεύει ὅτι ἡ δυσχέρεια ἦν ἡ αὐτὴ καὶ ὅτε ὁ βασιλεὺς Κάρολος ἐνυμφεύθη τὴν πριγκήπισσαν Ἐλισάβετ τοῦ Βεῖδ· ἀλλ' ἤδη θρυλλεῖται ὅτι τὸ βατικανὸν εἶχεν ἀκριβεῖς πληροφορίας ὅτι ἡ πριγκήπισσα Μαρία προτίθεται νὰ ἀσπασθῇ τὴν ὀρθόδοξον πίστιν, ἑπομένως τὸ βατικανὸν φοβεῖται μὴ ἀκολούθως παρασυρθῇ εἰς το αὐτὸ διάβημα καὶ ὁ Φερδινάνδος,

Ἐπὶ τέλους ἄλλο ζήτημα ἐγείρεται τὸ τῆς διαδοχῆς, καθ' ὅσον ἡ πριγκήπισσα Μαρία ἀναγκασθήσεται νὰ παραιτηθῇ τὰ ἐπὶ τῆς διαδοχικῆς τοῦ βρεταννικοῦ στέμματος δικαιώματα αὐτῆς, «ἐὰν νυμφευθῇ παπιστὴν» ὡς ρητῶς λέγει ὁ περὶ διαδοχῆς ἀγγλικῷ νόμῳ. Ἡ πριγκήπισσα Μαρία σήμερον κατέχει τὴν ἑνάτην τάξιν τῶν δικαιουμένων εἰς τὴν διαδοχὴν τοῦ στέμματος.

Ἡ ἀναχώρησις τοῦ βασιλέως

Χθὲς προὔκειτο ν'ἀναχωρήσῃ ἐκ Σινάϊας εἰς Σιγμάριγγεν, καθὼ ἐγκαίρως ἐγράψαμεν ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς Κάρολος μετὰ τῆς Α. Β. Υ. τοῦ πρίγκηπος διαδόχου Φερδινάνδου. Οἱ ἀναχωροῦντες δὲν θ' ἀλλάξωσι καθ' ὁδὸν ἁμαξοστοιχίαν τῆς οὐγγρικῆς κυβερνήσεως ἐπιτρεψάσης ὅπως ἐν Tömös ἐξακολουθήσῃ διὰ τῆς αὐτῆς ἰδιαιτέρας ἁμαξοστοιχίας ὁ βασιλεὺς τὸ ταξείδιόν του μέχρι Σιγμάριγγεν.

Οἱ φιλελεύθεροι

Βεβαιοῦται ὅτι τὸ συνέδριον τῶν φιλελευθέρων, ὅπερ ἐπρόκειτο νὰ συγκροτηθῇ τὴν προσεχῆ κυριακὴν, θέλει ἐκ νέου ἀναβληθῇ.

Ὁ πρόεδρος τοῦ ἐκτελεστικοῦ κομιτάτου τοῦ ἐθνικοφιλελευθέρου κόμματος κ. Δ. Στούρτζας ἀπῆλθεν εἰς Μολδαυϊαν πρὸς πολιτικὴν περιοδείαν.

Ἡ ἀτμοσφαιρικὴ κατάστασις

Ἀπὸ μηνὸς ἤδη καὶ ἐπέκεινα ἀληθὲς διερχόμεθα ἔαρ, ἡ δὲ ἀτμοσφαιρικὴ κατάστασις παρέχει ἐλπίδας ὅτι ὁ ὡραῖος καιρὸς θὰ ἐξακολουθήσῃ ἐπὶ πολὺν ἔτι χρόνον τοιοῦτος, ἐξ οὗ εἰκάζουσιν οἱ γεωργοὶ ὅτι ὁ ἐφετεινὸς χειμὼν ἔσται λίαν ἐλαφρὸς καὶ λίαν ἀνεκτός. Οὗτοι παρετήρησαν ὅτι αἱ ἐφετειναὶ ἐρεῖκαι καλύπτονται μέχρι τοῦ ἡμίσεως ἐξ ἀνθέων, οἱ δὲ κριθολόγοι τὰ (φλυτζούνια) δείκνυνται χαλαρώτερα ἐν τῇ πτήσει των, ὅπερ σημαίνει ὅτι ὁ ἐφετεινὸς χειμὼν ἔσται ἤπιος. Αἱ μέλισσαι ἀφ' ἑτέρου ἐξακολουθοῦσι κατασκευάζουσαι τὸν ἀναγκαῖον κηρὸν, ἀλλ' ὁπωσδήποτε εἰς τὴν ἀτμοσφαιρικὴν κατάστασιν δὲν δύναταί τις νὰ βασισθῇ ὡς εἰς τὰς ἐμπορικὰς συναλλαγὰς καὶ δι' αὐτὸ ἕκαστος κάμνει τὰς χειμερινάς του προμηθείας, μεθ' ὅσα εὐοίωνα καὶ ἂν λέγωνται.

Σιδηροδρομικὰ

Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἐνέκρινεν τελευταίως τὴν παραγγελίαν 20 ἀτμομηχανῶν τῆς 3ης κατηγορίας διὰ τοὺς σιδηροδρόμους τῆς χώρας. Ἡ ἀξία τῆς τῆς παραγγελίας ὑπολογίζεται εἰς 10,000,000. Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἐνέκρινεν ἐν τῇ αὐτῇ συνεδρίᾳ πίστωσιν ἐξ 180,000 φρ. διὰ λογ/σμὸν τῆς γενικῆς διευθύνσεως τῶν σιδηροδρόμων πρὸς στερεοποίησιν τῶν γεφυρῶν.

Μονομαχίαι

Ἐν τῷ ἱπποδρομίῳ ἐγένετο τὴν παρασκευὴν μονομαχία διὰ ξίφους μεταξὺ τοῦ ὑπολοχαγοῦ τοῦ ἱππικοῦ κ. Νικολέσκου καὶ τοῦ ἀνθυπολοχαγοῦ ἐν τῷ πεζικῷ κ. Πολυχρονίου, ὅστις καὶ ἐτραυματίσθη ἐλαφρῶς εἰς τὴν δεξιὰν χεῖρα.

— Χθὲς δὲ ἐγένετο ἑτέρα ὡσαύτως διὰ ξίφους μεταξὺ τῶν κκ. Ἐμ. Κούλογλου καὶ Βίκτωρος Ἰοννέσκου.

Ἡ Ρωμουνικὴ Ἀκαδημία.

Ἡ Ρωμουνικὴ Ἀκαδημία κατέληξεν εἰς συνεννόησιν μετὰ τῶν κληρονόμων τοῦ εἰς αὐτὴν καταλιπόντος τὴν περιουσίαν του μακαρίτου Βασιλείου Ἀδαμάκη. Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον ὁ γενικὸς γραμματεὺς κ. Δ. Στούρδζας εἶχε μεταβῆ εἰς Ἰάσιον.

— Τανῦν ἐν τῇ ρωμουνικῇ Ἀκαδημίᾳ ὑπάρχουσι τέσσαρας θέσεις χηρεύουσαι, συνεπείᾳ τῶν θανάτων Ἀλεξανδρῆ, Κογκαλνιτσεάνου, Κομπαλτσέσκου, Γ. Σιὼν καὶ τοῦ ἐπισκόπου Μελχισεδέκ.

Κλοπή.

Ἡ ἀστυνομία πρωτευούσης συνέλαβε κλέπτην τινὰ καλούμενον Στογιὰν βούλγαρον, ὅστις ἐν Γιουργέβῳ ἔκλεψε παρὰ τοῦ κ. Havan 30,000 φρ. Ἐπὶ τοῦ κλέπτου εὑρέθησαν 19,000 φρ.

Δίκη κατὰ τῆς δημαρχίας.

Γνωστὸν ὅτι ἡ δημαρχία ἔλαβε μέτρα ὅπως πολλαὶ ἰδιοκτησίαι ὧν ἡ ρυπαρότης εἶχε καταντήσει παροιμιώδεις ἐκκενωθῶσι μέχρι τοῦ Ἀγ. Δημητρίου. Οἱ ἰδιοκτῆται τῶν εἰρημένων οἴκων ἀπεφάσισαν νὰ κινήσωσιν ἀγωγὴν κατὰ τῆς δημαρχίας ἐπὶ παραβιάσει τοῦ δικαιώματος ἰδιοκτησίας προβλεπομένου ὑπὸ τοῦ Συντάγματος. Ἡ δίκη αὕτη φαίνεται ὅτι θὰ ᾖ λίαν ἀνδιαφέρουσα.

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΣΚΗΝΗ

Ἐπιστέλλει ἡμῖν ὁ ἐν Ἀθήναις ἀνταποκριτὴς ἡμῶν: Ἡ ἐφετεινὴ θεατρικὴ περίοδος ἐπαίρεται διὰ τὴν πληθὺν τῶν ἐπὶ τῆς σκηνῆς ἀναβιβασθέντων πρωτοτύπων ἔργων ἤτις ὡς πληθὺς ἀναλογεῖ πρὸς τὸ ποι'ν τῆς ὕλης. Ὀφείλω ἐν τούτοις νὰ ἐξάρω δύο τῆς πλημμύρας τῶν κωμειδυλλίων τὸ «Πράσινο Φουστάνι» τοῦ κ. Δ. Καλαποθάκη εὐφυοῦς δημοσιογράφου καὶ τὴν «Οἰκογένειαν Παραδαρμένου» τοῦ κ. Χαρ. Ἀννίνου τοῦ δριμυτέρου τῶν σατυρογράφων καὶ τῶν ἐκλεκτοτέρων δημοσιογραφικῶν καλάμων. Τὸ ἐν λόγῳ ἔργον βρίθει καυστικωτάτων ἑτοιμολογιῶν καὶ κοινωνικῶν σκηνῶν ἀπαντωσῶν συνηθέστατα ἐν τῇ ἀθηναϊκῇ κοινωνίᾳ. Ὁ τύπος τοῦ ἥρωος εἶναι ἀληθῶς ἰδιόρρυθμος φύσις καὶ κατὰ τὰς ἰδέας ὅσῳ καὶ κατὰ τὰς ἕξεις καὶ κατὰ τὴν φράσιν τοῦ εὐφυοῦς κριτικογράφου Ε. Γουδέλη «φιλόσοφος ἐν τῷ σκότει τῆς ἀμαθείας, δογματιστὴς ἐν τῇ συγχύσει» καὶ ὁ τύπος οὗτος διατυποῦται μετὰ χάριτος καὶ τέχνης καὶ παραμένει τοιοῦτος μέχρι τέλους. Ὁ ὑποκρινόμενος τὸν «Παραδαρμένον» ἀμίμητος κωμικὸς Παντόπουλος σκοπεῖ νὰ περιοδεύσῃ κατὰ τὸν χειμῶνα τοῦτον ἀνερχόμενος μέχρι Βουκουρεστίου ὅπου θ' ἀναβιβάσῃ μετὰ τοῦ θιάσου ἐπὶ σκηνῆς τὰ ἐκλεκτότερα ἔργα τῆς Μούσης τῶν νεωτέρων Ἀθηνῶν καὶ τὰ ὁποῖα τὸ φιλότιμον αὐτόθι ὁμοεθνὲς κοινὸν ἐκθύμως θέλει ὑποστηρίξει.

Δ. Ζ.

ΔΑΙΤΡΙΒΑΙ

Γαλάζιον, 4 8βρίου 1892.

Ἀξιότιμε κύριε Συντάκτα!

Ἐν τῷ ὑπ' ἀριθ. 515 φύλλῳ τῆς ὑμετέρας ἀξιολόγου ἐφημερίδος ἀνέγνων διατριβήν τινα σταλεῖσαν ἐκ Γαλαζίου καὶ τὰ κατὰ τὰ αὐτόθι παρθεναγωγεῖα λελανθασμένως ἴσως καὶ ἀνακριβῶς ἐπιφαίουσαν. Ἐκ συστήματος συνεθίζων ν' ἀπέχω τοῦ νὰ κατέρχωμαι εἰς τὴν δημοσιογραφίαν καὶ ν' ἅπτωμαι τόσῳ λεπτῶν ζητημάτων, ἅπερ ἄλλοι κάρρονες ἐμοῦ νὰ λύσωσι δύνανται, δὲν δύναμαι ὅμως ν' ἀποκρύψω καὶ τὴν ἐμὴν ἔκπληξιν ἐπί τισιν αἰτιάσεσι καὶ ἀνακριβείαις, ἃς ἐν αὐτῇ λυπηρῶς παρετήρησα καὶ δὴ κατὰ σπουδαιότερον λόγον ἐπὶ τῆς δῆθεν πλημμελοῦς διδασκαλίας τῆς μητρικῆς ἡμῶν γλώσσης ἐν τῷ γαλλικῷ παρθεναγωγείῳ (διότι αὐτὸ τοῦτο βεβαίως ἡ διατριβὴ ὑπαινίττεται). Ὅθεν πόρρω ἀπέχων τοῦ νὰ ἐλαττώσω τὴν ἀξίαν τοῦ ἑλληνικοῦ παρθεναγωγείου, ὑπὲρ οὗ ἀξιεπαίνως ὁ κ. διατριβογράφος ὑπερμαχεῖ, καὶ ὅπερ ἀληθῶς ἐκπληροῖ τὴν ἀποστολήν του, δύναμαι ὅμως ἐκ παραλλήλου νὰ διαβεβαιώσω αὐτὸν ὡς ἐκ τῆς θέσεώς μου, καθ' ὃ καὶ ἐγὼ αὐτὸς ἔχων ἐν τῷ γαλλικῷ παρθεναγωγείῳ δύο ἐγγόνους καὶ ἑπομένως μᾶλλον παντὸς ἄλλου ἐνδιαφερόμενος, ὅτι ἡ ἡμετέρα γλῶσσα διδάσκεται καὶ ἐν αὐτῷ ὑπ' ἀνδρὸς εὐπαιδεύτου, εὐσυνειδήτου καὶ φιλοπόνου οὐχὶ κατὰ τύπον μόνον, οὐδὲ κατὰ λεπτὰ τῆς ὥρας κατὰ τὸν κ. διατριβογράφον, ἀλλὰ καὶ κανονικῶς καὶ εὐμεθόδως καὶ δὴ καθ' ἑκάστην ἡμέραν εὐμεθόδως τοῦ χρόνου διῃρημένου, ὥστε νὰ ἐπαρκέσῃ διά τε τὴν διδασκαλίαν τῆς γλώσσης, τὴν μελέτην τῶν μαθημάτων καὶ τὴν ἑλληνικὴν συνδιάλεξιν μετ' ἐκθέσεως ἰδεῶν, ὁπότε ὁ φιλογενὴς καὶ φιλότιμος οὗτος διδάσκαλος ἀναπτύσσει μὲν ἱστορικῶς καὶ μεθοδικῶς εἰς τὰς νεαρὰς αὐτοῦ μαθητρίας τὰς ἀρετὰς τῶν ἡμετέρων προγόνων καὶ τὸ κλέος τῶν ἐνδόξων ἀνδρῶν τῆς τε ἀρχαίας καὶ τῆς νεωτέρας Ἑλλάδος, ἐμπνέει δὲ ἐν ταῖς ἁπαλαῖς αὐτῶν καρδίαις ἀκραιφνῆ τὸν πατριωτισμὸν, μορφῶν οὕτως ἐν αὐταῖς καὶ ἦθος σεμνὸν καὶ φρόνημα γενναῖον καὶ συμπεριφορὰν ἑλληνοπρεπῆ, ἐφ' οἷς δὲν ἀμφιβάλλω ὅτι καὶ οἱ γονεῖς θὰ ὀφείλωσιν αὐτῷ ἀμέριστον τὴν εὐγνωμοσύνην των.

Ταῦτα χάριν τῆς ἀληθείας, κύριε Συντάκτα, ἔκρινα χρέος μου νὰ ἐκθέσω ὑμῖν, ἅπερ παρακαλῶ ὑμᾶς ἵνα εὐαρεστηθῆτε νὰ καταχωρήσητε ἔν τινι τῶν προσεχῶν φύλλων τῆς ὑμετέρας ἐριτίμου ἐφημερίδος πρὸς διασκέδασιν πάσης τυχὸν ἀκουσίου πλάνης καὶ ἀδίκου μομφῆς κατὰ προσώπων ἀληθῶς ἀξιοσεβάστων.

Διατελῶ μετ' ἐξαιρέτου πρὸς ὑμᾶς ὑποληψεως.

Κ. Χ.

ΝΕΩΤΕΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ὁ κ. Ἀργυρόπουλος

Κατὰ τὰς ἐκ Φιλιππουπόλεως εἰδήσεις, πρὸς τιμὴν τοῦ ἐν Σοφίᾳ διπλωματικοῦ πράκτορος τῆς Ἑλλάδος κ. Ἀργυροπούλου, μεταβάντος αὐτόθι χάριν ὑποθέσεων τινῶν, ὁ γενικὸς διευθυντὴς τῆς Ἐκθέσεως κ. Γεωργιὲφ παρέθηκε τῇ ἑσπέρᾳ τῆς παρελθούσης τετάρτης γεῦμα ἐν τῷ ἑστιατορίῳ τῆς Ἐκθέσεως. Εἰς τὸ γεῦμα παρεκάθησε καὶ ὁ διευθύνων τὸ ἐν Φιλιππουπόλει ἑλληνικὸν προξενεῖον κ. Χρ. Χρηστίδης. Ὁ κ. Ἀργυρόπουλος ἀπῆλθε τῇ παρελθούσῃ πέμπτῃ εἰς Σοφίαν.

Ἀγωγὴ κατὰ δημοσιογράφου

Τῇ παρελθούσῃ Πέμπτῃ, τὸ ἐν Φιλιππουπόλει νομαρχιακὸν ποινικὸν δικαστήριον ἐξέδωκεν ἀπόφασιν καταδικάζουσαν τὸν διευθυντὴν τῆς «Φιλιππουπόλεως» κ. Δημ. Ι. Κουμαριανὸν εἰς εἰκοσαήμερον φυλάκισιν μετὰ προστίμου. Ὁ κ. Κουμαριανὸς ἐδήλωσεν ὅτι ἐφεσιβλητεῖ τὴν ἀπόφασιν τοῦ δικαστηρίου. Γνωστὸν ὅτι ἡ «Φιλιππούπολις» καὶ ἡ «Βαλκάνσκα Ζορὰ» εἶχον δημοσιεύσει ἐπανειλημμένα ἄρθρα πραγματευόμεναι τὸ περὶ τῆς ἑλληνικῆς γλώσσης ἐν Βουλγαρίᾳ ζήτημα κατὰ τρόπον θεωρηθέντα ἐπιλήψιμον ὑπὸ τῆς εἰσαγγελικῆς ἀρχῆς.

Περιηγηταί

Ἑκατὸν ὀγδοήκοντα Ἄγγλοι καὶ Γερμανοὶ περιηγηταὶ ναυλώσαντες ἐπὶ τούτῳ ἀτμόπλοιον προτίθενται νὰ κατέλθωσιν εἰς Ἑλλάδα πρὸς ἐπίσκεψιν τῶν ἀρχαιοτήτων, κατόπιν δὲ θὰ ἐπισκεφθῶσι τὴν Σμύρνην καὶ Πέργαμον καὶ ἀκολούθως τὴν Κωνσταντινούπολιν.

ΤΑ ΕΝ ΤΟΥΡΚΙΑ

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΣΧΟΛΕΙΑ

Πλὴν τοῦ ἐν Βουλγαρίᾳ ζητήματος τῶν ἑλληνικῶν σχολῶν, καὶ ἄλλο παρόμοιον εἶχεν ἀναφυῆ τελευταῖον ἐν αὐτῇ τῇ Τουρπίᾳ. Μέχρις ἐσχάτων ἑλληνικαὶ σχολαὶ ἠνοίγοντο ἢ ἱδρύοντο ἐκεῖ ὅπου ἡ ὕπαρξις αὐτῶν κατεδεικνύετο ἀναγκαία, τελευταῖον ὅμως ἡ τουρκικὴ κυβέρνησις ἀνήγγειλεν εἰς τὸ Πατριαρχεῖον ὅτι αἱ σχολαὶ αἱ ὁποῖαι ἐν διαστήματι τριῶν μηνῶν δὲν ἤθελον ἐφοδιασθῆ δι' ἐπισήμου ἀδείας, θὰ ἐκλείοντο. Τὸ μέτρον τοῦτο ἐθεωρήθη εὐλόγως ὡς περιοριστικὸν τῶν ἑλληνικῶν ἐκπαιδευτηρίων, ἠπειλεῖτο δὲ κλεῖσις τῶν πλείστων.

Συνεπείᾳ τοῦ μέτρου τούτου ἀντήλλαγησαν πολλαὶ ἀνακοινώσεις μεταξὺ τῆς Τουρκικῆς κυβερνήσεως καὶ τοῦ Πατριαρχείου, συνεπείᾳ τῶν ὁποίων τὸ Πατριαρχεῖον ὑπέβαλεν εἰς τὴν Υ. Πύλην κατάλογον τῶν ἀνὰ τὸ Κράτος λειτουργουσῶν σχολῶν. Εὐτυχῶς ἡ Πύλη ἀνεγνώρισε πάσας τὰς ἐν τῷ καταλόγῳ τούτῳ περιλαμβανομένας σχολὰς, ὡς εἰ ἔλαβον ἄδειαν Ὅσον ἀφορᾷ ὅμως πᾶσαν νεωτεραν σχολὴν, τὸ Πατριαρχεῖον ὀφείλει νὰ ἀναγείλῃ ταύτην προηγουμένως εἰς τὴν Πύλην, ἡ δὲ ἄδεια ἱδρύσεως θὰ χορηγεῖται ἅμα ὡς ἤθελε καταδειχθῇ ἡ ἀνάγκη ἢ ἡ ὠφέλεια αὐτῆς.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

(ΡΟΥΜΑΝΙΚΟΥ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ)

Κωνσταν)πολις 4/16.— Ἡ ἀπάντησις τῆς Πύλης εἰς τὴν ρωσσικὴν διακοίνωσιν ἀπεστάλη σήμερον.

Βουδαπέστη, 4/16.— Ὁ ἀντιπρόσωπος τοῦ ὑπουργοῦ τῶν στρατιωτικῶν ἐδήλωσεν ἐν τῇ οὐγγρικῇ ἀντιπροσωπείᾳ ὅτι οὔτε τὰ πυροβόλα Μάνλιγχερ, οὔτε αἱ ἐπαναληπτικαὶ καραμπίναι ἐβλάβησαν ἐκ τῆς ἀκάπνου πυρίτιδος, ἁπλῶς μόνον ἔχουσιν ἀνάγκην μικρᾶς τινος τροποποιήσεως. Αἱ μετὰ τῶν τηλεβόλων δοκιμαὶ δὲν ἐγένοντο εἰσέτι ἀλλ' ὡσαύτως εἰσὶν ἀναγκαῖαι τροποποιήσεις τινὲς εἰς τὰ τηλεβόλα.

Βουδαπέστη, 4/16.— Ἐντὸς 24 ὡρῶν συνέβησαν 23 κρούσματα ἐκ χολέρας καὶ 10 θάνατοι· 20 ἀσθενεῖς ἐξῆλθον ὑγιεῖς τοῦ νοσοκομείου.

Αὐτόθι, 4/16.— Ἡ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ἐπιτροπὴ τῆς οὐγγρικῆς ἀντιπροσωπείας παρεδέχθη παμψηφεὶ τὴν ἔκθεσιν τοῦ κ. Μὰξ Φὰλκ δι' ἧς δηλοῦται ὅτι ἡ πολιτικὴ τοῦ κόμητος Καλνόκυ δὲν μετεβήθη ἐν τοῖς κυριωτέροις αὐτῆς σημείοις.

Ἀμβοῦργον, 4/16.— Χθὲς 10 χολερικὰ κρούσματα καὶ 3 θάνατοι· ἐγένοντο ὡσαύτως 2 θάνατοι ἐκ χολελερίνης· ἐπὶ 20 ἀγγελθέντων κρουσμάτων διὰ τὴν χθὲς 7 ἀπεδείχθησαν ὡς μὴ ὄντα χολερικά.

Κρακοβία, 4/16.— Ἐν χολερικὸν κροῦσμα ἐγένετο χθὲς ἐν Κρακοβίᾳ καὶ ἓν ἐν Ποδγόρτσᾳ.

Οὐδὲε κροῦσμα ἐν Νιεπολόμιτσε ἐν Βόλουρεκ καὶ καθ' ὅλον τὸ διαμέρισμα Γκόρλιτς. Ἡ ἐπιδημία θεωρεῖται ὡς παύσασα.

Μασσαλία, 4/16.—Δύο ὕποπτα κρούσματα ἐσημειώθησαν σήμερον.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Πολιτικὸν συνέδριον ἐν Αὐστροουγγαρίᾳ

Ἐκ Βιέννης ἀφίκετο ἡ εἴδησις ὅτι προσεχῶς συγκροτηθήσεται αὐτόσε συνέδριον πασῶν τῶν μικρῶν ἐθνικοτήτων τῆς Αὐστροουγγαρίας. Τσέχοι, σλοβάκοι, ρουθῆνοι, σλαῦοι, γερμανοὶ καὶ ρωμοῦνοι ἐκ Τρανσυλβανίας καὶ Βουκοβίνας ἔλαβον τὴν πρωτοβουλίαν νὰ συγκροτήσωσι αὐτόσε συνέλευσιν, καὶ πρὸς τοῦτο ἀπηύθυναν ἔκκλησιν. Ἐν τῷ συνεδρίῳ τούτῳ ἀποφασισθήσεται ἡ σύνταξις ὑπομνήματος ὅπερ μέλλει νὰ ἐπιδοθῇ εἰς τὸν αὐτοκράτορα.

Ὁ κ. Ἀλεξανδρόπουλος

ἐκ τῶν πεπειραμένων προξενικῶν ὑπαλλήλων ἀνεχώρησεν ἐξ Ἀθηνῶν κατευθυνόμενος ἐνταῦθα, ὅπως προσκληθῇ παρὰ τῇ ρωσσικῇ πρεσβείᾳ ἄνευ τινὸς τίτλου καὶ διευκολύνῃ αὐτὴν εἰς τὴν διεξαγωγὴν διαφόρων ὑποθέσεων τῶν Ἑλλήνων ὑπηκόων.

Οἱ φιλελεύθεροι.

Τὸ κόμμα τῶν φιλελευθέρων δὲν συνεννοήθη ἔτι ἀναφορικῶς τοῦ προγράμματος. Πολλοὶ ἐξ αὐτῶν ὑπὸ τὴν ὁδηγίαν τοῦ κ. Δ. Στούρτζα ἀνθίστανται εἰς τὴν δημοκρατικὴν μεταρρύθμισιν ἣν ἐπιζητεῖ τὸ κόμμα νὰ εἰσαγάγῃ εἰς τὸ πρόγραμμα. Ὡς πρὸς τὸ ἐκλογικὸν σύστημα ἐπιμένουσι οὗτοι νὰ διατηρηθῶσι τὰ τρία κολέγια, ὅσον δ' ἀφορᾷ τῶν περιορισμῶν τῶν βασιλικῶν προνομιῶν ὁ κ. Δ. Στούρτζας ὁμοίως καὶ εἰς τοῦτο δὲν στέργει.

Οἱ κορυφαῖοι τῶν τοῦ κόμματος προτίθενται ν' ἀποχωρήσωσιν ἐν περιπτώσει ἀπορρίψεως τῶν ἀνωτέρω τριῶν ὅρων.

Οἱ ρωμοῦνοι τῆς Τρανσυλβανίας

Ὁ »Ρωμοῦνος» τῆς σήμερον δημοσιεύει τὴν εἴδησιν ὅτι πολλοὶ βουλευταὶ προτίθενται κατὰ τὴν εἰς τὸν βασιλικὸν λόγον, ἐπὶ τῇ ἐνάρξει τῶν βουλῶν, ἀπάντησιν νὰ εἰσαγάγωσι δήλωσιν δι' ἧς νὰ ἐκφράσωσι τὴν ἐπιθυμίαν αὐτῶν ἵνα ἡ ρωμουνικὴ κυβέρνησις ἐπεμβῇ διὰ διπλωματικῆς ὁδοῦ καὶ μεριμνήσῃ περὶ τῆς τύχης τῶν πέραν τῶν ὀρέων ἀδελφῶν ρωμούνων.

Τὴν δήλωσιν ταύτην θέλουσιν ὑποστηρίξει καὶ πολλοὶ βουλευταὶ τῆς πλειονοψηφίας.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ!!!

ΟΝΟΜΑΣΤΟΝ ΕΣΠΙΑΤΟΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ

ΑΙ «ΑΘΗΝΑΙ»

Ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Κυρίου:

ΑΝΔΡΕΟΥ Π. ΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΥ

Ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀκαδημίας Ἀριθ. 51,

Μετῴκησεν ἀπέναντι εἰς τὸ πρῴην ΕΝΑCHE

Ἀριθ. 36.

Τὸ ἑστιατόριον τοῦτο μεθ' ὅλας τὰς βελτιώσεις τοῦ πρῴην, καὶ μὲ μαγειρικὴν **Ἀνατολικὴν,** μὲ διάφορα ποτὰ καθαρὰ ἐσωτερικὰ καὶ ἐξωτερικά.

Φαγητὰ ἐκλεκτὰ, ὑπηρεσία πρόθυμος καὶ μὲ τιμὰς λίαν συγκαταβατικάς.

Παρακαλῶ **μόνον** καὶ **μόνους** τοὺς ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν **ομογενεῖς μου,** ὅπως μὲ τιμήσωσι μὲ τὰς ἐπισκέψεις των καὶ πιστεύω ὅτι θὰ μείνωσι λίαν εὐχαριστημένοι.

Μετὰ σεβασμοῦ

Ἀνδρ. Π. Μητρόπουλος.

ΓΑΛΛΟ-ΡΩΜΟΥΝΙΚΟΝ ΛΥΚΕΙΟΝ

Strada Drептă No. 28

Ἐν Βουκουρεστίῳ

Μαθήματα νεοελληνικῆς γλώσσης ὑπὸ τοῦ κ. Κ. Παρισίδου πρῴην διευθυντοῦ τῆς ἐν Ρουστσουκίου ἑλληνικῆς σχολῆς.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 2 Ὀκτωβρίου 1892

	Ἀγοραί	Πωλητ.
ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ		
Renta perpetuă 5 o/o	99.—	99.1/2
» amortis. „	94.1)2	95.—
» » 4 o/o	82.1/2	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883	89.1/2	90.—
„ „ » —1884	—.—	.
» „ » —1889	—.—	.
„ „ „ —1890	90.1/2	91.—
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95.1)2	95.3)4
„ „ Urbane 5 „	90.1/2	90.3/4
» „ „ 6 „	100.1/2	101.—
„ „ „ 7 „	102.—	102.1/2
„ „ „ Iaşi 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1660.—	1666.
Dacia-Rumania	408.—	410.
Naţionala	411.—	415.
Societ. de Reasigurare.	190.—	195.
„ „ Constr. şi l. publ	124.—	128.
„ „ Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.05	25.07.1/2
„ ὄψεως	25.15.—	25.17 1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.50	99.55
» ὄψεως	99.86	99.90
Βερολίνου τρίμηνον.	122 70	122.75
„ ὄψεως	123.45	123.50
Βελγίου τρίμηνον	99.40	99.45
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
„ ὄψεως	2.10.1/4	2.10.1)2
„ εἰκοσάφραγκον.	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἐλβετίας τρίμηνον.	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.10.1/2	2.10.3/4
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	99.95	100.—
Λίρα Ὀθωμανική.	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας.	20.05	20.08
Μάρκαι Γερμανίας	123.50	124.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλική Ρέντα 4 1/2 o/o	106.—
„ „ 3 o/o	99.12
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	99.75
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	327.—
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	92.62
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον.	501.25
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα.	601.87
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.34
„ Βελγίου.	99 1/16
„ Βιέννης	208.12

Διάθεσις Χρηματ. ἀσθενής.

ΒΙΕΝΝΗ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.51
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	313.85
Ρούβλια χάρτινα	119.—
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.90
„ Παρισίων	47.57

Διάθεσις Χρηματ. ἤρεμος.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	102.20
„ „ 5 o/o.	97.30
„ „ 4 o/o.	82.40
Ρούβλια χάρτινα	204.20
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	96.30
Συνάλλαγμα Βελγίου.	80.70
„ Παρισίων	80.65
„ Βιέννης.	—.—

Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	97.3/16
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.32
„ Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 2 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o.	97.30
„ „ 5 o/o.	82.30

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διυλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῇ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἕλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικὰ, Ρουμανικὰ Γαλλικὰ, Γερμανικὰ, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τοπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κυρίου TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΕΙΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.

Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἄροτρον **NORMAL cu doue drasdare.**

Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι

Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.

Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ

ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.

ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμεριχανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΛΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΛΑΙ **MASSEY**
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Caussoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 528. ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΤΕΤΑΡΤΗ 7/19 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΥΤΗ

Ετησία..... Φρ. 30
Εξάμηνος..... » 15
Τρίμηνος..... » 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Α'. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
» » Β'. » ὁ » 10 » » 2—
» » Γ'. » ὁ » 10 » » 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρέστιον, 6 Ὀκτωβρίου

ΕΚ ΓΑΛΑΖΙΟΥ

(Ἰδιαιτέρα ἀλληλογραφία «Πατρίδος».)

Διακοπὴ τῶν σχέσεων

Τέλος πάντων ἀνεπνεύσαμεν χθές. Ἡ ἀναγγελθεῖσα διακοπὴ τῶν ἑλληνο-ρωμουνικῶν σχέσεων τηλεγραφικῶς ἡμῖν διαβιβασθεῖσα, ἀντήχησεν αὐθωρεὶ καθ' ὅλην τὴν πόλιν μας. Τὸ παρ' ὑμῖν συμπαγὲς ἑλληνικὸν στοιχεῖον ὡς διὰ μηχανῆς ἠλεκτρίσθη, πάντες ὅμως ἐν τῇ ἀνακουφίσει αὐτῶν ἐχαρακτήρησαν τὸ γεγονὸς ὡς αἰσιώτατον σύμπτωμα. Εἴθε νὰ μὴ ψευσθῶσιν οἱ ἀγαθοὶ ἡμῶν συμπατριῶται ἐν τῇ φιλοπατρίᾳ των. Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἀπὸ πολλοῦ βεβαίως ἐσκέπτετο νὰ προβῇ εἰς τὸ ἀνδρικώτατον τοῦτο μέτρον, ἀλλ' ἤλπιζεν ἴσως ὅτι θὰ ἐπικρατήσωσι συνδιαλλακτικώτεραι διαθέσεις παρὰ τῇ ἐδῶ κυβερνήσει. Ἀτυχῶς, φαίνεται, ὁ φυλετισμὸς λίαν ἐξώγκωσεν ἐν τῷ πνεύματι τῶν σήμερον κυβερνώντων τὴν χώραν ταύτην Ρωμούνων τὸ φάσμα τῆς καταφορᾶς καὶ τῶν ἐθνικῶν τάσεων καὶ διὰ τοῦτο ἐπέπρωτο νὰ λάβωσιν τὴν ἰδέαν πλέον ὅτι ἡ ὑπομονὴ ἔχει τὰ ὅριά της.

Ἂς φύγωσιν ὅλοι οἱ καλοὶ καὶ φιλοπάτριδες πρόξενοί μας, ἂς φύγωσιν ὅλοι οἱ γραμματεῖς των, ἂς κλείσωσι τὰ πρεσβευτικὰ καὶ προξενικὰ ἀνὰ τὴν Ρωμουνίαν γραφεῖα, ἂς πάγουν στὴ δουλεία των καὶ αὐτοὶ οἱ κλητῆρες, ἀλλ' ἂς λάβῃ ἐπὶ τέλους ἄλλην φάσιν αὐτὴ ἡ ἐλεεινὴ ἐθνικὴ ἀδελφωσύνη τὴν ὁποίαν ἐν τῇ ἀβρότητί σας οἱ ἀτυχεῖς ὑμεῖς καθ' ἑκάστην κοπανίζετε.

Ὅλα οἱ Ἕλληνες

Πρέπει ἅπαξ διὰ παντὸς νὰ διακρινόμεθα ὅτι καὶ ἡμεῖς ἀποτελοῦμεν ἐθνικότητα εἰς τὰ ὄμματα τῆς μηχανορράφου τῆς πρωτευούσης σας στρατιᾶς τῶν δημοσιογράφων, οἵτινες πᾶν ὅ,τι ἄγριον ἐν τοῖς ἐνστίκτοις ἀνεύρωσιν σπεύδουν δι' αὐτοῦ, νὰ κοσμήσωσι τοὺς Ἕλληνας τῆς Ρωμουνίας. Οἱ χωρικοί των συχνὰ, πυκνὰ ἐπαναστατοῦσιν. Φόνοι κατ' ἀλλήλων διαπράττονται, πταίει ἡ κακὴ τῶν γαιομισθωτῶν συμπεριφορά. Κλοπαὶ ἐν τῇ χώρᾳ συμβαίνουσιν, οἱ Ἕλληνες τὰς διαπράττουσιν. Δὲν σταματῶσι δὲ μέχρι καὶ αὐτῶν τῶν ἱερωτέρων μας, τὴν μικράν μας ἐκεῖ κάτω ἐλευθέραν γωνίαν ἐπὶ τῷ μυκτηριστικώτερον νὰ χλευάζωσι. Διὰ τοὺς λόγους τούτους καὶ διὰ πολλοὺς ἄλλους, οἵτινες βεβαίως ἐκ τῶν τεσσάρων σημείων τῆς χώρας περιέρχονται εἰς γνῶσίν σας, ὁ ἐν Γαλαζίῳ Ἑλληνισμὸς ηὐχαριστήθη διὰ τὸ διάβημα τοῦτο τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, καίτοι τοῦτο τυγχάνει τὸ ἔσχατον λυπηρὸν διάβημα πρὸς διεκδίκησιν τῶν ἀναφανδὸν ποδοπατουμένων δικαίων μας

Ἡ ἀλήθεια

Ἂν ἡ ὑπόθεσις Ζάππα παρέσχεν ἀφορμὴν εἰς τοῦτο ὀλίγον μᾶς ἐνδιαφέρει ἐνταῦθα· θέλομεν ἀντὶ πάσης θυσίας νὰ καθαρισθῇ ἡ θέσις ἡμῶν ὡς ὑπηκόων τοῦ βασιλέως Γεωργίου. Πρέπει νὰ θολώσῃ τὸ νερὸν γιὰ νὰ καθαρίσῃ. Αὐτὴ εἶναι ἡ ἀλήθεια, καὶ αὐτῆς τὴν πραγματοποίησιν ἔπρεπε νὰ ἐπιδιώξωσιν ἀπ' ἀρχῆς ἔτι τῆς κρίσεως οἱ πολιτικοί μας ἄνδρες ἐν Ἑλδι. Διότι δωρεὰν οὐδέποτε ἐξυβρίζεται ἡ τιμὴ καὶ ἡ φιλαυτία ἑνὸς ἔθνους, ὅπερ ἔπραξεν τὸ εἰδεχθέστερον φαίνεται τῶν ἐγκλημάτων θελῆσαν νὰ μορφώσῃ, νὰ πλουτίσῃ, νὰ ἀναδείξῃ, νὰ ἐκθάψῃ τὸ ἀφανὲς παρελθὸν τῆς χώρας ταύτης μὲ θυσίας μυριάδων ἐκ τῶν τέκνων του ὧν τοσαύτην ἔχει σήμερον ἀνάγκην. Εἶπον ἀνωτέρω περὶ κρίσεως καὶ δὲν σφάλλω νομίζω. Διότι ἀληθῶς κρισίμους στιγμὰς ἀπὸ ὥρας εἰς ὥραν διατρέχομεν ἐν τῇ χώρᾳ ταύτῃ. Σήμερον ὑβριζόμεθα ἐν μέσῃ Εὐρώπῃ βαναυσώτατα εἰς τὰ ἱερώτερά μας, αὔριον μᾶς ἀφαιροῦσι διὰ τὸν στρατὸν τοὺς υἱούς μας, τὴν ἐπιοῦσαν δημεύουσιν ἐθνικάς μας περιουσίας καὶ τέλος καταντῶσιν ν' ἀρνῶνται ἡμῖν πᾶσαν ἰδιοκτησίαν ἐπὶ τοῦ ἐδάφους των, μεθ' ὅλας τὰς διπλωματικάς των διαβεβαιώσεις καὶ τὰς πανδήμους ὁμολογίας των. Ἡ κατάστασις ἀπέβη ἀφόρητος καὶ τώρα καταλαμβάνομεν ὅτι ἦν ἀναγκαῖον νὰ παρουσιασθῇ μία τοιαύτη ὑπόθεσις ἐν τῇ περιουσίᾳ Ζάππα, διὰ νὰ ξεχειλίσῃ πλέον τῆς ὑπομονῆς τὸ ποτήριον. Καὶ ὕστερον ὅλων αὐτῶν τῶν αὐθερεσιῶν των νὰ διακηρύττωσιν στομφωδῶς τὸ ἀνεπηρέαστον τῆς δικαιοσύνης αὐτῶν. Ὁμολογοῦμεν ὅτι τὰ ἔσχατα μέτρα δέον πάντοτε ν' ἀποφεύγωνται, οὐδ' ἐσμὲν ὀπαδοὶ τῶν ἄκρων ἐνεργειῶν, ἀλλ' ἀφοῦ εἰς οὐδὲν ἐδίδετο ἡμέτερον μέχρι τοῦδε προσοχή, ἀφοῦ ὅλα μας τὰ περιήγαγον εἰς τὴν κοινὴν χλεύην καὶ τὸν γέλωτα, κρίνομεν λίαν ἐπίκαιρον τὸ μέτρον καὶ ἐπικροτοῦμεν εἰς τὴν ἀνδρικὴν ἀπόφασιν τοῦ κ. Τρικούπη, αὐτοῦ τούτου τοῦ ὁποίου τὰς ἐν τῷ ἑλληνικῷ προϋπολογισμῷ εἰσπράξεις ἐχαρακτήριζον ἐσχάτως ἔτι γελοίας οἱ ὀψίπλουτοι.

Ἂς τὰ πάρωσιν

Τὸ ἔθνος ἔχει ἀρκετὸν χυμὸν, ἀρκετὸν ὀργασμὸν, ἀρκετὴν ὑπερηφάνειαν καὶ ἀπεριόριστον μέλλον καὶ πρόοδον, ὥστε δὲν πτοεῖται ἀπὸ τὰ ὀλίγα ἑκατομμύρια ἅπερ τῇ ἐκληροδότησαν οἱ Ζάππαι. Ἂς τὰ πάρωσιν οἱ Ρωμοῦνοι, χάρισμά των, ἀλλ' ἂς ἱκανοποιηθῇ ἡ ἀγροίκως τρωθεῖσα φιλοτιμία μας. Οἱ εὐεργέται τοῦ ἑλληνικοῦ ἔθνους, χάρις εἰς τὴν φιλοπατρίαν τῶν τέκνων του, εἰσὶν ἀνεξάντλητοι καὶ ἂν σήμερον δι' ὀλίγα χρήματα διαρρηγνύουσιν οἱ παρ' ὑμῖν τὰ ἱμάτια καὶ διεγείρουσιν πάταγον εἰς ζήτημα ἤδη λελυμένον καὶ διεθνῶς κεκανονισμένον, αὐτὸ μόνον ἀρκεῖ οἱ ἀπανταχοῦ νὰ λάβωσιν ὡς μέτρον ἵνα χαρακτηρίσωσιν ὅπως ἐμπρέπει τὴν ἄνομον ταύτην διαγωγὴν τῶν ρωμούνων. Ἀλλ' ἂς ἔχωσιν ὑπ' ὄψιν ὅτι τοιοῦτοι ἄνδρες παρὰ τῷ ἑλληνικῷ καὶ μάλιστα ἐν τοῖς σπλάγχνοις αὐτοῦ ποτὲ δὲν θὰ λείψωσι, μεθ' ὅλας τὰς ἀποτόμους δημεύσεις των. Ὁ χρόνος ἴσως μαρτυρήσῃ ὑπὲρ τῆς ἀληθείας τῶν λόγων τοῦ ἀνταποκριτοῦ σας.

Φιλαλήθης

ΔΙΑΚΟΠΗ ΣΧΕΣΕΩΝ

Ὁ Ρωμουνικὸς τύπος

Πολλὰ κατὰ τὰς ἡμέρας ταύτας θέλομεν ἀναγνώσει εἰς τὰς στήλας τῶν παρὰ τὴν Διμποβίτζαν ἐφημερίδων ἐν σχέσει πρὸ τὸ τῆς διακοπῆς τῶν σχέσεων ζήτημα. Βεβαίως οὐδεὶς ἀναμένει παρὰ τῶν φιλελλήνων τοῦ κ. Ράδου εὐμενεῖς περὶ ἡμῶν κρίσεις. Ἐν τούτοις ἰδιαιτέρως ἐν ταῖς συζητήσεσι θέλουσιν ἐπιδράσει οὐ μόνον αἱ καθ' ἡμῶν ἀντιπάθειαι, ἀλλὰ καὶ ὁ χαρακτὴρ μετὰ τῆς ἀνατροφῆς ἑκάστου τῶν ἐν τῇ χώρᾳ ταύτῃ χειριζομένων τὸν κάλαμον τῆς δημοσιότητος. Ἤδη ὡς κατωτέρω θέλουσι παρατηρήσει οἱ κ.κ. ἀναγνῶσται τῆς «Πατρίδος», τὸ «Adevĕrul» ἤρξατο εἰρωνικῶς νὰ χλευάζῃ τὴν χώραν ἐκείνην πρὸς ἣν πλεῖστα ὅσα ὀφείλουσιν οἱ συμπατριῶται τοῦ κ. Βέλδιμαν. Κατὰ πᾶσαν πιθανότητα τὰ φύλλα τῆς σήμερον πλείονα ἐπὶ τοῦ προκειμένου θὰ καταναλώσωσι μελάνην. Τούτου ἕνεκεν ἀποφεύγομεν μεμονωμένως σήμερον ν' ἀπαντήσωμεν ἐπιφυλασσόμενοι, εὐθὺς ἅμα ἂς εἴδομεν τὰς κρίσεις τῶν ἄλλων ἐνταῦθα ἐφημερίδων. διὰ μακρῶν νὰ ἐπανέλθωμεν.

Αἱ ἄλλαι ἐφημερίδες

Πᾶσαι αἱ ἐφημερίδες σχεδὸν ἐδημοσίευσαν τὸ γεγονὸς τῆς διακοπῆς τῶν σχέσεων ἄνευ πολλῶν σχολίων ἀρκεσθεῖσαι μόνον νὰ δηλώσωσιν ὅτι ἡ Ρωμανία δὲν ἠδύνατο νὰ στέρξῃ εἰς τὴν ἀποδοχὴν τῶν αἰτήσεων τῆς Ἑλλάδος καὶ ὅτι μόνον ἡ ὁδὸς τῶν δικαστηρίων αὐτῆς ὑπελείπετο τῇ Ἑλλάδι. Ἐν τούτοις ἡ «Indépendance Roumaine» λέγει ὅτι τοῦ ὑπουργοῦ τῶν ἐξωτερικῶν ἀπουσιάζοντος εἰς Σινάϊα μόλις χθὲς τὴν πρωΐαν οὗτος ἔλαβε γνῶσιν τῆς ἑλληνικῆς διακοινώσεως. Ὁ εἰς τὴν ἑλληνικὴν πρεσβείαν, λέγει ἡ γαλλόγλωσσος ἐφημερὶς, μεταβὰς ἀντιπρόσωπος αὐτῆς εἶδεν ὄντως ὅτι κατεβιβάσθη ὁ ἱστὸς καὶ τὰ σήματα, καὶ ὅτι τὸ προσωπικὸν ἡτοιμάζετο πρὸς ἀναχώρησιν, ἀλλ' ὅτι οἱ ἐν τῇ πρεσβείᾳ ἤλπιζον ὅτι τὸ ζήτημα θὰ ἐλύετο δι' εὐρωπαϊκῆς διαιτησίας. Εἰς τ' ἀνωτέρω ἡ ἐν λόγῳ ἐφημερὶς προστίθησιν ὅτι **ἐπὶ τοῦ προκειμένου ὀνειρεύονται, καθ' ὃ δοκεῖ, οἱ Ἕλληνες.**

Ἡ «Constituţionalul», ἐφημερὶς φίλα τῇ κυβερνήσει φρονοῦσα, κατὰ τὴν αὐτὴν περίπου ἔννοιαν ἀναγράφει τὸ γεγονὸς, κοινοποιεῖ δὲ ὅτι τὸ χθὲς περὶ τὴν 4 μ. μ. συνελθὸν ἐπὶ τούτῳ ὑπουργικὸν συμβούλιον σκοπὸν εἶχεν ὅπως λάβῃ τὰ ἀναγκαῖα μέτρα ἐπὶ τοῦ ἐν λόγῳ ζητήματος, τὸ πρῶτον δ' αὐτοῦ διάβημα ἔσεται ἡ **ἄμεσος ἀνάκλησις τοῦ προσωπικοῦ τῆς ἐν Ἀθήναις Ρωμουνικῆς Πρεσβείας καὶ ἡ εἰς τὴν Ἰταλίαν ἀνάθεσις τῆς προστασίας τῶν ἐν Ἑλλάδι ρωμούνων ὑπηκόων.**

Ἡ «Adevĕrul»

Ἡ «Adevĕrul» μεγάλοις γράμμασι δημοσιεύουσα εἰς τὴν πρώτην αὐτῆς ἔκδοσιν τὸ γεγονὸς ἐπανέρχεται ἐν τῇ δευτέρᾳ ὅπως δίκην γελοιογραφικοῦ φύλλου σχολιάσῃ τοῦτο. Τό γε νῦν ἔχον οὐδεμία ὑπάρχει ἀμφιβολία ὅτι τὰ γραφόμενα τῆς ἐφημερίδος ταύτης εὐαρέστως θ' ἀναγνωσθῶσιν ἐν Ρωμουνίᾳ, ἄδηλον ἐν τούτοις, ἐὰν ἡμέραν τινὰ τὰ πράγματα δὲν πρόκειται νὰ λάβωσι λύσιν μὴ ἐπιτρέπουσαν τοιαύτας χυδαίας ἀστειότητας.

Ἰδοὺ τί λέγει ἡ «**Adevĕrul**».

Ἡ εἴδησις περὶ διακοπῆς τῶν διπλωματικῶν σχέσεων ἡμῶν μετὰ τῆς Ἑλλάδος παρήγαγεν ἄπειρον ἱλαρότητα εἰς πάντας τοὺς κύκλους τῆς πρωτευούσης. Ἡ πτωχὴ Ἑλλὰς ἐνεπαίχθη ὅσον οὐδὲν ἕτερον μέχρι τοῦδε κράτος.

Κατὰ τὸν ὑπολογισμὸν αὐτοῦ τὸ ἑλληνικὸν κράτος δεικνύει ἀπαράμιλλον νοημοσύνης περίσσειαν. Τινὲς λέγουσιν ὅτι ἡ Ἑλλὰς σκοπεῖ νὰ πέμψῃ τὰ πολεμικά της σκάφη πρὸς βομβαρδισμὸν Γαλαζίου καὶ Βραΐλας, ἀλλ' ἀπορεῖ ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις πῶς νὰ ἐνεργήσῃ ἀπέναντι τῆς ἑνδεκαημέρου καθάρσεως, ἣν ἐπέβαλεν ἐν Σουλινᾷ ὁ ἰατρὸς κ. Φέλιξ.

Οἱ ἐν Γαλαζίῳ, Βραΐλᾳ, Γιουργέβῳ, Τ. Μαγουρελίῳ καὶ ἀλλαχοῦ πατριῶται διετάχθησαν νὰ ἐπανακάμψωσιν εἰς τὰς πατρίδας των καὶ σχηματίσωσιν σῶμα ἐθελοντῶν ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν ἑνὸς στρατηγοῦ Σαπουντζάκη.

ΑΝΤΑΠΑΝΤΗΣΙΣ

Καὶ κόρκορος ἐν λαχάνοις καὶ Μυλοβιστιανὸς ἐν ἀνθρώποις

Ἡ ὑπὸ τὸν τίτλον: Μία μικρὰ ἀπάντησις: Μυλοβιστιανοῦ τινος καταχωρισθεῖσα διατριβὴ ἐν τῷ «Timpul» κατὰ τῶν περὶ τῆς μηδαμινότητος τῶν ρωμουνικῶν σχολείων διατριβῶν τῆς «Πατρίδος» δὲν ἠδύνατο βεβαίως νὰ παρέλθῃ ἀπαρατήρητος τοσούτῳ μᾶλλον, καθ' ὅσον ὁ διατριβογράφος τῆς «Timpul» ὁρμᾶται ἐκ Μυλοβίστης. Διὰ τοὺς συντάκτας τοῦ «Timpul» καὶ τοῦ «Ρωμούνου» βεβαίως ἡ Μυλόβιστα θὰ θεωρεῖται νέα τις Καλλιφορνία, ἢ ἡ Προῦσα τοῦ κ. Βουραδᾶ, ἢ τὸ κέντρον τῶν καθαρῶν Ρωμούνων, ὅσους εὑρίσκει τις μόνον ἐν ταῖς ὑποσημειώσεσι τοῦ κ. Μαργαρίτου· Ἀλλ' ὅστις ἐκ τοῦ πλησίον κατεδικάσθη νὰ γνωρίσῃ τὴν κωμόπολιν ταύτην, ὅστις ἔσχε τὴν τύχην νὰ συναναστραφῇ ποτε τοὺς Ρωμούνους Μυλοβιστιανοὺς, ὅστις τέλος ἐπιθυμεῖ νὰ σχηματίσῃ ἰδέαν περὶ τοῦ ποιοῦ τῆς ἀληθείας τῶν ὑπὸ τοῦ Μυλοβιστιανοῦ γραφομένων εἰς ἀναίρεσιν τῶν κατὰ τῶν σχολείων αὐτῶν γεγραμμένων, παρακαλεῖται ἓν βλέμμα νὰ ρίψῃ εἰς τὸ φύλλον τῆς «Πατρίδος» τῆς 29 αὐγούστου καὶ τὴν μικρὰν ἀπάντησιν τοῦ Μυλοβιστιανοῦ ν' ἀναγνώσῃ, ἵνα πεισθῇ ὅτι πρῶτον τὰ ὑφ' ἡμῶν γραφέντα δυστυχῶς δὲν ἐπιδέχονται οὐδεμίαν διάψευσιν, τὰ δὲ τοῦ διατριβογράφου τῆς «Timpul» ἀποδεικνύουσιν ἐναργέστατα ὅτι ραδιουργίας ἔχουσι νὰ ἐπιδείξωσιν οἱ Ρωμοῦνοι μετὰ τοῦ Φαβρεὰλ καὶ τοῦ αὐστριακοῦ προξένου κ. Πογάτση, οὐχὶ δὲ πρόοδον, οὔτε σχολεῖα, οὔτε μαθητάς.

Πόση φιλομουσία

Ἠδύνατο κάλλιστα ὁ αὐτοχειροτόνητος οὗτος διδάσκαλος τῆς Μυλοβίστης ἀντὶ ν' ἀπαριθμήσῃ ὅσα κατὰ τῶν Ἑλλήνων ἀρχιερέων βυσσοδομοῦσι μετὰ τῶν καθολικῶν πρὸς ἐκπολέμωσιν τῆς ὀρθοδοξίας, νὰ δηλώσῃ πόσοι οἱ μαθηταὶ τῶν ρωμουνικῶν σχολείων, πόσα τὰ ὑπὸ τῶν κατοίκων δαπανώμενα εἰς συντήρησιν αὐτῶν, πόσοι οἱ εἰς τὴν ρωμουνικὴν γλῶσσαν διαλεγόμενοι, ἵνα ἐκ τούτων πάντων δηλωθῇ ὅτι ὄντως ὑπάρχει ρωμουνικὸν στοιχεῖον, κατ' ἀκολουθίαν δὲ καὶ μαθηταὶ καὶ φιλομουσία. Ὁ ἔντιμος ἀνταποκριτὴς τῆς «Timpul», διδάσκαλος ἐκ Σαμαρίνης καταγόμενος, πρὸ πέντε ἐτῶν ποιμὴν τῶν αἰγῶν, νῦν δὲ ἀνταποκριτής, ὁ μετὰ τῆς πατρίδος του ἀνταποκρινόμενος ἑλληνιστὶ, ἐν τῇ πονηρίᾳ αὐτοῦ καὶ τῷ φόβῳ, μὴ μείνῃ ἄνευ φλωρίων, ἂν κλεισθῇ τὸ ἐκεῖ ρωμουνικὸν σχολεῖον, δὲν ἠθέλησε νὰ ἀναμοχλεύσῃ τὰ φύλλα τῆς Κων/πόλεως, ἐνῷ ἠδύνατο, ὡς εἴπομεν, δι' ἀριθμῶν στρογγύλων νὰ ἀναιρέσῃ τὰ ἐναντία αὐτοῖς γραφέντα.

Αἱ ξέναι ραδιουργίαι

Μετὰ τῆς αὐτῆς ἐπίσης πονηρίας παρεῖδε τὸ περὶ τοῦ καθολικοῦ ἱερέως τῆς Μυλοβίστης γνωστὸν τότε ἐπεισόδιον, καθ' ὃ πάντες λυσσαλέοι ἐπέπεσον κατὰ τῶν Ρωμούνων, ἀλλὰ βλακωδῶς ἀπαριθμεῖ τὰς κατὰ τοῦ ἑλληνικοῦ κλήρου βανδαλικὰς αὐτῶν ὑπηρεσίας, ὡσεὶ μὴ ἐγινώσκομεν ὅτι ἂν ἔλειπεν ὁ Φαβρεὰλ, ὁ κ. Πογάτσης καὶ ὁ ἄγγλος ὑποπρόξενος κ. Σίμπλεϋ, ὁ τῆς Μυλοβίστης διδάσκαλος θὰ ἦτο σήμερον εἰς τὰ βουνὰ τῆς Λαρίσσης ἢ τῆς Ἐλασσῶνος βόσκων τὰ πρόβατα. Ἀγνοεῖ ὁ παράξενος ἀνταποκριτὴς τῆς «Timpul» τὸ ἐν Μυλοβίστῃ ἐπεισόδιον τοῦ Γιουσοὺφ ἐφένδη δικηγόρου καὶ ρωμούνου διδασκάλου· ἀλλὰ τότε ἀντὶ ἐφημερίδων ἀπηρίθμει τὰ πρόβατα. Διὰ ταῦτα καὶ διότι δὲν καταδεχόμεθα ἡμεῖς Ἕλληνες νὰ κατέλθωμεν μετὰ τῶν ποιμενοδιδασκάλων, οὔτε πάλιν νὰ ἐπιτρέψωμεν νὰ διαστρέφεται ἡ ἀλήθεια ἐν πλήρει μεσημβρίᾳ καὶ εἰς τὰ ὄμματα τῆς Εὐρώπης νὰ πατάσσηται καπηλικῶς τὸ ἑλληνικὸν στοιχεῖον, ἀρκούμεθα μὲν εἰς ταῦτα, παραπέμπομεν δὲ τὸν ἀμαθῆ Μυλοβιστιανὸν εἰς τὸ περὶ τῆς ἑλληνομακεδονικῆς ἢ κουτσοβλαχικῆς ζήτημα. Ἐὰν δὲ θελήσῃ ἐκτενέστερον νὰ ἀπαντήσωμεν, ἐδῶ εἴμεθα. Au revoir.

Ἀδριανούπολις, 29 Ἑβρίου 1892.

Λυγκηστὴς

ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΑΝΕΚΔΟΤΟΙ

Περὶ τοῦ ἰδιωτικοῦ βίου τοῦ Κοραῆ.

Πληροφορηθεὶς πρό τινων ἐτῶν ὅτι ἐν Πάτμῳ εὑρίσκονται τὰ πρωτότυπα ἀνέκδοτα ἐπιστολῶν διαφωτιζουσῶν τὸν βίον τοῦ Κοραῆ, ἐφρόντισα καὶ ἔλαβον πιστὸν τούτων ἀντίγραφον. Μελετήσας αὐτὰ καὶ κατιδὼν οἷαι σκέψεις καὶ οἷα συμπεράσματα εἰδικὰ καὶ γενικὰ δύνανται νὰ ἐξαχθῶσιν ἐκ τῶν ἀφελῶν καὶ ἀπερίττων γραμμῶν τοῦ Σταμάτη πρὸς τὸν σιὸρ Εὐστάθιον Θωμᾶν, ἀνήγγειλα τοῦτο τῷ διαπρεπεῖ λογίῳ κ. Δ. Θερειανῷ, πρόθυμος νὰ ἀποστείλω αὐτῷ τὰς περὶ ὧν ὁ λόγος ἐπιστολὰς πρὸς συγγραφὴν παρ' αὐτοῦ συμπληρωτικῆς τινος διατριβῆς τοῦ πολυτίμου περὶ Κοραῆ ἔργου του. Ὁ κ. Θερειανὸς μὲ προέτρεψε νὰ πράξω ἐγὼ τοῦτο. Δυστυχῶς αἱ λοιπαὶ ἀσχολίαι μου δὲν μοὶ τὸ ἐπέτρεψαν μέχρι τοῦδε, ὅπως δὲ μὴ μένωσιν ἐπὶ πολὺ ἔτι ἀνέκδοτοι αἱ ἐπιστολαὶ αὗται, ἀποστέλλω ταύτας πρὸς δημοσίευσιν ἐν τῷ «Παρνασσῷ», ἐπιφυλασσόμενος βραδύτερον νὰ δημοσιεύσω τὰς ἐπ' αὐτῶν σκέψεις μου.

Ἐν Ἀθήναις, 20 Αὐγούστου 1891.

Δ. Γρ. Καμπούρογλος.

Διὰ τὴν Σμύρνην, πρὸς τὸν εὐγενῆ μου αὐθέντην σιὸρ Εὐστάθιο Θωμᾶ καὶ συντροφία.

1772 5 Ὀκτωβρίου, Ἀμστερδάμ.

Ἡ παροῦσα μου εἶναι πρῶτον νὰ σᾶς ἀκριβοχαιρετήσω· δεύτερον νὰ σᾶς δώσω τὴν εἴδησιν τὸ τί τρέχει τὴν σήμερον ἀναμεταξὺ ἐμένα καὶ τοῦ σιὸρ Διαμαντῆ Κοραῆ. Ἐγὼ αὐθέντη, ἐθαρροῦσα, καθὼς ἐμιλήσαμεν αὐτοῦ, νὰ μὲ στείλετε μὲ τὸν σιὸρ Διαμαντῆ καὶ νὰ εἴμεσθε ὡσὰν ἀδέλφια, μάλιστα μοῦ τὸν ἐπαινούσατε πῶς εἶναι πολλὰ καλὸς καὶ χριστιανώτατος. Ἔλπιζα καὶ ἐγὼ νὰ εἶναι ἔτσι καὶ τὸ εἶχα κρυφὴ χαρά. Σὲ ὅλον τὸν δρόμον ἐπεράσαμεν καλὰ ἕως ὁποῦ ἐνοικιάσαμεν τὸ σπίτι· ἀφοῦ ὅμως ἐπήραμεν τὸ σπίτι, περάσοντα ἕνας μῆνας, ἐκαταχέρισε νὰ ψιλώνεται καὶ κατὰ τὸ φαινόμενον ἔλαβε μεγάλαις φαντασίαις εἰς μερικὰ πράγματα. Τοῦ ἔλεγα καμμιὰ φορὰν πῶς ὁ αὐθέντης μου, ὄντας ἐδῶ, δὲν ἔκαμνεν ἔτσι· ἀλλὰ τοῦ ἔλεγα καθὼς ἡ αὐθεντία σας ἐπερνούσατε καὶ ἀκολούθως εἰς ὅ,τι ἔβλεπα πῶς εἶναι συμφέρον τοῦ ὀσπιτίου τοῦ τὸ ἔλεγα, ἀρχάριος ὄντας καὶ μὴ εἰξεύροντας τὴν γλῶσσαν τὴν ὀλλανδέζικη μήτε τοὺς ἀνθρώπους, δηλαδὴ τοὺς μεσίταις καὶ ἄλλους γνωστούς, εἰξεύροντάς με ἐμένα ἀπὸ ἀρχήτερα καὶ βλέποντάς τον τὸν σιὸρ Διαμαντῆ ὁποῦ δὲν εἴξευρε ὀλλανδέζικα, ἐμιλοῦσαν ἐμένα καὶ τοῦ ἔλεγα τὰ ὅσα ἤκουα. Αὐτηνοῦ, ὡς φαίνεται, τοῦ ἐκακοφαίνονταν, τέλος πάντων ἐκαταχέρισε νὰ μὲ μισῇ καὶ μ' ἔκανε τὸ βαρύ.

Εἰς τὸ τραπέζι ἐκαθήσαμεν νὰ φᾶμε ψωμί, τοῦ ἐμιλοῦσα καὶ μόλις μοῦ ἀποκρίνουνταν· καὶ ἄλλα πολλά. Ἐγὼ βλέποντας πῶς μὲ τὰ 'μένα εἶνε μανισμένος, ἐπῆα εἰς τὸν παππᾶν μας καὶ τοῦ εἶπα τὰ γινόμενα· εἰς τὸν ἴδιον καιρὸν τὸν ἐπερικάλεσα πνευματικῷ τρόπῳ νὰ τὸν ἐρωτήσῃ τί τοῦ ἔφταισα καὶ εἶνε μὲ τὰ 'μένα μανισμένος. Ἂν τοῦ ἔσφαλα εἰς τίποτε ὡσὰν ἄνθρωπος, ἂς μοῦ τὸ εἰπῇ νὰ διορθωθῶ. Ἐσκέφθη ὁ παππᾶς καὶ ἦλθεν εἰς τὸ σπίτι καὶ τὸν ἐντάμωσε καὶ τοῦ εἶπε νὰ τοῦ εἰπῇ τὴν αἰτίαν, διὰ τὴν ὁποίαν εἶναι μανισμένος μὲ ἐμένα· αὐτὸς τοῦ ἀπεκρίθη καὶ τοῦ εἶπε πῶς δὲν εἶναι πνευματικαὶς δουλειαὶς, ἀλλὰ κοσμικαὶς, «ὅμως ἂν θέλῃ ὁ Σταμάτης νὰ πάῃ 'ς τὴν Σμύρνην, ἂς πάῃ καὶ ἐγὼ γράφω τοῦ σιὸρ Στάθη καὶ τοῦ κάνει καλλίτερη κυβέρνησι ἀπ' ἐδῶ»· αὐτὰ ὅλα μοῦ τὰ εἶπε ὁ παππᾶς. Τέλος πάντων τοῦ 'μίλησα καὶ ἀτός μου νὰ μοῦ εἰπῇ τὴν αἰτίαν, διὰ τὴν ὁποίαν εἶνε μανισμένος μὲ ἐμένα καὶ μοῦ ἀποκρίνεται πῶς «ἐγὼ δὲν ἔχω νὰ κάμω μετὰ σένα τίποτες».

Ἐγὼ ὅμως δὲν ἠμπόρεσα νὰ ἡσυχάσω· ἐπ' ἀληθείας, αὐθέντη, τρία μερόνυκτα ὕπνος δὲν ἐκόλλα 'ς τὰ μάτια μου, ἐπειδὴ ἐστοχαζόμουν πῶς εἴμαστε σ' ἕνα σπίτι καὶ νὰ ζῶμεν τέτοια ζωὴ καὶ νὰ μὴν εἰξεύρω διὰ ποίαν αἰτίαν εἶνε μανισμένος. δὲν ἠμπόρεσα νὰ ἡσυχάσω.

Τέλος πάντων ἐκαθήσαμεν νὰ φάμε ψωμὶ τὸ μεσημέρι καὶ δὲν μοῦ ἔδιδεν ὄρεξιν νὰ φάγω μιὰ μπουκουνιὰ ψωμί· πλέον δὲν ἐβάσταξα μὲ πῆραν τὰ δάκρυα καὶ κλαίοντας τὸν ἐπαρακαλοῦσα νὰ μοῦ εἰπῇ τὴν αἰτίαν ποῦ εἶναι μ' ἐμένα κακισμένος. Τέλος πάντων μὲ πολλὰ παρακαλέσματα μὲ εἶπε πῶς μὲ λυπᾶται πῶς ξοδιάζω πολλὰ εἰς τὰ ροῦχα καὶ ὄχι ἄλλο τίποτις. Ἐγὼ τοῦ εἶπα: «ἔχεις δίκαιον εἰς αὐτό· ὅμως ἐγὼ δὲν ἔκαμα περισσότερα ἀπὸ δύο φορεσαὶς, μία καθημερινὴ καὶ τὴν ἄλλη σκολιάτικη, ἔτσι τὰ εἶχα καὶ ὅταν ἤμουν εἰς τὸν αὐθέντη μου ἐδῶ». Ἐγὼ πάλιν δὲν ἡσύχαζα, ἐπειδὴ πάντοτες μ' ἔκανε τὸν μανισμένον· μάλιστα δὲν ἤθελε νὰ μὲ προστάξῃ νὰ κάμω καμμίαν δουλειάν, μόνον ἔστελλε κρυφὰ ἀπὸ ἐμένα τὸν Γιτζήτζογλου εἰς ὅ,τι εἶχε νὰ κάμῃ. Μετὰ μίαν ἡμέραν ὕστερα μὲ λέγει: «Ἐγὼ σὲ βλέπω καὶ εἶσαι συγχισμένος καὶ διὰ ἡσυχία σου νὰ σοῦ εἰπῶ διατί μὲ ἐσένα εἶμαι ψυχραμένος· τὸ πρῶτον εἶναι εἰς τὴν Μποῦρσα ὅταν μιλᾷς μὲ τοὺς μεσίτας κ' ἐμένα μ' ἀφίνεις νὰ στέκωμαι νὰ θωρῶ· τὸ δεύτερον σὲ βλέπω καὶ μερικαὶς φοραὶς ἔχεις κάποιους ἀλόγους θυμούς· τὸ τρίτον, ὅταν ἔρχωνται ἄνθρωποι εἰς τὸ σπίτι ἔμπροστά μου μὴ μιλῇς μὲ αὐτούς· τὸ τέταρτον, δὲν θέλω νὰ πίνῃς καπνὸ ἔμπροστά μου, ἐπειδὴ τὸ σπίτι δὲν εἶναι λοταρία· τὸ πέμπτον κλειδόνεις τὴν κάμαρά σου καὶ παίρνεις τὸ κλειδὶ καὶ ἦλθεν ἕνας φίλος μου διὰ νὰ ἰδῇ τὴν κάμαρά μου καὶ δὲν ἦτο ἀνοικτή· τὸ ἕκτο, μιλᾷς μὲ τὸ Γιατζήτζογλου καὶ ἔχω ὑποψία πῶς μιλᾶτε διὰ λόγου μου· τὸ ἕβδομο, ἡ δουλεύτρα βλέπω καὶ δὲν μὲ ἀκούει καὶ λογιάζω πῶς εἶναι ἀπὸ σένα». Καὶ ἐγὼ τὴν ἐμάλλωσα μίαν ἡμέραν καὶ πάντοτες ὅταν ἔβλεπα παράστρατα· αὐτὸς τὴν ἐρώτα διὰ νὰ τοῦ πῇ διὰ ποίαν αἰτίαν τὴν ἐμάλλωσα· αὐτή, καθὼς μὲ λέγει, δὲν τοῦ εἶπε τίποτες· ὅμως εἰς τὸν ἴδιον καιρὸν μὲ φοβερίζει καὶ μὲ λέγει: «ἂν μὲ μαλλώσῃς ἄλλην φοράν, θὰ τὸ 'πῶ τοῦ αὐθέντη»· τῆς λέγω καὶ ἐγώ: «ἐγὼ δὲν σὲ μαλλόνω παράστρατα· ἐκεῖνο ποῦ σὲ λέγω εἶναι καλὸ καὶ διὰ σένα καὶ διὰ τὸν αὐθέντη· ὅμως ἐπειδὴ ὁ αὐθέντης δὲν θέλει νὰ σὲ προστάξω ἐγὼ παρὰ ἀτός του, ἐμένα πλέον μὴ μὲ ἐρωτᾷς εἰς τίποτες, ἐπειδὴ εἶμαι καὶ ἐγὼ δοῦλος ὡσὰν ἐσένα». Ἐτοῦτο τὸ ἔκαμα, ἐπειδὴ φαίνεται φανερὰ πῶς ἐσήκωσεν ὅλην τὴν ἐξουσίαν καὶ ἐλευθερίαν. Αὐτὴ ἡ δουλεύτρα ἦτο ἀπαράλλακτη ὡσὰν τὴ ρηχίνα εἰς ὅλα αὐτὸς τὴν ἐχάλασεν, ἐπειδὴ δὲν τοῦ ἤρεσεν ἡ τάξις τῆς αὐθεντίας σου· ἐγύρεψε νὰ κάμῃ τάξαις φραντσέζικαις καὶ κατέστησε τόσον τὴν δουλεύτραν, ὅπου ὀλίγον ἔλειψε νὰ δαρθοῦν. Τώρα θὰ τοῦ φέρῃ ὁ γραμματεὺς ἄλλη.

Αὐτὸς ὁ γραμματεὺς εἶναι Ὀλλανδέζος μὲ τὸν σιὸρ Διαμαντῆ μιλεῖ φραντσέζικα, καί, ὡς φαίνεται, αὐτὸς τὸν ἔβγαλεν ἀπὸ τὰ καύκαλά του. Ἐκεῖ ὁποῦ ἀπερνούσαμεν ἥσυχα δὲ τοῦ ἤρεσε, καὶ τώρα ἔγεινε τὸ σπίτι ὡσὰν μία Βαβυλῶνα καὶ εἰς τὸ ἐξῆς ὁ Θεὸς εἰξεύρει. Ἐγὼ ὡς τόσον δὲ ἀποτολμῶ νὰ εἰπῶ τίποτες, ἐπειδή, ἂν μιλήσω, εἶμαι βέβαιος πῶς θὰ μὲ βρίσῃ· μάλιστα μὲ τὸ εἶπε καὶ ἀνοικτά, λέγοντάς με πῶς εἶναι νοικοκύρης καὶ ὅ,τι θέλει κάμνει. Ὅσον ἐμισοῦσα τοὺς ὑπερηφάνους, ἡ κακή μου τύχη μὲ ἔμπλεξεν εἰς ἕνα ὑπερήφανον, ὅπου ὅλοι οἱ γνωστοὶ φίλοι μοῦ τὸ εἶπαν. Ἐγὼ τοὺς εἶπα πῶς δὲν εἶναι ὑπερήφανος, ἀλλὰ εἶναι ἀκόμη ἀρχάριος καὶ μὲ τὸν καιρὸν μανθάνει. Ἕως τώρα φαίνεται πῶς μ' ἐσήκωσεν ὅλην τὴν ἐξουσίαν· ἐγὼ διὰ τὸ ἀσκανδάλιστον φέρομαι στὸ σπίτι ὡσὰν ἕνας ξένος· τοῦ ὑποσχέθηκα νὰ κάμω καθὼς μὲ προστάξῃ καὶ τὰ ἐδέχθηκα εἰς ὅλα ὁποῦ μοῦ εἶπεν. Αὐτὸ τὸ ἔκαμα, αὐθέντη, νὰ ἰδῶ τὸ τέλος ποῦ θὰ καταντήσῃ καὶ διὰ τοῦτο δὲν σᾶς ἔγραφα ἀρχήτερα, θαρρῶντας εἰς τὸ ἐξῆς πῶς θ' ἀλλάξῃ γνώμην νὰ περνοῦμεν ὡσὰν καὶ πρῶτα. Αὐτὸς ὅμως ὄχι πῶς ἄλλαξε γνώμην, ἀλλὰ ἔγεινε χειρότερος, μάλιστα ἐγὼ δὲν τοῦ δίδω εἰς τίποτες αἰτίαν, ἐπειδὴ καθὼς εἶπα, ὅλα ἐκεῖνα ὁποῦ μὲ εἶπε τὰ ἐδέχθηκα. Ὅμως ἐγώ, αὐθέντη, βλέπω κακὰ σημεῖα καὶ ὁ σκοπός του ποῦ θέλει νὰ φύγω ἀπὸ ἐδῶ εἶναι διὰ νὰ μείνῃ ἐλεύθερος νὰ κάνῃ τὰ θελήματά του. Αὐτὸς τὸν καιρὸν ὁποῦ ἐρχόμαστεν διὰ τὸν Ἀμστερδὰμ εἰς τὸν δρόμον ἔβλεπα μεγάλην εὐλάβειαν εἰς αὐτόν, μάλιστα εἰς τὴν κουαραντίναν ἐκάμαμεν τῶν ἁγίων Ἀποστόλων τὴν Σαρακοστὴ καὶ δὲν εὑρίσκαμεν σαρακοστιανὰ φαῖτὰ κ' ἐπερνούσαμε μὲ ξεροφαγίαν.

«Ἄστυ».

(Ἕπεται τὸ τέλος)

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Ὁ βασιλόπαις Γεώργιος πρόεδρος τοῦ δραματικοῦ συλλόγου.

Συνελθὼν πρό τινος ὁ μουσικὸς καὶ δραματικὸς σύλλογος ἐξέφρασε τὴν εὐχὴν ὅπως τεθῇ ὑπὸ τὴν ὑψηλὴν προστασίαν τοῦ βασιλόπαιδος Γεωργίου, ἀνακηρύττων αὐτὸν ἐπίτιμον πρόεδρον. Ὁ βασιλόπαις καλέσας τελευταίως τὸν τακτικὸν τοῦ συλλόγου τούτου πρόεδρον κ. Κ. Ν. Κωστῆν ἐδήλωσεν αὐτῷ ὅτι εὐμενῶς ἀποδέχεται τὴν εὐχὴν τοῦ διοικητικοῦ συμβουλίου. Τὸ δεῖγμα τοῦτο τῆς πρὸς τὸν μουσικὸν καὶ δραματικὸν σύλλογον εὐμενείας τῆς Α. Υ. ἀποτελεῖ ἐγγύησιν τῆς παγιώσεως καὶ προόδου τῶν ἔργων τοῦ συλλόγου, οὗ τὴν ἐπίτιμον προεδρείαν ἀνέλαβε.

Πότε ἔρχεται ὁ Τσάρεβιτς.

Κατόπιν διαταγῆς τῆς ἐνταῦθα ρωσσικῆς πρεσβείας ἀνεχώρησεν ἐκ Πειραιῶς ἐσπευσμένως μεταβαῖνον εἰς Βρινδήσιον τὸ ρωσσικὸν καταδρομικὸν „Δούναβις" τὸ ὁποῖον θὰ παραμείνῃ ἐκεῖ, ὅπως παραλάβῃ τὸν Διάδοχον τῆς Ρωσσίας ἐρχόμενον ἐκ Πετρουπόλεως καὶ μεταφέρῃ αὐτὸν εἰς Πειραιᾶ. Κατ' ἀκριβεῖς δὲ ὑπολογισμοὺς εἰκάζεται ὅτι ὁ Τσάρεβιτς θὰ εὑρίσκηται εἰς Ἀθήνας κατὰ τὰς 8 ἢ 10 Ὀκτωβρίου, καθόσον ἤδη ἀνεχώρησεν ἐκ Πετρουπόλεως, ὅπως φθάσῃ εἰς Βρενδήσιον.

Ἡ «Σφακτηρία».

Ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου τῶν Ναυτικῶν διετάχθη ἡ θαλαμηγὸς „Σφακτηρία" ὅπως ᾖ ἑτοίμη δι' ἀπόπλουν. Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον θὰ καταπλεύσῃ τὴν Κυριακὴν εἰς Ναύσταθμον, ὅπου θὰ εἰσέλθῃ εἰς τὴν αὐτόθι δεξαμενὴν ἵνα καθαρισθῇ, ἀφοῦ δὲ συμπληρώσῃ καὶ τὴν ἀνθράκευσίν της θὰ ἀποπλεύσῃ εἰς Βενετίαν, ἔνθα θ' ἀναμείνῃ ὅπως παραλάβῃ ἐκ Δανίας καταφθάνοντα τὸν ἀδελφὸν τοῦ ἡμετέρου Βασιλέως, ἐρχόμενον εἰς Ἀθήνας διὰ τὰς ἑορτὰς τῶν ἀργυρῶν γάμων του.

Ἡ Μεγάλη Δούκισσα τῆς Ρωσσίας.

Ἀπῆρεν ἐκ Πειραιῶς τὸ φέρον τὴν Μεγάλην Δούκισσαν Ἀλεξάνδραν Παυλόβναν θαλαμηγὸν „Ἐρικλὶκ" κατευθυνόμενον εἰς Κέρκυραν, ὅπου ἐπροτίμησεν ἡ ὑψηλὴ ξένη νὰ τελέσῃ τὴν νενομισμένην κάθαρσιν. Κατὰ τὴν ἄφιξιν τῆς „Ἐρικλὶκ" μόλις ἠγκυροβόλησε τοῦτο, ἔσπευσε δι' ἀτμακάτου ὁ ὑγειονόμος Πειραιῶς μετὰ τοῦ ὑπολιμενάρχου οἵτινες κατέστησαν γνωστὰς εἰς τὴν Α. Υ. τὰς ὑγειονομικὰς ἡμῶν διατάξεις, ὀλίγον δὲ βραδύτερον δι' ἀτμακάτου τοῦ θωρηκτοῦ „Δουνάβεως" προσήγγισεν εἰς τὴν θαλαμηγὸν ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ρωσσίας Ὀνοῦ καὶ ἐχαιρέτισε τὴν Δούκισσαν. Τὸ „Ἐρικλὶκ" εἶναι μικρὸν μέν, ἀλλὰ κομψὸν σκάφος, ὁλόλευκον καὶ ἠλεκτροφώτιστον, φημίζεται δὲ διὰ τὴν πολυτελῆ ἐσωτερικὴν διακόσμησίν του.

Παραίτησις ὑπουργοῦ ναυτικῶν.

Ἡ „Παλιγγενεσία" ἐδημοσίευσε τελευταίως τὰ ἑπόμενα: „Μετ' ἐπιτάσεως διαδίδεται ὅτι παραιτεῖται ὁ ἐπὶ τῶν ναυτικῶν ὑπουργὸς Σκουλούδης, ὅστις ἀπό τινων ἡμερῶν ἀπέχει πάσης ἐργασίας ἐν τῷ ὑπουργείῳ. Ὡς λόγος τῆς παραιτήσεως ταύτης φέρεται ὅτι ὁ πρωθυπουργὸς ἀνέθεσεν εἰς τὸν βουλευτὴν Ἠλ. Κανελλόπουλον τὴν σύνταξιν τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ὑπουργείου τῶν ναυτικῶν." Κατόπιν ὅμως διεψεύδετο ἡ εἴδησις τῆς συναδέλφου

Ὑπὲρ τὰ 2,000,000

Ἀφοῦ ἐπερατώθη καθ' ὁλοκληρίαν καὶ ἀπεστάλη εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν οἰκονομικῶν ὁ διὰ τὸ 1893 προϋπολογισμὸς τοῦ ἐπὶ τῶν στρατιωτικῶν ὑπουργείου, δυνάμεθα ν' ἀναγράψωμεν ἐν ἀκριβείᾳ τὰς δι' αὐτοῦ ἐπιφερομένας οἰκονομίας εἰς τὰς στρατιωτικὰς δαπάνας. Ἀνέρχονται δ' αὗται εἰς τὸ σπουδαῖον ποσὸν τῶν 2 ἑκατομμυρίων δραχμῶν καὶ ἐπέκεινα. Ὑπεβιβάσθησαν δηλαδὴ αἱ δαπάναι ἀπὸ 16,000,000, ὅσα ἀναγράφει ὁ προϋπολογισμὸς τοῦ 1892, εἰς 14,000 000. Ἀλλὰ μεθ' ὅλον τὸν οὐσιώδη τοῦτον περιορισμὸν τῶν στρατιωτικῶν δαπανῶν βεβαιοῦν οἱ ἁρμόδιοι καὶ δι' ἐπιχειρημάτων ἀποδεικνύουν τοῦτο, ὅτι εἰς τὴν καλὴν ὑπηρεσίαν τοῦ στρατοῦ καμμία δὲν ἐπέρχεται δυσχέρεια. Κατηργήθησαν ὅλα ἀνεξαιρέτως τὰ ἐπιμίσθια, ἐπίσης αἱ μάταιαι δαπάναι τῶν μουσικῶν, ὡς καὶ πολλαὶ ἄλλαι τοιαῦται, ὥστε ὅταν γνωσθοῦν ἐν ταῖς λεπτομερείαις αὐτῶν ὑπ' οὐδενὸς θὰ κατακριθοῦν θέλοντος νὰ συζητήσῃ ἀπὸ καλῆς πίστεως καὶ μετὰ πόνου πρὸς τὴν οἰκονομικὴν ἀνάρρωσιν τῆς χώρας.

Μετασχηματισμὸς τῶν θωρηκτῶν μας

Χάριν τῆς καταλλήλου τοποθετήσεως τοῦ ἐλαφροῦ ὁπλισμοῦ τῶν θωρηκτῶν μας ἡ συσταθεῖσα ἐπιτροπὴ ἀπὸ ἀξιωματικοὺς τοῦ ναυτικοῦ ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ ὑποναυάρχου κ. Γ. Σταματέλου ἀπεφάσισε νὰ μεταβάλῃ τὴν θέσιν τοῦ πρωραίου ἱστοῦ ἢ νὰ καταργήσῃ αὐτὸν ἐντελῶς, ὡς παρεμποδίζοντα τὴν λειτουργίαν τοῦ ἑνὸς τῶν πυροβόλων τῶν 15 ὑφεκατομέτρων, ὅπερ εἶναι τοποθετημένον εἰς τὸ κάτω πυροβολεῖον. Γίνεται δὲ σκέψις ν' ἀπομείνωσι τὰ πλοῖα μὲ ἕνα μόνον ἱστὸν εἰς τὸ μέσον μεταξὺ τῶν δύο καπνοδόχων κατὰ τὸ ἀγγλικὸν πρότυπον, τοῦθ' ὅπερ θέλει καλλύνει τὰ σκάφη καὶ ἀναδείξει περισσότερον τὸν ὄγκον καὶ τὴν μεγαλοπρέπειαν αὐτῶν.

Δύο δὲ ἐκ τῶν μελῶν τῆς ἐπιτροπῆς φρονοῦσιν ὅτι θὰ ἦτο προτιμότερον νὰ καταρριφθῇ ὁ μεσαῖος ἱστός, νὰ διατηρηθῶσι δὲ ὁ πρυμναῖος καὶ ὁ τῆς πρώρας, τοποθετούμενοι ὄπισθεν τοῦ κεντρικοῦ πυροβολείου.

Εἰς τοὺς νέους ἱστούς, οἵτινες θὰ κατασκευασθῶσιν ἐν Γαλλίᾳ, μεταβαινούσης ὁλοκλήρου τῆς «Μοίρας» ἐκεῖ, καθ' ἃ λέγεται, θὰ προστεθῇ καὶ δεύτερον θωράκιον, ὁπλιζόμενον διὰ ταχυβόλων. Ὅσον δ' ἀφορᾷ τὴν ἐκλογὴν τοῦ συστήματος τῶν ἐλαφρῶν πυροβόλων, ἡ ἐπιτροπὴ ὁμοφώνως ἀπεδέχθη τὸ τοῦ Κανὲ ὡς ἐντελέστερον.

Ὁ κ. Μακρῆς ἐν Θεσσαλίᾳ

Ἐκ τῶν ὑστέρων πρέπει νὰ ὁμολογηθῇ ὅτι ἡ δρᾶσις τοῦ ἀρχηγοῦ τοῦ ἐν Θεσσαλίᾳ στρατοῦ κ. Μακρῆ ὑπῆρξεν εὐεργετική. Τὰ ὑπ' αὐτοῦ ληφθέντα κατὰ τῶν ταραχοποιῶν στοιχείων μέτρα δὲν ἦσαν ἀτελεσφόρητα καὶ κατορθώθη οὕτω νὰ μετριασθῇ ἐκεῖ ἡ ἐγκληματικότης, ἂν τοὐλάχιστον δὲν ἐξέλιπεν ἐντελῶς. Ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον ἔχει ἰδιαιτέραν σημασίαν ἐκ τῆς ἐν Θεσσαλίᾳ ἐνεργείας τοῦ κ. Μακρῆ εἶναι ὅτι κατὰ τὰς χθεσινὰς πρὸς τὴν κυβέρνησιν ἐκθέσεις αὐτοὶ οἱ χωρικοὶ τῆς Θεσσαλίας προσφέρουν τώρα τὴν σύμπραξίν των εἰς τὴν ἐπαναφορὰν τῆς τάξεως, ἡ ἐνέργεια δὲ αὕτη ἐπίσης ἀποφέρει σπουδαῖα ἀποτελέσματα. Ἐνῷ δὲ ὁ κ. Μακρῆς δὲν ἐπαναπαύεται εἰς ὅ,τι μέχρι τοῦδε ἐπέτυχεν, ἀλλ' ἐξακολουθεῖ δραστηρίως καὶ ἀμειλίκτως καταδιώκων πάντα ἐγκληματίαν, ἐξ ἄλλου ἡ κυβέρνησις ἀνήγγειλεν εἰς αὐτὸν ὅτι προθύμως διαθέτει παντὸς εἴδους συνδρομήν, τὴν ὁποίαν θὰ ὑπεδείκνυε καὶ ἧς θὰ εἶχεν ἀνάγκην ὁ κ. Μακρῆς.

Ἀπονομὴ χαρίτων

Ἤρξατο δυστυχῶς καὶ πάλιν ἡ ἀπονομὴ χαρίτων, ἥτις ὑπῆρξε μία τῶν εὐλογωτάτων μορφῶν κατὰ τοῦ προγενεστέρου ὑπουργείου Τρικούπη, τὸ βασιλικὸν δὲ προνόμιον ἀσκεῖται καὶ πρὸς αἱμοχαρεῖς κακούργους. Τίνα λόγον ἔχει τόση ἐπιείκεια ἀποβαίνει ἀκατάληπτον, ἀφοῦ ἡ ἐγκληματικότης πολλαπλασιάζεται φοβερῶς καὶ ἡ ἀδυσώπητος ἐφαρμογὴ τῶν ὑπὸ τοῦ νόμου ἐπιβαλλομένων ποινῶν ὡς μέσου ἐκφοβισμοῦ καὶ ἀνορθώσεως τοῦ δικαίου παρίσταται εἴπερ ποτὲ καὶ ἄλλοτε ἀναγκαία. Ὁ Κ. Σιμόπουλος ἀδικεῖ τὴν περὶ αὐτοῦ ἀρίστην ἰδέαν τοῦ δημοσίου μὴ δεικνύμενος ἐν τοιούτῳ ζητήματι αὐστηρότερος.

Λευκόλιθος Εὐβοίας

Κατὰ τὴν «Παλιγγενεσίαν», τὰ δείγματα τοῦ λευκολίθου Εὐβοίας, τὰ πεμφθέντα εἰς Ἀμερικὴν καὶ ἀλλαχοῦ, εὑρέθησαν τὰ ἄριστα πάντων, ἐδόθησαν δὲ πολλαχόθεν παραγγελίαι διὰ μεγάλα ποσά. Τούτου ἕνεκεν οἱ μετοχαὶ τῆς ἑταιρίας τῶν δημοσίων ἔργων, ἥτις θὰ διανείμῃ μέρισμα ἐκ τριῶν φράγκων κατὰ μετοχήν, ἀνῆλθον ἀπὸ 49 εἰς 56 δραχμάς.

ΤΑ ΕΝ ΚΡΗΤΗ

Σφοδρὰν συγκίνησιν ἐγέννησαν αἱ τελευταῖαι ἐκ Κρήτης εἰδήσεις. Πολυάριθμοι Σφακιανοὶ εἶχον συνέλθει εἰς Ἀργαστήρι, ὅπως, συνεννοούμενοι μετ' ἀντιπροσώπων τῶν ἄλλων ἐπαρχιῶν, ζητήσωσι παρὰ τοῦ Σουλτάνου τὴν βελτίωσιν τῶν κακῶς ἐχόντων. Ἀλλ' οἱ Τοῦρκοι, στρατιῶται καὶ χωροφύλακες, ἐκύκλωσαν περὶ τὰ ἐξημερώματα τῆς 20ῆς Σεπτεμβρίου τὴν θέσιν καὶ ἐπετέθησαν κατὰ τῆς εἰρηνικῆς συναθροίσεως. Οἱ Κρῆτες ἀντέστησαν μετὰ τῆς συνήθους ἡρωικῆς ἀφοβίας, συνήφθη δὲ ἐπὶ τρίωρον μάχη, καθ' ἣν ἐπληγώθησαν πολλοὶ μὲν Τοῦρκοι, ἐννέα δὲ χριστιανοί, ἐν οἷς καὶ πρόκριτοι, ἐξέχοντες. Βαρέως ἐτραυματίσθη ἰδίως εἰς τὸν βραχίονα καὶ εἰς τὸν βουβῶνα ὁ πρώην βουλευτὴς Ἀνδρέας Κριαρᾶς, λέων τὸ σῶμα καὶ τὴν ψυχήν, ὁ φημιζόμενος ἐπὶ γενναιότητι καὶ ἐν μέσῳ Κρητῶν, τοῦθ' ὅπερ εἶναι ὁ μέγιστος τῶν ἐπαίνων. Νῦν οἱ Σφακιανοὶ παρασκευάζονται εἰς ἀπόκρουσιν τῆς τουρκικῆς εἰσβολῆς, ἐπεκαλέσθησαν δὲ τὴν σύμπραξιν τῶν λοιπῶν ἐπαρχιῶν. Ἐὰν ἐξήρτητο ἐκ τῆς ἐπισήμου Ἑλλάδος, οὐδεμία ἀμφιβολία ὅτι καὶ ἡ πρόσφατος ἐπίθεσις θὰ εὕρισκεν αὐτοὺς ἄνευ φυσιγγίων καὶ ὅτι οἱ κατ' ἐξοχὴν ἄνδρες θὰ ἐσφάζοντο ἀνυπεράσπιστοι ὡς παιδία. Ἀλλ' εὐτυχῶς δὲν ἔλειψαν ἀγαθοὶ πατριῶται προϊδόντες ἐγκαίρως τὸν κίνδυνον καὶ πορίσαντες εἰς τοὺς συμπολίτας των ὀλίγα πολεμεφόδια.

Ο ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΣΤΡΑΤΟΣ

Ἰδοὺ τίνι τρόπῳ περιγράφουσιν ἐν ἐπισήμοις αὐτῶν ἐκθέσεσιν οἱ φίλοι τῶν τούρκων γερμανοὶ τὴν σημερινὴν κατάστασιν τοῦ τουρκικοῦ στρατοῦ, ὃν ὁ τύπος τῆς Τριπλῆς συμμαχίας τόσον πομποδῶς ὑπερεξεθείαζε τελευταίως:

«Ἡ ἐξαχρείωσις τῆς ὑπαλληλίας μετεδόθη καὶ εἰς τὰς στρατιωτικὰς ἀρχάς, καθ' ὅσον διαχειρίζονται ταμεῖα. Σημειωτέον ὅμως ρητῶς ὅτι πᾶσαι αἱ ἐν τῷ στρατῷ καταχρήσεις ἐπιβαρύνουσιν ἀποκλειστικῶς τοὺς ὑπουργοὺς τῶν στρατιωτικῶν, οὐχὶ δὲ τὸν Σουλτάνον, εἰς ὃν ἀποκρύπτονται τὰ διαπραττόμενα. Τὴν εὐθύνην ὑπέχει πρωτίστως ὁ Ὀσμὰν-πασσᾶς, οὗ ἡ ἀρχὴ ἀπέβη ἀνυπολογίστως ἐπιζημία εἰς τὸν στρατόν.

Τὴν ἀδυναμίαν τοῦ τουρκικοῦ στρατοῦ ἀποτελεῖ κυρίως σήμερον ἡ ἀνεπαρκὴς ἱκανότης του πρὸς ἐκστρατείαν. Δὲν θὰ ἠδύνατο νὰ διεξαγάγῃ οὐδ' ἀμυντικὸν πόλεμον πολλαχοῦ τῶν συνόρων. Θὰ συνεκεντροῦντο μὲν τάγματα τινα πεζικοῦ, θὰ ἔλειπον ὅμως ἐν κρισίμῳ ὥρᾳ τὰ τεχνικὰ ὅπλα, τὰ μέσα τῆς μεταφορᾶς, τὰ πολεμεφόδια καὶ τὰ τρόφιμα, τὰ δὲ στρατεύματα θὰ ἦσαν δυσκινητότατα. Ἠναγκασμένα νὰ προνοῶσιν ἀφ' ἑαυτῶν περὶ τῆς διατροφῆς των, δὲν θὰ ἠδύναντο νὰ στρατοπεδεύσωσιν ἐν ἀραιῶς ᾠκημένοις ἢ ἀφόροις διαμερίσμασιν, ἡ δ' ἀναξιοπιστία τῆς ἐπιμελητείας δὲν θὰ ἐπέτρεπε τὴν ἵδρυσιν ἀποθηκῶν.

Αἱ κατὰ τὸν τελευταῖον πόλεμον προσπάθειαι εὐψύχων καὶ εὐσταθῶν στρατηλατῶν ἐναυάγησαν, διότι καθίστατο μὲν λίαν δυσχερὴς ἡ μετακίνησις συνταγμάτων καὶ ταξιαρχιῶν, ἀπολύτως δ' ἀδύνατος ἡ ταχεῖα συγ-

κέντρωσις σωμάτων ὅλων εἰς ὡρισμένον σημεῖον καὶ ἡ ἐκτέλεσις ὑπερφαλαγγίσεων καὶ ἀντιπερισπασμῶν, ἐν γένει δὲ τῶν πολυπλόκων σχεδίων τοῦ νεωτέρου πολέμου.»

ΗΠΕΙΡΟΣ

Ἡ λῃστεία

Ἀφοῦ καὶ ἡ Θεσσαλία, ἡ ὁποία συνίσταται ἀπὸ ἐκτεταμένας πεδιάδας, ἔχει γεμίσει ἐφέτος ἀπὸ λῃστὰς φοβεροὺς, οἵτινες κατήντησαν νὰ διακυβεύωσιν, ὡς οἱ τοῦ 1869, τὴν τιμὴν καὶ τὴν ὑπόληψιν τοῦ ἑλληνικοῦ βασιλείου, πῶς νὰ μὴν ἔχωμεν τοιούτους εἰς τὴν ἰδικήν μας χώραν, τὴν Ἤπειρον, τῆς ὁποίας ὅλη ἡ ἔκτασις καὶ ὅλος ὁ χόρος εἶναι βουνὰ τραχέα καὶ δυσπρόσιτα, βαθύτατα ἀδιέξοδα δάση, φοβεραὶ χαράδραι καὶ μυστηριώδη σπήλαια; Καὶ ἐν τούτοις ἀναλόγως, πάλιν ὀλιγώτερα παράπονα πρέπει νὰ ἔχωμεν ἡμεῖς ἀπέναντι τῆς λῃστείας, ἐφέτος τοὐλάχιστον. Εἶναι ἀληθὲς ὅτι πρὸς μηνὸς μόλις δὲν εἶχε μείνει βουνὸν καὶ δάσος ἐν Ἠπείρῳ ποῦ νὰ μὴ κρύπτῃ λῃστὴν, δὲν παρήρχετο ἡμέρα χωρὶς νὰ μὴ γίνῃ περὶ λῃστοπραξιῶν ὁμιλία, ἀλλ' αἱ λῃστοπραξίαι αὗται δὲν ἔφθασαν ποτὲ εἰς τὸ φοβερὸν ἐκεῖνο σημεῖον τῶν φόνων καὶ τῶν βασανισμῶν, οἵτινες συνέβησαν ἐφέτος ἐν Θεσσαλίᾳ. Αἱ δὲ κυβερνητικαὶ ἡμῶν ἀρχαὶ ἐγκαίρως προλαβοῦσαι καὶ ἐργασθεῖσαι ἐπιμόνως καὶ αὐστηρότατα κατώρθωσαν νὰ καθαρίσωσιν ὁπωσοῦν τὸν τόπον καὶ ἀπὶ αὐτοὺς τοὺς ὄχι τόσον αἱμοχαρεῖς ὡς τὸν Τσουλῆν καὶ τὸν Παπακυριτζόπουλον λῃστάς μας.

Ὥστε σήμερον δυνάμεθα νὰ εἴπωμεν ὅτι ἡ νοτία Ἤπειρος, χάρις εἰς τὸν ρέκτην Ἀλῆ βέην ἡμῶν, εἶνε ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ἀπηλλαγμένη ἀπὸ κακοποιοὺς συμμορίας, αἱ δὲ κεντρικαὶ ἀρτηρίαι τῆς συγκοινωνίας αὐτῆς ἀκινδυνότατα. Σπανίως δὲ καὶ ἀραιὰ διαδίδεται κἄποτε ὅτι εἰς τάδε ἀπόκεντρον μέρος ἡ εἰς τάδε ἀκατοίκητον βουνὸν ἐθεάθησαν λεροφορεμένοι καὶ ὡπλισμένοι ὕποπτοι ἄνθρωποι. Μόνον ἀπὸ τὴν πέραν τοῦ Καλαμᾶ χώραν, τὴν Ἄνω λεγομένην Ἤπειρον, ὅπου κατοικοῦσιν οἱ Λιάπιδες καὶ ἄλλοι φιλάρπαγες καὶ φιλοπόλεμοι Τουρκαλβανοὶ, μᾶς ἔρχονται λυπηραὶ περὶ λῃστείας εἰδήσεις. Ἐκεῖ γίνονται καὶ φόνοι καὶ ἁρπαγαὶ καὶ βάσανοι καὶ τὰ τοιαῦτα. Ἀλλ' ἐλπίζομεν ὅτι ὁ γεν. διοικητὴς ἡμῶν θέλει λάβει καὶ διὰ τὰ μέρη ἐκεῖνα τὰ δέοντα μέτρα, ὅπως καὶ ἄλλοτε ἔχει κατορθώσει διὰ τῆς ἐπιμόνου ἐνεργείας του νὰ καταβάλῃ καὶ νὰ ἡμερώσῃ τοὺς ἀτιθάσσους τοῦ Κορβελεσίου καὶ τῆς Κωλώνιας Τουρκαλβανούς.

«Φωνὴ τῆς Ἠπείρου»

Η ΧΟΛΕΡΑ

Ἡ ἀπό τινων ἡμερῶν ἐν τῇ γειτονι μοναρχίᾳ παρατηρηθεῖσα ὕφεσις τῆς ἐπιδημίας ἐξακολουθεῖ ὑποτίθεται δὲ ὅτι ἐντὸς ὀλίγου θὰ ἔχωμεν ν' ἀναγγείλωμεν τοῖς ἡμετέροις ἀναγνώσταις τὴν εὐάρεστον εἴδησιν ὅτι ἐντελῶς ἐξηλείφθη αὕτη. Διὰ τὸν αὐτὸν ἴσως λόγον ἀγγέλλει καὶ ἡ «Indépendance Roumaine» ὅτι καθὶ πληροφορεῖται ἡ ὀκταήμερος ἐν Πρεδεὰλ καὶ Βερτσορόβᾳ ἐπιβληθεῖσα κάθαρσις ἐλαττωθήσεται εἰς 5 μόνον ἡμέρας.

Τὴν κυριακὴν εὑρίσκοντο ἐν τῷ λοιμοκαθαρτηρίῳ Πρεδεὰλ 53 ταξειδιῶται ἐν ὅλῳ. 19 δὲ ἕτεροι ἐν μέρει ὕποπτοι δὲν ἐγένοντο δεκτοί. Ἐν Βερτσορόβᾳ ἡ κάθαρσις ἤρξατο λειτουργοῦσα ἀπὸ τῆς χθές. Λέγεται ὅμως ὅτι τὰ αὐτόθι παραπήγματα δὲν ἐπερατώθησαν ἐντελῶς καὶ διὰ τοῦτο οἱ ὑφιστάμενοι τὴν κάθαρσιν παραπονοῦνται.

Ἐν Γαλαζίῳ

Κατὰ τὸν κ. Βάμβεργερ ὃν κατ' αἴτησιν τοῦ κ. Φέλιξ, ὑπέδειξεν ἡ ἐν Βιέννῃ Ἑταιρία τῆς δημοσίου βοηθείας, ὡς πρόσωπον γινῶσκον ἵνα λάβῃ πάντα τὰ ἀναγκαιοῦντα μέτρα πρὸς ἀπόκρουσιν τῆς χολέρας ἐν Γαλαζίῳ, ἡ πόλις αὕτη διατελεῖ εἰς ἐλεεινοτάτην ὑγιεινὴν κατάστασιν, διότι τὸ μόνον μέτρον ὅπερ μέχρι τοῦδε ἐλήφθη ἐστὶν ἡ σύστασις 5 φορείων πρὸς μεταφορὰν τῶν ἀσθενῶν.

Ὁ κ. Βάμβεργερ προέτεινεν μέτρα τινὰ ἀπαιτοῦντα δαπάνην 2000 φρ. ἀλλ' ἡ ἐν Γαλαζίῳ δημαρχία διατελεῖ εἰς τοιαύτην οἰκονομικὴν ἀκμὴν ὥστε τὸ ποσὸν τοῦτον ἐθεωρήθη κολοσσαῖον καὶ διετυπώθη ἡ γνώμη ὅπως τὸ ποσὸν τοῦτο συναθροισθῇ δι' ἐράνων. Κατὰ τὴν γνώμην τοῦ κ. Βάμβεργερ ἂν ἡ χολέρα ἐνσκήψῃ ἐν Γαλαζίῳ θὰ θερίσῃ ἀκωλύτως διότι οἱ ἰθύνοντες τὰ τῆς πόλεως οὐδεμίαν καταβάλλουσι μέριμναν οὐδὲ ἀποδίδουσι σημασίαν τινὰ εἰς τὴν ζωὴν τῶν πενομένων κατοίκων.

ΦΥΣΙΚΑ ΒΑΡΟΜΕΤΡΑ

Γνωστὸν ὅτι αἱ κινήσεις πολλῶν ζώων ἔχουσι σχέσεις πρὸς τὰς ἀτμοσφαιρικὰς ἀλλοιώσεις, οὕτω δὲ αἱ κινήσεις αὗται δύνανται νὰ θεωρηθῶσιν ὡς μέσα πρὸς διάγνωσιν τῶν ἀτμοσφαιρικῶν ἀλλαγῶν. Περὶ τοῦ ζητήματος τούτου ἐδημοσιεύθη ἐσχάτως ἐπιστημονικὸν φυλλάδιον ἐν τῷ ὁποίῳ ἀπαντῶσι καὶ τὰ ἑπόμενα:

Πρὸ τῆς ἐπισκήψεως κακοκαιρίας, βροχῆς ἢ ἀέρος, ἡ ἀράχνη περιορίζει καὶ σμικρύνει τὸν ἱστὸν αὐτῆς· ὅταν τοὐναντίον εἶναι καλοκαιρία τότε εὐρύνεται ὁ κύκλος τοῦ ἱστοῦ.

Ὅταν ἡ χελιδὼν ἱσταμένη ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας ὕδατος προσψαύῃ αὐτὸ, εἶναι σημεῖον τοῦ ὅτι ἐπίκειται βροχή. Τοὐναντίον ὅταν ἵπταται δεξιᾷ καὶ ἀριστερᾷ καὶ συμπαίζῃ μετὰ τῶν ὁμοίων αὐτῆς, τότε εἶναι σημεῖον ὅτι εἶναι καλοκαιρία. Ὅταν τέλος ἵπταται ὑψηλὰ, τοῦτο σημαίνει ὅτι ἐπαπειλεῖται κακοκαιρία.

Ὅταν ἐπαπειλεῖται βροχὴ ὁ ταὼς κράζει συχνάκις, ἡ χὴν θορυβεῖ καὶ κτυπᾷ τὰς πτέρυγας αὐτῆς, κράζει καὶ ρίπτεται εἰς τὸ ὕδωρ.

Ἀλλαχοῦ πάλιν ὡς φυσικὸν βαρόμετρον θεωρεῖται ἡ γαλῆ, περὶ ἧς ἐπικρατεῖ ἰδέα ὅτι λείχουσα τοὺς πόδας αὐτῆς στρέφεται πρὸς τὸ σημεῖον τοῦ ὁρίζοντος, ὁπόθεν ἀπειλεῖται κακοκαιρία.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Ὁ βασιλεὺς εἰς Σιγμάριγγεν

Τὴν κυριακὴν, ὡς ἐγράψαμεν ἀνεχώρησαν κατευθυνόμενοι εἰς Σιγμάριγγεν ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς Κάρολος μετὰ τοῦ πρίγκηπος διαδόχου. Πάντες οἱ ὑπουργοὶ συνώδευσαν τοὺς ἀπερχομένους μέχρι Πρεδεὰλ, ὁπόθεν ἐπανέκαμψαν εἰς Βουκουρέστιον δι' ἰδιαιτέρας ἁμαξοστοιχίας. Τὴν Α. Μ. ὡς καὶ τὴν Α. Υ. τὸν πρίγκηπα διάδοχον συνοδεύουσιν ὁ συνταγματάρχης Περδικάρης καὶ ὁ ταγματάρχης κ. Ἰστράτης.

Ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς θέλει ἐπανακάμψει εἰς Ρωμουνίαν μετὰ τῆς Α. Β. Υ. τοῦ διαδόχου περὶ τὰς ἀρχὰς νοεμβρίου. Ἐν Σιγμάριγγεν ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς θέλει λάβει συνέντευξιν μετὰ τοῦ δουκὸς τοῦ Ἐδιμβούργου.

Ἡ βασίλισσα Ἐλισσάβετ

Καθὰ γράφουσιν αἱ βιενναῖαι ἐφημερίδες ἡ Α. Μ. ἡ βασίλισσα τῆς Ρωμουνίας Ἐλισσάβετ ἀπεφάσισεν ὅπως τὸν ἐφετεινὸν χειμῶνα διέλθῃ ἐν τῇ Νοτίῳ Ἰταλίᾳ.

Διπλωματικὰ ἔγγραφα

Αἱ παρισιναὶ ἐφημερίδες δημοσιεύουσιν ὅτι ὁ ἐν Παρισίοις πρέσβυς τῆς Ρωμουνίας κ. Κρετσουλέσκος ζητήσας ἄδειαν ἠρεύνησε τὰ ἐν Παρισίοις ἀρχεῖα τοῦ ὑπουργείου τῶν ἐξωτερικῶν πρὸς ἀναζήτησιν διπλωματικῶν ἐγγράφων ἀφορώντων τὴν Ρωμουνίαν ἅτινα ἀντιγράψας ἔπεμψεν ἐνταῦθα. Τὰ ἔγγραφα ταῦτα ἀφορῶσι τὴν πολιτικὴν ἀλληλογραφίαν ἣν ἔπεμψαν εἰς τὸ ἐν Παρισίοις ὑπουργεῖον τῶν ἐξωτερικῶν οἱ τρεῖς γάλλοι γενικοὶ πρόξενοι ἐν Βλαχίᾳ οἵτινες διεδέχθησαν ἀλλήλους ἀπὸ τοῦ 1839—1850. Διὰ τῶν ἐν λόγῳ ἀντιγράφων διαφωτίζονται πολλὰ ἱστορικὰ σημεῖα τῆς ταραχώδους ἐκείνης ἐποχῆς καθ' ἣν ἦρχον οἱ πρίγκηπες Γκίκας καὶ Βιδέσκος χάρις δ' εἰς τὴν εἰδικὴν ἄδειαν τοῦ κ. Ριμπὼ ὁ ρωμοῦνος πρέσβυς ἠδυνήθη νὰ λάβῃ ἐκ τῶν γαλλικῶν ἀρχείων γνῶσιν τῶν τοιούτων ἀλληλογραφιῶν.

Ἐνεχυροδανειστήρια

Κατὰ τὰς ρωμουνικὰς συναδέλφους ἀγγέλλεται ἡ σύστασις ἑταιρίας ἥτις θὰ ἐπιδώσῃ τῇ ρωμουνικῇ κυβερνήσει αἴτησιν πρὸς ἵδρυσιν ἐνεχυροδανειστηρίων ἐν Βουκουρεστίῳ, Ἰασίῳ, Γαλαζίῳ καὶ Κραϊώβᾳ. Ἡ ἑταιρία αὕτη λέγεται ὅτι διατίθησι κεφάλαια ἐξ εἴκοσι ἑκατομμυρίων φράγκων.

Δίκη Ζάππα

Οἱ δικηγόροι τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα κ. κ. Βοερέσκος καὶ Κάρνεα ἐφεσιβλήτησαν τὴν τελευταίαν ἀπόφασιν τοῦ δικαστηρίου δι' ἧς ὑποχρεοῦται ὁ πελάτης αὐτῶν νὰ καταθέσῃ ἐγγύησιν judicatum solvi ἐξ 6000 φρ.

Ὁ τελευταῖος σεισμὸς

Συνεπείᾳ τοῦ τελευταίου σεισμοῦ εἷς τῶν παχέων τοίχων τοῦ καταστήματος τῶν ταχυδρομείων καὶ τηλεγράφων τοσοῦτον διερράγη ὥστε ἀπὸ ὥρας εἰς ὥραν ἐπαπειλεῖται ἡ πτῶσις του ἥτις θὰ παρασύρῃ μέγα μέρος ἐκ τῆς ὅλης οἰκοδομῆς. Ὁ κ. Λ. Καταρτζῆς τὴν πρωΐαν τῆς χθὲς μετέβη εἰς τὸ εἰρημένον κατάστημα ὅπως ἰδίοις ὄμμασιν ἀντιληφθῇ τῆς καταστάσεως τοῦ κτιρίου, ληφθήσονται δὲ ὁσονοῦπω μέτρα κατεπείγοντα πρὸς στερέωσιν αὐτοῦ.

Ἐν τῇ Ἐκθέσει τοῦ Σικάγου

Οἱ εἰς τὰς διαφόρους ἐκθέσεις τῆς ὑφηλίου μεταβαίνοντες Ρωμοῦνοι καθηγηταὶ κκ. Μορσεάνου καὶ Βελέσκου καὶ ἰδίως εἰς τὴν τῶν Παρισίων τοῦ 1878, τοῦ Τουρίνου, τοῦ 1884, τῆς τῆς Ρώμης, Μαδρίτης, Καλκούτας κλπ. θέλουσι μεταβῆ νῦν καὶ εἰς τὴν τῷ 1893 συγκροτουμένην παγκόσμιον ἐν Σικάγῳ ἔκθεσιν μετὰ πολλῶν μαθητῶν.

Αἱ ἱπποδρομίαι τῆς κυριακῆς.

Ἐν τῷ ἱπποδρομίῳ Βανεάσας πολὺς προχθὲς συνέρρευσε κόσμος. Τὸ βραβεῖον Φλορεάσκας ἐκ 2000 φρ. ἐκέρδησεν ὁ ἵππος «Σάτερτον» τοῦ κ. Ἀλ. Μαργιλομάν. Τὸ ἐκ 2500 ἐκέρδησεν ὁ ἵππος «Παρτιζὰν» ὡσαύτως τοῦ κ. Μαργιλομάν. Τὸ βραβεῖον τοῦ Jokey-Club ἐκ 4000 φρ. ἐκέρδησεν ἡ «Gallia» τοῦ κ. Μαρέσκου, τὸ δὲ δεύτερον τοιοῦτον ἐκ 400 φρ. ὁ «Saint-Cyrien» ὡσαύτως τοῦ κ. Μαργιλομάν. Τὸ πρῶτον βραβεῖον Κοτροτσένι ἐκ 2000 φρ. ἐπίσης ἐκέρδησεν ὁ ἵππος «Softwing» τοῦ κ. Μαργιλομάν. Τὸ πρῶτον βραβεῖον Ὀτοπένι ἐκ 2000 φρ. ἐκέρδησεν ὁ «Villeroy» τοῦ κ. Μαργιλομὰν, τὸ δὲ δεύτερον ἐκ 250 φρ. ἡ «Γκιζέλα» τοῦ ταγματάρχου Ποενάρου.

Διάφορα

Χθὲς περὶ τὴν τετάρτην ὥραν μ.μ. οἱ ὑπουργοὶ συνῆλθον εἰς ἔκτακτον ὑπουργικὸν συμβούλιον ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ κ. Λ. Καταρτζῆ.

— Τὴν 23 ὀκτωβρίου γενήσεται ἔκλειψις σελήνης ὁρατὴ ἐν μέρει ἐν Βουκουρεστίῳ.

— Κατόπιν διασκέψεως τοῦ χθὲς συγκροτηθέντος ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἀνεκλήθη τηλεγραφικῶς ἐξ Ἀθηνῶν τὸ αὐτόθι προσωπικὸν τῆς ρωμουνικῆς πρεσβείας.

ΤΟ ΝΕΟΝ ΠΝΕΥΜΑ

Ὑπὸ τὸν τίτλον τοῦτον ὁ κ. Β. Γαβριηλίδης, ὁ γνωστὸς ρέκτης καὶ φιλότιμος ἐν Ἀθήναις διευθυντὴς καὶ ἐκδότης τῆς συναδέλφου «Ἀκροπόλεως» θέλει ἐκδόσει νέον περιοδικὸν σύγγραμμα πρωτότυπον εἰς τὸ εἰδός του. Ἀντὶ πάσης συστάσεως συνιστῶμεν τοῖς φίλοις ἡμῶν ἀναγνώσταις ἵνα μελετήσωσι τὰ ὧδε παρατιθέμενα σπουδαιότερα μέρη τοῦ προγράμματός του:

«Προδήλως ὁ κόσμος εὑρίσκεται εἰς πρόθυρα μεγάλης ἀναγεννήσεως πολὺ εὐρυτέρας τῆς τοῦ ΙΕ' καὶ ΙΣΤ' αἰῶνος. Προμηνύεται διανοητικὴ καὶ πνευματικὴ ἔγερσις ἀντίστοιχος πρὸς τὰ ὑλικὰ κατορθώματά της διαρρευσάσης ἑκατονταετίας. Ἀπὸ ἑνὸς ἤδη αἰῶνος ἡ πρόοδος χωρεῖ μετὰ καταπληκτικῆς γοργότητος. Ὅ,τι ἄλλοτε συνετελεῖτο ἐντὸς μιᾶς γενεᾶς, ἀπαιτεῖ σήμερον χρόνον οὐχὶ μακρότερον τῆς πενταετίας.

Αἱ ἀκαδημίαι καὶ τὰ πανεπιστήμια δὲν ἐπαρκοῦσιν εἰς τὴν παροχὴν ἐλευθερίου μορφώσεως καὶ θετικῆς πληροφορίας εἰς τὴν ἀπανταχοῦ διψῶσαν γνώσεως καὶ ἐξελίξεως νεότητα. Ἔθνη καὶ λαοὶ ἀπαύστως προκύπτουσιν ἐν πλήρει πολιτισμῷ καὶ ἡ αὔξουσα ἐντεῦθεν ζήτημα δημοσιευμάτων τακτικῶν κατοπτριζόντων τὴν δρᾶσιν τοῦ κόσμου, ὠθεῖ τὴν κολοσσαίαν δύναμιν τοῦ τύπου, οὗ ὁ ἡμερήσιος χαρακτὴρ περιωρίσθη εἰς ἁπλῆν χρονογραφικὴν ἐργασίαν καὶ ἐφημέρους συζητήσεις, νὰ ἐξελιχθῇ εἰς πανίσχυρον διεθνῆ θεσμὸν ἀνταποκρινόμενον εἰς τὰς νεωτέρας πνευματικὰς χρείας τῆς οἰκουμένης καὶ τιθέντα τὰς βάσεις καθολικῆς ἀλληλεγγύης».

Ἀποβλέποντες, λέγει, εἰς τὸν σκοπὸν ὅπως τὸ ἑλληνικὸν ἔθνος, τὸ ἐπὶ τοσοῦτον χρόνον ἄλλοτε πρωταγωνιστῆσαν ἐν τῇ στασιοδρομίᾳ τοῦ κόσμου, μὴ ὑστερήσῃ ἐν τῇ ἐπὶ θύραις πνευματικῇ ἐγέρσει, ἀπεφασίσαμεν νὰ ἱδρύσωμεν πρώτης τάξεως «περιοδικὸν σύγγραμμα» ὑπὸ τὸν τίτλον **τὸ Νέον Πνεῦμα** συγκεντροῦν πᾶν ὅ,τι νέον καὶ οὐσιῶδες καθ' ὅλον τὸν κόσμον συντελεῖται ἐν τῇ σφαίρᾳ τῆς ὕλης καὶ τοῦ πνεύματος.

Διὰ τοῦ **Νέου Πνεύματος** ὁ ἀναγνώστης θὰ καθίσταται διηνεκῶς ἐνήμερος παντὸς ὅ,τι ἐνδιαφέρει καὶ πρέπει νὰ ἐνδιαφέρῃ αὐτὸν ἔκ τε τῆς καθόλου ἀπόψεως λαμβάνων περὶ πάσης νεωτέρας ἀληθείας καὶ ἐφαρμογῆς ἀκριβῆ πληροφορίαν, καὶ πρὸς πᾶσαν νεωτέραν ἰδέαν ἐν ἐπικοινωνίᾳ τιθέμενος.

Θ' ἀρχίσῃ ἐκδιδόμενον ἀπὸ τῆς 1 ἰανουαρίου 1893 τακτικῶς τῇ πρώτῃ ἑκάστου μηνὸς, θὰ σύγκειται ἐκ σελίδων ἑκατὸν εἰκοσιοκτώ. Ἕκαστον δὲ τεῦχος θὰ εἶναι κομψότατα ἐκτετυπωμένον ἐπὶ ἐκλεκτοῦ χάρτου καὶ διὰ καθαρῶν στοιχείων.

Τὴν ἐτησίαν συνδρομὴν ὡρίσαμεν εἰς 25 δρ. διὰ τὴν Ἑλλάδα καὶ εἰς 40 φράγκα χρυσᾶ διὰ τὸ ἐξωτερικόν. Δεκταὶ ἐπίσης εἶναι καὶ ἑξάμηνοι συνδρομαί.

Η «ΜΕΡΟΠΗ»

Ὁ ἐν Ἑλλάδι σέρβος πρεσβευτὴς κ. Βλάδαν Γεώργιεβιτς, ὁ μετὰ τόσου ζήλου ἀσχολούμενος εἰς τὴν Ἑλληνικὴν φιλολογίαν, μετέφρασεν ἐπιτυχῶς εἰς τὴν σερβικὴν τὴν «Μερόπην». τοῦ κ. Βερναρδάκη. Ἐκ τῆς μεταφράσεως ταύτης λαβὼν ἀφορμὴν ὁ ἐν τῇ ἱστορίᾳ τῆς φιλολογίας διατρίβων σέρβος διδάκτωρ Milan Savfteh κρίνει εὐμενέστατα τὸ λαμπρὸν ἔργον τοῦ καλλίστου ἡμῶν δραματογράφου ἐν τῷ ἑβδομαδιαίῳ περιοδικῷ «Ἰαβόρ». Συγκρίνων τὸ ἔργον τοῦτο πρὸς τὴν «Μερόπην» τοῦ Βολταίρου, εὑρίσκει τὴν τοῦ κ. Βερναρδάκη πολὺ ἀνωτέραν ἐκείνης, καθ' ὅσον ὁ Βολταῖρος προσεκολλήθη καθ' ὁλοκληρίαν εἰς τὸν μῦθον, ἐν ᾧ ὁ κ. Βερναρδάκης μικρὰν ἔκαμεν αὐτοῦ χρῆσιν, μεγαλοφυῶς ἐξεργασθεὶς αὐτόν.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ
(ΡΟΥΜΑΝΙΚΟΥ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ).

Ἀθῆναι, 5/17.— Ὁ τσάρεβιτς ἀφίκετο τὴν ἑσπέραν εἰς Κέρκυραν ἐπιβαίνων τοῦ «Ἐρικλίκ». θὰ τελέσῃ πενθήμερον κάθαρσιν καὶ εἶτα θὰ μεταβῇ εἰς Πειραιᾶ.

Βουδαπέστη, 5/17.— Ἡ ἐπιτροπὴ τοῦ στρατοῦ ἐν τῇ οὐγγρικῇ ἀντιπροσωπείᾳ ἐψήφισε πολλὰς ἐκτάκτους πιστώσεις.

Αὐτόθι, 5/17.— Ἐν τῇ συνεδρίᾳ τῆς ἐπὶ τῆς ἐπιδημίας ἐπιτροπῆς ἀνεγνώσθη ἐπιστολὴ τοῦ νομάρχου Κωνσταντινουπόλεως πρὸς τὸν δήμαρχον Βουδαπέστης, δι' ἧς ἀνεκοινοῦτο αὐτῷ ὅτι ὁ Σουλτάνος ἐξέφρασε τὰς πρὸς τὴν Οὐγγαρίαν συμπαθείας του καὶ ὅτι ἔδωκεν ἑκατὸν λίρας διὰ τὰς οἰκογενείας τῶν θυμάτων τῆς ἐπιδημίας.

Ἡ ἐπιτροπὴ ἀπεφάσισεν ἐν μέσῳ γενικῶν χειροκροτήσεων νὰ μεταβῇ παρὰ τῷ ὀθωμανῷ προξένῳ καὶ διαβιβάσῃ τὰς εὐχαριστίας αὐτῆς εἰς τὸν Σουλτάνον.

Βιέννη, 5/17.—Ὁ βασιλεὺς Κάρολος καὶ ὁ πρίγκηψ διάδοχος τῆς Ρωμουνίας ἀφίκοντο μετὰ μεσημβρίαν. Ἐγευμάτισαν ἐν τῇ ρωμουνικῇ πρεσβείᾳ καὶ ἀνεχώρησαν τὴν 8.20 τῆς ἑσπέρας εἰς Σιγμάριγγεν.

Βερολῖνον, 5/17,— Ὁ «Ταχυδρόμος» καὶ ἡ «Ἐφημ. τοῦ Σταυροῦ» ἀγγέλλουσιν ὅτι αἱ εἰδήσεις περὶ τῆς ὑγείας τῆς Α. Μ. τῆς βασιλίσσης τῆς Ρωμουνίας εἰσὶν ἥκιστα εὐχάριστοι, ἡ ὑγεία αὐτῆς, ἐστὶν ἀληθὲς, δὲν ἐδεινώθη, ἀλλ' οὐδὲν παρουσιάζει σημεῖον βελτιώσεως. Ἡ Α Μ. θὰ ἐξακολουθήσῃ νὰ διαμείνῃ ἐν τῷ ἐν Σεγεγχάους παρὰ τὸ Νέουβηδ ἐπαύλει.

Ἀμβοῦργον, 5/17.— Χθὲς ἐγένοντο 6 κρούσματα ἐκ χολέρας καὶ εἷς θάνατος. Ὁ ὁλικὸς ἀριθμὸς τῶν κρουσμάτων ἀπὸ ὀκτὼ ἑβδομάδων ἀνῆλθεν εἰς 17,962 ὁ δὲ τῶν θανάτων 7,598.

Λεμβέργη, 5/17.— Ἀπὸ τῆς 17 αὐγούστου μέχρι τῆς 15 ὀκτωβρίου ἐγένοντο καθ' ὅλην τὴν Γαλιλίαν 82 κρούσματα ἐκ χολέρας καὶ 47 θάνατοι· 17 ἀσθενεῖς ἐθεραπεύθησαν.

Βουδαπέστη, 5/17.— Ἐντὸς 24 ὡρῶν ἐγένοντο 34 κρούσματα ἐκ χολέρας καὶ 10 θάνατοι.

Μασσαλία, 5/17.— Ἀπὸ τῆς 2 ὥρας μ. μ. τῆς χθὲς μέχρι τῆς ἑσπέρας ταύτης ἐσημειώθησαν 9 ὕποπτοι θάνατοι.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Αὔριον συγκροτεῖται ὑπουργικὸν συμβούλιον ἵνα ἀποφασίσῃ περὶ τῆς ἀπευθυνθησομένης διακοινώσεως εἰς τὰς ξένας δυνάμεις δι' ἧς θέλει ἀποπειραθῇ ἡ δικαιολόγησις τῆς ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα στάσεως τῆς Ρωμουνίας

ΕΜΠΟΡΙΚΑ

Βραΐλα, 5 ὀκτωβρίου 1892.

Εἶδος	Ἑκατλ.	Λίβρ.	Φρ.	
Σῖτος	3400	57.3)4	9.25	σλέπ.
»	2600	54.1)4	7.65	»
»	1750	57.1)2	8 85	»
»	10000	57 1)2	8.70	σλέπ.
»	2100	56.1)4	8.75	καϊκ
»	1480	57.1)2	9.85	καϊκ
»	650	60.	10.50	ἀποθ.
Βρώμη	2500	0(0 κιλ.	9.60	βαγ.
Κεχρὶ	5 βαγ.	55.1/2	4.40	βαγ ἀσπ.

ΓΕΝΝΗΜΑΤΑ ΑΦΙΧΘΕΝΤΑ

Διὰ ποταμοῦ			Διὰ ξηρᾶς		
Σῖτος ἑκτολ.	45500		Σῖτος ἑκτολ.	33200	
Ἀραβ. »	——		Ἀραβ. »	2500	
Κριθὴ »	18007		Κριθὴ »	——	
Σίκαλις »	21500		Σίκαλις »	——	

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 5 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.—	99.1/2
» amortis. „	82.1/2	95.—
» » 4 o/o	100.—	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o	101.—	101.1/4
Oblig. casei Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucureşci 5 o/o —1883	89.1/2	90.—
» » » —1884	—.—	.
» » » —1889	—.—	.
» » » —1890	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95.70	95.3)4
» » Urbane 5 »	90.1/2	90.3/4
» » » 6 »	100.1/2	101.
» » » 7 „	102.—	102.1/2
„ „ „ Iaşi 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1665.—	1675.
Dacia-Rumania	409.—	412
Naţionala	411.—	415.
Societ. de Reasigurare	190.—	195.
„ „ Constr. şi I. publ	124.—	128.
„ „ Basalt şi Ceramica	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.05	25.07.1/2
» ὄψεως	25.15.—	25.17 1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.50	99.55
» ὄψεως	99.86	99.90
Βερολίνου τρίμηνον	122 70	122.75
» ὄψεως	123.45	123.50
Βελγίου τρίμηνον	99.40	99.45
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.10.1/4	2.10.1)2
» εἰκοσάφραγκον	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἑλβετίας τρίμηνον	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.10.1/2	2.10.3/4
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	99.95	100.—
Λίρα Ὀθωμανική	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας	20.05	20.08
Μάρκαι Γερμανίας	123.50	124.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 5 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	106.—
» » 3 o/o	93.50
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	100.—
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	326.—
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	92.65
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον	501.25
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα	601.25
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.25
» Βελγίου	99 1/16
» Βιέννης	208.—
Διάθεσις Χρηματ. χαλαρά.	

ΒΙΕΝΝΗ 5 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.51
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	311.85
Ρούβλια χάρτινα	119.50
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.90
» Παρισίων	47.60
Διάθεσις Χρηματ. χαλαρά.	

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 5 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	102.20
» » 5 o/o	97.—
» » 4 o/o	82.50
Ρούβλια χάρτινα	203.75
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	96.—
Συνάλλαγμα Βελγίου	80.70
» Παρισίων	80.65
» Βιέννης	169.10
Διάθεσις Χρηματ. ἀσθενής.	

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 5 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	97.13/16
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.32
» Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 5 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o	97 40
» » 5 o/o	82.10

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διϋλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῆ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucureşci, Strada Lipscani, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκατάβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικά, Ρουμανικά Γαλλικά, Γερμανικά, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ ὀδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπιστήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἀρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κυρίου TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoi) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΗΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.

Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἀροτρον **NORMAL cu doue drasiare.**

Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι

Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.

Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ

ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.

ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΔΑΙ MASSEY
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεστρέῳ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Caussoglu Calarasi* καὶ *Hans Niseel Ploesci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκατεβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 529. ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΠΕΜΠΤΗ 8/20 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ Η ΑΥΤΗ

Ετησία..... Φρ. 30
Εξάμηνος..... » 15
Τρίμηνος..... » 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Α'. σελ. ὁ στίχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
» » Β'. » ὁ » 10 » » 2—
» » Γ'. » ὁ » 10 » » 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρέστιον, 7 Ὀκτωβρίου

Η ΔΙΑΚΟΠΗ

ΕΝ ΒΡΑΪΛΑ

Ἡ σημαία

Σκηνὴ ἐξόχως συγκινητικὴ λαμβάνει χώραν ἐν Βραΐλᾳ καθ' ἣν στιγμὴν χαράσσω ὑμῖν τὰς γραμμὰς ταύτας

Ἐν μέσῳ πολλοῦ πλήθους ὁμοεθνῶν, καὶ ἐπὶ παρουσίᾳ τοῦ τέως προξένου τῆς Ἑλλάδος ἐν Βραΐλᾳ κ. Λεονάρδου καταβιβάζεται ἀπὸ τοῦ ἡμετέρου προξενείου ἡ κυανόλευκος τῶν Ἑλλήνων σημαία, καὶ μετ' αὐτῆς πάντα τὰ ἐπὶ τοῦ προξενείου ἑλληνικὰ σήματα!

Ὁ κ. πρόξενος, τὸ προσωπικὸν τοῦ προξενείου καὶ τὸ παριστάμενον πλῆθος, ἀσκεπεῖς πάντες, παρίστανται πρὸ τῆς καταβιβαζομένης σημαίας ἡμῶν καὶ τῶν ἐθνικῶν ἐπὶ τοῦ προξενείου ἐμβλημάτων, ἐν ᾧ τινὲς τῶν παρισταμένων σπεύδουσι ὅπως ἀσπασθῶσι τὴν διὰ τελευταίαν ἴσως φορὰν ἐμφάνισιν τῆς σημαίας ἡμῶν ἐπὶ Ρωμουνικοῦ ἐδάφους! Ὁ δὲ γδοῦπος τοῦ ἀποτόμως πεσόντος ἱστοῦ ἐφ' οὗ μέχρι τοῦδε ἐκυμάτιζεν ἡ γαλανὴ τῆς Ἑλλάδος σημαία εἰς λίαν ἀπωτέρας τοὺς πάντας ἐμβάλλει σκέψεις! Τίς οἶδεν πόσα πράγματα μέλλουσιν νὰ λάβωσιν ἄρά γε χώραν, ὅπως ὁ τόσον βαρέως ἐπὶ τοῦ ἐδάφους πεσὼν ἐκεῖνος ἱστὸς ἀναστηλωθῇ καὶ πάλιν, ἵνα ἐπ' αὐτοῦ ὑπερήφανος καὶ ἱκανοποιημένος κυματίσῃ ἐκ νέου ὁ τετιμημένος τῆς κυανολεύκου Σταυρός!

Ἡ εἴδησις

Μόλις τὴν ἑσπέραν τῆς χθὲς ἐκοινοποιήθη ἐπισήμως πρὸς τὸν ἡμέτερον πρόξενον τὸ αὐτόθι λαβὸν χώραν ἐπίσημον γεγονὸς τῆς διακοπῆς τῶν σχέσεων μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας. Ὡς ἐκ τῆς ὥρας δὲ καθ' ἣν ἐκοινοποιήθη εἰς τὸ προξενεῖον ἡ εἴδησις καὶ ὡς ἐκ τῆς μετ' ὀλίγον ἐπελθούσης νυκτὸς, ἡ κοινότης ἡμῶν δὲν ἠδυνήθη ὅπως ἐγκαίρως πληροφορηθῇ τὴν εἴδησιν ταύτην, καί τοι αἱ διαδόσεις τῆς προτεραίας, συνεπείᾳ ἰδιωτικῶν ἐκ Βουκουρεστίου πληροφοριῶν, εἰς ζωηρὰν κίνησιν τοὺς πάντας εἶχον ἐμβάλει.

Ἡ «Πατρὶς»

Ἐν τούτοις οἱ πωληταὶ τῶν ἐφημερίδων οἵτινες ἀπὸ τῆς χθὲς εἶχον ψυχολογήσει κάλλιστα ἐπὶ τῆς ἀδημονίας τοῦ ἑλληνικοῦ κοινοῦ, λίαν πρωὶ, σήμερον, εἶχον σπεύσει πρὸς τὰ ἑλληνικὰ ἐν Βραΐλᾳ κέντρα, κρατοῦντες ἐμφαντικῶς ἀνοικτὴν τὴν «Πατρίδα» ἥτις διὰ μεγάλων καὶ παχέων γραμμάτων ἐσημείου ἄνωθεν τὸ ἐπίσημον τῆς ἡμέρας γεγονός.

Μπράβο κ. Τρικούπη!

Ἡ σθεναρὰ, ἡ ἀνδρικὴ καὶ ὄντως πατριωτικὴ κατὰ τὴν περίστασιν ταύτην συμπεριφορὰ τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, τοὺς πάντας ἐνταῦθα ἐνέπλησε χαρᾶς.

Ἔπρεπεν ἐπὶ τέλους, ὡς τὸ εἶπεν ἡ «Πατρὶς», νὰ πέσῃ τὸ προσωπεῖον καὶ νὰ καθαρισθῶσιν ὁριστικῶς τὰ πράγματα. Ἡ κυβέρνησις τοῦ κ. Τρικούπη κατὰ τὴν περίστασιν ταύτην ἀπεδείχθη ἀνταξία τῆς μεγάλης ὑπολήψεως, ἣν παρὰ τῷ ἐν Ρωμουνίᾳ ἑλληνικῷ κοινῷ ἔχαιρεν. Καθ' ἣν δὲ στιγμὴν κλείω τὴν παροῦσάν μου, δὲν ἀκούει τις μεταξὺ ἑλληνικῶν ὁμίλων εἰμὴ: Εὖγε Χαρίλαε! Μπράβο Τρικούπη!

Βραΐλα 6 Ὀκτωβρίου 1892.

«Πατριώτης»

ΔΙΑΚΟΠΗ ΣΧΕΣΕΩΝ

Ὁ Ρωμουνικὸς τύπος

Ὁ Ρωμουνικὸς τύπος πάνοπλος κατῆλθεν ὅπως διὰ παντὸς μέσου καταπολεμήσῃ τὸ παρὰ τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ληφθὲν ἔσχατον μέτρον τῆς διακοπῆς τῶν σχέσεων. Ἡ ἡμιεπίσημος γαλλόγλωσσος «**Indépendance Roumaine**» διαστρέφουσα τὲν χαρακτῆρα τοῦ ὅλου ζητήματος δι'ἐπιχειρημάτων ἐντελῶς ὑποδεεστέρων πάσης ἀγαθῆς πίστεως ὑποβιβάζει τοῦτο εἰς ποταπὸν μέσον ἐπιδιώξεως ἑτέρων συμφερόντων. Ἡ ἑτέρα γαλλόγλωσσος «**La Patrie**» ἐφημερὶς ἀντιπολιτευομένη κατὰ παραπλησίαν μέθοδον πειρᾶται ν' ἀποδείξῃ ὅτι ἡ Ἑλλὰς οὐδὲν ἕτερον ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἐπεδίωξεν ἢ τὴν κατάλληλον εὐκαιρίαν ὅπως ἐπωφελουμένη τῆς λύσεως τῆς ὑποθέσεως Βεδμὰρ ἐπικαλεσθῇ καὶ αὕτη ὑπὲρ ἑαυτῆς ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα τὰ ὀφέλη ὁμοίας διευθύνσεως τοῦ παρεμφεροῦς πρὸς ἐκεῖνο ζητήματος. Ὁ «**Ρωμοῦνος**» ὑπὸ τὸν τίτλον **ἡ Ἑλλὰς καὶ αἱ Ρωσσικαὶ ραδιουργίαι** φρονεῖ ὅτι ἡ ὑπόθεσις Ζάππα χρησιμοποιεῖται ὑπὸ τῆς Ρωσσίας χάριν τῶν πολιτικῶν ἐν τῇ Ἀνατολῇ σκοπῶν αὐτῆς καὶ ὅτι ἡ Ἑλλὰς οὐδὲν ἔχει ἐκ τούτου νὰ ὠφεληθῇ. Ἡ «**Adevĕrul**» ἐξακολουθεῖ ἐμπαίζουσα τὴν ἀπόφασιν ταύτην τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ἀποκαλοῦσα αὐτὴν **ἡρωϊσμὸν τῶν παληκαρίων.**

Αἱ ἕτεραι ἐφημερίδες καίτοι ἔνιαι τούτων εὑρίσκουσι τὴν εὐκαιρίαν ἵνα ἐπιτεθῶσι κατὰ τοῦ ὑπουργείου πᾶσαι ἐν τούτοις συμφωνοῦσιν ὅτι οὐδὲν εἶχε δίκαιον ἡ Ἑλλὰς ὅπως εἰς τοιοῦτον προβῇ διάβημα.

Ἐπειδὴ ἀτυχῶς τὰ σχετικὰ τῆς ὑποθέσεως ταύτης ἄρθρα τῆς ἡμιεπισήμου «Indépendance Roumaine» καὶ τοῦ «Ρωμούνου» ἐκτοπίζουσι καὶ ἐντελῶς ἀλλοιοῦσι τὸ προκείμενον ζήτημα μεταφράζομεν ταῦτα ὧδε, ἐπιφυλασσόμενοι πρὸς ἀμφοτέρας τὰς ρωμουνικὰς ἐφημερίδας ν' ἀπαντήσωμεν εἰς τὸ φύλλον τῆς αὔριον.

INDEPENDANCE ROUMAINE

Διπλωματικὸν ἐπεισόδιον

«Διπλωματικὸν ἐπεισόδιον, ὅπερ ἐπιτραπήτω ἡμῖν νὰ ὀνομάσωμεν τοῦτο τοὐλάχιστον περίεργον προκαλεῖται ἐν Ρωμουνίᾳ ὑπὸ τῆς Ἑλλάδος. Τὸ ἑλληνικὸν κράτος ἐθεώρησε καλὸν νὰ διακόψῃ τὰς μετὰ τῆς Ρωμουνίας διπλωματικὰς αὐτοῦ σχέσεις, καθ' ὅσον αὕτη ἠρνήθη ν' ἀποδεχθῇ τὴν πρότασιν τῆς διὰ συμβιβασμοῦ ἢ διὰ διαιτησίας λύσεως τῆς κληρονομικῆς ὑποθέσεως Ζάππα ἐκκρεμοῦς οὔσης ἐνώπιον τῶν ἡμετέρων δικαστηρίων.

Δυσκόλως θὰ πεισθῇ ὁ κόσμος περὶ τῆς εἰλικρινείας τοῦ ἐπικαλουμένου δικαιολογήματος τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, καθ' ὅσον, ὡς θέλομεν κατωτέρω ἀποδείξει, ἡ αἴτησις αὕτη ἦν ἀπολύτως καὶ ὑπὸ πάσας τὰς ἐπόψεις ἀπαράδεκτος.

Ὁ φθόνος τῶν Ἑλλήνων

Μᾶλλον κλίνομεν νὰ πιστεύσωμεν ὅτι τὸ ἀληθὲς αἴτιον τῆς ἀποφάσεως τοῦ ἀθηναϊκοῦ ἀνακτοβουλίου προέρχεται ἐκ τοῦ φθόνου τοῦ ἄλλως τε φυσικωτάτου, ὃν οἱ Ἕλληνες ἐκδηλοῦσι βλέποντες τὴν Ρωμουνίαν ἓν κράτος πολιτικῶς νεώτερον, ἔχον παρ' αὐτοῖς θέσιν, τοὐλάχιστον ἴσην, ἂν οὐχὶ ὑπερτέραν ἐν τῇ βαλκανικῇ χερσονήσῳ. Ἡ Ἑλλὰς δύναται νὰ αἰσθάνεται συγγνωστὴν βαρυθυμίαν βλέπουσα ἀνθοῦντα τὰ ἡμέτερα οἰκονομικὰ, ἐνῷ αὕτη περιορίζεται εἰς μέσα κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἧττον ὀδυνηρὰ πρὸς ἀπότισιν τοῦ τοκομεριδίου τοῦ χρέους της.

Ἀλλ' ἅπασαι αὗται αἱ παρατηρήσεις, ἀληθῶς εἰπεῖν, οὐδὲν εἶναι φύσεως δικαιολογούσης τὸ ἀπότομον ὅπερ ἔλαβε μέτρον. Ἀρκεῖ νὰ ἐκτεθῶσιν ὡς ἔχουσι τὰ στοιχεῖα τῆς δίκης Ζάππα, ὅπως ἀποδειχθῇ κάλλιον τὸ παράδοξον τοῦ διαβήματος.

Ὁ Εὐαγγέλης Ζάππας

Ὁ Εὐαγγέλης Ζάππας θνήσκων, καταλείπει διὰ διαθήκης αὐτοῦ τὴν ἐπικαρπίαν τῆς περιουσίας του ἀνερχομένης νῦν εἰς 20 ἑκατομμύρια εἰς τὸν Κωνσταντῖνον Ζάππαν, ὃν ἐπιφορτίζει νὰ διαβιβάσῃ αὐτὴν μετὰ τὸν θάνατόν του εἴς τι ἵδρυμα Ὀλύμπια καλούμενον, προωρισμένον δὲ εἰς ἐμψύχωσιν τῆς ἑλληνικῆς βιομηχανίας καὶ τοῦ ἐμπορίου, ἵδρυμα, ὅπερ σχεδὸν ἀποτελεῖ τμῆμά τι ὑπουργείου ἐν Ἀθήναις. Ὁ ἐπικαρπωτὴς τῆς περιουσίας ταύτης Κωνσταντῖνος Ζάππας θνήσκει καὶ αὐτὸς, τὸ δὲ ζήτημα τῆς ἐκτελέσεως τῆς διαθήκης τοῦ Εὐαγγέλη Ζάππα φυσικῶς τίθεται ἐπὶ τοῦ τάπητος. Οὐδενὸς φυσικοῦ κληρονόμου παρουσιασθέντος, τὸ ρωμουνικὸν κράτος ἐπενέβη ἐν τῷ ζητήματι. Ὄντως δὲ τὸ κράτος δὲν ἠδύνατο ν' ἀναγνωρίσῃ τὸ ἔγκυρον διαθήκης, ἥτις ὑπεδείκνυε ξένην ἐπιτροπὴν μὴ ἀνεγνωρισμένην ἐν Ρωμουνίᾳ ὡς κληρονόμον περιουσίας ἐδῶ ὑπαρχούσης. Ἔκρινεν ἑπομένως ὅτι τὸ ἵδρυμα τοῦτο δὲν ἠδύνατο νὰ λάβῃ τὴν κληρονομίαν ταύτην.

Τὰ Ὀλύμπια.

Γνωστὸν ἤδη ὅτι εἰς τὴν παρατήρησιν ἡμῶν ταύτην ἐδόθη ἀπάντησις ὅτι ἡ ἐπιτροπὴ τῶν Ὀλυμπίων ἀπετέλει ἑλλ. κυβερνητικὸν θεσμὸν, ὑπὸ δὲ τὸν τίτλον τοῦτον δὲν εἶχεν ἀνάγκην ν' ἀναγνωρισθῇ ἐν Ρωμουνίᾳ. Ἀλλ' ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει εὑρίσκεταί τις ἐνώτῆς λεπτοτάτης ἐρωτήσεως, ὑπὸ τίνα ὅρον ξένος κράτος δύναται νὰ ἔχῃ ὡς ἰδιοκτησίαν μέρος τι τοῦ ἐδάφους ἑτέρου: Πανταχοῦ καὶ πάντοτε τὸ ζήτημα τοῦ κατέχειν ἀκινήτους ἰδιοκτησίας ἐπεφυλάχθη εἰς τὴν ἁρμοδιότητα τῶν δικαστηρίων τῆς χώρας ἐν ᾗ εὕρηνται τὰ ἀκίνητα.

Δὲν βλέπομεν τὸν λόγον δι' ὃν θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ γένηται ἐξαίρεσις διὰ τὴν ὑπόθεσιν Ζάππα.

Ἡ διαιτησία.

Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἦν ἑτέρας γνώμης. Ἐζήτησε συμβιβασμὸν ἢ διαιτησίαν. Ἦτο δυνατὸν ἡμεῖς νὰ ὑπαχθῶμεν εἰς τοιαύτην αἴτησιν, μὴ συμβιβαζομένην πρὸς τὴν ἀρχὴν τῆς κυριότητος ἣν ἕκαστον κράτος ἀσκεῖ ἐπὶ τοῦ ἰδίου αὐτοῦ ἐδάφους;

Τὸ ρωμουνικὸν κράτος τόσον ὀλιγότερον ἠδύνατο νὰ παραδεχθῇ τὴν ἀξίωσιν ταύτην, ὅσον καὶ φυσικοὶ κληρονόμοι ἐπῆλθον προσβάλλοντες τὴν διαθήκην καὶ ζητοῦντες νὰ τεθῶσιν εἰς κατοχὴν τῶν ἀκινήτων ὅσα ἐκληροδοτοῦντο. Ἵνα παραδεχθῶμεν συμβιβασμὸν ἔδει νὰ ἐκτελέσωμεν αὐτὸν ἐν ὀνόματι ἐκείνων καὶ ἑπομένως κατόπιν ρητῆς αὐτῶν συγκαταθέσεως.

Θὰ ἦν ἄρα συνετώτερον ἐκ μέρους τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ν' ἀναμείνῃ ἐν ὑπομονῇ τὸ τέλος τῆς ὑποθέσεως πρὸ τῶν ρωμουνικῶν δικαστηρίων.

Τί ἔδει νὰ πράξῃ ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις

Τὸ ἀθηναϊκὸν ἀνακτοβούλιον ἀντεπροσωπεύθη ἐν αὐτοῖς ἀπ' ἀρχῆς ἔτι διορίσαν εἰδικοὺς ἐντολοδόχους καὶ ποιήσαν ἔκκλησιν εἰς τὰς ὑπηρεσίας διασήμων δικηγόρων. Ἔδει ν' ἀναμείνῃ τὸ τέλος τῆς δίκης ἠρέμως καὶ ἐν ἀπαθείᾳ. Τὸ ρωμουνικὸν κράτος δὲν διεξεδίκει αὐτῷ οὐδαμῶς τὴν κληρονομίαν ταύτην, τῆς ἐπεμβάσεώς του σκοπούσης μόνον τὴν εἰς τὰ ἡμέτερα δικαστήρια ἀποκλειστικὴν ἐπιφύλαξιν τῆς ἁρμοδιότητος.

Ὅσον δ' ἀφορᾷ τὴν αἴτησιν περὶ κατοχῆς γενομένην ἐξ ὀνόματός του ἀπ' ἀρχῆς ἔτι, δὲν ἐγένετο διότι ἐλαμβάνετο ὑπ' ὄψιν ὅτι ἡ διαθήκη θὰ ἠκυροῦτο καὶ κληρονόμοι δυνάμενοι νὰ κληρονομήσωσι θὰ παρουσιάζοντο.

Ὡς βλέπει τις ἡ ἀπότομος ἀνάκλησις τῆς διπλωματικῆς καὶ προξενικῆς ἀντιπροσωπείας ἐν Ρωμουνίᾳ δὲν δικαιολογεῖται κατ' οὐδένα τρόπον.

Ἐπιβλαβὲς τὸ μέτρον

Ἄλλως τε τὸ τέλος τοῦ ληφθέντος τούτου μέτρου ἔσται μηδὲν δι' ἡμᾶς ἐνῷ διὰ τὴν Ἑλλάδα ἐπιβλαβέστατον.

Ὅτε θὰ σιγάσῃ πᾶς ἐρεθισμὸς γεννηθεὶς ἐκ τῆς ἰδέας τῆς ἀπωλείας τῶν διεκδικουμένων ἑκατομμυρίων καὶ θὰ θελήσῃ νὰ ἐπαναλάβῃ μετὰ τῆς Ρωμουνίας τὰς ὁμαλὰς αὐτῆς σχέσεις, δὲν θὰ εὕρῃ πλέον ἐνταῦθα τὴν ἐξαιρετικὴν θέσιν ἧς ἀπελάμβανε μέχρι τοῦδε. Ἐν Ρωμουνίᾳ δὲν ὑπῆρχε πόλις μὴ πεπροικισμένη δι' ἑλληνικοῦ προξενείου οὗ τὰ τακτικὰ εἰσοδήματα δὲν ἦσαν ἀξιοκαταφρόνητα, μὴ ὑπολογιζομένου τοῦ προϊόντος τῶν κληρονομιῶν τῶν πολυαρίθμων αὐτῆς ὑπηκόων πειθομένων ὑπὸ τῶν προξένων νὰ καταλείπωσι τὴν περιουσίαν αὐτῶν εἰς τὸ ἑλληνικὸν κράτος. Ἡ ἐξαιρετικῶς εὐνοϊκὴ αὕτη θέσις διὰ παντὸς ἀπωλέσθη δι' αὐτὴν τοῦ λοιποῦ.

Πολιτικὸν τέχνασμα

Πολλῷ ἧττον ἐξηγεῖται τὸ διάβημα τοῦ ἀθηναϊκοῦ ἀνακτοβουλίου, διότι ἡ κατάστασις τῶν πραγμάτων διόλου δὲν εἶχε μεταβληθῇ ἀπὸ τοῦ τελευταίου λόγου, ὃν ἀπήγγειλεν ὁ κ. Ἀλ. Λαχωβάρης, κατὰ τὴν ἐπερώτησιν τοῦ κ. Ν. Βακαρέσκου ἐπὶ τῆς ὑποθέσεως Ζάππα. Ἐν τῇ περιστάσει ἐκείνῃ ὁ ἡμέτερος ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργὸς ἐξέθετο τὰς ἰδέας τῆς Ρωμουνίας ἐν τῷ εἰρημένῳ ζητήματι. Οὐδεμία ἔκτοτ' ἐπῆλθε μετατροπὴ ἐκ μέρους ἡμῶν. Ἐὰν ὑπῆρχεν εὐλογοφανής τις ἴσως ἀφορμὴ ῥήξεως, ἡ Ἑλλὰς ἠδύνατο νὰ ἐπωφεληθῇ ταύτης ἔκτοτε. Ἐν τούτοις οὐδὲν τοιοῦτον ἔπραξε. Τὴν ἀπότομον μεταβολὴν, ἥτις ἐπῆλθεν ἐν τῇ διαγωγῇ τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως δυνάμεθα ν' ἀποδώσωμεν μόνον εἰς τὴν ἀνάγκην τοῦ νὰ προκληθῇ τυφλὸν σωβινιστικόν τι ρεῦμα, χάρις εἰς τὸ ὁποῖον τὸ ὑπουργεῖον Τρικούπη ἐλπίζει νὰ συγκαλύψῃ τὴν κρίσιμον θέσιν ἐν ᾗ διατελεῖ. Συμφωνοῦμεν ὅτι ὁ κ. Τρικούπης ἔχει ἀνάγκην ἀντιπερισπασμοῦ τινος πρὸς ἀποπλάνησιν τῆς προσοχῆς τοῦ ἑλληνικοῦ δημοσίου ἐκ τῶν οἰκονομικῶν στενοχωριῶν, τῶν ποικίλων ταλαιπωριῶν, αἵτινες τὸν καταβάλλουσι, τῶν ἀποτυχιῶν ἃς ὑπέστη ἀλλεπαλλήλως ἀπό τινος χρόνου καὶ ἐν γένει τῶν ἐλεεινῶν ὅρων ὑφ' οὓς ἀγωνίζεται καὶ οἵτινες προμηνύουσιν ἐπικειμένην πτῶσιν. Ἐνόμισεν ὅτι ἐπιδεικνύει δεινότητα ἐκλέξας ἡμᾶς ὡς κεφαλὴν Τούρκου . . . ὅπως ἐμμείνῃ ἀναμφιβόλως ἐν τῇ παραδόσει. Ἀλλὰ τὸ τόλμημα κακῶς διεξήχθη, διότι οὗτος μόνος θέλει ὑποστῇ τὰς συνεπείας.

Οἱ Ρωμοῦνοι μόνοι των δικαιούμενοι.

Νομίζομεν ἐπαρκῶς ἀπεδείξαμεν ὅτι ἡ στάσις τῆς ρωμουνικῆς κυβερνήσεως ἐν τῇ ὑποθέσει ταύτῃ ὑπῆρξε καθ' ὁλοκληρίαν νομιμόφρων. Ἐν τούτοις ἵνα προληφθῇ πᾶσα ἐπισφαλὴς ἐκτίμησις καὶ δυνηθῇ ἡ δημοσία γνώμη νὰ κρίνῃ ἐν ἐπιγνώσει τῆς ὑποθέσεως καλὸν ἤθελεν εἶσθαι νομίζομεν ἵνα ἡ κυβέρνησις δημοσιεύσῃ ἔγγραφά τινα ὧν ἡ ἀποκάλυψις δὲν ἤθελε παρουσιάσει ἄτοπόν τι. Γινώσκομεν ὅτι τὸ ἡμέτερον ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργεῖον ἀπήντησεν ἐσχάτως διὰ διακοινώσεως πρὸς τὰς τελευταίας αἰτήσεις τῆς Ἀθηναϊκῆς κυβερνήσεως. Ἡ διακοίνωσις αὕτη φαίνεται προὐκάλεσε τὴν ἄμεσον ἀνάκλησιν τῶν ἐν Ρωμουνίᾳ ἑλλήνων ἀντιπροσώπων. Συμφέρον τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως καὶ αὐτῆς τῆς ἀληθείας ἐστὶν νὰ δημοσιευθῇ τὸ ἔγγραφον.

Τὸ δίκαιον ἀνήκει ἡμῖν καὶ δὲν ἀπαιτοῦνται πολλαὶ ἀποδείξεις διὰ τὴν δημοσίαν γνώμην ἐκπλαγεῖσαν ἐκ τῆς ἀπροόπτου στάσεως τοῦ ἀθηναϊκοῦ ἀνακτοβουλίου.

Ο «ΡΩΜΟΥΝΟΣ»

Τὸ σχέδιον τῆς Ρωσσίας

Ἡ Ρωσσία διὰ παντὸς μέσου ὑπε-

δίωξεν ἐλευθέραν πρὸς τὴν Κων/πολιν ὁδὸν διὰ Ρωμουνίας καὶ Βουλγαρίας. Ρωμοῦνοι καὶ Βούλγαροι ἐννοήσαντες τὰς προθέσεις αὐτῆς ἐπιμόνως φράττουσιν αὐτῇ τὴν ὁδὸν ταύτην. Ἡ Ρωσσία ἀπεκρίθη ἑπομένως ὅπως προπαρασκευάσῃ ἐν Σερβίᾳ τοὐλάχιστον σημεῖον τι ἐνεργείας ἀλλὰ διὰ τῆς ἀλλαγῆς τοῦ ὑπουργείου Πάσιτζ τὴν αὐτὴν καὶ ἐν Βελιγραδίῳ ἐδοκίμασεν ἀποτυχίαν. Τότε ἐσκέφθη τὴν Ἑλλάδα. Ἀλλ' ἡ Ἑλλὰς εἶναι μακρὰν καὶ οὐδεμίαν δύναται νὰ παράσχῃ εἰς τὸ σχέδιον αὐτῆς εὐκολίαν. Ὅτε θὰ ἐκήρυσσε πόλεμον κατὰ τῆς Τουρκίας ἔδει κατ' ἀνάγκην νὰ διέλθῃ πρῶτον διὰ Ρωμουνίας καὶ Βουλγαρίας νὰ συντρίψῃ ἀμφοτέρας καὶ οὕτω νὰ βαδίσῃ πρὸς τά ἐμπρός. Κατὰ τὸν χρόνον τοῦτον οἱ Τοῦρκοι ἔχουσιν ἀρκετὸν καιρὸν νὰ θέσωσιν εἰς τάξιν τοὺς Ἕλληνας, καὶ κατ' ἐξοχὴν σήμερον ὅτε οὗτοι εἰσὶν ἄνευ ἐπαρκοῦς στρατοῦ καὶ ἄνευ χρημάτων.

Ρωμοῦνοι καὶ Βούλγαροι

Ἡ Ρωμουνία καὶ ἡ Βουλγαρία ἑπομένως εἰσὶ τὰ μόνα κωλύματα πρὸς ἐκτέλεσιν τῶν σχεδίων αὐτῆς. Τὴν Βουλγαρίαν ἀρκετὰ ἐπί τινα χρόνον ἐταπείνωσιν, ἤδη δὲ στρέφεται πρὸς τὴν Ρωμουνίαν τῆς ὁποίας ἦλθεν ἡ σειρά.

Ἡ εὐκαιρία εὑρέθη. Ἐνώπιον τῶν ἡμετέρων δικαστηρίων ἐκδικάζονται δύο μεγάλαι ἑλληνικαὶ κληρονομικαὶ δίκαι τοῦ Ζάππα καὶ Σιλελῆ. Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἐπιδιώκει κατὰ τὰς διαθήκας τῶν ἀποβιωσάντων τὰς ἐν λόγῳ κληρονομίας. Οἱ ἐξ ἀδιαθέτου ὅμως κληρονόμοι, προσέβαλον τὰς διαθήκας ζητοῦντες τὴν ἀκύρωσιν αὐτῶν. Τά ἡμέτερα δικαστήρια κατὰ τοὺς νόμους ἡμῶν προσεκάλεσαν ἐνώπιον αὐτῶν τοὺς ἐνδιαφερομένους. Μέχρι τοῦ σημείου τούτου διατελεῖ τὸ ἐν λόγῳ ζήτημα. Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις διέκοψε τὰς μεθ' ἡμῶν σχέσεις αὐτῆς, ἀφεῖσα τὴν προστασίαν τῶν ὑπηκόων αὐτῆς εἰς τὴν Ρωσσίαν.

Οἱ Ἕλληνες ρῶσσοι πράκτορες

Ἡ Ρωσσία λοιπὸν διὰ τοῦ συστήματος τῶν ραδιουργιῶν καὶ τῶν σκανδάλων ἐπέτυχε τοῦ σκοποῦ της. Ἤδη αὕτη πλὴν τῶν ρώσσων καὶ βουλγάρων πρακτόρων θὰ ἔχῃ καὶ νέον στοιχεῖον τοὺς Ἕλληνας πράκτορας οὓς θέλει στρατολογήσει. Ἐν τούτοις οὐδὲν θὰ κερδίσει. Τὸ Ρωμουνικὸν κράτος, δὲν διατελεῖ ὑφ' ἃς συνθήκας διετέλει πρὸ 70 ἐτῶν ὅτε δι' ἑνὸς μόνου νεύματος οἱ ἀντάρται ἐπέπιπτον κατὰ τῆς χώρας ἡμῶν, ἐνέσπειρον τρόμον εἰς τοὺς κατοίκους καὶ διὰ τοῦ τρόμου ἥρπαζον τὰς ἡνίας τῆς ἐξουσίας. Μὲ ὅλην τὴν τόλμην τῶν διαφόρων ἐθνικοτήτων ρώσσων πρακτόρων καὶ ἰδιαιτέρως τῶν Ἑλλήνων οὐδεὶς δύναται ἐν τῷ **ρωμουνικῷ ἐδάφει νὰ κινήσῃ τὸν δάκτυλόν του χωρὶς νὰ φανερωθῇ καὶ τιμωρηθῇ, ἐὰν ὁ δάκτυλος ἐκεῖνος δείξῃ κακὰς προθέσεις ὅπως διαταράξῃ τὴν ἡσυχίαν τῆς χώρας.**

Ἡ Ρωσσία οὐδὲν κερδίζει ἡ δὲ Ἑλλὰς χάνει

Ἑπομένως ἐξ ὅλων τούτων οὐδὲν ἔχει νὰ κερδίσῃ, ἡ δὲ Ἑλλὰς οὐ μόνον οὐδὲν θέλει ὠφεληθῆ, ἀλλὰ καὶ πολλὰ ἔχει ν' ἀπολέσῃ καθισταμένη γελοία.

Ἕν κράτος διακόπτον τὰς μετὰ τοῦ ἄλλου σχέσεις αὐτοῦ δέον νὰ στηρίζηται εἰς τὰς ἠθικὰς καὶ ὑλικὰς αὐτοῦ δυνάμεις καὶ νὰ γινώσκῃ ἐκ τῶν προτέρων ὅτι ἢ θέλει ὑποστηριχθῆ ὑπὸ τῶν ἄλλων κρατῶν ἢ θέλει συντρίψῃ ἐπὶ τοῦ πεδίου τοῦ πολέμου τὸν ἀντίπαλον αὐτοῦ. Ἡ ὑποστήριξις τῆς Ρωσσίας δὲν εἶναι ἐπαρκής. Δι' ἑνὸς μόνον ἐπίθεσιν κατὰ τῆς Ρωμουνίας, εἶναι παιδαριῶδες καὶ νὰ ὑποπτευθῇ τις ὅτι τοιοῦτον τι ἐπιστεύθη εἰς Ἀθήνας. Ἑπομένως οὐδὲν ἕτερον ὑπολείπεται ἢ διαμαρτύρησις καὶ ἀπὸ μακρόθεν **ἑβραϊκὸς πόλεμος** κατὰ τὸν ὁποῖον ἀπειλεῖ τις τὸν ἀντίπαλον αὐτοῦ ἢ ἀπὸ τῆς κορυφῆς ὑψηλοῦ τινος βουνοῦ, ἢ ἀπὸ τῆς ἄλλης ὄχθης ἀδιαβάτου ποταμοῦ.

Θαυμάζομεν

Θαυμάζομεν τῇ ἀληθείᾳ ὅτι οἱ πολιτικοὶ τῆς Ἑλλάδος ὅπως γίνωσιν ὄργανα τῆς Ρωσσίας, ἐδέχθησαν νὰ παίξωσιν ρόλον ὅστις κατ' οὐδένα τρόπον θέλει ὠφελήσει τὴν χώραν αὐτῶν. Ἡ Ρωμουνία διὰ τῆς διακοπῆς τῶν μετὰ τῆς Ἑλλάδος σχέσεων οὐδὲν θέλει ἀπολέσει, ὅσον καὶ ἐὰν διατελέσῃ ἄνευ προξενείων ἐνταῦθα. Τοῦτο οὐδόλως δύναται νὰ ἀναγκάσῃ τὴν Ρωμουνικὴν Κυβέρνησιν ὅπως ὑποχωρήσῃ, καὶ καταπατοῦσα τοὺς νόμους τῆς χώρας νὰ δώσῃ τὴν διαφιλονεικουμένην περιουσίαν, ἀνεπιφυλάκτως εἰς ξένον κράτος. **Κυβέρνησις ἥτις θὰ ἔπραττε τοῦτο θὰ προεπηλακίζετο ἐκ μέρους ὁλοκλήρου τοῦ ἔθνους.**

Η «ΠΑΤΡΙΣ»

«Ἡ «**Πατρὶς**» Ἑλληνικὴ ἐν Βουκουρεστίῳ ἐφημερὶς λέγει ὅτι ἦτο καιρὸς ἡ Ἑλλὰς νὰ προβῇ εἰς τὸ προκείμενον διάβημα, καθ'ὅσον αἱ ἀπαιτήσεις τοῦ ἐνταῦθα Ἕλληνος πρέσβεως οὐδόλως ἐλαμβάνοντο ὑπ' ὄψιν· παρετηρήθη δὲ ὅτι ἀπό τινος χρόνου σφοδρὸν ἐν τῇ δημοσίᾳ γνώμῃ ὑπῆρχε κατὰ τῶν Ἑλλήνων ρεῦμα, προκαλούμενον ἰδιαιτέρως ὑπὸ τοῦ ρωμουνικοῦ τύπου».

ΤΟ ΑΝΑΤΟΛΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

Ἐπὶ τῆς Κρήτης

Σπουδαιοτάτην ἡ Τεργεσταία συνάδελφος «Ν. Ἡμέρα» ἐδημοσίευσεν περὶ τῶν ἀνατολικῶν ὑποθέσεων ἑβδομαμαδιαίαν ἐπιθεώρησιν. Ἐκ τῆς σοβαρᾶς ταύτης μελέτης ἀποσπῶμεν τὰ ἑξῆς εἰς ὕψιστον διαλευκαίνοντα βαθμὸν τὴν ἐν Κρήτῃ κατάστασιν.

Ὁ ἀναβρασμός.

Μόλις ἀπαλλαγεῖσα, τοὐλάχιστον πρὸς τὸ παρὸν. τῆς ὑπὲρ τῶν ἑλληνικῶν πληθυσμῶν τῆς Ἀνατ. Ρωμυλίας μερίμνης ἡ ἀθηναϊκὴ κυβέρνησις, ἥτις εἶναι φαίνεται πεπρωμένον νὰ μὴ δύναται νὰ ἡσυχάσῃ οὐδ' ἐπὶ στιγμὴν ἀπειλεῖται ὑπὸ δεινοτέρας θυέλλης ἐκ τοῦ λιβικοῦ πελάγους. Ὅτε τὸ ὕστατον ἐπραγματεύθημεν τὰ κρητικὰ πράγματα παρεστήσαμεν εἰλικρινῶς πόσον ἀκροσφαλὴς ἦτον ἡ διαλαλουμένη εἰρήνευσις καὶ τίνας κινδύνους παρεσκευάζεν ἡ ὁσημέραι κορυφουμένη ἀναρχία συμβαδίζουσα παραδόξως μετ' ἀνεξελέγκτου διοικητικῆς αὐθαιρεσίας, ἱκετεύσαμεν δὲ τὴν Πύλην νὰ εἰσακούσῃ τῶν εὐχῶν ἀνδρῶν πονούντων τὸν τόπον καὶ ν'ἀνιδρύσῃ, ἐφ' ὅσον ἦτον ἔτι καιρὸς, χριστιανικὴν διοίκησιν δυναμένην ν' ἀποδώσῃ εἰς τὴν πολυπαθῆ νῆσον στοιχεῖά τινα τάξέως καὶ νόμου. Ἀλλὰ τὸ ἰδιάζον τῆς τουρκικῆς πολιτικῆς εἶναι ἀκριβῶς ὅτι οὐδέποτε πράττει τὸ δέον ἐν δέοντι. Εἰς τὸν ὀγκούμενον ἀναβρασμὸν ἀντετάχθη ἡ ἀγροϊκος βία, εἶναι δὲ γνωστὸν ἐκ μαρτυρικῆς ἱστορίας τίνα ἀποτελέσματα ἐπήνεγκε πάντοτε ἡ χρῆσις τῆς βίας πρὸς λαὸν φύσει ἀδούλωτον. Κατ' ἐγκρίτων κατοίκων τῶν Σφακίων, βουλευομένων εἰρηνικῶς περὶ τῶν πραγμάτων τῆς πατρίδος των καὶ ζητούντων τὴν ἀνόρθωσιν ἐννόμου καθεστῶτος, φέροντος εὐρωπαϊκὴν κύρωσιν, ἐξεπέμφθησαν στρατεύματα, ἐγένετο δ' ἤδη αἱματηρὰ σύγκρουσις, καθ' ἣν ἐτραυματίσθησαν ἐξέχοντες ἄνδρες τῆς ἐπαρχίας, ὁ δήμαρχος Μανουσογιαννάκης, ὁ ἀρχηγὸς τῶν δυτικῶν Σφακίων Ἀνδρέας Κριαρᾶς, ὁ υἱὸς τοῦ Ἰωσὴφ Χατζῆ-Ρουσσάκη Βουρδουμπάκη καὶ ἄλλοι πολλοί. Ἡ ἄδικος ἐπίθεσις ἐξήγειρεν, ὡς ἦτον ἐπόμενον, τὸ ὅλον διαμέρισμα, ἀπὸ αἰώνων ἄσυλον ἐλευθερίας ἀπόρθητον, πυκνὰ δὲ στίφη ἀρειμανίων Σφακιανῶν κατῆλθον εἰς Ἀποκόρωνα, ἔνθα προσέβαλον τὰς τουρκικὰς προφυλακάς. Ὁ Μαχμοὺτ πασσᾶς μετεμελήθη εὐθὺς καὶ ἠθέλησε νὰ ἐπιληφθῇ διαλλακτικῶν διαπραγματεύσεων διὰ τοῦ ἐπάρχου καὶ τοῦ μοιράρχου. Ἀλλ' οἱ ὀρεινοὶ ἠρνήθησαν ὑπερηφάνως νὰ διαπραγματευθῶσι πρὸς ἄλλον, ἢ πρὸς αὐτὸν τὸν πασσᾶν, ἔπεμψαν δὲ εἰς Χανία τὸν ἐπίσκοπον Σφακίων Εὐμένιον, κληρικὸν, πρὸς ὃν δυστυχῶς ὀλίγους ἔχει ὁμοίους ἡ ὀρθοδοξία λόγῳ μερίμνης ὑπὲρ τοῦ ποιμνίου του, ἐθνικῆς ζέσεως καὶ ἐνθέου φιλοπατρίας. Εἴθε νὰ ὑπερισχύσῃ, τοὐλάχιστον κατὰ τὴν τελευταίαν στιγμὴν, ἡ φρόνησις, εἴθε νὰ ἐννοήσῃ τέλος ἡ Πύλη ὅτι τὰ πράγματα δὲν σώζονται πλέον, ἢ διὰ γενναίων καὶ ριζικῶν παραχωρήσεων, καὶ ὅτι ἡ ἐπιμονὴ εἰς σύστημα αὐθαιρεσίας καὶ καταστολῆς, ὅπερ, ἐφαρμοσθὲν ἐπὶ τριετίαν, ἀπέτυχε καταφώρως, ὀλεθρία θ' ἀπέβαινε πρωτίστως εἰς αὐτὸ τὸ ὀθωμανικὸν κράτος! Ἄλλοτε στερρεότυπον ἐπιχείρημα τῶν ἐν Κων/πόλει ἦτον ὅτι οἱ Κρῆτες ὑπεκινοῦντο ἐξ Ἀθηνῶν.

Ἡ πολιτεία ἐν Ἀθήναις

Ἀλλ' ἡ δικαιολογία αὕτη δὲν δύναται πλέον νὰ ἐκστομισθῇ σοβαρῶς μετὰ τὴν πρὸς τὴν Κρήτην ἄσπλαγχνον πολιτείαν πάντων ἐξ ὑπαμοιβῆς τῶν ἑλληνικῶν κομμάτων. Καὶ κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην ἡ κυβέρνησις τοῦ κ. Τρικούπη φαίνεται διατεθειμένη νὰ συνεχίσῃ τὰς πρὸ τριετίας ἀπαισίας παραδόσεις καὶ νὰ διαπράξῃ καὶ πάλιν τὰ διαπραχθέντα τότε σφάλματα. Ὁ ἐν Κρήτῃ Ἕλλην Γ. Πρόξενος ἐγένετο πράκτωρ τοῦ Τούρκου πασσᾶ, ὡς ἐὰν ἐλάμβανε παρ' αὐτοῦ τὸν μισθόν του, καὶ πρὸς τοὺς Κρῆτας, τοὺς μὴ στέργοντας τὴν ἄνευ ὅρων θυσίαν τῶν δι' αἵματος κτηθέντων προνομίων τῆς πατρίδος των, προσφέρεται, ὡς ἐὰν ἦσαν ἐχθροὶ αὐτοῦ καὶ τῆς Ἑλλάδος. Οἱ καβάσηδες τοῦ πασσᾶ δὲν ἐξαρκοῦσιν, ὅπως κομίζωσι τὰ γράμματα τοῦ Προξένου, δι' ὧν δήμαρχοι καὶ πρόκριτοι προτρέπονται νὰ ὑποκύπτωσιν ἀγογγύστως εἰς πᾶν κάλεσμα τῆς διοικήσεως. Ἔχομεν ὑπ' ὄψιν ἡμῶν τινὰ ἐκ τῶν γραμμάτων τούτων, εἶναι δ' ἀδύνατον νὰ περιγράψωμεν τὴν σφοδρότητα τῆς ἀγανακτήσεως, ἣν ἐνέπνευσεν ἡμῖν ἡ ἀνάγνωσίς των. Πρὸς Ἕλληνας πάσχοντας ἀφορήτως ἐκ τῆς τουρκικῆς καταπιέσεως καὶ ζητοῦντας βελτίωσιν τύχης κηρύττει ὁ ἀντιπρόσωπος τῆς ἐπισήμου Ἑλλάδος ὅτι «ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις οὐ μόνον δὲν δύναται νὰ συνδράμῃ κινήματα τείνοντα εἰς τὴν διατάραξιν τῆς δημοσίας τάξεως, ἀλλὰ καὶ ἀποδοκιμάζει αὐτὰ καὶ τοὺς ὑποκινητὰς αὐτῶν».

Ὁ κ. Γεννάδης

Οἱ λόγοι, «ὧν ἕνεκεν πρόσωπά τινα ἐκ παντὸς τρόπου προσπαθοῦσι νὰ διαταράξωσι τὴν τάξιν», ἀποκαλοῦνται «οὐχὶ ἀξιέπαινοι» στηλιτεύονται δ' ὡς «ἐξ ἐπαγγέλματος ταραχοποιοὶ» ἄνδρες, ὧν ὁ βίος ὅλος εἶναι ἀνένδοτος ἀγὼν ὑπὲρ τῆς πρὸς τὴν Ἑλλάδα ἑνώσεως καὶ οἵτινες ἔχυσαν ὑπὲρ τῆς ἐθνικῆς ἰδέας πλειότερον αἷμα, ἢ ὅσην μελάνην κατηνάλωσεν ὁ κ. Γεννάδης, ὅπως συντάσσῃ τὰς προτρεπτικάς του. Εἰς τὸν Ἕλληνα πρόξενον δὲν ἀρκεῖ κἂν ἡ ἀδρανὴς καὶ σιωπηλὴ ἀποδοκιμασία τῶν «ταραχοποιῶν», ἀπαιτεῖ δὲ παρὰ τῶν δημάρχων «νὰ ἐξέλθωσι τῆς ἀπραξίας καὶ νὰ ἐργασθῶσι μετὰ ζήλου καὶ δραστηριότητος πρὸς ματαίωσιν ἐνεργειῶν οὐχὶ πατριωτικῶν καὶ πρὸς διαφώτισιν τῶν ἁπλοϊκῶν». Παρόμοιος ζῆλος, ἐπιδειχθεὶς πρὸ τριετίας, εἶναι γνωστὸν πόσον ὑπεβοήθησε τὴν ἐπιβουλὴν τῆς κατακτήσεως. Ἀλλὰ τότε, τοὐλάχιστον ἡ ἐπίσημος Ἑλλὰς ἐφαίνετο ἐργαζομένη ὑπὲρ ἐννόμου καθεστῶτος. Σήμερον ποία εἶναι ἡ «δημοσία τάξις», ὑπὲρ ἧς κόπτεται ὁ Ἕλλην πρόξενος; Ἐν Φιρμάνιον, ἐκδοθὲν αὐθαιρέτως καὶ ἐφαρμοζόμενον διὰ τοῦ βουνεύρου Τουρκαλβανῶν μισθοφόρων. Ἐννοοῦμεν ἄριστα ὅτι ἀνωμαλίαι ἐν Κρήτῃ θὰ ἐτάραττον κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην τοὺς κύκλους τῆς ἀθηναϊκῆς κυβερνήσεως. Ἔχει ἀνάγκην ἀπολύτου ἡσυχίας πρὸς εὕρεσιν δανείου καὶ φυσικὸν εἶναι νὰ βλέπῃ δυσθύμως πᾶν τὸ δυνάμενον νὰ σαλεύσῃ τὴν ἐμπιστοσύνην τῶν χρηματιστηρίων.

Ποῖον τὸ δίκαιον

Ἀλλ' εἶναι δίκαιον νὰ καταβάλλωσιν οἱ Κρῆτες τὸ τίμημα τῆς οἰκονομικῆς ἡμῶν ἐλεεινότητος; Εἶναι δίκαιον νὰ λέγωμεν αὐτοῖς: «Διότι ἡμεῖς πρέπει νὰ εὕρωμεν χρήματα, ἵνα καταβάλωμεν τὸ τοκομερίδιον τοῦ ἰανουαρίου, ἀνεχθῆτε σεῖς τὴν δήμευσιν παντὸς δικαιώματος, ἄφετε νὰ διαρπάζωσι τὰ ὑπάρχοντά σας καὶ νὰ ὑβρίζωσι τὰς συζύγους καὶ τὰ τέκνα σας οἱ Τουρκαλβανοὶ λησταὶ καὶ τὰ καθάρματα τῆς Ἀσίας;» Ἠδύνατο ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις νὰ συμβουλεύσῃ τοὺς Κρῆτας νὰ καθήσωσιν ἥσυχοι καὶ νὰ δηλώσῃ αὐτοῖς ἐκ τοῦ προτέρου ὅτι παρ' αὐτῆς οὐδὲν πρέπει νὰ περιμένωσιν. Ἠδύνατο μάλιστα, ἐὰν αἱ συμβολαί της δὲν εἰσηκούοντο, ν' ἀνακαλέσῃ εἰς ἔνδειξιν ἀποδοκιμασίας καὶ τοὺς προξένους της, οὖσα βεβαία ὅτι οἱ Κρῆτες δὲν θὰ ἐνεδύοντο μαῦρα κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ κ. Γεννάδη. Ἀλλ' ἐὰν ἐννοοῦμεν καὶ δικαιολογοῦμεν ἔν τινι μέτρῳ τὴν ἀπόλυτον οὐδετερότητα, διαμαρτυρόμεθα μεθ' ὅλης ἡμῶν τῆς δυνάμεως κατὰ τῆς συμμαχίας πρὸς τὴν κατάκτησιν καὶ τῆς συνενοχῆς πρὸς τὴν τουρκικὴν βίαν. Θέλομεν ἔτι νὰ ἐλπίσωμεν ὅτι ὁ κ. Γεννάδης κακῶς ἡρμήνευσεν ἢ κακῶς ἐξετέλεσε τὰς ἐξ Ἀθηνῶν ὁδηγίας. Ἀλλ' ἐὰν πράγματι διετάχθη νὰ ὑπερμαχήσῃ τῆς «δημοσίας τάξεως» καθ' ὃν τρόπον πράττει τοῦτο, δὲν διστάζομεν νὰ κηρύξωμεν πρὸς τὸν κ. Τρικούπην μετὰ τῆς εὐπρρησιάστου φιλίας, ἧς οὐδέποτε ἐφάνημεν ἐλλιπεῖς, ὅτι δεινὰς συμφορὰς παρασκευάζει καὶ εἰς ἑαυτὸν καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα καὶ εἰς τὴν Κρήτην.

Αἱ γενικαὶ τάσεις

Ἡ κατὰ τὰ τελευταία ἔτη διαγωγὴ τῶν ἑλληνικῶν κυβερνήσεων ἔρριψεν ἤδη σπέρματα διαιρέσεων, ἅτινα ἀκόπως δύναται νὰ ἐκμεταλλευθῇ ἡ ἑλλοχεύουσα ξενικὴ φιλοκτημοσύνη. «Δύο πράγματα (εἶπε πρὸ μικροῦ ὁ κ. Βιλλιώτης) ἀπεδείχθησαν μέχρι τοῦδε σαφῶς ὅτι οἱ Κρῆτες δὲν ἐμποροῦσι νὰ διοικηθῶσιν ἀφ' ἑαυτῶν καὶ ὅτι ἡ Τουρκία δὲν εἶναι ἱκανὴ νὰ τοὺς διοικήσῃ. Πρέπει λοιπὸν νὰ εὑρεθῇ τρίτη λύσις!» Ἡ τρίτη αὕτη λύσις, ἣν τοσάκις ἀπέκρουσαν οἱ νησιῶται μεθ' ὕψους πατριωτικῆς αὐταπαρνήσεως, εἰς ὃ σπανίως ἀνῆλθεν ἕτερος λαὸς, θὰ παραστῇ ἴσως ἧττον ἀπεχθὴς, ἀφοῦ ὡς ἕτερος ὅρος τοῦ διλήμματος προτείνεται αὐτοῖς μόνον ἡ «δημοσία τάξις» τοῦ Μαχμούτη. «Παρὰ τῆς Ἑλλάδος (ἔγραφεν ἡμῖν προχθὲς Κρής τις) οὐδὲν ἄλλο ζητοῦμεν, ἢ νὰ ἐνδιαφέρηται ὑπὲρ ἡμῶν ὅσον ὑπὲρ τῶν Ἑλλήνων τῆς Βάρας καὶ τῆς Ἀγχιάλου», ἡ ἀξίωσις δ' αὕτη οὐδὲν ἔχει τὸ ὑπερβολικὸν, προερχομένη παρ' ἀνδρῶν, ὧν καὶ ἡ οἰκογενειακὴ πολλάκις ἱστορία εἶναι μακρὸν μαρτυρολόγιον. Δὲν ἀνεχόμεθα, ἐπικαλούμενοι εὐλόγως διεθνεῖς συνθήκας, νὰ φοιτῶσιν οἱ ἑλληνόπαιδες τῆς Ἀνατολ. Ρωμυλίας εἰς τὰ εὐρωπαϊκῶς ὠργανισμένα σχολεῖα χριστιανικοῦ κράτους, καὶ παρὰ εἰκοσιπέντε μυριάδων Ἑλλήνων, τῶν ἀκραιφνεστάτων ἴσως Ἑλλήνων, ἀπαιτοῦμεν νὰ ὑποκύψωσιν ἄνευ ὅρων εἰς τὴν «δημοσίαν τάξιν» Τούρκου πασσᾶ, ἀνιδρυθεῖσαν διὰ καταφώρου ἀθετήσεως τῶν συνθηκῶν.

ΤΑ ΕΝ ΚΡΗΤΗ

Νεώτερα

Κατὰ τὰς διὰ τοῦ τελευταίου ταχυδρομείου ληφθείσας εἰδήσεις, μετὰ τὴν ἐν Κομητάδαις γενομένην συμπλοκὴν, τὰ ἔνοπλα στίφη ἐνεφανίσθησαν καὶ ἐν Ἀποκωρώνῳ, καὶ προσέβαλον τοὺς τουρκικοὺς σταθμοὺς ἐν Βρύσαις, Ἀρμένοις καὶ ἐν αὐτῇ τῇ ἕδρᾳ τῆς διοικήσεως, ἐν Βάμῳ συγκροτηθεισῶν ζωηρῶν συμπλοκῶν.

Τὴν ἐπιοῦσαν ὁ διοικητὴς Σφακίων καὶ ὁ διοικητὴς τῆς χωροφυλακῆς Ἐμὶν βέης, βλέποντες ὅτι ἡ ἐξακολούθησις τῆς βίας ἠδύνατο νὰ προκαλέσῃ τὴν ἐξέγερσιν ὁλοκλήρου τῆς ἐπαρχίας Σφακίων, ἐκάλεσαν τοὺς προκρίτους νὰ ἀναφέρωσι τὰ παράπονά των· ἀλλ' αὐτοὶ ἐδήλωσαν ὅτι μόνον μετὰ τοῦ γενικοῦ διοικητοῦ ἐνόουν νὰ ἐξηγηθῶσιν. Ἕνεκα τούτου ἀνεχώρησεν εἰς Σφακία ἐπὶ πολεμικοῦ ἀτμοπλοίου ὁ ὑποδιοικητὴς Τζώρτζης πασσᾶς Πέροβιτς. Συγχρόνως δὲ μετέβη εἰς Χανία ὡς ἀντιπρόσωπος τῆς ἐπαρχίας ὁ ἐπίσκοπος Σφακίων Εὐγένειος Ξηρουδάκης.

Ἀλλ' ἐν τῷ μεταξὺ ἡ Διοίκησις ἐνισχύει τὸν ἐν Σφακίοις στρατὸν δι' ἀνδρῶν καὶ πολεμεφοδίων. Ἡ μετὰ τῶν Σφακίων συγκοινωνία τῶν Χανίων εἶχε παύσει ἐντελῶς. Ἐλέγετο δὲ ὅτι καὶ ἐν Ἀσκύφου ἐγένετο μεγάλη συμπλοκή.

Ὁ γράφων ἀναφέρει ὅτι μετὰ τὴν ἐν Κομητάδαι συμπλοκὴν εἶδεν εἰσαγομένους ἐν Χανίοις 5 τούρκους πληγωμένους, ἐξ ὧν ὁ εἷς λοχαγός.

Ἰδοὺ δὲ πῶς περιγράφει τὴν ἐν Κομητάδαις συμπλοκὴν ἡ ἐπίσημος ἐφημερὶς τῆς διοικήσεως Κρήτης εἰς τὸ φύλλον τῆς 22 λήξαντος:

«Κατὰ τὰς ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων διαβιβασθείσας πληροφορίας, πρὸ τριῶν ἡμερῶν ἀπόσπασμα στρατιωτικὸν ἀποστελλόμενον ἐξ Ἀποκορώνου εἰς Χώραν Σφακίων ὑπὸ τὴν ὁδηγίαν τοῦ Ἐμὶν Βέη διοικητοῦ τῆς χωροφυλακῆς, διελθὸν τὴν φάραγγα τῶν Σφακίων καὶ καταφθάνον πρὸς τοὺς Κομητάδαις προσεβλήθη ἐξαίφνης διὰ πυροβολισμῶν παρὰ τῶν ἐν τῷ χωρίῳ τούτῳ συνηθροισμένων ἐνόπλων ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν τοῦ Κριαρᾶ. Συνεπείᾳ τούτου ἀντεπεξῆλθε διὰ τῶν ὅπλων ὁ αὐτοκρατορικὸς στρατὸς, ὁπότε μετ' ἀντίστασιν μιᾶς καὶ ἡμισείας ὥρας περίπου ἀδυνατοῦν πλέον τὸ ἐν λόγῳ σῶμα ν' ἀνθέξῃ μεταξὺ τῶν βράχων, ἐν οἷς εἶχεν ὀχυρωθῆ, ἐδραπέτευσε. Κατὰ τὴν σύγκρουσιν ταύτην ἐτραυματίσθη καιρίως ὁ ρηθεὶς Κριαρᾶς βληθεὶς ὑπὸ δύο σφαιρῶν, μιᾶς κατὰ τὸν βραχίονα καὶ ἑτέρας ἐκ τῶν νώτων καὶ κατέπεσεν εἰς τὸ δάσος. Ὁ δὲ Γιαννάκης (Μανουσσογιανάκης) δήμαρχος Νίμπρου ἐτραυματίσθη ἐπικινδύνως κατά τε τὴν χεῖρα καὶ τοὺς πόδας καὶ ἔμεινεν ἐπὶ τόπου. Προσέτι ἐτραυματίσθη ὁ ἐξ Ἀσκύφου Χατζηρουσσάκης καὶ ἕτερός τις. Καίτοι ἦτο αἰφνιδία ἡ προσβολὴ καὶ τὸ μέρος λίαν ἐπικίνδυνον δὲν ἐχύθη ρανὶς αἵματος οὐδὲ ἐκ τῆς ρινὸς ἑνὸς στρατιώτου».

Ἐν Χανίοις ἐκυκλοφόρησε φήμη, ὅτι ὁ Κριαρᾶς ἀπεβίωσεν ἐκ τῶν τραυμάτων του. Ἀλλὰ, κατὰ νεωτέρας πληροφορίας, ζῇ ἀκόμη, καίτοι ἡ κατάστασίς του ἦτο δεινή.

Εἰς τὸ χωρίον Ρούματα εὑρέθη φονευμένος ἐντόπισ Ὀθωμανὸς Ἀρναουτάκης ὀνόματι. «Ἐφημερὶς»

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Πανεπιστημιακὰ.

Κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν τελευταίων ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ σκηνῶν συνελήφθησαν καὶ ἐφυλακίσθησαν οἱ ἑξῆς φοιτηταί: 1) Γ. Δημητρέσας, 2) Α. Χρυσανθόπουλος, 3) Ἰω. Μπουράκης, 4) Γεώργ. Ἀθανασόπουλος, 5) Μαρ. Σβορῶνος, 6) Ἰω. Πέτρου, 7) Γεώργ. Δημόπουλος, 8) Βασ. Παπαδόπουλος, 9) Κ. Τσαμπερτίδης, 10) Θ. Καρώνης καὶ 11) Ι. Παπαδόπουλος. Ἐκλείσθησαν δὲ εἰς τὸ κρατητήριον τοῦ δευτέρου τμήματος, σκοτεινὸν δωμάτιον, διότι δὲν ὑπῆρχε προχείρως καλλίτερον. Ἐπελθούσης δὲ τῆς νυκτὸς, μετὰ τὴν κατάπαυσιν τῶν ταραχῶν, πολλοὶ ἔσπευσαν ἔξωθεν τῆς διευθύνσεως τῆς ἀστυνομίας, διαπυνθανόμενοι τὰ συμβαίνοντα, ἄλλοι μὲν

ἐκ περιεργείας, ἄλλοι δὲ ἐξ ἐνδιαφέροντος πρὸς τοὺς συλληφθέντας. Οἱ φοιτηταὶ κατὰ τὴν „Ἀκρόπολιν" ἐν τῇ στωϊκότητί των ἔφαλλον. Συνάμα δὲ ἠκούσθη καὶ τὸ ἑξῆς νόστιμόν: Εἷς ἐκ τῶν δημοσιογράφων εἰσῆλθεν ὅπως ζητήσῃ πληροφορίας ἐν τῷ προαυλίῳ Ἐκ τῶν κρατουμένων δέ τις ἀναγνωρίσας αὐτὸν ἀπὸ τοῦ σκοτεινοῦ φεγγίτου, ἔκραξε: „— Ρέπορτερ! Ἄγγελον τοῖς συναδέλφοις ὅτι τῇδε κείμεθα τοῖς ἐκείνων ῥήμασι πειθόμενοι!" Ἡ πενταμελὴς ἐπιτροπή, ἥτις ἐξελέγη ὑπὸ τῶν φοιτητῶν, ζητήσασα τὴν ἄδειαν ἀπέστειλεν εἰς τοὺς κρατουμένους φαγητὸν, ἐπανωφόρια ἵνα σκεπασθῶσι κατὰ τὴν νύκτα, καὶ τοὺς ἐγκαρδίους ἀσπασμούς των.

Σ. Π. Καὶ ὀλίγα μυκλὰ ἂν ἦτο δυνατόν.

Αὔξησις τῆς Χωροφυλακῆς

Ὅτι ἡ ἀνεπάρκεια τῆς στρατιωτικῆς δυνάμεως καὶ δὴ τῆς χωροφυλακῆς εἰς ἣν εἶνε ἀνατεθειμένη ἡ φύλαξις τῆς χώρας, εἶνε ἡ αἰτία τῆς παρούσης καταστάσεως τῆς δημοσίου ἀσφαλείας οὐδεμία ἀμφιβολία. Δι' αὐτὸ δὲ τοῦτο ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν Στρατιωτικῶν προπαρασκευάζεται νομοσχέδιον διὰ τοῦ ὁποίου αὐξάνεται ἐπαισθητῶς ἡ δύναμις τῆς χωροφυλακῆς διὰ τῆς κατατάξεως πλειοτέρων ἀνδρῶν καὶ διὰ τῆς μεταθέσεως ἀξιωματικῶν τοῦ πεζικοῦ εἰς τὸ εἰρημένον σῶμα, δικαίωμα τὸ ὁποῖον θὰ παρέχῃ εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν Στρατιωτικῶν τὸ εἰρημένον νομοσχέδιον. Ἀλλὰ καὶ περὶ ἀναδιοργανώσεως τοῦ σώματος τῆς χωροφυλακῆς σκέψις γίνεται ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν Στρατιωτικῶν καὶ λαμβάνονται τὰ ἀπαιτούμενα μέτρα, ὅπως οἱ ἀποστελλόμενοι εἰς τὸ σῶμα τῆς χωροφυλακῆς, ὦσιν ἐκ τῶν καλλιτέρων καὶ ἐπιλέκτων ἀνδρῶν τοῦ στρατοῦ.

Νέαι ἀρχαιολογικαὶ ἀνακαλύψεις.

Ἀπὸ τὸ τέλος τοῦ παρελθόντος Ἰουλίου ἐπεχείρησεν ἡ Ἀρχαιολογικὴ ἑταιρία ἐν Παλαιᾷ Κορίνθῳ ἀνασκαφὰς ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ ὑφηγητοῦ κ. Σκιᾶ πρὸς ἀνεύρεσιν τῆς ἀγορᾶς τῆς πόλεως καὶ τῶν πολλῶν ἐν αὐτῇ ἱερῶν καὶ ἄλλων μνημείων, τῶν γνωστῶν ἐκ τοῦ Παυσανίου. Ἡ ἀνεύρεσις τῆς ἀγορᾶς ἐθεωρεῖτο πιθανωτάτη, διότι ἔκειτο κατὰ τὸν Παυσανίαν ἐν τῇ διασταυρώσει τῆς ὁδοῦ τῶν Κεγχρεῶν πρὸς τὰς δύο ὁδοὺς τοῦ Λεχαίου, αἵτινες πᾶσαι εἶναι ἀσφαλέστατα ἐγνωσμέναι. Ἡ ἐλπὶς ὅμως αὕτη δυστυχῶς διεψεύσθη, μὴ εὑρεθέντος οὐδενὸς ἀσφαλοῦς τοπογραφικοῦ τεκμηρίου, ἀνευρέθη ὅμως οἰκοδόμημα τὰ μάλιστα ἀξιοσπούδαστον καὶ ὁμοιάζον πρὸς τὴν ἐν Ὀλυμπίᾳ Θεηκολεῶνα κατὰ τὸ σχέδιον, ἀνῆκον δὲ χρονολογικῶς εἰς τὸν Ε' ΣΤ' π. Χ. αἰῶνα. Ἐκτὸς αὐτοῦ ἀνευρέθησαν καὶ δύο ἕτερα ἀρχαῖα οἰκοδομήματα ὧν τὸ ἓν εἶνε διαστάσεων μεγίστων, διότι οἱ κίονες αὐτοῦ ἔχουσι διάμετρον μεγαλειτέραν τῶν δύο μέτρων. Δυστυχῶς ὅμως δὲν ἀνεσκάφησαν ὁλόκληρα. Γλυπτὰ ἔργα καὶ ἐπιγραφαὶ εὑρέθησαν ὀλίγαι, τοὐναντίον δὲ ὄχι εὐκαταφρόνητος εἶνε ὁ ἀριθμὸς τῶν πηλίνων εἰδωλίων τῶν καλλίστων χρόνων τῆς ἑλληνικῆς τέχνης.

Καὶ ἄλλο νερὸ διὰ τὸν Πειραιᾶ

Ἄλλην εὐχάριστον εἴδησιν ἐκόμισαν εἰς Πειραιὰ οἱ ἐν τῇ θέσει Μοσχάτῳ ἐργαζόμενοι ἐργάται, πρὸς ἀνώρυξιν ἀρτεσιανῶν φρεάτων, δαπάνῃ τῆς δημοτικῆς ἀρχῆς Πειραιῶς. Μετὰ τὴν ἀνώρυξιν τοῦ πρώτου ἐν Μοσχάτῳ ἀρτεσιανοῦ, τὸ ὁποῖον ἔδωκε τόσον λαμπρὰ ἀποτελέσματα, ἐπερατώθη ἡ ἀνώρυξις καὶ τοῦ δευτέρου, ὅπερ ἔδωκεν ἀποτελέσματα ὑπέρτερα τοῦ πρώτου. Τὸ δεύτερον τοῦτο ἀρτεσιανὸν φρέαρ ἀνωρύχθη εἰς βάθος 15 μέτρων, ἀνέβλυσε δ' ἐξ αὐτοῦ ἀφθονώτατον καὶ διαυγέστατον ὕδωρ ἀσυγκρίτῳ δὲ τῷ λόγῳ περισσότερον τοῦ ἐκ τοῦ πρώτου ἀναβλύσαντος. Ὁ δήμαρχος κ. Ρετσίνας ἔσπευσὲν εἰς τὸ Μοσχᾶτον καὶ παρετήρησε τὰ εὐχάριστα ἀποτελέσματα τοῦ δευτέρου φρέατος. Ὁ κ. Ρετσίνας μετὰ τῆς ἐπὶ τῶν ἔργων τῆς πόλεως ἐπιτροπῆς μετέβη εἰς τὸ Μοσχᾶτον πάλιν καὶ ἐπεθεώρησαν τὰς ἐκτελουμένας ἐργασίας καὶ ἐξήτασαν τὸ ἀνευρεθὲν ἐκ τοῦ δευτέρου φρέατος ὕδωρ, τοῦ ὁποίου ἡ ποσότης ὑπολογίζεται εἰς δύο περίπου ὀκάδας

Ἐκ Κερκύρας

Τὸ δημοτικὸν συμβούλιον Κερκυραίων παμψηφεὶ παρεδέξατο τὴν κατεδάφισιν τῆς βασιλικῆς πύλης. Τὴν ἀπόφασιν ταύτην ἐχειροκρότησεν ἅπασα ἡ πόλις. Τινὲς διακριθέντες ἀείποτε ἐπὶ ἰδιοτροπίᾳ πειρῶνται παντὶ σθένει νὰ ματαιώσουν τὴν ἀπόφασιν ταύτην, οὐδὲν ὅμως θὰ κατορθώσουν, καθ' ὅσον αὕτη εἶναι ἡ ἐπιθυμία καὶ ἡ θέλησις τοῦ κερκυραϊκοῦ λαοῦ. Ἡ βασιλικὴ πύλη οὐδεμίαν σπουδαίαν ἱστορικὴν ἀξίαν κέκτηται. Ἀφοῦ κατεδαφίσθησαν πρὸς ἐπέκτασιν τῆς πόλεως τὰ τείχη διὰ τῶν ὁποίων αὕτη συνηνοῦτο καὶ ἐφ' ὧν τὸ κερκυραϊκὸν αἷμα ἔρρευσεν ἀφθόνως πρὸς ὑπεράσπισιν τῆς πόλεως, δὲν ἐννοοῦμεν διατί νὰ μένῃ αὕτη, ἥτις ἄλλως δὲν εἶναι παρὰ λίθινος ὄγκος, ἄνευ οὐδεμιᾶς καλλιτεχνικῆς ἀξίας.

Ἑλληνικὸν πρακτορεῖον

Ὑπὸ τὸν ἀνωτέρω τίτλον ἱδρύθη ἐν Ἀθήναις τηλεγραφικὸν πρακτορεῖον, οὗτινος ἡ διεύθυνσις ἀνετέθη εἰς τὸν συνάδελφον τοῦ "Ἄστεως, κ. Δ. Κακλαμάνον. Τὸ νέον πρακτορεῖον ἀνεξάρτητον τοῦ πρακτορείου Χαβᾶς ὅσον ἀφορᾷ τὸν ἐσωτερικὸν διοργανισμὸν, διατελεῖ μετ' αὐτοῦ εἰς στενὰς καὶ συνεχεῖς σχέσεις, ὡς πρὸς τὴν ἐν Ἀθήναις λῆψιν τῶν εὐρωπαϊκῶν καὶ τὴν εἰς Εὐρώπην ἀποστολὴν τῶν ἐξ Ἑλλάδος εἰδήσεων Διὰ δηλοποιήσεώς του δὲ τὸ "Ἑλληνικὸν πρακτορεῖον„ ὑπόσχεται νὰ καταβάλῃ πᾶσαν προσπάθειαν, ἵνα ἀνταποκριθῇ εἰς τὰς ἀξιώσεις τῶν συνδρομητῶν του.

Η ΧΟΛΕΡΑ

Ἡ ἐν τοῖς συνόροις γενομένη ἐλάττωσις τῶν καθάρσεων εἰς 5 ἡμέρας ἐπῆλθε συνεπείᾳ παρατηρήσεως ὅτι ἡ πενθήμερος κάθαρσις ἐστὶν ἐπαρκὴς, ἡ δὲ μείζων συσσώρευσις ταξειδιωτῶν ἐν τοῖς λοιμοκαθαρτηρίοις δύναται νὰ ᾖ ἐπιβλαβής. Ἐν Σουλινᾷ ἡ διάρκεια τῆς καθάρσεως ἐξακολουθεῖ ἑνδεκαήμερος. Τὸ ὑγειονομικὸν συμβούλιον ἀφ' ἑτέρου προέτεινε τελευταῖον ὅπως πᾶσαι αἱ καθάρσεις τῆς ξηρᾶς ὁρισθῶσι πενθήμεροι. Ὁ ἐπὶ τῶν ἐσωτερικῶν ὑπουργὸς δὲν ἀπεφάνθη εἰσέτι περὶ τῆς προτάσεως ταύτης.

Τὸ ὑγειονομικὸν συμβούλιον ἔλαβεν ὡσαύτως καὶ τὰς ἑξῆς ἀποφάσεις: Οἱ ἐξ Αὐστροουγγαρίας ἀφικνούμενοι ἐπιβᾶται θὰ ἔρχονται εἰς Ὄρσοβαν δι' ἀτμοπλοίου. Ἐντεῦθεν θὰ μεταβαίνωσι σιδηροδρομικῶς εἰς Βερτσορόβαν ὅπου θὰ ὑφίστανται τὴν κάθαρσιν. Τὸ μέτρον ἐλήφθη διότι παρετηρήθη ὅτι δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ κατασκευασθῇ ἀποβάθρα ἐν Βερτσορόβᾳ. Διὰ τὰ ἐμπορεύματα ὡρίσθη ὅπως τὰ αὐστριακὰ ρυμουλκὰ ρυμουλκῶσι τὰ σλέπια μέχρι Τ. Σεβερίνου καὶ τὰ μὲν σλέπια θὰ μένωσιν ὑπὸ ὑγειονομικὴν ἐπιτήρησιν αὐτόσε 8 ἡμέρας, τὰ δὲ ρυμουλκὰ θὰ ἐπανακάμπτωσι χωρὶς νὰ προσεγγίζωσι. Κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο τὰ ἐμπορεύματα καὶ τὸ προσωπικὸν τῶν σλεπίων θὰ ἀπολυμαίνωνται.

— Οἱ φοιτηταὶ τῆς ἰατρικῆς ἀπεφάσισαν νὰ σχηματίσωσι βοηθητικὴν ἑταιρίαν ἐν περιπτώσει ἐνσκήψεως τῆς χολερικῆς ἐπιδημίας παρ' ἡμῖν. Αὔριον τὸ ἑσπέρας συνέρχονται ὅπως θέσωσι τὰς βάσεις τῆς ἑταιρίας ταύτης.

— Προχθὲς ἐκ Σουτσεάβας ἐτηλεγραφήθη εἰς τὸν κ. Φέλιξ ὅτι ἡ χολέρα ἐνέσκηψεν αὐτόθι· ἀλλὰ μετά τινας ὥρας διεβιβάζετο ἕτερον τηλεγράφημα ὅτι ἡ χολέρα ἐξωλεθρεύθη τέλεον. Τί συνέβαινε δέ; Οἱ χωρικοὶ τοῦ εἰρημένου νομοῦ παρετήρησαν ὅτι ἐβλάστησε φυτόν τι ὅπερ ὡς ἐκ τῶν μολυσματικῶν του ἰδιοτήτων δι' ὧν ἐβλάπτοντο τὰ λοιπὰ ὠνομάσθη παρ' αὐτῶν χολέρα· ὡς ἐκ τούτου ἐγεννήθη μέγας φόβος, ὁ δὲ νομάρχης διέταξε τὴν ἐκρίζωσιν τοῦ μυστηριώδους φυτοῦ. Μετὰ τὸ ριζικὸν τοῦτο μέτρον ὁ νομὸς ἀπηλλάγη τῆς μάστιγος καὶ ὡς ἐκ τούτου ἐγένοντο τὰ δύο τηλεγραφήματα ἀναιροῦντα ἄλληλα.

—Ἐν Ρωμουνίᾳ ἤδη ὅτε ὁ καιρὸς ἐπαισθητῶς ἐπὶ τὸ ψυχρότερον μετεβλήθη οὐδένα πλέον σοβαρὸν δυνάμεθα νὰ ἔχωμεν περὶ χολέρας φόβον.

ΑΝΑΧΩΡΗΣΙΣ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΠΡΕΣΒΕΙΑΣ

Ἐν τῷ βορείῳ σταθμῷ

Ἐκλεκτοῦ ἔβριθε κόσμου ἡ μεγάλη αἴθουσα τοῦ βορείου σιδηροδρομικοῦ σταθμοῦ. Οἱ πρέσβεις τῆς Ρωσσίας, Γαλλίας, Βελγίου, Ἰταλίας κλ. μετέβησαν ὅπως λόγῳ ἁβρότητος ἀποχαιρετήσωσι τὸν ἀναχωροῦντα αὐτῶν συνάδελφον. Ἐκ τῶν ρωμούνων δύο μόνον ἀνεπίσημον φέροντες χαρακτῆρα οἱ κ. κ. Βοερέσκος καὶ Γκανέσκος δικηγόροι τοῦ ἑλληνικοῦ δημοσίου παρίσταντο ἐπίσης. Τῆς κ. Βοερέσκου εἰπούσης τῷ ἡμετέρῳ πρεσβευτῇ ὅτι ἤλπιζε ταχέως νὰ ἐπανίδῃ αὐτὸν ἐν Βουκουρεστίῳ, ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ρωσσίας κ. Φοντὼν μειδιῶν ἀπήντησεν αὐτῇ ὅτι θὰ ἐπανήρχετο ἐντὸς 15 ἡμερῶν.

Οἱ Ἕλληνες

Πλεῖστοι ὅσοι ἐκ τῶν διακρινομένων ὁμοεθνῶν τῆς παροικίας Βουκουρεστίου εἶχον σπεύσει εἰς τὸν σταθμὸν ὅπως συμπαθῶς ἀποχαιρετίσωσι τοὺς ἀντιπροσώπους τῆς πατρίδος αὐτῶν ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας ἀπερχομένους. Τὸ θέαμα εἶχε τι τὸ ἐπιβάλλον καὶ συγκινητικόν. Ἐν τοῖς προσώποις τῶν ὁμοεθνῶν ἐζωγραφοῦντο τὰ εὐγενῆ αἰσθήματα ἃ κατὰ τὴν στιγμὴν ἐκείνην ἐπλήρουν τὰς καρδίας αὐτῶν. Ἐν συγκινήσει οἱ κ.κ. Παπαρρηγόπουλος καὶ Τομπάζης ἀπεχαιρέτισαν τοὺς ὁμοεθνεῖς αὐτῶν οἵτινες πάντες ἀποκαλυφθέντες κατὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ σιδηροδρομικοῦ εἱρμοῦ, μετὰ σεβασμοῦ διὰ τοῦ τρόπου τούτου ἀπέδειξαν ὅτι ἀποδέχονται τὴν ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἀνδρικὴν πρᾶξιν τῆς ἀπερχομένης ἐν τῷ προσώπῳ αὐτῶν πατρίδος.

Οἱ Ρωμοῦνοι

Οἱ Ρωμοῦνοι ἐκ τῶν ἡμετέρων ἐκ τῶν μετ' αὐτῶν συνδιαλέξεών μας καὶ τῶν ὀργάνων της δημοσιότητος οὐδόλως εἶδον ἀδιαφόρως τὴν πρὸς τὴν Ρωσσίαν ἀνάθεσιν τῆς προστασίας τῶν παρὰ τὸν Δούναβιν ἑλληνικῶν συμφερόντων. Πάντες οἱ Reporter τῶν ρωμουνικῶν ἐφημερίδων ἐσπευδον χθὲς εἰς τὴν ἡμετέραν πρεσβείαν, ὅπως μάθωσιν ἂν πράγματι ἡ ρωσσικὴ πρεσβεία θέλει ἀναλάβει τὴν ὑπεράσπισιν τῶν ἑλλήνων πολιτῶν. Ἐπίσης χθὲς περὶ τὴν 4ην μ. μ. ὥραν μετέβη εἰς τὸ γραφεῖον τῆς ἡμετέρας πρεσβείας ὁ κ. Λαχωβάρης, ὑπουργὸς ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ζητῶν τὸν κ. Τομπάζην. Κατὰ πᾶσαν πιθανότητα ὅπως ἀντεπισκεφθῇ αὐτόν.

Ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς ἐγγὺς τῆς Πέστης, μόνον τηλεγραφικῶς ἔμαθεν τὸ γεγονὸς ἐτηλεγράφησε δ' ἐκ Μονάχου ζητῶν νεωτέρας πληροφορίας. Γενικῶς πιστεύεται ὅτι τὸ ζήτημα δὲν πρόκειται συντόμως νὰ λυθῇ.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Γουλιέλμος ὁ Β' ἐνταῦθα

Διεδόθη τελευταίως ὅτι ὁ αὐτοκράτωρ τῆς Γερμανίας ἐπρόκειτο νὰ ἔλθῃ ἐνταῦθα ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῶν γάμων τοῦ πρίγκιπος διαδόχου Φερδινάνδου. Ἀλλ' ἡ «Βορειογερμανικὴ» διαψεύδει τὴν διάδοσιν ταύτην. Τὸ δὲ γεγονὸς ὅτι οἱ γάμοι θὰ τελεσθῶσιν ἐν Σιγμάριγκεν καὶ οὐχὶ ἐν Βουκουρεστίῳ ἀποδεικνύει τὸ ἀνυπόστατον τῆς εἰδήσεως ταύτης.

Ὑπόθεσις Ζάππα.

Ἀναγινώσκομεν ἐν τῷ «Ρωμούνῳ».

Πάντες οἱ κληρονόμοι τῶν περιουσιῶν Εὐαγγέλη καὶ Κωνσταντίνου Ζάππα τελευταίως ἦλθον εἰς συμβιβασμὸν ἐν τῷ δικαστηρίῳ Ἰλφόβου δι' οὗ δηλοῦσιν ὅτι ἐν ᾗ περιπτώσει κερδηθῇ ἡ δίκη νὰ διαμοιράσωσι τὴν ἐνταῦθα ἐξ 8 ἑκατομμυρίων περιουσίαν εἰς τρία μέρη· τὸ ἓν τρίτον αὐτῆς νὰ λάβωσιν οἱ κ.κ. Ἀπόστολος καὶ Χρῆστος Ζάππας, τὰ δὲ ἄλλα δύο τρίτα οἱ λοιποὶ κληρονόμοι οἵτινες ἀνέρχονται εἰς 16.

Ὁ τελευταῖος σεισμός.

Ἐξακολουθοῦσιν ἀφικνούμεναι εἰδήσεις ἐκ τῶν διαφόρων νομῶν. Ἐν Ὀλτενίτσῃ τὸ ἔδαφος εἰς πολλὰ μέρη ἐσχίσθη εἰς βάθος ἱκανῶν μέτρων ἐκ δὲ τοῦ χάσματος ἀνεδόθη ἰωδώδης ὀσμή. Εἷς ἐργάτης οἰκοδομῆς ἀπὸ τοῦ ἰκριώματος ἐκ τῶν σφοδρῶν δονήσεων πεσὼν ἔμενε ἄπνους· εἷς ἕτερος ἠδυνήθη νὰ δράξηται κατὰ τὴν πτῶσίν του στύλου τινὸς ἐξ οὗ ἐσώθη. Ἀπέναντι ἐπὶ τῆς βουλγαρικῆς ὄχθης ἐκρημνίσθη μία ἐκκλησία. Ἐν Σοφίᾳ, Πλεύνῃ, Τσάριβροδ καὶ ἄλλαις βουλγαρικαῖς πόλεσιν αἱ δονήσεις προὐξένησαν ἱκανὰς διαρρήξεις τοίχων καὶ φρεάτων. Ἐν Μπαραγκᾶν ὅπου, ὡς γνωστὸν κατασκευάζονται ἀρτεσιανὰ φρέατα οἱ ἐπὶ τῆς κατασκευῆς ἐργάται ἐκ τῆς ἰσχυρᾶς δοσήσεως πάντες ἔπεσον πρηνεῖς κατὰ γῆς, τὸ δὲ ἀνευρεθὲν εἰς βάθος 32 μέτρων ὕδωρ ἀνῆλθεν μέχρι τοῦ χείλους τοῦ κατασκευασθέντος φρέατος καὶ πάλιν κατέπεσεν εἰς τὸ φυσικὸν αὐτοῦ βάθος.

Περιουσία πολιτικῶν νοσοκομείων

Κατὰ τὴν «Adevĕrul» φήμη κυκλοφορεῖ ὅτι ἡ ἐφορία ἀπὸ τῆς 15 Ὀκτωβρίου θέλει παραχωρήσει τὴν διαχείρισιν τῆς περιουσίας της εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν ἀπέναντι ἐτησίου μισθώματος μὴ ἔτι ὁρισθέντος. Τὸ ταμεῖον τῆς ἐφορίας μεταβιβασθήσεται οὕτω εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν ἥτις θὰ διεξαγάγῃ πάσας τὰς πληρωμὰς τῶν ὑπαλλήλων τῆς ἐφορίας, ὡς καὶ τῶν ἰατρῶν τῶν νοσοκομείων αὐτῆς.

Ἕνεκα τούτου προστίθησιν, τὸ ἰατρικὸν σῶμα τῶν εἰρημένων νοσοκομείων διαμαρτυρηθήσεται ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν ἐσωτερικῶν δηλοῦν ὅτι ἡ αὐτονομία τῆς ἐφορίας καταστρέφεται σοβαρῶς ἐν περιπτώσει πραγματοποιήσεως τῆς συναλλαγῆς ταύτης. Ἐν τῇ διαμαρτυρήσει τοῦ ἰατρικοῦ σώματος θέλουσι προσυπογράψει καὶ οἱ συνταξιοῦχοι τῆς ἐφορίας.

Διάφορα

Ὁ ἀγγλικὸς θίασος κωμειδυλλίων ὅστις ἐπρόκειτο, ὡς ἐγράψαμεν νὰ ἔλθῃ ἐνταῦθα ἵνα δώσῃ σειρὰν παραστάσεων ἐν τῷ θεάτρῳ Βουλεβὰρ, ἔφθασεν εἰς Βερτσορόβαν ὅπου τελεῖ νῦν τὴν νενομισμένην ἐκ 5 ἡμερῶν κάθαρσιν. Ἕνεκα τούτου δὲν ἐγνώσθη ἔτι πότε δίδεται ἡ πρώτη αὐτοῦ παράστασις.

— Τοῦτ' αὐτὸ συμβαίνει καὶ διὰ τὸν ἀφικνούμενον ἐξ Ἰταλίας μελοδραματικὸν ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Σεργιάδου θίασον ἐξ 60 προσώπων ἀποτελούμενον. Οὗτος σήμερον ἀφικνεῖται εἰς Πρεδεὰλ ὅπου παρεσκευάσθησαν διάφορα δωμάτια ἐν τοῖς παραπήγμασι τοῦ λοιμοκαθαρτηρίου ἵνα τελέσωσι τὴν πενθήμερον αὐτῶν κάθαρσιν.

— Τὸ νέον ἐν Κραϊώβᾳ ἀνεγερθὲν μέγαρον τῆς δικαιοσύνης ἐπερατώθη νῦν δὲ πρόκειται νὰ ἐπιπλωθῇ. Τὸ κατάστημα εἶναι τριόροφον.

— Ἡ διεύθυνσις τῶν ταχυδρομείων καὶ τηλεγράφων ἤρξατο τοποθετοῦσα ἀνὰ τὰς ὁδοὺς τῆς πόλεως Βουκουρεστίου γραμματοκιβώτια νέου συστήματος.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ
(ΡΟΥΜΑΝΙΚΟΥ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ).

Ἀθῆναι, 6/18.— Ἀνεξαιρέτως ἅπασαι αἱ ἐφημερίδες ἐπιδοκιμάζουσι τὴν ἀπόφασιν τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ἀπέναντι τῆς Ρωμουνίας.

Ὁ ἐπιτετραμμένος τῆς Ρωμουνίας ἔσχε μακρὰν συνέντευξιν χθὲς μετὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν ἐξωτερικῶν.

Ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Κυβερνήσεως» πρόκειται νὰ δημοσιεύσῃ σήμερον τὸ κείμενον τῆς ἑλληνικῆς διακοινώσεως.

Σιγμάριγγεν, 6/18. Ὁ βασιλεὺς καὶ ἡ Α. Β. Υ· ὁ πρίγκηψ διάδοχος τῆς Ρωμουνίας ἀφίκοντο.

Βουδαπέστη, 6/18.—Ἀπὸ τῆς χθὲς ἕως σήμερον τὴν ἑσπέραν ἐγένοντο 17 κρούσματα χολέρας καὶ 11 θάνατοι.

Σέγεδιν, 6/18.— Οὐδὲν κροῦσμα, οὐδεὶς θάνατος σήμερον.

Κρακοβία, 6/18.— Δύο κρούσματα ἐκ χολέρας καὶ δύο θάνατοι χθές.

Παῖς γονέων θανόντων ἐκ χολέρας ἠσθένησεν ἐν Ποδγόρτσα.

Ἀμβοῦργον, 6/18.— Τὸ χολερικὸν δελτίον τῆς χθὲς σημειοῖ 8 κρούσματα καὶ 3 θανάτους· ὧν 1 κροῦσμα καὶ εἷς θάνατος ἐκ τῆς προτεραίας 4 ἀσθενεῖς μετεφέρθησαν σήμερον εἰς τὸ νοσοκομεῖον.

Μασσαλία, 6/18.— 10 ὑποπτοι θάνατοι ἐνεγράφησαν σήμερον.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Διπλωματικὸν ἐπεισόδιον

Σήμερον καθ' ἣν στιγμὴν ἐκτυποῦται τὸ φύλλον ὑπουργικὸν συγκροτεῖται συμβούλιον μέλλον ἐκ νέου νὰ μελετήσῃ τὸ περὶ διακοπῆς τῶν σχέσεων ζήτημα. Τὴν ἑσπέραν τῆς χθὲς ἐτηλεγραφήθησαν εἰς Σιγμαρίγγεν εἰς τὴν Α. Μ. τὸν βασιλέα αἱ λεπτομέρειαι τοῦ ἐπεισοδίου τούτου. Κατά τινας, διχογνωμία ὑφίσταται μεταξὺ τῶν μελῶν τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου.

Ἡ ἐφημερὶς «Adevĕrul» εἰς τὸ σημερινὸν αὐτῆς φύλλον λέγει ὅτι πρὸ τῆς ἀναχωρήσεώς των οἱ ἀντιπρόσωποι τῆς Ἑλλάδος παρετηρήθη ὅτι πάσας ἐν γένει τὰς πρεσβείας ἀπεχαιρέτησαν ἐκτὸς τῆς βουλγαρικῆς. Ἐπίσης παρετηρήθη κατὰ τὴν αὐτὴν ἐφημερίδα, ὅτι ὁ κ. Παπαρρηγόπουλος, ἐπιδεικτικῶς τετράκις διῆλθε χθὲς πρὸ τοῦ ὑπουργείου τῶν ἐξωτερικῶν χωρὶς ν' ἀφήσῃ τὸ ἐπισκεπτήριόν του καὶ ὅτι τοῦτ' αὐτὸ ἔπραξε πρὸς πάντα ἐν γένει τὰ μέλη τῆς κυβερνήσεως.

Κατὰ τὴν ἀναχώρησιν

Κατὰ τὴν ἀναχώρησιν, λέγει ἡ «Adevĕrul», παρετηρήθη ὅτι πλεῖστοι Ἕλληνες παρίσταντο ἐν τῷ σιδηροδρομικῷ σταθμῷ ἑλληνιστὶ λαλοῦντες καὶ ἀπειλητικῶς χειρονομοῦντες ἐπρόφερον τὰ ὀνόματα τῶν κ. Κὰρπ καὶ Λαχωβάρη, καὶ ὅτι ἅμα τῇ ἐκκινήσει τῆς συνολκῆς ἀποκαλυφθέντες στεντορείως ἐφώνουν: Ζήτω!

Σ. Π. Ἐὰν ἠδύνατο νὰ ἐξέλθῃ ἡ Ἀλήθεια καὶ ἀναγνώσῃ τὰ ἀνωτέρω τῆς συνωνύμου αὐτῆς ἐφημερίδος θὰ ἐπροτίμα νὰ καλῆται ψεῦδος ἢ ὑπὸ τοιούτους ὅρους τοιοῦτον νὰ φέρῃ ὄνομα.

Ὁ βασιλεὺς Γεώργιος.

Δι' ἐπιστολῆς αὐτοῦ πρὸς τὸν δήμαρχον Ἀθηναίων ὁ βασιλεὺς Γεώργιος καθὰ ἐκ τῆς ἑλληνικῆς πρωτευούσης τηλεγραφοῦσι, ὑπενθυμίζει τὸ πένθος τῆς βασιλικῆς οἰκογενείας καὶ παρακαλεῖ ὅπως οἱ ἀργυροῖ αὐτοῦ γάμοι ἑορτασθῶσι ἄνευ θορυβωδῶν διαδηλώσεων. Τοιαύτη ἑορτὴ, προστίθησι, θὰ ἀνεγέννα πόνον ἐσαεὶ αἱμοσταγῆ.

Ὁ βασιλεὺς παρακαλεῖ τὸν δήμαρχον νὰ διαθέσῃ τὰς ψηφισθείσας πιστώσεις πρὸς φιλανθρωπικὸν σκοπόν.

ΓΑΛΛΟ-ΡΩΜΟΥΝΙΚΟΝ ΛΥΚΕΙΟΝ
Strada Dréptă No. 28
Ἐν Βουκουρεστίῳ

Μαθήματα νεοελληνικῆς γλώσσης ὑπὸ τοῦ κ. Κ. Παρισίδου πρώην διευθυντοῦ τῆς ἐν Ρουστσουκίῳ ἑλληνικῆς σχολῆς.

ΕΜΠΟΡΙΚΑ

Βραΐλα, 5 ὀκτωβρίου 1892.

Εἶδος	Ἑκατλ.	Λίβρ.	Φρ.	
Σῖτος	3400	57.3)4	9.25	σλέπ.
„	2600	54.1)4	7.65	„
„	1750	57.1)2	8 85	„
„	10000	57 1)2	8.70	σλέπ.
„	2100	56.1,4	8.75	καΐκ
„	1480	57.1)2	9.85	καΐκ
„	650	60.	10.50	ἀποθ.
Βρώμη	2500	0(0 κιλ.	9.60	βαγ.
Κεχρὶ	5 βαγ.	55.1/2	4.40	βαγ.ἀσπ.

ΓΕΝΝΗΜΑΤΑ ΑΦΙΧΘΕΝΤΑ

Διὰ ποταμοῦ		Διὰ ξηρᾶς	
Σῖτος ἑκτολ.	45500	Σῖτος ἑκτολ.	33200
Ἀραβ. „	——	Ἀραβ. „	2500
Κριθὴ „	18007	Κριθὴ „	——
Σίκαλις „	21500	Σίκαλις „	——

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 6 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραί	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o . . .	99.—	99.1/2
» amortis. „ . . .	82.1/2	95.—
» » 4 o/o . . .	100.—	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o. .	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor . .	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883 .	89.1/2	90.—
» » » —1884 .	—.—	.
» » » —1889 .	—.—	.
» » » —1890 .	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5 o/o .	95.70	95.3)4
» » Urbane 5 » . .	90.1/2	90.3/4
» » » 6 » . .	100.1/2	101.—
» » » 7 » . .	102.—	102.1/2
» » » Iaşĭ 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1665.—	1675.
Dacia-Rumania	409.—	412.
Naţionala	411.—	415.
Societ. de Reasigurare. . .	190.—	195.
» » Constr. şi I. publ	124.—	128.
» » Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.06	25.0.8 3/4
» ὄψεως	25.16.1/4	25.17 1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.60	99.70
» ὄψεως	99.90	100.—
Βερολίνου τρίμηνον.	122 70	122.75
» ὄψεως	123.45	123.50
Βελγίου τρίμηνον	99.40	99.45
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.10.1/4	2.10.1)2
» εἰκοσάφραγκον. . . .	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον . . .	.	.
Ἑλβετίας τρίμηνον.	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.10.1/2	2.10.3/4
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας . . .	99.95	100.—
Λίρα Ὀθωμανική.	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας. . . .	20.05	20.08
Μάρκαι Γερμανίας	123.50	124.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	106.05
» » 3 o/o	9.).02
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	99.75
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	333.50
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου .	92.62
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον.	501.25
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα.	598.12
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.25
» Βελγίου.	99 1/16
» Βιέννης	208.—
Διάθεσις Χρηματ. βελτιωμένη.	

ΒΙΕΝΝΗ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.51
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	311 75
Ρούβλια χάρτινα	118.75
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.95
» Παρισίων	47.62
Διάθεσις Χρηματ. βελτιωμένη.	

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R. . . .	102.10
» » 5 o/o.	97.20
» » 4 o/o.	82.30
Ρούβλια χάρτινα	203 —
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	95.50
Συνάλλαγμα Βελγίου.	80.70
» Παρισίων	80.65
» Βιέννης.	169.10
Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.	

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	97.15/16
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.32
» Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o.	96 90
» » 5 o/o.	82.20

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διυλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῆ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ **ὁδῷ Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ — Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλλην. Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικά, Ρουμανικὰ Γαλλικά, Γερμανικά, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ· καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κυρίου TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

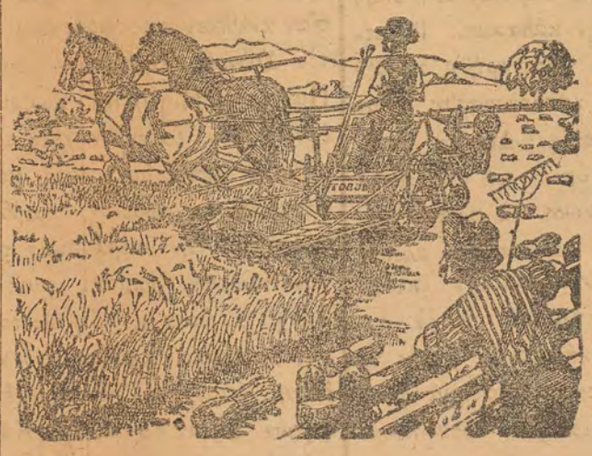
ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΗΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.



Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἀροτρον **NORMAL cu done drasdare.**

Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι

Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.

Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ
ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.

ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΤΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΛΑΙ MASSEY
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεσ~~τρίῳ~~.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ

Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Ceaussoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.

ΕΤΟΣ Β'. ΑΡΙΘ. 529. ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, ΠΕΜΠΤΗ 8/20 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1892

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ ΙΙ ΑΥΤΗ

Ετησία..... Φρ. 30
Εξάμηνος..... » 15
Τρίμηνος..... » 8

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

Φύλλα παλαιὰ τιμῶνται 50 λεπτά.

ΠΑΤΡΙΣ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΛΗΝ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

ΔΙΑΤΡΙΒΑΙ

Εν τῇ Α'. σελ. ὁ στῖχος 10 στιγμῶν φρ. 4—
» » Β'. » ὁ » 10 » » 2—
» » Γ'. » ὁ » 10 » » 1—

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

Κατ' ἀποκοπὴν καὶ εἰς μετριωτάτας τιμάς

Διὰ τὰς ἐπαναλήψεις γίνονται σπουδαῖαι ἐκπτώσεις

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ «ΠΑΤΡΙΣ»
51 Ὁδὸς Moşilor 51

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσαι αἴτησιν ἀπευθυντέον
Journal *PATRIS*, — Bucarest.

Βουκουρέστιον, 7 Ὀκτωβρίου

Η ΔΙΑΚΟΠΗ

ΕΝ ΒΡΑΪΛΑ

Ἡ σημαία

Σκηνὴ ἐξόχως συγκινητικὴ λαμβάνει χώραν ἐν Βραΐλᾳ καθ' ἣν στιγμὴν χαράσσω ὑμῖν τὰς γραμμὰς ταύτας

Ἐν μέσῳ πολλοῦ πλήθους ὁμοεθνῶν, καὶ ἐπὶ παρουσίᾳ τοῦ τέως προξένου τῆς Ἑλλάδος ἐν Βραΐλᾳ κ. Λεονάρδου καταβιβάζεται ἀπὸ τοῦ ἡμετέρου προξενείου ἡ κυανόλευκος τῶν Ἑλλήνων σημαία, καὶ μετ' αὐτῆς πάντα τὰ ἐπὶ τοῦ προξενείου ἑλληνικὰ σήματα!

Ὁ κ. πρόξενος, τὸ προσωπικὸν τοῦ προξενείου καὶ τὸ παριστάμενον πλῆθος, ἀσκεπεῖς πάντες, παρίστανται πρὸ τῆς καταβιβαζομένης σημαίας ἡμῶν καὶ τῶν ἐθνικῶν ἐπὶ τοῦ προξενείου ἐμβλημάτων, ἐν ᾧ τινὲς τῶν παρισταμένων σπεύδουσι ὅπως ἀσπασθῶσι τὴν διὰ τελευταίαν ἴσως φορὰν ἐμφάνισιν τῆς σημαίας ἡμῶν ἐπὶ Ρωμουνικοῦ ἐδάφους! Ὁ δὲ γδοῦπος τοῦ ἀποτόμως πεσόντος ἱστοῦ ἐφ' οὗ μέχρι τοῦδε ἐκυμάτιζεν ἡ γαλανὴ τῆς Ἑλλάδος σημαία εἰς λίαν ἀπωτέρας τοὺς πάντας ἐμβάλλει σκέψεις! Τίς οἶδεν πόσα πράγματα μέλλουσιν νὰ λάβωσιν ἄρά γε χώραν, ὅπως ὁ τόσον βαρέως ἐπὶ τοῦ ἐδάφους πεσὼν ἐκεῖνος ἱστὸς ἀναστηλωθῇ καὶ πάλιν, ἵνα ἐπ' αὐτοῦ ὑπερήφανος καὶ ἱκανοποιημένος κυματίσῃ ἐκ νέου ὁ τετιμημένος τῆς κυανολεύκου Σταυρός!

Ἡ εἴδησις

Μόλις τὴν ἑσπέραν τῆς χθὲς ἐκοινοποιήθη ἐπισήμως πρὸς τὸν ἡμέτερον πρόξενον τὸ αὐτόθι λαβὸν χώραν ἐπίσημον γεγονὸς τῆς διακοπῆς τῶν σχέσεων μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ρωμουνίας. Ὡς ἐκ τῆς ὥρας δὲ καθ' ἣν ἐκοινοποιήθη εἰς τὸ προξενεῖον ἡ εἴδησις καὶ ὡς ἐκ τῆς μετ' ὀλίγον ἐπελθούσης νυκτὸς, ἡ κοινότης ἡμῶν δὲν ἠδυνήθη ὅπως ἐγκαίρως πληροφορηθῇ τὴν εἴδησιν ταύτην, καί τοι αἱ διαδόσεις τῆς προτεραίας, συνεπείᾳ ἰδιωτικῶν ἐκ Βουκουρεστίου πληροφοριῶν, εἰς ζωηρὰν κίνησιν τοὺς πάντας εἶχον ἐμβάλει.

Ἡ «Πατρὶς»

Ἐν τούτοις οἱ πωληταὶ τῶν ἐφημερίδων οἵτινες ἀπὸ τῆς χθὲς εἶχον ψυχολογήσει κάλλιστα ἐπὶ τῆς ἀδημονίας τοῦ ἑλληνικοῦ κοινοῦ, λίαν πρωὶ, σήμερον, εἶχον σπεύσει πρὸς τὰ ἑλληνικὰ ἐν Βραΐλᾳ κέντρα, κρατοῦντες ἐμφαντικῶς ἀνοικτὴν τὴν «Πατρίδα» ἥτις διὰ μεγάλων καὶ παχέων γραμμάτων ἐσημείου ἄνωθεν τὸ ἐπίσημον τῆς ἡμέρας γεγονός.

Μπράβο κ. Τρικούπη!

Ἡ σθεναρὰ, ἡ ἀνδρικὴ καὶ ὄντως πατριωτικὴ κατὰ τὴν περίστασιν ταύτην συμπεριφορὰ τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, τοὺς πάντας ἐνταῦθα ἐνέπλησε χαρᾶς.

Ἔπρεπεν ἐπὶ τέλους, ὡς τὸ εἶπεν ἡ «Πατρὶς», νὰ πέσῃ τὸ προσωπεῖον καὶ νὰ καθαρισθῶσιν ὁριστικῶς τὰ πράγματα. Ἡ κυβέρνησις τοῦ κ. Τρικούπη κατὰ τὴν περίστασιν ταύτην ἀπεδείχθη ἀνταξία τῆς μεγάλης ὑπολήψεως, ἣν παρὰ τῷ ἐν Ρωμουνίᾳ ἑλληνικῷ κοινῷ ἔχαιρεν. Καθ' ἣν δὲ στιγμὴν κλείω τὴν παροῦσάν μου, δὲν ἀκούει τις μεταξὺ ἑλληνικῶν ὁμίλων εἰμὴ: Εὖγε Χαρίλαε! Μπράβο Τρικούπη!

Βραΐλα 6 Ὀκτωβρίου 1892.

«**Πατριώτης**»

ΔΙΑΚΟΠΗ ΣΧΕΣΕΩΝ

Ὁ Ρωμουνικὸς τύπος

Ὁ Ρωμουνικὸς τύπος πάνοπλος κατῆλθεν ὅπως διὰ παντὸς μέσου καταπολεμήσῃ τὸ παρὰ τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ληφθὲν ἔσχατον μέτρον τῆς διακοπῆς τῶν σχέσεων. Ἡ ἡμιεπίσημος γαλλόγλωσσος «**Indépendance Roumaine**» διαστρέφουσα τὸν χαρακτῆρα τοῦ ὅλου ζητήματος δι'ἐπιχειρημάτων ἐντελῶς ὑποδεεστέρων πάσης ἀγαθῆς πίστεως ὑποβιβάζει τοῦτο εἰς ποταπὸν μέσον ἐπιδιώξεως ἑτέρων συμφερόντων. Ἡ ἑτέρα γαλλόγλωσσος «**La Patrie**» ἐφημερὶς ἀντιπολιτευομένη κατὰ παραπλησίαν μέθοδον πειρᾶται ν' ἀποδείξῃ ὅτι ἡ Ἑλλὰς οὐδὲν ἕτερον ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἐπεδίωξεν ἢ τὴν κατάλληλον εὐκαιρίαν ὅπως ἐπωφελουμένη τῆς λύσεως τῆς ὑποθέσεως Βεδμὰρ ἐπικαλεσθῇ καὶ αὕτη ὑπὲρ ἑαυτῆς ἐν τῇ ὑποθέσει Ζάππα τὰ ὀφέλη ὁμοίας διευθύνσεως τοῦ παρεμφεροῦς πρὸς ἐκεῖνο ζητήματος. Ὁ «**Ρωμοῦνος**» ὑπὸ τὸν τίτλον **ἡ Ἑλλὰς καὶ αἱ Ρωσσικαὶ ραδιουργίαι** φρονεῖ ὅτι ἡ ὑπόθεσις Ζάππα χρησιμοποιεῖται ὑπὸ τῆς Ρωσσίας χάριν τῶν πολιτικῶν ἐν τῇ Ἀνατολῇ σκοπῶν αὐτῆς καὶ ὅτι ἡ Ἑλλὰς οὐδὲν ἔχει ἐκ τούτου νὰ ὠφεληθῇ. Ἡ «**Adevĕrul**» ἐξακολουθεῖ ἐμπαίζουσα τὴν ἀπόφασιν ταύτην τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ἀποκαλοῦσα αὐτὴν **ἡρωϊσμὸν τῶν παληκαρίων.**

Αἱ ἕτεραι ἐφημερίδες καίτοι ἔνιαι τούτων εὑρίσκουσι τὴν εὐκαιρίαν ἵνα ἐπιτεθῶσι κατὰ τοῦ ὑπουργείου πᾶσαι ἐν τούτοις συμφωνοῦσιν ὅτι οὐδὲν εἶχε δίκαιον ἡ Ἑλλὰς ὅπως εἰς τοιοῦτον προβῇ διάβημα.

Ἐπειδὴ ἀτυχῶς τὰ σχετικὰ τῆς ὑποθέσεως ταύτης ἄρθρα τῆς ἡμιεπισήμου «Indépendance Roumaine» καὶ τοῦ «Ρωμούνου» ἐκτοπίζουσι καὶ ἐντελῶς ἀλλοιοῦσι τὸ προκείμενον ζήτημα μεταφράζομεν ταῦτα ὧδε, ἐπιφυλασσόμενοι πρὸς ἀμφοτέρας τὰς ρωμουνικὰς ἐφημερίδας ν' ἀπαντήσωμεν εἰς τὸ φύλλον τῆς αὔριον.

INDEPENDANCE ROUMAINE

Διπλωματικὸν ἐπεισόδιον

«Διπλωματικὸν ἐπεισόδιον, ὅπερ ἐπιτραπήτω ἡμῖν νὰ ὀνομάσωμεν τοῦτο τοὐλάχιστον περίεργον προκαλεῖται ἐν Ρωμουνίᾳ ὑπὸ τῆς Ἑλλάδος. Τὸ ἑλληνικὸν κράτος ἐθεώρησε καλὸν νὰ διακόψῃ τὰς μετὰ τῆς Ρωμουνίας διπλωματικὰς αὐτοῦ σχέσεις, καθ' ὅσον αὕτη ἠρνήθη ν' ἀποδεχθῇ τὴν πρότασιν τῆς διὰ συμβιβασμοῦ ἢ διὰ διαιτησίας λύσεως τῆς κληρονομικῆς ὑποθέσεως Ζάππα ἐκκρεμοῦς οὔσης ἐνώπιον τῶν ἡμετέρων δικαστηρίων.

Δυσκόλως θὰ πεισθῇ ὁ κόσμος περὶ τῆς εἰλικρινείας τοῦ ἐπικαλουμένου δικαιολογήματος τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, καθ' ὅσον, ὡς θέλομεν κατωτέρω ἀποδείξει, ἡ αἴτησις αὕτη ἦν ἀπολύτως καὶ ὑπὸ πάσας τὰς ἐπόψεις ἀπαράδεκτος.

Ὁ φθόνος τῶν Ἑλλήνων

Μᾶλλον κλίνομεν νὰ πιστεύσωμεν ὅτι τὸ ἀληθὲς αἴτιον τῆς ἀποφάσεως τοῦ ἀθηναϊκοῦ ἀνακτοβουλίου προέρχεται ἐκ τοῦ φθόνου τοῦ ἄλλως τε φυσικωτάτου, ὃν οἱ Ἕλληνες ἐκδηλοῦσι βλέποντες τὴν Ρωμουνίαν ἓν κράτος πολιτικῶς νεώτερον, ἔχον παρ' αὐτοῖς θέσιν, τοὐλάχιστον ἴσην, ἂν οὐχὶ ὑπερτέραν ἐν τῇ βαλκανικῇ χερσονήσῳ. Ἡ Ἑλλὰς δύναται νὰ αἰσθάνεται συγγνωστὴν βαρυθυμίαν βλέπουσα ἀνθοῦντα τὰ ἡμέτερα οἰκονομικὰ, ἐνῷ αὕτη περιορίζεται εἰς μέσα κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἧττον ὀδυνηρὰ πρὸς ἀπότισιν τοῦ τοκομεριδίου τοῦ χρέους της.

Ἀλλ' ἅπασαι αὗται αἱ παρατηρήσεις, ἀληθῶς εἰπεῖν, δὲν εἶναι φύσεως δικαιολογούσης τὸ ἀπότομον ὅπερ ἔλαβε μέτρον. Ἀρκεῖ νὰ ἐκτεθῶσιν ὡς ἔχουσι τὰ στοιχεῖα τῆς δίκης Ζάππα, ὅπως ἀποδειχθῇ κάλλιον τὸ παράδοξον τοῦ διαβήματος.

Ὁ Εὐαγγέλης Ζάππας

Ὁ Εὐαγγέλης Ζάππας θνήσκων, καταλείπει διὰ διαθήκης αὐτοῦ τὴν ἐπικαρπίαν τῆς περιουσίας του ἀνερχομένης νῦν εἰς 20 ἑκατομμύρια εἰς τὸν Κωνσταντῖνον Ζάππαν, ὃν ἐπιφορτίζει νὰ διαβιβάσῃ αὐτὴν μετὰ τὸν θάνατόν του εἴς τι ἵδρυμα Ὀλύμπια καλούμενον, προωρισμένον δὲ εἰς ἐμψύχωσιν τῆς ἑλληνικῆς βιομηχανίας καὶ τοῦ ἐμπορίου, ἵδρυμα, ὅπερ σχεδὸν ἀποτελεῖ τμῆμά τι ὑπουργείου ἐν Ἀθήναις. Ὁ ἐπικαρπωτὴς τῆς περιουσίας ταύτης Κωνσταντῖνος Ζάππας θνήσκει καὶ αὐτὸς, τὸ δὲ ζήτημα τῆς ἐκτελέσεως τῆς διαθήκης τοῦ Εὐαγγέλη Ζάππα φυσικῶς τίθεται ἐπὶ τοῦ τάπητος. Οὐδενὸς φυσικοῦ κληρονόμου παρουσιασθέντος, τὸ ρωμουνικὸν κράτος ἐπενέβη ἐν τῷ ζητήματι. Ὄντως δὲ τὸ κράτος δὲν ἠδύνατο ν' ἀναγνωρίσῃ τὸ ἔγκυρον διαθήκης, ἥτις ὑπεδείκνυε ξένην ἐπιτροπὴν μὴ ἀνεγνωρισμένην ἐν Ρωμουνίᾳ ὡς κληρονόμον περιουσίας ἐδῶ ὑπαρχούσης. Ἔκρινεν ἑπομένως ὅτι τὸ ἵδρυμα τοῦτο δὲν ἠδύνατο νὰ λάβῃ τὴν κληρονομίαν ταύτην.

Τὰ Ὀλύμπια.

Γνωστὸν ἤδη ὅτι εἰς τὴν παρατήρησιν ἡμῶν ταύτην ἐδόθη ἀπάντησις ὅτι ἡ ἐπιτροπὴ τῶν Ὀλυμπίων ἀπετέλει ἑλλ. κυβερνητικὸν θεσμὸν, ὑπὸ δὲ τὸν τίτλον τοῦτον δὲν εἶχεν ἀνάγκην ν' ἀναγνωρισθῇ ἐν Ρωμουνίᾳ. Ἀλλ' ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει εὑρίσκεταί τις ἐνώτῆς λεπτοτάτης ἐρωτήσεως, ὑπὸ τίνα ὅρον ξένος κράτος δύναται νὰ ἔχῃ ὡς ἰδιοκτησίαν μέρος τι τοῦ ἐδάφους ἑτέρου: Πανταχοῦ καὶ πάντοτε τὸ ζήτημα τοῦ κατέχειν ἀκινήτους ἰδιοκτησίας ἐπεφυλάχθη εἰς τὴν ἁρμοδιότητα τῶν δικαστηρίων τῆς χώρας ἐν ᾗ εὕρηνται τὰ ἀκίνητα.

Δὲν βλέπομεν τὸν λόγον δι' ὃν θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ γένηται ἐξαίρεσις διὰ τὴν ὑπόθεσιν Ζάππα.

Ἡ διαιτησία.

Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἦν ἑτέρας γνώμης. Ἐζήτησε συμβιβασμὸν ἢ διαιτησίαν. Ἦτο δυνατὸν ἡμεῖς νὰ ὑπαχθῶμεν εἰς τοιαύτην αἴτησιν, μὴ συμβιβαζομένην πρὸς τὴν ἀρχὴν τῆς κυριότητος ἣν ἕκαστον κράτος ἀσκεῖ ἐπὶ τοῦ ἰδίου αὐτοῦ ἐδάφους;

Τὸ ρωμουνικὸν κράτος τόσον ὀλιγότερον ἠδύνατο νὰ παραδεχθῇ τὴν ἀξίωσιν ταύτην, ὅσον καὶ φυσικοὶ κληρονόμοι ἐπῆλθον προσβάλλοντες τὴν διαθήκην καὶ ζητοῦντες νὰ τεθῶσιν εἰς κατοχὴν τῶν ἀκινήτων ὅσα ἐκληροδοτοῦντο. Ἵνα παραδεχθῶμεν συμβιβασμὸν ἔδει νὰ ἐκτελέσωμεν αὐτὸν ἐν ὀνόματι ἐκείνων καὶ ἑπομένως κατόπιν ρητῆς αὐτῶν συγκαταθέσεως.

Θὰ ἦν ἄρα συνετώτερον ἐκ μέρους τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ν' ἀναμείνῃ ἐν ὑπομονῇ τὸ τέλος τῆς ὑποθέσεως πρὸ τῶν ρωμουνικῶν δικαστηρίων.

Τί ἔδει νὰ πράξῃ ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις

Τὸ ἀθηναϊκὸν ἀνακτοβούλιον ἀντεπροσωπεύθη ἐν αὐτοῖς ἀπ' ἀρχῆς ἔτι διορίσαν εἰδικοὺς ἐντολοδόχους καὶ ποιῆσαν ἔκκλησιν εἰς τὰς ὑπηρεσίας διασήμων δικηγόρων. Ἔδει ν' ἀναμείνῃ τὸ τέλος τῆς δίκης ἠρέμως καὶ ἐν ἀπαθείᾳ. Τὸ ρωμουνικὸν κράτος δὲν διεξεδίκει αὐτῷ οὐδαμῶς τὴν κληρονομίαν ταύτην, τῆς ἐπεμβάσεώς του σκοπούσης μόνον τὴν εἰς τὰ ἡμέτερα δικαστήρια ἀποκλειστικὴν ἐπιφύλαξιν τῆς ἁρμοδιότητος.

Ὅσον δ' ἀφορᾷ τὴν αἴτησιν περὶ κατοχῆς γενομένην ἐξ ὀνόματός του ἀπ' ἀρχῆς ἔτι, δὲν ἐγένετο διότι ἐλαμβάνετο ὑπ' ὄψιν ὅτι ἡ διαθήκη θὰ ἠκυροῦτο καὶ κληρονόμοι δυνάμενοι νὰ κληρονομήσωσι θὰ παρουσιάζοντο.

Ὡς βλέπει τις ἡ ἀπότομος ἀνάκλησις τῆς διπλωματικῆς καὶ προξενικῆς ἀντιπροσωπείας ἐν Ρωμουνίᾳ δὲν δικαιολογεῖται κατ' οὐδένα τρόπον.

Ἐπιβλαβὲς τὸ μέτρον

Ἄλλως τε τὸ τέλος τοῦ ληφθέντος τούτου μέτρου ἔσται μηδὲν δι' ἡμᾶς ἐνῷ διὰ τὴν Ἑλλάδα ἐπιβλαβέστατον.

Ὅτε θὰ σιγάσῃ πᾶς ἐρεθισμὸς γεννηθεὶς ἐκ τῆς ἰδέας τῆς ἀπωλείας τῶν διεκδικουμένων ἑκατομμυρίων καὶ θὰ θελήσῃ νὰ ἐπαναλάβῃ μετὰ τῆς Ρωμουνίας τὰς ὁμαλὰς αὐτῆς σχέσεις, δὲν θὰ εὕρῃ πλέον ἐνταῦθα τὴν ἐξαιρετικὴν θέσιν ἧς ἀπελάμβανε μέχρι τοῦδε. Ἐν Ρωμουνίᾳ δὲν ὑπῆρχε πόλις μὴ πεπροικισμένη δι' ἑλληνικοῦ προξενείου οὗ τὰ τακτικὰ εἰσοδήματα δὲν ἦσαν ἀξιοκαταφρόνητα, μὴ ὑπολογιζομένου τοῦ προϊόντος τῶν κληρονομιῶν τῶν πολυαρίθμων αὐτῆς ὑπηκόων πειθομένων ὑπὸ τῶν προξένων νὰ καταλείπωσι τὴν περιουσίαν αὐτῶν εἰς τὸ ἑλληνικὸν κράτος. Ἡ ἐξαιρετικῶς εὐνοϊκὴ αὕτη θέσις διὰ παντὸς ἀπωλέσθη δι' αὐτὴν τοῦ λοιποῦ.

Πολιτικὸν τέχνασμα

Πολλῷ ἧττον ἐξηγεῖται τὸ διάβημα τοῦ ἀθηναϊκοῦ ἀνακτοβουλίου, διότι ἡ κατάστασις τῶν πραγμάτων διόλου δὲν εἶχε μεταβληθῇ ἀπὸ τοῦ τελευταίου λόγου, ὃν ἀπήγγειλεν ὁ κ. Ἀλ. Λαχωβάρης, κατὰ τὴν ἐπερώτησιν τοῦ κ. Ν. Βακαρέσκου ἐπὶ τῆς ὑποθέσεως Ζάππα. Ἐν τῇ περιστάσει ἐκείνῃ ὁ ἡμέτερος ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργὸς ἐξέθετο τὰς ἰδέας τῆς Ρωμουνίας ἐν τῷ εἰρημένῳ ζητήματι. Οὐδεμία ἔκτοτ' ἐπῆλθε μετατροπὴ ἐκ μέρους ἡμῶν. Ἐὰν ὑπῆρχεν εὐλογοφανής τις ἴσως ἀφορμὴ ῥήξεως, ἡ Ἑλλὰς ἠδύνατο νὰ ἐπωφεληθῇ ταύτης ἔκτοτε. Ἐν τούτοις οὐδὲν τοιοῦτον ἔπραξε. Τὴν ἀπότομον μεταβολὴν, ἥτις ἐπῆλθεν ἐν τῇ διαγωγῇ τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως δυνάμεθα ν' ἀποδώσωμεν μόνον εἰς τὴν ἀνάγκην τοῦ νὰ προκληθῇ τυφλὸν σωβινιστικόν τι ρεῦμα, χάρις εἰς τὸ ὁποῖον τὸ ὑπουργεῖον Τρικούπη ἐλπίζει νὰ συγκαλύψῃ τὴν κρίσιμον θέσιν ἐν ᾗ διατελεῖ. Συμφωνοῦμεν ὅτι ὁ κ. Τρικούπης ἔχει ἀνάγκην ἀντιπερισπασμοῦ τινος πρὸς ἀποπλάνησιν τῆς προσοχῆς τοῦ ἑλληνικοῦ δημοσίου ἐκ τῶν οἰκονομικῶν στενοχωριῶν, τῶν ποικίλων ταλαιπωριῶν, αἵτινες τὸν καταβάλλουσι, τῶν ἀποτυχιῶν ἃς ὑπέστη ἀλλεπαλλήλως ἀπό τινος χρόνου καὶ ἐν γένει τῶν ἐλεεινῶν ὅρων ὑφ' οὓς ἀγωνίζεται καὶ οἵτινες προμηνύουσιν ἐπικειμένην πτῶσιν. Ἐνόμισεν ὅτι ἐπιδεικνύει δεινότητα ἐκλέξας ἡμᾶς ὡς κεφαλὴν Τούρκου . . . ὅπως ἐμμείνῃ ἀναμφιβόλως ἐν τῇ παραδόσει. Ἀλλὰ τὸ τόλμημα κακῶς διεξήχθη, διότι οὗτος μόνος θέλει ὑποστῇ τὰς συνεπείας.

Οἱ Ρωμοῦνοι μόνοι τῶν δικαιούμενοι.

Νομίζομεν ἐπαρκῶς ἀπεδείξαμεν ὅτι ἡ στάσις τῆς ρωμουνικῆς κυβερνήσεως ἐν τῇ ὑποθέσει ταύτῃ ὑπῆρξε καθ' ὁλοκληρίαν νομιμόφρων. Ἐν τούτοις ἵνα προληφθῇ πᾶσα ἐπισφαλὴς ἐκτίμησις καὶ δυνηθῇ ἡ δημοσία γνώμη νὰ κρίνῃ ἐν ἐπιγνώσει τῆς ὑποθέσεως καλὸν ἤθελεν εἶσθαι νομίζομεν ἵνα ἡ κυβέρνησις δημοσιεύσῃ ἔγγραφά τινα ὧν ἡ ἀποκάλυψις δὲν ἤθελε παρουσιάσει ἄτοπόν τι. Γινώσκομεν ὅτι τὸ ἡμέτερον ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ὑπουργεῖον ἀπήντησεν ἐσχάτως διὰ διακοινώσεως πρὸς τὰς τελευταίας αἰτήσεις τῆς Ἀθηναϊκῆς κυβερνήσεως. Ἡ διακοίνωσις αὕτη φαίνεται προὐκάλεσε τὴν ἄμεσον ἀνάκλησιν τῶν ἐν Ρωμουνίᾳ ἑλλήνων ἀντιπροσώπων. Συμφέρον τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως καὶ αὐτῆς τῆς ἀληθείας ἐστὶν νὰ δημοσιευθῇ τὸ ἔγγραφον.

Τὸ δίκαιον ἀνήκει ἡμῖν καὶ δὲν ἀπαιτοῦνται πολλαὶ ἀποδείξεις διὰ τὴν δημοσίαν γνώμην ἐκπλαγεῖσαν ἐκ τῆς ἀπροόπτου στάσεως τοῦ ἀθηναϊκοῦ ἀνακτοβουλίου.

Ο «ΡΩΜΟΥΝΟΣ»

Τὸ σχέδιον τῆς Ρωσσίας

Ἡ Ρωσσία διὰ παντὸς μέσου ὑπε-

δίωξεν ἐλευθέραν πρὸς τὴν Κων/πολιν ὁδὸν διὰ Ρωμουνίας καὶ Βουλγαρίας. Ρωμοῦνοι καὶ Βούλγαροι ἐννοήσαντες τὰς προθέσεις αὐτῆς ἐπιμόνως φράττουσιν αὐτῇ τὴν ὁδὸν ταύτην. Ἡ Ρωσσία ἀπεκρίθη ἑπομένως ὅπως προπαρασκευάσῃ ἐν Σερβίᾳ τοὐλάχιστον σημεῖον τι ἐνεργείας ἀλλὰ διὰ τῆς ἀλλαγῆς τοῦ ὑπουργείου Πάσιτζ τὴν αὐτὴν καὶ ἐν Βελιγραδίῳ ἐδοκίμασεν ἀποτυχίαν. Τότε ἐσκέφθη τὴν Ἑλλάδα. Ἀλλ' ἡ Ἑλλὰς εἶναι μακρὰν καὶ οὐδεμίαν δύναται νὰ παράσχῃ εἰς τὸ σχέδιον αὐτῆς εὐκολίαν. Ὅτε θὰ ἐκήρυσσε πόλεμον κατὰ τῆς Τουρκίας ἔδει κατ' ἀνάγκην νὰ διέλθῃ πρῶτον διὰ Ρωμουνίας καὶ Βουλγαρίας νὰ συντρίψῃ ἀμφοτέρας καὶ οὕτω νὰ βαδίσῃ πρὸς τὰ ἐμπρός. Κατὰ τὸν χρόνον τοῦτον οἱ Τοῦρκοι ἔχουσιν ἀρκετὸν καιρὸν νὰ θέσωσιν εἰς τάξιν τοὺς Ἕλληνας, καὶ κατ' ἐξοχὴν σήμερον ὅτε οὗτοι εἰσὶν ἄνευ ἐπαρκοῦς στρατοῦ καὶ ἄνευ χρημάτων.

Ρωμοῦνοι καὶ Βούλγαροι

Ἡ Ρωμουνία καὶ ἡ Βουλγαρία ἑπομένως εἰσὶ τὰ μόνα κωλύματα πρὸς ἐκτέλεσιν τῶν σχεδίων αὐτῆς. Τὴν Βουλγαρίαν ἀρκετὰ ἐπί τινα χρόνον ἐταπείνωσιν, ἤδη δὲ στρέφεται πρὸς τὴν Ρωμουνίαν τῆς ὁποίας ἦλθεν ἡ σειρά.

Ἡ εὐκαιρία εὑρέθη. Ἐνώπιον τῶν ἡμετέρων δικαστηρίων ἐκδικάζονται δύο μεγάλαι ἑλληνικαὶ κληρονομικαὶ δίκαι τοῦ Ζάππα καὶ Σιλελῆ. Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις ἐπιδιώκει κατὰ τὰς διαθήκας τῶν ἀποβιωσάντων τὰς ἐν λόγῳ κληρονομίας. Οἱ ἐξ ἀδιαθέτου ὅμως κληρονόμοι, προσέβαλον τὰς διαθήκας ζητοῦντες τὴν ἀκύρωσιν αὐτῶν. Τὰ ἡμέτερα δικαστήρια κατὰ τοὺς νόμους ἡμῶν προσεκάλεσαν ἐνώπιον αὐτῶν τοὺς ἐνδιαφερομένους. Μέχρι τοῦ σημείου τούτου διατελεῖ τὸ ἐν λόγῳ ζήτημα. Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις διέκοψε τὰς μεθ' ἡμῶν σχέσεις αὐτῆς, ἀφεῖσα τὴν προστασίαν τῶν ὑπηκόων αὐτῆς εἰς τὴν Ρωσσίαν.

Οἱ Ἕλληνες ρῶσσοι πράκτορες

Ἡ Ρωσσία λοιπὸν διὰ τοῦ συστήματος τῶν ραδιουργιῶν καὶ τῶν σκανδάλων ἐπέτυχε τοῦ σκοποῦ της. Ἤδη αὕτη πλὴν τῶν ρώσσων καὶ βουλγάρων πρακτόρων θὰ ἔχῃ καὶ νέον στοιχεῖον τοὺς Ἕλληνας πράκτορας οὓς θέλει στρατολογήσει. Ἐν τούτοις οὐδὲν θὰ κερδίσει. Τὸ Ρωμουνικὸν κράτος, δὲν διατελεῖ ὑφ' ἃς συνθήκας διετέλει πρὸ 70 ἐτῶν ὅτε δι' ἑνὸς μόνου νεύματος οἱ ἀντάρται ἐπέπιπτον κατὰ τῆς χώρας ἡμῶν, ἐνέσπειρον τρόμον εἰς τοὺς κατοίκους καὶ διὰ τοῦ τρόμου ἥρπαζον τὰς ἡνίας τῆς ἐξουσίας. Μὲ ὅλην τὴν τόλμην τῶν διαφόρων ἐθνικοτήτων ρώσσων πρακτόρων καὶ ἰδιαιτέρως τῶν Ἑλλήνων οὐδεὶς δύναται ἐν τῷ **ρωμουνικῷ ἐδάφει νὰ κινήσῃ τὸν δάκτυλόν του χωρὶς νὰ φανερωθῇ καὶ τιμωρηθῇ, ἐὰν ὁ δάκτυλος ἐκεῖνος δείξῃ κακὰς προθέσεις ὅπως διαταράξῃ τὴν ἡσυχίαν τῆς χώρας.**

Ἡ Ρωσσία οὐδὲν κερδίζει ἡ δὲ Ἑλλὰς χάνει

Ἑπομένως ἐξ ὅλων τούτων οὐδὲν ἔχει νὰ κερδίσῃ, ἡ δὲ Ἑλλὰς οὐ μόνον οὐδὲν θέλει ὠφεληθῆ, ἀλλὰ καὶ πολλὰ ἔχει ν' ἀπολέσῃ καθισταμένη γελοία.

Ἕν κράτος διακόπτον τὰς μετὰ τοῦ ἄλλου σχέσεις αὐτοῦ δέον νὰ στηρίζηται εἰς τὰς ἠθικὰς καὶ ὑλικὰς αὐτοῦ δυνάμεις καὶ νὰ γινώσκῃ ἐκ τῶν προτέρων ὅτι ἢ θέλει ὑποστηριχθῆ ὑπὸ τῶν ἄλλων κρατῶν ἢ θέλει συντρίψῃ ἐπὶ τοῦ πεδίου τοῦ πολέμου τὸν ἀντίπαλον αὐτοῦ. Ἡ ὑποστήριξις τῆς Ρωσσίας δὲν εἶναι ἐπαρκής. Δι' ἔνοπλον ἐπίθεσιν κατὰ τῆς Ρωμουνίας, εἶναι παιδαριῶδες καὶ νὰ ὑποπτευθῇ τις ὅτι τοιοῦτον τι ἐπιστεύθη εἰς Ἀθήνας. Ἑπομένως οὐδὲν ἕτερον ὑπολείπεται ἢ διαμαρτύρησις καὶ ἀπὸ μακρόθεν **ἐβραϊκὸς πόλεμος** κατὰ τὸν ὁποῖον ἀπειλεῖ τις τὸν ἀντίπαλον αὐτοῦ ἢ ἀπὸ τῆς κορυφῆς ὑψηλοῦ τινος βουνοῦ, ἢ ἀπὸ τῆς ἄλλης ὄχθης ἀδιαβάτου ποταμοῦ.

Θαυμάζομεν

Θαυμάζομεν τῇ ἀληθείᾳ ὅτι οἱ πολιτικοὶ τῆς Ἑλλάδος ὅπως γίνωσιν ὄργανα τῆς Ρωσσίας, ἐδέχθησαν νὰ παίξωσιν ρόλον ὅστις κατ' οὐδένα τρόπον θέλει ὠφελήσει τὴν χώραν αὐτῶν. Ἡ Ρωμουνία διὰ τῆς διακοπῆς τῶν μετὰ τῆς Ἑλλάδος σχέσεων οὐδὲν θέλει ἀπολέσει, ὅσον καὶ ἐὰν διατελέσῃ ἄνευ προξενείων ἐνταῦθα. Τοῦτο οὐδόλως δύναται νὰ ἀναγκάσῃ τὴν Ρωμουνικὴν Κυβέρνησιν ὅπως ὑποχωρήσῃ, καὶ καταπατοῦσα τοὺς νόμους τῆς χώρας νὰ δώσῃ τὴν διαφιλονεικουμένην περιουσίαν, ἀνεπιφυλάκτως εἰς ξένον κράτος. **Κυβέρνησις ἥτις θὰ ἔπραττε τοῦτο θὰ προεπηλακίζετο ἐκ μέρους ὁλοκλήρου τοῦ ἔθνους.**

Η «ΠΑΤΡΙΣ»

«Ἡ «**Πατρὶς**» Ἑλληνικὴ ἐν Βουκουρεστίῳ ἐφημερὶς λέγει ὅτι ἦτο καιρὸς ἡ Ἑλλὰς νὰ προβῇ εἰς τὸ προκείμενον διάβημα, καθ'ὅσον αἱ ἀπαιτήσεις τοῦ ἐνταῦθα Ἕλληνος πρέσβεως οὐδόλως ἐλαμβάνοντο ὑπ' ὄψιν· παρετηρήθη δὲ ὅτι ἀπό τινος χρόνου σφοδρὸν ἐν τῇ δημοσίᾳ γνώμῃ ὑπῆρχε κατὰ τῶν Ἑλλήνων ρεῦμα, προκαλούμενον ἰδιαιτέρως ὑπὸ τοῦ ρωμουνικοῦ τύπου».

ΤΟ ΑΝΑΤΟΛΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

Ἐπὶ τῆς Κρήτης

Σπουδαιοτάτην ἡ Τεργεσταία συνάδελφος «Ν. Ἡμέρα» ἐδημοσίευσεν περὶ τῶν ἀνατολικῶν ὑποθέσεων ἑβδομαμαδιαίαν ἐπιθεώρησιν. Ἐκ τῆς σοβαρᾶς ταύτης μελέτης ἀποσπῶμεν τὰ ἑξῆς εἰς ὕψιστον διαλευκαίνοντα βαθμὸν τὴν ἐν Κρήτῃ κατάστασιν.

Ὁ ἀναβρασμός.

Μόλις ἀπαλλαγεῖσα, τοὐλάχιστον πρὸς τὸ παρὸν. τῆς ὑπὲρ τῶν ἑλληνικῶν πληθυσμῶν τῆς Ἀνατ. Ρωμυλίας μερίμνης ἡ ἀθηναϊκὴ κυβέρνησις, ἥτις εἶναι φαίνεται πεπρωμένον νὰ μὴ δύναται νὰ ἡσυχάσῃ οὐδ' ἐπὶ στιγμὴν ἀπειλεῖται ὑπὸ δεινοτέρας θυέλλης ἐκ τοῦ λιβικοῦ πελάγους. Ὅτε τὸ ὕστατον ἐπραγματεύθημεν τὰ κρητικὰ πράγματα παρεστήσαμεν εἰλικρινῶς πόσον ἀκροσφαλὴς ἦτον ἡ διαλαλουμένη εἰρήνευσις καὶ τίνας κινδύνους παρεσκεύαζεν ἡ ὁσημέραι κορυφουμένη ἀναρχία συμβαδίζουσα παραδόξως μετ'ἀνεξελέγκτου διοικητικῆς αὐθαιρεσίας, ἱκετεύσαμεν δὲ τὴν Πύλην νὰ εἰσακούσῃ τῶν εὐχῶν ἀνδρῶν πονούντων τὸν τόπον καὶ ν'ἀνιδρύσῃ, ἐφ' ὅσον ἦτον ἔτι καιρὸς, χριστιανικὴν διοίκησιν δυναμένην ν' ἀποδώσῃ εἰς τὴν πολυπαθῆ νῆσον στοιχειά τινα τάξεως καὶ νόμου. Ἀλλὰ τὸ ἰδιάζον τῆς τουρκικῆς πολιτικῆς εἶναι ἀκριβῶς ὅτι οὐδέποτε πράττει τὸ δέον ἐν δέοντι. Εἰς τὸν ὀγκούμενον ἀναβρασμὸν ἀντετάχθη ἡ ἀγροῖκος βία, εἶναι δὲ γνωστὸν ἐκ μαρτυρικῆς ἱστορίας τίνα ἀποτελέσματα ἐπήνεγκε πάντοτε ἡ χρῆσις τῆς βίας πρὸς λαὸν φύσει ἀδούλωτον. Κατ' ἐγκρίτων κατοίκων τῶν Σφακίων, βουλευομένων εἰρηνικῶς περὶ τῶν πραγμάτων τῆς πατρίδος των καὶ ζητούντων τὴν ἀνόρθωσιν ἐννόμου καθεστῶτος, φέροντος εὐρωπαϊκὴν κύρωσιν, ἐξεπέμφθησαν στρατεύματα, ἐγένετο δ' ἤδη αἱματηρὰ σύγκρουσις, καθ' ἣν ἐτραυματίσθησαν ἑξέχοντες ἄνδρες τῆς ἐπαρχίας, ὁ δήμαρχος Μανουσογιαννάκης, ὁ ἀρχηγὸς τῶν δυτικῶν Σφακίων Ἀνδρέας Κριαρᾶς, ὁ υἱὸς τοῦ Ἰωσὴφ Χατζῆ-Ρουσσάκη Βουρδουμπάκη καὶ ἄλλοι πολλοί. Ἡ ἄδικος ἐπίθεσις ἐξήγειρεν, ὡς ἦτον ἐπόμενον, τὸ ὅλον διαμέρισμα, ἀπὸ αἰώνων ἄσυλον ἐλευθερίας ἀπόρθητον, πυκνὰ δὲ στίφη ἀρειμανίων Σφακιανῶν κατῆλθον εἰς Ἀποκόρωνα, ἔνθα προσέβαλον τὰς τουρκικὰς προφυλακάς. Ὁ Μαχμοὺτ πασσᾶς μετεμελήθη εὐθὺς καὶ ἠθέλησε νὰ ἐπιληφθῇ διαλλακτικῶν διαπραγματεύσεων διὰ τοῦ ἐπάρχου καὶ τοῦ μοιράρχου. Ἀλλ' οἱ ὀρεινοὶ ἠρνήθησαν ὑπερηφάνως νὰ διαπραγματευθῶσι πρὸς ἄλλον, ἢ πρὸς αὐτὸν τὸν πασσᾶν, ἔπεμψαν δὲ εἰς Χανία τὸν ἐπίσκοπον Σφακίων Εὐμένιον, κληρικὸν, πρὸς ὃν δυστυχῶς ὀλίγους ἔχει ὁμοίους ἡ ὀρθοδοξία λόγῳ μερίμνης ὑπὲρ τοῦ ποιμνίου του, ἐθνικῆς ζέσεως καὶ ἐνθέου φιλοπατρίας. Εἴθε νὰ ὑπερισχύσῃ, τοὐλάχιστον κατὰ τὴν τελευταίαν στιγμὴν, ἡ φρόνησις, εἴθε νὰ ἐννοήσῃ τέλος ἡ Πύλη ὅτι τὰ πράγματα δὲν σώζονται πλέον, ἢ διὰ γενναίων καὶ ριζικῶν παραχωρήσεων, καὶ ὅτι ἡ ἐπιμονὴ εἰς σύστημα αὐθαιρεσίας καὶ καταστολῆς, ὅπερ, ἐφαρμοσθὲν ἐπὶ τριετίαν, ἀπέτυχε καταφώρως, ὀλεθρία θ' ἀπέβαινε πρωτίστως εἰς αὐτὸ τὸ ὀθωμανικὸν κράτος! Ἄλλοτε στερρεότυπον ἐπιχείρημα τῶν ἐν Κων/πόλει ἦτον ὅτι οἱ Κρῆτες ὑπεκινοῦντο ἐξ Ἀθηνῶν.

Ἡ πολιτεία ἐν Ἀθήναις

Ἀλλ' ἡ δικαιολογία αὕτη δὲν δύναται πλέον νὰ ἐκστομισθῇ σοβαρῶς μετὰ τὴν πρὸς τὴν Κρήτην ἄσπλαγχνον πολιτείαν πάντων ἐξ ὑπαμοιβῆς τῶν ἑλληνικῶν κομμάτων. Καὶ κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην ἡ κυβέρνησις τοῦ κ. Τρικούπη φαίνεται διατεθειμένη νὰ συνεχίσῃ τὰς πρὸ τριετίας ἀπαισίας παραδόσεις καὶ νὰ διαπράξῃ καὶ πάλιν τὰ διαπραχθέντα τότε σφάλματα. Ὁ ἐν Κρήτῃ Ἕλλην Γ. Πρόξενος ἐγένετο πράκτωρ τοῦ Τούρκου πασσᾶ, ὡς ἐὰν ἐλάμβανε παρ' αὐτοῦ τὸν μισθόν του, καὶ πρὸς τοὺς Κρῆτας, τοὺς μὴ στέργοντας τὴν ἄνευ ὅρων θυσίαν τῶν δι' αἵματος κτηθέντων προνομίων τῆς πατρίδος των, προσφέρεται, ὡς ἐὰν ἦσαν ἐχθροὶ καὶ αὐτοῦ καὶ τῆς Ἑλλάδος. Οἱ καβάσηδες τοῦ πασσᾶ δὲν ἐξαρκοῦσιν, ὅπως κομίζωσι τὰ γράμματα τοῦ Προξένου, δι' ὧν δήμαρχοι καὶ πρόκριτοι προτρέπονται νὰ ὑποκύπτωσιν ἀγογγύστως εἰς πᾶν κάλεσμα τῆς διοικήσεως. Ἔχομεν ὑπ' ὄψιν ἡμῶν τινὰ ἐκ τῶν γραμμάτων τούτων, εἶναι δ' ἀδύνατον νὰ περιγράψωμεν τὴν σφοδρότητα τῆς ἀγανακτήσεως, ἣν ἐνέπνευσεν ἡμῖν ἡ ἀνάγνωσίς των. Πρὸς Ἕλληνας πάσχοντας ἀφορήτως ἐκ τῆς τουρκικῆς καταπιέσεως καὶ ζητοῦντας βελτίωσιν τύχης κηρύττει ὁ ἀντιπρόσωπος τῆς ἐπισήμου Ἑλλάδος ὅτι «ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις οὐ μόνον δὲν δύναται νὰ συνδράμῃ κινήματα τείνοντα εἰς τὴν διατάραξιν τῆς δημοσίας τάξεως, ἀλλὰ καὶ ἀποδοκιμάζει αὐτὰ καὶ τοὺς ὑποκινητὰς αὐτῶν».

Ὁ κ. Γεννάδης

Οἱ λόγοι, «ὧν ἕνεκεν πρόσωπά τινα ἐκ παντὸς τρόπου προσπαθοῦσι νὰ διαταράξωσι τὴν τάξιν», ἀποκαλοῦνται «οὐχὶ ἀξιέπαινοι» στηλιτεύονται δ' ὡς «ἐξ ἐπαγγέλματος ταραχοποιοὶ» ἄνδρες, ὧν ὁ βίος ὅλος εἶναι ἀνένδοτος ἀγὼν ὑπὲρ τῆς πρὸς τὴν Ἑλλάδα ἑνώσεως καὶ οἵτινες ἔχυσαν ὑπὲρ τῆς ἐθνικῆς ἰδέας πλειότερον αἷμα, ἢ ὅσην μελάνην κατηνάλωσεν ὁ κ. Γεννάδης, ὅπως συντάσσῃ τὰς προτρεπτικάς του. Εἰς τὸν Ἕλληνα πρόξενον δὲν ἀρκεῖ κἂν ἡ ἀδρανὴς καὶ σιωπηλὴ ἀποδοκιμασία τῶν «ταραχοποιῶν», ἀπαιτεῖ δὲ παρὰ τῶν δημάρχων «νὰ ἐξέλθωσι τῆς ἀπραξίας καὶ νὰ ἐργασθῶσι μετὰ ζήλου καὶ δραστηριότητος πρὸς ματαίωσιν ἐνεργειῶν οὐχὶ πατριωτικῶν καὶ πρὸς διαφώτισιν τῶν ἁπλοϊκῶν». Παρόμοιος ζῆλος, ἐπιδειχθεὶς πρὸ τριετίας, εἶναι γνωστὸν πόσον ὑπεβοήθησε τὴν ἐπιβουλὴν τῆς κατακτήσεως. Ἀλλὰ τότε, τοὐλάχιστον ἡ ἐπίσημος Ἑλλὰς ἐφαίνετο ἐργαζομένη ὑπὲρ ἐννόμου καθεστῶτος. Σήμερον ποία εἶναι ἡ «δημοσία τάξις», ὑπὲρ ἧς κόπτεται ὁ Ἕλλην πρόξενος; Ἐν Φιρμάνιον, ἐκδοθὲν αὐθαιρέτως καὶ ἐφαρμοζόμενον διὰ τοῦ βουνεύρου Τουρκαλβανῶν μισθοφόρων. Ἐννοοῦμεν ἄριστα ὅτι ἀνωμαλίαι ἐν Κρήτῃ θὰ ἐτάραττον κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην τοὺς κύκλους τῆς ἀθηναϊκῆς κυβερνήσεως. Ἔχει ἀνάγκην ἀπολύτου ἡσυχίας πρὸς εὕρεσιν δανείου καὶ φυσικὸν εἶναι νὰ βλέπῃ δυσθύμως πᾶν τὸ δυνάμενον νὰ σαλεύσῃ τὴν ἐμπιστοσύνην τῶν χρηματιστηρίων.

Ποῖον τὸ δίκαιον

Ἀλλ' εἶναι δίκαιον νὰ καταβάλλωσιν οἱ Κρῆτες τὸ τίμημα τῆς οἰκονομικῆς ἡμῶν ἐλεεινότητος; Εἶναι δίκαιον νὰ λέγωμεν αὐτοῖς: «Διότι ἡμεῖς πρέπει νὰ εὕρωμεν χρήματα, ἵνα καταβάλωμεν τὸ τοκομερίδιον τοῦ ἰανουαρίου, ἀνεχθῆτε σεῖς τὴν δήμευσιν παντὸς δικαιώματος, ἄφετε νὰ διαρπάζωσι τὰ ὑπάρχοντά σας καὶ νὰ ὑβρίζωσι τὰς συζύγους καὶ τὰ τέκνα σας οἱ Τουρκαλβανοὶ λῃσταὶ καὶ τὰ καθάρματα τῆς Ἀσίας;» Ἠδύνατο ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις νὰ συμβουλεύσῃ τοὺς Κρῆτας νὰ καθήσωσιν ἥσυχοι καὶ νὰ δηλώσῃ αὐτοῖς ἐκ τοῦ προτέρου ὅτι παρ' αὐτῆς οὐδὲν πρέπει νὰ περιμένωσιν. Ἠδύνατο μάλιστα, ἐὰν αἱ συμβολαί της δὲν εἰσηκούοντο, ν' ἀνακαλέσῃ εἰς ἔνδειξιν ἀποδοκιμασίας καὶ τοὺς προξένους της, οὖσα βεβαία ὅτι οἱ Κρῆτες δὲν θὰ ἐνεδύοντο μαῦρα κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ κ. Γεννάδη. Ἀλλ' ἐὰν ἐννοοῦμεν καὶ δικαιολογοῦμεν ἔν τινι μέτρῳ τὴν ἀπόλυτον οὐδετερότητα, διαμαρτυρόμεθα μεθ' ὅλης ἡμῶν τῆς δυνάμεως κατὰ τῆς συμμαχίας πρὸς τὴν κατάκτησιν καὶ τῆς συνενοχῆς πρὸς τὴν τουρκικὴν βίαν. Θέλομεν ἔτι νὰ ἐλπίσωμεν ὅτι ὁ κ. Γεννάδης κακῶς ἡρμήνευσεν ἢ κακῶς ἐξετέλεσε τὰς ἐξ Ἀθηνῶν ὁδηγίας. Ἀλλ' ἐὰν πράγματι διετάχθη νὰ ὑπερμαχήσῃ τῆς «δημοσίας τάξεως» καθ' ὃν τρόπον πράττει τοῦτο, δὲν διστάζομεν νὰ κηρύξωμεν πρὸς τὸν κ. Τρικούπην μετὰ τῆς εὐπορρησιάστου φιλίας, ἧς οὐδέποτε ἐφάνημεν ἐλλιπεῖς, ὅτι δεινὰς συμφορὰς παρασκευάζει καὶ εἰς ἑαυτὸν καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα καὶ εἰς τὴν Κρήτην.

Αἱ γενικαὶ τάσεις

Ἡ κατὰ τὰ τελευταία ἔτη διαγωγὴ τῶν ἑλληνικῶν κυβερνήσεων ἔρριψεν ἤδη σπέρματα διαιρέσεων, ἅτινα ἀκόπως δύναται νὰ ἐκμεταλλευθῇ ἡ ἑλλοχεύουσα ξενικὴ φιλοκτημοσύνη. «Δύο πράγματα (εἶπε πρὸ μικροῦ ὁ κ. Βιλλιώτης) ἀπεδείχθησαν μέχρι τοῦδε σαφῶς ὅτι οἱ Κρῆτες δὲν ἐμποροῦσι νὰ διοικηθῶσιν ἀφ' ἑαυτῶν καὶ ὅτι ἡ Τουρκία δὲν εἶναι ἱκανὴ νὰ τοὺς διοικήσῃ. Πρέπει λοιπὸν νὰ εὑρεθῇ τρίτη λύσις!» Ἡ τρίτη αὕτη λύσις, ἣν τοσάκις ἀπέκρουσαν οἱ νησιῶται μεθ' ὕψους πατριωτικῆς αὐταπαρνήσεως, εἰς ὃ σπανίως ἀνῆλθεν ἕτερος λαὸς, θὰ παραστῇ ἴσως ἧττον ἀπεχθὴς, ἀφοῦ ὡς ἕτερος τρόπος τοῦ διλήμματος προτείνεται αὐτοῖς μόνον ἡ «δημοσία τάξις» τοῦ Μαχμούτη. «Παρὰ τῆς Ἑλλάδος (ἔγραφεν ἡμῖν προχθὲς Κρής τις) οὐδὲν ἄλλο ζητοῦμεν, ἢ νὰ ἐνδιαφέρηται ὑπὲρ ἡμῶν ὅσον ὑπὲρ τῶν Ἑλλήνων τῆς Βάρνας καὶ τῆς Ἀγχιάλου», ἡ ἀξίωσις δ' αὕτη οὐδὲν ἔχει τὸ ὑπερβολικὸν, προερχομένη παρ' ἀνδρῶν, ὧν καὶ ἡ οἰκογενειακὴ πολλάκις ἱστορία εἶναι μακρὸν μαρτυρολόγιον. Δὲν ἀνεχόμεθα, ἐπικαλούμενοι εὐλόγως διεθνεῖς συνθήκας, νὰ φοιτῶσιν οἱ ἑλληνόπαιδες τῆς Ἀνατολ. Ρωμυλίας εἰς τὰ εὐρωπαϊκῶς ὠργανισμένα σχολεῖα χριστιανικοῦ κράτους, καὶ παρὰ εἰκοσιπέντε μυριάδων Ἑλλήνων, τῶν ἀκραιφνεστάτων ἴσως Ἑλλήνων, ἀπαιτοῦμεν νὰ ὑποκύψωσιν ἄνευ ὅρων εἰς τὴν «δημοσίαν τάξιν» Τούρκου πασσᾶ, ἀνιδρυθεῖσαν διὰ καταφώρου ἀθετήσεως τῶν συνθηκῶν.

ΤΑ ΕΝ ΚΡΗΤΗ

Νεώτερα

Κατὰ τὰς διὰ τοῦ τελευταίου ταχυδρομείου ληφθείσας εἰδήσεις, μετὰ τὴν ἐν Κομητάδαις γενομένην συμπλοκὴν, τὰ ἔνοπλα στίφη ἐνεφανίσθησαν καὶ ἐν Ἀποκωρώνῳ, καὶ προσέβαλον τοὺς τουρκικοὺς σταθμοὺς ἐν Βρύσαις, Ἀρμένοις καὶ ἐν αὐτῇ τῇ ἕδρᾳ τῆς διοικήσεως, ἐν Βάμῳ συγκροτηθεισῶν ζωηρῶν συμπλοκῶν.

Τὴν ἐπιοῦσαν ὁ διοικητὴς Σφακίων καὶ ὁ διοικητὴς τῆς χωροφυλακῆς Ἐμὶν βέης, βλέποντες ὅτι ἡ ἐξακολούθησις τῆς βίας ἠδύνατο νὰ προκαλέσῃ τὴν ἐξέγερσιν ὁλοκλήρου τῆς ἐπαρχίας Σφακίων, ἐκάλεσαν τοὺς προκρίτους νὰ ἀναφέρωσι τὰ παράπονά των· ἀλλ' αὐτοὶ ἐδήλωσαν ὅτι μόνον μετὰ τοῦ γενικοῦ διοικητοῦ ἐνόουν νὰ ἐξηγηθῶσιν. Ἕνεκα τούτου ἀνεχώρησεν εἰς Σφακία ἐπὶ πολεμικοῦ ἀτμοπλοίου ὁ ὑποδιοικητὴς Τζώρτζης πασσᾶς Πέροβιτς. Συγχρόνως δὲ μετέβη εἰς Χανία ὡς ἀντιπρόσωπος τῆς ἐπαρχίας ὁ ἐπίσκοπος Σφακίων Εὐγένειος Ξηρουδάκης.

Ἀλλ' ἐν τῷ μεταξὺ ἡ Διοίκησις ἐνισχύει τὸν ἐν Σφακίοις στρατὸν δι' ἀνδρῶν καὶ πολεμεφοδίων. Ἡ μετὰ τῶν Σφακίων συγκοινωνία τῶν Χανίων εἶχε παύσει ἐντελῶς. Ἐλέγετο δὲ ὅτι καὶ ἐν Ἀσκύφου ἐγένετο μεγάλη συμπλοκή.

Ὁ γράφων ἀναφέρει ὅτι μετὰ τὴν ἐν Κομητάδαι συμπλοκὴν εἶδεν εἰσαγομένους ἐν Χανίοις 5 τούρκους πληγωμένους, ἐξ ὧν ὁ εἷς λοχαγός.

Ἰδοὺ δὲ πῶς περιγράφει τὴν ἐν Κομητάδαις συμπλοκὴν ἡ ἐπίσημος ἐφημερὶς τῆς διοικήσεως Κρήτης εἰς τὸ φύλλον τῆς 22 λήξαντος:

«Κατὰ τὰς ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων διαβιβασθείσας πληροφορίας, πρὸ τριῶν ἡμερῶν ἀπόσπασμα στρατιωτικὸν ἀποστελλόμενον ἐξ Ἀποκορώνου εἰς Χώραν Σφακίων ὑπὸ τὴν ὁδηγίαν τοῦ Ἐμὶν Βέη διοικητοῦ τῆς χωροφυλακῆς, διελθὸν τὴν φάραγγα τῶν Σφακίων καὶ καταφθάνον πρὸς τοὺς Κομητάδαις προσεβλήθη ἐξαίφνης διὰ πυροβολισμῶν παρὰ τῶν ἐν τῷ χωρίῳ τούτῳ συνηθροισμένων ἐνόπλων ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν τοῦ Κριαρᾶ. Συνεπείᾳ τούτου ἀντεπεξῆλθε διὰ τῶν ὅπλων ὁ αὐτοκρατορικὸς στρατὸς, ὁπότε μετ' ἀντίστασιν μιᾶς καὶ ἡμισείας ὥρας περίπου ἀδυνατοῦν πλέον τὸ ἐν λόγῳ σῶμα ν' ἀνθέξῃ μεταξὺ τῶν βράχων, ἐν οἷς εἶχεν ὀχυρωθῆ, ἐδραπέτευσε. Κατὰ τὴν σύγκρουσιν ταύτην ἐτραυματίσθη καιρίως ὁ ρηθεὶς Κριαρᾶς βληθεὶς ὑπὸ δύο σφαιρῶν, μιᾶς κατὰ τὸν βραχίονα καὶ ἑτέρας ἐκ τῶν νώτων καὶ κατέπεσεν εἰς τὸ δάσος. Ὁ δὲ Γιαννάκης (Μανουσσογιανάκης) δήμαρχος Νίμπρου ἐτραυματίσθη ἐπικινδύνως κατά τε τὴν χεῖρα καὶ τοὺς πόδας καὶ ἔμεινεν ἐπὶ τόπου. Προσέτι ἐτρουματίσθη ὁ ἐξ Ἀσκύφου Χατζηρουσσάκης καὶ ἕτερός τις. Καίτοι ἦτο αἰφνηδία ἡ προσβολὴ καὶ τὸ μέρος λίαν ἐπικίνδυνον δὲν ἐχύθη ρανὶς αἵματος οὐδὲ ἐκ τῆς ρινὸς ἑνὸς στρατιώτου».

Ἐν Χανίοις ἐκυκλοφόρησε φήμη, ὅτι ὁ Κριαρᾶς ἀπεβίωσεν ἐκ τῶν τραυμάτων του. Ἀλλὰ, κατὰ νεωτέρας πληροφορίας, ζῇ ἀκόμη, καίτοι ἡ κατάστασίς του ἦτο δεινή.

Εἰς τὸ χωρίον Ρούματα εὑρέθη φονευμένος ἐντόπισς Ὀθωμανὸς Ἀρναουτάκης ὀνόματι. «Ἐφημερὶς»

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Πανεπιστημιακά.

Κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν τελευταίων ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ σκηνῶν συνελήφθησαν καὶ ἐφυλακίσθησαν οἱ ἑξῆς φοιτηταί: 1) Γ. Δημητρέσας, 2) Α. Χρυσανθόπουλος, 3) Ἰω. Μπουράκης, 4) Γεώργ. Ἀθανασόπουλος, 5) Μαρ. Σβορῶνος, 6) Ἰω. Πέτρου, 7) Γεώργ. Δημόπουλος, 8) Βασ. Παπαδόπουλος, 9) Κ. Τσαμπερτίδης, 10) Θ. Καρώνης καὶ 11) Ι. Παπαδόπουλος. Ἐκλεισθησαν δὲ εἰς τὸ κρατητήριον τοῦ δευτέρου τμήματος, σκοτεινὸν δωμάτιον, διότι δὲν ὑπῆρχε προχείρως καλλίτερον. Ἐπελθούσης δὲ τῆς νυκτὸς, μετὰ τὴν κατάπαυσιν τῶν ταραχῶν, πολλοὶ ἔσπευσαν ἔξωθεν τῆς διευθύνσεως τῆς ἀστυνομίας, διαπυνθανόμενοι τὰ συμβαίνοντα, ἄλλοι μὲν

ἐκ περιεργείας, ἄλλοι δὲ ἐξ ἐνδιαφέροντος πρὸς τοὺς συλληφθέντας. Οἱ φοιτηταὶ κατὰ τὴν „Ἀκρόπολιν" ἐν τῇ στωϊκότητί των ἔψαλλον. Συνάμα δὲ ἠκούσθη καὶ τὸ ἑξῆς νόστιμόν: Εἷς ἐκ τῶν δημοσιογράφων εἰσῆλθεν ὅπως ζητήσῃ πληροφορίας ἐν τῷ προαυλίῳ. Ἐκ τῶν κρατουμένων δέ τις ἀναγνωρίσας αὐτὸν ἀπὸ τοῦ σκοτεινοῦ φεγγίτου, ἔκραξε: „— Ρέπορτερ! Ἄγγειλον τοῖς συναδέλφοις ὅτι τῇδε κείμεθα τοῖς ἐκείνων ῥήμασι πειθόμενοι!" Ἡ πενταμελὴς ἐπιτροπή, ἥτις ἐξελέγη ὑπὸ τῶν φοιτητῶν, ζητήσασα τὴν ἄδειαν ἀπέστειλεν εἰς τοὺς κρατουμένους φαγητόν, ἐπανωφόρια ἵνα σκεπασθῶσι κατὰ τὴν νύκτα, καὶ τοὺς ἐγκαρδίους ἀσπασμούς των.

Σ. Π. Καὶ ὀ ίγα μυκλὰ ἂν ἦτο δυνατόν.

Αὔξησις τῆς Χωροφυλακῆς

Ὅτι ἡ ἀνεπάρκεια τῆς στρατιωτικῆς δυνάμεως καὶ δὴ τῆς χωροφυλακῆς εἰς ἣν εἶνε ἀνατεθειμένη ἡ φύλαξις τῆς χώρας, εἶνε ἡ αἰτία τῆς παρούσης καταστάσεως τῆς δημοσίου ἀσφαλείας οὐδεμία ἀμφιβολία. Δι' αὐτὸ δὲ τοῦτο ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν Στρατιωτικῶν προπαρασκευάζεται νομοσχέδιον διὰ τοῦ ὁποίου αὐξάνεται ἐπαισθητῶς ἡ δύναμις τῆς χωροφυλακῆς διὰ τῆς κατατάξεως πλειοτέρων ἀνδρῶν καὶ διὰ τῆς μεταθέσεως ἀξιωματικῶν τοῦ πεζικοῦ εἰς τὸ εἰρημένον σῶμα, δικαίωμα τὸ ὁποῖον θὰ παρέχῃ εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν Στρατιωτικῶν τὸ εἰρημένον νομοσχέδιον. Ἀλλὰ καὶ περὶ ἀναδιοργανώσεως τοῦ σώματος τῆς χωροφυλακῆς σκέψις γίνεται ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν Στρατιωτικῶν καὶ λαμβάνονται τὰ ἀπαιτούμενα μέτρα, ὅπως οἱ ἀποστελλόμενοι εἰς τὸ σῶμα τῆς χωροφυλακῆς, ὦσιν ἐκ τῶν καλλιτέρων καὶ ἐπιλέκτων ἀνδρῶν τοῦ στρατοῦ.

Νέαι ἀρχαιολογικαὶ ἀνακαλύψεις.

Ἀπὸ τὸ τέλος τοῦ παρελθόντος Ἰουλίου ἐπεχείρησεν ἡ Ἀρχαιολογικὴ ἑταιρία ἐν Παλαιᾷ Κορίνθῳ ἀνασκαφὰς ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ ὑφηγητοῦ κ. Σκιᾶ πρὸς ἀνεύρεσιν τῆς ἀγορᾶς τῆς πόλεως καὶ τῶν πολλῶν ἐν αὐτῇ ἱερῶν καὶ ἄλλων μνημείων, τῶν γνωστῶν ἐκ τοῦ Παυσανίου. Ἡ ανεύρεσις τῆς ἀγορᾶς ἐθεωρεῖτο πιθανωτάτη, διότι ἔκειτο κατὰ τὸν Παυσανίαν ἐν τῇ διασταυρώσει τῆς ὁδοῦ τῶν Κεγχρεῶν πρὸς τὰς δύο ὁδοὺς τοῦ Λεχαίου, αἵτινες πᾶσαι εἶναι ἀσφαλέστατα ἐγνωσμέναι. Ἡ ἐλπὶς ὅμως αὕτη δυστυχῶς διεψεύσθη, μὴ εὑρεθέντος οὐδενὸς ἀσφαλοῦς τοπογραφικοῦ τεκμηρίου, ἀνευρέθη ὅμως οἰκοδόμημα τὰ μάλιστα ἀξιοσπούδαστον καὶ ὁμοιάζον πρὸς τὴν ἐν Ὀλυμπίᾳ Θεηκολεῶνα κατὰ τὸ σχέδιον, ἀνῆκον δὲ χρονολογικῶς εἰς τὸν Ε' ΣΤ' π. Χ. αἰῶνα. Ἐκτὸς αὐτοῦ ἀνευρέθησαν καὶ δύο ἕτερα ἀρχ ῖα οἰκοδομήματα ὧν τὸ ἓν εἶνε διαστάσεων μεγίστων, διότι οἱ κίονες αὐτοῦ ἔχουσι διάμετρον μεγαλειτέραν τῶν δύο μέτρων. Δυστυχῶς ὅμως δὲν ἀνεσκάφησαν ὁλόκληρα. Γλυπτὰ ἔργα καὶ ἐπιγραφαὶ εὑρέθησαν ὀλίγαι, τοὐναντίον δὲ ὄχι εὐκαταφρόνητος εἶνε ὁ ἀριθμὸς τῶν πηλίνων εἰδωλίων τῶν καλλίστων χρόνων τῆς ἑλληνικῆς τέχνης.

Καὶ ἄλλο νερὸ διὰ τὸν Πειραιᾶ

Ἄλλην εὐχάριστον εἴδησιν ἐκόμισαν εἰς Πειραιὰ οἱ ἐν τῇ θέσει Μοσχάτῳ ἐργαζόμενοι ἐργάται, πρὸς ἀνώρυξιν ἀρτεσιανῶν φρεάτων, δαπάνῃ τῆς δημοτικῆς ἀρχῆς Πειραιῶς. Μετὰ τὴν ἀνώρυξιν τοῦ πρώτου ἐν Μοσχάτῳ ἀρτεσιανοῦ, τὸ ὁποῖον ἔδωκε τόσον λαμπρὰ ἀποτελέσματα, ἐπερατώθη ἡ ἀνώρυξις καὶ τοῦ δευτέρου, ὅπερ ἔδωκεν ἀποτελέσματα ὑπέρτερα τοῦ πρώτου. Τὸ δεύτερον τοῦτο ἀρτεσιανὸν φρέαρ ἀνωρύχθη εἰς βάθος 15 μέτρων, ἀνέβλυσε δ' ἐξ αὐτοῦ ἀφθονώτατον καὶ διαυγέστατον ὕδωρ ἀσυγκρίτῳ δὲ τῷ λόγῳ περισσότερον τοῦ ἐκ τοῦ πρώτου ἀναβλύσαντος. Ὁ δήμαρχος κ. Ρετσίνας ἔσπευσεν εἰς τὸ Μοσχᾶτον καὶ παρετήρησε τὰ εὐχάριστα ἀποτελέσματα τοῦ δευτέρου φρέατος. Ὁ κ. Ρετσίνας μετὰ τῆς ἐπὶ τῶν ἔργων τῆς πόλεως ἐπιτροπῆς μετέβη εἰς τὸ Μοσχᾶτον πάλιν καὶ ἐπεθεώρησαν τὰς ἐκτελουμένας ἐργασίας καὶ ἐξήτασαν τὸ ἀνευρεθὲν ἐκ τοῦ δευτέρου φρέατος ὕδωρ, τοῦ ὁποίου ἡ ποσότης ὑπολογίζεται εἰς δύο περίπου ὀκάδας

Ἐκ Κερκύρας

Τὸ δημοτικὸν συμβούλιον Κερκυραίων παμψηφεὶ παρεδέξατο τὴν κατεδάφισιν τῆς βασιλικῆς πύλης, Τὴν ἀπόφασιν ταύτην ἐχειροκρότησεν ἅπασα ἡ πόλις. Τινὲς διακριθέντες ἀείποτε ἐπὶ ἰδιοτροπίᾳ πειρῶνται παντὶ σθένει νὰ ματαιώσουν τὴν ἀπόφασιν ταύτην, οὐδὲν ὅμως θὰ κατορθώσουν, καθ' ὅσον αὕτη εἶναι ἡ ἐπιθυμία καὶ ἡ θέλησις τοῦ κερκυραϊκοῦ λαοῦ. Ἡ βασιλικὴ πύλη οὐδεμίαν σπουδαίαν ἱστορικὴν ἀξίαν κέκτηται. Ἀφοῦ κατεδαφίσθησαν πρὸς ἐπέκτασιν τῆς πόλεως τὰ τείχη διὰ τῶν ὁποίων αὕτη συνηνοῦτο καὶ ἐφ' ὧν τὸ κερκυραϊκὸν αἷμα ἔρρευσεν ἀφθόνως πρὸς ὑπεράσπισιν τῆς πόλεως, δὲν ἐννοοῦμεν διατί νὰ μένῃ αὕτη, ἥτις ἄλλως δὲν εἶναι παρὰ λίθινος ὄγκος, ἄνευ οὐδεμιᾶς καλλιτεχνικῆς ἀξίας.

Ἑλληνικὸν πρακτορεῖον

Ὑπὸ τὸν ἀνωτέρω τίτλον ἱδρύθη ἐν Ἀθήναις τηλεγραφικὸν πρακτορεῖον, οὗτινος ἡ διεύθυνσις ἀνετέθη εἰς τὸν συνάδελφον τοῦ "Ἄστεως, κ. Δ. Κακλαμάνον. Τὸ νέον πρακτορεῖον ἀνεξάρτητον τοῦ πρακτορείου Χαβᾶς ὅσον ἀφορᾷ τὸν ἐσωτερικὸν διοργανισμόν, διατελεῖ μετ' αὐτοῦ εἰς στενὰς καὶ συνεχεῖς σχέσεις, ὡς πρὸς τὴν ἐν Ἀθήναις λῆψιν τῶν εὐρωπαϊκῶν καὶ τὴν εἰς Εὐρώπην ἀποστολὴν τῶν ἐξ Ἑλλάδος εἰδήσεων Διὰ δηλοποιήσεώς του δὲ τὸ "Ἑλληνικὸν πρακτορεῖον„ ὑπόσχεται νὰ καταβάλῃ πᾶσαν προσπάθειαν, ἵνα ἀνταποκριθῇ εἰς τὰς ἀξιώσεις τῶν συνδρομητῶν του.

Η ΧΟΛΕΡΑ

Ἡ ἐν τοῖς συνόροις γενομένη ἐλάττωσις τῶν καθάρσεων εἰς 5 ἡμέρας ἐπῆλθε συνεπείᾳ παρατηρήσεως ὅτι ἡ πενθήμερος κάθαρσις ἐστὶν ἐπαρκὴς, ἡ δὲ μείζων συσσώρευσις ταξειδιωτῶν ἐν τοῖς λοιμοκαθαρτηρίοις δύναται νὰ ᾖ ἐπιβλαβής. Ἐν Σουλινᾷ ἡ διάρκεια τῆς καθάρσεως ἐξακολουθεῖ ἑνδεκαήμερος. Τὸ ὑγειονομικὸν συμβούλιον ἀφ' ἑτέρου προέτεινε τελευταῖον ὅπως πᾶσαι αἱ καθάρσεις τῆς ξηρὰς ὁρισθῶσι πενθήμεροι. Ὁ ἐπὶ τῶν ἐσωτερικῶν ὑπουργὸς δὲν ἀπεφάνθη εἰσέτι περὶ τῆς προτάσεως ταύτης.

Τὸ ὑγειονομικὸν συμβούλιον ἔλαβεν ὡσαύτως καὶ τὰς ἑξῆς ἀποφάσεις: Οἱ ἐξ Αὐστροουγγαρίας ἀφικνούμενοι ἐπιβᾶται θὰ ἔρχονται εἰς Ὄρσοβαν δι' ἀτμοπλοίου. Ἐντεῦθεν θὰ μεταβαίνωσι σιδηροδρομικῶς εἰς Βερτσορόβαν ὅπου θὰ ὑφίστανται τὴν κάθαρσιν. Τὸ μέτρον ἐλήφθη διότι παρετηρήθη ὅτι δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ κατασκευασθῇ ἀποβάθρα ἐν Βερτσορόβᾳ. Διὰ τὰ ἐμπορεύματα ὡρίσθη ὅπως τὰ αὐστριακὰ ρυμουλκὰ ρυμουλκῶσι τὰ σλέπια μέχρι Τ. Σεβερίνου καὶ τὰ μὲν σλέπια θὰ μένωσιν ὑπὸ ὑγειονομικὴν ἐπιτήρησιν αὐτόσε 8 ἡμέρας, τὰ δὲ ρυμουλκὰ θὰ ἐπανακάμπτωσι χωρὶς νὰ προσεγγίζωσι. Κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο τὰ ἐμπορεύματα καὶ τὸ προσωπικὸν τῶν σλεπίων θὰ ἀπολυμαίνωνται.

— Οἱ φοιτηταὶ τῆς ἰατρικῆς ἀπεφάσισαν νὰ σχηματίσωσι βοηθητικὴν ἑταιρίαν ἐν περιπτώσει ἐνσκήψεως τῆς χολερικῆς ἐπιδημίας παρ' ἡμῖν. Αὔριον τὸ ἑσπέρας συνέρχονται ὅπως θέσωσι τὰς βάσεις τῆς ἑταιρίας ταύτης.

— Προχθὲς ἐκ Σουτσεάβας ἐτηλεγραφήθη εἰς τὸν κ. Φέλιξ ὅτι ἡ χολέρα ἐνέσκηψεν αὐτόθι· ἀλλὰ μετά τινας ὥρας διεβιβάζετο ἕτερον τηλεγράφημα ὅτι ἡ χολέρα ἐξωλεθρεύθη τέλεον. Τί συνέβαινε δέ; Οἱ χωρικοὶ τοῦ εἰρημένου νομοῦ παρετήρησαν ὅτι ἐβλάστησε φυτόν τι ὅπερ ὡς ἐκ τῶν μολυσματικῶν του ἰδιοτήτων δι' ὧν ἐβλάπτοντο τὰ λοιπὰ ὠνομάσθη παρ' αὐτῶν χολέρα· ὡς ἐκ τούτου ἐγεννήθη μέγας φόβος, ὁ δὲ νομάρχης διέταξε τὴν ἐκρίζωσιν τοῦ μυστηριώδους φυτοῦ. Μετὰ τὸ ριζικὸν τοῦτο μέτρον ὁ νομὸς ἀπηλλάγη τῆς μάστιγος καὶ ὡς ἐκ τούτου ἐγένοντο τὰ δύο τηλεγραφήματα ἀναιροῦντα ἄλληλα.

—Ἐν Ρωμουνίᾳ ἤδη ὅτε ὁ καιρὸς ἐπαισθητῶς ἐπὶ τὸ ψυχρότερον μετεβλήθη οὐδένα πλέον σοβαρὸν δυνάμεθα νὰ ἔχωμεν περὶ χολέρας φόβον.

ΑΝΑΧΩΡΗΣΙΣ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ ΠΡΕΣΒΕΙΑΣ

Ἐν τῷ βορείῳ σταθμῷ

Ἐκλεκτοῦ ἔβριθε κόσμου ἡ μεγάλη αἴθουσα τοῦ βορείου σιδηροδρομικοῦ σταθμοῦ. Οἱ πρέσβεις τῆς Ρωσσίας, Γαλλίας, Βελγίου, Ἰταλίας κλ. μετέβησαν ὅπως λόγῳ ἀβρότητος ἀποχαιρετήσωσι τὸν ἀναχωροῦντα αὐτῶν συνάδελφον. Ἐκ τῶν ρωμούνων δύο μόνον ἀνεπίσημον φέροντες χαρακτῆρα οἱ κ. κ. Βοερέσκος καὶ Γκανέσκος δικηγόροι τοῦ ἑλληνικοῦ δημοσίου παρίσταντο ἐπίσης. Τῆς κ. Βοερέσκου εἰπούσης τῷ ἡμετέρῳ πρεσβευτῇ ὅτι ἤλπιζε ταχέως νὰ ἐπανίδῃ αὐτὸν ἐν Βουκουρεστίῳ, ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ρωσσίας κ. Φοντὼν μειδιῶν ἀπήντησεν αὐτῇ ὅτι θὰ ἐπανήρχετο ἐντὸς 15 ἡμερῶν.

Οἱ Ἕλληνες

Πλεῖστοι ὅσοι ἐκ τῶν διακρινομένων ὁμοεθνῶν τῆς παροικίας Βουκουρεστίου εἶχον σπεύσει εἰς τὸν σταθμὸν ὅπως συμπαθῶς ἀποχαιρετίσωσι τοὺς ἀντιπροσώπους τῆς πατρίδος αὐτῶν ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας ἀπερχομένους. Τὸ θέαμα εἶχε τι τὸ ἐπιβάλλον καὶ συγκινητικόν. Ἐν τοῖς προσώποις τῶν ὁμοεθνῶν ἐζωγραφοῦντο τὰ εὐγενῆ αἰσθήματα ἃ κατὰ τὴν στιγμὴν ἐκείνην ἐπλήρουν τὰς καρδίας αὐτῶν. Ἐν συγκινήσει οἱ κ.κ. Παπαρρηγόπουλος καὶ Τομπάζης ἀπεχαιρέτισαν τοὺς ὁμοεθνεῖς αὐτῶν οἵτινες πάντες ἀποκαλυφθέντες κατὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ σιδηροδρομικοῦ εἱρμοῦ, μετὰ σεβασμοῦ διὰ τοῦ τρόπου τούτου ἀπέδειξαν ὅτι ἀποδέχονται τὴν ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἀνδρικὴν πρᾶξιν τῆς ἀπερχομένης ἐν τῷ προσώπῳ αὐτῶν πατρίδος.

Οἱ Ρωμοῦνοι

Οἱ Ρωμοῦνοι ἐὰν κρίνωμεν ἐκ τῶν μετ' αὐτῶν συνδιαλέξεών μας καὶ τῶν ὀργάνων τῆς δημοσιότητος οὐδόλως εἶδον ἀδιαφόρως τὴν πρὸς τὴν Ρωσσίαν ἀνάθεσιν τῆς προστασίας τῶν παρὰ τὸν Δούναβιν ἑλληνικῶν συμφερόντων. Πάντες οἱ Reporter τῶν ρωμουνικῶν ἐφημερίδων ἔσπευδον χθὲς εἰς τὴν ἡμετέραν πρεσβείαν, ὅπως μάθωσιν ἂν πράγματι ἡ ρωσσικὴ πρεσβεία θέλει ἀναλάβει τὴν ὑπεράσπισιν τῶν ἑλλήνων πολιτῶν. Ἐπίσης χθὲς περὶ τὴν 4ην μ. μ. ὥραν μετέβη εἰς τὸ γραφεῖον τῆς ἡμετέρας πρεσβείας ὁ κ. Λαχωβάρης, ὑπουργὸς ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν ζητῶν τὸν κ. Τομπάζην. Κατὰ πᾶσαν πιθανότητα ὅπως ἀντεπισκεφθῇ αὐτόν.

Ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς ἐγγὺς τῆς Πέστης, μόνον τηλεγραφικῶς ἔμαθεν τὸ γεγονὸς ἐτηλεγράφησε δ' ἐκ Μονάχου ζητῶν νεωτέρας πληροφορίας. Γενικῶς πιστεύεται ὅτι τὸ ζήτημα δὲν πρόκειται συντόμως νὰ λυθῇ.

ΡΩΜΟΥΝΙΑ

Γουλιέλμος ὁ Β' ἐνταῦθα

Διεδόθη τελευταίως ὅτι ὁ αὐτοκράτωρ τῆς Γερμανίας ἐπρόκειτο νὰ ἔλθῃ ἐνταῦθα ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῶν γάμων τοῦ πρίγκιπος διαδόχου Φερδινάνδου. Ἀλλ' ἡ «Βορειογερμανικὴ» διαψεύδει τὴν διάδοσιν ταύτην. Τὸ δὲ γεγονὸς ὅτι οἱ γάμοι θὰ τελεσθῶσιν ἐν Σιγμάριγκεν καὶ οὐχὶ ἐν Βουκουρεστίῳ ἀποδεικνύει τὸ ἀνυπόστατον τῆς εἰδήσεως ταύτης.

Ὑπόθεσις Ζάππα.

Ἀναγινώσκομεν ἐν τῷ «Ρωμούνῳ».

Πάντες οἱ κληρονόμοι τῶν περιουσιῶν Εὐαγγέλη καὶ Κωνσταντίνου Ζάππα τελευταίως ἦλθον εἰς συμβιβασμὸν ἐν τῷ δικαστηρίῳ Ἰλφόβου δι' οὗ δηλοῦσιν ὅτι ἐν ᾗ περιπτώσει κερδηθῇ ἡ δίκη νὰ διαμοιράσωσι τὴν ἐνταῦθα ἐξ 8 ἑκατομμυρίων περιουσίαν εἰς τρία μέρη· τὸ ἓν τρίτον αὐτῆς νὰ λάβωσιν οἱ κ.κ. Ἀπόστολος καὶ Χρῆστος Ζάππας, τὰ δὲ ἄλλα δύο τρίτα οἱ λοιποὶ κληρονόμοι οἵτινες ἀνέρχονται εἰς 16.

Ὁ τελευταῖος σεισμός.

Ἐξακολουθοῦσιν ἀφικνούμεναι εἰδήσεις ἐκ τῶν διαφόρων νομῶν. Ἐν Ὀλτενίτσῃ τὸ ἔδαφος εἰς πολλὰ μέρη ἐσχίσθη εἰς βάθος ἱκανῶν μέτρων ἐκ δὲ τοῦ χάσματος ἀνεδόθη ἰωδώδης ὀσμή. Εἷς ἐργάτης οἰκοδομῆς ἀπὸ τοῦ ἰκριώματος ἐκ τῶν σφοδρῶν δονήσεων πεσὼν ἔμενε ἄπνους· εἷς ἕτερος ἠδυνήθη νὰ δράξηται κατὰ τὴν πτῶσίν του στύλου τινὸς ἐξ οὗ ἐσώθη. Ἀπέναντι ἐπὶ τῆς βουλγαρικῆς ὄχθης ἐκρημνίσθη μία ἐκκλησία. Ἐν Σοφίᾳ, Πλεύνῃ, Τσάριβροδ καὶ ἄλλαις βουλγαρικαῖς πόλεσιν αἱ δονήσεις προὐξένησαν ἱκανὰς διαρρήξεις τοίχων καὶ φρεάτων. Ἐν Μπαραγκᾶν ὅπου, ὡς γνωστὸν κατασκευάζονται ἀρτεσιανὰ φρέατα οἱ ἐπὶ τῆς κατασκευῆς ἐργάται ἐκ τῆς ἰσχυρᾶς δοσήσεως πάντες ἔπεσον πρηνεῖς κατὰ γῆς, τὸ δὲ ἀνευρεθὲν εἰς βάθος 32 μέτρων ὕδωρ ἀνῆλθεν μέχρι τοῦ χείλους τοῦ κατασκευασθέντος φρέατος καὶ πάλιν κατέπεσεν εἰς τὸ φυσικὸν αὐτοῦ βάθος.

Περιουσία πολιτικῶν νοσοκομείων

Κατὰ τὴν «Adevĕrul» φήμη κυκλοφορεῖ ὅτι ἡ ἐφορία ἀπὸ τῆς 15 Ὀκτωβρίου θέλει παραχωρήσει τὴν διαχείρησιν τῆς περιουσίας της εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν ἀπέναντι ἐτησίου μισθώματος μὴ ἔτι ὁρισθέντος. Τὸ ταμεῖον τῆς ἐφορίας μεταβιβασθήσεται οὕτω εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν ἥτις θὰ διεξαγάγῃ πάσας τὰς πληρωμὰς τῶν ὑπαλλήλων τῆς ἐφορίας, ὡς καὶ τῶν ἰατρῶν τῶν νοσοκομείων αὐτῆς.

Ἕνεκα τούτου προστίθησιν, τὸ ἰατρικὸν σῶμα τῶν εἰρημένων νοσοκομείων διαμαρτυρηθήσεται ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν ἐσωτερικῶν δηλοῦν ὅτι ἡ αὐτονομία τῆς ἐφορίας καταστρέφεται σοβαρῶς ἐν περιπτώσει πραγματοποιήσεως τῆς συναλλαγῆς ταύτης. Ἐν τῇ διαμαρτυρήσει τοῦ ἰατρικοῦ σώματος θέλουσι προσυπογράψει καὶ οἱ συνταξιοῦχοι τῆς ἐφορίας.

Διάφορα

Ὁ ἀγγλικὸς θίασος κωμειδυλλίων ὅστις ἐπρόκειτο, ὡς ἐγράψαμεν νὰ ἔλθῃ ἐνταῦθα ἵνα δώσῃ σειρὰν παραστάσεων ἐν τῷ θεάτρῳ Βουλεβὰρ, ἔφθασεν εἰς Βερτσορόβαν ὅπου τελεῖ νῦν τὴν νενομισμένην ἐκ 5 ἡμερῶν κάθαρσιν. Ἕνεκα τούτου δὲν ἐγνώσθη ἔτι πότε δίδεται ἡ πρώτη αὐτοῦ παράστασις.

— Τοῦτ' αὐτὸ συμβαίνει καὶ διὰ τὸν ἀφικνούμενον ἐξ Ἰταλίας μελοδραματικὸν ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Σεργιάδου θίασον ἐξ 60 προσώπων ἀποτελούμενον. Οὗτος σήμερον ἀφικνεῖται εἰς Πρεδεὰλ ὅπου παρεσκευάσθησαν διάφορα δωμάτια ἐν τοῖς παραπήγμασι τοῦ λοιμοκαθαρτηρίου ἵνα τελέσωσι τὴν πενθήμερον αὐτῶν κάθαρσιν.

— Τὸ νέον ἐν Κραϊώβᾳ ἀνεγερθὲν μέγαρον τῆς δικαιοσύνης ἐπερατώθη νῦν δὲ πρόκειται νὰ ἐπιπλωθῇ. Τὸ κατάστημα εἶναι τριόροφον.

— Ἡ διεύθυνσις τῶν ταχυδρομείων καὶ τηλεγράφων ἤρξατο τοποθετοῦσα ἀνὰ τὰς ὁδοῦ τῆς πόλεως Βουκουρεστίου γραμματοκιβώτια νέου συστήματος.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ
(ΡΟΥΜΑΝΙΚΟΥ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ).

Ἀθῆναι, 6/18.— Ἀνεξαιρέτως ἅπασαι αἱ ἐφημερίδες ἐπιδοκιμάζουσι τὴν ἀπόφασιν τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως ἀπέναντι τῆς Ρωμουνίας.

Ὁ ἐπιτετραμμένος τῆς Ρωμουνίας ἔσχε μακρὰν συνέντευξιν χθὲς μετὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν ἐξωτερικῶν.

Ἡ «Ἐφημερὶς τῆς Κυβερνήσεως» πρόκειται νὰ δημοσιεύσῃ σήμερον τὸ κείμενον τῆς ἑλληνικῆς διακοινώσεως.

Σιγμάριγγεν, 6/18. Ὁ βασιλεὺς καὶ ἡ Α. Β. Υ· ὁ πρίγκηψ διάδοχος τῆς Ρωμουνίας ἀφίκοντο.

Βουδαπέστη, 6/18.—Ἀπὸ τῆς χθὲς ἕως σήμερον τὴν ἑσπέραν ἐγένοντο 17 κρούσματα χολέρας καὶ 11 θάνατοι.

Σέγεδιν, 6/18.— Οὐδὲν κρούσμα, οὐδεὶς θάνατος σήμερον.

Κρακοβία, 6/18.— Δύο κρούσματα ἐκ χολέρας καὶ δύο θάνατοι χθές.

Παῖς γονέων θανόντων ἐκ χολέρας ἠσθένησεν ἐν Ποδγόρτσα.

Ἀμβοῦργον, 6/18.— Τὸ χολερικὸν δελτίον τῆς χθὲς σημειοῖ 8 κρούσματα καὶ 3 θανάτους· ὧν 1 κρούσμα καὶ εἷς θάνατος ἐκ τῆς προτεραίας 4 ἀσθενεῖς μετεφέρθησαν σήμερον εἰς τὸ νοσοκομεῖον.

Μασσαλία, 6/18.— 10 ὕποπτοι θάνατοι ἐνεγράφησαν σήμερον.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Διπλωματικὸν ἐπεισόδιον

Σήμερον καθ' ἣν στιγμὴν ἐκτυποῦται τὸ φύλλον ὑπουργικὸν συγκροτεῖται συμβούλιον μέλλον ἐκ νέου νὰ μελετήσῃ τὸ περὶ διακοπῆς τῶν σχέσεων ζήτημα. Τὴν ἑσπέραν τῆς χθὲς ἐτηλεγραφήθησαν εἰς Σιγμαρίγγεν εἰς τὴν Α. Μ. τὸν βασιλέα αἱ λεπτομέρειαι τοῦ ἐπεισοδίου τούτου. Κατά τινας, διχογνωμία ὑφίσταται μεταξὺ τῶν μελῶν τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου.

Ἡ ἐφημερὶς «Adevĕrul» εἰς τὸ σημερινὸν αὐτῆς φύλλον λέγει ὅτι πρὸ τῆς ἀναχωρήσεώς των οἱ ἀντιπρόσωποι τῆς Ἑλλάδος παρετηρήθη ὅτι πάσας ἐν γένει τὰς πρεσβείας ἀπεχαιρέτησαν ἐκτὸς τῆς βουλγαρικῆς. Ἐπίσης παρετηρήθη κατὰ τὴν αὐτὴν ἐφημερίδα, ὅτι ὁ κ. Παπαρρηγόπουλος, ἐπιδεικτικῶς τετράκις διῆλθε χθὲς πρὸ τοῦ ὑπουργείου τῶν ἐξωτερικῶν χωρὶς ν' ἀφήσῃ τὸ ἐπισκεπτήριόν του καὶ ὅτι τοῦτ' αὐτὸ ἔπραξε πρὸς πάντα ἐν γένει τὰ μέλη τῆς κυβερνήσεως.

Κατὰ τὴν ἀναχώρησιν

Κατὰ τὴν ἀναχώρησιν, λέγει ἡ «Adevĕrul», παρετηρήθη ὅτι πλεῖστοι Ἕλληνες παρίσταντο ἐν τῷ σιδηροδρομικῷ σταθμῷ ἑλληνιστὶ λαλοῦντες καὶ ἀπειλητικῶς χειρονομοῦντες ἐπρόφερον τὰ ὀνόματα τῶν κ. Καρπ καὶ Λαχωβάρη, καὶ ὅτι ἅμα τῇ ἐκκινήσει τῆς συνολκῆς ἀποκαλυφθέντες στεντορείως ἐφώνουν: Ζήτω!

Σ. Π. Ἐὰν ἠδύνατο νὰ ἐξέλθῃ ἡ Ἀλήθεια καὶ ἀναγνώσῃ τὰ ἀνωτέρω τῆς συνωνύμου αὐτῆς ἐφημερίδος θὰ ἐπροτίμα νὰ καλῆται ψεῦδος ἢ ὑπὸ τοιούτους ὅρους τοιοῦτον νὰ φέρῃ ὄνομα.

Ὁ βασιλεὺς Γεώργιος.

Δι' ἐπιστολῆς αὐτοῦ πρὸς τὸν δήμαρχον Ἀθηναίων ὁ βασιλεὺς Γεώργιος καθὰ ἐκ τῆς ἑλληνικῆς πρωτευούσης τηλεγραφοῦσι, ὑπενθυμίζει τὸ πένθος τῆς βασιλικῆς οἰκογενείας καὶ παρακαλεῖ ὅπως οἱ ἀργυροῖ αὐτοῦ γάμοι ἑορτασθῶσι ἄνευ θορυβωδῶν διαδηλώσεων. Τοιαύτη ἑορτή, προστίθησι, θὰ ἀνεγέννα πόνον ἐσαεὶ αἱμοσταγῆ.

Ὁ βασιλεὺς παρακαλεῖ τὸν δήμαρχον νὰ διαθέσῃ τὰς ψηφισθείσας πιστώσεις πρὸς φιλανθρωπικὸν σκοπόν.

Τηλεγράφημα.

Ἀθῆναι, 7)19.— Ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις προπαρασκευάζει διακοίνωσιν πρὸς τὰς δυνάμεις δι' ἧς δικαιολογεῖ τὴν πρὸς τὴν Ρωμουνίαν συμπεριφορὰν αὐτῆς.

Ἡ διακοίνωσις θὰ περιέχῃ τὴν ἐπὶ τοῦ προκειμένου ζητήματος ἀνταλλαγεῖσαν ἀλληλογραφίαν.

Οἱ διπλωματικοὶ κύκλοι δὲν πιστεύουσιν ὅτι ἡ Ἑλλὰς θὰ ζητήσῃ τὴν παρέμβασιν τῶν δυνάμεων.

Ὁ κ. Ζαμφιρέσκου ἐπιτετραμμένος τῆς Ρωμουνίας ἔλαβε διαταγὴν νὰ **ἐγκαταλείψῃ** τὴν Ἑλλάδα.

Οὗτος θέλει ἀνακοινώσει τὴν ἑσπέραν ταύτην πρὸς τὴν ἑλληνικὴν κυβέρνησιν τὴν ἀνάκλησίν του.

ΓΑΛΛΟ-ΡΩΜΟΥΝΙΚΟΝ ΛΥΚΕΙΟΝ
Strada Dréptă No. 28
Ἐν Βουκουρεστίῳ

Μαθήματα νεοελληνικῆς γλώσσης ὑπὸ τοῦ κ. Κ. Παρισίδου πρώην διευθυντοῦ τῆς ἐν Ρουστσουκίῳ ἑλληνικῆς σχολῆς.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΝ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 6 Ὀκτωβρίου 1892

ΔΑΝΕΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ	Ἀγοραὶ	Πωλητ.
Renta perpetuă 5 o/o	99.—	99.1/2
» amortis. »	82.1/2	95.—
» » 4 o/o	100.—	82.3/4
Conversiunea rurală 6 o/o	101.—	101.1/4
Oblig. caseĭ Pensiunilor	274.—	277.
ΔΑΝ. ΠΟΛΕΩΝ καὶ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Com. Bucurescĭ 5 o/o—1883	89.1/2	90.—
» » » —1884	—.—	.
» » » —1889	—.—	.
» » » —1890	91.1/4	91.1)2
Scris. Func. Rurale 5 o/o	95.70	95.3)4
» » Urbane 5 »	90.1/2	90.3/4
» » » 6 »	100.1/2	101.—
» » » 7 »	102.—	102.1/2
» » » Iaşĭ 5 o/o	80.1/4	80.1/2
ΜΕΤΟΧΑΙ ΕΤΑΙΡΙΩΝ		
Banca Naţională	1665.—	1675.
Dacia-Rumania	409.—	412.
Naţionala	411.—	415.
Societ. de Reasigurare	190.—	195.
» » Constr. şi I. publ	124.—	128.
» » Basalt şi Ceramică	280.—	290.
ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΑ		
Λονδίνου τρίμηνον	25.06	25.0.8 3/4
» ὄψεως	25.16.1/4	25.17 1/2
Παρισίων τρίμηνον	99.60	99.70
» ὄψεως	99.95	100.—
Βερολίνου τρίμηνον	122 70	122.75
» ὄψεως	123.45	123.50
Βελγίου τρίμηνον	99.40	99.45
» ὄψεως	—.—	.
Βιέννης τρίμηνον	2.08.—	2.08 1/2
» ὄψεως	2.10.1/4	2.10.1)2
» εἰκοσάφραγκον	99.1)2	99.3)4
Ἀμστελοδάμου τρίμηνον	.	.
Ἑλβετίας τρίμηνον	—.	.
ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ		
Φιορίνια Αὐστριακά	2.10.1/2	2.10.3/4
Ρούβλια Ρωσσικά	2.70	2.80.
Χαρτονομίσματα Γαλλίας	99.95	100.—
Λίρα Ὀθωμανική	22.80	23.
Εἰκοσόφραγκον Γαλλίας	20.05	20.08
Μάρκαι Γερμανίας	123.50	124.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Γαλλικὴ Ρέντα 4 1/2 o/o	106.05
» » 3 o/o	99.02
Ρωμουν. Ρέντα 5 o/o	99.75
Ἑλλην. Δάνειον 5 o/o	333.50
Ἀνατολικοὶ Σιδηρόδρομοι μετὰ Λαχείου	92.62
Αἰγυπτιακὸν Δάνειον	501.25
Ὀθωμανικὴ Τράπεζα	598.12
Συνάλλαγμα Βερολίνου	122.25
» Βελγίου	99 1/16
» Βιέννης	208.—

Διάθεσις Χρηματ. βελτιωμένη.

ΒΙΕΝΝΗ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Εἰκοσόφραγκον	9.51
Μετοχαὶ *Credit Anstalt*	311.75
Ρούβλια χάρτινα	118.75
Συνάλλαγμα Λονδίνου	119.95
» Παρισίων	47.62

Διάθεσις Χρηματ. βελτιωμένη.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o C. F. R.	102.10
» » 5 o/o	97.20
» » 4 o/o	82.30
Ρούβλια χάρτινα	203 —
Δάνειον Βουκουρεστίου 5 o/o	95.50
Συνάλλαγμα Βελγίου	80.70
» Παρισίων	80.65
» Βιέννης	169.10

Διάθεσις Χρηματ. σταθερά.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Consolidés Anglais	97.15/16
Μετοχαὶ *Banque de Roumanie*	7.—
Συνάλλαγμα Παρισίων	25.32
» Ἀμστελοδάμου	12.04

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ 6 Ὀκτωβρίου 1892

Ρωμουνικὴ Ρέντα 5 o/o	96 90
» » 5 o/o	82.20

ΥΔΩΡ ΚΑΛΩΣ ΔΙΥΛΙΣΜΕΝΟΝ

Δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τις προσαρμόζων ἐπὶ τῶν ὑδραγωγῶν τοῦ ὕδατος ἀκριβῶς ἐπὶ τοῦ στρόφιγγος (κάνης)

ΤΟ ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΟΝ (FILTRE) BÜHRING.

Εἰς τὰ μέρη ἔνθα δὲν εὑρίσκονται ὑδραγωγοὶ σωλῆνες, ἐφαρμόζεται τὸ αὐτὸ σύστημα τῶν **διυλιστηρίων (filtres) μετ' ἀντλίας.**

Ἐπίσης δύναται νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τοὺς **κάδους**, τὰ **φρέατα** καὶ ἐν γένει εἰς τὰς **δεξαμενάς**.

Δι' ἀγορὰν ἢ ἐνοίκιον οἱ βουλόμενοι θέλουσιν ἀποταθῇ πρὸς τὸν κύριον

SALTER

Bucurescĭ, Strada Lipscanĭ, No. 90.

Τιμοκατάλογοι δωρεάν.

ΔΗΜΟΣΘΕΝΗΣ ΒΙΣΤΗΣ

Ὁ μόνος Ἕλλην ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ ἐν Βουκουρεστίῳ.

ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΕΩΣ

Ἐργασία ἀνεπίληπτος, στερεὰ καὶ εἰς τιμὰς λίαν μετρίας.

ΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΙ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΟΤΡΙΒΗΣ

Οἱ ἐκ τῶν Ὁμογενῶν ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐνδύωνται **στερεὰ** καὶ **εὐθηνὰ** ἀποταθήτωσαν εἰς τὸ **παραπλεύρως τοῦ Χρηματιστηρίου** εἰρημένον **ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ**, ἐν τῇ ὁδῷ **Ἀκαδημίας ὑπ' ἀριθμὸν 6.**

Τιμαὶ συγκατάβατικαὶ Τιμαὶ συγκαταβατικαὶ

ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟΝ ΚΑΙ ΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

ἐν ΓΑΛΑΖΙῷ

ΣΤΕΦΑΝΟΥ ΛΕΦΑΚΗ

Ἐν τῇ ἡγεμονικῇ ὁδῷ (Str. Domnească), εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀπέναντι τοῦ ἑλληνικοῦ Ναοῦ, τῆς Λέσχης καὶ τοῦ ζαχαροπλαστείου Universelle ὑπὸ τὸ Ξενοδοχεῖον Concordia.

ΒΙΒΛΙΑ
Διδακτικὰ Φιλολογικὰ Μυθιστορήματα Ἑλληνικά, Ρουμανικὰ Γαλλικά, Γερμανικά, Ἀγγλικά.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ
Χάρτου τυπογραφικοῦ, Χάρτου κοινοῦ, Χάρτου ἐπιστολῶν Φακέλλων παντὸς εἴδους καὶ πάσης ποιότητος Βιβλίων ἐμπορικῶν
Τιμαὶ ὡρισμέναι

ΓΡΑΦΙΚΗ ΥΛΗ
Βιβλία καὶ Πιεστήρια δι' ἀντιγραφὴν ἐπιστολῶν. Λευκώματα Μουσικὰ τεμάχια Εἰκόνες Σκευοθῆκαι

Τὸ βιβλιοπωλεῖον ἡμῶν ὅπερ, διὰ τῆς μετριότητος τῶν τιμῶν καὶ τῆς εὐθύτητος τῶν συναλλαγῶν, κατέλαβεν, ἐντὸς βραχυτάτου διαστήματος, πρωτεύουσαν θέσιν μεταξὺ τῶν βιβλιοπωλείων τῆς χώρας, εὑρίσκεται ἐν τῇ εὐαρέστῳ θέσει, ὡς ἐκ τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σχέσεών του νὰ ἐκτελέσῃ οἱανδήποτε παραγγελίαν ἀναγομένην εἰς τὸ εἶδός του, τῆς πολυαρίθμου ἐν Γαλαζίῳ καὶ ταῖς ἐπαρχίαις πελατείας του, ἐν πάσῃ ταχύτητι καὶ ὑπὸ τοὺς συμφερωτέρους ὅρους

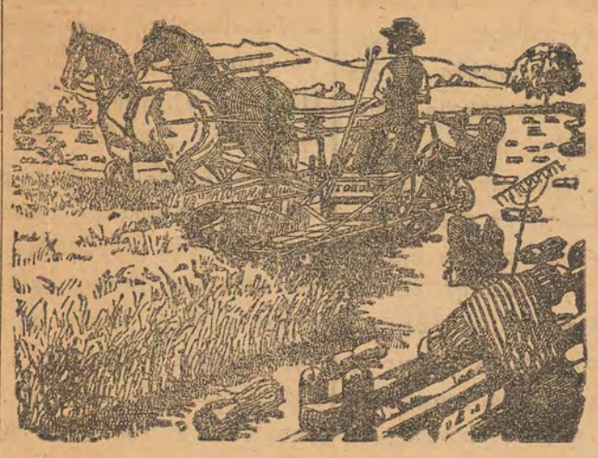
ΤΜΗΜΑ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ
Δέχεται συνδρομὰς ἑλληνικῶν, ρουμανικῶν καὶ εὐρωπαϊκῶν ἐφημερίδων, ἐπὶ προπληρωμῇ καὶ διὰ μὲν τὰς ἑλληνικὰς καὶ ρουμανικὰς ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθήκης, διὰ δὲ τὰς εὐρωπαϊκὰς τῇ προσθήκῃ προμηθείας 5 o/o καὶ τῶν ἐξόδων.

ΤΜΗΜΑ ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΩΝ
Ἀναλαμβάνει μεταφράσεις ἐπισήμων καὶ ἰδιωτικῶν ἐγγράφων ἐκ τοῦ ἑλληνικοῦ, ρουμανικοῦ, γαλλικοῦ, γερμανικοῦ, ἰταλικοῦ καὶ ἀγγλικοῦ κειμένου, ὡς καὶ τὴν φροντίδα τῆς ἐπικυρώσεως αὐτῶν εἰς τὸ ἁρμόδιον Ὑπουργεῖον.

ΜΟΡΙΤΣ ΑΠΠΕΛ & Σ-Α

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ

STRADA DOMNEI No. 9.



Συνίστησι πρὸς τοὺς κυρίους ΓΕΩΡΓΟΥΣ τὸ ἄροτρον **NORMAL cu doue drasdare.**

Ἐκ τοῦ ἐργοστασίου ΚΑΡΟΛΟΥ ΒΕΕΡΜΑΝΝ ΕΝ ΒΕΡΟΛΙΝΩι

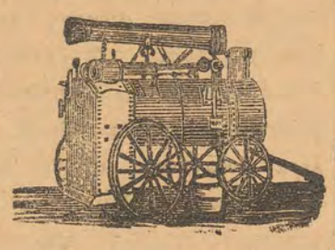
Ὡς τὸ ἄριστον τῶν ἐν τῷ κόσμῳ ΑΡΟΤΡΩΝ.

Διὰ τοῦ ἀρότρου τούτου δύναται νὰ ἀροτριωθῶσι μετ' εὐκολίας 2--2 1)2 πογόνια καθ' ἑκάστην διὰ τεσσάρων μόνον ζώων.

ΓΡΑΠΠΑΙ
ΤΗΣ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑΣ ΕΦΕΥΡΕΣΕΩΣ

ΑΤΜΟΜΗΧΑΝΑΙ

Ἀλωνίσματος σίτου καὶ ἀραβοσίτου μετὰ ὀρθωτῆρος (Elevateur) ἐκ τοῦ ἐργοστασίου Robinson et Ande La Wantage τῆς Ἀγγλίας.



ΜΗΧΑΝΑΙ

Θερίσματος μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων ἐκ τῶν Ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων:

MASSEY SI HARRIS

Πλείονες τῶν 600 θεριστικῶν μηχανῶν μετὰ δετήρων τῶν χειροβόλων λειτουργοῦσιν ἐν ΡΩΜΟΥΝΙΑι.

ΑΠΛΑΙ ΘΕΡΙΣΤΙΚΑΙ ΜΗΧΑΝΑΙ
ΑΛΕΥΡΟΜΥΛΟΙ διαφόρων ἀγγλικῶν συστημάτων.
Διπλαῖ μηχαναὶ ἀλωνίσματος ἀραβοσίτου κινούμεναι διὰ τῆς χειρός.
ΜΟΥΣΑΜΑΔΕΣ ΓΟΥΛΡΟΝΑΤΟΙ
Μηχαναὶ θερίσματος χόρτου.
ΑΥΤΟΜΑΤΟΙ ΓΡΕΒΛΑΙ **MASSEY**
Διὰ σύναγμα χόρτου καὶ σταχύων.

Ἐπίσης συνίστησι τὴν μεγάλην τοῦ καταστήματος παρακαταθήκην ἐφωδιασμένου διὰ μηχανῶν καὶ ἀγροτικῶν ἐργαλείων, μηχανῶν σπορᾶς κατὰ γραμμὰς καὶ κατὰ διασπορὰν.
Χρυσοῦν ἀγροτικὸν μετάλλιον τοῦ κατὰ τὸ 1891 συναγωνισμοῦ ἐν Χερεσσῷ.

ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΑΙ
Εἰς τοὺς κ.κ. *Anxenfeld & Th. Caussoglu Calaraşĭ* καὶ *Hans Niseel Ploeşci.*
ΟΡΟΙ καὶ τιμαὶ συγκαταβατικοί.

ΜΕΓΑ ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΟΝ

ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟΝ

Κτρίῳι TH. RADIVON (fost Carapati)

ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ

Ὁδὸς Βικτωρίας (Podo-Mogoşoĭ) Ἀριθ. 32

Παντὸς εἴδους Χρυσᾶ καὶ Ἀργυρᾶ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ. Παντὸς μεγέθους καὶ πάσης ἀξίας πολύτιμοι λίθοι. Διάφορα ἀργυρᾶ καὶ ἐξ ἄλλων σπανίων μετάλλων σκεύη

ΤΙΜΑΙ ΩΡΙΣΜΕΝΑΙ ΚΑΙ ΣΥΓΚΑΤΑΒΑΤΙΚΑΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΠΑΡΑΓΓΕΛΙΩΝ ΑΝΕΠΙΛΕΙΠΤΟΣ ΚΑΙ ΤΑΧΕΙΑ

Τυπογραφεῖον «ΠΑΤΡΙΔΟΣ» Calea Moşilor Ἀριθ. 51 Vis-a-vis de Hotel Londra.